

Instructions for use
Οδηγίες χρήσης
Návod k obsluze
Instrucciones de uso
Gebrauchsanleitung
Directives d'utilisation
Használati útmutató
Upute za upotrebu
Istruzioni per l'uso
Gebruiksaanwijzing
Instruções de utilização
Instrukcja obsługi
Instrucțiuni de utilizare
Návod na používanie

Whirlpool

®/TM/© 2025 Whirlpool. Produced under license.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Παράγεται με άδεια.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Vyrobeno v licenci.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Fabricado con licencia.
®/TM/© 2025 Whirlpool. In Lizenz gefertigt.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Produit sous licence.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Licenc alapján készült.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Proizvedeno prema licenci.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Prodotto su licenza.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Onder licentie geproduceerd.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Produzido sob licença.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Wyprodukowano na licencji.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Produs sub licență.
®/TM/© 2025 Whirlpool. Vyrobené na základe licencie.

DE20W5252

ENGLISH	Instructions for use	Page 4
ΕΛΛΗΝΙΚΑ	Οδηγίες χρήσης	Σελίδα 21
ČESKY	Návod k obsluze	Strana 38
ESPAÑOL	Instrucciones de uso	Página 55
DEUTSCH	Gebrauchsanleitung	Seite 72
FRANÇAIS	Directives d'utilisation	Page 89
MAGYAR	Használati útmutató	106. oldal
HRVATSKI	Upute za upotrebu	Stranica 123
ITALIANO	Istruzioni per l'uso	Pagina 140
NEDERLANDS	Gebruiksaanwijzing	Pagina 157
PORTUGUÊS	Instruções de utilização	Página 174
POLSKI	Instrukcja obsługi	Strona 191
ROMÂNĂ	Instrucțiuni de utilizare	Pagina 208
SLOVENČINA	Návod na používanie	Strana 225

SAFETY INSTRUCTIONS

IMPORTANT TO BE READ AND OBSERVED

- Download the complete instruction manual on <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> or call the phone number shown on the warranty booklet.
 - Before using the appliance, read these safety instructions. Keep them nearby for future reference.
 - These instructions and the appliance itself provide important safety warnings, to be observed at all times. The manufacturer declines any liability for failure to observe these safety instructions, for inappropriate use of the appliance or incorrect setting of controls.
- ⚠ The appliance uses flammable refrigerant (R290), the maximum refrigerant charged amount is 0.058kg. The appliance shall be installed, operated and stored in a room which floor area larger than 4 m² and higher than 2.2 m.
- ⚠ Very young children (0-3 years) should be kept away from the appliance. Young children (3-8 years) should be kept away from the appliance unless continuously supervised. Children from 8 years old and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge can use this appliance only if they are supervised or have been given instructions on safe use and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance must not be carried out by children without supervision.

PERMITTED USE

- ⚠ CAUTION: the appliance is not intended to be operated by means of an external switching device, such as a timer, or separate remote controlled system.
- ⚠ This appliance is intended to be used in household and similar applications such as: hotels and working offices.
- ⚠ This appliance is not for professional use. Do not use the appliance outdoors.
- ⚠ Always turn off the dehumidifier by power button on product panel first. Do not use the power supply circuit breaker or pull off the plug to turn it off. Disconnect the dehumidifier from the power supply if it is to be left unused for a long period of time or during a thunder/lightning storm.
- ⚠ Never insert obstacle in the air outlet-risk of injury. Keep ventilation openings clear of any obstruction.
- ⚠ Do not use the drained water for humans or pets.
- ⚠ Do not use the appliance in environments with ambient temperature below 0°C, as this could cause the water in the hoses to freeze and damage the appliance.
- Do not use the appliance to control the ambient temperature to store, for instance artworks or books. This could cause deterioration of the objects.
- ⚠ Ensure that the filter is installed before operating the appliance - risk of fire.
- Ensure that the water bucket is in position, before operating the appliance.
- ⚠ Ensure that the water bucket is empty before moving the unit - risk of electric shock or fire.
- ⚠ When the dehumidifier operates, it should be kept at least 50 cm from any object. Condensation dripping from the unit might get them wet, and may cause damage or malfunction of your property.

SAFETY INSTRUCTIONS

INSTALLATION

- ⚠ The appliance must be handled and installed by two or more persons - risk of injury. Use protective gloves to unpack and install - risk of cuts.
- ⚠ Installation, including electrical connections, and repairs must be carried out by a qualified technician according to national wiring rules. Do not repair or replace any part of the appliance unless specifically stated in the user manual. Keep children away from the installation site. After unpacking the appliance, make sure that it has not been damaged during transport. In the event of problems, contact the dealer or your nearest After-sales Service. Once installed, packaging waste (plastic, styrofoam parts etc.) must be stored out of reach of children - risk of suffocation. The appliance must be disconnected from all remote power supply before any installation operation - risk of electric shock. During installation, make sure the appliance does not damage the power cable - risk of fire or electric shock. Only activate the appliance when the installation has been completed.
- ⚠ Always leave a 20 cm gap around the appliance and a 50 cm gap above it. Insufficient ventilation may cause overheating or fire.
- ⚠ Do not place the appliance near a heat source - risk of fire.
- ⚠ Do not place any water container on the appliance - risk of electric shock or fire.
- ⚠ Avoid keeping flammable materials, such as alcohol, petrol or aerosols, near the appliance (risk of explosion or fire).
- ⚠ Operate the appliance only on a level and stable surface and in upright position. Do not use the appliance above floor level, such as on a table - risk of injury. Do not stand on or lean against the appliance, this may cause it to fall over- risk of injury. Do not move the appliance on its castors over uneven surfaces or on a carpet. Lifting the appliance prevents damage to the castors and floor.
- ⚠ Disconnect power cord before moving the appliance.

ELECTRICAL WARNINGS

- ⚠ It must be possible to disconnect the appliance from the power supply by unplugging. The appliance must be earthed in conformity with national electrical safety standards.
- ⚠ All wiring must comply with local and national electrical regulations and be installed by a qualified electrician.
- ⚠ Do not use extension leads, multiple sockets or adapters. The electrical components must not be accessible to the user after installation. Do not use the appliance when you are wet or barefoot. Do not operate this appliance if it has a damaged power cable or plug, if it is not working properly, or if it has been damaged or dropped.
- ⚠ If the supply cord is damaged, it must be replaced with an identical one by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard - risk of electrical shock.
- ⚠ Ensure safe grounding and a grounding wire connected with the special grounding system of the building, installed by professionals. The appliance must be fitted with electrical leakage protection switch and an auxiliary circuit breaker with sufficient capacity. The circuit breaker must also have a magnetic and a thermal tripping function to ensure protection in case of short-circuit and overload.

Fuse type	3.15A/250VAC
Required capacity of circuit breaker	10A

SAFETY INSTRUCTIONS

CLEANING AND MAINTENANCE

⚠ WARNING: Ensure that the appliance is switched off and disconnected from the power supply before performing any maintenance operation. To avoid risk of personal injury use protective gloves (risk of laceration) and safety shoes (risk of contusion); be sure to handle by two persons (reduce load); never use steam cleaning equipment (risk of electric shock). Non-professional repairs not authorised by the manufacturer could result in a risk to health and safety, for which the manufacturer cannot be held liable. Any defect or damage caused from non-professional repairs or maintenance will not be covered by the guarantee, the terms of which are outlined in the document delivered with the unit.

DISPOSAL OF PACKAGING MATERIALS

- The packaging material is 100% recyclable and is marked with the recycle symbol (♻). The various parts of the packaging must therefore be disposed of responsibly and in full compliance with local authority regulations governing waste disposal.

DISPOSAL OF HOUSEHOLD APPLIANCES

- This appliance is manufactured with recyclable or reusable materials. Dispose of it in accordance with local waste disposal regulations. For further information on the treatment, recovery and recycling of household electrical appliances, contact your local authority, the collection service for household waste or the store where you purchased the appliance. This appliance is marked in compliance with European Directive 2012/19/EU, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) and with the Waste Electrical and Electronic Equipment regulations 2013 (as amended). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent negative consequences for the environment and human health.

The  symbol on the product or on the accompanying documentation indicates that it should not be treated as domestic waste but must be taken to an appropriate collection center for the recycling of electrical and electronic equipment.

Explanation of symbols displayed unit.

 Caution, risk of fire	WARNING	This symbol shows that this appliance uses a flammable refrigerant. If the refrigerant is leaked and exposed to an external ignition source, there is a risk of fire
	CAUTION	This symbol shows that the operation manual should be read carefully
	CAUTION	This symbol shows that a service personnel should be handling this equipment with reference to the installation manual
	CAUTION	This symbol shows that information is available such as the operating manual or installation manual

SAFETY INSTRUCTIONS

SAFETY INSTRUCTIONS FOR SERVICING APPLIANCE WITH SPECIFIC REFRIGERANT

Download the complete manual for detailed installation, servicing, maintenance and repairing methods on <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Do not use means to accelerate the defrosting process or to clean, other than those recommended by the manufacturer.

⚠ The appliance shall be stored in a well-ventilated area where the room size corresponds to the room area as specified for operation; without continuously operating ignition sources (such as; open flames, an operating gas appliance or an operating electric heater).

⚠ Do not pierce or burn. Be aware that the refrigerants may not contain an odor.

Any person who is involved with working on or breaking into a refrigerant circuit should hold a current valid certificate from an industry-accredited assessment authority, which authorizes their competence to handle refrigerants safely in accordance with an industry recognized assessment specification.

Servicing shall only be performed as recommended by the equipment manufacturer. Maintenance and repair requiring the assistance of other skilled personnel shall be carried out under the supervision of the person competent in the use of flammable refrigerants. Appliance shall be installed, operated and stored in a room with a floor area larger than 4 m². The installation of pipe-work shall be kept to a room with a floor area larger than 4 m². The pipe-work shall be compliant with national gas regulations. The maximum refrigerant charge amount is 0.058 kg. Mechanical connectors used indoors shall comply with ISO 14903. When mechanical connectors are reused indoors, sealing parts shall be renewed. When flared joints are reused indoors, the flare part shall be re fabricated. The installation of pipe-work shall be kept to a minimum. Mechanical connections shall be accessible for maintenance purposes.

1. Transport of equipment containing flammable refrigerants shall be compliant with the transport regulations.

2. Marking of equipment using signs shall be compliant with local regulations.

3. Disposal of equipment using flammable refrigerants shall be compliant with national regulations.

4. The storage of equipment/ appliances should be in accordance with the manufacturer's instructions.

5. Package protection for storage should be constructed such that mechanical damage to the equipment inside the package will not cause a leak of the refrigerant charge. Check the maximum number of pieces of equipment allowed to be stored together by the local regulations.

6. Information on servicing

6-1 Checks to the area

To ensure the risk of ignition is minimized safety checks are required before working on a system containing flammable refrigerants. To repair the refrigerating system the following prescriptions shall be followed.

6-2 Work procedure

A work procedure must be followed in order to minimize the risk of presence of flammable gas or vapour during operations on the appliance.

6-3 General work area

Any person working on the appliance or in its proximity shall be instructed on the nature of work being carried out. Work in confined spaces shall be avoided.

SAFETY INSTRUCTIONS

6-4 Checking for presence of refrigerant

The area shall be checked with an appropriate refrigerant detector before and during operations on the appliance to warn the technician of a potential flammable atmosphere. Ensure that the leak detection equipment being used is suitable for use with flammable refrigerants, i.e. non-sparking adequately sealed or intrinsically safe.

6-5 Presence of fire extinguisher

If any hot work is to be conducted on the refrigerating equipment or any associated parts, appropriate fire extinguishing equipment shall be available. A dry powder or CO2 fire extinguisher shall be adjacent to the charging area.

6-6 No ignition sources

If working on a refrigerating system involves exposing any pipe work that contains or has contained flammable refrigerant, no source of ignition shall be used in a manner that may lead to the risk of fire or explosion. All possible ignition sources, including cigarette smoking, shall be kept away from the site of installation, repairing, removing and disposal, during which flammable refrigerant can be released to the surroundings. Prior to work taking place, the area around the equipment is to be surveyed to make sure that there are no flammable hazards or ignition risks. "No Smoking" signs shall be displayed.

6-7 Ventilated area

Ensure that the area is adequately ventilated before operating on the system or conducting any hot work. A degree of ventilation shall be kept constant during all the operations. The ventilation should safely disperse any released refrigerant and preferably expel it externally into the atmosphere.

6-8 Checks to the refrigerating equipment

Whenever electrical components are being changed, they shall be fit for the purpose and to the correct specification. At all times the manufacturer's maintenance and service guidelines shall be followed. If in doubt consult the manufacturer's technical department for assistance. The following checks shall be applied to installations using flammable refrigerants:

- The actual refrigerant charge is in accordance with the room size within which the refrigerant containing parts are installed;
- The ventilation machinery and outlets are operating adequately and are not obstructed;
- If an indirect refrigerating circuit is being used, the secondary circuit shall be checked for the presence of refrigerant;
- Marking to the equipment continues to be visible and legible. Markings and signs that are illegible shall be corrected;
- Refrigerating pipe or components are installed in a position where they are unlikely to be exposed to any substance which may corrode refrigerant containing components, unless the components are constructed of materials which are inherently resistant to being corroded or are suitably protected against being so corroded.

6-9 Checks to electrical devices

Repair and maintenance to electrical components shall include initial safety checks and component inspection procedures. If a fault exists that could compromise safety, then no electrical supply shall be connected to the circuit until it is satisfactory dealt with. If the fault cannot be corrected immediately but it is necessary to continue operation, an adequate temporary solution shall be used. This shall be reported to the owner of the equipment so all parts are advised. Initial safety checks shall include:

- That capacitors are discharged: this shall be done in a safe manner to avoid possibility of sparking;

SAFETY INSTRUCTIONS

- That there no live electrical components and wiring are exposed while charging, recovering or purging the system;
- That there is continuity of earth bonding.

7. Sealed electrical components

Sealed electrical components shall not be repaired

8. Cabling

Check that cabling will not be subject to wear, corrosion, excessive pressure, vibration, sharp edges or any other adverse environmental effects. The check shall also take into account the effects of aging or continual vibration from sources such as compressors or fans.

9. Detection of flammable refrigerants

Under no circumstances shall potential sources of ignition be used in the searching for or detection of refrigerant leaks. A halide torch (or any other detector using a naked flame) shall not be used.

The following leak detection methods are deemed acceptable for systems containing flammable refrigerants:

- Electronic leak detectors shall be used to detect flammable refrigerants, but the sensitivity may not be adequate, or may need re-calibration (Detection equipment shall be calibrated in a refrigerant-free area.)
- Ensure that the detector is not a potential source of ignition and is suitable for the refrigerant used.
- Leak detection equipment shall be set at a percentage of the LFL of the refrigerant and shall be calibrated to the refrigerant employed and the appropriate percentage of gas (25% maximum) is confirmed.
- Leak detection fluids are also suitable for use with most refrigerants but the use of detergents containing chlorine shall be avoided as the chlorine may react with the refrigerant and corrode the copper pipe-work.
- If a leak is suspected, all naked flames shall be removed/ extinguished.
- If a leakage of refrigerant is found which requires brazing, all of the refrigerant shall be recovered from the system, or isolated (by means of shut off valves) in a part of the system remote from the leak.

10. Refrigerant removal and circuit evacuation

When breaking into the refrigerant circuit to make repairs - or for any other purpose - conventional procedures shall be used. However, it is important that best practice is followed since flammability is a consideration.

The following procedure shall be adhered to:

- Remove refrigerant;
- Purge the circuit with inert gas;
- Evacuate;
- Purge with inert gas;
- Open the circuit by cutting or brazing.

The refrigerant charge shall be recovered into the correct recovery cylinders. The system shall be purged with OFN to render the appliance safe for flammable refrigerants. This process may need to be repeated several times. Compressed air or oxygen shall not be used for this task. Purging shall be achieved by breaking to fill until the working pressure is achieved, then venting to atmosphere, and finally pulling down to a vacuum. This process shall be repeated until no refrigerant is within the system. When the final charge is used, the system shall be vented down to atmospheric pressure to enable work. This operation

SAFETY INSTRUCTIONS

is absolutely vital if brazing operations, on the pipe-work are to take place. Ensure that the outlet for the vacuum pump is not close to any potential ignition sources and there is the vacuum in the system with OFN and continuing ventilation available.

11.Charging procedures

In addition to conventional charging procedures, the following requirements shall be followed:

- Ensure that contamination of different refrigerants does not occur when using charging equipment.
- Hoses or lines shall be as short as possible to minimize the amount of refrigerant contained in them.
- Cylinders shall be kept in an appropriate position according to the instructions.
- Ensure that the refrigerating system is earthed prior to charging the system with refrigerant.
- Label the system when charging is complete (if not already).
- Extreme care shall be taken not to overfill the refrigerating system. Prior to recharging the system it shall be pressure tested with OFN.

The system shall be leak tested on completion of charging but prior to commissioning. A follow up leak test shall be carried out prior to leaving the site.

12.Decommissioning

Before carrying out this procedure, it is essential that the technician is completely familiar with the equipment and all its detail. It is recommended good practice that all refrigerants are recovered safely. Prior to the task being carried out, an oil and refrigerant sample shall be taken in case analysis is required prior to re-use of recovered refrigerant. It is essential that electrical power is available before the task is commenced.

a) Become familiar with the equipment and its operation.

b) Isolate system electrically.

c) Before attempting the procedure ensure that:

- Mechanical handling equipment is available, if required, for handling refrigerant cylinders;
- All personal protective equipment is available and being used correctly;
- The recovery process is supervised at all times by a competent person;
- Recovery equipment and cylinders conform to the appropriate standards.

d) Pump down refrigerant system, if possible.

e) If a vacuum is not possible, make a manifold so that refrigerant can be removed from various parts of the system.

f) Make sure that cylinder is situated on the scales before recovery takes place.

g) Start the recovery machine and operate in accordance with instructions.

h) Do not overfill cylinders. (No more than 80 % volume liquid charge).

i) Do not exceed the maximum working pressure of the cylinder, even temporarily.

j) When the cylinders have been filled correctly and the process completed, make sure that the cylinders and the equipment are removed from site promptly and all isolation valves on the equipment are closed off.

k) Recovered refrigerant shall not be charged into another refrigerating system unless it has been cleaned and checked.

13.Labelling

Equipment shall be labelled stating that it has been de-commissioned and emptied of refrigerant. The label shall be dated and signed. Ensure that there are labels on the equipment stating the equipment contains flammable refrigerant

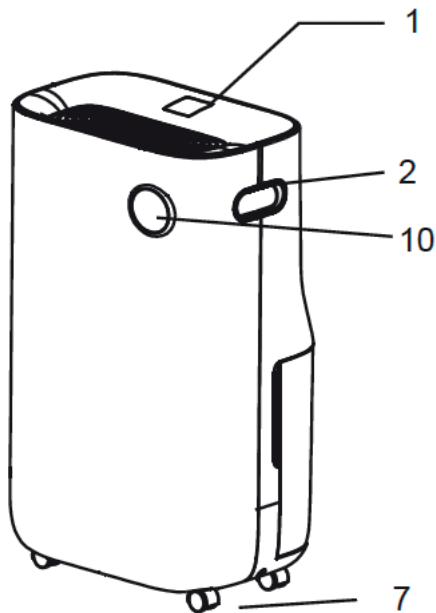
SAFETY INSTRUCTIONS

14.Recovery

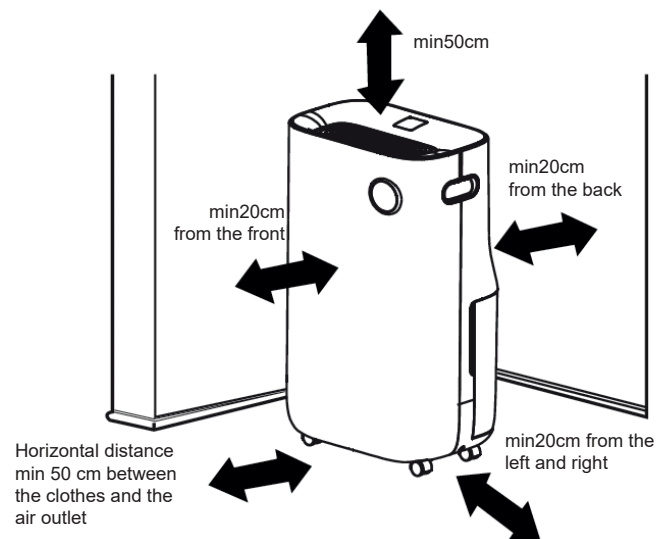
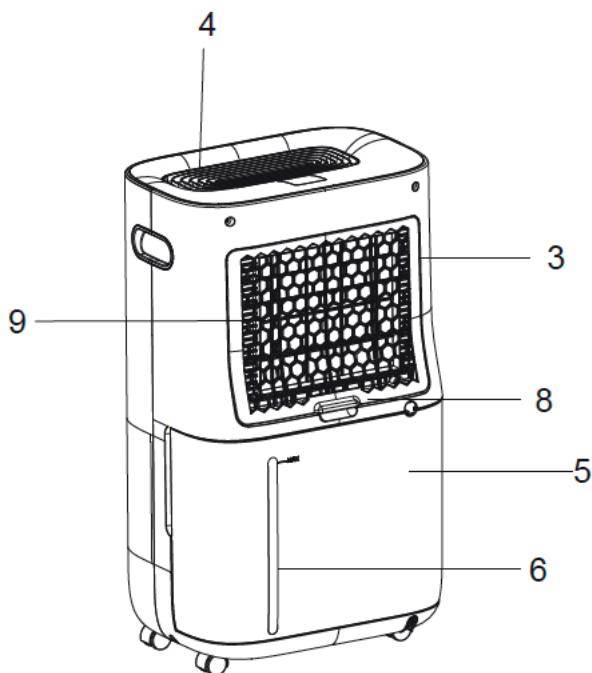
When removing refrigerant from a system, either for servicing or decommissioning, it is recommended good practice that all refrigerants are removed safely. When transferring refrigerant into cylinders, ensure that only appropriate refrigerant recovery cylinders are employed. Ensure that the correct number of cylinders for holding the total system charge is available. All cylinders to be used are designated for the recovered refrigerant and labelled for that refrigerant (i.e. special cylinders for the recovery of refrigerant). Cylinders shall be complete with pressure relief valve and associated shutoff valves in good working order. Empty recovery cylinders are evacuated and, if possible, cooled before recovery occurs. The recovery equipment shall be in good working order with a set of instructions concerning the equipment that is at hand and shall be suitable for the recovery of flammable refrigerants. In addition, a set of calibrated weighing scales shall be available and in good working order. Hoses shall be complete with leak-free disconnect couplings and in good condition. Before using the recovery machine, check that it is in satisfactory working order, has been properly maintained and that any associated electrical components are sealed to prevent ignition in the event of a refrigerant release. Consult manufacturer if in doubt.

The recovered refrigerant shall be returned to the refrigerant supplier in the correct recovery cylinder, and the relevant Waste Transfer Note arranged. Do not mix refrigerants in recovery units and especially not in cylinders. If compressors or compressor oils are to be removed, ensure that they have been evacuated to an acceptable level to make certain that flammable refrigerant does not remain within the lubricant. The evacuation process shall be carried out prior to returning the compressor to the suppliers. Only electric heating to the compressor body shall be employed to accelerate this process. When oil is drained from a system, it shall be carried out safely. Do not place any other electrical products or household belongings under indoor unit or outdoor unit. Condensation dripping from the unit might get them wet, and may cause damage or malfunction of your property. To keep ventilation openings clear of obstruction. The appliance shall be stored in a well-ventilated area where the room size corresponds to the room area as specified for operation. The appliance shall be stored in a room without continuously operating open flames (for example an operating gas appliance) and ignition sources (for example an operating electric heater). Reusable mechanical connectors and flared joints are not allowed.

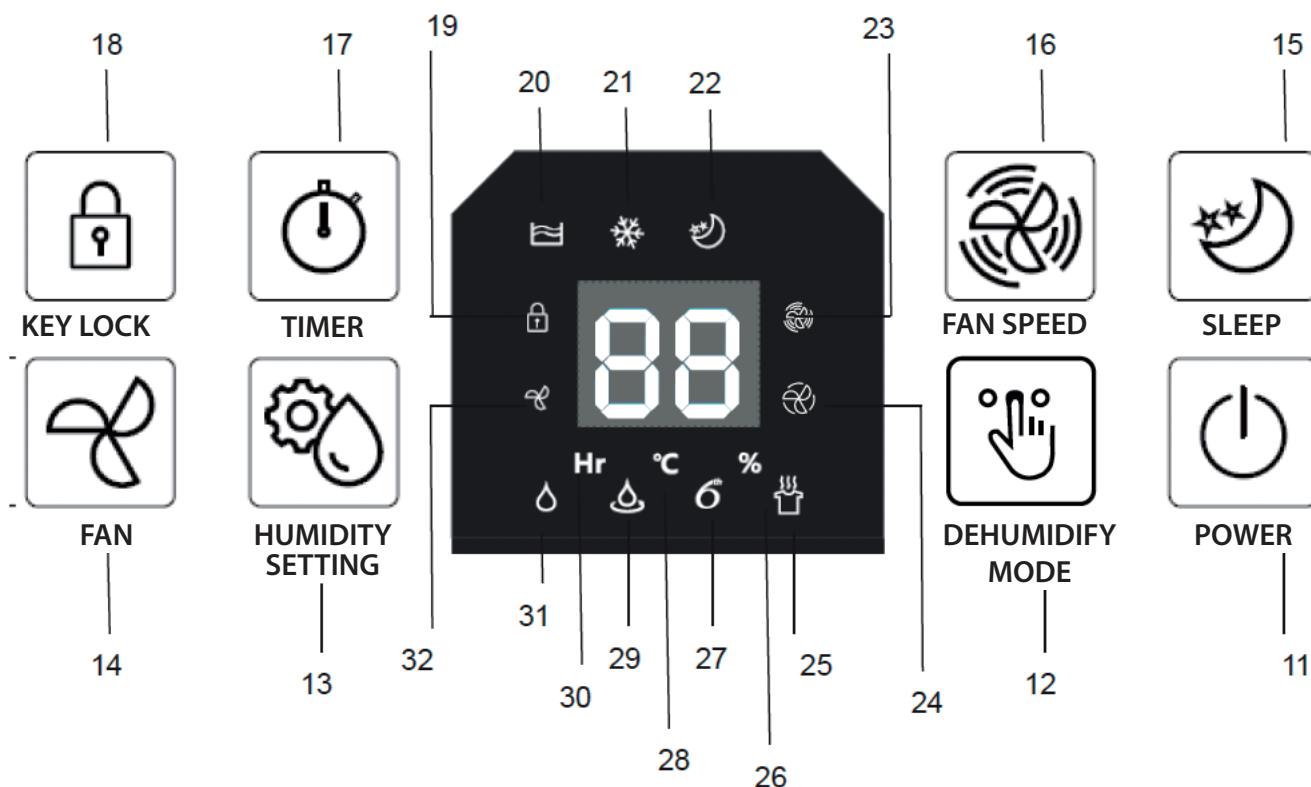
Product Description and Installation



1. Control Panel and Digital
2. Handle
3. Air Inlet
4. Air Outlet
5. Water Bucket
6. Water Level Display
7. Castor Wheels
8. Continuous Draining Hose Connection
9. Filter
10. Humidity Indicator Light



User Interface



11. POWER BUTTON

Press to turn on/off the unit

12. DEHUMIDIFY MODE BUTTON

Used to select the operating mode: Normal, Continuous, 6th sense, Laundry program.

13. HUMIDITY SETTING BUTTON

Used to set the desired humidity level

14. FAN BUTTON

Turn off the dehumidifying function and circulate the air.

15. SLEEP BUTTON

Press to turn off the display lights, the unit will continue to work.

16. FAN SPEED BUTTON

Press to set the fan speed.

17. TIMER BUTTON

Set the timer to turn the unit on or off, between 01-24hrs.

18. KEY LOCK

Press to lock or unlock the button.

19. Key Lock

20. Full bucket indicator

21. Defrost Indicator

22. Sleep Indicator

23. High Fan Speed Indicator

24. Low Fan Speed Indicator

25. Laundry program Mode

26. Humidity Indicator

27. 6th Sense mode

28. Temperature Indicator

29. Continuous Dehumidify Mode

30. Timer Indicator

31. Normal Dehumidify Mode

32. Fan Mode Indicator

HOW TO USE THE APPLIANCE

FIRST-TIME USE

After transporting or handling the appliance, wait one hour, before connecting it to the power supply, make sure that the appliance rests in the upright position, on a stable, and flat surface to prevent leakages. Use the retractable handle to keep the unit as upright as possible, never on its side.

OPERATING MODE DESCRIPTION

Switching the appliance on/off



After connecting the appliance to the power supply, press **POWER** button  (11) to turn ON/OFF the appliance. The button can be found on the right hand side of the control panel (1). After pressing the **POWER** button, the dehumidifier emits 1"beep"

Selecting the Mode



DEHUMIDIFY
MODE

Press the **DEHUMIDIFY MODE** button  (12) to select the operating Mode: Normal, Continuous, 6th sense, Laundry program.

Whenever the **DEHUMIDIFY MODE** button is pressed, the operating mode, changes sequentially:

Normal, ->Cont, ->6th sense , ->Laundry.

It starts from the last mode memorized.

Normal Mode: When Normal indicator  (31) lights up, the appliance operates in Normal mode. Allows manual setting of both fan speed and desired humidity level.

Continuous Mode: When the Cont. indicator  (29) lights up, the appliance operates in Cont. mode. Automatically sets the fan low speed and the dehumidifier will run continuously
Set humidity level is unable.

6th sense Mode: when the 6th sense indicator  (27) lights up, the appliance operates in 6th sense mode. The appliance automatically adjusts the fan speed according to the humidity level in the room. When unit initially enters 6th sense mode, the fan and the compressor are working according to the following:

Ambient Humidity	Compressor Status	Fan Speed
≥65%	On	High Fan Speed
50%<Ambient Humidity <65%	On	Low Fan Speed
≤5 0%	Off	Low Fan Speed

Leave an appropriate gap as indicated in the "INSTALLATION" paragraph. When the bucket is full or not inserted properly, the **Water Full** indicator (20), full bucket indicator lights up and stops the appliance (read the "Water bucket full function" paragraph).

Laundry program Mode: when the **Laundry program** indicator  (25) lights up, the appliance operates in the **Laundry program** mode. The appliance will continue to dehumidify and keep in high fan speed. The fan speed and humidity level cannot be adjusted in the **Laundry program** mode. The **Laundry program** mode is suitable for drying clothing.

Setting the humidity level



HUMIDITY
SETTING

Press the "HUMIDITY SETTING" button (13) to set the desired relative humidity level between 30% - 80% during normal dehumidify mode. The "%" indicator % (26)

in LED display light will flash when changes are being made. The dehumidifier will turn off when the room reaches this target humidity level. In the Continuous Mode, 6th Sense mode and Laundry program Mode the HUMIDITY SETTING button is not available .

Setting the Fan Mode



FAN

Press the FAN (14) button to select FAN Mode. The  (32) indicator in the LED display lights up. The unit turns off the dehumidifying function and circulate the air. The fan speed can be adjusted between "HIGH" and LOW using the FAN SPEED  (16) button.

Setting the Sleep Mode



SLEEP

Press the "SLEEP"  (15) button to select SLEEP Mode. The  (22) indicator in the LED turns on. In SLEEP MODE, the display lights will be turned off, the unit will continue to work.

Setting the Fan Speed



FAN SPEED

Press the FAN SPEED button  (16) to select the different fan speed. The indicator  (23) or  (24) in the LED display lights up.

When in the Fan Mode and Normal mode, can press the Fan Speed button to set High/Low fan speed.

FUNTION DESCRIPTIONS

TIMER FUNCTION



Press the "TIMER" button (17) to set the Timer on/off. The "Hr"(30) indicator in the LED display lights up. The timer can be set with 1h (one hour) increments to between 0 and 24 hours

whenever the **Timer** button is press

Set the Timer ON Function

The Timer ON function can be set when the appliance is in the OFF status. Press the **Timer** button: "Hr" indicator in the LED display lights up and "00" will appear on the LED display; within 5seconds, you can press the **Timer** button to select the desired time when the appliance must switch on. Once the timer has been set, the time will be displayed for 5 sec, the " Hr " indicator will be on. The appliance will switch on automatically at the chosen time.

Setting the Timer OFF function

The Timer OFF function can be set when the appliance is in the ON status. Press the **Timer** button: the "Hr" indication in the LED display lights up and "00" appears on the LED display ; within 5 seconds, press the **Timer** button to select the desired time for the appliance to switch off. After the timer is set, the time will be displayed for 5 sec and the "**Hr**" indicator turns on. The appliance will switch off automatically at the chosen time.

Cancelling the Timer On (Off) function

Press the **Timer** button again to enter the function: after the "Hr" indicator in the LED display lights up, press the **Timer** button until the appliance displays "00" and the **Timer** "**Hr**" indicator in the LED display disappears. The function will have been cancelled.

AMBIENT TEMPERATURE DISPLAY

Under any mode, press and hold the HUMIDITY SETTING button (13) for 5 seconds, LED display can show the current ambient temperature, and the  indicator (28) in the LED display lights up After 5 seconds of temperature display, LED display automatically re-display the ambient humidity.

KEY LOCK FUNCTION



Press and hold the "KEY LOCK"(18) button for 3seconds to lock all controls. The  (19) lights up. Press and hold the "KEY LOCK" (18) button for 3seconds again to unlock all

controls.

The  (19) indicator disappears.

AUTO STOP FUNCTION

When the bucket is full, removed or not correctly inserted in the unit, or when the humidity level is 3% lower than the set humidity, the unit will stop operating automatically.

MEMORY FUNCTION

In case of a power failure, all settings will be memorized (except timer setting). Once the power supply is restored, the unit will resume operating according to the memorized settings.

WATER BUCKET FULL FUNCTION

If the water bucket is full or has been removed the **Water Full**  indicator (20) will light up and emit "beep" for 20seconds before re-inserted. When the water has been drained and the bucket has been re-inserted, the machine will resume operating.

AUTO DEFROST

During operation, the  (21) indicator in the LED display lights up. The compressor will stop automatically when frost covers the evaporator. The fan will run continuously until the defrosting process terminates. The machine will then restart automatically.

AMBIENT HUMIDITY INDICATOR LIGHT

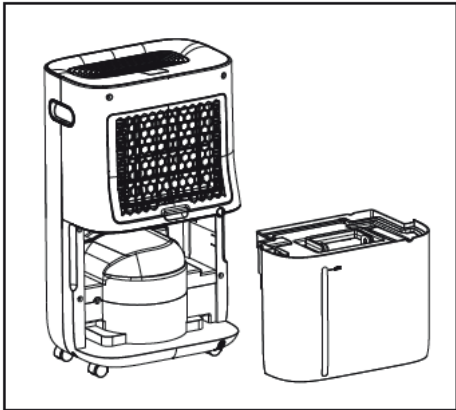
During operation, the humidity indicator light (10) in the front panel helps to understand at a glance the humidity level in your room.

LED light color	Humidity	Humidity Level
Blue	≤ 50%	Low humidity
Green	50%-70%	Middle humidity
Red	≥ 70%	High humidity

WATER DRAINAGE

DRAINING WATER THROUGH THE WATER BUCKET

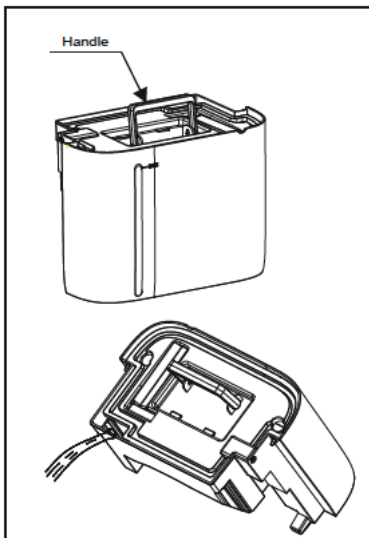
The **Water Full**  indicator(20) lights up when the water bucket is full. The machine stops automatically and the water bucket will have to be emptied.



1. Remove the water bucket

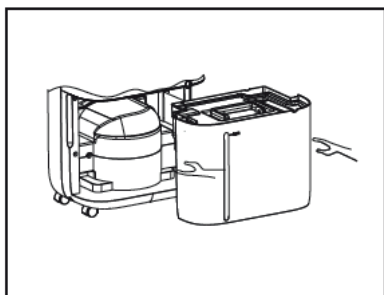
Gently pull water bucket out from the back of the dehumidifier.

- The water bucket can be washed using cold or warm water. Refrain from using solvents, abrasive products, petrol, chemicals, cloths or other materials to clean the bucket.



2.Draining the water

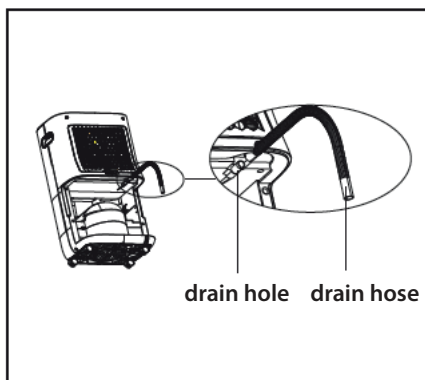
- If the water bucket is extracted during operation or immediately after turning off the machine, water may drip onto the base. Therefore, wait for 3 minutes after stopping the machine to extract the water bucket (if water has already dripped, wipe dry with a dry cloth).
- Use the handle to lift, tilt and empty the water bucket..



3. Re-inserting the water bucket

- Insert the water bucket properly back into the machine. If the water bucket is not properly positioned, the **Water Full**  (20) indicator will light up and the machine will not work.

CONTINUOUS DRAINAGE



1. Remove the bucket
2. Connect the drainage hose (diameter 10mm) to the drain hole and ensure there is no water leaks out.
3. Ensure the horizontal height of drainage hose should not exceed the height of the drainage outlet. Place the dehumidifier on a level surface and avoid blocking the drainage outlet make sure that the condensate water can be drained out easily. Check the drainage hole and age hose periodically to verify whether they are tightly connected and whether they are damaged or blocked. Placing the appliance on an uneven surface or improper hose installation may lead to water filling the bucket causing the unit to switch off. Should this occur, empty the water bucket then check the dehumidifier's location and the hose for proper set-up.

RECOMMENDATIONS IN CASE THE APPLIANCE IS NOT USED

1. If the unit is not used for prolonged periods, make sure that it is safely unplugged. Otherwise electric shock or fire may occur.
2. Drain out all the water and use a soft cloth to clean the water bucket.
3. Clean the air filter.
4. Cover the unit to prevent dust build-up. Store the unit vertically in a cool and dry place.

CLEANING AND MAINTENANCE

CLEANING THE DEHUMIDIFIER

1. Switch the unit off and unplug it.
2. Clean the air inlet (3) and outlet (4) using a soft cloth.
Dust tends to accumulate in these points.

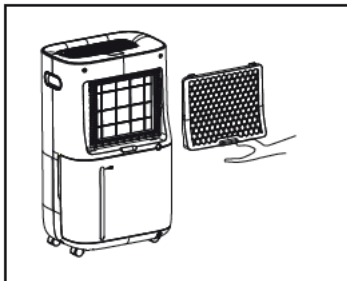
3. Refrain from using petrol or solvents.
4. Clean the surface with a soft damp cloth, using water or mild detergent only.
5. Wipe dry with a dry cloth.

NOTE: Never use water to wash the dehumidifier. If the appliance operates in the same position for several days, check for dirt beneath and around it. Move the unit intermittently and clean the floor beneath it.

CLEANING THE AIR FILTER

If the filter is clogged with dust, the air flow and unit's performance will be adversely affected. Check and clean the filter every two weeks to prevent this from occurring.

NOTE: The air filter should be cleaned every two weeks. Insufficient ventilation may cause poor dehumidification performance, frost build-up and dripping.



1. Remove the Air-inlet (3) out from the back of the unit

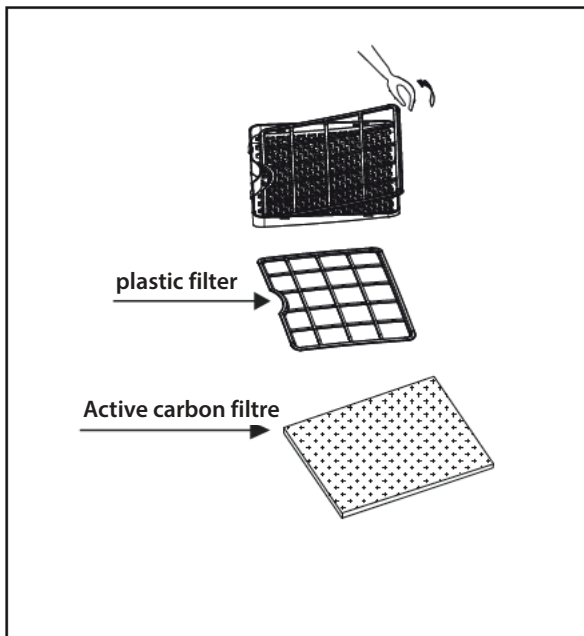
2. Remove the filter from the Air-inlet.

3. Clean the Filter

Use a vacuum cleaner to remove the dust from the filter. If the filter is very dirty, clean it with warm water and neutral detergent. After cleaning it, leave it to dry at room temperature until all its parts are thoroughly dry.

4. Replace the air filter

Re-insert the active carbon filter into the air inlet frame. Put the plastic filter into the air inlet frame and clip it.



TROUBLE SHOOTING

What to do if	Possible reasons / Solutions
Noise suddenly occurs during operation.	Noise occurs if the compressor has just activated.
The humidity does not decrease.	- The area to be dehumidified is too large. Your dehumidifier's capacity may be inadequate. - The doors are open. - There might be some devices generating vapour in the room.
There is little or no dehumidifying effect	This occurs when the room temperature and/ or humidity are too low.
When the unit is started the first time, the emitted air has a musty odour.	Due to the rising temperature of the heat exchanger, the air may have a strange smell at first.
The appliance is noisy.	The appliance may be a bit noisy if operates on a wooden floor.
During operation or when switching modes, a swooshing sound is heard.	This is normal. It is the sound of the refrigerant flow.
There is residual water in the water bucket during first-time use.	This is due to water evaporating during the dehumidification factory test.
The appliance does not work, the controls cannot be set.	This is a protection function. When the room temperature exceeds 32°C or drops below 5°C, the machine will not operate.
The appliance does not work.	- Check if the POWER butt on was pressed. - The plug was not inserted or is not making contact. - Check whether you have set the Timer function. - Wait 3 minutes then restart the appliance: the protection device may be preventing operation.
The fan speed cannot be adjusted.	In the Continuous, 6th sense and Laundry program modes, the fan speed cannot be adjusted.
The humidity setting cannot be adjusted.	In the Continuous, 6th sense and Laundry program , the humidity level cannot be adjusted.
An error code appears	E2 appears in the LED display, humidity and temperature sensor was damaged.
The appliance switched off during use.	- Check that the room where the appliance operates is not too small. When the compressor overheats, it automatically shuts off to prevent any accidents. Should this occur, unplug the appliance, solve the problem, wait for about 45 minutes then restart the appliance. - In Continuous mode, when the water bucket is full, the appliance stops automatically; the same occurs when the water bucket is extracted or incorrectly position. - If the water bucket is full or has been removed, the Water Full indicator will light up and emit "beeps". The appliance will resume working once the water is drained and the water bucket is re-inserted. - In the continuous drainage mode, placing the appliance on an uneven surface or improper hose installation may result in water filling up the bucket and causing the appliance to switch off. Should this occur, empty the water bucket then check the dehumidifier's location and the hose for proper set-up.

AFTER-SALES SERVICE

Before contacting the Customer Care Centre:

1. Try to solve the problem yourself based on the descriptions given in the "Troubleshooting"
2. Turn the appliance off and restart it to see if the fault persists.

If after carrying out the above checks, the fault persists, contact the Customer Care Centre.

Please give:

- a short description of the fault;
- the exact model of the dehumidifier;
- the service number (this is the number found below the word Service on service sticker which is located on the side or on the bottom of the unit).
- The service number can also be found in the warranty booklet;
- your full address;
- your telephone number.

If repair work has to be carried out, contact the **Customer Care Centre** (Use of original spare parts and a proper repair is guaranteed).

You will need to present the original invoice.

Failure to comply with these instructions could compromise the safety and quality of your product.

In order to receive a more complete assistance, please register your product on **www.register10.eu**

SERVICE 0000 000 00000



ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΚΑΙ ΤΗΡΕΙΤΕ

- Κατεβάστε το πλήρες εγχειρίδιο οδηγιών από την ιστοσελίδα <https://docs.emeeappliance-docs.eu/> ή καλέστε τον αριθμό που υποδεικνύεται στο βιβλιαράκι εγγύησης.
- Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαβάστε αυτές τις οδηγίες για την ασφάλεια. Φυλάξτε τις οδηγίες σε κοντινό σημείο για μελλοντική αναφορά.
- Αυτές οι οδηγίες και η συσκευή περιλαμβάνουν σημαντικές προειδοποιήσεις σχετικά με την ασφάλεια, τις οποίες πρέπει να τηρείτε σε κάθε περίπτωση. Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τη μη τήρηση αυτών των οδηγιών ασφαλείας, για ακατάλληλη χρήση της συσκευής ή λανθασμένη ρύθμιση των χειριστηρίων.
- ⚠ Η συσκευή χρησιμοποιεί εύφλεκτο ψυκτικό (R290), η μέγιστη ποσότητα ψυκτικού μέσου είναι 0,058kg. Η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί, να λειτουργήσει και να αποθηκευτεί σε χώρο με επιφάνεια δαπέδου μεγαλύτερη από 4 m² και υψηλότερη από 2,2 m.
- ⚠ Κρατήστε τα μικρά παιδιά (0-3 ετών) μακριά από η συσκευή. Κρατήστε τα μικρά παιδιά (3-8 ετών) μακριά από η συσκευή εκτός εάν επιτηρούνται διαρκώς. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω ή άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης της συσκευής, μόνο εφόσον βρίσκονται υπό επιτήρηση ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που συνεπάγεται. Τα παιδιά απαγορεύεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επιτήρηση.

ΕΠΙΤΡΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ

- ⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση σε συνδυασμό με εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή ξεχωριστό σύστημα απομακρυσμένου ελέγχου.
- ⚠ Η συσκευή αυτή έχει σχεδιαστεί για οικιακή χρήση καθώς και για παρόμοιες χρήσεις όπως: σε ξενοδοχεία και γραφεία.
- ⚠ Η συσκευή δεν προορίζεται για επαγγελματική χρήση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.
- ⚠ Να απενεργοποιείτε πάντα τον αφυγραντήρα πρώτα από το κουμπί τροφοδοσίας πάνω στον πίνακα του προϊόντος. Μην χρησιμοποιείτε τον ασφαλειοδιακόπτη τροφοδοσίας ρεύματος ή τραβάτε το φως για να το απενεργοποιήσετε. Αποσυνδέστε τον αφυγραντήρα από την τροφοδοσία ρεύματος αν πρέπει να παραμείνει αχρησιμοποίητος για μεγάλο χρονικό διάστημα ή κατά τη διάρκεια καταιγίδας/κεραυνού.
- ⚠ Ποτέ μην εισάγετε εμπόδια στην έξοδο αέρα - κίνδυνος τραυματισμού. Διατηρείτε τα ανοίγματα αερισμού καθαρά από οποιοδήποτε εμπόδιο.
- ⚠ Μην χρησιμοποιείτε το νερό αποστράγγισης για ανθρώπους ή κατοικίδια ζώα.
- ⚠ Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε περιβάλλοντα με θερμοκρασία περιβάλλοντος κάτω από 0 °C, καθώς αυτό θα μπορούσε να προκαλέσει το πάγωμα και την πρόκληση ζημιάς στη συσκευή.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να ελέγξετε τη θερμοκρασία περιβάλλοντος για αποθήκευση, για παράδειγμα έργα τέχνης ή βιβλία. Αυτό μπορεί να προκαλέσει αλλοίωση των αντικειμένων.
- ⚠ Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο έχει τοποθετηθεί πριν από τη λειτουργία της συσκευής - κίνδυνος πυρκαγιάς.
- Βεβαιωθείτε ότι ο κάδος νερού είναι στη θέση του, πριν από τη λειτουργία της συσκευής.
- ⚠ Βεβαιωθείτε ότι ο κάδος νερού είναι άδειος πριν μετακινήσετε τη μονάδα - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.
- ⚠ Όταν ο αφυγραντήρας λειτουργεί, πρέπει να απέχει τουλάχιστον 50 cm από οποιοδήποτε αντικείμενο. Η συμπύκνωση που στάζει από τη μονάδα μπορεί να τα βρέξει και να προκαλέσει βλάβη ή δυσλειτουργία της ιδιοκτησίας.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- ⚠ Η μετακίνηση και η εγκατάσταση της συσκευής πρέπει να πραγματοποιούνται από δύο τουλάχιστον άτομα - κίνδυνος τραυματισμού. Χρησιμοποιείτε γάντια προστασίας για να αφαιρέσετε τη συσκευασία και να κάνετε την εγκατάσταση - κίνδυνος να κοπείτε.
- ⚠ Η εγκατάσταση, συμπεριλαμβανομένων των ηλεκτρικών συνδέσεων και των επισκευών, πρέπει να πραγματοποιείται από εξειδικευμένο τεχνικό σύμφωνα με τους εθνικούς κανόνες σύνδεσης. Μην επισκευάζετε και μην αντικαθιστάτε κανένα εξάρτημα της συσκευής, εκτός εάν αναφέρεται ρητά στο εγχειρίδιο χρήσης. Απομακρύνετε τα παιδιά από το σημείο εγκατάστασης. Μετά την αφαίρεση της μονάδας εστιών από τη συσκευασία, βεβαιωθείτε ότι δεν έχει υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά. Εάν παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή με το πλησιέστερο κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. Μετά την εγκατάσταση, τα υλικά συσκευασίας (πλαστικά, φελιζόλ, κλπ.) πρέπει να φυλάσσονται μακριά από τα παιδιά - κίνδυνος ασφυξίας. Η συσκευή πρέπει να είναι αποσυνδεδεμένη από οποιαδήποτε απομακρυσμένη παροχή ρεύματος πριν από οποιαδήποτε εργασία εγκατάστασης - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Κατά την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν προκαλεί φθορά στο καλώδιο ηλεκτρικής τροφοδοσίας - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Ενεργοποιήστε τη συσκευή μόνο μετά την ολοκλήρωση της διαδικασίας εγκατάστασης.
- ⚠ Αφήνετε πάντα κενό 20 cm γύρω από τη συσκευή και κενό 50 cm πάνω από αυτήν. Ο ανεπαρκής αερισμός μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση ή πυρκαγιά.
- ⚠ Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε πηγή θερμότητας - κίνδυνος πυρκαγιάς.
- ⚠ Μην τοποθετείτε κανένα δοχείο νερού πάνω στη συσκευή - κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.
- ⚠ Αποφεύγετε να διατηρείτε εύφλεκτα υλικά, όπως οινόπνευμα, βενζίνη ή αεροζόλ, κοντά στη συσκευή (κίνδυνος έκρηξης ή πυρκαγιάς).
- ⚠ Λειτουργείτε τη συσκευή μόνο σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια και σε όρθια θέση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή πάνω από το επίπεδο του δαπέδου, όπως σε τραπέζι - κίνδυνος τραυματισμού. Μην στέκεστε πάνω στη συσκευή και μην ακουμπάτε πάνω της, αυτό μπορεί να προκαλέσει την πτώση της - κίνδυνος τραυματισμού. Μην μετακινείτε τη συσκευή στους τροχίσκους της πάνω σε ανώμαλες επιφάνειες ή σε χαλί. Η ανύψωση της συσκευής αποτρέπει τη ζημιά στους τροχούς και το δάπεδο.
- ⚠ Πριν μετακινήσετε τη συσκευή αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- ⚠ Πρέπει να είναι δυνατή η αποσύνδεση της συσκευής από την ηλεκτρική τροφοδοσία με αφαίρεση του. Πρέπει να είναι δυνατή η αποσύνδεση της συσκευής από την ηλεκτρική τροφοδοσία με αφαίρεση του φισ εάν η πρίζα είναι προσβάσιμη ή με χρήση του πολυπολικού διακόπτη που έχει εγκατασταθεί πριν από την πρίζα, σύμφωνα με τα εθνικά πρότυπα ηλεκτρικής ασφάλειας και η συσκευή πρέπει να διαθέτει γείωση με βάση τα εθνικά πρότυπα ασφαλείας.
- ⚠ Όλες οι καλωδιώσεις πρέπει να συμμορφώνονται με τους τοπικούς και εθνικούς κανονισμούς ηλεκτρικής ενέργειας και να εγκαθίστανται από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.
- ⚠ Μην χρησιμοποιείτε καλώδια προέκτασης (μπαλαντέζες), πολύπριζα ή προσαρμογείς. Μετά την ολοκλήρωση της εγκατάστασης, δεν πρέπει να είναι δυνατή η πρόσβαση στα ηλεκτρικά εξαρτήματα. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν είστε βρεγμένος ή με γυμνά πόδια. Μην χρησιμοποιήσετε τη συσκευή εάν έχει φθαρεί το ηλεκτρικό καλώδιο ή το φισ, εάν δεν λειτουργεί κανονικά, εάν έχει πέσει ή εάν έχει υποστεί άλλη ζημιά.
- ⚠ Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τον ίδιο τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπό του ή εξειδικευμένα άτομα, προκειμένου να αποφευχθεί ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.
- ⚠ Εξασφαλίστε την ασφαλή γείωση και το καλώδιο γείωσης συνδεδεμένο με το ειδικό σύστημα γείωσης του κτιρίου, το οποίο εγκαθίσταται από επαγγελματίες. Η συσκευή πρέπει να είναι

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

εφοδιασμένη με διακόπτη προστασίας από διαρροή ηλεκτρικού ρεύματος και βοηθητικό αυτόματο διακόπτη με επαρκή χωρητικότητα. Ο ασφαλειοδιακόπτης πρέπει επίσης να διαθέτει μαγνητική και θερμική λειτουργία απενεργοποίησης για την προστασία σε περίπτωση βραχυκυκλώματος και υπερφόρτωσης.

Τύπος ασφάλειας	3,15A/250VAC
Απαιτούμενη ικανότητα του διακόπτη κυκλώματος	10A

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη και αποσυνδεδεμένη από το τροφοδοτικό πριν εκτελέσετε οποιαδήποτε εργασία συντήρησης. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο τραυματισμού, χρησιμοποιήστε προστατευτικά γάντια (κίνδυνος σχισίματος) και παπούτσια ασφαλείας (κίνδυνος για μώλωπες), φροντίστε ο χειρισμός να γίνεται από δύο άτομα (μειώστε το φορτίο), ποτέ μην χρησιμοποιείτε εξοπλισμό καθαρισμού με ατμό (κίνδυνος ηλεκτροπληξίας). Οι επισκευές από μη επαγγελματίες που δεν εγκρίνονται από τον κατασκευαστή θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε κίνδυνο για την υγεία και την ασφάλεια, για τα οποία ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος. Τυχόν ελάττωμα ή ζημιά που προκλήθηκε από επισκευές ή συντήρηση που έγιναν από μη επαγγελματίες δεν καλύπτονται από την εγγύηση, οι όροι της οποίας περιγράφονται στο έγγραφο που παραδίδεται με τη μονάδα.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΥΛΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

- Τα υλικά της συσκευασίας είναι 100% ανακυκλώσιμα και φέρουν το σύμβολο ανακύκλωσης (♻). Τα διάφορα μέρη της συσκευασίας πρέπει συνεπώς να απορρίπτονται με υπευθυνότητα και σε πλήρη συμμόρφωση με τους κανονισμούς της τοπικής δημοτικής αρχής όσον αφορά τη διάθεση αποβλήτων.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΟΙΚΙΑΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ

- Η συσκευή αυτή έχει κατασκευαστεί από ανακυκλώσιμα ή επαναχρησιμοποιήσιμα υλικά. Απορρίψτε σύμφωνα με τους κανονισμούς των τοπικών αρχών. Για περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με την επεξεργασία, την ανάκτηση και την ανακύκλωση των ηλεκτρικών οικιακών συσκευών, επικοινωνήστε με τις αρμόδιες τοπικές αρχές, την υπηρεσία συλλογής οικιακών αποβλήτων ή το κατάστημα από όπου αγοράσατε αυτό το προϊόν. Αυτή η συσκευή επισημαίνεται σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΕ, Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (ΑΗΗΕ) και με τους κανονισμούς 2013 για τα Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (όπως τροποποιήθηκε). Εξασφαλίζοντας τη σωστή απόρριψη αυτού του προϊόντος, θα βοηθήσετε στην αποτροπή των πιθανών βλαβερών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

Το σύμβολο  στο προϊόν ή στα συνοδευτικά έντυπα υποδεικνύει ότι πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακό απόρριμμα αλλά πρέπει να μεταφέρεται στο κατάλληλο κέντρο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρονικού και ηλεκτρικού εξοπλισμού.

Επεξήγηση των συμβόλων που εμφανίζονται στη μονάδα.

 Caution, risk of fire	ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ	Το σύμβολο δείχνει ότι η συσκευή χρησιμοποιεί ένα εύφλεκτο ψυκτικό. Εάν το ψυκτικό μέσο διαρρεύσει και εκτεθεί σε εξωτερική πηγή ανάφλεξης, υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς
	ΠΡΟΣΟΧΗ	Αυτό το σύμβολο δείχνει ότι πρέπει να διαβάσετε προσεκτικά το εγχειρίδιο λειτουργίας

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

	ΠΡΟΣΟΧΗ	Αυτό το σύμβολο δείχνει ότι ο χειρισμός του εξοπλισμού πρέπει να γίνεται από το προσωπικό σέρβις με αναφορά στο εγχειρίδιο εγκατάστασης
	ΠΡΟΣΟΧΗ	Αυτό το σύμβολο δείχνει ότι υπάρχουν διαθέσιμες πληροφορίες, στο εγχειρίδιο λειτουργίας ή στο εγχειρίδιο εγκατάστασης

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΜΕ ΕΙΔΙΚΟ ΨΥΚΤΙΚΟ

Κατεβάστε το πλήρες εγχειρίδιο για τις λεπτομερείς διαδικασίες εγκατάστασης, συντήρησης και επισκευής στην ιστοσελίδα <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

 Μην χρησιμοποιείτε μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης ή για να καθαρίσετε, εκτός από αυτά που συνιστά ο κατασκευαστής.

 Η συσκευή πρέπει να αποθηκεύεται σε καλά αεριζόμενο χώρο, όπου το μέγεθος του δωματίου αντιστοιχεί στο χώρο που ορίζεται για τη λειτουργία της, χωρίς να λειτουργούν συνεχώς πηγές ανάφλεξης (όπως ανοικτές φλόγες, συσκευή αερίου σε λειτουργία ή ηλεκτρική θερμάστρα).

 Μην τρυπάτε ή καίτε. Να έχετε υπόψη σας ότι τα ψυκτικά μπορεί να είναι άοσμα. Κάθε άτομο που ασχολείται με την επεξεργασία ή εργάζεται σε ένα κύκλωμα ψυκτικού πρέπει να διαθέτει έγκυρο πιστοποιητικό από μια αρχή αξιολόγησης διαπιστευμένη από τη βιομηχανία, η οποία εγκρίνει την αρμοδιότητά του να χειρίζεται ψυκτικά με ασφάλεια σύμφωνα με μια προδιαγραφή αξιολόγησης αναγνωρισμένη από τη βιομηχανία.

Η συντήρηση πρέπει να εκτελείται μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή του εξοπλισμού. Η συντήρηση και οι επισκευές που απαιτούν τη συνδρομή άλλου εξειδικευμένου προσωπικού, πρέπει να πραγματοποιούνται υπό την επίβλεψη του αρμόδιου ατόμου κατά τη χρήση εύφλεκτων ψυκτικών μέσων. Η συσκευή πρέπει να εγκαθίσταται, να λειτουργεί και να αποθηκεύεται σε δωμάτιο με επιφάνεια δαπέδου άνω των 4 m². Η εγκατάσταση των σωληνώσεων πρέπει να περιορίζεται σε χώρο με επιφάνεια δαπέδου μεγαλύτερη από 4 m². Οι σωληνώσεις πρέπει να είναι σύμφωνες με τους εθνικούς κανονισμούς για το φυσικό αέριο.

Η μέγιστη ποσότητα φόρτωσης ψυκτικού μέσου είναι 0,058 kg. Οι μηχανικοί σύνδεσμοι που χρησιμοποιούνται σε εσωτερικούς χώρους πρέπει να συμμορφώνονται με το πρότυπο ISO 14903. Όταν οι μηχανικοί σύνδεσμοι επαναχρησιμοποιούνται σε εσωτερικό χώρο, τα τμήματα στεγανοποίησης πρέπει να ανανεώνονται. Όταν επαναχρησιμοποιούνται σύνδεσμοι ρακόρ σε εσωτερικό χώρο, το χείλος πρέπει να ανακατασκευάζεται. Η εγκατάσταση σωληνώσεων πρέπει να περιορίζεται στο ελάχιστο. Οι μηχανικές συνδέσεις είναι προσιτές για λόγους συντήρησης.

1. Η μεταφορά του εξοπλισμού που περιέχει εύφλεκτα ψυκτικά μέσα πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τους κανονισμούς μεταφοράς.

2. Η σήμανση του εξοπλισμού πρέπει να συμμορφώνεται με τους τοπικούς κανονισμούς.

3. Η απόρριψη εξοπλισμού με εύφλεκτα ψυκτικά μέσα πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς.

4. Η αποθήκευση του εξοπλισμού/συσκευών πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.

5. Η προστασία της συσκευασίας για αποθήκευση πρέπει να είναι κατασκευασμένη έτσι ώστε η μηχανική βλάβη του εξοπλισμού μέσα στη συσκευασία να μην προκαλεί διαρροή του ψυκτικού μέσου. Ελέγξτε τον μέγιστο αριθμό τεμαχίων εξοπλισμού που επιτρέπεται να αποθηκεύονται μαζί από τους τοπικούς κανονισμούς.

6. Πληροφορίες σχετικά με το σέρβις

6-1 Έλεγχοι στο χώρο

Για να εξασφαλιστεί η ελαχιστοποίηση του κινδύνου ανάφλεξης, απαιτούνται έλεγχοι ασφαλείας πριν από την εργασία σε σύστημα που περιέχει εύφλεκτα ψυκτικά μέσα. Για την επισκευή του συστήματος ψύξης πρέπει να ακολουθούνται οι ακόλουθες οδηγίες.

6-2 Διαδικασία εργασίας

Πρέπει να ακολουθείται μια διαδικασία εργασίας προκειμένου να ελαχιστοποιηθεί ο κίνδυνος παρουσίας εύφλεκτων αερίων ή ατμών κατά τη διάρκεια των εργασιών στη συσκευή.

6-3 Γενικός χώρος εργασίας

Κάθε άτομο που εργάζεται στη συσκευή ή κοντά σε αυτήν πρέπει να ενημερωθεί για τη φύση των εργασιών που εκτελούνται. Πρέπει να αποφεύγεται η εργασία σε παραπλήσιους χώρους.

6-4 Έλεγχος παρουσίας ψυκτικού μέσου

Ο χώρος πρέπει να ελέγχεται με κατάλληλο ανιχνευτή ψυκτικού μέσου πριν και κατά τη διάρκεια των εργασιών στη συσκευή, ώστε να προειδοποιείται ο τεχνικός για πιθανή εύφλεκτη ατμόσφαιρα. Βεβαιωθείτε ότι ο εξοπλισμός ανίχνευσης διαρροών που χρησιμοποιείται είναι κατάλληλος για χρήση με εύφλεκτα ψυκτικά μέσα, δηλ. χωρίς σπινθήρες, κατάλληλα σφραγισμένος ή εγγενώς ασφαλής.

6-5 Παρουσία πυροσβεστήρα

Εάν πρέπει να εκτελεστεί οποιαδήποτε εργασία με θερμότητα στον εξοπλισμό ψύξης ή σε οποιοδήποτε σχετικό εξάρτημα, πρέπει να είναι διαθέσιμος ο κατάλληλος εξοπλισμός πυρόσβεσης. Πρέπει να υπάρχει ένας πυροσβεστήρας ξηρής σκόνης ή CO₂ δίπλα στην περιοχή φόρτωσης.

6-6 Δεν υπάρχουν πηγές ανάφλεξης

Εάν οι εργασίες σε ψυκτικό σύστημα συνεπάγονται την έκθεση οποιουδήποτε σωλήνα που περιέχει ή περιείχε εύφλεκτο ψυκτικό μέσο, δεν πρέπει να χρησιμοποιείται καμία πηγή ανάφλεξης με τρόπο που μπορεί να οδηγήσει σε κίνδυνο πυρκαγιάς ή έκρηξης. Όλες οι πιθανές πηγές ανάφλεξης, συμπεριλαμβάνεται και το κάπνισμα, πρέπει να διατηρούνται μακριά από το σημείο εγκατάστασης, επισκευής, αφαίρεσης και απόρριψης, κατά τη διάρκεια της οποίας μπορεί να απελευθερωθεί εύφλεκτο ψυκτικό μέσο στον περιβάλλοντα χώρο. Πριν από την εργασία, η περιοχή γύρω από τον εξοπλισμό πρέπει να ελέγχεται προκειμένου να εξασφαλίζεται ότι δεν υπάρχουν κίνδυνοι από εύφλεκτα υλικά ή κίνδυνοι ανάφλεξης. Πρέπει να τοποθετούνται πινακίδες "Απαγορεύεται το κάπνισμα".

6-7 Αεριζόμενη περιοχή

Βεβαιωθείτε ότι ο χώρος αερίζεται επαρκώς πριν από τη λειτουργία του συστήματος ή την εκτέλεση οποιασδήποτε θερμής εργασίας. Κατά τη διάρκεια όλων των εργασιών πρέπει να διατηρείται ένας βαθμός εξαερισμού. Ο εξαερισμός πρέπει να διασκορπίζει με ασφάλεια οποιοδήποτε ψυκτικό μέσο ελευθερώνεται και κατά προτίμηση να το αποβάλλει προς τα έξω στην ατμόσφαιρα.

6-8 Έλεγχοι στον εξοπλισμό ψύξης

Όταν γίνεται αλλαγή ηλεκτρικών εξαρτημάτων, αυτά πρέπει να είναι κατάλληλα για τον σκοπό για τον οποίο προορίζονται και να έχουν τις σωστές προδιαγραφές. Πρέπει πάντα να τηρούνται οι οδηγίες συντήρησης και σέρβις του κατασκευαστή. Σε περίπτωση αμφιβολίας συμβουλευτείτε το τεχνικό τμήμα του κατασκευαστή για βοήθεια. Για τις εγκαταστάσεις που χρησιμοποιούν εύφλεκτα ψυκτικά μέσα πρέπει να εφαρμόζονται οι ακόλουθοι έλεγχοι:

- Η ποσότητα φόρτωσης ψυκτικού είναι ανάλογη με το μέγεθος του χώρου εντός του οποίου τοποθετούνται τα μέρη που περιέχουν το ψυκτικό μέσο.
- Τα μηχανήματα εξαερισμού και οι έξοδοι λειτουργούν επαρκώς και δεν φράζονται.
- Αν χρησιμοποιείται ένα έμμεσο κύκλωμα ψυκτικού, το δευτερεύον κύκλωμα πρέπει να ελέγχεται για παρουσία ψυκτικού.
- Η σήμανση στον εξοπλισμό εξακολουθεί να είναι ορατή και ευανάγνωστη. Οι σημάνσεις και οι μη αναγνώσιμες ενδείξεις πρέπει να αποκαθίστανται.
- Οι σωλήνες ή τα εξαρτήματα ψύξης έχουν εγκατασταθεί σε μία θέση όπου είναι απίθανο να

εκτεθούν σε οποιαδήποτε ουσία η οποία θα μπορούσε να διαβρώσει τα μέρη που περιέχουν το ψυκτικό μέσο, εκτός αν τα μέρη αυτά είναι κατασκευασμένα από υλικά τα οποία είναι εγγενώς ανθεκτικά στη διάβρωση ή προστατεύονται επαρκώς από τη διάβρωση.

6-9 Έλεγχοι σε ηλεκτρικές συσκευές

Η επισκευή και η συντήρηση των ηλεκτρικών εξαρτημάτων πρέπει να περιλαμβάνει τους αρχικούς ελέγχους ασφαλείας και τις διαδικασίες επιθεώρησης των εξαρτημάτων. Εάν υπάρχει ένα σφάλμα που θα μπορούσε να θέσει σε κίνδυνο την ασφάλεια, τότε δεν θα συνδεθεί καμία ηλεκτρική παροχή στο κύκλωμα μέχρι να αντιμετωπιστεί ικανοποιητικά. Εάν το σφάλμα δεν μπορεί να διορθωθεί αμέσως, αλλά είναι απαραίτητο να συνεχιστεί η λειτουργία, θα χρησιμοποιηθεί μια κατάλληλη προσωρινή λύση. Αυτό θα πρέπει να αναφερθεί στον ιδιοκτήτη του εξοπλισμού, ώστε ενημερωθούν όλα τα μέρη. Οι αρχικοί έλεγχοι ασφαλείας περιλαμβάνουν:

- Εκφόρτιση των πυκνωτών: αυτό πρέπει να γίνει με ασφαλή τρόπο για να αποφευχθεί η πιθανότητα σπινθηρισμού.
- Ότι δεν υπάρχουν ηλεκτρικά εξαρτήματα και καλώδια που εκτεθειμένα κατά τη φόρτιση, την ανάκτηση ή τον καθαρισμό του συστήματος.
- Ότι υπάρχει συνέχεια της γείωσης.

7. Σφραγισμένα ηλεκτρικά εξαρτήματα

Τα σφραγισμένα ηλεκτρικά εξαρτήματα δεν επισκευάζονται

8. Καλωδίωση

Βεβαιωθείτε ότι η καλωδίωση δεν υπόκειται σε φθορά, διάβρωση, υπερβολική πίεση, δόνηση, αιχμηρές άκρες ή οποιαδήποτε άλλη περιβαλλοντική επίδραση. Για τους ελέγχους πρέπει επίσης να λαμβάνεται υπόψη η παλαιότητα ή οι συνεχείς κραδασμοί που προέρχονται από πηγές όπως οι συμπιεστές ή οι ανεμιστήρες.

9. Ανίχνευση εύφλεκτων ψυκτικών μέσων

Σε καμία περίπτωση δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται πιθανές πηγές ανάφλεξης κατά την αναζήτηση ή την ανίχνευση διαρροών ψυκτικού μέσου. Δεν πρέπει να χρησιμοποιείται φακός αλογόνου (ή οποιοσδήποτε άλλος ανιχνευτής που χρησιμοποιεί γυμνή φλόγα).

Οι παρακάτω μέθοδοι ανίχνευσης διαρροών θεωρούνται αποδεκτές για συστήματα που περιέχουν εύφλεκτα ψυκτικά μέσα:

- Πρέπει να χρησιμοποιούνται ηλεκτρονικοί ανιχνευτές διαρροής για την ανίχνευση εύφλεκτων ψυκτικών μέσων, αλλά η ευαισθησία τους μπορεί να μην είναι επαρκής, ή μπορεί να χρειαστούν εκ νέου βαθμονόμηση (ο εξοπλισμός ανίχνευσης πρέπει να βαθμονομείται σε ένα χώρο ελεύθερο από ψυκτικό μέσο.)
- Βεβαιωθείτε ότι ο ανιχνευτής δεν αποτελεί πιθανή πηγή ανάφλεξης και ότι είναι κατάλληλος για το ψυκτικό μέσο που χρησιμοποιείται.
- Ο εξοπλισμός ανίχνευσης διαρροής πρέπει να ρυθμιστεί σε ποσοστό του LFL του ψυκτικού μέσου και πρέπει να διακριβώνεται στο ψυκτικό που χρησιμοποιείται και να επιβεβαιώνεται το κατάλληλο ποσοστό φυσικού αερίου (έως 25%).
- Τα υγρά ανίχνευσης διαρροών είναι κατάλληλα για χρήση με τα περισσότερα ψυκτικά, αλλά η χρήση των απορρυπαντικών που περιέχουν χλώριο πρέπει να αποφεύγεται καθώς το χλώριο μπορεί να αντιδράσει με το ψυκτικό και να διαβρώσει το χαλκοσωλήνα.
- Εάν υπάρχει υποψία για διαρροή, όλες οι γυμνές φλόγες πρέπει να απομακρύνονται / να σβήνουν.
- Εάν βρεθεί διαρροή ψυκτικού μέσου που απαιτεί χαλκοκόλληση, όλα τα ψυκτικά μέσα πρέπει να ανακτώνται από το σύστημα, ή να απομονώνονται (με κλείσιμο των βαλβίδων) σε ένα τμήμα του συστήματος μακριά από τη διαρροή.

10. Αφαίρεση ψυκτικού και εκκένωση του κυκλώματος

Κατά την πρόσβαση στο κύκλωμα ψυκτικού μέσου για επισκευές ή για οποιονδήποτε άλλο σκοπό, πρέπει χρησιμοποιούνται συμβατικές διαδικασίες. Ωστόσο, είναι σημαντικό να ακολουθείται η βέλτιστη πρακτική, δεδομένου ότι πρέπει να λαμβάνεται υπόψη η αναφλεξιμότητα.

Να εφαρμόζετε την ακόλουθη διαδικασία:

- Αφαιρέστε το ψυκτικό μέσο.
- Καθαρίστε το κύκλωμα με αδρανές αέριο.
- Εκκενώστε.
- Καθαρίστε πάλι με αδρανές αέριο.
- Ανοίξτε το κύκλωμα με κοπή ή συγκόλληση.

Η ποσότητα φόρτωσης ψυκτικού μέσου πρέπει να ανακτάται στις σωστές φιάλες ανάκτησης. Το σύστημα πρέπει να εκπλένεται με OFN για να καθίσταται η μονάδα ασφαλής για εύφλεκτα ψυκτικά. Αυτή η διαδικασία μπορεί να χρειαστεί να επαναληφθεί αρκετές φορές. Ο πεπιεσμένος αέρας ή το οξυγόνο δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται για τη συγκεκριμένη εργασία. Ο καθαρισμός πρέπει να επιτυγχάνεται με πλήρωση έως ότου επιτευχθεί η πίεση εργασίας, στη συνέχεια με εξαέρωση στην ατμόσφαιρα και στο τέλος με επίτευξη κενού. Η διαδικασία αυτή πρέπει να επαναλαμβάνεται έως ότου να μην υπάρχει ψυκτικό μέσο μέσα στο σύστημα. Όταν χρησιμοποιείται η τελική πλήρωση, το σύστημα πρέπει να εξαερίζεται σε ατμοσφαιρική πίεση για να μπορέσει να λειτουργήσει. Αυτή η εργασία είναι απολύτως απαραίτητη εάν πρόκειται να πραγματοποιηθούν οι εργασίες συγκόλλησης στις σωληνώσεις. Βεβαιωθείτε ότι η έξοδος για την αντλία κενού δεν είναι κοντά σε οποιαδήποτε πιθανή πηγή ανάφλεξης και ότι υπάρχει κενό στο σύστημα με OFN και διαθέσιμος συνεχής εξαερισμός.

11. Διαδικασίες πλήρωσης

Πέραν της τυπικής διαδικασίας πλήρωσης της μονάδας, θα πρέπει να ακολουθήσετε τα παρακάτω:

- Όταν κάνετε πλήρωση ψυκτικού υγρού, αποκλείστε οποιοδήποτε ενδεχόμενο ανάμιξης διαφορετικών ψυκτικών υγρών.
- Οι αποστάσεις και τα εύκαμπτα κομμάτια σωληνώσεων θα πρέπει να είναι όσο δυνατό περιορισμένα, ελαχιστοποιώντας έτσι τις απαιτούμενες ποσότητες ψυκτικού υγρού.
- Οι φιάλες πρέπει να διατηρούνται σε κατάλληλη θέση σύμφωνα με τις οδηγίες.
- Πριν από την πλήρωση του συστήματος με ψυκτικό υγρό, επιβεβαιώστε την ασφαλή σύνδεση γείωσης του συστήματος ψύξης.
- Αφού ολοκληρωθεί η πλήρωση τοποθετήστε μια ετικέτα στο σύστημα (αν δεν υπάρχει ήδη).
- Πρέπει να αποφεύγεται η υπερπλήρωση του συστήματος ψύξης. Πριν από την επαναπλήρωση το σύστημα πρέπει να δοκιμαστεί με πίεση με OFN.

Με την ολοκλήρωση της πλήρωσης, αλλά πριν από την τελική παράδοση, το σύστημα θα πρέπει να ελεγχθεί και πάλι για τυχόν διαρροή. Πρέπει να διεξάγεται έλεγχος διαρροών πριν φύγετε από την εγκατάσταση.

12. Παροπλισμός

Πριν από τη διεξαγωγή αυτής της διαδικασίας, είναι απαραίτητο ο τεχνικός να είναι εξοικειωμένος πλήρως με τον εξοπλισμό και όλες τις λεπτομέρειες. Χρειάζεται η απαραίτητη εμπειρία ώστε οποιοδήποτε εγκατεστημένο ψυκτικό μέσο να ανακτηθεί με ασφάλεια. Πριν την εκκίνηση της εργασίας, πρέπει να ληφθεί δείγμα από το λάδι και το ψυκτικό υγρό της μονάδας για την περίπτωση που απαιτείται ανάλυση πριν το χρησιμοποιήσετε εκ νέου. Πριν ξεκινήσετε βεβαιωθείτε ότι υπάρχει παροχή ρεύματος.

α) Εξοικειωθείτε με τον εξοπλισμό και τη λειτουργία του.

β) Απομονώστε ηλεκτρικά το σύστημα.

γ) Πριν ξεκινήσετε τη διαδικασία βεβαιωθείτε ότι:

- Υπάρχει ο μηχανικός εξοπλισμός, εάν απαιτείται, για το χειρισμό των φιαλών ψυκτικού.
- Όλα τα μέσα ατομικής προστασίας είναι διαθέσιμα και χρησιμοποιούνται σωστά.
- Η διαδικασία ανάκτησης εποπτεύεται ανά πάσα στιγμή από αρμόδιο πρόσωπο.
- Ο εξοπλισμός ανάκτησης και οι φιάλες συμμορφώνονται με τα σχετικά πρότυπα.

δ) Διενεργήστε την άντληση του συστήματος ψυκτικού, εάν είναι δυνατό.

ε) Αν δεν είναι δυνατή η χρήση κενού, δημιουργήστε πολλαπλά ανοίγματα για την έξοδο του

ψυκτικού υγρού από διαφορετικά σημεία του συστήματος.

στ) Πριν την ανάκτηση, βεβαιωθείτε ότι η φιάλη έχει ζυγιστεί.

ζ) Εκκινήστε τη μηχανή ανάκτησης και λειτουργήστε την σύμφωνα με τις οδηγίες.

η) Μη γεμίζετε υπερβολικά τις φιάλες. (Όχι περισσότερο από 80% του όγκου υγρού φορτίου).

θ) Μην υπερβαίνετε το μέγιστο όριο πίεσης της φιάλης, ακόμη και προσωρινά.

ι) Μετά την πλήρωση των φιαλών και την ολοκλήρωση της διαδικασίας, βεβαιωθείτε ότι όλες οι φιάλες και ο εξοπλισμός θα απομακρυνθούν αμέσως καθώς και ότι όλες οι βάνες απομόνωσης είναι κλειστές.

ια) Το ανακτημένο ψυκτικό μέσο δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε άλλο ψυκτικό σύστημα, εκτός εάν έχει καθαριστεί και ελεγχθεί.

13.Σήμανση

Ο εξοπλισμός πρέπει να φέρει ετικέτα όπου θα αναγράφεται ότι έχει τεθεί εκτός λειτουργίας και το ψυκτικό μέσο έχει αδειάσει. Η ετικέτα πρέπει να φέρει ημερομηνία και υπογραφή.

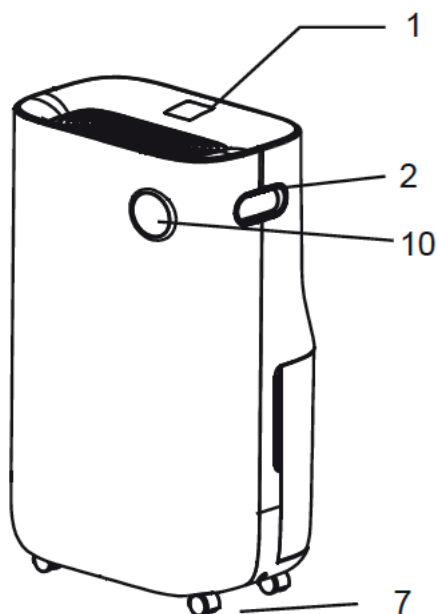
Βεβαιωθείτε ότι υπάρχουν ετικέτες στον εξοπλισμό που αναφέρουν ότι ο εξοπλισμός περιέχει εύφλεκτο ψυκτικό

14.Ανάκτηση

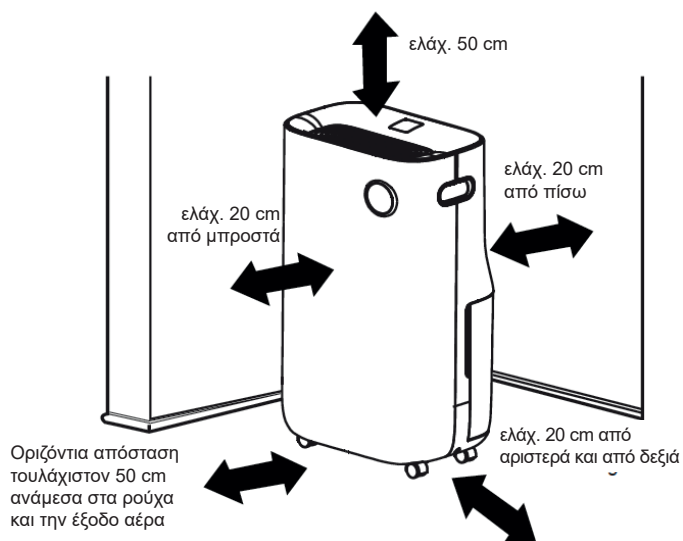
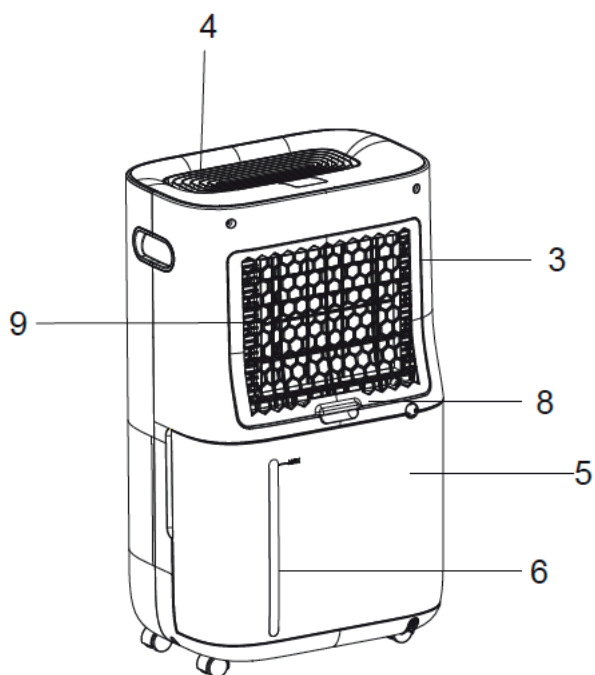
Κατά την αφαίρεση ψυκτικού από ένα σύστημα, είτε για συντήρηση είτε για παροπλισμό, συνιστάται καλή πρακτική ώστε όλα τα ψυκτικά να αφαιρούνται με ασφάλεια. Κατά τη μεταφορά ψυκτικού σε φιάλες, διασφαλίστε ότι χρησιμοποιούνται μόνο κατάλληλες φιάλες ανάκτησης ψυκτικού. Βεβαιωθείτε ότι είναι διαθέσιμος ο σωστός αριθμός φιαλών για την ανάκτηση της συνολικής ποσότητας ψυκτικού του συστήματος. Όλες οι φιάλες που θα χρησιμοποιηθούν προορίζονται για το ανακτηθέν ψυκτικό μέσο και φέρουν σήμανση για το συγκεκριμένο ψυκτικό (δηλ., ειδικές φιάλες για την ανάκτηση ψυκτικού μέσου). Οι φιάλες πρέπει να διαθέτουν βαλβίδα εκτόνωσης πίεσης και σχετικές βαλβίδες αποκοπής σε καλή κατάσταση λειτουργίας. Οι άδειες φιάλες ανάκτησης εκκενώνονται και, εάν είναι δυνατόν, ψύχονται πριν από την ανάκτηση. Ο εξοπλισμός ανάκτησης πρέπει να είναι σε καλή κατάσταση λειτουργίας με ένα σύνολο οδηγίων σχετικά με τον εξοπλισμό που είναι διαθέσιμος και πρέπει να είναι κατάλληλος για την ανάκτηση εύφλεκτων ψυκτικών μέσων. Επιπλέον, ένα σύνολο βαθμονομημένων ζυγών πρέπει να είναι διαθέσιμο και σε καλή κατάσταση λειτουργίας. Οι εύκαμπτοι σωλήνες θα πρέπει να συνδέονται με ασφαλείς συνδέσμους, χωρίς διαρροές. Πριν από τη χρήση του μηχανήματος, ανάκτησης, ελέγξτε την κατάστασή του, ότι έχει γίνει κατάλληλη, συντήρηση και ότι τα σχετικά ηλεκτρικά εξαρτήματα είναι σφραγισμένα, ώστε να μη υπάρχει κίνδυνος ανάφλεξης, στην περίπτωση απελευθέρωσης ψυκτικού. Για οποιαδήποτε αμφιβολία, συμβουλευτείτε τον κατασκευαστή.

Το ανακτημένο ψυκτικό υγρό θα πρέπει να επιστρέφεται εντός των κατάλληλων φιαλών ανάκτησης, στον προμηθευτή ψυκτικών μέσων, με τη σχετική Σημείωση Μεταφοράς Αποβλήτων. Μην αναμειγνύετε ψυκτικά μέσα σε μονάδες ανάκτησης και ειδικότερα όχι σε φιάλες. Εάν πρόκειται να αφαιρεθούν συμπιεστές ή έλαια συμπιεστών, βεβαιωθείτε ότι έχουν εκκενωθεί σε αποδεκτό επίπεδο, ώστε να διασφαλιστεί ότι δεν παραμένει εύφλεκτο ψυκτικό μέσα στο λιπαντικό. Η διαδικασία εκκένωσης πρέπει να πραγματοποιείται πριν από την επιστροφή του συμπιεστή στους προμηθευτές. Για την επιτάχυνση αυτής της διαδικασίας πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο ηλεκτρική θέρμανση στο σώμα του συμπιεστή. Όταν αποστραγγίζεται λάδι από ένα σύστημα, αυτό πρέπει να γίνεται με ασφάλεια. Μην τοποθετείτε άλλα ηλεκτρικά προϊόντα ή οικιακά αντικείμενα κάτω από την εσωτερική μονάδα ή την εξωτερική μονάδα. Η συμπύκνωση που στάζει από τη μονάδα μπορεί να τα βρέξει και να προκαλέσει βλάβη ή δυσλειτουργία της ιδιοκτησίας. Για να διατηρείτε τα ανοίγματα εξαερισμού απαλλαγμένα από εμπόδια. Η συσκευή πρέπει να αποθηκεύεται σε καλά αεριζόμενο χώρο, όπου το μέγεθος του δωματίου αντιστοιχεί στο χώρο που ορίζεται για τη λειτουργία της. Η συσκευή πρέπει να αποθηκεύεται σε ένα χώρο όπου δεν υπάρχουν γυμνές φλόγες (για παράδειγμα μια συσκευή αερίου σε λειτουργία) και πηγές ανάφλεξης (όπως μια ηλεκτρική θερμάστρα σε λειτουργία). Δεν επιτρέπονται επαναχρησιμοποιήσιμοι μηχανικοί κονέκτορες και εκχειλώσεις.

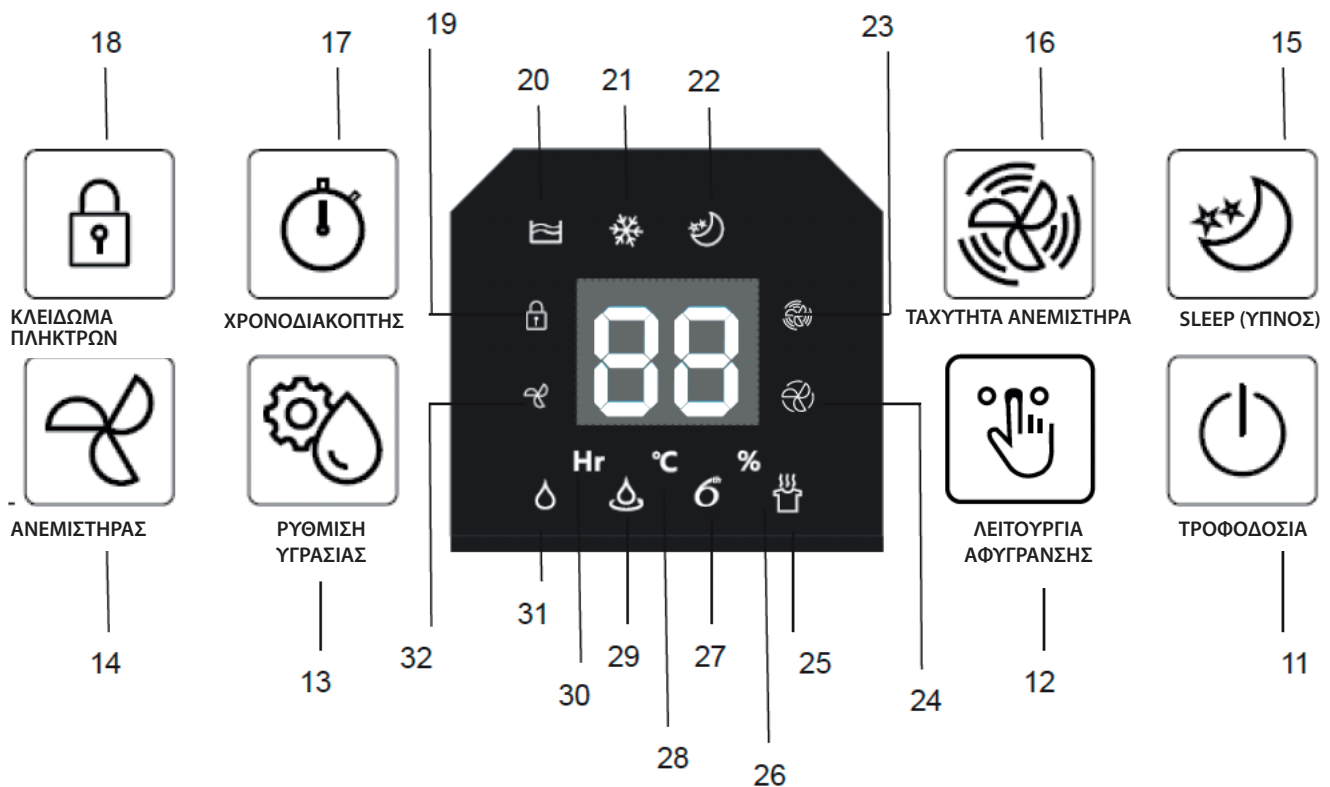
Περιγραφή προϊόντος και εγκατάσταση



1. Πίνακας ελέγχου και ψηφιακή
2. Λαβή
3. Είσοδος αέρα
4. Έξοδος αέρα
5. Δοχείο νερού
6. Ένδειξη στάθμης νερού
7. Περιστρεφόμενοι τροχοί
8. Συνεχής σύνδεση εύκαμπτου σωλήνα αποστράγγισης
9. Φίλτρο
10. Ενδεικτική λυχνία υγρασίας



Περιβάλλον χρήστη



11. ΚΟΥΜΠΙ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑΣ

Πατήστε το για να ενεργοποιήσετε/ απενεργοποιήσετε τη μονάδα

12. ΚΟΥΜΠΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΑΦΥΓΡΑΝΣΗΣ

Χρησιμοποιείται για την επιλογή του τρόπου λειτουργίας: Κανονική, Συνεχής, 6th sense, Πρόγραμμα πλυντηρίου.

13. ΚΟΥΜΠΙ ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΥΓΡΑΣΙΑΣ

Χρησιμοποιείται για την επιλογή του επιπέδου υγρασίας

14. ΚΟΥΜΠΙ FAN (ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ)

Απενεργοποιεί τη λειτουργία αφύγρανσης και κυκλοφορεί τον αέρα.

15. ΚΟΥΜΠΙ SLEEP (ΥΠΝΟΥ)

Πατήστε το για να απενεργοποιήσετε τα φώτα της οθόνης, η μονάδα θα συνεχίσει να λειτουργεί.

16. ΚΟΥΜΠΙ FAN SPEED (ΤΑΧΥΤΗΤΑ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ)

Πατήστε για να ρυθμίσετε την ταχύτητα του ανεμιστήρα.

17. ΚΟΥΜΠΙ TIMER (ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗ)

Ρυθμίστε το χρονοδιακόπτη για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη μονάδα, μεταξύ 01-24 ώρες.

18. ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΠΛΗΚΤΡΩΝ

Πατήστε το κουμπί για κλείδωμα/αποκλείδωμα.

19. Κλείδωμα πλήκτρων

20. Ένδειξη πλήρους δοχείου

21. Ένδειξη απόψυξης

22. Ένδειξη λειτουργίας ύπνου

23. Ένδειξη ανεμιστήρα υψηλής ταχύτητας

24. Ένδειξη χαμηλής ταχύτητας ανεμιστήρα

25. Τρόπος λειτουργίας πλυντηρίου

26. Δείκτης υγρασίας

27. Λειτουργία 6th Sense

28. Ένδειξη θερμοκρασίας

29. Λειτουργία συνεχούς αφύγρανσης

30. Ένδειξη χρονοδιακόπτη

31. Λειτουργία κανονικής αφύγρανσης

32. Ένδειξη λειτουργίας ανεμιστήρα

ΠΩΣ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ

ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

Αφού μεταφέρετε ή χειριστείτε τη συσκευή, περιμένετε μία ώρα πριν τη συνδέσετε στην τροφοδοσία, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε όρθια θέση, σε σταθερή και επίπεδη επιφάνεια για να αποφύγετε διαρροές. Χρησιμοποιήστε την ανασυρόμενη λαβή για να κρατήσετε τη μονάδα όσο το δυνατόν περισσότερο όρθια, ποτέ πλευρικά.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΡΟΠΟΥ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση της συσκευής



Μετά τη σύνδεση της συσκευής στην τροφοδοσία, πατήστε το κουμπί **POWER (ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ)** (11) για να ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΕΤΕ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΕΤΕ τη συσκευή. Το κουμπί βρίσκεται στη δεξιά πλευρά του πίνακα ελέγχου (1). Αφού πατήσετε το κουμπί **POWER (ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ)**, ο αφυγραντήρας εκπέμπει 1 "μπιπ"

Επιλογή λειτουργίας



ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΦΥΓΡΑΝΣΗΣ

Πατήστε το κουμπί **ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΑΦΥΓΡΑΝΣΗΣ** (12) για να επιλέξετε τον τρόπο λειτουργίας: Κανονική, Συνεχής, 6th sense, Πρόγραμμα πλυντηρίου. Όταν πατηθεί το κουμπί **DEHUMIDIFY MODE (ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΦΥΓΡΑΝΣΗΣ)**, ο τρόπος λειτουργίας αλλάζει

διαδοχικά ως εξής:

Κανονική, ->Συνεχής, ->6th sense, ->Πλυντήριο.

Ξεκινάει από την τελευταία αποθηκευμένη λειτουργία.

Κανονική λειτουργία: Όταν ανάψει η ένδειξη Κανονική (31), η συσκευή λειτουργεί σε κανονική λειτουργία. Επιτρέπει τη χειροκίνητη ρύθμιση τόσο της ταχύτητας του ανεμιστήρα όσο και του επιθυμητού επιπέδου υγρασίας.

Συνεχής λειτουργία: Όταν ανάψει η ένδειξη Συνεχής (29), η συσκευή λειτουργεί σε Συνεχή λειτουργία. Ρυθμίζει αυτόματα τη χαμηλή ταχύτητα του ανεμιστήρα και ο αφυγραντήρας θα λειτουργεί συνεχώς. Η ρύθμιση του επιπέδου υγρασίας είναι ανενεργή.

Λειτουργία 6th sense: όταν ανάψει η ένδειξη 6th sense (27), η συσκευή λειτουργεί με τη λειτουργία 6th. Η συσκευή ρυθμίζει αυτόματα την ταχύτητα του ανεμιστήρα ανάλογα με το επίπεδο υγρασίας στο δωμάτιο. Μόλις αρχίσει να λειτουργεί η συσκευή με τη λειτουργία 6th sense, ο ανεμιστήρας και ο συμπιεστής λειτουργούν με βάση τα ακόλουθα:

Υγρασία περιβάλλοντος	Κατάσταση συμπιεστή	Ταχύτητα ανεμιστήρα
≥65%	Ενεργό	Υψηλή ταχύτητα ανεμιστήρα
50%<Υγρασία περιβάλλοντος <65%	Ενεργό	Χαμηλή ταχύτητα ανεμιστήρα
≤5 0%	Ανενεργό	Χαμηλή ταχύτητα ανεμιστήρα

Τρόπος λειτουργίας πλυντηρίου: όταν ανάψει η ένδειξη **Πρόγραμμα πλυντηρίου** (25), η συσκευή λειτουργεί στη λειτουργία **Πρόγραμμα πλυντηρίου**. Η συσκευή θα

Αφήστε κατάλληλο κενό όπως υποδεικνύεται στην παράγραφο "ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ". Όταν το δοχείο είναι γεμάτο ή δεν έχει τοποθετηθεί σωστά, η ένδειξη **Νερό πλήρες** (20), η ένδειξη πλήρους δοχείου ανάβει και σταματά τη λειτουργία της συσκευής (διαβάστε την παράγραφο "Λειτουργία πλήρους δοχείου νερού").

συνεχίσει την αφύγρανση και θα διατηρεί υψηλή ταχύτητα ανεμιστήρα. Η ταχύτητα και το επίπεδο υγρασίας του ανεμιστήρα δεν μπορούν να ρυθμιστούν στη **Λειτουργία πλυντηρίου**. Η **Λειτουργία πλυντηρίου** είναι κατάλληλη για το στέγνωμα των ρούχων.

Ρύθμιση του επιπέδου υγρασίας



ΡΥΘΜΙΣΗ ΥΓΡΑΣΙΑΣ

Πατήστε το κουμπί "ΡΥΘΜΙΣΗ ΥΓΡΑΣΙΑΣ" (13) για να ρυθμίσετε το σχετικό επίπεδο υγρασίας μεταξύ 30% - 80% κατά τη διάρκεια της λειτουργίας αφύγρανσης. Η ένδειξη "%"(26) στην οθόνη λυχνιών LED θα αναβοσβήνει όταν

γίνονται αλλαγές. Ο αφυγραντήρας θα απενεργοποιηθεί όταν το δωμάτιο φτάσει σε αυτό το επίπεδο υγρασίας στόχο. Στη συνεχή λειτουργία, στη λειτουργία 6th Sense και στη λειτουργία του προγράμματος πλυντηρίου το κουμπί ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΥΓΡΑΣΙΑΣ δεν είναι διαθέσιμο.

Ρύθμιση της λειτουργίας ανεμιστήρα



ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ

Πατήστε το κουμπί FAN (ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ) (14) για να επιλέξετε τη λειτουργία FAN (ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ). Η ένδειξη (32) στην οθόνη λυχνιών LED ανάβει. Η μονάδα απενεργοποιεί τη λειτουργία αφύγρανσης και κυκλοφορεί τον αέρα. Η ταχύτητα του ανεμιστήρα μπορεί να ρυθμιστεί μεταξύ "HIGH" (ΥΨΗΛΗ) και LOW (ΧΑΜΗΛΗ) χρησιμοποιώντας το κουμπί FAN SPEED (ΤΑΧΥΤΗΤΑ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ) (16).

Ρύθμιση της λειτουργίας ύπνου



SLEEP (ΥΠΝΟΣ)

Πατήστε το κουμπί "SLEEP" (ΥΠΝΟΣ) (15) για να επιλέξετε τη λειτουργία SLEEP (ΥΠΝΟΣ). Η ένδειξη (22) στη λυχνία LED ανάβει. Στη ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΥΠΝΟΥ, οι λυχνίες στην οθόνη θα σβήσουν, η μονάδα θα συνεχίσει να λειτουργεί.

Ρύθμιση της ταχύτητας ανεμιστήρα



ΤΑΧΥΤΗΤΑ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ

Πατήστε το κουμπί FAN SPEED (ΤΑΧΥΤΗΤΑ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ) (16) για να επιλέξετε τη λειτουργία ταχύτητας ανεμιστήρα. Η ένδειξη (23) ή (24) στην οθόνη λυχνιών LED ανάβει.

Όταν βρίσκεστε στη λειτουργία ανεμιστήρα και σε κανονική λειτουργία, μπορείτε να πατήσετε το κουμπί Fan Speed (Ταχύτητα ανεμιστήρα) για να ρυθμίσετε την υψηλή/χαμηλή ταχύτητα ανεμιστήρα.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ TIMER (ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗΣ)



ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗΣ

Πατήστε το κουμπί "TIMER" (ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗΣ) (17) για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε τον χρονοδιακόπτη. Η ένδειξη "Hr"(30) στην οθόνη λυχνιών LED ανάβει. Ο

χρονοδιακόπτης μπορεί να ρυθμιστεί με αυξήσεις 1h (μία ώρα) μεταξύ 0 και 24 ώρες όταν το κουμπί **Timer** (Χρονοδιακόπτης είναι πατημένο

Ρυθμίστε τη λειτουργία Timer ON (Χρονοδιακόπτης ενεργοποιημένος)

Η λειτουργία Χρονοδιακόπτης ON (ενεργοποιημένος) μπορεί να ρυθμιστεί όταν η συσκευή βρίσκεται σε κατάσταση OFF (απενεργοποιημένη). Πατήστε το κουμπί **Timer** (Χρονοδιακόπτης): Η ένδειξη "Hr" στην οθόνη λυχνιών LED ανάβει και στην οθόνη λυχνιών LED εμφανίζεται η ένδειξη "00", εντός 5 δευτερολέπτων, μπορείτε να πατήσετε το κουμπί **Timer** (Χρονοδιακόπτης) για να επιλέξετε τον επιθυμητό χρόνο στον οποίο θα ενεργοποιηθεί η συσκευή. Μόλις ρυθμιστεί ο χρονοδιακόπτης, η ώρα θα εμφανιστεί για 5 δευτερόλεπτα, η ένδειξη "Hr" θα είναι αναμμένη. Η συσκευή θα ενεργοποιηθεί αυτόματα την επιλεγμένη ώρα.

Ρύθμιση της λειτουργίας Χρονοδιακόπτη OFF (Απενεργοποίηση)

Η λειτουργία Χρονοδιακόπτης OFF μπορεί να ρυθμιστεί όταν η συσκευή βρίσκεται σε κατάσταση ON (Ενεργοποιημένη). Πατήστε το κουμπί **Timer** (Χρονοδιακόπτης): Η ένδειξη "Hr" στην οθόνη λυχνιών LED ανάβει και στην οθόνη λυχνιών LED εμφανίζεται η ένδειξη "00", μέσα σε 5 δευτερόλεπτα, πατήστε το κουμπί **Timer** (Χρονοδιακόπτης) για να επιλέξετε τον επιθυμητό χρόνο απενεργοποίησης της συσκευής. Αφού ρυθμιστεί ο χρονοδιακόπτης, η ώρα θα εμφανιστεί για 5 δευτ. και η ένδειξη "Hr" θα ανάψει. Η συσκευή θα απενεργοποιηθεί αυτόματα την επιλεγμένη ώρα.

Ακύρωση της λειτουργίας Χρονοδιακόπτης On (Off) (Απενεργοποίηση)

Πατήστε ξανά το κουμπί **Timer** (Χρονοδιακόπτης) για να εισέλθετε στη λειτουργία: αφού ανάψει η ένδειξη "Hr" στην οθόνη λυχνιών LED, πατήστε το κουμπί **Timer** (Χρονοδιακόπτης) έως ότου η εμφανιστεί η ένδειξη "00" και η ένδειξη **Timer "Hr"** στην οθόνη λυχνιών LED εξαφανιστεί. Η λειτουργία θα έχει ακυρωθεί.

ΟΘΟΝΗ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

Από οποιαδήποτε λειτουργία, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί HUMIDITY SETTING (ΡΥΘΜΙΣΗ ΥΓΡΑΣΙΑΣ) (13) για 5 δευτερόλεπτα, η οθόνη λυχνιών LED μπορεί να δείχνει την τρέχουσα θερμοκρασία περιβάλλοντος και η ένδειξη  (28) στην οθόνη λυχνιών LED ανάβει και μετά από 5 δευτερόλεπτα εμφάνισης της θερμοκρασίας, εμφανίζει πάλι την υγρασία του περιβάλλοντος.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΛΕΙΔΩΜΑΤΟΣ ΠΛΗΚΤΡΩΝ



ΚΛΕΙΔΩΜΑ
ΠΛΗΚΤΡΩΝ

Πιέστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί "KEY LOCK" (ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΠΛΗΚΤΡΩΝ) (18) για 3 δευτερόλεπτα για να κλειδώσετε όλα τα χειριστήρια. Το  (19) ανάβει. Πιέστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί "KEY LOCK" (ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΠΛΗΚΤΡΩΝ) (18) για 3 δευτερόλεπτα ξανά για να ξεκλειδώσετε όλα τα χειριστήρια. Η ένδειξη  (19) εξαφανίζεται.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ AUTO STOP (ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΔΙΑΚΟΠΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ)

Όταν το δοχείο είναι γεμάτο, αφαιρεθεί ή δεν έχει τοποθετηθεί σωστά στη μονάδα ή όταν η στάθμη υγρασίας είναι 3% χαμηλότερη από την καθορισμένη υγρασία, η μονάδα θα σταματήσει να λειτουργεί αυτόματα.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΜΝΗΜΗΣ

Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, θα αποθηκευτούν όλες οι ρυθμίσεις (εκτός από τη ρύθμιση χρονοδιακόπτη). Μόλις αποκατασταθεί η τροφοδοσία ρεύματος, η μονάδα θα συνεχίσει να λειτουργεί σύμφωνα με τις αποθηκευμένες ρυθμίσεις.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΓΕΜΑΤΟΥ ΚΑΔΟΥ ΝΕΡΟΥ

Αν το δοχείο νερού είναι γεμάτο ή έχει αφαιρεθεί, η ένδειξη **Water Full**  (Νερό πλήρες) (20) θα ανάψει και θα εκπέμψει έναν ήχο "μπιπ" για 20 δευτερόλεπτα πριν την επανασύνδεση. Όταν το νερό αποστραγγιστεί και το δοχείο τοποθετηθεί ξανά, το μηχάνημα θα συνεχίσει να λειτουργεί.

ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΑΠΟΨΥΞΗ

Κατά τη λειτουργία, η ένδειξη  (21) στην οθόνη λυχνιών LED ανάβει. Ο συμπιεστής θα σταματήσει αυτόματα όταν ο παγετός καλύψει τον εξαμιστή. Ο ανεμιστήρας θα λειτουργεί συνεχώς μέχρι να τελειώσει η διαδικασία απόψυξης. Το μηχάνημα θα επανεκκινηθεί αυτόματα.

ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΗ ΛΥΧΝΙΑ ΥΓΡΑΣΙΑΣ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

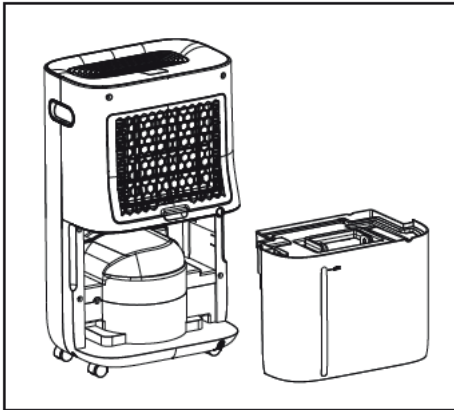
Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας, η ενδεικτική λυχνία υγρασίας (10) στην πρόσοψη σας βοηθά να κατανοήσετε με μια ματιά το επίπεδο υγρασίας στο δωμάτιό σας.

Χρώμα ενδεικτικής λυχνία LED	Υγρασία	Επίπεδο Υγρασίας
Μπλε	$\leq 50\%$	Χαμηλό επίπεδο υγρασίας
Πράσινο	50%-70%	Μεσαίο επίπεδο υγρασίας
Κόκκινο	$\geq 70\%$	Υψηλό επίπεδο υγρασίας

ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗ ΝΕΡΟΥ

ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗ ΝΕΡΟΥ ΜΕ ΤΟΝ ΚΑΔΟ ΝΕΡΟΥ

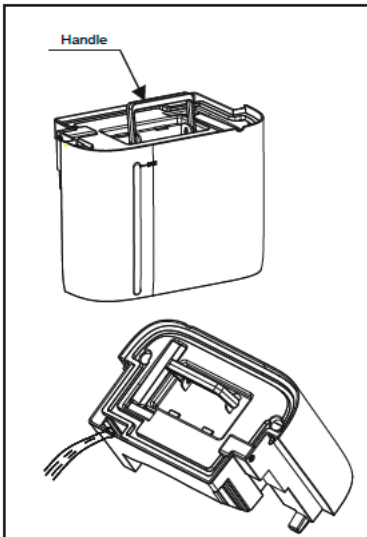
Η ένδειξη **Water Full** (Νερό Πλήρες)  (20) ανάβει όταν γεμίσει το δοχείο νερού. Το μηχάνημα σταματά αυτόματα και το δοχείο νερού θα πρέπει να αδειάσει.



1. Αφαιρέστε το δοχείο νερού

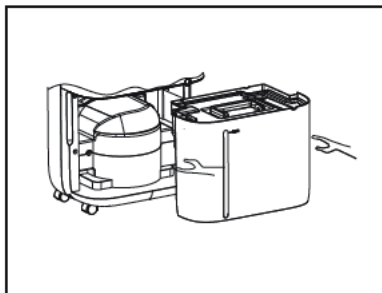
Τραβήξτε απαλά το δοχείο νερού από το πίσω μέρος του αφυγραντήρα.

- Το δοχείο νερού μπορεί να πλυθεί με κρύο ή ζεστό νερό. Αποφύγετε τη χρήση διαλυτών, λειαντικών προϊόντων, βενζίνης, χημικών, πανιών ή άλλων υλικών για τον καθαρισμό του κάδου.



2. Αποστράγγιση νερού

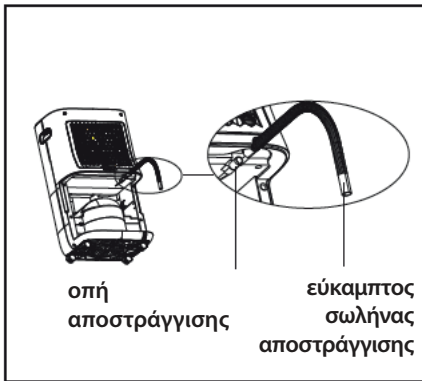
- Εάν το δοχείο νερού εξαχθεί κατά τη λειτουργία ή αμέσως μετά την απενεργοποίηση της μηχανής, μπορεί να στάξει νερό στη βάση. Επομένως, περιμένετε 3 λεπτά αφού σταματήσετε το μηχάνημα για να βγάλετε το δοχείο νερού (εάν έχει ήδη στάξει νερό, σκουπίστε με ένα στεγνό πανί).
- Χρησιμοποιήστε τη λαβή για να σηκώσετε, να γείρετε και να αδειάσετε το δοχείο νερού.



3. Επανατοποθέτηση δοχείου νερού

- Επανατοποθετήστε το δοχείο νερού σωστά στη μηχανή. Εάν ο κάδος νερού δεν είναι σωστά τοποθετημένος, θα ανάψει η ένδειξη **Water Full**  (20) και το μηχάνημα δεν θα λειτουργήσει.

ΣΥΝΕΧΗΣ ΑΠΟΣΤΡΑΓΓΙΣΗ



1. Αφαιρέστε το δοχείο
2. Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποστράγγισης (διάμετρος 10 mm) στην οπή αποστράγγισης και βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει διαρροή νερού.
3. Βεβαιωθείτε ότι το οριζόντιο ύψος του εύκαμπτου σωλήνα αποστράγγισης δεν υπερβαίνει το ύψος της εξόδου αποστράγγισης. Τοποθετήστε τον αφυγραντήρα σε μια επίπεδη επιφάνεια και αποφύγετε την παρεμπόδιση της εξόδου αποστράγγισης, βεβαιωθείτε ότι το νερό συμπύκνωσης μπορεί να αποστραγγιστεί εύκολα. Ελέγχετε περιοδικά την οπή αποστράγγισης και τον εύκαμπτο σωλήνα για να επαληθεύσετε εάν είναι σφιχτά συνδεδεμένα και εάν έχουν υποστεί ζημιά ή έχουν μπλοκάρει. Η τοποθέτηση της συσκευής σε μια ανισόπεδη επιφάνεια ή η ακατάλληλη τοποθέτηση του σωλήνα μπορεί να προκαλέσει το γέμισμα του δοχείου με νερό προκαλώντας την απενεργοποίηση της μονάδας. Εάν συμβεί αυτό, αδειάστε το δοχείο νερού και στη συνέχεια ελέγξτε τη θέση του αφυγραντήρα και του εύκαμπτου σωλήνα για τη σωστή τοποθέτηση.

ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΜΗ ΧΡΗΣΗΣ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

1. Εάν η μονάδα δεν χρησιμοποιείται για παρατεταμένες περιόδους, βεβαιωθείτε ότι είναι ασφαλώς αποσυνδεδεμένη. Διαφορετικά ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.
2. Αποστραγγίστε όλο το νερό και χρησιμοποιήστε ένα μαλακό πανί για να καθαρίσετε το δοχείο νερού.
3. Καθαρίστε το φίλτρο αέρα.
4. Καλύψτε τη μονάδα για να αποφύγετε τη συσσώρευση σκόνης. Αποθηκεύστε τη μονάδα κατακόρυφα σε δροσερό και ξηρό μέρος.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΑΦΥΓΡΑΝΤΗΡΑ

1. Απενεργοποιήστε τη μονάδα και αποσυνδέστε την από το ρεύμα.
2. Καθαρίστε την είσοδο αέρα (3) και την έξοδο (4) χρησιμοποιώντας ένα μαλακό πανί. Η σκόνη τείνει να συσσωρεύεται σε αυτά τα σημεία.

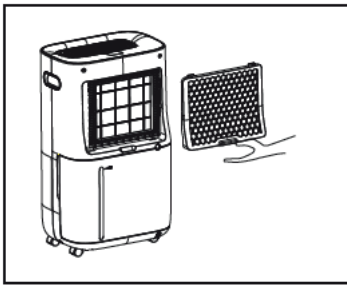
3. Αποφύγετε τη χρήση βενζίνης ή διαλυτών.
4. Καθαρίστε την επιφάνεια με ένα μαλακό υγρό πανί, χρησιμοποιώντας μόνο νερό ή ήπιο απορρυπαντικό.
5. Σκουπίστε με ένα στεγνό πανί.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Ποτέ μην χρησιμοποιείτε νερό για να πλύνετε τον αφυγραντήρα. Εάν η συσκευή λειτουργεί στην ίδια θέση για πολλές ημέρες, ελέγξτε για ακαθαρσίες κάτω και γύρω από αυτήν. Μετακινήστε τη μονάδα κατά διαστήματα και καθαρίστε το δάπεδο κάτω από αυτήν.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΦΙΛΤΡΟΥ ΑΕΡΑ

Εάν το φίλτρο έχει βουλώσει με σκόνη, η ροή αέρα και η απόδοση της μονάδας θα επηρεαστούν αρνητικά. Ελέγξτε και καθαρίστε το φίλτρο κάθε δύο εβδομάδες για να αποφευχθεί αυτό.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Το φίλτρο αέρα πρέπει να καθαρίζεται κάθε δύο εβδομάδες. Ο ανεπαρκής αερισμός μπορεί να προκαλέσει ανεπαρκή απόδοση αφύγρυνσης, δημιουργία παγετού και στάξιμο.



1. Αφαιρέστε την είσοδο αέρα (3) από το πίσω μέρος της μονάδας

2. Αφαιρέστε το φίλτρο από την είσοδο αέρα.

3. Καθαρίστε το φίλτρο

Χρησιμοποιήστε μια ηλεκτρική σκούπα για να καθαρίσετε τη σκόνη από το φίλτρο. Εάν το φίλτρο είναι πολύ βρώμικο, καθαρίστε το με ζεστό νερό και ουδέτερο απορρυπαντικό. Αφού το καθαρίσετε, αφήστε το να στεγνώσει σε θερμοκρασία δωματίου μέχρι όλα τα μέρη του να στεγνώσουν εντελώς.

4. Αντικαταστήστε το φίλτρο αέρα

Τοποθετήστε ξανά το φίλτρο ενεργού άνθρακα στο πλαίσιο εισαγωγής αέρα.

Τοποθετήστε το πλαστικό φίλτρο στο πλαίσιο εισαγωγής αέρα και ασφαλίστε το.



ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Τι να κάνετε αν	Πιθανές αιτίες / Λύσεις
Ξαφνικά εμφανίζεται θόρυβος κατά τη λειτουργία.	Ο θόρυβος εμφανίζεται αν ο συμπιεστής έχει μόλις ενεργοποιηθεί.
Η υγρασία δεν μειώνεται.	• Η περιοχή που πρόκειται να αφυγρανθεί είναι υπερβολικά μεγάλη. Η χωρητικότητα του αφυγραντήρα μπορεί να είναι ανεπαρκής. • Οι πόρτες είναι ανοιχτές. • Μπορεί να υπάρχουν συσκευές που παράγουν ατμούς στο δωμάτιο.
Μικρή ή καθόλου αφύγρανση	Αυτό συμβαίνει όταν η θερμοκρασία δωματίου ή/και η υγρασία είναι πολύ χαμηλή.
Όταν η μονάδα ξεκινήσει την πρώτη φορά, ο εκπεμπόμενος αέρας έχει οσμή μούχλας.	Λόγω της αυξανόμενης θερμοκρασίας του εναλλάκτη θερμότητας, ο αέρας μπορεί να έχει μια παράξενη οσμή στην αρχή.
Η συσκευή είναι θορυβώδης.	Η συσκευή μπορεί να είναι λίγο θορυβώδης εάν λειτουργεί σε ξύλινο πάτωμα.
Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας ή κατά την αλλαγή λειτουργίας, ακούγεται ένα σύριγμα.	Αυτό είναι φυσιολογικό. Είναι ο ήχος της ροής ψυκτικού μέσου.
Υπάρχει υπολειπόμενο νερό στο δοχείο νερού κατά την πρώτη χρήση.	Αυτό οφείλεται στο ότι το νερό εξατμίζεται κατά τη διάρκεια της δοκιμής αφύγρανσης στο εργοστάσιο.
Η συσκευή δεν λειτουργεί, τα χειριστήρια δεν μπορούν να ρυθμιστούν.	Αυτή είναι μια λειτουργία προστασίας. Όταν η θερμοκρασία δωματίου υπερβεί τους 32 °C ή πέσει κάτω από τους 5 °C, το μηχάνημα δεν θα λειτουργήσει.
Η συσκευή δεν λειτουργεί.	• Ελέγξτε αν το κουμπί POWER πατήθηκε. • Το φις δεν ήταν τοποθετημένο ή δεν έρχεται σε επαφή. • Ελέγξτε αν έχετε ρυθμίσει τη λειτουργία χρονοδιακόπτη. • Περιμένετε 3 λεπτά και επανεκκινήστε τη συσκευή: η συσκευή προστασίας μπορεί να εμποδίζει τη λειτουργία.
Η ταχύτητα του ανεμιστήρα δεν μπορεί να ρυθμιστεί.	Στις λειτουργίες Συνεχής, 6th sense και Πρόγραμμα πλυντηρίου , η ταχύτητα του ανεμιστήρα δεν μπορεί να ρυθμιστεί.
Το επίπεδο υγρασίας δεν μπορεί να ρυθμιστεί.	Στα προγράμματα Συνεχής, 6th sense και Πρόγραμμα λειτουργίας , το επίπεδο υγρασίας δεν μπορεί να ρυθμιστεί.
Εμφανίζεται ένας κωδικός σφάλματος	Το E2 εμφανίζεται στην οθόνη λυχνιών LED, ο αισθητήρας υγρασίας και θερμοκρασίας έχει υποστεί βλάβη.
Η συσκευή είναι σβήνει κατά τη διάρκεια χρήσης.	• Βεβαιωθείτε ότι το δωμάτιο στο οποίο λειτουργεί η συσκευή δεν είναι πολύ μικρό. Όταν ο συμπιεστής υπερθερμανθεί, σβήνει αυτόματα για να αποφευχθούν τυχόν ατυχήματα. Αν συμβεί κάτι τέτοιο, αποσυνδέστε τη συσκευή, αποκαταστήστε το πρόβλημα, περιμένετε περίπου 45 λεπτά και επανεκκινήστε τη συσκευή. • Στη Συνεχή λειτουργία, όταν το δοχείο νερού είναι γεμάτο, η συσκευή σταματά αυτόματα, το ίδιο συμβαίνει όταν εξάγεται το δοχείο νερού ή τοποθετείται λανθασμένα. • Αν το δοχείο νερού είναι γεμάτος ή έχει αφαιρεθεί, η ενδεικτική λυχνία Water Full (Νερό Πλήρες) θα ανάψει και θα εκπέμψει "μπιπ". Η συσκευή θα αρχίσει να λειτουργεί αφού το νερό αποστραγγιστεί και τοποθετηθεί ξανά το δοχείο νερού. • Στη λειτουργία συνεχούς αποστράγγισης, η τοποθέτηση της συσκευής σε μια ανισόπεδη επιφάνεια ή η ακατάλληλη τοποθέτηση του σωλήνα μπορεί να προκαλέσει το γέμισμα του δοχείου με νερό προκαλώντας την απενεργοποίηση της μονάδας. Εάν συμβεί αυτό, αδειάστε το δοχείο νερού και στη συνέχεια ελέγξτε τη θέση του αφυγραντήρα και του εύκαμπτου σωλήνα για τη σωστή τοποθέτηση.

Πριν επικοινωνήσετε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών:

1. Προσπαθήστε να λύσετε μόνοι σας το πρόβλημα με βάση τις περιγραφές στην ενότητα "Αντιμετώπιση προβλημάτων."
2. Σβήστε και ανάψτε ξανά τη συσκευή, για να διαπιστώσετε εάν η βλάβη παραμένει.

Αν μετά τη διεξαγωγή των παραπάνω ελέγχων, το σφάλμα παραμένει, επικοινωνήστε με το Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών.

Δηλώστε:

- μια σύντομη περιγραφή της βλάβης,
- το ακριβές μοντέλο του αφυγραντήρα,
- τον αριθμό σέρβις (αυτός είναι ο αριθμός που βρίσκεται κάτω από τη λέξη Service στο αυτοκόλλητο που βρίσκεται στο πλευρικό ή στο κάτω μέρος της εσωτερικής μονάδας).
- Μπορείτε να βρείτε το τηλέφωνο του σέρβις και στο βιβλιαράκι εγγύησης.
- την πλήρη διεύθυνσή σας,
- τον αριθμό του τηλεφώνου σας.

Αν έχει γίνει εργασία επισκευής, επικοινωνήστε με το **Κέντρο Εξυπηρέτησης Πελατών** (Εξασφαλίζεται η χρήση γνήσιων ανταλλακτικών και η επιμελής επισκευή).

Θα πρέπει να παρουσιάσετε το αρχικό τιμολόγιο.

Η μη τήρηση των οδηγιών αυτών μπορεί να επηρεάσει την ασφάλεια και την ποιότητα του προϊόντος.

Για να λάβετε πλήρη τεχνική υποστήριξη, παρακαλούμε να καταχωρίσετε τη συσκευή σας στην ιστοσελίδα

www.register10.eu

SERVICE 0000 000 00000



JE DŮLEŽITÉ SI POKYNY DŮKLADNĚ PŘEČÍST A ŘÍDIT SE JIMI

- Stáhněte si úplný návod k použití na adrese <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> nebo volejte na telefonní číslo uvedené v záručním listě.
- Před použitím spotřebiče si přečtěte tyto bezpečnostní pokyny. Mějte je při ruce pro účely pozdějšího použití.
- V těchto pokynech a na samotném spotřebiči jsou uvedena důležitá bezpečnostní upozornění, která je třeba za všech okolností dodržet. Výrobce odmítá nést jakoukoli odpovědnost za poruchy, které byly způsobeny nedodržením bezpečnostních pokynů, nevhodným používáním spotřebiče nebo nesprávným nastavením ovladačů.
- ⚠ Spotřebič využívá hořlavé chladivo (R290), maximální náplň chladiva je cca 0,058 kg. Spotřebič musí být instalován, provozován a uskladněn v místnosti o podlahové ploše minimálně 4 m² a vyšší než 2,2 m.
- ⚠ Velmi malé děti (0–3 roky) je třeba držet v bezpečné vzdálenosti od spotřebiče. Malé děti (3–8 let) by se neměly ke spotřebiči přibližovat, pokud nejsou pod dozorem. Děti starší 8 let a osoby s fyzickým, smyslovým či duševním postižením nebo bez patřičných zkušeností a znalostí mohou tento spotřebič používat pouze pod dohledem nebo tehdy, pokud obdržely informace o bezpečném použití spotřebiče a rozumějí rizikům, která s jeho používáním souvisejí. Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály. Nedovolte dětem, aby bez dohledu prováděly čištění a běžnou údržbu spotřebiče.

POVOLENÉ POUŽITÍ

- ⚠ POZOR: Tento spotřebič není určen k řízení pomocí externího zařízení, jako je např. časovač, nebo samostatného systému dálkového ovládání.
- ⚠ Tento spotřebič je určen k použití v domácnostech a zařízeních, jako jsou: hotely a kanceláře.
- ⚠ Tento spotřebič není určen pro profesionální použití. Spotřebič nepoužívejte venku.
- ⚠ Nejprve vždy vypněte vysoušeč napájecím tlačítkem na ovládacím panelu výrobku. K vypnutí nepoužívejte síťový jistič ani vytažení zástrčky. Odpojte vysoušeč od elektrické sítě, pokud ji nebudete používat po delší dobu nebo během bouřky.
- ⚠ Nikdy nevkládejte do vývodu vzduchu překážku – nebezpečí zranění. Udržujte ventilační otvory bez jakýchkoliv překážek.
- ⚠ Vypuštěná voda není pitná, nedávejte ji lidem ani zvířatům.
- ⚠ Nepoužívejte spotřebič v prostředí s teplotou nižší než 0 °C, protože by mohlo dojít k zamrznutí vody v hadicích a poškození spotřebiče.
- Nepoužívejte spotřebič k řízení okolní teploty při skladování například uměleckých děl nebo knih. Mohlo by dojít k znehodnocení těchto předmětů.
- ⚠ Před uvedením spotřebiče do provozu se ujistěte, že je nainstalován filtr – hrozí nebezpečí požáru.
- Před spuštěním spotřebiče se ujistěte, že je vědro na vodu na svém místě.
- ⚠ Před přemístěním přístroje se ujistěte, že je vědro na vodu prázdné – hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo požáru.
- ⚠ Při provozu odvlhčovače by měl být odvlhčovač umístěn ve vzdálenosti nejméně 50 cm od jakéhokoli předmětu. Kondenzát odkapávající z jednotky může způsobit jejich navlhnutí a poškození nebo poruchu vašeho majetku.

INSTALACE

- ⚠ Stěhování a instalaci spotřebiče musejí provádět minimálně dvě osoby – nebezpečí zranění. Při rozbalování a instalaci používejte ochranné rukavice – nebezpečí pořezání.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- ⚠ Instalaci, včetně připojení k elektrickému napájení, a opravy musí provádět kvalifikovaný technik podle národních elektrotechnických předpisů. Neopravujte ani nevyměňujte žádnou část spotřebiče, pokud to není výslovně požadováno v návodu k použití. Nedovolte dětem, aby se přibližovaly k místu instalace. Po vybalení spotřebiče se přesvědčte, že během přepravy nedošlo k jeho poškození. V případě problémů se obraťte na prodejce nebo na nejbližší servisní středisko. Po instalaci musí být obalový materiál (plasty, polystyrenová pěna atd.) uložen mimo dosah dětí – nebezpečí udušení. Před zahájením instalace je nutné spotřebič odpojit od elektrické sítě – nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Během instalace se ujistěte, že zařízení nepoškozuje napájecí kabel – nebezpečí požáru a úrazu elektrickým proudem. Zařízení nezapínejte, dokud nebyla ukončena instalace.
- ⚠ Kolem spotřebiče musí být vždy mezera 20 cm a nad ním musí být mezera 50 cm. Nedostatečné odvětrání může způsobit přehřátí nebo požár.
- ⚠ Neumísťujte spotřebič do blízkosti tepelného zdroje – nebezpečí požáru.
- ⚠ Na spotřebič nepokládejte žádnou nádobu s vodou – hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo požáru.
- ⚠ V blízkosti spotřebiče neuchovávejte hořlavé materiály, jako je alkohol, benzín nebo aerosoly (nebezpečí výbuchu nebo požáru).
- ⚠ Spotřebič provozujte pouze na rovném a stabilním povrchu a ve vzpřímené poloze. Nepoužívejte spotřebič nad úrovní podlahy, například na stole – hrozí nebezpečí zranění. Nestůjte na spotřebiči ani se o něj neopírejte, mohlo by dojít k jeho převrácení – hrozí nebezpečí zranění. Nepřemísťujte spotřebič na kolečkách po nerovném povrchu nebo po koberci. Zvedněte spotřebič, aby nedošlo k poškození pojezdových koleček a podlahy.
- ⚠ Před manipulací se spotřebičem odpojte napájecí kabel.

DŮLEŽITÁ UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE ELEKTRICKÉHO ZAPOJENÍ

- ⚠ Musí být možné odpojit spotřebič od elektrické sítě vytažením zástrčky. Spotřebič musí být uzemněn v souladu s místními bezpečnostními normami týkajícími se elektrických spotřebičů.
- ⚠ Veškerá kabeláž musí splňovat místní a národní elektrické předpisy a musí být instalována kvalifikovaným elektrikářem.
- ⚠ Nepoužívejte prodlužovací kabely, sdružené zásuvky nebo adaptéry. Po provedení instalace nesmí být elektrické prvky spotřebiče pro uživatele přístupné. Nepoužívejte spotřebič, pokud jste mokří nebo naboso. Tento spotřebič nezapínejte, pokud je poškozen napájecí síťový kabel či zástrčka, pokud správně nefunguje nebo byl poškozen či spadl.
- ⚠ Jestliže je poškozený přívodní kabel, za identický ho smí vyměnit pouze výrobce, servisní technik nebo osoba s podobnou příslušnou kvalifikací, jinak by mohlo dojít k úrazu – riziko úrazu elektrickým proudem.
- ⚠ Zajistěte bezpečné uzemnění a propojení uzemňovacího vodiče se speciálním uzemňovacím systémem budovy; instalaci musí provádět profesionální pracovníci. Spotřebič musí být vybaven proudovým chráničem a pomocným jističem s dostatečnou kapacitou. Jistič musí být také vybaven magnetickou a tepelnou vypínací funkcí, aby byla zajištěna ochrana v případě zkratu a přetížení.

Typ pojistky	3,15 A / 250 V AC
Požadovaná kapacita jističe	10 A

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

⚠ VAROVÁNÍ: Předtím, než začnete provádět jakoukoli údržbu, ujistěte se, že je spotřebič odpojen od elektrické sítě. Abyste se vyhnuli zranění, používejte ochranné rukavice (riziko tržných poranění) a bezpečnostní obuv (riziko pohmoždění); zajistěte manipulaci ve dvou osobách (snížení hmotnosti břemene); Nikdy nepoužívejte parní čističe (riziko úrazu elektrickým proudem). Neprofesionální provádění oprav, které výrobce nepovoluje, by mohla vést k ohrožení zdraví a bezpečnosti, za což výrobce nelze činit odpovědným. Na vady nebo poškození zapříčiněné prováděním neprofesionálních oprav nebo údržby se nevztahuje záruka, jejíž podmínky jsou uvedeny v dokumentaci, která byla k jednotce dodaná.

LIKVIDACE OBALOVÉHO MATERIÁLU

- Obalový materiál je 100% recyklovatelný a je označen recyklačním symbolem (♻). Jednotlivé části obalového materiálu proto zlikvidujte odpovědně podle platných místních předpisů upravujících nakládání s odpady.

LIKVIDACE DOMÁCÍCH ELEKTROSPOTŘEBIČŮ

- Tento spotřebič byl vyroben z recyklovatelných nebo opakovaně použitelných materiálů. Zlikvidujte jej podle místních předpisů pro likvidaci odpadu. Další informace o likvidaci, renovaci a recyklaci elektrických spotřebičů získáte na místním úřadě, ve středisku pro sběr domácího odpadu nebo v obchodě, kde jste spotřebič zakoupili. Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) a nařízeními o odpadních elektrických a elektronických zařízeních 2013 (včetně dodatků). Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví.

Symbol  na výrobku nebo příslušné dokumentaci udává, že tento výrobek se nesmí likvidovat společně s domácím odpadem, nýbrž je nutné ho odevzdat do příslušného sběrného střediska k recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

Vysvětlení symbolů.

 Caution, risk of fire	VAROVÁNÍ	Tento symbol označuje, že spotřebič využívá hořlavé chladivo. Pokud chladivo vyteče a dostane se do kontaktu s externím zápalným zdrojem, může dojít k požáru
	POZOR	Tento symbol upozorňuje, že je nutné si pečlivě přečíst návod k obsluze
	POZOR	Tento symbol označuje, že by servisní pracovníci měli při obsluze zařízení používat návod k montáži
	POZOR	Tento symbol ukazuje, že jsou k dispozici informace, jako je návod k obsluze nebo instalační příručka

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO ÚDRŽBU SPOTŘEBIČE SE SPECIFICKÝM CHLADIVEM

Stáhněte si úplný manuál pro podrobnou instalaci, servis, údržbu a opravy na adrese <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Nepoužívejte prostředky k urychlení procesu odmrazování nebo k čištění, které nejsou doporučeny výrobcem.

⚠ Spotřebič musí být skladován v dobře větraném prostoru, kde velikost místnosti odpovídá ploše prostoru, jak je specifikováno pro provoz; bez nepřetržitého provozu zdrojů zážehu (například; otevřený oheň, provoz plynového spotřebiče nebo provoz elektrického ohřívače).

⚠ Nepropichovat ani nepálit. Dávejte pozor, protože chladivo může být bez zápachu. Každá osoba, která pracuje nebo vstupuje do okruhu chladicího média, by měla mít aktuálně platné osvědčení od oprávněného orgánu v příslušném průmyslovém odvětví, které opravňuje k nakládání s chladivem v souladu s průmyslovou specifikací.

Servis se provádí pouze podle doporučení výrobce. Údržba a opravy vyžadující pomoc jiných kvalifikovaných pracovníků se provádějí pod dohledem osoby, která je způsobilá používat hořlavá chladiva. Spotřebič musí být instalován, provozován a skladován v místnosti s podlahovou plochou větší než 4 m². Instalace potrubí musí být provedena pouze v místnosti s podlahovou plochou větší než 4m². Potrubí musí být v souladu s vnitrostátními předpisy pro plyn. Maximální množství náplně chladiva je 0,058 kg. Mechanické konektory používané uvnitř budovy musí vyhovovat normě ISO 14903. Pokud jsou mechanické konektory znovu použity uvnitř, musí se obnovit těsnicí součásti. Pokud jsou spoje s rozšířeným hrdlem znovu použity uvnitř, musí se rozšířené hrdlo znovu vytvořit. Instalace potrubí musí být omezena na minimum. Mechanická připojení musí být přístupná pro účely údržby.

1. Přeprava zařízení, které obsahuje hořlavé chladivo, musí být v souladu s přepravními předpisy.

2. Označení zařízení pomocí značek musí odpovídat místním předpisům.

3. Likvidace zařízení, které využívá hořlavé chladivo, musí být v souladu s národními předpisy.

4. Skladování zařízení/spotřebiče by mělo být v souladu s pokyny výrobce.

5. Ochrana obalů pro skladování by měla být konstruována tak, aby mechanické poškození zařízení uvnitř obalu nezpůsobilo únik náplně chladiva. Zkontrolujte maximální počet kusů zařízení, které je podle místních předpisů povoleno skladovat společně.

6. Informace o servisu

6-1 Kontroly oblasti

Aby se minimalizovalo riziko vznícení, je nutné před prací na systému obsahujícím hořlavé chladivo provést bezpečnostní kontroly. Při opravě chladicího systému se postupuje podle následujících pokynů.

6-2 Pracovní postup

Je třeba dodržovat pracovní postup, aby se minimalizovalo riziko přítomnosti hořlavých plynů nebo par při práci na spotřebiči.

6-3 Obecná pracovní oblast

Každá osoba pracující na spotřebiči nebo v jeho blízkosti musí být poučena o povaze prováděné práce. Práci byste neměli provádět ve stísněných prostorách.

6-4 Kontrola přítomnosti chladiva

Před zahájením a v průběhu práce na spotřebiči musí být prostor zkontrolován vhodným detektorem chladiva, který upozorní technika na možný výskyt hořlavé atmosféry. Zajistěte, aby bylo zařízení pro detekci úniků vhodné pro použití s hořlavými chladivy, tj. bez jiskření, odpovídajícím způsobem utěsněné nebo jiskrově bezpečné.

6-5 Přítomnost hasicího přístroje

Pokud se má provádět jakákoliv vysokoteplotní práce na chladicím zařízení nebo příslušných dílech, musí být k dispozici vhodná hasicí zařízení. V blízkosti plnicího prostoru musí být umístěn suchý práškový hasicí přístroj nebo hasicí přístroj CO₂.

6-6 Žádné zdroje vznícení

Pokud práce na chladicím systému zahrnuje odkrytí jakéhokoli potrubí, které obsahuje nebo obsahovalo hořlavé chladivo, nesmí být použit žádný zdroj vznícení způsobem, který by mohl vést k nebezpečí požáru nebo výbuchu. Všechny možné zdroje vznícení, včetně kouření cigaret, by měly být umístěny dostatečně daleko od místa instalace, opravy, demontáže a likvidace, během nichž se může uvolňovat hořlavé chladivo do okolního prostoru.

Před zahájením práce je třeba prověřit oblast okolí zařízení, aby se zajistilo, že nedochází k žádnému nebezpečí požáru nebo vznícení. Musí být instalovány značky „Zákaz kouření“.

6-7 Větraná oblast

Před zahájením práce na systému nebo provádění jakýchkoli horkých prací se ujistěte, že je prostor dostatečně větraný. Během všech operací musí být zachován určitý stupeň větrání. Větrání by mělo bezpečně rozptýlit jakékoliv uvolněné chladivo a přednostně ho odvětrat do vnějšího prostředí.

6-8 Kontroly chladicího zařízení

Kdykoli měníte elektrické součásti, musejí být vhodné pro daný účel a mít správnou specifikaci. Pokyny výrobce pro údržbu a servis musí být vždy dodržovány. V případě pochybností se poraďte s technickým oddělením výrobce. Při instalacích používajících hořlavá chladiva se musí provádět následující kontroly:

- Objem chladiva odpovídá velikosti místnosti, ve které je zařízení s chladivem instalováno;
- Větrací zařízení a vývody fungují správně a nejsou zablokované;
- Pokud je používán nepřímý chladicí okruh, musí se sekundární okruh zkontrolovat z hlediska přítomnosti chladiva;
- Označení výrobku je stále viditelné a čitelné. Označení a značky, které jsou nečitelné, musí být opraveny;
- Chladicí potrubí nebo součásti jsou instalovány v takové poloze, ve které je nepravděpodobné, že budou vystaveny jakékoliv látce, která může způsobovat korozi součástí obsahujících chladivo, pokud nejsou konstruovány z materiálů, které jsou ze své podstaty odolné vůči korozi nebo jsou vhodně chráněny proti korozi.

6-9 Kontroly elektrických zařízení

Opravy a údržba elektrických součástí musí zahrnovat počáteční bezpečnostní kontroly a postupy kontroly součástí. Pokud dojde k závadě, která by mohla ohrozit bezpečnost, nesmí být k obvodu připojen žádný elektrický zdroj, dokud nebude závada úspěšně odstraněna. Pokud nelze závadu okamžitě odstranit, ale je nutné pokračovat v provozu, použije se přiměřené dočasné řešení. To se musí oznámit majiteli zařízení, takže jsou doporučovány všechny části. Počáteční bezpečnostní kontroly zahrnují:

- Kondenzátory jsou vybité: To musí být provedeno bezpečně, aby nedošlo k vzniku jisker;
- Při plnění, zotavení nebo čištění systému nejsou odhaleny žádné elektrické součásti a kabeláž;
- Existuje pospojování uzemnění.

7. Uzavřené elektrické součásti

Uzavřené elektrické součásti se nesmí opravovat

8. Kabeláž

Zkontrolujte, zda kabeláž není vystavena opotřebení, korozi, nadměrnému tlaku, vibracím, ostrým hranám nebo jiným nepříznivým vlivům prostředí. Kontrola také musí brát v úvahu účinky stárnutí nebo kontinuálních vibrací ze zdrojů, jako jsou kompresory nebo ventilátory.

9. Detekce hořlavých chladiv

Za žádných okolností nesmí být při vyhledávání nebo detekci úniku chladiva použity potenciální zdroje zážehu. Nesmí být používán halogenidový hořák (ani jiný detektor používající otevřený oheň).

Následující metody detekce úniků se považují za přijatelné pro systémy obsahující hořlavé chladivo:

Elektronické detektory úniku se používají k detekci hořlavých chladiv, ale citlivost nemusí být odpovídající nebo může být nutná opětovná kalibrace (detekční zařízení musí být kalibrováno v oblasti bez chladiva.)

- Ujistěte se, že detektor není potenciálním zdrojem zážehu a je vhodný pro použité chladivo.
- Zařízení pro zjišťování úniku se nastaví na procentní podíl LFL chladiva a musí být kalibrováno na použité chladivo a potvrzené příslušné procento plynu (maximálně 25 %).
- Tekutiny pro detekci úniku jsou také vhodné pro použití u většiny chladiv, ale nesmí se používat čisticí prostředky s obsahem chlóru, protože chlór může reagovat s chladivem a korodovat měděné potrubí.
- Pokud existuje podezření na únik, veškeré otevřené ohně je třeba odstranit/uhasit.
- Pokud je zjištěn únik chladiva, který vyžaduje tvrdé pájení, musí být veškeré chladivo odčerpáno ze systému nebo izolováno (pomocí uzavíracích ventilů) v části systému vzdálené od úniku.

10. Odstranění chladiva a vyprázdnění okruhu

Při vstupu do okruhu chladiva za účelem opravy nebo za jiným účelem se použijí konvenční postupy. Je však důležité dodržovat osvědčené postupy, jelikož je třeba vzít v úvahu hořlavost.

Dodržujte následující postup:

- odstraňte chladivo;
- propláchněte okruh inertním plynem;
- odčerpejte;
- propláchněte okruh inertním plynem;
- otevřete okruh řezáním nebo pájením.

Náplň chladiva musí být odčerpána do správných zásobních válců. Systém musí být propláchnut pomocí OFN, aby byla jednotka bezpečná pro hořlavá chladiva. Tento proces může být potřeba opakovat několikrát. K tomuto účelu se nesmí používat stlačený vzduch nebo kyslík. Propláchnutí musí být dosaženo vstupem za účelem plnění, dokud se nedosáhne pracovního tlaku, poté odvětráním do atmosféry a nakonec odčerpáním do vakua. Tento postup se musí opakovat, dokud v systému není žádné chladivo. Při použití poslední náplně musí být systém odvětrán na atmosférický tlak, aby na něm mohly probíhat práce. Tato operace je naprosto nezbytná, pokud se mají provádět pájení na potrubí. Zajistěte, aby výstup podtlakového čerpadla nebyl blízko jakýchkoliv možných zdrojů zážehu a v systému bylo vakuum s OFN a k dispozici nepřetržitě větrání.

11. Postupy plnění

Kromě obvyklých postupů plnění je třeba dodržovat následující požadavky:

- Zajistěte, aby při používání plnicího zařízení nedošlo ke kontaminaci jinými chladivy.
- Hadice nebo potrubí musí být co nejkratší, aby se minimalizovalo množství chladiva v nich obsažené.
- Válců je třeba uchovávat na správné pozici podle pokynů.
- Ujistěte se, že je chladicí systém uzemněn před naplněním chladiva.
- Označte systém po dokončení plnění (pokud již není označen).

- Zvláštní pozornost musí být věnována tomu, aby nedošlo k přeplnění chladicího systému. Před plněním systému musí proběhnout tlaková zkouška pomocí OFN. Systém musí být testován z hlediska úniku po dokončení plnění, ale před uvedením do provozu. Následná zkouška těsnosti se provede před opuštěním místa.

12. Odstavení z provozu

Před provedením tohoto postupu je nezbytné, aby byl technik plně obeznámen se zařízením a všemi jeho detaily. Doporučuje se správná praxe, aby všechna chladiva byla bezpečně odstraněna. Před prováděním úlohy se odebere vzorek oleje a chladiva v případě, že je požadována analýza před opětovným použitím recyklovaného chladiva. Před zahájením úlohy je nezbytné mít k dispozici elektrickou energii.

a) Seznamte se zařízením a jeho provozem.

b) Izolujte systém elektricky.

c) Před zahájením postupu se ujistěte, že:

- v případě potřeby je k dispozici manipulační zařízení pro manipulaci s válci chladiva;
- všechny osobní ochranné pomůcky jsou k dispozici a používají se správně;
- proces odčerpání je vždy kontrolován kvalifikovanou osobou;
- zařízení pro odčerpání a válce odpovídají příslušným normám.

d) Pokud je to možné, odčerpejte chladivo.

e) Pokud vakuum není možné, připravte sběrné potrubí tak, aby bylo možné chladivo odstranit z různých částí systému.

f) Ujistěte se, že je válec umístěn na váze, než se zahájí odčerpávání.

g) Spusťte zařízení pro odčerpání a postupujte podle pokynů výrobce.

h) Válce nepřeplyňte. (Ne více než 80 % kapalně naplně.)

i) Nepřekračujte maximální provozní tlak válce, a to ani dočasně.

j) Po správném naplnění válců a dokončení procesu se ujistěte, že jsou válce a zařízení okamžitě odstraněny z místa a všechny izolační ventily na zařízení jsou uzavřeny.

k) Odčerpané chladivo se nesmí plnit do jiného chladicího systému, pokud nebylo vyčištěno a zkontrolováno.

13. Označování

Zařízení musí být označeno štítkem s uvedením, že bylo odstaveno z provozu a chladivo bylo vypuštěno. Štítek musí obsahovat datum a podpis. Ujistěte se, že na zařízení jsou štítky, které uvádějí, že zařízení obsahuje hořlavé chladivo.

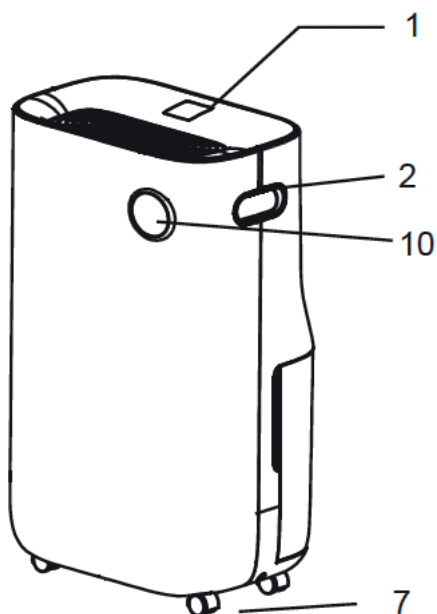
14. Odčerpání

Při odstraňování chladiva ze systému, ať už z důvodu servisu nebo vyřazení z provozu, se doporučuje dodržovat správný postup, aby byla všechna chladiva odstraněna bezpečným způsobem. Při přečerpávání chladiva do válců dbejte na to, aby byly použity pouze vhodné válce pro zpětné získávání chladiva. Ujistěte se, že je k dispozici správný počet válců pro uložení celé naplně systému. Všechny použité válce jsou určeny pro odčerpané chladivo a jsou takto označeny (tj. speciální válce pro zpětné získávání chladiva). Válce musí být vybaveny pojistným ventilem a přidruženými uzavíracími ventily v dobrém provozním stavu. Prázdné regenerační válce se před regenerací vyprázdní a pokud možno ochladí. Zařízení pro regeneraci musí být v dobrém technickém stavu a musí mít k dispozici soubor pokynů týkajících se zařízení, které je k dispozici a které je vhodné pro regeneraci hořlavých chladiv. Kromě toho musí být k dispozici sada kalibrovaných vah v dobrém technickém stavu. Hadice musí být kompletní s bezúnikovými spojkami a v dobrém stavu. Před použitím zařízení pro odčerpání zkontrolujte, zda je zařízení v uspokojivém provozním stavu, zda je správně udržováno a zda jsou všechny příslušné elektrické součásti utěsněny, aby se zabránilo zážehu v případě uvolnění chladiva. Pokud máte pochybnosti, obraťte se na výrobce.

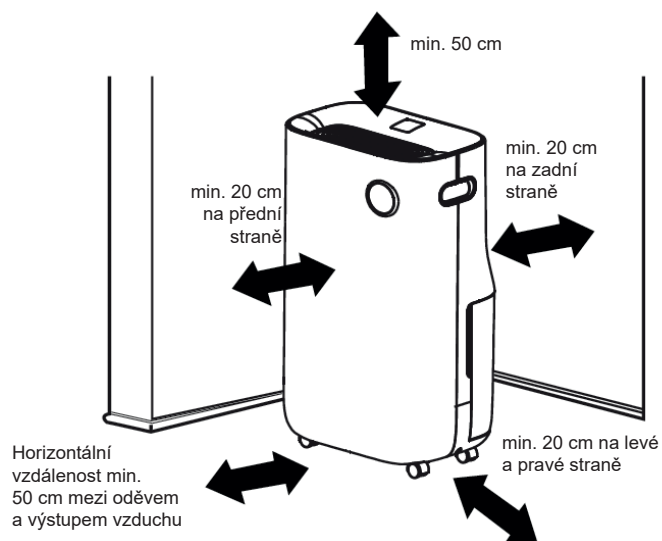
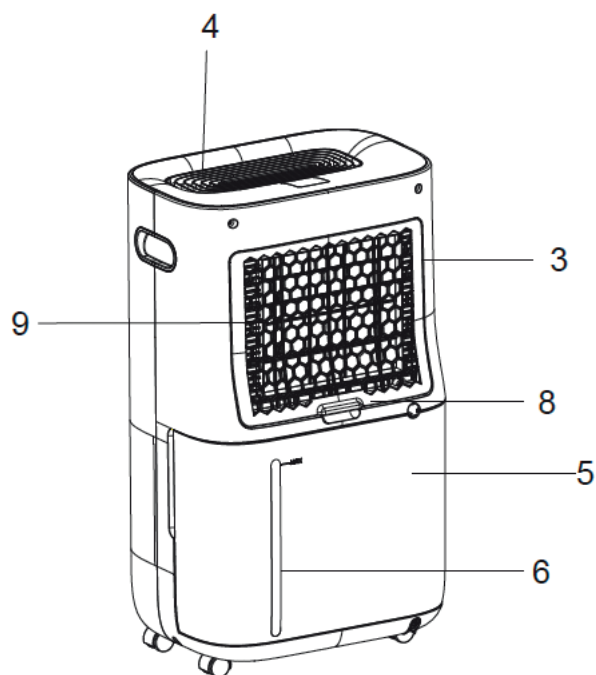
BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Odčerpané chladivo musí být vráceno dodavateli chladiva ve správném regeneračním válci a musí být proveden příslušný záznam o předání odpadu. Nemíchejte chladiva v regeneračních jednotkách a zejména ne ve válcích. Pokud mají být kompresory nebo kompresorové oleje odstraněny, ujistěte se, že byly odčerpány na přijatelnou úroveň, aby bylo jisté, že v mazivu nezůstalo hořlavé chladivo. Proces odčerpání musí být proveden před vrácením kompresoru dodavateli. K urychlení tohoto procesu se smí používat pouze elektrický ohřev tělesa kompresoru. Vypouštění oleje ze systému musí být prováděno bezpečným způsobem. Neumísťujte žádné elektrické spotřebiče ani zařizovací předměty pod vnitřní jednotku ani venkovní jednotku. Kondenzát odkapávající z jednotky může způsobit jejich navlhnutí a poškození nebo poruchu vašeho majetku. Udržet ventilační otvory bez jakýchkoliv překážek. Spotřebič musí být skladován v dobře větraném prostoru, kde velikost místnosti odpovídá ploše prostoru, jak je specifikováno pro provoz. Spotřebič musí být skladován v místnosti bez nepřetržitého otevřeného plamene (například funkční plynový spotřebič) a zdrojů zážehu (např. funkční elektrický ohřívač). Opakovaně použitelné mechanické konektory a spoje s rozšířeným koncem nejsou povoleny.

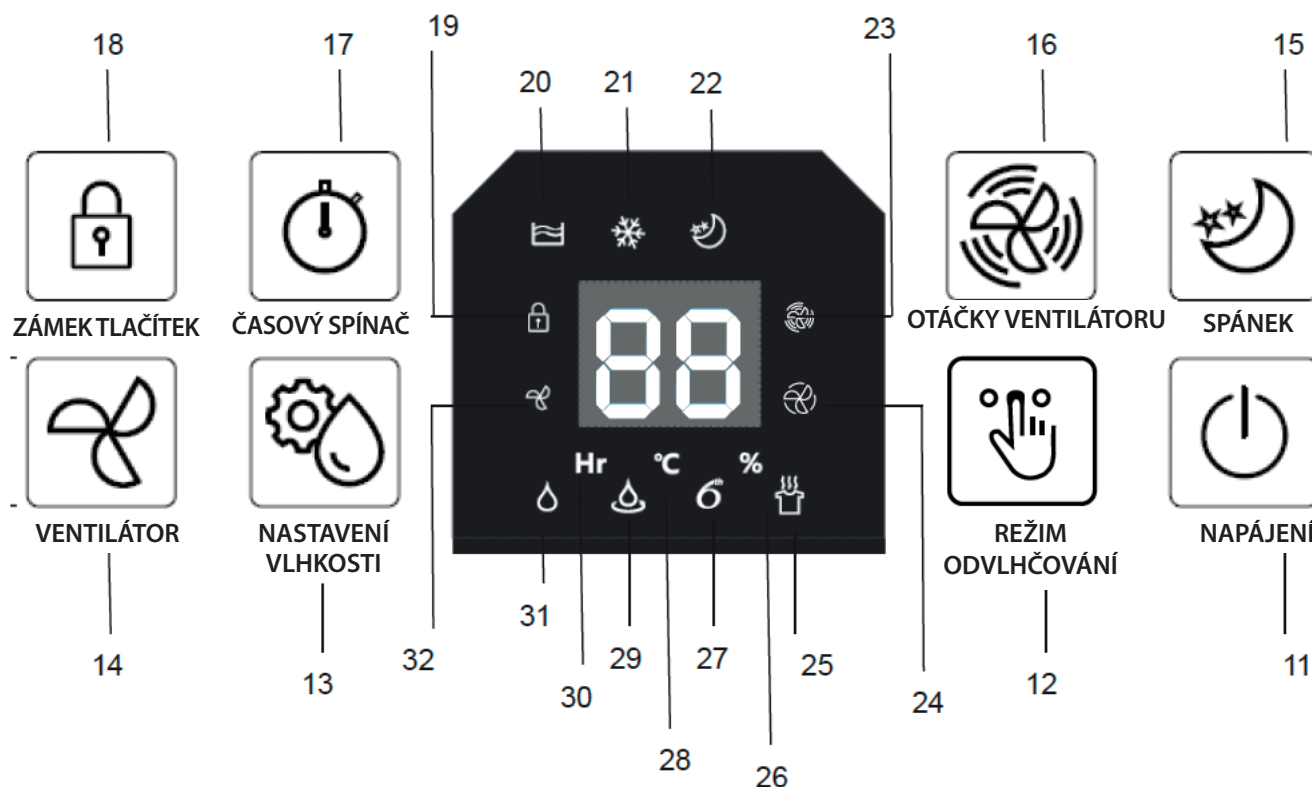
Popis produktu a instalace



1. Ovládací panel a digitální
2. Držadlo
3. Přívod vzduchu
4. Výstup vzduchu
5. Nádržka na vodu
6. Indikace hladiny vody
7. Pojezdová kolečka
8. Trvalé připojení vypouštěcí hadice
9. Filtr
10. Kontrolka indikátoru vlhkosti



Uživatelské rozhraní



11. TLAČÍTKO NAPÁJENÍ

Stisknutím tlačítka zapnete/vypnete jednotku

12. TLAČÍTKO REŽIM VYSOUŠENÍ

Toto tlačítko slouží k volbě provozního režimu: Program Normální, Nepřetržitý, 6th sense, Prádelna.

13. TLAČÍTKO NASTAVENÍ VLHKOSTI

Používá se k nastavení požadované úrovně vlhkosti

14. TLAČÍTKO FAN (VENTILÁTOR)

Vypne vysoušecí funkci a nechá vzduch cirkulovat.

15. TLAČÍTKO SPÁNEK

Stisknutím tlačítka vypnete osvětlení displeje, jednotka bude pokračovat v práci.

16. TLAČÍTKO OTÁČKY VENTILÁTORU

Stisknutím tlačítka nastavíte otáčky ventilátoru.

17. TLAČÍTKO ČASOVÝ SPÍNAČ

Nastavte časový spínač zapnutí nebo vypnutí jednotky na hodnotu v rozsahu 1–24 hodin.

18. ZÁMEK TLAČÍTEK

Stisknutím zablokujete nebo odblokujete ovládání.

19. Zámek kláves

20. Indikátor plné nádržky

21. Indikátor rozmrazování

22. Indikátor spánku

23. Indikátor vysokých otáček ventilátoru

24. Indikátor nízkých otáček ventilátoru

25. Režim prádelna

26. Indikátor vlhkosti

27. Režim 6thsense

28. Indikátor teploty

29. Trvalý režim vysoušení

30. Indikátor časového spínače

31. Normální režim vysoušení

32. Indikátor režimu ventilátoru

JAK SPOTŘEBIČ POUŽÍVAT

PRVNÍ POUŽITÍ

Po skončení přepravy nebo manipulace se spotřebičem počkejte jednu hodinu, než ho připojíte k napájení. Zajistěte, aby spotřebič stál ve svislé poloze na stabilním a rovném povrchu, aby nedocházelo k únikům. Pomocí vytahovacího madla postavte jednotku do svislé polohy, nikdy ji nepokládejte na bok.

POPIS PROVOZNÍCH REŽIMŮ

Zapnutí/vypnutí spotřebiče



Po připojení spotřebiče k napájení zapněte spotřebič stisknutím tlačítka **POWER** (11).

Tlačítko se nachází na pravé straně ovládacího panelu (1). Po stisknutí tlačítka **POWER** vysoušeč jednou „pípne“

Výběr režimu



REŽIM
ODVLHČOVÁNÍ

Stisknutím tlačítka **DEHUMIDIFY MODE** (režim vysoušení) (12) zvolíte provozní režim: Program Normální, Nepřetržitý, 6th

sense, Prádelna. Vždy, když stisknete tlačítko **DEHUMIDIFY MODE** (režim

vysoušení), se postupně mění provozní režim:

Normální -> Nepřetržitý -> 6th sense -> Prádelna.

Při spuštění se zapne poslední režim uložený v paměti.

Normální režim: Když svítí indikátor Normální (31), spotřebič pracuje v normálním režimu. Umožňuje ruční nastavení otáček ventilátoru a požadované úrovně vlhkosti.

Nepřetržitý režim: Když svítí indikátor Nepřetržitý (29), spotřebič pracuje v nepřetržitém režimu.

Automaticky nastavuje nízké otáčky ventilátoru a vysoušeč pracuje trvale. Úroveň vlhkosti nelze nastavit.

Režim 6th sense : Když svítí indikátor 6th sense (27), spotřebič pracuje v režimu 6th sense . Spotřebič automaticky nastaví otáčky ventilátoru podle úrovně vlhkosti v místnosti. Když jednotka přejde do režimu 6th sense , ventilátor a kompresor pracují podle následujících podmínek:

Okolní vlhkost	Stav kompresoru	Otáčky ventilátoru
≥ 65 %	Zapnuto	Vysoké otáčky ventilátoru
50 % < okolní vlhkost < 65 %	Zapnuto	Nízké otáčky ventilátoru
≤ 50 %	Vypnuto	Nízké otáčky ventilátoru

Nechte kolem spotřebiče příslušnou mezeru podle odstavce „INSTALACE“. Když je nádržka plná nebo není řádně vložená, rozsvítí se indikátor **Plná nádržka** (20) (nádržka na vodu je plná) a zastaví provoz spotřebiče (přečtěte si odstavec „Funkce nádržka na vodu je plná“).

Režim prádelna: Když svítí indikátor **Režim prádelna**



(25), spotřebič pracuje v **Režimu prádelna**. Spotřebič bude pokračovat ve vysoušení a udržovat vysoké otáčky ventilátoru. V **Režimu prádelna** nelze nastavit otáčky ventilátoru a úroveň vlhkosti. **Režim prádelna** je vhodný pro sušení oděvů.

Nastavení úrovně vlhkosti



NASTAVENÍ
VLHKOSTI

Stiskněte tlačítko „HUMIDITY SETTING“ (nastavení vlhkosti) (13) a nastavte požadovanou úroveň relativní vlhkosti v rozsahu 30–80 % pro normální režim

vysoušení. Indikátor „%“ (indikátor vlhkosti) (26) na LED displeji bliká, když jsou prováděny změny. Vysoušeč se vypne, když je v místnosti dosažena požadovaná úroveň vlhkosti. V režimech Nepřetržitý 6th sense a Prádelna není tlačítko HUMIDITY SETTING (nastavení vlhkosti) k dispozici.

Nastavení režimu ventilátoru



VENTILÁTOR

Stisknutím tlačítka FAN (ventilátor) (14) zvolte režim ventilátoru. Rozsvítí se indikátor (32) na LED displeji. Jednotka vypne vysoušecí funkci a nechá vzduch cirkulovat. Otáčky ventilátoru lze tlačítkem FAN SPEED (otáčky ventilátoru) (16) nastavit na „HIGH“ a „LOW“.

Nastavení režimu Spánek



SPÁNEK

Stisknutím tlačítka SLEEP (spánek) (15) zvolte režim spánku. Indikátor (22) na LED panelu se rozsvítí. V režimu SLEEP (spánek) displej zhasne, ale jednotka dále pracuje.

Nastavení otáček ventilátoru



OTÁČKY
VENTILÁTORU

Stisknutím tlačítka FAN SPEED (otáčky ventilátoru) (16) zvolíte různé otáčky ventilátoru. Rozsvítí se indikátor (23) nebo (24) na LED displeji.

V režimu ventilátoru a normálním režimu můžete stisknout tlačítko Fan Speed (otáčky ventilátoru) a nastavit vysoké nebo nízké otáčky.

POPISY FUNKCÍ

FUNKCE TIMER (časový spínač)



Stisknutím tlačítka „TIMER“ (časový spínač) (17) zapnete nebo vypnete časový spínač. Rozsvítí se indikátor „Hr“ (30) na LED displeji. Časový spínač můžete nastavit s přírůstkem 1 h (jedna hodina) v rozsahu 0–24 hodin, hodnota se mění při každém stisku tlačítka **Timer** (časový spínač)

Nastavení funkce zapnutí časového spínače

Když je spotřebič vypnutý, můžete nastavit funkci zapnutí časového spínače. Stiskněte tlačítko **Timer** (časový spínač): Rozsvítí se indikátor „Hr“ a na LED displeji se zobrazí „00“. Během 5 sekund stiskněte tlačítko **Timer** a zvolte požadovaný čas, kdy se spotřebič má zapnout. Jakmile je časový spínač nastavený, čas zůstane zobrazený 5 sekund na displeji a svítí indikátor „Hr“. Spotřebič se automaticky zapne ve zvoleném čase.

Nastavení funkce vypnutí časového spínače

Když je spotřebič zapnutý, můžete nastavit funkci vypnutí časového spínače. Stiskněte tlačítko **Timer** (časový spínač): Rozsvítí se indikátor „Hr“ a na LED displeji se zobrazí „00“. Během 5 sekund stiskněte tlačítko **Timer** a zvolte požadovaný čas, kdy se spotřebič má vypnout. Jakmile je časový spínač nastavený, čas zůstane zobrazený 5 sekund a svítí indikátor „Hr“. Spotřebič se automaticky vypne ve zvoleném čase.

Zrušení funkce zapnutí (vypnutí) časového spínače

Znovu stiskněte tlačítko **Timer** (časový spínač) a vstupte do funkce: Když se na LED displeji rozsvítí indikátor „Hr“, opakovaně stiskněte tlačítko **Timer** (časový spínač), až se na displeji zobrazí „00“ a indikátor **Timer** „Hr“ časového spínače na LED displeji zhasne. Funkce se zruší.

UKAZATEL OKOLNÍ TEPLOTY

V jakémkoliv režimu stiskněte a držte tlačítko HUMIDITY SETTING (nastavení vlhkosti) (13) po dobu 5 sekund. LED displej zobrazí aktuální okolní teplotu a rozsvítí se indikátor  (28) na LED displeji. Po 5 sekundách LED displej automaticky znovu zobrazí okolní vlhkost.

FUNKCE BLOKOVÁNÍ TLAČÍTEK



Stiskněte a držte tlačítko „KEY LOCK“ (zámek kláves) (18) po dobu 3 sekund. Všechny ovládací prvky se zablokují. Rozsvítí se indikátor  (19). Dalším stisknutím a podržením tlačítka „KEY LOCK“ (zámek kláves) (18) po dobu 3 sekund se všechny ovládací prvky znovu odblokují. Indikátor  (19) zhasne.

FUNKCE AUTOMATICKÉHO ZASTAVENÍ

Když je nádržka plná, vyjmutá či není správně vložená do jednotky nebo je úroveň vlhkosti o 3 % nižší než nastavená vlhkost, jednotka automaticky zastaví provoz.

PAMĚŤOVÁ FUNKCE

Pro případ závady napájení jsou všechna nastavení uložena v paměti (kromě nastavení časového spínače). Jakmile se napájení obnoví, jednotka obnoví provoz podle nastavení uložených v paměti.

FUNKCE NÁDRŽKA NA VODU PLNÁ

Pokud je nádržka na vodu plná nebo byla vyjmuta, rozsvítí se indikátor **Water Full (plná nádržka)**  (20) a spotřebič 20 sekund „pípá“. Jakmile vodu vylijete a nádržku znovu vložíte do spotřebiče, spotřebič obnoví provoz.

AUTOMATICKÉ ODMRAZOVÁNÍ

Během provozu se na LED displeji rozsvítí indikátor  (21). Když výparník pokryje námraza, kompresor se automaticky zastaví. Ventil se točí až do ukončení procesu odmrazování. Pak se spotřebič automaticky znovu spustí.

KONTROLKA INDIKÁTORU OKOLNÍ VLHKOSTI

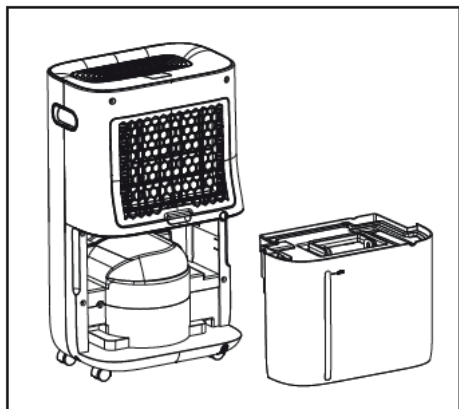
Kontrolka indikátoru vlhkosti (10) během provozu na první pohled umožňuje zjistit úroveň vlhkosti ve vaší místnosti.

Barva diodové kontrolky	Vlhkost	Úroveň vlhkosti
Modrá	≤ 50%	Nízká vlhkost
Zelená	50%-70%	Střední vlhkost
Červená	≥ 70%	Vysoká vlhkost

VYPOUŠTĚNÍ VODY

VYPOUŠTĚNÍ VODY POMOCÍ NÁDRŽKY NA VODU

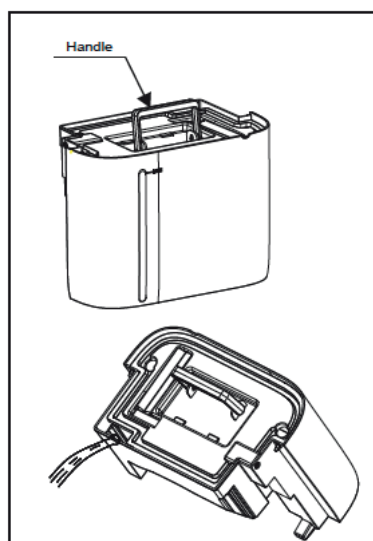
Indikátor **Plná nádržka**  (20) svítí, když je nádržka na vodu plná. Spotřebič se automaticky zastaví a nádržka na vodu se musí vyprázdnit.



1. Vyjmutí nádržky na vodu

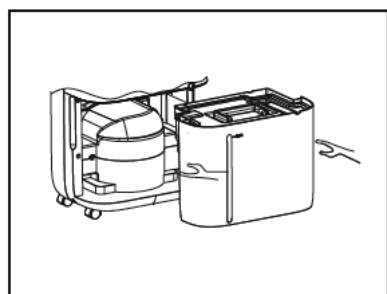
Opatrně vytáhněte nádržku na vodu ze zadní strany vysoušeče.

- Nádržku na vodu můžete vypláchnout studenou nebo teplou vodou. K čištění vědra nepoužívejte rozpouštědla, abrazivní prostředky, benzín, chemikálie, hadříky ani jiné materiály.



2. Vypouštění vody

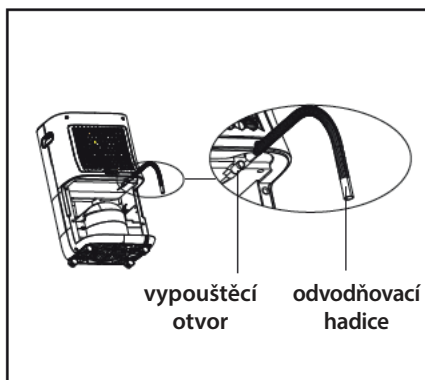
- Pokud nádržku na vodu vyjmete během provozu nebo ihned po vypnutí spotřebiče, může do spodní části spotřebiče kapat voda. Proto po vypnutí spotřebiče počkejte 3 minuty, než vyjmete nádržku na vodu (pokud došlo k odkapávání vody, otřete ji suchou utěrkou).
- Ke zvedání, nakládění a vyprázdnění nádržky na vodu používejte madlo.



3. Opětovné vložení nádržky na vodu

- Řádně vložte nádržku na vodu do zadní strany spotřebiče. Pokud nádržku na vodu nevložíte ve správné poloze, bude svítit indikátor **Plná nádržka**  (20) a spotřebič nebude pracovat.

TRVALÉ VYPOUŠTĚNÍ



1. Vyjměte nádržku
2. Připojte vypouštěcí hadici (průměr 10 mm) k vypouštěcímu otvoru a zajistěte, aby voda nevytekla ven.
3. Vypouštěcí hadice nesmí být výš než vypouštěcí otvor. Umístěte vysoušeč na rovný povrch a zabraňte zablokování vypouštěcího otvoru, aby mohla kondenzující voda snadno vytékat. Pravidelně kontrolujte vypouštěcí otvor a hadici, jestli je řádně připojená a jestli nejsou poškozené nebo ucpané. Pokud spotřebič umístíte na nerovný povrch nebo v případě chybné instalace hadice, může dojít k naplnění nádržky a vypnutí jednotky. Pokud k tomu dojde, vyprázdněte nádržku na vodu. Poté zkontrolujte umístění vysoušeče a jestli je hadice správně nastavená.

DOPORUČENÁ OPATŘENÍ V PŘÍPADĚ, ŽE SPOTŘEBIČ NEPOUŽÍVÁTE

1. Pokud jednotku delší dobu nepoužíváte, ujistěte se, že je bezpečně odpojená. Jinak může dojít k zásahu elektrickým proudem nebo požáru.
2. Vypustte vodu a měkkou utěrkou otřete nádržku na vodu.
3. Vyčistěte vzduchový filtr.
4. Zakryjte jednotku, aby se na ni neprášilo. Skladujte jednotku ve svislé poloze na chladném a suchém místě.

ČIŠTĚNÍ VYSOUŠEČE

1. Vypněte jednotku a vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
2. Měkkou utěrkou vyčistěte přívod (3) a výstup (4) vzduchu.

Na těchto místech se hromadí prach.

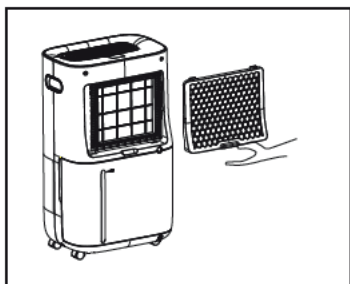
3. Nepoužívejte benzín ani rozpouštědla.
4. Vyčistěte povrch měkkou utěrkou navlhčenou ve vodě nebo šetrném čisticím prostředku.
5. Pak ho suchou utěrkou vytřete do sucha.

POZNÁMKA: K mytí vysoušeče nikdy nepoužívejte vodu. Pokud spotřebič několik dnů pracuje ve stejné poloze, zkontrolujte, jestli se pod ním a kolem něj nehromadí nečistoty. Občas jednotku přesuňte a vyčistěte podlahu pod ní.

ČIŠTĚNÍ VZDUCHOVÉHO FILTRU

Když je filtr ucpaný prachem, negativně to ovlivňuje průtok vzduchu a výkon jednotky. Každé dva týdny kontrolujte a čistěte filtr, aby nedošlo k jeho ucpání.

POZNÁMKA: Vzduchový filtr se musí čistit každé dva týdny. Nedostatečná ventilace může způsobit špatný výkon vysoušeče, vznik námrazy a odkapávání vody.



1. Sundejte přívod vzduchu (3) ze zadní strany jednotky

2. Vyměňte filtr z přívodu vzduchu.

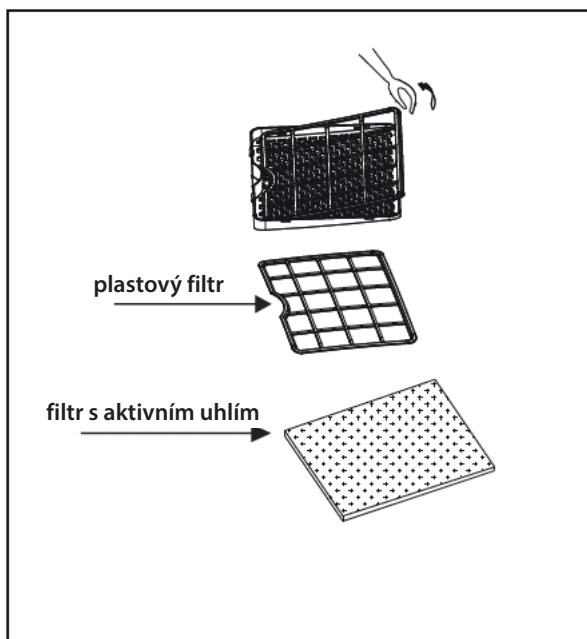
3. Vyčistěte filtr

Vysavačem odstraňte prach z filtru. Pokud je filtr silně znečištěný, vyčistěte ho teplou vodou a neutrálním čisticím prostředkem. Po vyčištění nechte všechny součásti důkladně vyschnout při pokojové teplotě.

4. Vyměňte vzduchový filtr

Znovu vložte filtr s aktivním uhlím do rámu přívodu vzduchu.

Vložte plastový filtr do rámu přívodu vzduchu a zacvakněte ho.



JAK ODSTRANIT PORUCHU

Co dělat, když...	Možné důvody / řešení
Náhlý hluk během provozu.	Hluk vzniká, když se aktivuje kompresor.
Vlhkost neklesá.	- Vysoušený prostor je příliš velký. Váš vysoušeč nemá dostatečnou kapacitu. - Jsou otevřené dveře. - V místnosti jsou zařízení, která generují páru.
Vysoušecí účinek je malý, nebo vůbec žádný	K tomu dochází, když jsou teplota anebo vlhkost v místnosti příliš nízké.
Při prvním spuštění jednotky má vystupující vzduch zatuchlý zápach.	Zpočátku, kvůli rostoucí teplotě tepelného výměníku, může mít vzduch divný zápach.
Spotřebič je hlučný.	Spotřebič může být trochu hlučnější, pokud ho provozujete na dřevěné podlaze.
Během provozu nebo přepínání režimů je slyšet syčivý zvuk.	Jedná se o běžný jev. Je to zvuk proudícího chladiva.
Při prvním použití je v nádržce zbytek vody.	Ta v ní zůstala po odpařování vody během výrobního testu vysoušeče.
Spotřebič nefunguje, ovládací prvky nelze nastavit.	Jedná se o ochrannou funkci. Když teplota v místnosti překročí 32 °C nebo klesne pod 5 °C, stroj nebude pracovat.
Spotřebič nefunguje.	- Zkontrolujte, jestli jste stiskli tlačítko POWER (napájení). - Zástrčka není zastrčená v zásuvce, nebo nemá kontakt. - Zkontrolujte, jestli není nastavená funkce Timer (časový spínač). - Počkejte 3 minuty a pak znovu spusťte spotřebič. Ochranné zařízení může blokovat provoz spotřebiče.
Otáčky ventilátoru nelze tlačítkem nastavit.	Otáčky ventilátoru nelze nastavit v režimech Nepřetržitý, 6th sense a Program prádelna .
Nelze změnit nastavení vlhkosti.	Úroveň vlhkosti nelze nastavit v režimech Nepřetržitý, 6th sense a Program prádelna .
Zobrazil se chybový kód	Pokud se na LED displeji zobrazí text E2, je poškozený snímač vlhkosti a teploty.
Spotřebič se během používání vypnul.	- Zkontrolujte místnost, ve které používáte spotřebič, jestli není příliš malá. Pokud se kompresor přehřívá, automaticky se vypne, aby nedošlo k poruchám. Pokud k tomu dojde, odpojte spotřebič ze zásuvky, vyřešte problém, počkejte asi 45 minut a pak znovu spusťte spotřebič. - V režimu Continuos (Nepřetržitý) se spotřebič automaticky zastaví, když je plná nádržka na vodu. K tomu dojde také, když je nádržka na vodu vyjmutá nebo je v nesprávné poloze. - Pokud je nádržka na vodu plná nebo je vyjmutá, rozsvítí se indikátor Plná nádržka a spotřebič zapípá. Spotřebič obnoví činnost po vypuštění vody a opětovném vložení nádržky na vodu. - Pokud je spotřebič v režimu nepřetržitého vypouštění a umístíte ho na nerovný povrch nebo v případě chybné instalace hadice může dojít k naplnění nádržky a vypnutí spotřebiče. Pokud k tomu dojde, vyprázdněte nádržku na vodu. Poté zkontrolujte umístění vysoušeče a jestli je hadice správně nastavená.

SERVISNÍ STŘEDISKO

Dříve, než se obrátíte na středisko služeb zákazníkům:

1. Pokuste se problém odstranit sami podle pokynů v kapitole „Odstraňování závad.“
2. Vypněte spotřebič. Poté jej znovu zapněte a zkontrolujte, zda závada trvá.

Pokud porucha trvá i po provedení výše uvedených kontrol, obraťte se na středisko služeb zákazníkům.

Uvedte prosím:

- krátký popis poruchy;
- konkrétní model vysoušeče;
- servisní číslo (toto číslo je uvedeno za slovem Service na servisní nálepce, která se nachází na boku nebo spodní straně jednotky).
- Servisní číslo najdete také na v záručním listu;
- svou úplnou adresu;
- své telefonní číslo.

Bude-li nutné provést opravu, obraťte se na **Customer Care Centre** (středisko služeb zákazníkům). (V tomto případě je zaručeno použití originálních náhradních dílů a provedení řádné opravy.)

Bude rovněž nutné předložit originál faktury.

Přinedodržení těchto pokynů může dojít ke snížení bezpečnosti a kvality výrobku.

Přejete-li si získat komplexnější podporu, zaregistrujte prosím svůj výrobek na stránce **www.register10.com**

SERVICE 0000 000 00000



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

ES IMPORTANTE LEER Y RESPETAR ESTAS INSTRUCCIONES

- Descargue el manual de instrucciones completo en <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> o llame al número de teléfono que figura en el folleto de garantía.
- Antes de usar el aparato, lea atentamente estas instrucciones de seguridad. Téngalas a mano para consultarlas más adelante.
- Tanto estas instrucciones como el aparato contienen importantes advertencias de seguridad que deben respetarse en todo momento. El fabricante declina cualquier responsabilidad derivada del incumplimiento de estas instrucciones de seguridad, del uso indebido del aparato o del ajuste incorrecto de los mandos.
- ⚠ El aparato utiliza refrigerante inflamable (R290), la cantidad máxima de refrigerante cargado es de 0,058 kg. El aparato debe ser instalado, operado y almacenado en una habitación cuya superficie sea superior a 4 m² y superior a 2,2 m.
- ⚠ Los niños muy pequeños (0-3 años) deben mantenerse alejados del aparato. Los niños pequeños (3-8 años) deben mantenerse alejados del aparato, a menos que estén bajo vigilancia constante. Tanto los niños a partir de 8 años como las personas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén disminuidas o que carezcan de la experiencia y conocimientos necesarios pueden utilizar este aparato si reciben la supervisión o las instrucciones necesarias para utilizarlo de forma segura y comprenden los riesgos a los que se exponen. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben realizar tareas de limpieza o de mantenimiento sin supervisión.

USO PERMITIDO

- ⚠ PRECAUCIÓN: el aparato no está destinado a ponerse en funcionamiento por medio de un dispositivo de encendido externo, como un temporizador, o de un sistema de control remoto independiente.
- ⚠ Este aparato está destinado a un uso en ambientes domésticos o en ambientes similares como: hoteles y oficinas.
- ⚠ Este aparato no es para uso profesional. No utilice este aparato al aire libre.
- ⚠ Apague siempre el deshumidificador mediante el botón de alimentación del panel del producto. No utilice un interruptor del circuito de corriente ni desenchufe el cable para apagarlo. Desconecte el deshumidificador del suministro eléctrico si va a permanecer mucho tiempo sin usar o durante una tormenta.
- ⚠ No introduzca nunca obstáculos en la salida de aire, hay riesgo de lesiones. Mantenga las aberturas de ventilación libres de cualquier obstrucción.
- ⚠ No utilice el agua drenada para humanos o mascotas.
- ⚠ No utilice el aparato en entornos con una temperatura ambiente por debajo de los 0 °C, ya que esto puede hacer que el agua de las mangueras se congele y dañe el aparato.
- No utilice el aparato para controlar la temperatura ambiente para almacenar objetos, como obras de arte o libros. Esto puede provocar el deterioro de los objetos.
- ⚠ Asegúrese de que el filtro está instalado antes de poner en funcionamiento el aparato - riesgo de incendio.
- Asegúrese de que el cubo de agua esté en su posición antes de poner en funcionamiento el aparato.
- ⚠ Asegúrese de que el cubo de agua esté vacío antes de mover la unidad - riesgo de descarga eléctrica o incendio.
- ⚠ Cuando el deshumidificador esté en funcionamiento, debe mantenerse a una distancia mínima de 50 cm de cualquier objeto. El goteo de la condensación de la unidad podría

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

mojarlos y esto puede provocar daños o problemas de mal funcionamiento a sus propiedades.

INSTALACIÓN

- ⚠ La manipulación e instalación del aparato la deben realizar dos o más personas: hay riesgo de lesionarse. Utilice guantes de protección para el desembalaje y la instalación, ya que hay riesgo de cortes.
 - ⚠ La instalación, incluidas las conexiones eléctricas y las reparaciones, deben ser realizadas por un técnico cualificado de acuerdo con las normas nacionales referentes al cableado. No realice reparaciones ni sustituciones de partes del aparato no indicadas específicamente en el manual del usuario. Impida que los niños se acerquen a la zona de la instalación. Tras desembalar el aparato, compruebe que no ha sufrido daños durante el transporte. Si observa algún problema, póngase en contacto con el distribuidor o el Servicio Postventa más cercano. Una vez instalado, los residuos del embalaje (plástico, porexpan, etc.) se deben guardar fuera del alcance de los niños: hay riesgo de asfixia. El aparato debe desconectarse de todo el suministro eléctrico remoto antes de efectuar cualquier operación de instalación; hay riesgo de descarga eléctrica. Durante la instalación, compruebe que el aparato no dañe el cable de alimentación: hay riesgo de descarga eléctrica. No ponga en marcha el aparato hasta que no haya terminado el proceso de instalación.
 - ⚠ Deje siempre un espacio libre de 20 cm alrededor del aparato y de 50 cm por encima de él.
- Una ventilación insuficiente puede provocar sobrecalentamiento o incendios.
- ⚠ No coloque el aparato cerca de una fuente de calor - riesgo de incendio.
 - ⚠ No coloque ningún recipiente con agua sobre el aparato - riesgo de descarga eléctrica o incendio.
 - ⚠ Evite guardar materiales inflamables, como alcohol, gasolina o aerosoles, cerca del aparato (riesgo de explosión o incendio).
 - ⚠ Utilice el aparato únicamente sobre una superficie plana y estable y en posición vertical. No utilice el aparato por encima del nivel del suelo, por ejemplo, sobre una mesa, ya que existe riesgo de lesiones. No se ponga de pie ni se apoye en el aparato, ya que podría caerse y provocar lesiones. No desplace el aparato sobre sus ruedas en superficies irregulares o sobre una alfombra. Levantar el aparato evita daños en las ruedas y en el suelo.
 - ⚠ Desconecte el cable de alimentación antes de trasladar el aparato.

ADVERTENCIAS SOBRE ELECTRICIDAD

- ⚠ Debe ser posible desconectar el aparato de la fuente de alimentación desenchufándolo. El aparato debe conectarse a tierra de conformidad con las normativas de seguridad vigentes en materia de electricidad.
- ⚠ Todo el cableado debe cumplir la normativa eléctrica local y nacional y ser instalado por un electricista cualificado.
- ⚠ No utilice alargadores, regletas ni adaptadores. Una vez terminada la instalación, los componentes eléctricos no deberán quedar accesibles para el usuario. No utilice el aparato si está mojado o va descalzo. No use este aparato si tiene un cable o un enchufe de red dañado, si no funciona bien, o si se ha dañado o se ha caído.
- ⚠ Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante, su agente de servicio técnico o una persona igualmente cualificada deberán sustituirlo para evitar peligros, ya que hay riesgo de descarga eléctrica.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

⚠ Asegúrese de realizar una conexión a masa segura y de que un profesional conecte el cable de tierra al sistema especial de conexión a masa del edificio. El aparato debe estar equipado con un interruptor eléctrico de protección contra fugas y con un interruptor de circuito auxiliar con la capacidad suficiente. El interruptor de circuito también debe tener una función de diferencial termo-magnético para garantizar la seguridad en caso de cortocircuitos y sobrecargas.

Tipo de fusible	3.15A/250VAC
Capacidad requerida del disyuntor	10A

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

⚠ **ADVERTENCIA:** Asegúrese de que el aparato esté apagado y desconectado de la corriente antes de realizar cualquier operación de mantenimiento. Para evitar el riesgo de lesiones utilice guantes de protección (riesgo de corte) y zapatos de seguridad (riesgo de contusión); asegúrese de manejar el aparato con la ayuda de otra persona (reducir la carga); no utilice aparatos de limpieza con vapor (riesgo de descarga eléctrica). Las reparaciones que no se realicen por profesionales y que no estén autorizadas por el fabricante pueden suponer un riesgo para la salud y la seguridad, del que el fabricante no se hace responsable. Cualquier defecto o daño derivado de cualquier tarea de reparación o mantenimiento que no haya sido realizada por un profesional no estará cubierta por la garantía, cuyos términos se describen en el documento suministrado con el aparato.

ELIMINACIÓN DEL MATERIAL DE EMBALAJE

- El material de embalaje es 100% reciclable y está identificado con el símbolo de reciclado (♻). Por lo tanto, deberá desechar las diferentes piezas del embalaje de forma responsable, respetando siempre las normas locales sobre eliminación de residuos.

ELIMINACIÓN DE LOS ELECTRODOMÉSTICOS

- Este producto ha sido fabricado con material reciclable o reutilizable. Debe desecharse de acuerdo con la normativa local al respecto. Para obtener información más detallada sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de aparatos eléctricos domésticos, póngase en contacto con las autoridades locales, con el servicio de recogida de residuos urbanos, o con la tienda en la que adquirió el aparato. Este electrodoméstico lleva el marcado CE de conformidad con la Directiva Europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) y con la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos de 2013 (modificada). La correcta eliminación de este producto evita consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud.

El símbolo  que se incluye en el aparato o en la documentación que lo acompaña indica que no puede tratarse como un residuo doméstico, sino que debe entregarse en un punto de recogida adecuado para el reciclado de aparatos eléctricos y electrónicos.

Explicación de los símbolos mostrados por la unidad.

 Caution, risk of fire	ADVERTENCIA	Este símbolo indica que el aparato utiliza refrigerante inflamable. Si hay fugas de refrigerante y este se expone a una fuente externa de ignición, hay riesgo de incendio
	ADVERTENCIA	Este símbolo indica que debe leerse atentamente el manual de funcionamiento

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

	ADVERTENCIA	Este símbolo indica que el personal de servicio debe utilizar aparato según las instrucciones del manual de instalación
	ADVERTENCIA	Este símbolo indica que hay disponibles manuales de instrucciones o de instalación

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD PARA RECARGAR EL APARATO CON REFRIGERANTE ESPECÍFICO

Descargue el manual completo para obtener información detallada sobre la instalación, el mantenimiento y los métodos de reparación en <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ No utilice ningún medio distinto a los indicados por el fabricante para acelerar el proceso de descongelación o para limpiar.

⚠ El aparato debe ubicarse en una zona bien ventilada en la que el tamaño de la habitación se corresponda con la zona especificada para su funcionamiento; sin fuentes de ignición en continuo funcionamiento (como; fuego abierto, aparatos de gas en funcionamiento o calentadores eléctricos en funcionamiento).

⚠ No lo perforo ni lo queme. Tenga en cuenta que los refrigerantes pueden ser inodoros. Cualquier persona que trabaje con el circuito de refrigerante o que deba manipularlo debe estar en posesión de un certificado válido y vigente de una autoridad de evaluación acreditada por la industria que autorice su competencia para manipular refrigerantes de forma segura y de conformidad con las especificaciones de evaluación reconocidas por la industria. Las reparaciones deben realizarse exclusivamente según las recomendaciones del fabricante del equipamiento. Las tareas de mantenimiento y de reparación que requieran la asistencia de otro personal cualificado deberán llevarse a cabo bajo la supervisión de una persona competente en el uso de refrigerantes inflamables. El aparato debe instalarse, ponerse en funcionamiento y colocarse en una habitación con una superficie de suelo de más de 4 m². La instalación de las tuberías debe realizarse en una habitación con una superficie superior a 4 m² y debe cumplir la normativa nacional sobre gas. La cantidad máxima de una carga de refrigerante es de 0,058 kg. Los conectores mecánicos utilizados en el interior deben cumplir con la norma ISO 14903. Cuando los conectores mecánicos se reutilicen en interiores, las piezas de sellado deben renovarse. Cuando se reutilicen juntas quemadas en interiores, la pieza quemada debe volver a fabricarse. La instalación de la tubería debe ser lo más corta posible. Las conexiones mecánicas deben estar accesibles para realizar tareas de mantenimiento.

1. El transporte de equipos que contengan refrigerantes inflamables deberá ajustarse a la normativa de transporte.

2. Los signos del etiquetado del equipamiento deberán cumplir las normativas locales.

3. La eliminación de los equipamientos que utilicen refrigerantes inflamables deberá realizarse de conformidad con las normativas nacionales.

4. La conservación del equipamiento / de los aparatos deberá cumplir las instrucciones del fabricante.

5. La protección del embalaje para el almacenamiento debe fabricarse de manera que los daños mecánicos del equipo dentro del embalaje no provoquen una fuga de la carga de refrigerante. Compruebe el número máximo de equipos que la normativa local permite almacenar juntos.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

6. Información sobre mantenimiento

6-1 Comprobaciones en el área

Para garantizar que se minimiza el riesgo de ignición, es necesario realizar comprobaciones de seguridad antes de trabajar en un sistema que contenga refrigerantes inflamables. Para reparar el sistema de refrigeración se seguirán las siguientes prescripciones.

6-2 Procedimiento de trabajo

Debe seguirse un procedimiento de trabajo para minimizar el riesgo de presencia de gases o vapores inflamables durante las operaciones en el aparato.

6-3 Área de trabajo general

Cualquier persona que trabaje en el aparato o en sus proximidades deberá recibir instrucciones sobre la naturaleza del trabajo que se está realizando. Debe evitarse el trabajo en espacios cerrados.

6-4 Comprobación de la presencia de refrigerante

Se comprobará la zona con un detector de refrigerante adecuado antes y durante las operaciones en el aparato para advertir al técnico de una posible atmósfera inflamable. Asegúrese de que el equipo de detección de fugas utilizado es adecuado para su uso con refrigerantes inflamables, es decir, que no produce chispas y está adecuadamente sellado o es intrínsecamente seguro.

6-5 Presencia de extintores

Si se van a realizar trabajos a altas temperaturas en el equipo frigorífico o en cualquiera de sus componentes, deberá disponerse de un equipo de extinción de incendios adecuado. Deberá haber un extintor de polvo seco o CO₂ junto a la zona de carga.

6-6 Fuentes de ignición

Si el trabajo en un sistema de refrigeración implica exponer cualquier tubería que contenga o haya contenido refrigerante inflamable, no se utilizará ninguna fuente de ignición de manera que pueda provocar riesgo de incendio o explosión. Todas las posibles fuentes de ignición, incluido fumar cigarrillos, deberán mantenerse alejadas del lugar de instalación, reparación, retirada y eliminación, durante las cuales puede liberarse refrigerante inflamable a los alrededores. Antes de iniciar ningún trabajo, es necesario inspeccionar el área alrededor del equipo para garantizar que no hay peligro de incendio. Deberán mostrarse señales de «No fumar».

6-7 Área ventilada

Asegúrese de que la zona está adecuadamente ventilada antes de operar en el sistema o realizar cualquier trabajo a altas temperaturas. Se mantendrá un cierto grado de ventilación constante durante todas las operaciones. La ventilación debe permitir la dispersión del refrigerante que se libere y, preferiblemente, su evacuación al exterior hacia la atmósfera.

6-8 Comprobaciones en el equipo de refrigeración

Siempre que se cambien componentes eléctricos, deberán ser aptos para el fin previsto y cumplir las especificaciones correctas. Deben seguirse las directrices de mantenimiento y reparación del fabricante en todo momento. Si tiene dudas, póngase en contacto con el departamento técnico del fabricante para solicitar ayuda. Durante las instalaciones en las que se utilizan refrigerantes inflamables, deben efectuarse las siguientes comprobaciones:

- La carga real de refrigerante se corresponde con el tamaño de la habitación en la que están instaladas las partes que contienen el refrigerante;
- La maquinaria de ventilación y las salidas funcionan adecuadamente y no están obstruidas;
- Si se ha utilizado un circuito de refrigeración indirecto, es necesario comprobar la presencia de refrigerante en él;
- Las etiquetas del equipo todavía se pueden ver y leer. Cambie las etiquetas y señales que no sean legibles;
- Las tuberías de refrigerante o los componentes están instalados de modo que sea improbable que estén expuestos a sustancias que puedan corroer los componentes que

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

contienen refrigerante, a menos que dichos componentes estén fabricados con materiales resistentes a la corrosión o estén protegidos adecuadamente.

6-9 Comprobación de los dispositivos eléctricos

La reparación y el mantenimiento de los componentes eléctricos deben incluir comprobaciones de seguridad y procedimientos de control de los componentes. En caso de que exista una avería que pueda comprometer la seguridad, no deberá conectarse ningún suministro eléctrico al circuito hasta que se solucione satisfactoriamente. Si la avería no puede repararse inmediatamente y es necesario que continúe funcionando, se empleará una solución temporal adecuada. Esto deberá comunicarse al propietario del equipo para que todas las partes estén al corriente. Realice las siguientes comprobaciones de seguridad iniciales:

- Los condensadores están descargados: esto deberá realizarse de forma segura para evitar que se produzcan chispas;
- No hay componentes eléctricos conectados y cables descubiertos mientras se realiza la carga, recuperación o purga del sistema;
- Hay continuidad en la toma de tierra.

7. Componentes eléctricos sellados

Los componentes eléctricos sellados no se repararán

8. Cableado

Compruebe que los cables no están sometidos a desgaste, corrosión, presión excesiva, vibración, bordes cortantes u otros efectos medioambientales adversos. Cuando realice la comprobación, tenga también en cuenta los efectos del envejecimiento o la vibración continua de fuentes como compresores o ventiladores.

9. Detección de refrigerantes inflamables

Bajo ninguna circunstancia se pueden utilizar potenciales fuentes de ignición en la búsqueda o detección de fugas de refrigerante. No utilice lámparas de halógenos (o cualquier otro detector con llama viva).

En sistemas con refrigerantes inflamables se pueden utilizar los siguientes métodos de detección de fugas:

- Detectores electrónicos de fugas, pero es posible que su sensibilidad no sea la adecuada o que sea necesario calibrarlos (la calibración del equipo debe realizarse en un área donde no haya refrigerante.)
- Asegúrese de que el detector no es una potencial fuente de ignición y es apto para el refrigerante utilizado.
- El equipo de detección de fugas debe establecerse a un porcentaje del LFL del refrigerante y calibrarse para confirmar el refrigerante empleado y el porcentaje de gas adecuado (25 % como máximo).
- Con la mayoría de refrigerantes se pueden utilizar líquidos de detección de fugas, pero debe evitarse el uso de detergentes con cloro, ya que el cloro puede reaccionar con el refrigerante y corroer la tubería de cobre.
- Si sospecha de la existencia de una fuga, apague todas las llamas vivas.
- Si se detecta una fuga de refrigerante y es necesario efectuar una soldadura, será necesario extraer o aislar (mediante válvulas de cierre) todo el refrigerante del sistema, en una parte del sistema alejado del punto de fuga.

10. Extracción del refrigerante y evacuación del circuito

Cuando se irrumpa en el circuito de refrigerante para efectuar reparaciones -o para cualquier otro fin- se utilizarán los procedimientos convencionales. No obstante, es importante seguir las buenas prácticas teniendo en cuenta la inflamabilidad del refrigerante.

Siga este procedimiento:

- Extraer el refrigerante;
- Purgar el circuito con gas inerte;

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Evacuar
- Purgar de nuevo con gas inerte;
- Abrir el circuito mediante corte o soldadura.

La carga de refrigerante debe recuperarse en botellas de recuperación adecuadas. Para que los refrigerantes inflamables del equipo sean seguros, es necesario «purgar» el sistema con nitrógeno sin oxígeno. Puede que sea necesario repetir este procedimiento varias veces. Para esta tarea no debe utilizarse oxígeno o aire comprimido. Para la purga se rompe el sistema con el llenado hasta lograr la presión adecuada, después se evacua a la atmósfera y, por último, se vuelve a hacer el vacío. Repita este procedimiento hasta que no quede refrigerante en el sistema. Cuando utilice la última carga, es necesario ventilar el sistema a presión ambiente para permitir el trabajo. El procedimiento anterior es fundamental si se va a soldar la tubería. Asegúrese de que el enchufe para la bomba de vacío no se encuentra cerca de posibles fuentes de ignición, de que se haya creado vacío en el sistema con nitrógeno sin oxígeno y de que haya ventilación continua.

11. Procedimientos de carga

Además de los procedimientos de carga convencionales, deben cumplirse los siguientes requisitos:

- Asegúrese de que no se mezclan distintos gases cuando se utiliza el equipo de carga.
- Las mangueras y los tubos flexibles deben ser lo más cortos posibles para minimizar la cantidad de refrigerante contenida en los mismos.
- Las botellas deben mantenerse en una posición apropiada siguiendo las instrucciones.
- Antes de cargar el refrigerante en el sistema, asegúrese de que el sistema de refrigeración tiene toma a tierra.
- Etiquete el sistema cuando finalice el proceso de carga (si no lo está ya).
- Extrema las precauciones para no cargar en exceso el sistema de refrigeración. Antes de proceder a la recarga del sistema, sométalo a pruebas de presión con nitrógeno sin oxígeno.

Una vez finalizada la carga, antes de la puesta en marcha, compruebe si hay fugas. Lleve a cabo una prueba de fugas de seguimiento antes de abandonar el sitio.

12. Retirada del servicio

Antes de llevar a cabo este procedimiento, es muy importante que el técnico esté familiarizado con el equipo y sus características. Es buena práctica recuperar todos los refrigerantes de forma segura. Antes de llevar a cabo esta tarea, tome una muestra del aceite y del refrigerante por si fuera necesario analizarlo para poder reutilizar el refrigerante recuperado. Es esencial que haya suministro eléctrico para realizar esta tarea.

a) Familiarícese con el equipo y su funcionamiento.

b) Aísle el sistema eléctricamente.

c) Antes de intentar el procedimiento asegúrese de que:

- Dispone de un equipo de manipulación mecánica, si fuera necesario, para manipular las botellas de gas refrigerante;
- Tiene disponible y utiliza correctamente un equipo de protección personal;
- Una persona competente supervisa todo el proceso de recuperación;
- El equipo de recuperación y las botellas cumplen con la legislación vigente.

d) Bombee el sistema de refrigeración, si es posible.

e) Si no es posible efectuar la descarga al vacío, construya un colector para poder extraer el refrigerante de las distintas partes del sistema.

f) Asegúrese de que la botella está situada en la báscula antes de proceder a la recuperación.

g) Ponga en marcha la máquina de recuperación y hágala funcionar de acuerdo con las instrucciones.

h) No llene en exceso las botellas. (No debe sobrepasar el 80 % su volumen líquido).

i) No supere la presión máxima de trabajo de la botella, ni siquiera temporalmente.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

j) Cuando las botellas se hayan llenado correctamente y el proceso haya finalizado, asegúrese de que las botellas y el equipo se retiran rápidamente del lugar y se cierran todas las válvulas de aislamiento del equipo.

k) El refrigerante recuperado no se cargará en otro sistema de refrigeración a menos que se haya limpiado y comprobado.

13. Etiquetado

El equipo debe etiquetarse adecuadamente indicando que se ha retirado del servicio y vaciado el refrigerante. La etiqueta debe incluir la fecha y estar firmada. Asegúrese de que haya etiquetas en el equipo que indiquen que contiene refrigerante inflamable

14. Recuperación

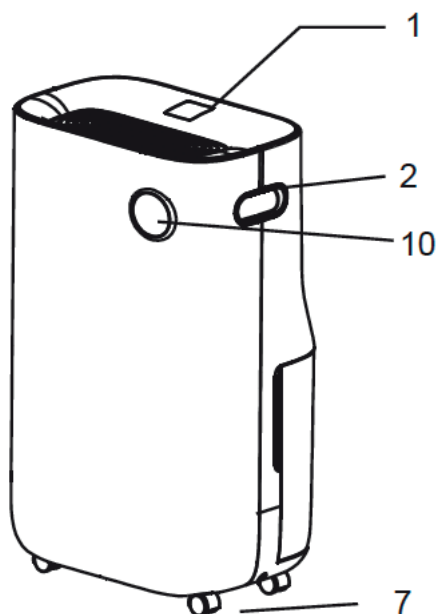
Al retirar el refrigerante de un sistema, ya sea para su mantenimiento o retirada del servicio, se recomienda como buena práctica que todos los refrigerantes se retiren de forma segura. Al transferir refrigerante a botellas, asegúrese de que sólo se utilizan botellas de recuperación de refrigerante adecuadas. Asegúrese de que dispone de botellas suficientes con la capacidad necesaria para contener toda la carga del sistema. Las botellas que se van a utilizar deben ser aptas para el refrigerante recuperado y tener una etiqueta que indique el refrigerante que contienen (es decir, botellas especiales para refrigerante recuperado).

Las botellas deben tener una válvula de descarga de presión y válvula de cierre que funcionan correctamente. Las botellas de recuperación vacías se evacúan y, si es posible, se enfrían antes de proceder a la recuperación. El equipo de recuperación deberá estar en buen estado de funcionamiento con un conjunto de instrucciones relativas al equipo que se tiene a mano y deberá ser adecuado para la recuperación de refrigerantes inflamables. Además, se deberá disponer de un conjunto de balanzas calibradas y en buen estado de funcionamiento. Los tubos flexibles deben tener acoplamientos de desconexión libres de fugas y en buenas condiciones. Antes de utilizar la máquina de recuperación, compruebe que funciona correctamente, que ha sido objeto de un mantenimiento correcto y que los componentes eléctricos asociados están sellados para evitar su ignición en caso de que haya una fuga de refrigerante. En caso de dudas, consulte con el fabricante.

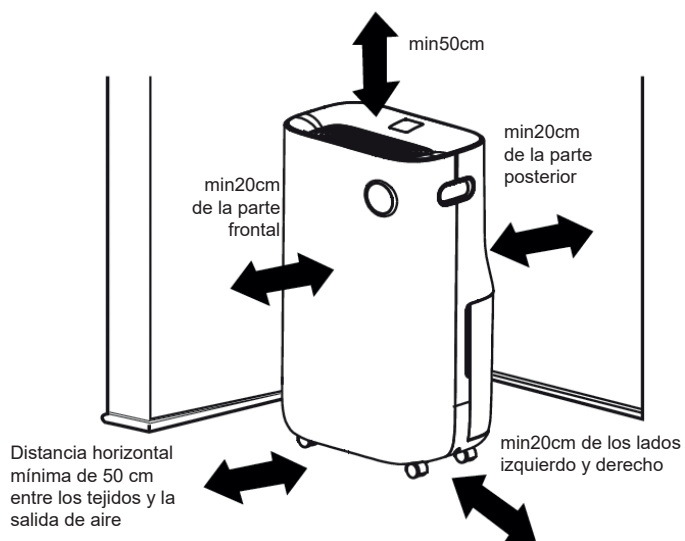
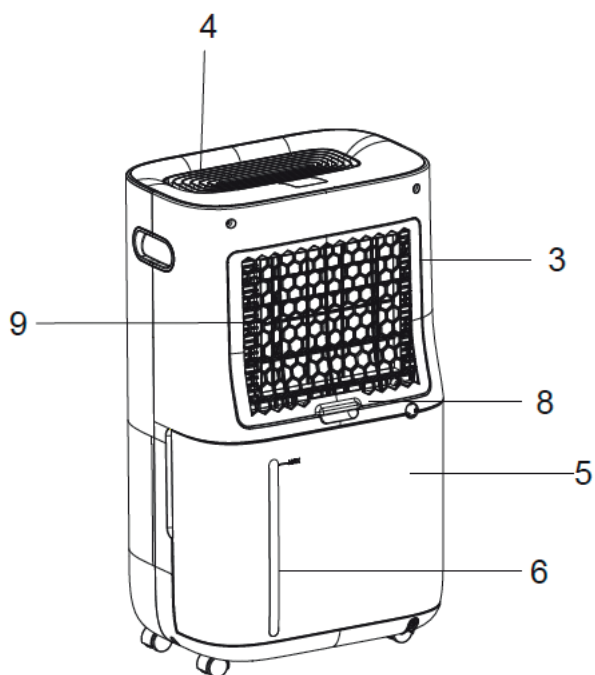
El refrigerante recuperado debe enviarse al proveedor en las botellas de recuperación adecuadas con la correspondiente nota de transferencia de residuos. No mezcle refrigerantes en las unidades de recuperación y especialmente en las botellas. Si se van a retirar compresores o aceites de compresores, asegúrese de que se han evacuado hasta un nivel aceptable para asegurarse de que no queda refrigerante inflamable dentro del lubricante. El proceso de evacuación se llevará a cabo antes de devolver el compresor a los proveedores. Para acelerar este proceso sólo se empleará calefacción eléctrica en el cuerpo del compresor. Cuando se vacíe el aceite de un sistema, se hará de forma segura. No coloque ningún otro producto eléctrico o pertenencias domésticas debajo de la unidad interior o de la unidad exterior. El goteo de la condensación de la unidad podría mojarlos y esto puede provocar daños o problemas de mal funcionamiento a sus propiedades.

Mantenga las aberturas de ventilación libres de obstrucciones. El aparato debe ubicarse en una zona bien ventilada en la que el tamaño de la habitación se corresponda con la zona especificada para su funcionamiento. El aparato debe almacenarse en un lugar donde no haya una llama encendida permanentemente (por ejemplo, un aparato de gas) ni focos de ignición (por ejemplo, un calentador eléctrico en marcha). No se permite el uso de conectores mecánicos reutilizables ni de juntas quemadas.

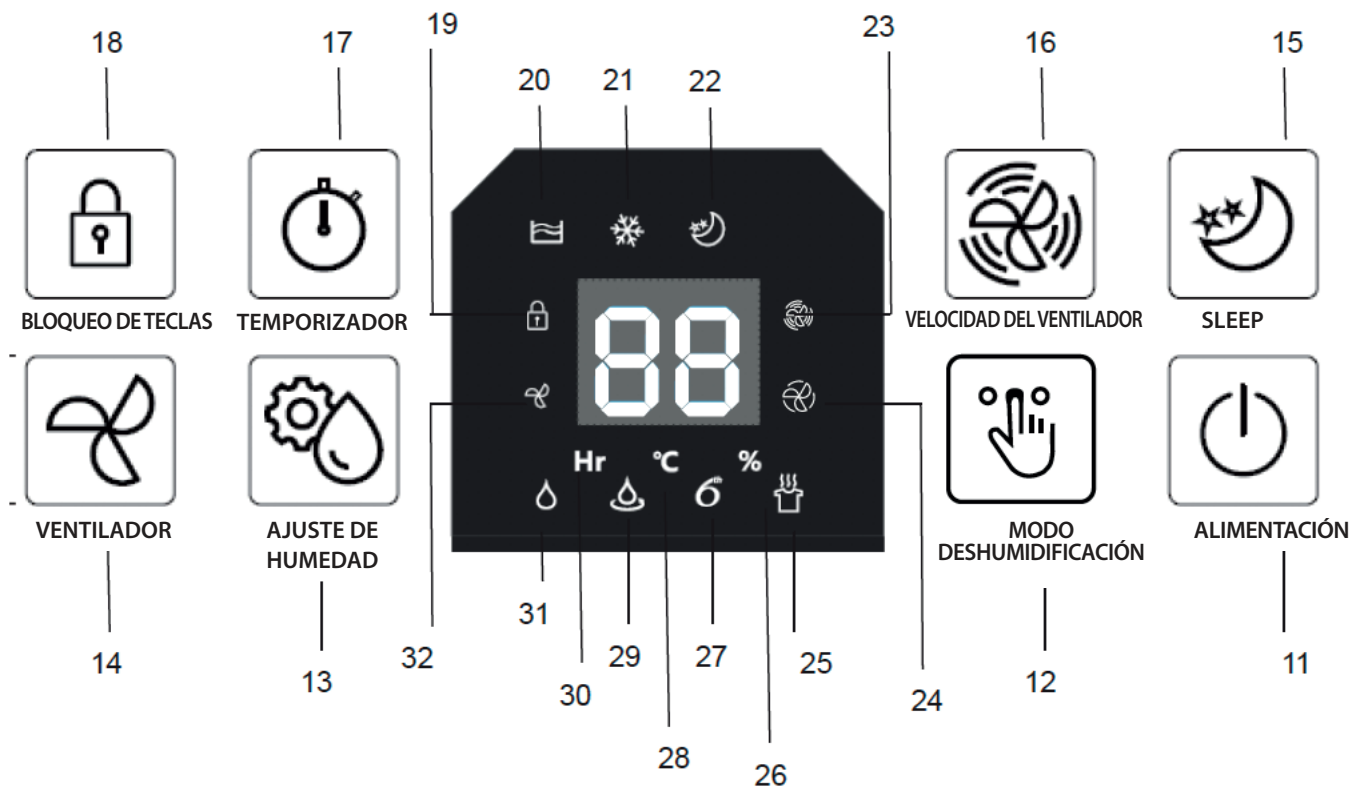
Descripción e instalación del producto



1. Panel de control y digital
2. Asa
3. Entrada de aire
4. Salida de aire
5. Cubo de agua
6. Pantalla del nivel de agua
7. Ruedas
8. Conexión de tubo de desagüe continuo
9. Filtro
10. Indicador luminoso de humedad



Interfaz de usuario



11. BOTÓN DE ALIMENTACIÓN

Púlselo para encender/apagar la unidad

12. BOTÓN DE MODO DE DESHUMIDIFICACIÓN

Se utiliza para seleccionar el modo de funcionamiento: Normal, Continuo, 6th sense, programa de lavandería.

13. BOTÓN DE AJUSTE DE HUMEDAD

Se utiliza para ajustar el nivel de humedad deseado

14. BOTÓN FAN (VENTILADOR)

Apaga la función de deshumidificación y hace circular el aire.

15. BOTÓN SLEEP (FUNCIONAMIENTO NOCTURNO)

Pulse para apagar las luces de la pantalla, la unidad seguirá funcionando.

16. BOTÓN DE VELOCIDAD DEL VENTILADOR

Púlselo para ajustar la velocidad del ventilador.

17. BOTÓN TIMER (TEMPORIZADOR)

Ajusta el temporizador para que la unidad se encienda o se apague entre 01 y 24 horas.

18. BLOQUEO DE TECLAS

Púlselo para bloquear o desbloquear el botón.

19. Bloqueo de teclas

20. Indicador de cubo lleno

21. Indicador de desescarche

22. Indicador de Sleep

23. Indicador de velocidad alta del ventilador

24. Indicador de velocidad baja del ventilador

25. Modo de programa de lavandería

26. Indicador de humedad

27. Modo 6th Sense

28. Indicador de temperatura

29. Modo de deshumidificación continua

30. Indicador del temporizador

31. Modo de deshumidificación normal

32. Indicador del modo del ventilador

CÓMO USAR EL APARATO

PRIMER USO

Después de trasladar o manipular el aparato, espere una hora antes de conectarla al suministro eléctrico y asegúrese de reposar el aparato en posición vertical sobre una superficie plana y estable para evitar fugas. Utilice el asa retráctil para mantener la unidad lo más vertical posible, nunca de lado.

DESCRIPCIÓN DEL MODO DE FUNCIONAMIENTO

Encender/apagar el aparato



Una vez conectado el aparato al suministro eléctrico, pulse el botón **ALIMENTACIÓN** (11) para encender/apagar el aparato. El botón está situado en la parte derecha del panel de control (1). Tras pulsar el botón **ALIMENTACIÓN**, el deshumidificador emite una señal acústica

Selección del modo



MODULO
DESHUMIDIFICACIÓN

Pulse el botón **MODULO DE DESHUMIDIFICACIÓN** (12) para seleccionar el modo de funcionamiento: Normal, Continuo, 6th sense, programa de lavandería. Siempre que se pulsa el botón

MODULO DE DESHUMIDIFICACIÓN, el modo de funcionamiento cambia secuencialmente:

Normal, ->Cont, ->6th sense, ->Lavandería.

Comienza desde el último modo memorizado.

Modo normal: Cuando se enciende el indicador Normal (31), el aparato funciona en modo Normal. Permite ajustar manualmente la velocidad del ventilador y el nivel de humedad deseado.

Modo continuo: Cuando se enciende el indicador Cont. (29), el aparato funciona en modo Continuo. Ajusta automáticamente una velocidad baja del ventilador y el deshumidificador funcionará de manera continua. No se puede seleccionar el nivel de humedad.

Modo 6th sense: cuando se enciende el indicador 6th sense (27), el aparato funciona en modo 6th sense. El aparato ajusta automáticamente la velocidad del ventilador en función del nivel de humedad de la habitación. Cuando la unidad entra inicialmente en modo 6th sense, el ventilador y el compresor funcionan de conformidad con lo siguiente:

Humedad ambiente	Estado del compresor	Velocidad del ventilador
≥65%	Encendido	Velocidad alta del ventilador
50 % < Humedad ambiente < 65 %	Encendido	Velocidad baja del ventilador
≤50 %	Apagado	Velocidad baja del ventilador

Modo de programa de lavandería: cuando se enciende el indicador de **Programa de lavandería**

Deje un espacio adecuado como se indica en el párrafo «INSTALACIÓN». Si el cubo está lleno o no está colocado correctamente, el indicador **Lleno de agua** (20), el indicador luminoso de cubo lleno, se enciende y el aparato se detiene (consulte el apartado «Funcionamiento de cubo de agua lleno»).



el aparato funciona en el modo de **programa de lavandería**. El aparato seguirá deshumidificando y mantendrá una velocidad de ventilador alta. En el modo de **programa de lavandería** no se puede ajustar la velocidad del ventilador ni el nivel de humedad. El modo de **programa de lavandería** es adecuado para secar ropa.

Ajuste del nivel de humedad



AJUSTE DE
HUMEDAD

Pulse el botón «AJUSTE DE HUMEDAD» (13) para ajustar el nivel de humedad deseado entre el 30 % y el 80 % durante el modo de deshumidificación normal. El indicador luminoso % «%» (26) de la pantalla LED

parpadeará cuando se estén realizando cambios. El deshumidificador se apagará cuando la habitación alcance este nivel de humedad objetivo. En el Modo Continuo, el Modo 6th Sense y el Modo de programa de lavandería, el botón de AJUSTE DE HUMEDAD no está disponible.

Ajuste del modo del ventilador



VENTILADOR

Pulse el botón VENTILADOR (14) para seleccionar el modo del ventilador. El indicador luminoso (32) de la pantalla LED se enciende. La unidad apaga la función de deshumidificación y hace circular el aire. Se puede seleccionar una velocidad del ventilador «ALTA» o «BAJA» con el botón de VELOCIDAD DEL VENTILADOR (16).

Ajuste del modo Sleep



SLEEP

Pulse el botón «SLEEP» (15) para seleccionar el modo SLEEP. El indicador (22) de la pantalla LED se enciende. En el modo SLEEP, las luces de la pantalla se apagarán y la unidad continuará funcionando.

Ajuste de la velocidad del ventilador



VELOCIDAD DEL
VENTILADOR

Pulse el botón de VELOCIDAD DEL VENTILADOR (16) para seleccionar las distintas velocidades del ventilador. El indicador (23) o (24) de la pantalla LED se enciende. En el modo de Ventilador y en el modo Normal, el botón de Velocidad del ventilador se puede pulsar para seleccionar una velocidad alta o baja.

DESCRIPCIONES DE LAS FUNCIONES

FUNCIÓN DE TEMPORIZADOR



TEMPORIZADOR

Pulse el botón «TEMPORIZADOR» (17) para encender/apagar el temporizador. El indicador «Hr» (30) de la pantalla LED se enciende. El temporizador se puede

ajustar con incrementos de 1 h (una hora) entre 0 y 24 horas siempre que se pulsa el botón **Temporizador**

Ajuste de la función de encendido del temporizador

La función Temporizador ON puede ajustarse cuando el aparato está en estado OFF. Pulse el botón del **Temporizador**: El indicador «Hr» de la pantalla LED se enciende y aparece «00» en la pantalla LED; durante 5 segundos puede pulsar el botón del **Temporizador** para seleccionar el momento en que desea que el aparato se encienda. Una vez ajustado el temporizador, la hora se mostrará durante 5 segundos, y el indicador «Hr» estará encendido. El aparato se encenderá automáticamente a la hora elegida.

Ajuste de la función de apagado del temporizador

La función de apagado del temporizador se puede ajustar cuando el aparato está encendido. Pulse el botón del **Temporizador**: el indicador «Hr» se enciende en la pantalla LED y aparece «00» en la pantalla LED; durante 5 segundos, pulse el botón del **Temporizador** para seleccionar el momento en que desea que el aparato se apague. Una vez ajustado el temporizador, la hora se mostrará durante 5 segundos, y el indicador «Hr» se encenderá. El aparato se apagará automáticamente a la hora elegida.

Cancelar la función de encendido (apagado) del temporizador

Pulse de nuevo el botón del **Temporizador** para entrar en la función: una vez se enciende el indicador «Hr» en la pantalla LED, pulse el botón del **Temporizador** hasta que el aparato muestre «00» y el indicador del **Temporizador** «Hr» de la pantalla LED desaparece. La función se habrá cancelado.

VISUALIZACIÓN DE TEMPERATURA AMBIENTE

En cualquier modo, mantenga pulsado el botón de AJUSTE DE HUMEDAD (13) durante 5 segundos, la pantalla LED puede mostrar la temperatura ambiente actual y el indicador  (28) de la pantalla se enciende. 5 segundos de mostrar la temperatura, la pantalla LED volverá a mostrar automáticamente la humedad ambiente.

FUNCIÓN BLOQUEO DE TECLAS



BLOQUEO DE TECLAS

Mantenga pulsado el botón «KEY LOCK» (18) durante 3 segundos para bloquear todos los mandos. El indicador luminoso  (19) se enciende. Mantenga pulsado el botón «KEY LOCK» (18) durante 3 segundos para desbloquear todos los mandos. El indicador luminoso  (19) desaparece.

FUNCIÓN DE AUTOAPAGADO

Cuando el cubo está lleno, se ha extraído o no está correctamente colocado en la unidad, o cuando el nivel de humedad es un 3 % inferior que el valor establecido, la unidad dejará de funcionar automáticamente.

FUNCIÓN MEMORIA

En caso de corte de corriente, todos los ajustes se memorizarán (excepto el ajuste del temporizador). Una vez restablecido el suministro eléctrico, la unidad seguirá funcionando según los ajustes memorizados.

FUNCIÓN DE CUBO DE AGUA LLENO

Si el cubo de agua está lleno o se ha extraído, el indicador  de **Agua Llena** (20) se encenderá y emitirá un «pitido» durante 20 segundos antes de volver a introducirlo. Cuando se haya vaciado el agua y se haya vuelto a introducir el cubo, la máquina reanudará su funcionamiento.

DESESCARCHE AUTOMÁTICO

Durante el funcionamiento, el indicador  (21) de la pantalla LED se enciende. El compresor se detendrá automáticamente cuando la escarcha cubra el evaporador. El ventilador funcionará continuamente hasta que acabe el proceso de desescarche. La máquina se reiniciará automáticamente.

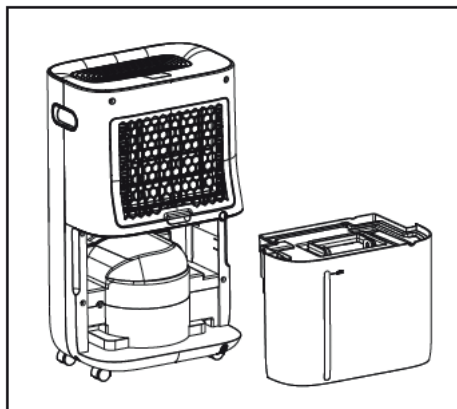
INDICADOR LUMINOSO DE HUMEDAD AMBIENTE

Durante el funcionamiento, el indicador luminoso de humedad (10) del panel frontal ayuda a consultar de un vistazo el nivel de humedad en la habitación.

Color de la luz LED	Humedad	Nivel de Humedad
Azul	≤ 50%	Humedad baja
Verde	50%-70%	Humedad media
Rojo	≥ 70%	Humedad alta

DESAGÜE MEDIANTE EL CUBO DE AGUA

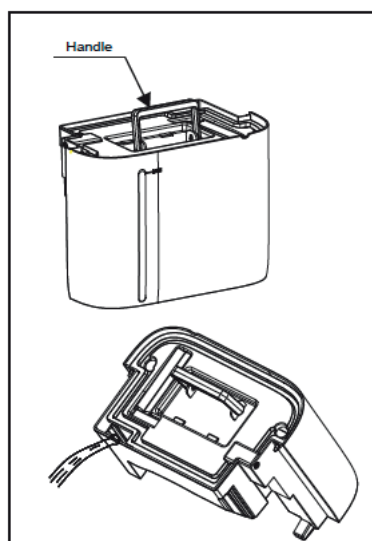
El indicador **Lleno de agua**  (20) se ilumina cuando el cubo de agua está lleno. La máquina se detiene automáticamente y es necesario vaciar el cubo de agua.



1. Extracción del cubo de agua

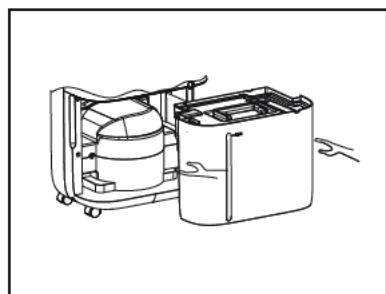
Tire suavemente del cubo de agua hacia fuera de la parte posterior del deshumidificador.

- El cubo de agua se puede lavar con agua fría o templada. Absténgase de utilizar disolventes, productos abrasivos, gasolina, productos químicos, paños u otros materiales para limpiar el cubo.



2.Desagüe

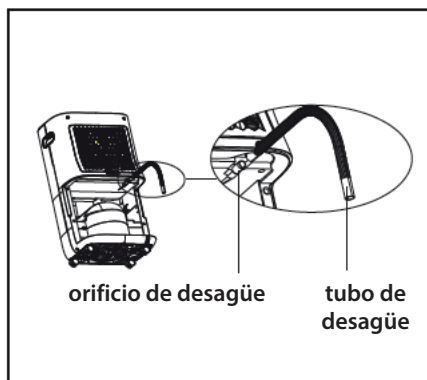
- Si se extrae el cubo de agua durante el funcionamiento o inmediatamente después de apagar la máquina, el agua podría gotear en la base. Por esta razón, espere 3 minutos después de apagar la máquina para extraer el cubo de agua (si el agua ya ha goteado, límpiela con un paño seco).
- Utilice el asa para levantar, inclinar y vaciar el cubo de agua.



3. Recolocación del cubo de agua

- Introduzca el cubo de agua correctamente en la máquina. Si el cubo de agua no está bien colocado, se encenderá el indicador de **Agua Llena**  (20) y la máquina no funcionará.

DESAGÜE CONTINUO



1. Extraiga el cubo
2. Conecte la manguera de desagüe (de 10 mm de diámetro) en el orificio de desagüe y asegúrese de que no hay fugas de agua.
3. Asegúrese de que la altura horizontal de la manguera de desagüe no supere la altura de la salida de desagüe. Coloque el deshumidificador en una superficie plana y evite obstruir la salida de desagüe, asegurándose de que el agua condensada se pueda vaciar fácilmente. Compruebe el orificio y la manguera de desagüe periódicamente para verificar que estén conectados herméticamente y que no estén dañados u obstruidos. Si se coloca el aparato en una superficie inestable o la manguera se instala de forma incorrecta, el cubo de agua podría llenarse y provocar el apagado de la unidad. Si esto sucede, vacíe el cubo de agua y compruebe que la ubicación del deshumidificador y la configuración de la manguera sean correctas.

RECOMENDACIONES EN CASO DE NO USAR EL APARATO

1. Si la unidad no se utiliza durante periodos de tiempo prolongados, asegúrese de que esté desconectada de forma segura. De lo contrario, podría provocar descargas eléctricas o incendios.
2. Vacíe todo el agua y utilice un paño suave para limpiar el cubo de agua.
3. Limpie el filtro de aire.
4. Cubra la unidad para evitar que se acumule polvo. Almacene la unidad en posición vertical en un lugar fresco y seco.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DEL DESHUMIDIFICADOR

1. Apague la unidad y desenchúfela.
2. Limpie la entrada (3) y la salida (4) de aire con un paño suave.
El polvo tiende a acumularse en esos puntos.

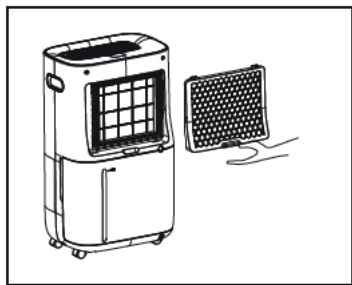
3. No utilice gasolina ni disolventes.
4. Limpie la superficie con un paño suave humedecido utilizando solo agua o detergente suave.
5. Seque con un paño seco.

NOTA: No utilice nunca agua para limpiar el deshumidificador. Si el aparato se utiliza varios días en la misma posición, compruebe que no haya suciedad debajo y a su alrededor. Mueva la unidad a menudo y limpie el suelo debajo de ella.

LIMPIEZA DEL FILTRO DE AIRE

Si el filtro está obstruido con polvo, el flujo de aire y el rendimiento de la unidad se pueden ver afectados negativamente. Compruebe y limpie la rejilla cada dos semanas para evitar que esto ocurra.

NOTA: El filtro de aire debe limpiarse cada dos semanas. Una ventilación insuficiente puede provocar un bajo rendimiento de deshumidificación, formación de escarcha y goteo.



1. Extraiga la entrada de aire (3) de la parte posterior de la unidad

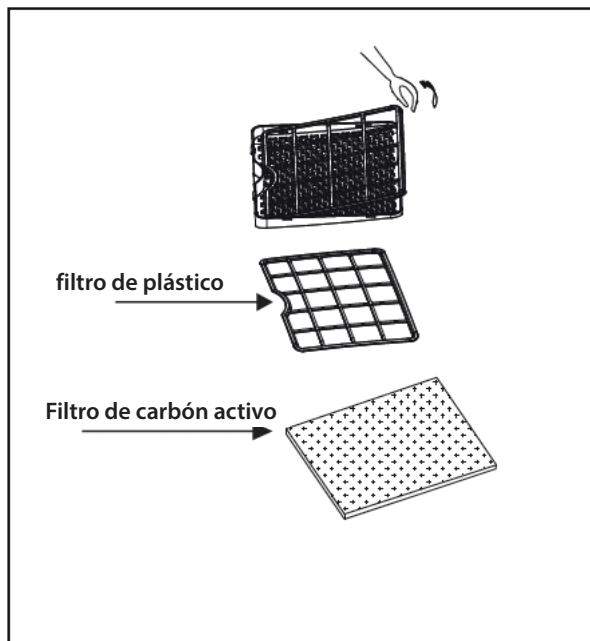
2. Extraiga el filtro de la entrada de aire.

3. Limpie el filtro

Utilice una aspiradora para eliminar el polvo del filtro. Si el filtro está muy sucio, lávelo con agua templada y detergente neutro. Después de limpiarlo, déjelo secar a temperatura ambiente hasta que todas sus piezas estén bien secas.

4. Colocar el filtro de aire

Vuelva a colocar el filtro de carbón activo en el marco de la entrada de aire. Introduzca el filtro de plástico en el marco de la entrada de aire y engánchelo.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Qué hacer si...	Posibles razones / Soluciones
Se produce un sonido de repente durante el funcionamiento.	Se produce un sonido cuando el compresor se acaba de activar.
La humedad no se reduce.	- El área que desea deshumidificar es demasiado grande. La capacidad de su deshumidificador podría no ser adecuada. - Las puertas están abiertas. - Podría haber algún dispositivo generando vapor en la habitación.
Hay muy poco o ningún efecto de deshumidificación	Esto ocurre cuando la temperatura ambiente y/o la humedad son demasiado bajas.
Cuando la unidad se inicia por primera vez, expulsa un aire con un olor rancio.	Debido al aumento de la temperatura del intercambiador de calor, el aire podría tener un olor extraño al principio.
El aparato hace ruido.	El aparato puede hacer un poco de ruido si se utiliza sobre un suelo de madera.
Durante el funcionamiento o al cambiar de modo, se oye una especie de silbido.	Esto es normal. Es el sonido del flujo del refrigerante.
Hay agua residual en el cubo de agua durante el primer uso.	Esto se debe a la evaporación del agua durante la prueba de fábrica de deshumidificación.
El aparato no funciona, los controles no se pueden ajustar.	Se trata de la función de protección. Si la temperatura ambiente supera los 32 °C o cae por debajo de los 5 °C, la máquina deja de funcionar.
El aparato no funciona.	- Compruebe que ha pulsado el botón de ALIMENTACIÓN. - El enchufe no está conectado o no hace contacto. - Compruebe si ha configurado la función del temporizador. - Espere 3 minutos y reinicie el aparato: el dispositivo de protección podría estar impidiendo el funcionamiento.
La velocidad del ventilador no se puede ajustar.	En los modos Continuo, 6th sense y programa de lavandería , la velocidad del ventilador no se puede ajustar.
La humedad no se puede ajustar.	En los modos Continuo, 6th sense y programa de lavandería , el nivel de humedad no se puede ajustar.
Se muestra un código de error	En la pantalla LED aparece E2, el sensor de humedad y temperatura está dañado.
El aparato se ha apagado durante su uso.	- Compruebe que la habitación donde se usa el aparato no sea demasiado pequeña. Cuando el compresor se sobrecalienta, se apaga automáticamente para evitar accidentes. Si esto sucede, desenchufe el aparato, resuelva el problema, espere unos 45 minutos y reinicie el aparato. - En el modo Continuo, cuando el cubo de agua está lleno, el aparato se detiene automáticamente; lo mismo ocurre si el cubo de agua se extrae o no está correctamente colocado. - Si el cubo de agua está lleno o se ha extraído, el indicador Lleno de agua se iluminará y emitirá señales acústicas. El aparato seguirá funcionando una vez vaciada el agua y vuelto a colocar el cubo de agua. - En el modo de desagüe continuo, colocar el aparato sobre una superficie irregular o instalar la manguera de forma incorrecta puede provocar que el cubo se llene de agua y causar el apagado de la unidad. Si esto sucede, vacíe el cubo de agua y compruebe que la ubicación del deshumidificador y la configuración de la manguera sean correctas.

SERVICIO POSTVENTA

Antes de llamar al Servicio de atención al cliente:

1. Intente resolver el problema usted mismo siguiendo las descripciones del apartado «Resolución de Problemas»
2. Apague el aparato y vuelva a encenderlo para comprobar si se ha solucionado el problema.

Si el fallo persiste después de llevar a cabo las revisiones anteriores, contacte con el Servicio de atención al cliente.

Proporcione:

- una breve descripción del problema;
- el modelo exacto del deshumidificador;
- el número de servicio (está bajo la palabra Service en la pegatina de características, ubicada en el lateral o la parte inferior de la unidad).
- El número de servicio también aparece en la garantía;
- su dirección completa;
- su número de teléfono.

Si hay que realizar alguna reparación, póngase en contacto con el **Servicio de Atención al Cliente** (garantizamos el uso de piezas originales y una reparación correcta).

Tendrá que presentar la factura original.

El incumplimiento de estas recomendaciones puede comprometer la seguridad y la calidad del producto.

Para recibir una asistencia más completa, registre su producto en **www.register10.eu**



DIESE MUSS GELESEN UND BEACHTET WERDEN

- Laden Sie die vollständige Bedienungsanleitung auf <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> herunter oder rufen Sie die auf dem Garantieheft angegebene Telefonnummer an.
- Diese Sicherheitsanweisungen vor dem Gebrauch durchlesen. Diese Anweisungen zum Nachschlagen leicht zugänglich aufbewahren.
- In diesen Anweisungen sowie auf dem Gerät selbst werden wichtige Sicherheitshinweise angegeben, die durchgelesen und stets beachtet werden müssen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für die Nichtbeachtung dieser Sicherheitshinweise, für unsachgemäße Verwendung des Geräts oder falsche Bedienungseinstellung.
- ⚠ Das Gerät verwendet entflammbares Kältemittel (R290), die maximale Füllmenge beträgt 0,058 kg. Das Gerät muss in einem Raum installiert, betrieben und gelagert werden, dessen Bodenfläche größer als 4 m² und höher als 2,2 m ist.
- ⚠ Babys und Kleinkinder (0-3 Jahre) müssen vom Gerät fern gehalten werden. Jüngere Kinder (3-8 Jahre) müssen vom Gerät ferngehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren sowie Personen mit herabgesetzten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten und Mangel an Erfahrung und Kenntnissen nur unter Aufsicht oder nach ausreichender Einweisung durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person verwendet werden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Pflege des Gerätes darf von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.

ZULÄSSIGE NUTZUNG

- ⚠ VORSICHT: Das Gerät ist nicht für den Betrieb mit einer externen Schaltvorrichtung, z. B. einem Timer oder einer separaten Fernbedienung, ausgelegt.
- ⚠ Dieses Gerät ist für Haushaltsanwendungen und ähnliche Anwendungen konzipiert, zum Beispiel: Hotels und Büros.
- ⚠ Dieses Gerät eignet sich nicht für den professionellen Einsatz. Das Gerät ist nicht für die Benutzung im Freien geeignet.
- ⚠ Schalten Sie den Luftentfeuchter immer zuerst an der Ein/Aus-Taste am Bedienfeld des Geräts aus. Schalten Sie dazu nicht den Leitungsschutzschalter aus und ziehen Sie nicht den Stecker aus der Steckdose. Trennen Sie den Luftentfeuchter vor einem längeren Nichtgebrauch und bei Gewitter vom Stromnetz.
- ⚠ Stecken Sie niemals ein Hindernis in den Luftauslass – es besteht Verletzungsgefahr. Die Lüftungsöffnungen dürfen nicht behindert werden.
- ⚠ Verwenden Sie das abgelassene Wasser nicht für den persönlichen Gebrauch oder Ihre Haustiere.
- ⚠ Verwenden Sie das Gerät nicht in Umgebungen mit einer Temperatur unter 0 °C, da dadurch das Wasser in den Schläuchen gefrieren und das Gerät beschädigen könnte.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, um die Umgebungstemperatur zu kontrollieren, z. B. zur Lagerung von Kunstwerken oder Büchern. Dadurch könnte sich der Zustand der Gegenstände verschlechtern.
- ⚠ Stellen Sie sicher, dass der Filter installiert ist, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen – es besteht Brandgefahr.
- Vergewissern Sie sich, dass der Wassereimer in Position ist, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.
- ⚠ Vergewissern Sie sich, dass der Wassereimer leer ist, bevor Sie das Gerät bewegen – es besteht die Gefahr eines Stromschlags oder Brands.
- ⚠ Wenn der Luftentfeuchter in Betrieb ist, sollte er mindestens 50 cm von allen Gegenständen entfernt stehen. Kondenswasser, das aus dem Gerät tropft, kann dieses nass machen und Schäden oder Fehlfunktionen an Ihrem Eigentum verursachen.

INSTALLATION

- ⚠ Zum Transport und zur Installation des Gerätes sind zwei oder mehrere Personen

SICHERHEITSHINWEISE

erforderlich - Verletzungsgefahr. Schutzhandschuhe zum Auspacken und zur Installation verwenden – Risiko von Schnittverletzungen.

- ⚠ Die Installation, einschließlich elektrischer Anschlüsse und Reparaturen müssen von einem qualifizierten Techniker entsprechend den vor Ort geltenden Sicherheitsvorschriften durchgeführt werden. Reparieren Sie das Gerät nicht selbst und tauschen Sie keine Teile aus, wenn dies vom Bedienungshandbuch nicht ausdrücklich vorgesehen ist. Kinder vom Installationsort fern halten. Prüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Transportschäden. Bei auftretenden Problemen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder den Kundendienst. Nach der Installation müssen Verpackungsabfälle (Kunststoff, Styroporteile usw.) außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden - Erstickungsgefahr. Das Gerät vor Installationsarbeiten von der netzfernen Stromversorgung trennen - Stromschlaggefahr. Während der Installation sicherstellen, das Netzkabel nicht mit dem Gerät selbst zu beschädigen - Brand- oder Stromschlaggefahr. Das Gerät erst starten, wenn die Installationsarbeiten abgeschlossen sind.
- ⚠ Lassen Sie immer 20 cm Freiraum um das Gerät herum und 50 cm Freiraum nach oben. Unzureichende Belüftung kann Überhitzung oder Feuer verursachen.
- ⚠ Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe einer Wärmequelle – Brandgefahr.
- ⚠ Stellen Sie keine Wasserbehälter auf das Gerät – es besteht Stromschlag- und Brandgefahr.
- ⚠ Vermeiden Sie es, brennbare Materialien wie Alkohol, Benzin oder Aerosole in der Nähe des Gerätes aufzubewahren (Explosions- oder Brandgefahr).
- ⚠ Betreiben Sie das Gerät nur auf einer ebenen und stabilen Fläche und in aufrechter Position. Benutzen Sie das Gerät nicht über dem Boden, z. B. auf einem Tisch – es besteht Verletzungsgefahr. Stellen Sie sich nicht auf das Gerät und lehnen Sie sich nicht dagegen, da es sonst umfallen könnte – Verletzungsgefahr. Bewegen Sie das Gerät nicht auf seinen Lenkrollen über unebene Flächen oder auf einem Teppich. Das Hochheben des Geräts verhindert Schäden an den Lenkrollen und dem Boden.
- ⚠ Vor dem Umsetzen des Geräts das Netzkabel abziehen.

HINWEISE ZUR ELEKTRIK

- ⚠ Es muss möglich sein, das Gerät von der Stromversorgung durch Ziehen des Netzsteckers zu trennen. Das Gerät muss gemäß den nationalen elektrischen Sicherheitsbestimmungen geerdet sein.
- ⚠ Die Verkabelung muss den örtlichen und nationalen elektrischen Bestimmungen entsprechen und von einer Elektrofachkraft verlegt werden.
- ⚠ Verwenden Sie keine Verlängerungskabel, Mehrfachstecker oder Adapter. Nach der Installation dürfen Strom führende Teile für den Benutzer nicht mehr zugänglich sein. Das Gerät nicht bedienen, wenn Sie nasse Hände haben oder barfuß sind. Das Gerät nicht verwenden, wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind, wenn es nicht einwandfrei funktioniert, wenn es heruntergefallen ist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde.
- ⚠ Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es aus Sicherheitsgründen vom Hersteller, von seinem Kundendienstvertreter oder einer ähnlich qualifizierten Fachkraft mit einem identischen Kabel ersetzt werden - Stromschlaggefahr.
- ⚠ Es muss sichergestellt werden, dass eine sichere Erdung mit einem Erdungskabel vorhanden ist, die von einem Fachbetrieb an eine spezielle Erdungsanlage des Gebäudes angeschlossen wurde. Das Gerät ist über einen Fehlerstrom-Schutzschalter und einen eigenen Leitungsschutzschalter mit ausreichendem Ausschaltvermögen anzuschließen. Der Leitungsschutzschalter muss über eine thermisch-magnetische Auslösung verfügen, um einen Schutz gegen Kurzschluss und Überlastung zu gewährleisten.

Sicherungstyp	3,15 A/250 VAC
Ausschaltvermögen des Leitungsschutzschalters	10A

REINIGUNG UND PFLEGE

⚠️ WARNUNG: Vor dem Durchführen von Wartungsarbeiten ist sicherzustellen, dass das Gerät ausgeschaltet und von der Stromversorgung getrennt ist. Um die Gefahr von Personenschäden zu vermeiden, Schutzhandschuhe (Gefahr von Schnittverletzungen) und Sicherheitsschuhe (Quetschgefahr) tragen; unbedingt zu zweit transportieren (Last reduzieren); keine Dampfreinigungsgeräte verwenden (Stromschlaggefahr). Nicht professionelle und nicht vom Hersteller autorisierte Reparaturen können ein Risiko für Gesundheit und Sicherheit mit sich bringen, wofür der Hersteller nicht haftbar gemacht werden kann. Jegliche Mängel oder Schäden infolge nicht professioneller Reparatur- oder Wartungsarbeiten sind nicht durch die Garantie abgedeckt, deren Bedingungen in den Unterlagen angeführt sind, welche mit dem Gerät mitgeliefert werden.

ENTSORGUNG VON VERPACKUNGSMATERIALIEN

- Das Verpackungsmaterial ist zu 100 % wiederverwertbar und trägt das Recycling-Symbol (♻️). Werfen Sie das Verpackungsmaterial deshalb nicht einfach fort, sondern entsorgen Sie es gemäß den geltenden örtlichen Vorschriften.

ENTSORGUNG VON HAUSHALTSGERÄTEN

- Dieses Gerät wurde aus recycelbaren oder wiederverwendbaren Werkstoffen hergestellt. Entsorgen Sie das Gerät im Einklang mit den lokalen Vorschriften zur Abfallbeseitigung. Genauere Informationen zu Behandlung, Entsorgung und Recycling von elektrischen Haushaltsgeräten erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Behörde, der Müllabfuhr oder dem Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben. Dieses Gerät ist in Übereinstimmung mit der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) und den Verordnungen zur Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten 2013 (in der jeweils gültigen Fassung) gekennzeichnet. Durch Ihren Beitrag zur korrekten Entsorgung dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen.

Das Symbol  auf dem Gerät bzw. auf dem beiliegenden Informationsmaterial weist darauf hin, dass dieses Gerät kein normaler Haushaltsabfall ist, sondern in einer Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgt werden muss.

Für Deutschland regelt das Elektrogesetz die Rückgabe von Elektrogeräten noch weitreichender.

Altgeräte können kostenfrei im lokalen Wertstoff- oder Recyclinghof abgeben werden.

Das Gesetz sieht weitere kostenfreie Rückgabemöglichkeiten für Elektro- und Elektronik-Altgeräte im Handel vor:

- Für Produkte, die sie direkt bezogen haben, bieten wir die optionale Rücknahme ihres Altgerätes bei Anlieferung des neuen Gerätes durch den Spediteur.
- Rückgabe in Elektrofachmärkten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400m²
- Rückgabe in Lebensmittelmärkten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800m², wenn diese regelmäßig Elektrogeräte zum Kauf anbieten.
- Rücknahmen über den Versandhandel

Für Haushaltsgroßgeräte mit einer Kantenlänge über 25cm gilt eine 1:1 Rücknahme – sie können bei Neukauf ein Altgerät der gleichen Art zurückgeben. Für Kleingeräte mit einer Kantenlänge bis 25cm besteht auch eine 0:1 Rücknahmepflicht – die Rückgabe von Geräten ist nicht an einen Neukauf gebunden.

Bitte löschen sie personenbezogene Daten auf geräte-internen Datenträgern, bevor sie das Gerät entsorgen. Sie sind verpflichtet Leuchtmittel; Batterien und Akkumulatoren getrennt zu entsorgen, sofern diese zerstörungsfrei aus dem Gerät entnehmbar sind.

Erklärung der auf dem Gerät verwendeten Symbole.

 Caution, risk of fire	WARNUNG	Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Gerät ein entzündliches Kältemittel verwendet. Wenn das Kältemittel austritt und mit einer externen Zündquelle in Berührung kommt, entsteht Brandgefahr
	VORSICHT	Dieses Symbol zeigt, dass das Handbuch sorgfältig durchgelesen werden muss

	VORSICHT	Dieses Symbol zeigt, dass das Servicepersonal immer konform mit den Anweisungen im Installationshandbuch mit diesem Gerät umgehen muss
	VORSICHT	Dieses Symbol zeigt, dass Informationen verfügbar sind, wie die Betriebsanleitung oder das Installationshandbuch

SICHERHEITSHINWEISE FÜR WARTUNGEN/KUNDENDIENST VON GERÄTEN MIT SPEZIELLEN KÜHLMITTELN

Laden Sie das vollständige Handbuch mit detaillierten Informationen zu Installation, Wartung, Instandhaltung und Reparaturmethoden auf <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> herunter.

⚠ Benutzen Sie ausschließlich die vom Hersteller empfohlenen Mittel zur Beschleunigung des Auftauprozesses oder zur Reinigung.

⚠ Das Gerät muss in einem gut belüfteten Bereich gelagert werden, dessen Raumgröße dem für den Vorgang vorgeschriebenen Raumbereich entspricht. Das Gerät muss in einem Raum ohne dauerhaft betriebene Zündquellen (wie beispielsweise offene Flammen, ein aktives Gasgerät oder eine aktive elektrische Heizung) gelagert werden.

⚠ Nicht eindringen oder verbrennen. Denken Sie immer daran, dass Kältemittel unter Umständen völlig geruchlos sind.

Jede Person, die an der Arbeit an einem Kältekreislauf beteiligt ist, sollte über ein gültiges Zertifikat einer in der Industrie zugelassenen Zertifizierungsstelle verfügen, die ihre Kompetenz zum sicheren Umgang mit Kältemitteln gemäß einer in der Branche anerkannten Bewertungsspezifikation autorisiert.

Wartungsarbeiten bzw. Kundendienst dürfen nur entsprechend der Empfehlungen des Geräteherstellers durchgeführt werden. Wartungs- oder Reparaturarbeiten, für welche die Unterstützung von weiterem Fachpersonal erforderlich ist, müssen unter der Überwachung der Person ausgeführt werden, die fachlich in der Nutzung entzündlicher Kältemittel ausgebildet ist. Das Gerät muss in einem Raum installiert, betrieben und gelagert werden, der eine Bodenfläche von über 4 m² aufweist. Die Installation der Rohrleitungen darf nur in einem Raum mit einer Grundfläche von mehr als 4 m² erfolgen. Die Rohrleitungen müssen den nationalen Gasvorschriften entsprechen. Die maximale Befüllmenge mit Kältemittel beträgt 0,058 kg. Im Innenbereich verwendete mechanische Steckverbinder müssen der ISO 14903 entsprechen. Wenn mechanische Steckverbinder in Innenräumen wiederverwendet werden, müssen die Dichtungsteile erneuert werden. Wenn aufgeweitete Fugen in Innenräumen wiederverwendet werden, muss der aufgeweitete Teil neu hergestellt werden. Die Installation von Leitungen sollte auf ein Minimum beschränkt werden. Mechanische Verbindungen müssen zu Wartungszwecken zugänglich sein.

1. Der Transport von Geräten, die entzündliche Kältemittel enthalten, muss die Transportvorschriften erfüllen.
2. Die Markierung von Geräten mit Hilfe von Plaketten, muss die nationalen Vorschriften erfüllen.
3. Die Entsorgung von Geräten, die entzündliche Kältemittel enthalten, muss die nationalen Vorschriften erfüllen.
4. Die Lagerung von Ausrüstung/Geräten muss gemäß den Herstelleranweisungen erfolgen.
5. Der Schutz der Verpackung für die Lagerung sollte so beschaffen sein, dass eine mechanische Beschädigung der Ausrüstung im Inneren der Verpackung nicht zu einem Auslaufen der Kältemittelfüllung führt. Die maximale Anzahl von Geräten, die zusammen

gelagert werden dürfen, richtet sich nach den örtlichen Vorschriften.

6. Informationen für Wartungen/Kundendienst

6-1 Bereichsprüfungen

Um das Risiko einer Entzündung zu minimieren, sind vor Arbeiten an einem System, das entflammbare Kältemittel enthält, Sicherheitsüberprüfungen erforderlich. Bei der Reparatur des Kühlsystems sind die folgenden Vorschriften zu beachten.

6-2 Vorgehensweise

Es muss ein Arbeitsverfahren befolgt werden, um das Risiko des Vorhandenseins von entflammbaren Gasen oder Dämpfen während der Arbeiten am Gerät zu minimieren.

6-3 Allgemeiner Arbeitsbereich

Jede Person, die an dem Gerät oder in dessen Nähe arbeitet, muss über die Art der durchzuführenden Arbeiten unterrichtet werden. Die Arbeit in beengten Räumlichkeiten muss vermieden werden.

6-4 Prüfung auf Anwesenheit von Kältemittel

Der Bereich muss vor und während der Arbeiten am Gerät mit einem geeigneten Kältemittel-Detektor überprüft werden, um den Techniker vor einer potenziell entflammbaren Atmosphäre zu warnen. Stellen Sie sicher, dass die verwendete Lecksuchausrüstung für die Nutzung mit entzündlichen Kältemitteln geeignet ist, d.h. diese darf keine Zündfunken erzeugen und sie muss vorschriftsmäßig abgedichtet und brandschutzmäßig eigensicher sein.

6-5 Vorhandensein eines Feuerlöschers

Falls an der kältetechnischen Anlage oder damit verbundenen Teilen Arbeiten in Verbindung mit Wärme oder Hitze ausgeführt werden müssen, sollte ein geeigneter Feuerlöscher zur Hand sein. Ein Trockenpulver- oder CO₂-Feuerlöscher muss sich in der Nähe des Ladebereichs befinden.

6-6 Keine Zündquellen erlaubt

Wenn bei Arbeiten an einer Kälteanlage Rohrleitungen freigelegt werden müssen, die brennbares Kältemittel enthalten oder enthalten haben, darf keine Zündquelle verwendet werden, die zu einer Brand- oder Explosionsgefahr führen kann. Alle möglichen Zündquellen, wozu auch Zigarettenrauch gehört, müssen ausreichend weit entfernt vom Ort der Installation, der Reparaturen oder des Aus- oder Einbaus entfernt sein, wenn während dieser Arbeiten die Möglichkeit besteht, dass entzündliches Kältemittel in den umgebenden Bereich gelangen kann. Vor Beginn von Arbeiten und dabei muss der Bereich um die Anlage überwacht werden, um sicherzustellen, dass keine brennbaren Gefahren oder Risiken für eine Entzündung bestehen. Es müssen Schilder mit der Aufschrift „Rauchen verboten“ aufgestellt werden.

6-7 Belüftung des Bereichs

Stellen Sie sicher, dass der Bereich ausreichend belüftet ist, bevor Sie an der Anlage arbeiten oder heiße Arbeiten durchführen. Während der gesamten Arbeiten muss eine gewisse Belüftung gewährleistet sein. Die Belüftung muss brandschutzmäßig sicher und so ausgeführt sein, dass frei gesetztes Kältemittel auf sichere Art und Weise und bevorzugt nach draußen in eine ungefährliche Atmosphäre entlassen wird.

6-8 Prüfungen an der Kühlanlage

Wenn elektrische Komponenten getauscht werden, müssen Sie für diesen Zweck geeignet sein und die korrekte Spezifikation aufweisen. Es sind stets die Anweisungen des Herstellers zu Wartungen und Kundendienst zu befolgen. Bitte konsultieren Sie bei Fragen die technische Abteilung des Herstellers. Die folgenden Prüfungen müssen bei Installationen durchgeführt werden, die entzündliche Kältemittel nutzen:

- Die Kältemittel-Sollfüllmenge entspricht der Größe des Raums, wo die Teile, die Kältemittel enthalten, installiert sind.
- Die Belüftungsaggregate und Auslässe funktionieren einwandfrei und sind nicht verstopft/blockiert.
- Wenn ein indirekter Kühlkreislauf verwendet wird, muss der Sekundärkreislauf auf das Vorhandensein von Kältemittel geprüft werden.
- Alle Markierungen an den Geräten müssen deutlich sichtbar und lesbar sein. Markierungen und Schilder, die nicht lesbar sind, müssen korrigiert werden;

- Kältemittelleitungen oder Kältemittelkomponenten müssen in einer Position installiert sein, in der es unwahrscheinlich ist, dass sie einer Substanz ausgesetzt sind, die zur Korrosion von Komponenten führen kann, die Kältemittel enthalten, es sei denn, dass die betreffenden Komponenten aus Material bestehen, das eigensicher und nicht korrodierbar ist oder das in entsprechender Weise vor Korrosion geschützt ist.

6-9 Prüfungen der elektrischen Vorrichtungen

Zur Vorbereitung von Reparatur- und Wartungsarbeiten an elektrischen Komponenten gehören anfängliche Sicherheitsprüfungen und Inspektionsprozeduren der Komponenten. Wenn ein Fehler vorliegt, der die Sicherheit beeinträchtigen könnte, darf keine Stromversorgung am Kreislauf angeschlossen werden, bis dieser zufriedenstellend behoben wurde. Wenn der Fehler nicht sofort behoben werden kann, die Fortsetzung des Betriebs jedoch erforderlich ist, muss eine angemessene Übergangslösung zur Anwendung kommen. Diese muss dem Eigentümer der Anlage mitgeteilt werden, damit alle Betroffenen davon unterrichtet werden. Zu den anfänglichen Sicherheitsprüfungen gehören:

- Die Kondensatoren müssen entladen werden: dies muss in einer sicheren Art und Weise geschehen zur Vermeidung der Möglichkeit von Funkenbildung;
- Beim Auffüllen, Nachfüllen oder Reinigen des Systems dürfen keine Strom führenden Komponenten oder Kabel frei gelegt werden.
- Es muss Durchgang an den Erdleiter bestehen.

7. Versiegelte elektrische Komponenten

Versiegelte elektrische Bauteile dürfen nicht repariert werden

8. Verkabelung

Prüfen Sie, dass die Verkabelung folgenden Punkten nicht unterworfen ist: Alterung/ Verschleiß, Korrosion, zu hohem Druck, Vibrationen, scharfen Kanten oder anderen nachteilig wirkenden Einflüssen aus der Umgebung. Bei diesen Prüfungen müssen auch die Auswirkungen von Alterung oder Dauervibration durch Quellen wie Kompressoren oder Lüfter berücksichtigt werden.

9. Detektion von entzündlichem Kältemittel

Unter keinen Umständen dürfen potenzielle Zündquellen bei der Suche oder Erfassung von Kältemittellecks eingesetzt werden. Ein Halogenlecksuchgerät (oder ein anderer Detektor, der mit offener Flamme arbeitet) darf keinesfalls verwendet werden.

Die folgenden Lecksuchmethoden sind für Systeme zulässig, die entzündliche Kältemittel enthalten:

- Es müssen elektronische Lecksuchgeräte zur Erfassung entzündlicher Kältemittel eingesetzt werden, aber unter Umständen ist die Ansprechempfindlichkeit nicht ausreichend oder es muss eine Neukalibrierung vorgenommen werden. (Das Lecksuchgerät/Detektor muss in einem kältemittel-freien Bereich kalibriert werden.)
- Stellen Sie sicher, dass der Detektor nicht eine potenzielle Zündquelle darstellt, und dass er für das vorhandene Kältemittel geeignet ist.
- Das Lecksuchgerät muss zu einem Prozentsatz des LFL des Kältemittels eingestellt sein und muss auf das verwendete Kältemittel kalibriert sein, und der entsprechende Prozentsatz Gas (maximal 25 %) muss bestätigt sein.
- Lecksuchflüssigkeiten sind auch für den Einsatz mit den meisten Kältemitteln geeignet, aber die Verwendung von Detektoren, die Chlor enthalten, müssen unbedingt vermieden werden, da das Chlor mit dem Kältemittel reagieren und die Kupferleitungen korrodieren kann.
- Wird ein Leck vermutet, müssen alle offenen Flammen entfernt/ gelöscht werden.
- Wird ein Kältemittelleck gefunden, bei dem Hartlöten erforderlich ist, muss das gesamte Kältemittel aus dem System abgelassen oder (mit Hilfe von Absperrventilen) in einen Teil des Systems isoliert werden, der von dem Leck weit entfernt ist.

10. Entfernung des Kältemittels und Absaugen des Kreislaufs

Für das Eindringen in den Kältemittelkreislauf zum Zweck von Reparaturen – oder für andere Zwecke – sind konventionelle Prozeduren anzuwenden. Allerdings ist es wichtig, dass die beste Praxis befolgt wird, da stets die Möglichkeit einer Entzündung gegeben ist. Es muss folgende Vorgehensweise durchgeführt werden:

- Kältemittel entfernen;
- Den Kreislauf mit Inertgas reinigen;
- Absaugen/entleeren;
- Erneut mit Inertgas reinigen;
- Den Kreislauf durch Aufschneiden oder Hartlöten öffnen.

Die Kältemittelmenge muss in sachgemäßen Aufnahmezylindern aufgefangen werden. Das System muss dann mit sauerstofffreiem Stickstoff (OFN) „gespült“ werden, um die Anlage sicher vor entzündlichen Kältemitteln zu machen. Dieser Prozess muss unter Umständen mehrmals wiederholt werden. Für diese Aufgabe dürfen weder Druckluft noch Sauerstoff eingesetzt werden. Das Spülen wird erzielt, indem der Unterdruck im System mit OFN aufgebrochen und das System so lange befüllt wird, bis der Arbeitsdruck erreicht ist. Dann muss in die Atmosphäre entlüftet werden, und abschließend wieder der Unterdruck hergestellt werden. Dieser Vorgang muss so lange wiederholt werden, bis sich kein Kältemittel mehr im System befindet. Wenn die abschließende Ladung OFN verwendet wird, muss das System auf Umgebungsdruck entlüftet werden, damit die Arbeiten stattfinden können. Dieser Vorgang ist absolut wichtig, wenn Lötvorgänge an den Leitungen vorgenommen werden sollen. Stellen Sie sicher, dass sich der Auslass für die Unterdruckpumpe nicht in der Nähe von potentiellen Zündquellen befindet und dass eine Entlüftung verfügbar ist.

11. Befüllvorgänge

Zusätzlich zu den konventionellen Auffüllprozeduren müssen folgende Anforderungen erfüllt sein:

- Stellen Sie sicher, dass keinerlei Verunreinigung der verschiedenen Kältemittel bei der Verwendung von Auffüllgeräten erfolgt.
 - Schläuche bzw. Leitungen sind so kurz wie möglich zu halten, um die darin enthaltene Kältemittelmenge so weit wie möglich zu reduzieren.
 - Die Zylinder sollten sich in einer geeigneten Position gemäß den Anweisungen befinden.
 - Stellen Sie vor dem Auffüllen der Anlage mit Kältemittel sicher, dass die Kälteanlage geerdet ist.
 - Etikettieren Sie das System nach erfolgter Befüllung entsprechend (falls nicht schon geschehen).
 - Es ist unbedingt darauf zu achten, die Kälteanlage nicht zu überfüllen. Vor der Neubefüllung der Anlage muss diese mit OFN druckgeprüft werden.
- Das System muss nach Beendigung des Befüllvorgangs, aber vor der Inbetriebnahme, auf Lecks geprüft werden. Bevor der Bereich verlassen wird, ist ein Folge-Lecksuchtest auszuführen.

12. Außerbetriebnahme

Vor der Durchführung dieser Prozedur ist es wichtig, dass der Techniker mit der Anlage/Ausrüstung und allen Details vollkommen vertraut ist. Es wird eine gute Praxis empfohlen, damit alle Kältemittel auf sichere Weise gewonnen werden können. Vor Beginn der auszuführenden Arbeiten muss eine Öl- und Kältemittelprobe genommen werden, für den Fall, dass eine Analyse vor der Wiederverwendung des abgesaugten Kältemittels durchgeführt wird. Es ist wichtig, dass vor Beginn dieser Arbeit die elektrische Stromversorgung gewährleistet ist.

a) Machen Sie sich mit der Anlage/Ausrüstung und allen Details vollkommen vertraut.

b) Isolieren Sie das System elektrisch.

c) Stellen Sie vor Beginn der Prozedur sicher, dass:

- Die mechanische Ausrüstung verfügbar ist, die ggf. für den Umgang mit den Kältemittelzylindern erforderlich ist;
- Die gesamte persönliche Schutzausrüstung verfügbar ist und in korrekter Weise getragen/verwendet wird;
- Der Wiedergewinnungsprozess muss ständig von einer kompetenten Person überwacht werden;
- Die Wiedergewinnungsausrüstung und die zugehörigen Zylindern müssen den geltenden Normen entsprechen.

d) Pumpen Sie nach Möglichkeit das Kältemittelsystem leer.

- e) Ist ein Vakuum nicht möglich, stellen Sie einen Verteiler her, über den das Kältemittel aus den verschiedenen Systemteilen abgezogen werden kann.
- f) Stellen Sie sicher, dass die Zylinder vor Beginn der Wiedergewinnung auf der Waage stehen.
- g) Starten Sie die Wiedergewinnungsmaschine und betreiben Sie diese gemäß den Herstelleranweisungen.
- h) Die Zylinder nicht überfüllen. (Nicht mehr als 80 % Volumenflüssigkeitsbefüllung).
- i) Überschreiten Sie den maximalen Arbeitsdruck der Zylinder niemals, nicht einmal kurzzeitig.
- j) Wenn die Zylinder korrekt befüllt sind und der Vorgang abgeschlossen ist, stellen Sie sicher, dass die Zylinder und die Ausrüstung sofort aus dem Bereich entfernt werden und dass alle Trennventile der Ausrüstung geschlossen sind.
- k) Das wiedergewonnene Kältemittel darf nicht in eine andere Kälteanlage gefüllt werden, bevor es nicht gereinigt und geprüft wurde.

13. Etikettierung

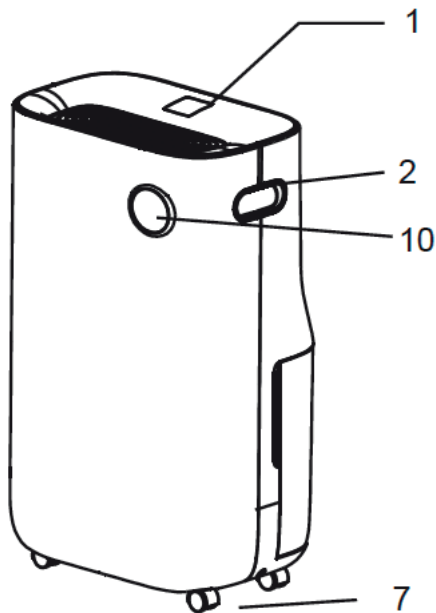
Die Anlage muss so etikettiert werden, dass die Außerbetriebnahme und Entleerung des Kältemittels angezeigt sind. Das Etikett muss datiert und signiert sein. Alle Etiketten der Anlage müssen aussagen, dass die Anlage entzündliches Kältemittel enthält.

14. Wiedergewinnung

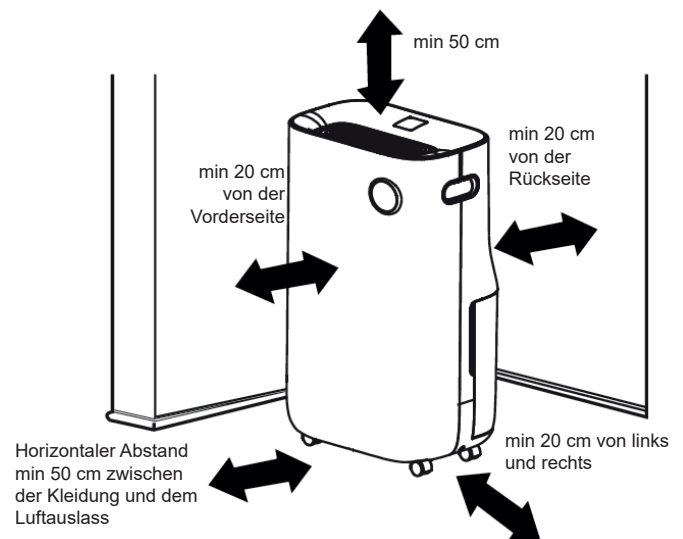
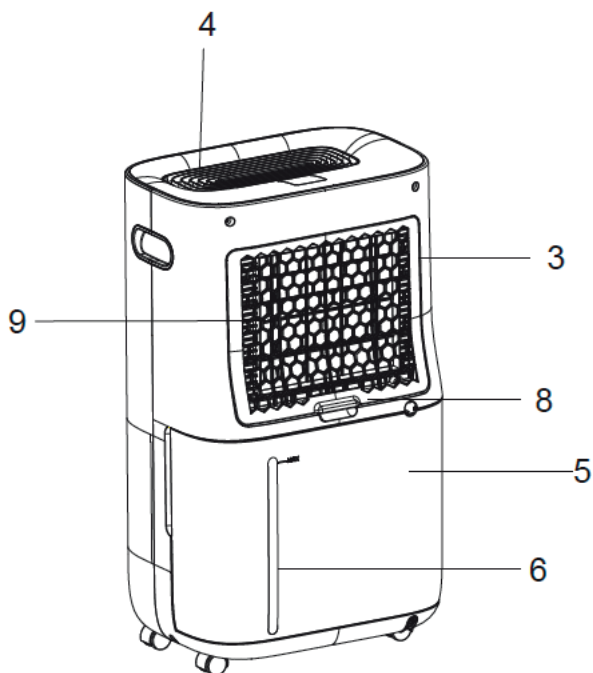
Bei der Entnahme von Kältemittel aus einer Anlage, sei es zu Wartungszwecken oder zur Außerbetriebnahme, wird empfohlen, alle Kältemittel auf sichere Weise zu entnehmen und beim Umfüllen des Kältemittels in Flaschen nur geeignete Rückgewinnungsflaschen zu verwenden. Stellen Sie sicher, dass die korrekte Anzahl von Zylindern zum Halten der Gesamtbefüllmenge des Systems verfügbar ist. Alle Zylinder, die verwendet werden sollen, müssen für die Wiedergewinnung von Kältemittel ausgelegt und für dieses Kältemittel etikettiert sein (d.h. Spezialzylinder für die Wiedergewinnung von Kältemittel). Die müssen komplett sein mit Überdruck-Entlastungsventil und den zugehörigen Trennventilen und in gutem Zustand sein. Die Rückgewinnungsausrüstung muss in gutem Zustand sein und eine Anleitung für die vorhandene Ausrüstung enthalten, die für die Rückgewinnung brennbarer Kältemittel geeignet ist; außerdem muss eine geeichte Waage vorhanden und in gutem Zustand sein. Die Schläuche müssen komplett mit leckfreien Trennkupplungen und in gutem Zustand sein. Vor der Benutzung der Wiedergewinnungsmaschine muss geprüft werden, dass sich diese in einem guten Zustand befindet, dass sie korrekt gewartet wurde und dass alle damit in Verbindung stehenden elektrischen Komponenten so abgedichtet sind, dass eine Entzündung im Fall der Freisetzung von Kältemittel ausgeschlossen ist. Bitte konsultieren Sie bei Zweifeln Ihren Hersteller.

Das wiedergewonnene Kältemittel muss dem Kältemittellieferant in den korrekten Auffangzylindern zurück gegeben werden und der entsprechende Lieferschein für die Transferierung von Sondermüll ausgestellt werden. Wenn Verdichter oder Verdichteröle ausgebaut werden sollen, muss sichergestellt werden, dass sie bis zu einem akzeptablen Grad evakuiert wurden, um sicherzustellen, dass kein brennbares Kältemittel im Schmiermittel verbleibt. Die Evakuierung muss vor der Rückgabe des Verdichters an den Lieferanten erfolgen. Um diesen Vorgang zu beschleunigen, darf nur eine elektrische Beheizung des Kompressorgehäuses verwendet werden, und das Ablassen von Öl aus dem System muss sicher erfolgen. Stellen bzw. legen Sie keinesfalls andere elektrische Produkte oder Haushaltsgegenstände unter das Innengerät oder unter das Außengerät. Kondenswasser, das aus dem Gerät tropft, kann dieses nass machen und Schäden oder Fehlfunktionen an Ihrem Eigentum verursachen. Decken Sie die Belüftungsöffnungen des Gerätes nicht ab und stellen Sie diese nicht zu. Das Gerät muss in einem gut belüfteten Bereich gelagert werden, dessen Raumgröße dem für den Vorgang vorgeschriebenen Raumbereich entspricht. Das Gerät muss in einem Raum ohne dauerhaft betriebene offene Flammen (wie beispielsweise eine aktives Gasgerät) und ohne Zündquellen (wie beispielsweise eine aktive elektrische Heizung) gelagert werden. Wiederverwendbare mechanische Verbinder und aufgeweitete Fugen sind nicht zulässig.

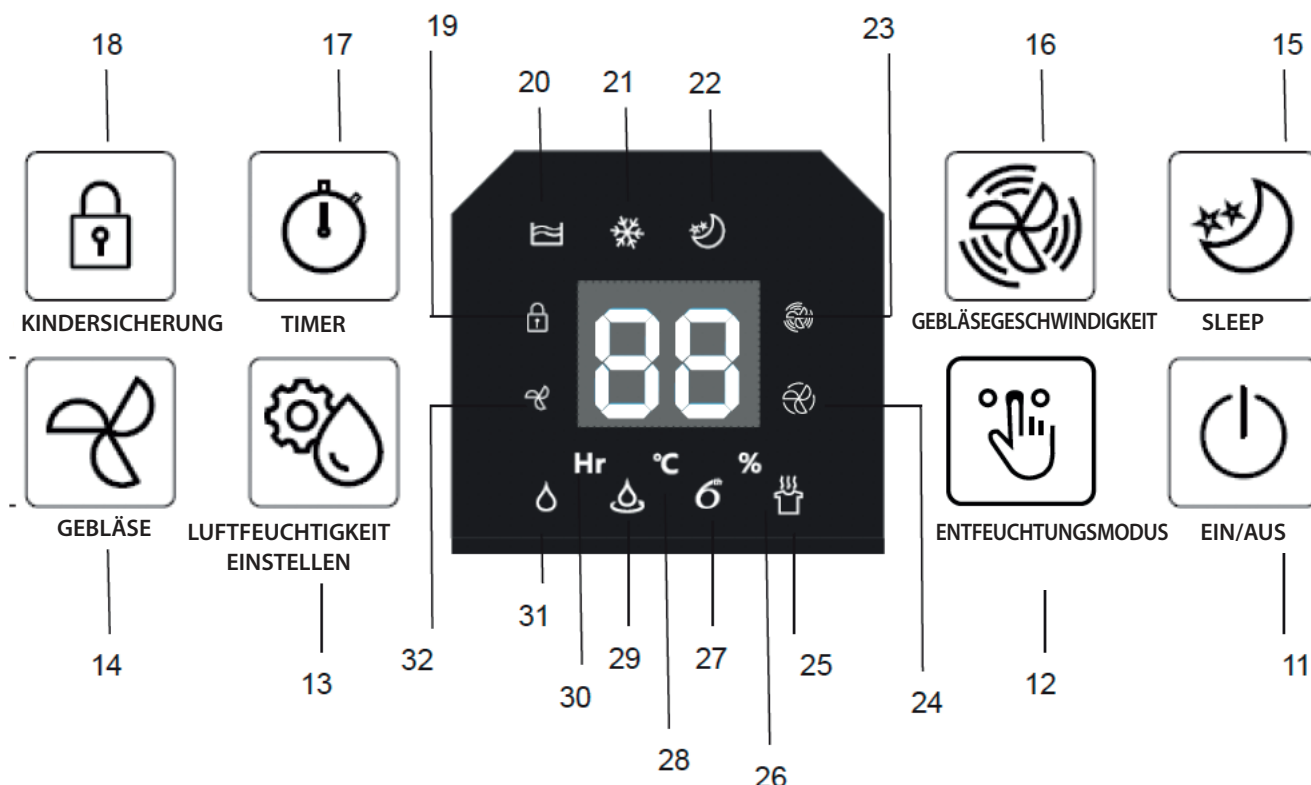
Produktbeschreibung und Installation



1. Bedientafel und Digitalanzeige
2. Griff
3. Lufteinlass
4. Luftauslass
5. Wassereimer
6. Wasserstandanzeige
7. Lenkrollen
8. Ständiger Ablaufschlauchanschluss
9. Filter
10. Feuchtigkeitsanzeigelicht



Benutzerschnittstelle



11. EIN/AUS-TASTE

Drücken, um das Gerät ein- oder auszuschalten

12. TASTE BETRIEBSART ENTFEUCHTEN

Dient zur Wahl des Betriebsmodus: Normal, Ständig, 6th Sense, Waschprogramm.

13. TASTE HUMIDITY SETTING

(LUFTFEUCHTIGKEIT EINSTELLEN)

Dient zum Einstellen der gewünschten Feuchtigkeit

14. TASTE FAN (GEBLÄSE)

Dient zum Ausschalten der Entfeuchtungsfunktion und zur Luftzirkulation.

15. TASTE SLEEP (Nachtbetrieb)

Drücken Sie diese Taste, um die Displaybeleuchtung auszuschalten, das Gerät funktioniert weiterhin.

16. TASTE FAN SPEED

(GEBLÄSEGESCHWINDIGKEIT)

Drücken, um die Gebläsegeschwindigkeit einzustellen.

17. TIMER TASTE (ZEITSCHALTTASTE)

Stellen Sie den Timer zwischen 01-24 Stunden ein, um das Gerät ein- oder auszuschalten.

18. TASTENSPERRE

Drücken, um die Taste zu sperren oder zu entsperren.

19. Kindersicherung

20. Anzeige für vollen Eimer

21. Abtau-Anzeige

22. Anzeige für Schlaf-Modus

23. Anzeige für Lüfterdrehzahl-höchste Stufe

24. Anzeige für Lüfterdrehzahl-niedrige Stufe

25. Betriebsart Waschprogramm

26. Feuchtigkeitsanzeige

27. 6th Sense-Modus

28. Temperaturanzeiger

29. Betriebsart ständiges Entfeuchten

30. Timer-Anzeige

31. Betriebsart normales Entfeuchten

32. Gebläsemodus-Anzeige

BEDIENUNG DES GERÄTES

ERSTER GEBRAUCH

Warten Sie nach dem Transport oder Gebrauch des Geräts eine Stunde, bevor Sie es an das Stromnetz anschließen; stellen Sie sicher, dass das Gerät aufrecht auf einer stabilen und ebenen Oberfläche steht, um Lecks zu vermeiden. Benutzen Sie den versenkbaren Griff, um das Gerät so aufrecht wie möglich zu halten; es darf nie auf der Seite liegen.

BESCHREIBUNG DER BETRIEBSARTEN

Ein-/Ausschalten des Geräts



Drücken Sie nach Anschluss des Geräts an das Stromnetz die **EIN-/AUS**-Taste  (11), um das Gerät ein- oder auszuschalten. Die Taste befindet sich auf der rechten Seite der Bedientafel (1). Nach Drücken der **EIN-/AUS**-Taste piept der Luftentfeuchter einmal.

Modus auswählen



ENTFEUCHTUNGSMODUS

Drücken Sie die Taste **DEHUMIDIFY MODE**  (12), um die Betriebsart auszuwählen: Normal, Ständig, 6th Sense, Waschprogramm. Wenn die Taste **DEHUMIDIFY MODE** gedrückt wird, ändert sich die

Betriebsart in folgender Reihenfolge:

Normal, ->Ständig, ->6th Sense, ->Waschprogr.

Der zuletzt gespeicherte Modus wird zuerst ausgewählt.

Normalmodus: Wenn die Anzeige Normal  (31) aufleuchtet, wird das Gerät im Normalmodus betrieben. Ermöglicht die manuelle Einstellung sowohl der Gebläsegeschwindigkeit als auch der gewünschten Feuchtigkeit.

Ständiger Modus: Wenn die Anzeige Cont. (Ständig)  (29) aufleuchtet, wird das Gerät im ständigen Modus betrieben. Stellt die niedrigste Gebläsegeschwindigkeit automatisch ein; der Luftentfeuchter läuft ständig. Die gewünschte Feuchtigkeit kann nicht eingestellt werden.

6th Sense-Modus: Wenn die Anzeige 6th Sense  (27) aufleuchtet, wird das Gerät im 6th Sense-Modus betrieben. Das Gerät passt die Ventilatorgeschwindigkeit automatisch an die Luftfeuchtigkeit im Raum an. Wenn das Gerät beginnt, im 6th Sense-Modus zu arbeiten, werden Gebläse und Kompressor entsprechend folgender Werte betrieben:

Luftfeuchtigkeit	Kompressor-Status	Gebläsegeschwindigkeit
≥65%	Ein	Lüfterdrehzahl-höchste Stufe
50 % < Luftfeuchtigkeit < 65 %	Ein	Lüfterdrehzahl-niedrige Stufe
≤50%	Aus	Lüfterdrehzahl-niedrige Stufe

Betriebsart Waschprogramm: Wenn die Anzeige **Laundry program**  (25) aufleuchtet, wird das

Lassen Sie genügend Freiraum, wie im Abschnitt „INSTALLATION“ angegeben. Wenn der Eimer voll oder nicht richtig eingesetzt ist, leuchtet die Anzeige **Water Full** (20) zur Anzeige für vollen Eimer auf und das Gerät hält an (siehe Abschnitt „Funktion Wassereimer voll“).

Gerät im Modus **Waschprogramm** betrieben.

Das Gerät entfeuchtet weiterhin die Luft und behält eine hohe Gebläsegeschwindigkeit bei. Die Gebläsegeschwindigkeit und gewünschte Feuchtigkeit können im Modus **Waschprogramm** nicht eingestellt werden. Der Modus **Waschprogramm** eignet sich zum Wäschetrocknen.

Luftfeuchtigkeit einstellen

Drücken Sie die Taste „HUMIDITY SETTING“



LUFTFEUCHTIGKEIT
EINSTELLEN

(„LUFTFEUCHTIGKEIT EINSTELLEN“) (13), um die gewünschte Luftfeuchtigkeit im normalen Entfeuchtungsmodus zwischen 30 % - 80 % einzustellen. Die Anzeige

„%“ (26) im LED-Display blinkt, wenn Änderungen vorgenommen werden. Der Luftentfeuchter schaltet sich aus, wenn die Umgebung diese eingestellte Luftfeuchtigkeit erreicht. Im ständigen Modus, dem 6th Sense-Modus und dem Waschprogramm-Modus ist die Taste FEUCHTEINSTELLUNG nicht verfügbar.

Gebläsemodus einstellen



GEBLÄSE

Drücken Sie die Taste FAN (GEBLÄSE) (14), um den Gebläsemodus auszuwählen. Die Anzeige  (32) im LED-Display leuchtet auf. Die Maschine schaltet die Entfeuchtungsfunktion aus und die Luftzirkulation ein. Die Gebläsegeschwindigkeit kann mithilfe der

Taste FAN SPEED  (16) zwischen HOCH und NIEDRIG eingestellt werden.

Sleep-Modus einstellen



SLEEP

Drücken Sie die Taste „SLEEP“  (15), um den SLEEP-Modus auszuwählen. Die Anzeige  (22) im LED leuchtet auf. Im SLEEP-MODUS werden die Displaylichter ausgeschaltet, das Gerät läuft aber weiter.

Einstellen der Gebläsegeschwindigkeit



Drücken Sie die Taste FAN SPEED (GEBLÄSEGESCHWINDIGKEIT)  (16), um die Gebläsegeschwindigkeit auszuwählen. Die Anzeige  (23) oder  (24) im LED-Display leuchtet auf. Im Gebläse- oder normalen Modus können Sie die Gebläsegeschwindigkeitstaste drücken, um eine hohe oder niedrige Gebläsegeschwindigkeit einzustellen.

BESCHREIBUNG DER FUNKTIONEN

TIMER-FUNKTION



Drücken Sie die Taste „TIMER“ (17), um den Timer ein- oder auszuschalten. Die Anzeige „Hr“ (30) im LED-Display leuchtet auf. Der Timer kann in Schritten von 1 h (einer Stunde) zwischen 0 und 24 Stunden eingestellt werden, wenn die Taste **Timer** gedrückt wird.

Timer ON-Funktion einstellen

Die Timer ON-Funktion kann eingestellt werden, wenn sich das Gerät im ON Status befindet. Drücken Sie die **Timer**-Taste: Die Anzeige „Hr“ im LED-Display leuchtet auf und auf dem LED-Display erscheint „00“. Nach 5 Sekunden können Sie die **Timer**-Taste drücken und die gewünschte Zeit auswählen, zu der sich das Gerät einschalten soll. Nachdem der Timer eingestellt wurde, wird die Zeit für 5 Sekunden angezeigt, die Anzeige „Hr“ ist an. Das Gerät wird zur gewählten Zeit automatisch eingeschaltet.

Timer OFF-Funktion einstellen

Die Timer OFF-Funktion kann eingestellt werden, wenn sich das Gerät im ON Status befindet. Drücken Sie die **Timer**-Taste: Die Anzeige „Hr“ im LED-Display leuchtet auf und auf dem LED-Display erscheint „00“. Nach 5 Sekunden können Sie die **Timer**-Taste drücken und die gewünschte Zeit auswählen, zu der sich das Gerät ausschalten soll. Nachdem der Timer eingestellt wurde, wird die Zeit für 5 Sekunden angezeigt, die Anzeige „Hr“ schaltet sich an. Das Gerät wird zur gewählten Zeit automatisch ausgeschaltet.

Timer On (Off)-Funktion deaktivieren

Drücken Sie zum Abschalten der Funktion erneut die **Timer**-Taste: Nachdem die Anzeige „Hr“ im LED-Display aufleuchtet, drücken Sie die **Timer**-Taste, bis das Gerät „00“ anzeigt und die **Timer** „Hr“-Anzeige im LED-Display verschwindet. Die Funktion ist nun deaktiviert.

UMGEBUNGSTEMPERATURANZEIGE

Wenn Sie, in jedem Modus, die Taste HUMIDITY SETTING (13) 5 Sekunden lang gedrückt halten, zeigt das LED-Display die aktuelle Umgebungstemperatur an und die  Anzeige (28) im LED-Display leuchtet auf. Nach 5 Sekunden Anzeige der Temperatur schaltet das LED-Display automatisch auf die Luftfeuchtigkeit zurück.

KINDERSICHERUNGSFUNKTION



KINDERSICHERUNG

Halten Sie die Taste „KINDERSICHERUNG“ (18) 3 Sekunden lang gedrückt, um alle Steuerungen zu sperren. Die  (19) leuchtet auf. Halten Sie die Taste „KINDERSICHERUNG“ (18) erneut 3 Sekunden lang gedrückt, um alle Steuerungen zu entsperren. Die Anzeige  (19) verschwindet.

AUTO STOP-FUNKTION

Wenn der Eimer voll, entfernt oder nicht korrekt in das Gerät eingesetzt ist, oder wenn die Luftfeuchtigkeit 3 % niedriger als der eingestellte Wert ist, hört das Gerät automatisch auf zu arbeiten.

SPEICHERFUNKTION

Bei Stromausfall werden alle Einstellungen gespeichert (außer Timer-Einstellung). Sobald die Stromversorgung wiederhergestellt ist, nimmt das Gerät den Betrieb wieder mit den gespeicherten Einstellungen auf.

FUNKTION WASSEREIMER VOLL

Wenn der Wassereimer voll ist oder entfernt wurde, leuchtet die Anzeige **Water Full**  (20) auf und piept 20 Sekunden lang, bevor er wieder eingesetzt wird. Wenn das Wasser abgelassen wurde und der Eimer wieder eingesetzt wurde, nimmt das Gerät den Betrieb wieder auf.

AUTOMATISCHES ABTAUEN

Während des Betriebs leuchtet die Anzeige  (21) im LED-Display auf. Der Kompressor hält automatisch an, wenn Frost den Verdampfer bedeckt. Das Gebläse läuft ständig weiter, bis der Abtauvorgang abgeschlossen ist. Das Gerät startet dann automatisch neu.

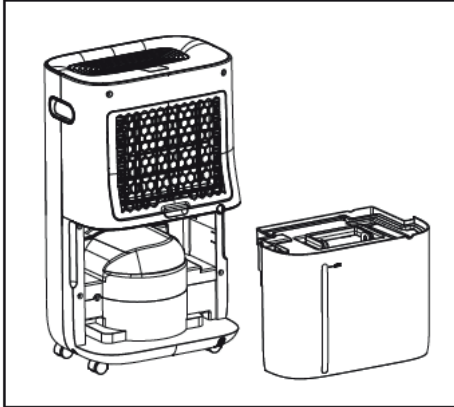
LUFTFEUCHTIGKEITSANZEIGELICHT

Während des Betriebs können Sie mithilfe des Luftfeuchtigkeitsanzeigelichts (10) in der vorderen Bedientafel auf einen Blick die Luftfeuchtigkeit im Raum einsehen.

LED Licht Farbe	Feuchtigkeit	Luftfeuchtigkeit
Blau	≤ 50%	Niedrige Luftfeuchtigkeit
Grün	50%-70%	Mittlere Luftfeuchtigkeit
Rot	≥ 70%	Hohe Luftfeuchtigkeit

WASSER ÜBER DEN WASSEREIMER ABLASSEN

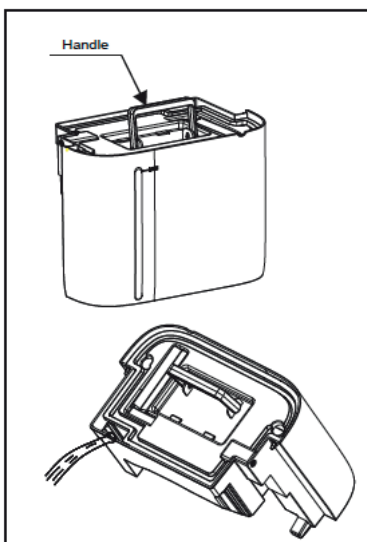
Die Anzeige **Water Full**  (20) leuchtet auf, wenn der Wassereimer voll ist. Das Gerät hält automatisch an und der Wassereimer muss geleert werden.



1. Wassereimer herausnehmen

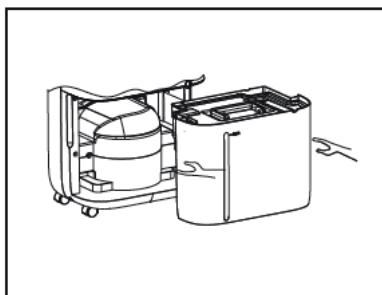
Ziehen Sie den Wassereimer vorsichtig hinten aus dem Luftentfeuchter heraus.

- Der Wassereimer kann mit kaltem oder warmem Wasser gewaschen werden. Verwenden Sie zur Reinigung des Eimers keine Lösungsmittel, Scheuermittel, Benzin, Chemikalien, Tücher oder andere Materialien.



2. Wasser ablassen

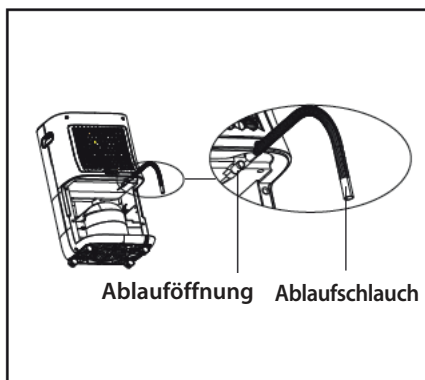
- Wenn der Wassereimer während des Betriebs oder unmittelbar nach Ausschalten des Geräts herausgenommen wird, kann Wasser auf den Sockel tropfen. Warten Sie deshalb 3 Minuten, nachdem Sie das Gerät angehalten haben, bevor Sie den Wassereimer herausnehmen (wenn bereits Wasser herausgetropft ist, wischen Sie ihn mit einem trockenen Tuch ab).
- Verwenden Sie den Griff, um den Wassereimer anzuheben, zu kippen und zu leeren.



3. Wassereimer wieder einsetzen

- Setzen Sie den Wassereimer korrekt wieder in das Gerät ein. Wenn der Wassereimer nicht richtig positioniert ist, leuchtet die Anzeige **Wasser voll**  (20) auf und das Gerät funktioniert nicht.

STÄNDIGES ABPUMPEN



1. Entfernen Sie den Eimer
2. Schließen Sie den Ablaufschlauch (Durchmesser 10 mm) an die Ablauföffnung an und stellen Sie sicher, dass kein Wasser austritt.
3. Stellen Sie sicher, dass die horizontale Höhe des Ablaufschlauchs nicht die Höhe der Abflussöffnung überschreitet. Stellen Sie den Luftentfeuchter auf eine ebene Oberfläche und vermeiden Sie eine Blockierung der Abflussöffnung. Stellen Sie sicher, dass das Kondenswasser einfach ablaufen kann. Prüfen Sie die Ablauföffnung und den Ablaufschlauch regelmäßig, um sicherzustellen, dass sie fest angeschlossen und nicht beschädigt oder blockiert sind. Wenn Sie das Gerät auf eine nicht ebene Oberfläche stellen oder den Schlauch nicht richtig anschließen, könnte das dazu führen, dass sich der Eimer mit Wasser füllt und sich das Gerät abschaltet. Sollte dies passieren, leeren Sie den Wassereimer und prüfen Sie dann den Standort des Luftentfeuchters und den Schlauch auf korrekte Installation.

EMPFEHLUNGEN BEI NICHTVERWENDUNG DES GERÄTES

1. Wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden, stellen Sie sicher, dass es ordnungsgemäß vom Stromnetz getrennt ist. Sonst besteht Gefahr von Stromschlag oder Brand.
2. Lassen Sie das Wasser ab und benutzen Sie ein weiches Tuch, um den Wassereimer zu reinigen.
3. Reinigen Sie den Luftfilter.
4. Decken Sie das Gerät ab, damit sich kein Staub darauf ansammelt. Bewahren Sie das Gerät vertikal an einem kühlen und trockenen Ort auf.

REINIGUNG UND PFLEGE

REINIGEN DES LUFTENTFEUCHTERS

1. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.
2. Reinigen Sie den Lufteinlass (3) und Auslass (4) mit einem weichen Tuch.
An diesen Stellen sammelt sich oft Staub an.

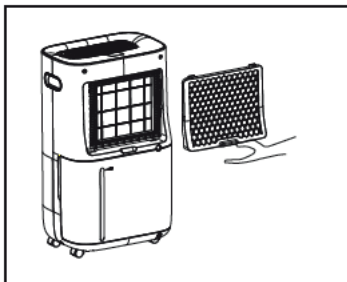
3. Verwenden Sie kein Benzin oder Lösungsmittel.
4. Reinigen Sie die Oberfläche mit einem weichen, feuchten Tuch; verwenden Sie nur Wasser oder ein mildes Reinigungsmittel.
5. Wischen Sie sie anschließend mit einem trockenen Tuch ab.

HINWEIS: Verwenden Sie nie Wasser, um den Luftentfeuchter zu waschen. Wenn Sie das Gerät mehrere Tage lang in derselben Position betreiben, prüfen Sie auf Schmutz unter und um das Gerät herum. Bewegen Sie das Gerät zeitweilig und reinigen Sie die Fläche, auf der es stand.

REINIGEN DES LUFTFILTERS

Wenn der Filter mit Staub verstopft ist, werden der Luftstrom und die Leistung des Geräts beeinträchtigt. Überprüfen und reinigen Sie den Filter alle zwei Wochen, um dies zu verhindern.

HINWEIS: Der Luftfilter sollte alle zwei Wochen gereinigt werden. Unzureichende Belüftung kann zu schlechter Leistung des Luftentfeuchters, Entstehung von Eis und Tropfen führen.



1. Entfernen Sie den Lufteinlass (3) von der Rückseite des Geräts

2. Entfernen Sie den Filter vom Lufteinlass.

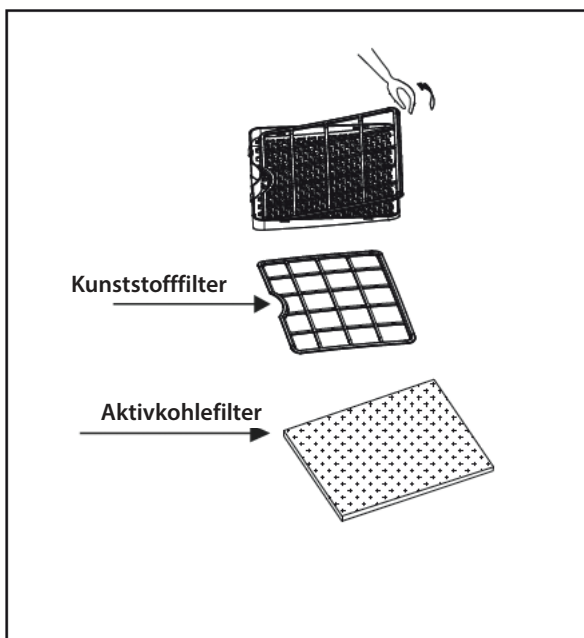
3. Reinigen Sie den Filter

Entfernen Sie den Staub mit einem Staubsauger vom Filter. Wenn der Filter sehr schmutzig ist, reinigen Sie ihn mit warmem Wasser und neutralem Reinigungsmittel. Lassen Sie ihn nach der Reinigung bei Zimmertemperatur trocknen, bis alle Teile gründlich getrocknet sind.

4. Tauschen Sie den Luftfilter aus

Setzen Sie den Aktivkohlefilter wieder in den Lufteinlassrahmen ein.

Setzen Sie den Kunststofffilter in den Lufteinlassrahmen ein und klemmen Sie ihn fest.



Was tun, wenn ...	Mögliche Ursachen/Lösungen
Während des Betriebs tritt plötzlich Lärm auf.	Lärm tritt auf, wenn der Kompressor aktiviert wurde.
Die Luftfeuchtigkeit sinkt nicht.	- Der zu entfeuchtende Bereich ist zu groß. Die Kapazität Ihres Luftentfeuchters ist eventuell nicht ausreichend. - Die Türen sind offen. - Es gibt einige Geräte, die Dampf im Zimmer erzeugen.
Es ist keine oder nur eine geringe luftentfeuchtende Wirkung festzustellen	Dies passiert, wenn die Zimmertemperatur und/oder die Luftfeuchtigkeit zu niedrig sind.
Wenn das Gerät zum ersten Mal gestartet wird, hat die ausgestoßene Luft einen muffigen Geruch.	Aufgrund der steigenden Temperatur des Wärmetauschers könnte die Luft am Anfang seltsam riechen.
Das Gerät verursacht ein lautes Betriebsgeräusch.	Das Gerät könnte ein lautes Betriebsgeräusch verursachen, wenn es auf einem Holzboden betrieben wird.
Beim Betrieb oder beim Wechseln der Betriebsart ist ein rauschendes Geräusch zu hören.	Das ist normal. Das ist das Geräusch des Kühlmittelflusses.
Bei der ersten Verwendung befindet sich Restwasser im Wassereimer.	Das liegt an verdampftem Wasser während des Werktests der Luftentfeuchtung.
Das Gerät funktioniert nicht, die Steuerungen können nicht eingestellt werden.	Das ist eine Schutzfunktion. Wenn die Zimmertemperatur über 32 °C steigt oder unter 5 °C fällt, kann das Gerät nicht betrieben werden.
Das Gerät funktioniert nicht.	- Prüfen Sie, ob die EIN/AUS-Taste gedrückt wurde. - Der Stecker wurde nicht eingesteckt oder hat keinen Kontakt. - Prüfen Sie, ob Sie die Timer-Funktion eingestellt haben. - Warten Sie 3 Minuten, starten Sie dann das Gerät neu: Die Schutzvorrichtung könnte den Betrieb verhindern.
Die Gebläsegeschwindigkeit kann nicht eingestellt werden.	In den Betriebsarten ständiger Modus, 6th Sense und Waschprogramm kann die Gebläsegeschwindigkeit nicht eingestellt werden.
Die Luftfeuchtigkeit kann nicht eingestellt werden.	In den Betriebsarten ständiger Modus, 6th Sense und Waschprogramm kann die Luftfeuchtigkeit nicht eingestellt werden.
Ein Fehlercode erscheint	E2 leuchtet im LED-Display auf, der Luftfeuchtigkeits- und Temperatursensor wurde beschädigt.
Das Gerät schaltet sich während des Betriebs aus.	- Prüfen Sie, dass der Raum, in dem das Gerät betrieben wird, nicht zu klein ist. Bei Überhitzung des Kompressors schaltet dieser sich automatisch aus, um Unfälle zu verhindern. Sollte dies passieren, ziehen Sie den Stecker des Geräts, beheben Sie das Problem, warten Sie ca. 45 Minuten und starten Sie dann das Gerät neu. - Im ständigen Modus schaltet sich das Gerät automatisch aus, wenn der Wassereimer voll ist; dasselbe passiert, wenn der Wassereimer herausgenommen oder falsch positioniert wird. - Wenn der Wassereimer voll ist oder entfernt wurde, leuchtet die Anzeige Water Full auf und piept. Das Gerät nimmt den Betrieb wieder auf, sobald das Wasser abgelassen wurde und der Wassereimer wiedereingesetzt wurde. - Im Modus ständiges Ablassen könnte das Platzieren des Geräts auf einer nicht ebenen Oberfläche oder das falsche Anschließen des Schlauchs dazu führen, dass sich der Eimer mit Wasser füllt und sich das Gerät abschaltet. Sollte dies passieren, leeren Sie den Wassereimer und prüfen Sie dann den Standort des Luftentfeuchers und den Schlauch auf korrekte Installation.

KUNDENDIENST

Bevor Sie den Kundendienst kontaktieren:

1. Versuchen Sie zuerst, anhand der Hinweise im Abschnitt „Störungsdiagnose“ das Problem selbst zu beheben.
2. Schalten Sie das Gerät aus und danach wieder ein, um zu prüfen, ob der Fehler weiterhin erscheint.

Sollte der Fehler nach Durchführung der oben genannten Prüfungen weiterhin bestehen, kontaktieren Sie bitte den Kundendienst.

Bitte machen Sie folgende Angaben:

- eine kurze Beschreibung der Störung;
- das genaue Modell des Luftentfeuchters;
- die Servicenummer (die Nummer unter dem Wort „Service“ auf dem Service-Aufkleber seitlich oder unten an der Einheit).
- Die Servicenummer finden Sie auch im Garantie-Handbuch;
- Ihre vollständige Anschrift;
- Ihre Telefonnummer.

Falls eine Reparatur erforderlich ist, sollten Sie stets das **Kundendienstzentrum** kontaktieren, um sicherzugehen, dass Original-Ersatzteile verwendet werden und die Reparatur sachgerecht ausgeführt wird. Sie müssen den Original-Rechnungsbeleg vorlegen.

Die Nichtbeachtung dieser Vorschriften kann die Sicherheit und Qualität des Produktes beeinträchtigen.

Für eine umfassendere Unterstützung melden Sie Ihr Produkt bitte unter **www.register10.eu** an

SERVICE 0000 000 00000



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

IMPORTANT - À LIRE ET À RESPECTER

- Téléchargez le manuel d'instruction complet sur <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> ou appelez au numéro de téléphone indiqué sur le livret de garantie.
- Avant d'utiliser l'appareil, il convient de lire attentivement les consignes de sécurité. Conservez-les à portée pour consultation ultérieure.
- Ces instructions et l'appareil lui-même fournissent d'importantes consignes de sécurité qui doivent être respectées à tout moment. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de non-respect des présentes consignes de sécurité, pour une utilisation inadaptée de l'appareil un ou réglage incorrect des commandes.
- ⚠ L'appareil utilise un réfrigérant inflammable (R290), la quantité maximale de réfrigérant chargée est de 0,058kg. L'appareil doit être installé, utilisé et stocké dans une pièce dont la surface au sol est supérieure à 4 m² et dont la hauteur est supérieure à 2,2 m.
- ⚠ Les enfants en bas âge (0-3 ans) doivent être tenus à l'écart de l'appareil. Les jeunes enfants (3-8 ans) doivent rester éloignés de l'appareil sauf s'ils sont surveillés en continu. Les enfants à partir de 8 ans et les personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances peuvent utiliser cet appareil uniquement s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions sur l'utilisation en toute sécurité et s'ils comprennent les risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.

UTILISATION AUTORISÉE

- ⚠ ATTENTION : Cet appareil n'est pas conçu pour fonctionner à l'aide d'un dispositif de commutation externe, comme une minuterie ou un système de télécommande.
- ⚠ Cet appareil est destiné à un usage domestique et peut aussi être utilisé dans les endroits suivants : hôtels et bureaux.
- ⚠ Cet appareil n'est pas conçu pour une utilisation professionnelle. N'utilisez pas l'appareil en extérieur.
- ⚠ Commencez toujours par éteindre le déshumidificateur en appuyant sur le bouton d'alimentation situé sur le panneau du produit. N'utilisez pas le disjoncteur d'alimentation ou ne tirez pas sur la prise pour le couper. Débranchez le déshumidificateur de l'alimentation électrique s'il doit rester inutilisé pendant une période prolongée ou en cas d'orage et de tonnerre/foudre.
- ⚠ N'insérez jamais d'obstacle dans la sortie d'air - risque de lésion. Maintenez les ouvertures de ventilation dénuées de toute obstruction.
- ⚠ Ne pas utiliser les eaux vidangées pour les humains ou les animaux domestiques.
- ⚠ N'utilisez pas l'appareil dans des environnements dont la température ambiante est inférieure à 0°C, car l'eau des tuyaux pourrait geler et endommager l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil pour contrôler la température ambiante de stockage, par exemple d'œuvres d'art ou de livres. Cela peut entraîner une détérioration des objets.
- ⚠ Assurez-vous que le filtre est installé avant de faire fonctionner l'appareil - risque d'incendie.
- Assurez-vous que le seau d'eau est en place avant d'utiliser l'appareil.
- ⚠ Assurez-vous que le seau d'eau est vide avant de déplacer l'appareil - risque d'électrocution ou d'incendie.
- ⚠ Lorsque le déshumidificateur fonctionne, il doit être éloigné d'au moins 50 cm de tout objet. La condensation qui s'égoutte depuis l'unité pourrait les mouiller, et provoquer des dommages ou dysfonctionnements de vos biens.

INSTALLATION

- ⚠ L'appareil doit être manipulé et installé par au moins deux personnes - vous pourriez

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

vous blesser. Utilisez des gants de protection pour le déballage et l'installation de l'appareil - vous risquez de vous couper.

- ⚠ L'installation, y compris les branchements électriques, et les réparations doivent être effectuées par un technicien qualifié conformément aux règles de câblage nationales. Ne procédez à aucune réparation ni à aucun remplacement de pièce sur l'appareil autres que ceux spécifiquement indiqués dans le manuel d'utilisation. Éloignez les enfants du site d'installation. Après avoir déballé l'appareil, assurez-vous qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. En cas de problème, contactez le détaillant ou le Service Après-vente le plus proche. Une fois installé, les rebuts (plastique, morceaux de polystyrène, etc.) doivent être placés hors de la portée des enfants - ils pourraient s'étouffer. L'appareil doit être débranché de toute alimentation électrique distante avant toute opération d'installation - risque de choc électrique. Lors de l'installation, assurez-vous que l'appareil n'endommage pas le câble d'alimentation - vous pourriez vous électrocuter. Branchez l'appareil uniquement lorsque l'installation est terminée.
- ⚠ Laissez toujours un espace de 20 cm autour de l'appareil et un espace de 50 cm au-dessus.

Une ventilation insuffisante peut provoquer une surchauffe ou un incendie.

- ⚠ Ne placez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur - risque d'incendie.
- ⚠ Ne placez pas de récipient d'eau sur l'appareil - risque d'électrocution ou d'incendie.
- ⚠ Évitez de conserver des matériaux inflammables, tels que de l'alcool, de l'essence ou des aérosols, à proximité de l'appareil (risque d'explosion ou d'incendie).
- ⚠ N'utilisez l'appareil que sur une surface plane et stable et en position verticale. N'utilisez pas l'appareil au-dessus du sol, par exemple sur une table - risque de blessure. Ne montez pas sur l'appareil et ne vous appuyez pas dessus, cela pourrait le faire tomber - risque de blessure. Ne déplacez pas l'appareil sur ses roulettes sur des surfaces irrégulières. Soulever l'appareil évite d'endommager les roulettes et le sol.
- ⚠ Débranchez le cordon électrique avant de déplacer l'appareil.

AVERTISSEMENTS ÉLECTRIQUES

- ⚠ Il doit être possible de déconnecter l'appareil de l'alimentation électrique en le débranchant. L'appareil doit être mis à la terre conformément aux normes de sécurité électrique nationales.
- ⚠ Tout le câblage doit être conforme aux réglementations locales et nationales en matière d'électricité et il doit être installé par un électricien qualifié.
- ⚠ N'utilisez pas de rallonge, de prises multiples ou d'adaptateurs. Les composants électriques ne doivent pas être accessibles à l'utilisateur après l'installation. N'utilisez pas l'appareil lorsque vous êtes mouillés ou pieds nus. Ne faites pas fonctionner cet appareil s'il présente un câble ou une prise électrique endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé ou s'il est tombé.
- ⚠ Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un câble identique par le fabricant, son agent de maintenance ou des personnes ayant la même qualification afin d'éviter tout danger - risque de choc électrique.
- ⚠ Assurez-vous que la mise à la terre est sûre et qu'un câble de mise à la terre est branché au système de mise à la terre spécifique du bâtiment, installé par des professionnels. L'appareil doit être équipé d'un commutateur de protection contre les fuites électriques et d'un commutateur auxiliaire ayant une capacité suffisante. L'interrupteur doit également avoir une fonction de déclenchement magnétique et thermique pour assurer la protection en cas de court-circuit et de surcharge.

Type de fusible	3.15A/250VAC
Capacité requise du disjoncteur	10A

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

⚠ AVERTISSEMENT : Assurez-vous que l'appareil est éteint et débranché du réseau électrique avant d'effectuer une quelconque opération d'entretien. Pour éviter tout risque de lésion personnelle, utilisez des gants de protection (risque de lacération) et des chaussures de sécurité (risque de contusion) ; assurez-vous de manipuler l'appareil avec deux personnes (pour réduire la charge) ; n'utilisez jamais d'équipement de nettoyage à vapeur (risque de choc électrique). Des réparations non-professionnelles non autorisées par le fabricant pourraient donner lieu à un risque pour la santé et la sécurité, dont le fabricant ne saurait être tenu pour responsable. Tout défaut ou dommage causé par des réparations non-professionnelles ou un entretien ne sera pas couvert par la garantie, dont les termes sont soulignés dans le document fourni avec l'unité.

ÉLIMINATION DES MATÉRIEAUX D'EMBALLAGE

- Les matériaux d'emballage sont entièrement recyclables comme l'indique le symbole de recyclage (♻). Les différentes parties de l'emballage doivent donc être jetées de manière responsable et en totale conformité avec les réglementations des autorités locales régissant la mise au rebut des déchets.

MISE AU REBUT DES APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

- Cet appareil est fabriqué à partir de matériaux recyclables ou réutilisables. Mettez-le au rebut en vous conformant aux réglementations locales en matière d'élimination des déchets. Pour toute information supplémentaire sur le traitement et le recyclage des appareils électroménagers, contactez le service local compétent, le service de collecte des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté l'appareil. Cet appareil est marqué comme étant conforme à la Directive européenne 2012/19/EU, aux réglementations relatives aux Déchets d'équipement électrique et électronique (DEEE) et relatives aux Déchets d'équipement électrique et électronique de 2013 (tels qu'amendés). En vous assurant que l'appareil est mis au rebut correctement, vous pouvez aider à éviter d'éventuelles conséquences négatives sur l'environnement et la santé humaine.

Le symbole  sur le produit ou sur la documentation qui l'accompagne indique qu'il ne doit pas être traité comme un déchet domestique, mais doit être remis à un centre de collecte spécialisé pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.



Explication des symboles affichés.

 Caution, risk of fire	AVERTISSEMENT	Ce symbole montre que cet appareil utilise un réfrigérant inflammable. Si le réfrigérant fuit et est exposé à une source d'allumage externe, il existe un risque d'incendie
	ATTENTION	Ce symbole montre que le manuel de fonctionnement doit être lu attentivement

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

	ATTENTION	Ce symbole indique qu'un personnel de maintenance doit manipuler cet équipement en se référant au manuel d'installation
	ATTENTION	Ce symbole montre que les informations sont disponibles dans le manuel d'utilisation ou d'installation

CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR L'ENTRETIEN DE L'APPAREIL AVEC UN RÉFRIGÉRANT SPÉCIFIQUE

Téléchargez le manuel complet pour l'installation, l'entretien, la maintenance et les procédés de réparation sur <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ N'utilisez pas de systèmes pour accélérer le processus de décongélation ou pour le nettoyage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

⚠ L'appareil doit être stocké dans une zone bien aérée où la taille de la pièce correspond à la superficie de la pièce spécifiée pour le fonctionnement ; sans utiliser continuellement des sources d'allumage (telles que flammes nues, appareil à gaz, ou chauffage électrique en fonctionnement).

⚠ Ne pas percer ou brûler. Soyez conscient que les réfrigérants peuvent être inodores. Toute personne qui est impliquée dans le travail ou l'introduction dans un circuit réfrigérant doit détenir un certificat en règle en cours de validité, émanant d'une autorité d'évaluation accréditée par l'industrie, qui autorise son personnel à traiter des réfrigérants en toute sécurité conformément à une spécification d'évaluation reconnue par l'industrie. La maintenance doit être réalisée uniquement comme recommandé par le fabricant de l'équipement. La maintenance et les réparations nécessitant l'assistance d'autres membres du personnel qualifiés doivent être réalisées sous la supervision de la personne compétente en matière d'utilisation des réfrigérants inflammables. L'appareil doit être installé, actionné et stocké dans une salle ayant une superficie au sol supérieure à 4 m². L'installation de la tuyauterie doit être limitée à une pièce dont la surface au sol est supérieure à 4 m². La tuyauterie doit être conforme aux réglementations nationales en matière de gaz. La quantité de charge maximale de réfrigérant est de 0,058 kg. Les connecteurs mécaniques utilisés en intérieur doivent être conformes à la norme ISO 14903. Lorsque des connecteurs mécaniques sont réutilisés en intérieur, les pièces d'étanchéité doivent être renouvelées. Lorsque des joints évasés sont réutilisés en intérieur, la partie évasée doit être réusinée. L'installation des conduits doit être maintenue au minimum. Les connexions mécaniques doivent être accessibles dans un but de maintenance.

1. Le transport d'un équipement contenant des réfrigérants inflammables doit être conforme aux réglementations en matière de transport.

2. Le marquage de l'équipement par le biais de signalisations doit être conforme aux réglementations locales.

3. La mise au rebut de l'équipement utilisant des réfrigérants inflammables doit être conforme aux réglementations nationales.

4. Le stockage de l'équipement/des appareils doit être conforme aux instructions du fabricant.

5. Un emballage de stockage de protection doit être réalisé de façon à éviter tout dommage mécanique à l'équipement à l'intérieur de l'emballage susceptible de provoquer des fuites de la charge de réfrigérant. Vérifier le nombre maximum de pièces d'équipement

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

autorisées pouvant être stockées ensemble selon les réglementations locales.

6. Information sur la maintenance

6-1 Contrôles de la zone

Pour minimiser le risque d'inflammation, des contrôles de sécurité sont nécessaires avant d'intervenir sur un système contenant des réfrigérants inflammables. Pour réparer le système de réfrigération, les prescriptions suivantes doivent être suivies.

6-2 Procédure de travail

Une procédure de travail doit être suivie afin de minimiser le risque de présence de gaz ou de vapeur inflammables lors des opérations sur l'appareil.

6-3 Zone de travail générale

Toute personne travaillant sur l'appareil ou à proximité doit être informée de la nature du travail effectué. Le travail dans des espaces confinés doit être évité.

6-4 Vérification de la présence de réfrigérant

La zone doit être contrôlée à l'aide d'un détecteur de réfrigérant approprié avant et pendant les opérations sur l'appareil, afin d'avertir le technicien de la présence d'une atmosphère potentiellement inflammable. Assurez-vous que l'équipement de détection de fuite utilisé est adapté pour une utilisation avec des réfrigérants inflammables, à savoir qu'il est scellé dans un système convenablement anti-étincelle ou qu'il dispose d'une sécurité intrinsèque.

6-5 Présence d'un extincteur

Si des travaux à chaud doivent être réalisés sur l'équipement de réfrigération ou des pièces associées, un équipement d'extinction approprié doit être disponible à portée de main. Il convient d'avoir un extincteur à poudre sèche ou à CO₂ près de la zone de charge.

6-6 Absence de sources d'allumage

Si les travaux sur un système frigorifique impliquent l'exposition d'une tuyauterie contenant ou ayant contenu un réfrigérant inflammable, aucune source d'allumage ne doit être utilisée d'une manière susceptible d'entraîner un risque d'incendie ou d'explosion. Toutes les sources d'allumage possibles, y compris les cigarettes, doivent être maintenues suffisamment éloignées du site d'installation, de réparation, d'enlèvement et de mise au rebut, lorsqu'un réfrigérant inflammable peut éventuellement être libéré dans l'espace environnant. Avant de réaliser un travail, la zone autour de l'équipement doit être étudiée afin de s'assurer qu'il n'existe aucun danger ou risque d'inflammation. Des panneaux « Interdiction de fumer » doivent être affichés.

6-7 Zone ventilée

Assurez-vous que la zone est correctement ventilée avant d'intervenir sur le système ou d'effectuer des travaux à chaud. Une certaine ventilation doit être maintenue pendant toutes les opérations. La ventilation doit permettre de disperser dans l'atmosphère tout le réfrigérant libéré et de préférence de l'expulser extérieurement dans l'atmosphère.

6-8 Contrôles de l'équipement de réfrigération

Lorsque des composants électriques sont modifiés, ils doivent être adaptés au but prévu et à la spécification correcte. À tout moment, il convient de suivre les directives de maintenance et d'entretien du fabricant. En cas de doute, consultez le service technique du fabricant pour obtenir de l'aide. Les contrôles suivants doivent être appliqués aux installations en utilisant des réfrigérants inflammables :

- La taille de la charge est conforme à la taille de la pièce dans laquelle les pièces contenant du réfrigérant sont installées ;
- La machine de ventilation et les sorties fonctionnent convenablement et ne sont pas obstruées ;
- Si un circuit de réfrigération indirect est utilisé, le circuit secondaire doit être vérifié pour s'assurer de la présence de réfrigérant ;
- Le marquage sur l'équipement doit rester visible et lisible. Le marquage et les signes illisibles doivent être corrigés ;

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Le conduit de réfrigération ou les composants sont installés dans une position où il est peu probable qu'ils soient exposés à une éventuelle substance susceptible de corroder les composants contenant du réfrigérant, sauf si les composants sont réalisés en matériaux intrinsèquement résistants à la corrosion ou convenablement protégés dans ce but.

6-9 Contrôles des dispositifs électriques

La réparation et l'entretien de composants électriques doivent inclure des contrôles de sécurité initiaux et des procédures d'inspection de composants. En cas de panne susceptible de compromettre la sécurité, aucune alimentation électrique ne doit être connectée au circuit tant que la sécurité n'est pas établie. Si la panne ne peut pas être corrigée immédiatement mais qu'il est nécessaire de poursuivre l'opération, une solution temporaire adéquate doit être utilisée. Cela doit être rapporté au propriétaire de l'équipement, et toutes les parties doivent être informées. Les contrôles de sécurité initiaux comprendront :

- La vérification que les condensateurs sont déchargés : cela doit être fait d'une manière sûre afin d'éviter la possibilité de production d'étincelles ;
- la vérification qu'il n'y a aucun composant électrique et câblage sous tension exposé pendant la charge, la récupération ou la purge du système ;
- la vérification qu'il existe une continuité de la liaison à la terre.

7. Composants électriques scellés

Les composants électriques scellés ne doivent pas être réparés

8. Câblage

Vérifiez que le câblage ne sera pas soumis à l'usure, à la corrosion, à une pression excessive, à des vibrations, à des arêtes vives ou à tout autre effet environnemental négatif. Le contrôle doit également tenir compte des effets du vieillissement ou des vibrations continues provenant de sources telles que les compresseurs ou les ventilateurs.

9. Détection de réfrigérants inflammables

En aucun cas, des sources potentielles d'inflammation ne doivent être utilisées dans la recherche ou la détection de fuites de réfrigérant. Il est interdit d'utiliser une torche halogénure (ou tout autre détecteur utilisant une flamme nue).

Les méthodes de détection de fuites suivantes sont jugées acceptables pour les systèmes contenant des réfrigérants inflammables :

- Des détecteurs de fuites électroniques doivent être utilisés pour détecter des réfrigérants inflammables, mais la sensibilité peut ne pas être adéquate, ou peut nécessiter un recalibrage (l'équipement de détection doit être calibré dans une zone sans réfrigérant)
- Assurez-vous que le détecteur ne soit pas une source potentielle d'inflammation et qu'il soit adapté au réfrigérant utilisé.
- L'équipement de détection de fuite doit être réglé à un pourcentage du LFL du réfrigérant et il doit être calibré selon le réfrigérant utilisé et le pourcentage de gaz approprié (25% maximum) doit être confirmé.
- Les fluides de détection de fuite sont adaptés pour une utilisation avec la plupart des réfrigérants mais l'utilisation de détergents contenant du chlore doit être évitée car le chlore peut réagir avec le réfrigérant et corroder le conduit en cuivre.
- En cas de suspicion de fuite, toutes les flammes nues doivent être éliminées/éteintes.
- En cas de fuite de réfrigérant qui nécessite un brasage, tout le réfrigérant doit être récupéré du système, ou isolé (au moyen de soupapes d'arrêt) dans une partie du système éloigné de la fuite.

10. Suppression du réfrigérant et évacuation du circuit

Lors de l'introduction dans le circuit de réfrigérant pour faire des réparations - ou pour tout autre but, des procédures conventionnelles doivent être utilisées. Toutefois, il est important de suivre les meilleures pratiques lorsqu'il s'agit d'inflammabilité.

Il convient de suivre la procédure suivante :

- Enlevez le réfrigérant ;

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Purgez le circuit avec un gaz inerte ;
- Évacuez ;
- Purgez avec un gaz inerte ;
- Ouvrez le circuit par découpe ou brasage.

La charge de réfrigérant doit être récupérée dans les cylindres de récupération corrects. Le système doit être « rincé » avec de l'OFN pour rendre l'unité sûre pour les réfrigérants inflammables. Il est possible qu'il faille répéter ce processus plusieurs fois. Il ne faut pas utiliser d'air comprimé ou d'oxygène pour cette tâche. La purge doit être réalisée par une ouverture de remplissage jusqu'à obtention de la pression de travail, puis par une ventilation à l'atmosphère, et enfin une dépression jusqu'au vide. Ce processus doit être répété jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de réfrigérant dans le système. Lorsque la charge finale est utilisée, le système doit être ventilé à la pression atmosphérique pour permettre le travail. Cette opération est absolument vitale si des opérations de brasage sur les conduits doivent avoir lieu. Il faut s'assurer que la sortie pour la pompe à vide n'est pas proche d'éventuelles sources d'inflammation et qu'il existe un vide dans le système avec de l'OFN et qu'une ventilation continue est disponible.

11. Procédures de charge

Outre les procédures de charge conventionnelles, les conditions requises suivantes doivent être suivies :

- Assurez-vous qu'aucune contamination de différents réfrigérants ne se produit lors de l'utilisation de l'équipement de charge.
- Les tuyaux ou conduits doivent être le plus court possible afin de minimiser la quantité de réfrigérant qu'ils contiennent.
- Les cylindres doivent être maintenus dans une position appropriée selon les instructions.
- Assurez-vous que le système de réfrigération est mis à la terre avant de charger le système avec du réfrigérant.
- Étiquetez le système lorsque la charge est complète (si ce n'est pas déjà le cas).
- Il convient de faire très attention à ne pas trop remplir le système de réfrigération. Avant de recharger le système, il doit être testé sous pression avec de l'OFN.

Le système doit être testé pour vérifier les fuites lors de l'achèvement de la charge mais avant la mise en service. Un test de fuite de suivi doit être réalisé avant de quitter le site.

12. Démantèlement

Avant de réaliser cette procédure, il est essentiel que le technicien connaisse parfaitement l'équipement dans les moindres détails. Il est une bonne pratique recommandée que tous les réfrigérants soient récupérés en toute sécurité. Avant d'effectuer cette tâche, un échantillon d'huile et de réfrigérant doit être prélevé, si une analyse s'avère nécessaire avant de réutiliser le réfrigérant récupéré. Il est essentiel de disposer d'une source d'électricité avant de commencer l'opération.

a) Familiarisez-vous avec l'équipement et son fonctionnement.

b) Isolez le système électriquement.

c) Avant de tenter la procédure, assurez-vous que :

- Un équipement de manipulation mécanique est disponible, si nécessaire, pour manipuler les cylindres de réfrigérant ;
- Tout l'équipement de protection individuelle est disponible et utilisé correctement ;
- Le processus de récupération est supervisé à tout moment par une personne compétente ;
- L'équipement de récupération et les cylindres sont conformes aux normes appropriées.

d) Évacuez le système réfrigérant, si possible.

e) S'il n'est pas possible d'atteindre le vide, réalisez un collecteur de sorte que le réfrigérant puisse être enlevé des différentes parties du système.

f) Assurez-vous que le cylindre est situé sur les gradins avant que la récupération n'ait lieu.

g) Démarrez la machine de récupération et faites-la fonctionner conformément aux instructions.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

h) Ne surchargez pas les cylindres. (Pas plus de 80% en volume de charge de liquide).

i) Ne dépassez pas la pression de fonctionnement maximale du cylindre, même temporairement.

j) Lorsque les cylindres ont été remplis correctement et que le processus est terminé, assurez-vous que les cylindres et l'équipement sont enlevés du site rapidement et que toutes les soupapes d'isolation sur l'équipement sont fermées.

k) Le réfrigérant récupéré ne doit pas être chargé dans un autre système de réfrigérant sauf s'il a été nettoyé et vérifié.

13. Étiquetage

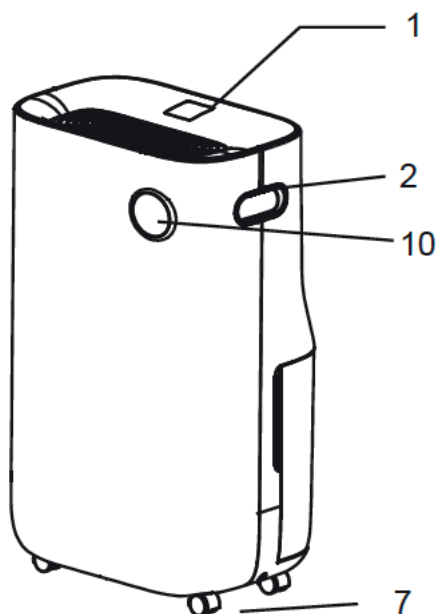
L'équipement doit être étiqueté en indiquant qu'il a été démantelé et vidé de son réfrigérant. L'étiquette doit être datée et signée. Assurez-vous qu'il existe des étiquettes sur l'équipement indiquant que l'équipement contient du réfrigérant inflammable

14. Récupération

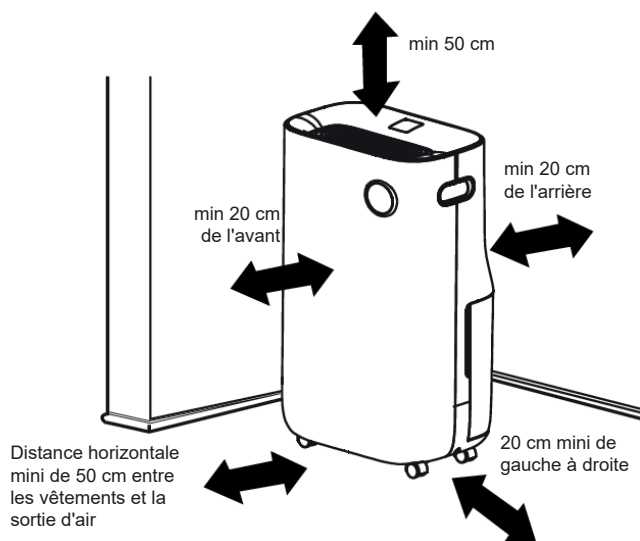
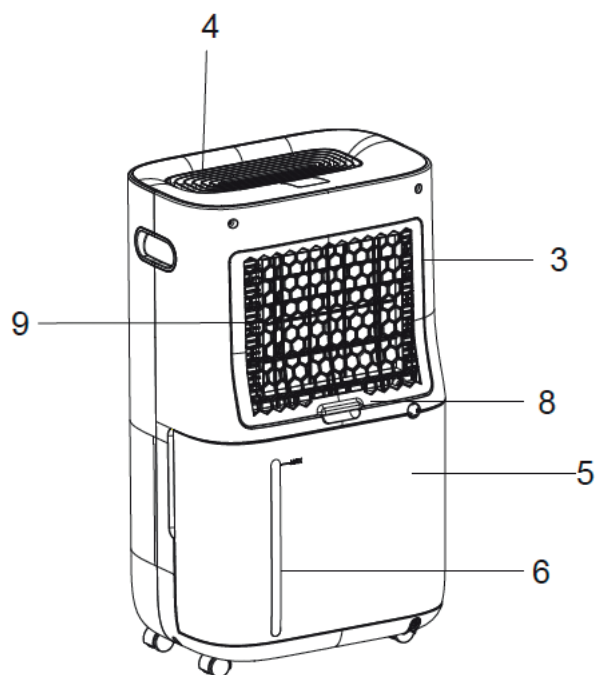
Lors de l'élimination du réfrigérant d'un système, que ce soit à des fins d'entretien ou de mise hors service, il est recommandé de veiller à ce que tous les réfrigérants soient éliminés en toute sécurité. Lors du transfert de réfrigérant dans les cylindres, assurez-vous que seuls des cylindres de récupération de réfrigérant adaptés sont utilisés. Assurez-vous que le nombre correct de cylindres pour le maintien de la charge totale du système soit disponible. Tous les cylindres à utiliser sont désignés pour le réfrigérant récupéré et étiquetés pour ce réfrigérant (à savoir des cylindres spéciaux pour la récupération de tout le réfrigérant). Les cylindres doivent être complets avec une soupape de détente et des soupapes d'arrêt associées, en bon état de marche. Les bouteilles de récupération vides sont évacuées et, si possible, refroidies avant la récupération. L'équipement de récupération doit être en bon état de fonctionnement et accompagné d'un ensemble d'instructions concernant l'équipement disponible et adapté à la récupération des réfrigérants inflammables. En outre, un ensemble de balances étalonnées doit être disponible et en bon état de fonctionnement. Les tuyaux doivent être complets avec des raccords de déconnexion sans fuite et en bon état. Avant d'utiliser la machine de récupération, vérifiez qu'elle est en parfait état de marche, qu'elle est convenablement entretenue et que tous les éventuels composants associés sont scellés pour éviter toute inflammation en cas de libération de réfrigérant. Consultez le fabricant en cas de doute.

Le réfrigérant récupéré doit être renvoyé au fournisseur de réfrigérant dans le cylindre de récupération correct, et la Note de Transfert de Rebut pertinente doit être préparée. Ne mélangez pas les réfrigérants dans les unités de récupération et surtout pas dans les bouteilles. Si les compresseurs ou les huiles de compresseur doivent être retirés, assurez-vous qu'ils ont été évacués à un niveau acceptable afin de garantir que le réfrigérant inflammable ne reste pas dans le lubrifiant. Le processus d'évacuation doit être effectué avant de renvoyer le compresseur aux fournisseurs. Seul le chauffage électrique du corps du compresseur doit être utilisé pour accélérer ce processus. Lorsque l'huile est vidangée d'un système, cette opération doit être effectuée en toute sécurité. Ne placez pas d'autres produits électriques ou éléments domestiques sous l'unité intérieure ou l'unité extérieure. La condensation qui s'égoutte depuis l'unité pourrait les mouiller, et provoquer des dommages ou dysfonctionnements de vos biens. Maintenez les ouvertures de ventilation dénuées de toute obstruction. L'appareil doit être stocké dans une zone bien aérée où la taille de la pièce correspond à la superficie de la pièce spécifiée pour le fonctionnement. L'appareil doit être stocké dans une salle sans flammes nues en fonctionnement continu (par exemple un appareil à gaz) et sans source d'inflammation (par exemple un chauffage électrique en fonctionnement). Les connecteurs mécaniques et les joints évasés réutilisables sont interdits.

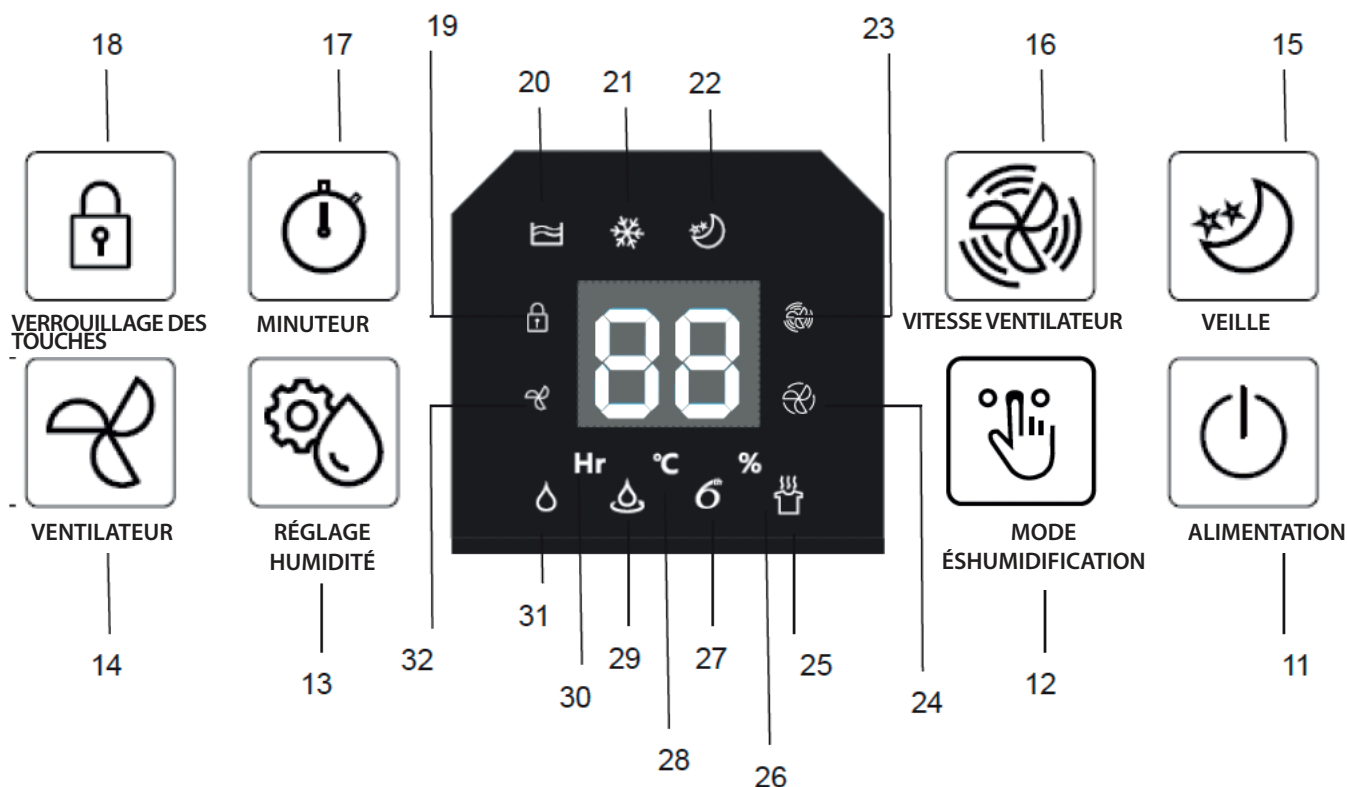
Description et installation du produit



1. Panneau de commande numérique
2. Poignée
3. Entrée d'air
4. Sortie d'air
5. Seau d'eau
6. Affichage du niveau d'eau
7. Roulettes
8. Raccord de tuyau de vidange continue
9. Filtre
10. Voyant d'humidité



Interface utilisateur



11. TOUCHE ALIMENTATION

Enfoncer pour allumer/éteindre l'unité

12. TOUCHE MODE DÉSHUMIDIFICATION

Utilisée pour sélectionner le mode de fonctionnement : Programme normal, continu, 6th sense, buanderie.

13. TOUCHE DE RÉGLAGE HUMIDITÉ

Utilisée pour régler le niveau d'humidité souhaité

14. TOUCHE FAN (VENTILATEUR)

Désactive la fonction déshumidification et fait circuler l'air.

15. TOUCHE SLEEP

Enfoncer pour éteindre les voyants d'affichage, l'unité continuera de fonctionner.

16. TOUCHE VITESSE DU VENTILATEUR

Enfoncer pour régler la vitesse du ventilateur.

17. TOUCHE TIMER (MINUTERIE)

Régler la minuterie pour allumer ou éteindre l'unité, de 01 à 24 heures.

18. VERROUILLAGE DES TOUCHES

Enfoncer pour verrouiller ou déverrouiller le bouton.

19. Verrouillage

20. Voyant seau plein

21. Voyant dégivrage

22. Voyant veille

23. Voyant vitesse du ventilateur élevée

24. Voyant vitesse du ventilateur basse

25. Mode programme buanderie

26. Voyant humidité

27. Mode 6th Sense

28. Voyant de température

29. Mode déshumidification continue

30. Voyant minuterie

31. Mode déshumidification normale

32. Voyant mode ventilateur

COMMENT UTILISER L'APPAREIL

PREMIÈRE UTILISATION

Après avoir transporté ou manipulé l'appareil, attendez une heure avant de le brancher à l'alimentation électrique, assurez-vous que l'appareil soit en position verticale, sur une surface stable et plane pour éviter les fuites. Utilisez la poignée rétractable pour maintenir l'unité aussi droite que possible, jamais sur le côté.

DESCRIPTION DU MODE DE FONCTIONNEMENT

Mise sous tension/extinction de l'appareil



Après avoir branché l'appareil à l'alimentation électrique, appuyez sur la touche d'**ALIMENTATION** (11) pour allumer/éteindre l'appareil. La touche se trouve sur le côté droit du panneau de commande (1). Après avoir enfoncé la touche **ALIMENTATION**, le déshumidificateur émet 1 « bip »

Sélection du mode



MODE
DÉSHUMIDIFICATION

Appuyer sur la touche de **MODE DÉSHUMIDIFICATION** (12) pour sélectionner le mode de fonctionnement : Programme normal, continu, 6th sense, buanderie. Lorsque la

touche de **MODE DÉSHUMIDIFICATION** est enfoncée, le mode de fonctionnement change en séquence :

Normal, ->Cont, ->6th sense , ->Buanderie.

L'appareil démarre à partir du dernier mode mémorisé.

Mode normal : Lorsque le voyant normal (31) s'allume, l'appareil fonctionne en mode normal. Permet de régler manuellement la vitesse du ventilateur et le niveau d'humidité souhaité.

Mode continu : Lorsque le voyant cont. (29) s'allume, l'appareil fonctionne en mode cont. Règle automatiquement la vitesse basse du ventilateur et le déshumidificateur fonctionne en continu. Le niveau d'humidité réglé est désactivé.

Mode 6th sense : lorsque le voyant 6th sense (27) s'allume, l'appareil fonctionne en mode 6th sense. L'appareil règle automatiquement la vitesse du ventilateur en fonction du taux d'humidité de la pièce. Lorsque l'unité passe initialement en mode 6th sense, le ventilateur et le compresseur opèrent selon les paramètres suivants :

Humidité ambiante	État du compresseur	Vitesse du ventilateur
≥65%	Marche	Vitesse du ventilateur élevée
50%<Humidité ambiante <65%	Marche	Vitesse du ventilateur basse
≤5 0%	Arrêt	Vitesse du ventilateur basse

Mode programme buanderie : lorsque le voyant **programme buanderie** (25) s'allume, l'appareil opère en mode **programme buanderie**. L'appareil continue à

Laissez un espace approprié comme indiqué dans le paragraphe « GUIDE D'INSTALLATION ». Lorsque le seau est plein ou mal inséré, le voyant de **plein d'eau** (20), le voyant du seau plein s'allume et arrête l'appareil (lire le paragraphe « Fonction seau d'eau plein »).

déshumidifier et poursuit à vitesse ventilateur élevée. La vitesse du ventilateur et le niveau d'humidité ne peuvent être réglés dans le mode **programme buanderie**. Le mode **programme buanderie** est adapté au séchage des vêtements.

Réglage du niveau d'humidité



RÉGLAGE
HUMIDITÉ

Appuyez sur la touche de « RÉGLAGE HUMIDITÉ » (13) pour régler le niveau d'humidité relative souhaité entre 30% et 80% en mode de déshumidification

normale. Le voyant « % » (26) de l'affichage

à LED clignote lorsque des changements sont effectués. Le déshumidificateur s'éteint lorsque la pièce atteint ce niveau d'humidité cible. En mode continu, le mode 6th Sense et le mode du programme buanderie, le bouton de RÉGLAGE DE L'HUMIDITÉ ne sont pas disponibles.

Réglage du mode ventilateur



VENTILATEUR

Appuyez sur la touche VENTILATEUR (14) pour sélectionner le mode VENTILATEUR. Le voyant (32) sur l'affichage à LED s'allume. L'unité désactive la fonction

déshumidification et fait circuler l'air. La vitesse du ventilateur peut être réglée entre « HIGH » (élevée) et « LOW » (basse) en utilisant la touche de VITESSE VENTILATEUR (16).

Réglage du mode veille



VEILLE

Appuyez sur la touche « VEILLE » (15) pour sélectionner le mode VEILLE. Le voyant (22) de l'affichage à LED s'allume. En MODE VEILLE, les voyants de l'affichage s'éteignent, l'unité continue à fonctionner.

Réglage de la vitesse du ventilateur



VITESSE VENTILATEUR

Appuyer sur la touche VITESSE

VENTILATEUR (16) pour sélectionner les différentes vitesses du ventilateur.

Le voyant (23) ou (24) sur l'écran à LED s'allume. En mode ventilateur et en mode normal, vous pouvez appuyer sur la touche de vitesse ventilateur pour régler la vitesse élevée/basse du ventilateur.

DESCRIPTIONS DES FONCTIONS

FONCTION MINUTERIE



Appuyer sur la touche « MINUTERIE » (17) pour régler la marche/arrêt de la minuterie. Le voyant « Hr »(30) sur l'affichage à LED s'allume.

La minuterie peut être réglée par palier de 1h (une heure) entre 0 et 24 heures chaque fois que la touche **minuterie** est enfoncée

Réglage de la fonctionne minuterie ON

La fonction minuterie ON peut être réglée lorsque l'appareil est en état OFF. Appuyer sur la touche **minuterie** : Le voyant « Hr » de l'affichage à LED s'allume et « 00 » apparaît sur l'affichage à LED ; dans les 5 secondes, vous pouvez appuyer sur la touche **minuterie** pour sélectionner l'heure où l'appareil doit être allumé. Une fois réglée la minuterie, l'heure est affichée pendant 5 sec, le voyant « Hr » s'allume. L'appareil s'allume automatiquement à l'heure choisie.

Réglage de la fonction minuterie OFF

La fonction minuterie OFF peut être réglée lorsque l'appareil est en état ON. Appuyer sur la touche **minuterie** : Le voyant « Hr » de l'écran à LED s'allume et « 00 » apparaît sur l'écran à LED ; dans les 5 secondes, appuyez sur la touche **minuterie** pour sélectionner l'heure souhaitée d'extinction de l'appareil. Une fois la minuterie réglée, l'heure s'affiche pendant 5 secondes et le voyant « Hr » s'allume. L'appareil s'éteint automatiquement à l'heure choisie.

Annulation de la fonction minuterie On (Off)

Pour activer cette fonction, appuyez une nouvelle fois sur la touche **minuterie** : une fois que le voyant « Hr » de l'écran à LED s'allume, appuyez sur la touche **minuterie** jusqu'à ce que l'appareil affiche « 00 » et que le voyant « Hr » de la **minuterie** sur l'écran à LED disparaisse. La fonction sera annulée.

AFFICHAGE DE LA TEMPÉRATURE AMBIANTE

À partir d'un mode quelconque, enfoncez la touche RÉGLAGE HUMIDITÉ (13) pendant 5 secondes, l'affichage à LED peut indiquer la température ambiante actuelle, et le voyant  (28) sur l'affichage à LED s'allume après 5 secondes d'affichage de la température, l'affichage à LED indique à nouveau automatiquement l'humidité ambiante.

FONCTION VERROUILLAGE



Enfoncez la touche « VERROUILLAGE » (18) pendant trois secondes pour verrouiller toutes les commandes. Le voyant  (19) s'allume. Enfoncez la touche « VERROUILLAGE » (18) pendant trois secondes pour déverrouiller toutes les commandes. Le voyant  (19) disparaît.

FONCTION ARRÊT AUTOMATIQUE

Lorsque le seau est plein, retiré ou mal inséré dans l'unité, ou lorsque le taux d'humidité est inférieur de 3 % au taux d'humidité réglé, l'unité s'arrête de fonctionner automatiquement.

FONCTION MÉMOIRE

En cas de panne de courant, tous les réglages seront mémorisés (sauf le réglage de la minuterie). Une fois l'alimentation rétablie, l'unité reprend son fonctionnement selon les réglages mémorisés.

FONCTION SEAU D'EAU PLEIN

Si le seau d'eau est plein ou a été retiré, le voyant **Eau pleine**  (20) s'allume et émet un « bip » sonore pendant 20 secondes avant d'être réinséré. Lorsque l'eau a été vidée et que le seau a été réinséré, la machine reprend son fonctionnement.

DÉGIVRAGE AUTO

Pendant le fonctionnement, le voyant  (21) de l'affichage à LED s'allume. Le compresseur s'arrête automatiquement lorsque le givre recouvre l'évaporateur. Le ventilateur fonctionne en continu jusqu'à la fin du processus de dégivrage. La machine redémarre alors automatiquement.

VOYANT D'HUMIDITÉ AMBIANTE

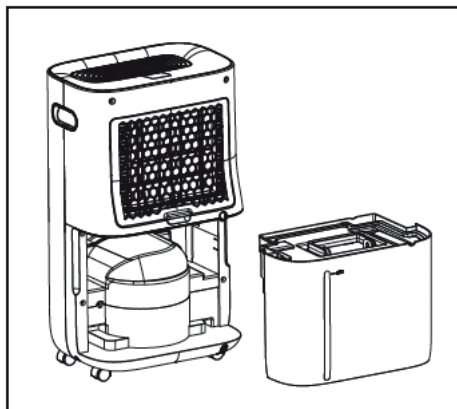
Pendant le fonctionnement, le voyant d'humidité (10) sur le panneau avant permet de comprendre en un coup d'œil le niveau d'humidité dans la pièce.

Couleur du voyant à LED	Humidité	Niveau d'humidité
Bleu	≤ 50%	Humidité faible
Vert	50%-70%	Humidité moyenne
Rouge	≥ 70%	Humidité élevée

VIDANGE D'EAU

VIDANGE DE L'EAU AVEC LE SEAU D'EAU

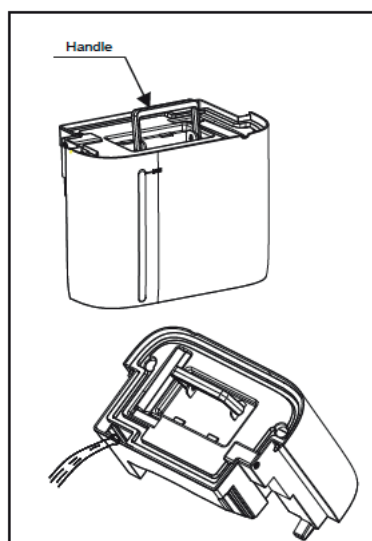
Le voyant **plein d'eau**  (20) s'allume lorsque le seau d'eau est plein. La machine s'arrête automatiquement et le seau d'eau doit être vidé.



1. Retirez le seau d'eau

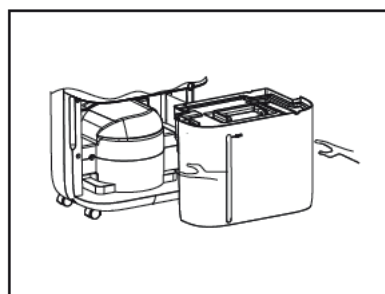
Retirez doucement le seau d'eau de l'arrière du déshumidificateur.

- Le seau d'eau peut être lavé à l'eau froide ou à l'eau chaude. Ne pas utiliser de solvants, de produits abrasifs, d'essence, de produits chimiques, de chiffons ou d'autres matériaux pour nettoyer le seau.



2. Vidange de l'eau

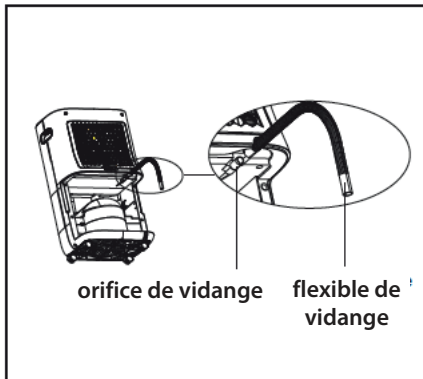
- Si le seau d'eau est extrait pendant le fonctionnement ou immédiatement après avoir éteint la machine, de l'eau peut s'égoutter sur la base. Par conséquent, attendez 3 minutes après avoir arrêté la machine pour extraire le seau d'eau (si de l'eau a déjà coulé, essuyez-la avec un chiffon sec).
- Utilisez la poignée pour soulever, incliner et vider le seau d'eau.



3. Réinsérer le seau d'eau

- Introduire convenablement le seau d'eau dans la machine. Si le seau d'eau n'est pas correctement positionné, le voyant **Eau pleine**  (20) s'allume et la machine ne fonctionne pas.

VIDANGE CONTINUE



1. Retirez le seau
2. Branchez le tuyau de vidange (diamètre 10 mm) à l'orifice de vidange et assurez-vous qu'il n'y ait pas de fuite d'eau.
3. Assurez-vous que la hauteur du tuyau de vidange ne dépasse la hauteur de l'orifice de vidange. Placez le déshumidificateur sur une surface plane et évitez de bloquer la sortie de vidange ; assurez-vous que l'eau de condensation puisse être vidangée facilement. Contrôlez régulièrement l'orifice et le tuyau de vidange pour vérifier qu'ils soient bien raccordés et s'ils sont endommagés ou bouchés. Si l'appareil est placé sur une surface irrégulière ou si le tuyau est mal installé, l'eau risque de remplir le seau et de provoquer l'arrêt de l'unité. Le cas échéant, videz le seau d'eau puis vérifiez l'emplacement du déshumidificateur et l'installation correcte du tuyau.

RECOMMANDATIONS EN CAS DE PÉRIODES D'INACTIVITÉ DE L'APPAREIL

1. Si l'unité n'est pas utilisée pendant une période prolongée, assurez-vous qu'elle soit débranchée en toute sécurité. À défaut, un choc électrique ou un incendie peut se produire.
2. Vidangez toute l'eau et utilisez un chiffon doux pour nettoyer le seau d'eau.
3. Nettoyez le filtre.
4. Couvrez l'unité pour éviter l'accumulation de poussière. Rangez l'appareil verticalement dans un lieu frais et sec.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

NETTOYAGE DU DÉSHUMIDIFICATEUR

1. Éteignez et débranchez l'unité.
2. Nettoyez l'entrée (3) et la sortie (4) d'air à l'aide d'un chiffon doux.
La poussière a tendance à s'accumuler à ces endroits.

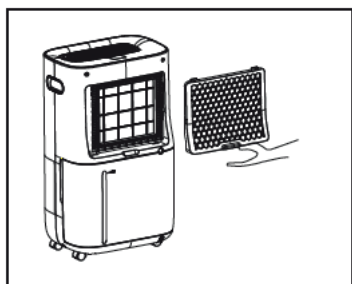
3. Ne pas utiliser d'essence ou de solvants.
4. Nettoyez la surface avec un chiffon doux et humide, en utilisant uniquement de l'eau ou un détergent doux.
5. Essuyez avec un chiffon sec.

REMARQUE : N'utilisez jamais d'eau pour laver le déshumidificateur. Si l'appareil fonctionne dans la même position pendant plusieurs jours, vérifiez la présence de saleté en dessous et autour. Déplacer l'unité par intermittence et nettoyez le sol en dessous.

NETTOYAGE DU FILTRE À AIR

Si le filtre est obstrué par de la poussière, le débit d'air et les performances de l'unité en seront affectés. Contrôler et nettoyer le filtre toutes les deux semaines pour éviter que cela ne se produise.

REMARQUE : Le filtre à air doit être nettoyé toutes les deux semaines. Une ventilation insuffisante peut entraîner la mauvaise déshumidification, l'accumulation de givre et l'égouttement.



1. Retirer l'entrée d'air (3) à l'arrière de l'unité

2. Déposer le filtre de l'entrée d'air.

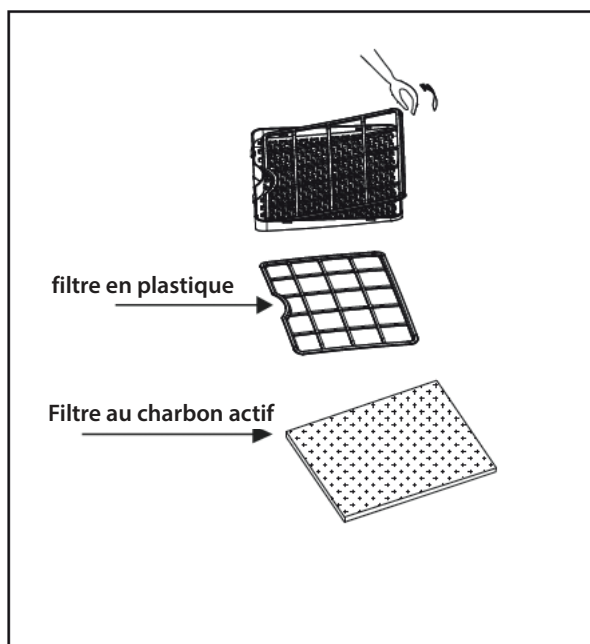
3. Nettoyer le filtre

Utilisez un aspirateur pour éliminer la poussière du filtre. Si le filtre est très sale, nettoyez-le à l'eau chaude et au détergent neutre. Après l'avoir nettoyé, laissez-le sécher à température ambiante jusqu'à ce que toutes ses pièces soient bien sèches.

4. Remplacer le filtre à air

Remettez le filtre à charbon actif en place dans le cadre d'entrée d'air.

Placez le filtre en plastique dans le cadre d'entrée d'air et fixez-le.



Que faire si...	Causes possibles / Solutions
Bruit soudain pendant le fonctionnement.	Bruit quand le compresseur vient d'être allumé.
L'humidité ne diminue pas.	- La zone à déshumidifier est trop grande. La capacité de votre déshumidificateur peut être insuffisante. - Les portes sont ouvertes. - Il se peut que certains appareils génèrent de la vapeur dans la pièce.
Il y a peu ou pas d'effet de déshumidification	Cela se produit lorsque la température et/ou l'humidité ambiante sont trop basses.
Lorsque l'unité est mise en marche pour la première fois, l'air émis a une odeur de moisi.	En raison de l'augmentation de la température de l'échangeur de chaleur, l'air peut avoir une odeur étrange au début.
L'appareil est bruyant.	L'appareil peut être un peu bruyant s'il fonctionne sur un plancher en bois.
Pendant le fonctionnement ou lors du changement de mode, on entend un sifflement.	Ceci est normal. C'est le son normal du réfrigérant qui s'écoule.
Lors de la première utilisation, il y a de l'eau résiduelle dans le seau d'eau.	Cela est dû à l'évaporation de l'eau lors du test de déshumidification en usine.
L'appareil ne fonctionne pas, les commandes ne peuvent être réglées.	Il s'agit d'une fonction de protection. Lorsque la température ambiante dépasse 32°C ou tombe en dessous de 5°C, la machine ne fonctionne pas.
L'appareil ne fonctionne pas.	- Vérifiez si le bouton d'ALIMENTATION a été enfoncé. - La fiche n'a pas été insérée ou n'est pas en contact. - Vérifiez si vous avez réglé la fonction minuterie. - Attendez 3 minutes puis redémarrez l'appareil : il se peut que le dispositif de protection empêche le fonctionnement.
La vitesse du ventilateur ne peut être réglée.	En modes de programme continu , 6th sense et buanderie , le ventilateur ne peut être réglé.
Le réglage de l'humidité ne peut être réglé.	Dans le programme continu , 6th sense et buanderie , le niveau d'humidité ne peut être réglé.
Un code d'erreur s'affiche	E2 apparaît sur l'écran à LED, le capteur d'humidité et de température a été endommagé.
L'appareil s'est éteint pendant l'utilisation.	- Vérifiez que la pièce où l'appareil fonctionne ne soit trop petite. Lorsque le compresseur surchauffe, il s'arrête automatiquement pour éviter tout accident. Le cas échéant, débranchez l'appareil, résolvez le problème, attendez environ 45 minutes puis redémarrez l'appareil. - En mode continu, lorsque le seau d'eau est plein, l'appareil s'arrête automatiquement ; il en va de même lorsque le seau d'eau est retiré ou mal positionné. - Si le seau d'eau est plein ou a été retiré, le voyant « plein d'eau » s'allume et émet des « bips » sonores. L'appareil reprend le fonctionnement une fois que l'eau est vidée et que le seau d'eau est remis en place. - En mode de vidange continue, si l'appareil est placé sur une surface irrégulière ou si le tuyau est mal installé, l'eau risque de remplir le seau et de provoquer l'arrêt de l'appareil. Le cas échéant, videz le seau d'eau puis vérifiez l'emplacement du déshumidificateur et l'installation correcte du tuyau.

SERVICE APRÈS-VENTE

Avant de contacter le Service Après-vente :

1. Essayez de remédier par vous-même au problème en consultant les descriptions indiquées dans le chapitre « Diagnostic rapide »
2. Éteignez l'appareil puis rallumez-le pour vérifier si le problème persiste.

Si le problème persiste après avoir effectué les contrôles ci-dessus, contactez le Service Après-vente.

Veuillez fournir :

- une brève description du défaut ;
- le modèle exact du déshumidificateur ;
- le numéro de service (c'est le numéro que l'on trouve sous le mot Service sur l'autocollant de service situé sur le côté ou au bas de l'unité).
- ce numéro de service est également indiqué dans le livret de garantie ;
- votre adresse complète ;
- votre numéro de téléphone.

Si des travaux de réparation doivent être réalisés, contactez le **Service Après-vente** (l'utilisation de pièces de rechange d'origine et une réparation correcte sont garanties).

Vous aurez besoin de présenter la facture originale.

Le non-respect des présentes instructions pourrait compromettre la sécurité et la qualité du produit.

Afin de profiter d'une assistance complète, veuillez enregistrer votre appareil sur **www.register10.eu**



OLVASSA EL ÉS TARTSA BE

- Töltse le a teljes használati útmutatót a <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> webhelyről, vagy hívja a garanciafüzetben szereplő telefonszámot.
- A készülék használata előtt olvassa el az alábbi biztonsági útmutatót. Őrizze meg a későbbi felhasználás érdekében.
- A kézikönyvben és a készüléken található fontos biztonsági figyelmeztetéseket mindig olvassa el és tartsa be. A gyártó nem vállal felelősséget a biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyásából, a készülék nem rendeltetésszerű használatából vagy a készülék kezelőszerveinek helytelen beállításából eredő károkért.
- ⚠ A készülék éghető hűtőközeget (R290) használ, amelynek maximális feltöltési mennyisége 0,058 kg. A készüléket 4 m²-nél nagyobb alapterületű és 2,2 m-nél nagyobb belmagasságú helyiségben kell üzembe helyezni, működtetni és tárolni.
- ⚠ Kisgyermeket (0–3 év között) ne engedjen a készülék közelébe. Gyermekek (3–8 év között) kizárólag felügyelet mellett tartózkodhatnak a készülék közelében. 8 éves vagy idősebb gyermekek, valamint testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élő, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek a készüléket kizárólag felügyelet mellett vagy a biztonságos használatra vonatkozó tájékoztatást követően és a fennálló kockázatok megértése után használhatják. Ne engedje, hogy a gyermekek játsszanak a készülékkel. Gyermekek csak felügyelet mellett végezhetnek tisztítási és felhasználói karbantartási műveleteket a készüléken.

RENDELTETÉSSZERŰ HASZNÁLAT

- ⚠ VIGYÁZAT: A készüléket nem lehet külső kapcsolószerkezettel (pl. időzítő) vagy távirányítóval használni.
- ⚠ Ezt a készüléket háztartási, illetve ahhoz hasonló célokra tervezték, mint például: hotelek és irodák.
- ⚠ A készüléket nem nagyüzemi használatra tervezték. Ne használja a készüléket kültéren.
- ⚠ Minden esetben a készüléken található be- és kikapcsoló gombbal kapcsolja ki a páratlanítót. A kikapcsoláshoz soha ne használja a tápellátás áramköri megszakítóját, illetve ne húzza ki a tápcsatlakozót. Szüntesse meg a páratlanító tápellátását, ha hosszabb ideig nem használja azt, illetve zivatar vagy vihar esetén.
- ⚠ A levegőkivezetőbe soha ne helyezzen semmilyen tárgyat, mert megsérülhet. A szellőzőnyílásokat semmivel ne torlaszolja el.
- ⚠ A leeresztett víz nem adható embereknek vagy háziállatoknak.
- ⚠ Ne használja a készüléket olyan környezetben, ahol a környezeti hőmérséklet 0 °C alatti, ilyen esetben ugyanis megfagyhat a tömlőkben lévő víz, ami károsíthatja a készüléket.
- Ne használja a készüléket a környezeti hőmérséklet szabályozására például műalkotások vagy könyvek tárolása érdekében. Ilyen esetben ezek a tárgyak károsodhatnak.
- ⚠ Győződjön meg róla, hogy a szűrő be van szerelve, mielőtt a készüléket üzembe helyezné – tűzveszély.
- A készülék működtetése előtt győződjön meg arról, hogy a víztartály a helyén van.
- ⚠ A készülék mozgatása előtt győződjön meg arról, hogy a víztartály üres – áramütés veszélye vagy tűzveszély.
- ⚠ Amikor a páratlanító működik, tartsa legalább 50 cm távolságra minden tárgytól. Az egységből csepegő kondenzációs folyadék megnedvesítheti azt, és így a berendezés károsodhat vagy nem megfelelően működhet.

ÜZEMBE HELYEZÉS

- ⚠ A készülék mozgatását és üzembe helyezését a sérülésveszély csökkentése érdekében két vagy több személy végezze. Viseljen védőkesztyűt a készülék kicsomagolása és üzembe helyezése során, nehogy megvágja magát.
- ⚠ Az üzembe helyezést, beleértve az elektromos csatlakoztatást és a javításokat, szakképzett technikusként kell elvégeznie az adott ország vezetékezési előírásainak megfelelően. Csak akkor javítsa meg vagy cserélje ki a készülék egyes alkatrészeit, ha az adott művelet szerepel a felhasználói kézikönyvben. Ne engedje a gyermekeket abba a helyiségbe, ahol az üzembe helyezést végzi. A kicsomagolás után ellenőrizze, hogy a készülék sérült-e a szállítás során. Probléma esetén vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy a legközelebbi vevőszolgálattal. Üzembe helyezés után a csomagolóanyagokat (műanyag, habszivacs stb.) az esetleges fulladásveszély miatt olyan helyen tárolja, ahol gyermekek nem férhetnek hozzá. A berendezést bármilyen üzembe helyezési művelet előtt le kell választani minden távoli tápellátásról, mivel más esetben fennáll az áramütés veszélye. Az áramütés és a tűzveszély elkerülése érdekében az üzembe helyezés során győződjön meg arról, hogy a készülék miatt nem sérül-e a hálózati tápkábel. A készüléket csak a megfelelő üzembe helyezést követően kapcsolja be.
- ⚠ Mindig hagyjon 20 cm szabad helyet a készülék körül és 50 cm szabad helyet a készülék felett.
- A nem megfelelő szellőzés túlmelegedést vagy tüzet okozhat.
- ⚠ Ne helyezze a készüléket hőforrás közelébe – tűzveszély.
- ⚠ Ne helyezzen semmilyen víztartályt a készülékre – áramütés veszélye vagy tűzveszély.
- ⚠ Ne tároljon gyúlékony anyagokat, például alkoholt, benzint vagy aeroszolokat a készülék közelében (robbanás- vagy tűzveszély).
- ⚠ A készüléket csak vízszintes és stabil felületen, függőleges helyzetben működtesse. Ne használja a készüléket a padlószint felett, például asztalon – sérülésveszély. Ne álljon rá a készülékre, és ne támaszkodjon neki, mert ez a készülék felborulását okozhatja – sérülésveszély. Ne görgesse a készüléket egyenetlen felületen vagy szőnyegen. A készülék felemelésével megelőzhető a kerekek és a padló károsodása.
- ⚠ A készülék mozgatása előtt húzza ki a tápkábelt.

ELEKTROMOS ÁRAMMAL KAPCSOLATOS FIGYELMEZTETÉSEK

- ⚠ Biztosítani kell azt, hogy a készüléket a dugasz kihúzásával le lehessen választani az elektromos hálózatról. A készüléket az adott ország biztonsági előírásainak megfelelően földelni kell.
- ⚠ Minden vezetékezésnek meg kell felelnie a helyi és az adott országban érvényes elektromos szabályozásnak, és azt képesített villanyszerelőnek kell kialakítania.
- ⚠ Ne használjon hosszabbítót, elosztót vagy adaptert. Az elektromos alkatrészek nem lehetnek hozzáférhetők az üzembe helyezés után. Ne használja a készüléket mezítláb, és ne nyúljon hozzá nedves kézzel. Ne használja a készüléket, ha a tápkábel vagy a csatlakozódugó sérült, illetve ha a készülék nem működik megfelelően, megsérült vagy leejtették.
- ⚠ Ha a hálózati kábel megsérül, az áramütés kockázatának elkerülése érdekében a gyártóval, annak szervizképviselőjével vagy egy hasonlóan képzett szakemberrel kell egy olyan kábelre kicseréltetni.
- ⚠ Győződjön meg arról, hogy a földelés biztonságos, és hogy földelővezetéket szakember csatlakoztatta az épület speciális földelőrendszeréhez. A berendezést elektromosszivárgás-védőkapcsolóval és egy megfelelő kapacitású kiegészítő áramköri megszakítóval kell

ellátni. Az áramköri megszakítónak mágneses és termikus kioldófunkcióval is rendelkeznie kell, ezzel biztosítva a védelmet rövidzárlat és túlterhelés esetén.

Biztosíték típusa	3,15A/250VAC
Az áramköri megszakító szükséges kapacitása	10A

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

⚠ FIGYELEM: Bármilyen karbantartási művelet előtt győződjön meg arról, hogy a készüléket kikapcsolta és kihúzta a konnektorból. A személyi sérülés kockázatának elkerülése érdekében használjon védőkesztyűt (vágás veszélye) és munkavédelmi cipőt (összezúródás veszélye); mindenképpen két személy mozgassa (csökkentett terhelés); soha ne használjon gőznyomással működő tisztítókészüléket (áramütés veszélye). A gyártó által nem engedélyezett nem szakszerű javítások veszélyeztethetik az egészséget és a biztonságot, amiért a gyártó nem tehető felelőssé. A nem szakszerű javításokból vagy karbantartásokból eredő hibákra vagy károknak nem vonatkozik a garancia, amelynek feltételeit a termékhez mellékelt dokumentum tartalmazza.

A CSOMAGOLÓANYAGOK HULLADÉKKEZELÉSE

- A csomagolóanyag 100%-ban újrahasznosítható, és el van látva az újrahasznosítás jelével (♻). A csomagolás egyes részeinek hulladékkezelését megfelelően, a hulladékok ártalmatlanítására vonatkozó helyi rendelkezések szerint kell elvégezni.

A HÁZTARTÁSI GÉPEK HULLADÉKKÉNT TÖRTÉNŐ ELHELYEZÉSE

- Ez a készülék újrahasznosítható vagy újrafelhasználható anyagok felhasználásával készült. Leselejtezéskor a helyi hulladékkezelési szabályokkal összhangban járjon el. Az elektromos háztartási készülékek kezelésére, hasznosítására és újrafeldolgozására vonatkozó további információkért forduljon az illetékes helyi hatósághoz, a háztartási hulladékok begyűjtését végző vállalathoz vagy az üzlethez, ahol a készüléket vásárolta. Ez a berendezés az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2012/19/EU irányelvnek, illetve az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2013. évi (módosított) előírásoknak megfelelően került megjelölésre. A hulladékká vált termék szabályszerű elhelyezésével Ön segít elkerülni a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következményeket.

A terméken és a kísérő dokumentumokon látható  jel azt jelzi, hogy a készüléket nem szabad háztartási hulladékként kezelni, hanem az elektromos és elektronikai készülékeknek megfelelő gyűjtőhelyen kell leadni.

A készüléken látható szimbólumok magyarázata.

 Caution, risk of fire	FIGYELMEZTETÉS	Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a készülék éghető hűtőközeget használ. A hűtőközeg szivárgása esetén külső gyújtóforrás jelenlétében tűzveszély áll fenn
	FIGYELEM	Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a használati útmutatót figyelmesen tanulmányozni kell
	FIGYELEM	Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a berendezést szervizes szakembernek kell kezelnie az üzembe helyezési útmutató utasításai alapján

	FIGYELEM	Ez a szimbólum azt jelzi, hogy információ érhető el (például a használati vagy az üzembe helyezési útmutató)
---	-----------------	---

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK A SPECIÁLIS HŰTŐKÖZEGGEL RENDELKEZŐ BERENDEZÉSEK SZERVIZELÉSÉHEZ

Az üzembe helyezéssel, a szervizeléssel, a karbantartással és a javítási módszerekkel kapcsolatos részletes információért töltse le a teljes útmutatót a <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> webhelyről.

⚠ A jégtelenítési folyamat felgyorsításához és a tisztításhoz csak a gyártó által javasolt eszközöket használja.

⚠ A berendezést jól szellőző helyen kell tárolni, ahol a helyiség mérete megfelel a művelethez megadott értékeknek. A helyiségben nem lehet folyamatosan üzemelő gyújtóforrás (például nyílt láng, működő gázüzemű berendezés vagy működő elektromos fűtőberendezés).

⚠ Ne karcolja és ne égesse meg. Vegye figyelembe, hogy a hűtőközegeknek nem minden esetben van szaguk. A hűtőkörön dolgozó vagy abba behatoló minden személynek rendelkeznie kell érvényes, az iparág által akkreditált értékelő hatóságtól származó igazolással arra vonatkozóan, hogy az iparág által elismert értékelő specifikációnak megfelelően rendelkeznek a hűtőközegek biztonságos kezelésére vonatkozó ismeretekkel. A berendezés szervizelését csak a gyártó által javasolt módon szabad végezni. A másik szakképzett személy segítségét igénylő karbantartási és javítási munkákat éghető hűtőközeg használatában jártas személy felügyelete alatt kell végezni. A berendezést 4 m²-nél nagyobb alapterületű helyiségben kell üzembe helyezni, üzemeltetni és tárolni. A csővezetékeket csak olyan helyiségben szabad elhelyezni, amelynek alapterülete nagyobb, mint 4 m². A csővezetékeknek meg kell felelniük a nemzeti gázszabályoknak. A hűtőközeg maximális töltési mennyisége 0,058 kg. A beltérben használt mechanikus csatlakozóknak meg kell felelniük az ISO 14903 szabványnak. Ha a mechanikus csatlakozásokat újra felhasználja beltérben, a tömítő alkatrészeket meg kell újítani. Ha a meggyulladt illesztéseket beltérben újra felhasználja, a meggyulladt részt újra ki kell alakítani. A csővezetékeknek a lehető legrövidebbnek kell lenniük. A mechanikai csatlakozásoknak hozzáférhetőnek kell lenniük karbantartáshoz.

1. Az éghető hűtőközeget tartalmazó berendezések szállítását a szállítási szabályozásoknak megfelelően kell végezni.

2. A berendezés jelekkel történő megjelölésének meg kell felelnie a helyi szabályozásnak.

3. Az éghető hűtőközeget használó berendezések ártalmatlanítása során be kell tartani a helyi szabályozásokat.

4. A berendezés tárolásakor be kell tartani a gyártó utasításait.

5. A becsomagolt (nem értékesített) berendezés tárolása: a tárolási védőcsomagolást úgy kell felhelyezni, hogy az abban található berendezés mechanikai sérülése ne okozhassa a feltöltött hűtőközeg szivárgását. Ellenőrizze az egy helyiségben tárolható berendezések maximális számát, amit a helyi szabályozás határoz meg.

6. A szervizeléssel kapcsolatos információ

6-1. A terület ellenőrzése

A gyulladásveszély minimalizálása érdekében biztonsági ellenőrzésekre van szükség, mielőtt gyúlékony hűtőközegeket tartalmazó rendszeren dolgozna. A hűtőrendszer javításához a következő előírásokat kell követni.

6-2. A munkavégzés folyamata

A készüléken végzett műveletek során a gyúlékony gáz vagy gőz jelenlétének kockázatát minimálisra kell csökkenteni.

6-3. Általános munkaterület

A készüléken vagy annak közelében dolgozó személyeket oktatásban kell részesíteni az elvégzendő munka jellegéről. A munkát nem szabad túlságosan szűk térben végezni.

6-4. Hűtőközeg jelenlétének ellenőrzése

A területet megfelelő hűtőközeg-érzékelővel kell ellenőrizni a készüléken végzett műveletek előtt és közben, hogy az figyelmeztesse a szakembert a lehetséges gyúlékony légkörre. Győződjön meg arról, hogy a használt szivárgásérzékelő berendezés megfelelő éghető hűtőközeghez való használatra, vagyis hogy megfelelő tömítés miatt vagy eredendően szikramentes.

6-5. Tűzoltó készülék jelenléte

Ha a hűtőberendezésen vagy annak bármely alkatrészén nagy hővel járó munkát kell végeznie, kéznél kell lennie megfelelő tűzoltó készüléknek. A töltési terület mellett rendelkezésre kell állnia egy száraz poros vagy szén-dioxiddal oltó tűzoltó készüléknek.

6-6. Gyújtóforrás hiánya

Ha a hűtőrendszeren végzett munka során olyan csővezetéseket kell kitenni, amelyek gyúlékony hűtőközeget tartalmaznak vagy tartalmaztak, akkor tűz- vagy robbanásveszélyt okozó módon nem használható semmilyen gyújtóforrás. Minden lehetséges gyújtóforrást (például égő cigaretta) megfelelő távolságban kell tartani az üzembe helyezés, a javítás, az eltávolítás vagy az ártalmatlanítás helyétől, ha annak során éghető hűtőközeg juthat a környezetbe. A munkavégzés megkezdése előtt a berendezés körüli területet fel kell mérni, hogy ne álljon fenn égésveszély vagy gyulladás kockázata. Ki kell helyezni a „Tilos a dohányzás” táblát.

6-7. Szellőztetett terület

Biztosítsa a terület megfelelő szellőzését, mielőtt a rendszerrel dolgozna, vagy bármilyen, hővel járó munkát végezne. Minden művelet során biztosítson bizonyos fokú szellőzést. A szellőztetésnek biztonságosan el kell oszlatnia a kiszabadult hűtőközeget, és a legjobb, ha azt kijuttatja a légkörbe.

6-8. A hűtőberendezés ellenőrzése

Elektronikus alkatrészecseréjekor azoknak meg kell felelniük a célnak és az adott specifikációnak. Minden esetben követni kell a gyártó karbantartási és szervizelési útmutatásait. Ha kétségei vannak, hívja segítségért a gyártó műszaki részlegét. Éghető hűtőközeget használó berendezés üzembe helyezésekor az alábbi ellenőrzéseket kell elvégezni:

- A hűtőközeg tényleges feltöltött mennyisége megfelel-e azon helyiség méretének, amelyben a hűtőközeget tartalmazó alkatrészecskét üzembe helyezik;
- A szellőztetőberendezés és annak kivezetései megfelelően működnek-e és nincsenek-e eltorlaszolva;
- Ha közvetett hűtőkört használ, a másodlagos körben ellenőrizni kell, hogy nincs-e jelen hűtőközeg;
- A berendezés jelölése továbbra is látható és olvasható-e. A nem olvasható jelöléseket és jeleket javítani kell;
- A hűtőcsövek és azok alkatrészei olyan helyzetben vannak-e beszerelve, ahol valószínűleg nincsenek kitéve a hűtőközeget tartalmazó alkatrészecskét korrodáló anyagnak, kivéve azokat az alkatrészecskét, amelyek eredendően korrózióálló anyagból készültek vagy megfelelő korrózióvédelemmel vannak ellátva.

6-9. Az elektromos eszközök ellenőrzése

Az elektromos berendezések javítása és karbantartása előtt biztonsági ellenőrzéseket kell végezni, és meg kell vizsgálni az alkatrészeket. Ha a biztonságot esetlegesen veszélyeztető hibát észlel, ne csatlakoztasson elektromos áramot a berendezés áramkörére, amíg a hibát megfelelően meg nem szüntetik. Ha a hiba nem javítható azonnal, de a készüléket továbbra is üzemeltetni kell, alkalmazzon megfelelő ideiglenes megoldást. Ezt jelenteni kell a berendezés tulajdonosának minden alkatrész megemlítésével. A kezdeti biztonsági ellenőrzésnek az alábbiakra kell kiterjednie:

- A kondenzátorok le vannak-e merülve: ezt a biztonság szem előtt tartásával, szikrázás lehetőségének elkerülésével kell ellenőrizni;
- A rendszer töltéskor, visszanyeréskor és ürítéskor nincs-e szabadon lévő, áram alatt lévő elektromos alkatrész vagy vezeték;
- A földkötés folytonos-e.

7. Szigetelt elektromos alkatrészek

A szigetelt elektromos alkatrészeket nem szabad javítani

8. Kábelezés

Ellenőrizze, hogy a kábelek nem lesznek-e kitéve kopásnak, korróziónak, túl nagy nyomásnak, rázkódásnak, éles széleknek vagy bármilyen más kedvezőtlen környezeti hatásnak. Az ellenőrzésnek figyelembe kell vennie az idő múlásának hatásait és például a kompresszorból vagy a ventilátorból eredő folyamatos rázkódást.

9. Az éghető hűtőközegek érzékelése

A hűtőközeg szivárgásának kereséséhez és érzékeléséhez semmilyen körülmények között nem használható potenciális gyújtóforrás. Nem használható halidlámpa (vagy bármilyen más, nyílt lángot használó érzékelő).

Az alábbi szivárgásérzékelési módszerek elfogadottnak tekinthetők éghető hűtőközeget tartalmazó rendszerek esetében:

- Az éghető hűtőközegek érzékeléséhez elektronikus szivárgásérzékelőt kell használni, de előfordulhat, hogy annak érzékenysége nem megfelelő, vagy újrakalibrálást igényel (az érzékelőberendezést hűtőközegmentes helyen kell kalibrálni).
- Győződjön meg arról, hogy az érzékelő nem potenciális gyújtóforrás, és megfelelő a használt hűtőközeghez.
- A szivárgásérzékelő berendezést a hűtőközeg alsó tűzveszélyességi szintje értékének százalékában kell beállítani, kalibrálni kell a használt hűtőközegre, és meg kell erősíteni a gáz megfelelő százalékos értékét (legfeljebb 25%).
- A szivárgásérzékelő folyadékok a legtöbb hűtőközeghez használhatók, de a klórtartalmú tisztítószer használatát kerülni kell, mert a klór reakcióba léphet a hűtőközeggel, és korrodálhatja a réz csővezetéseket.
- Ha szivárgást talál, minden nyílt lángot el kell távolítani vagy el kell oltani.
- Ha olyan hűtőközeg-szivárgást talál, amely forrasztást tesz szükségessé, az összes hűtőközeget el kell távolítani a rendszerből, vagy (lezáráselepekkel) el kell szigetelni azt a rendszer szivárgástól távoli helyén.

10. Hűtőközeg eltávolítása és a hűtőkör kiürítése

Amikor javítás céljából – vagy bármilyen más célból – behatol a hűtőkörbe, a hagyományos eljárásokat kell alkalmaznia. Fontos azonban, hogy a legjobb gyakorlatot kövesse, mert a gyúlékonyságra ügyelni kell.

Az alábbi eljárást kell követni:

- Hűtőközeg eltávolítása;
- A kör átöblítése inert gázzal;

- Kiürítés;
- Ismételt átöblítés inert gázzal;
- A kör megnyitása vágással vagy forrasztással.

A feltöltött hűtőközeget a megfelelő visszanyerő hengerekbe kell áttölteni. A rendszert ezután ki kell üríteni oxigénmentes nitrogénnel a berendezés biztonságossá tétele érdekében, éghető hűtőközeg használatához. Előfordulhat, hogy az eljárást többször meg kell ismételni. A munkához nem használhat sűrített levegőt vagy oxigént. A kiürítéshez a feltöltést addig kell végezni, amíg el nem éri a munkavégzési nyomást, ezután ki kell engedni a környezetbe, végül le kell engedni vákuumig. Ezt az eljárást addig kell ismételni, amíg már nincs több hűtőközeg a rendszerben. A végső feltöltéskor a munkavégzéshez a rendszert a légköri nyomás eléréséig kell szellőztetni. Ez a művelet elengedhetetlen, ha a csővezetéseken forrasztást kell végezni. Győződjön meg arról, hogy a vákuumpumpa kivezetése nincs potenciális gyújtóforrás közelében, és a rendszerben vákuum van oxigénmentes nitrogénnel és folyamatos szellőzéssel.

11. Feltöltési eljárások

A hagyományos feltöltési eljárások mellett az alábbiaknak is meg kell felelni:

- Győződjön meg arról, hogy a feltöltőberendezés használatakor a különböző hűtőközegek nem szennyezik egymást.
- A tömlőknek vagy vezetéknek a lehető legrövidebbnek kell lenniük a bennük lévő hűtőközeg mennyiségének minimalizálása érdekében.
- A hengereket az utasításoknak megfelelő pozícióban kell tartani.
- Mielőtt a rendszert feltölti hűtőközeggel, ellenőrizze, hogy a hűtőrendszer földelve van-e.
- Amikor a feltöltés kész, címkézze fel a rendszert (ha még nem tette meg).
- Rendkívüli gondossággal járjon el, hogy ne töltse túl a hűtőrendszert. A rendszert az újratöltés előtt oxigénmentes nitrogénnel nyomástesztnek kell alávetni.

A rendszeren a feltöltés befejezése után, de az üzembe helyezés előtt szivárgási tesztet kell végezni. A helyszín elhagyása előtt ismét ellenőrizni kell a szivárgást.

12. Leszerelés

A művelet végrehajtásához elengedhetetlenül fontos, hogy a technikus teljesen ismerje a berendezést annak minden részletével együtt. Javasolt bevált gyakorlat az összes hűtőközeg biztonságos visszanyerése. A feladat elvégzése előtt olaj- és hűtőközegmintát kell venni arra az esetre, ha a visszanyert hűtőközeg újrafelhasználása előtt elemzést kellene végezni. A feladat megkezdéséhez elengedhetetlenül fontos elektromos áram.

- Ismerje meg a berendezést és annak működését.
- A rendszert elektromosan szigetelje le.
- A művelet előtt győződjön meg az alábbiakról:
 - A mechanikai kezelőberendezés rendelkezésre áll a hűtőközeghengerek kezeléséhez, ha szükséges;
 - Rendelkezésre áll minden személyi védőfelszerelés, és azokat megfelelően használják;
 - A visszanyerési folyamatot egy hozzáértő személy folyamatosan felügyeli;
 - A visszanyerő berendezés és a hengerek megfelelnek a vonatkozó szabványoknak.
- Ha lehetséges, szivattyúzza le a hűtőrendszert.
- Ha a vákuum elérése nem lehetséges, alkalmazzon elosztót, hogy a hűtőközeg a rendszer többi részéből is eltávolítható legyen.
- A visszanyerés előtt győződjön meg arról, hogy a henger a mérlegen található.
- Indítsa el a visszanyerő berendezést, és működtesse azt az utasításoknak megfelelően.
- Ne töltse túl a hengereket. (Legfeljebb a térfogat 80%-áig tölthető fel folyadékkal).

- i) Ideiglenesen se haladja meg a henger maximális munkanyomását.
- j) Ha a hengereket megfelelően feltöltötte, és a folyamat befejeződött, a hengereket és a berendezést azonnal távolítsa el a helyszínről, és zárja el a berendezés összes elszigetelő szelepét.
- k) A visszanyert hűtőközeg csak akkor tölthető be másik hűtőrendszerbe, ha azt előzőleg megtisztítja és ellenőrzi.

13. Címkézés

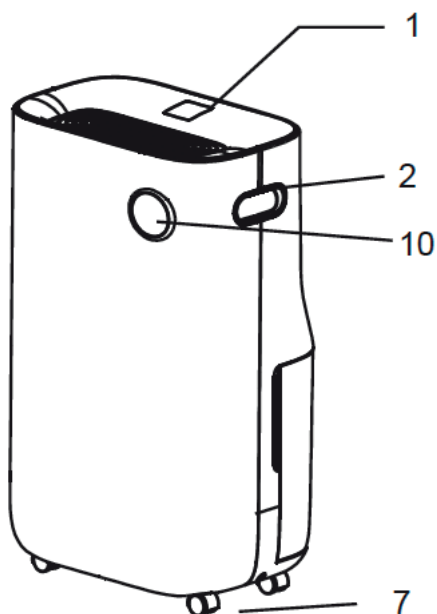
A berendezésen el kell helyezni egy címkét, amelyen szerepel, hogy azt leszerelték és a hűtőközeget kiürítették. A címkét dátummal kell ellátni és alá kell írni. Győződjön meg arról, hogy a berendezésen címkék vannak azzal az információval, hogy a berendezés éghető hűtőközeget tartalmaz

14. Visszanyerés

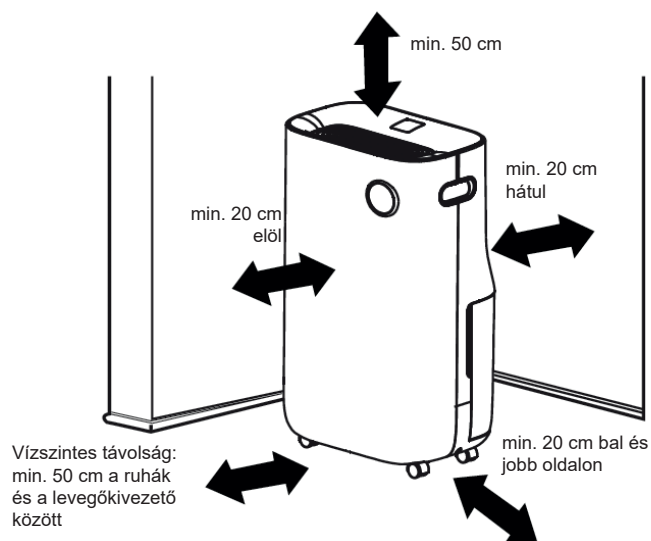
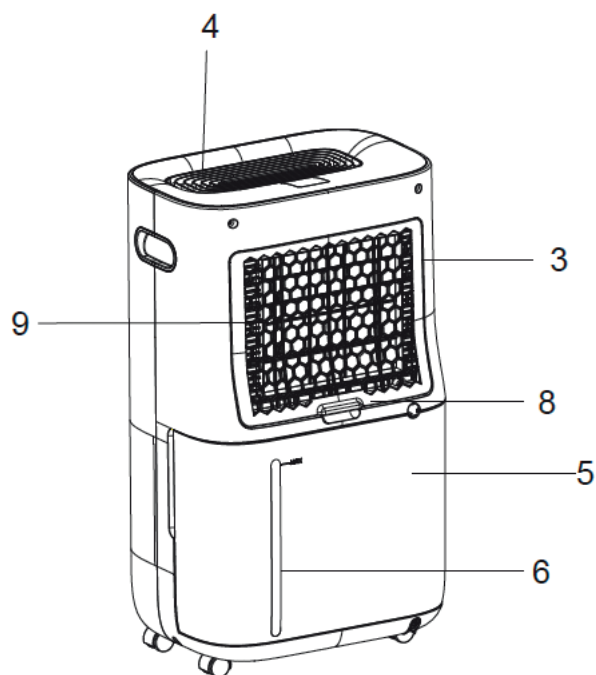
Amikor hűtőközeget távolít el egy rendszerből, akár szervizelés, akár leszerelés céljából, ajánlott jó gyakorlat, hogy minden hűtőközeget biztonságosan távolítson el. A hűtőközeg palackokba történő átrakásakor ügyeljen arra, hogy csak megfelelő hűtőközeg-visszanyerő palackokat használjon. Győződjön meg arról, hogy a rendszer teljes feltöltött hűtőközeg-mennyiségének megfelelő számú henger áll rendelkezésre. Minden használandó henger ki van jelölve a visszanyert hűtőközeghez, és szerepel rajta a hűtőközeg címkéje (vagyis speciális hengerek állnak rendelkezésre a hűtőközeg visszanyeréséhez). A hengereket el kell látni nyomáscsökkentő szeleppel és kapcsolódó lezárószeleppel megfelelő munkavégzési sorrendben. Az üres hűtőközeg-visszanyerő palackokat a visszanyerés előtt kiürítik és lehetőség szerint lehűtik. A visszanyerési berendezésnek jó állapotban kell lennie, és rendelkeznie kell a berendezésre vonatkozó utasításokkal, illetve alkalmasnak kell lennie a gyúlékony hűtőközegek visszanyerésére. Ezenkívül rendelkezésre kell állnia egy kalibrált mérlegkészletnek is, amely jó állapotban van. A tömlőknek szivárgásmentes leválasztócsatlakozóval kell rendelkezniük és jó állapotúnak kell lenniük. A visszanyerő berendezés használata előtt ellenőrizze, hogy annak állapota kielégítő-e, megfelelően karban volt-e tartva, és hogy minden kapcsolódó elektromos alkatrész el van-e zárva annak érdekében, hogy hűtőközeg kiszabadulása esetén ne történhessen gyulladás. Ha kétségei vannak, kérje a gyártó segítségét.

A visszanyert hűtőközeget a megfelelő visszanyerő hengerben vissza kell juttatni a beszállítónak, és ki kell tölteni a megfelelő hulladékszállítási nyomtatványt. Ne keverje a hűtőközegeket a hűtőközeg-visszanyerő egységekben, és különösen ne a palackokban. Ha kompresszorokat vagy kompresszorolajokat kell eltávolítani, győződjön meg arról, hogy azokat elfogadható szintig kiürítették, így biztosítva, hogy a kenőanyagban nem marad gyúlékony hűtőközeg. A kiürítési folyamatot a kompresszornak a beszállítókhoz történő visszaszállítása előtt kell elvégezni. A folyamat felgyorsítására csak a kompresszortest elektromos fűtését szabad alkalmazni. Ha az olajat leeresztik a rendszerből, azt biztonságosan kell elvégezni. Semmilyen más elektronikai berendezést vagy háztartási tárgyat ne helyezzen a beltéri vagy a kültéri egység alá. Az egységből csepegő kondenzációs folyadék megnedvesítheti azt, és így a berendezés károsodhat vagy nem megfelelően működhet. A szellőzőnyílásokat semmivel ne torlaszolja el. A berendezést jól szellőző helyen kell tárolni, ahol a helyiség mérete megfelel a művelethez megadott értékeknek. A berendezést olyan helyiségben kell tárolni, ahol nincs folyamatosan üzemelő nyílt láng (például működő gázüzemű berendezés) és gyújtóforrás (például működő elektromos fűtőberendezés). Újrafelhasználható mechanikus csatlakozó és meggyulladt illesztés használata nem engedélyezett.

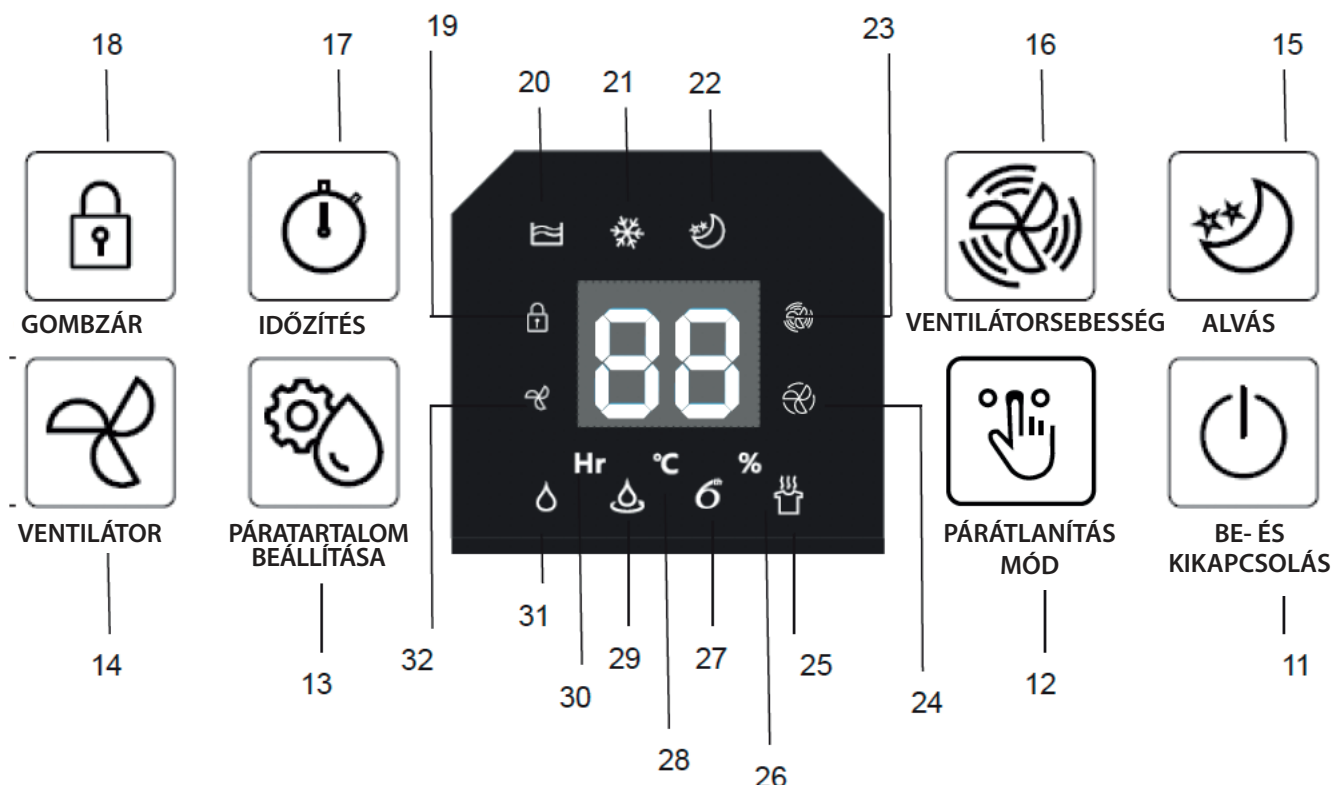
Termékleírás és telepítés



1. Vezérlőpanel és kijelző
2. Fogantyú
3. Levegőbevezető
4. Levegőkivezető
5. Víztartály
6. Vízsint-kijelzés
7. Forgókerekek
8. Folyamatos leeresztést biztosító tömlő csatlakozópontja
9. Szűrő
10. Páratartalom jelzőfénye



Felhasználói felület



11. BE- ÉS KIKAPCSOLO GOMB

Nyomja meg az egység be- és kikapcsolásához

12. PÁRÁTLANÍTÁS ÜZEMMÓD GOMBJA

A következő működési módok kiválasztására szolgál: Normál, Folyamatos, 6th sense, Mosás program.

13. PÁRATARTALOM BEÁLLÍTÁSÁRA SZOLGÁLÓ GOMB

A páratartalom kívánt szintjének beállítására szolgál

14. FAN (VENTILÁTOR) GOMB

A páratlanítás funkció kikapcsolása és a levegő keringtetése.

15. SLEEP (ALVÁS) GOMB

Nyomja meg a kijelző világításának kikapcsolásához, az egység tovább működik.

16. VENTILÁTORSEBESSÉG GOMB

Nyomja meg a ventilátor sebességének beállításához.

17. TIMER (IDŐZÍTŐ) GOMB

Állítsa be az időzítőt az egység be- és kikapcsolásához (1 és 24 óra között).

18. GOMBZÁR

Nyomja meg a gomb zárolásához és feloldásához.

19. Billentyűzár

20. Teli tartály jelzőfénye

21. Jégtelenítés jelzőfénye

22. Alvás jelzőfénye

23. Nagy ventilátorsebesség jelzőfénye

24. Kis ventilátorsebesség jelzőfénye

25. Mosás program üzemmód

26. Páratartalom jelzőfénye

27. 6th Sense üzemmód

28. Hőmérséklet jelzőfénye

29. Folyamatos páratlanítás üzemmód

30. Időzítő jelzőfénye

31. Normál páratlanítás üzemmód

32. Ventilátor üzemmód jelzőfénye

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

ELSŐ HASZNÁLAT

A készülék szállítása vagy az azon végzett munka után várjon egy órát, mielőtt csatlakoztatná azt az elektromos hálózatra, a szivárgás elkerülése érdekében ügyelve arra, hogy a készülék végig függőleges helyzetben, stabil és sík felületen álljon. A kihúzható fogantyú segítségével az egység függőleges helyzetben tartható. A készüléket soha ne fordítsa az oldalára.

A MŰKÖDÉSI ÜZEMMÓDOK LEÍRÁSA

A készülék be- és kikapcsolása



A készülék elektromos hálózatra történő csatlakoztatása után nyomja meg a **BE- ÉS**

KIKAPCSOLÁS gombot (11) a készülék be- vagy kikapcsolásához. A gomb a vezérlőpanel (1) jobb oldalán található. A **BE- ÉS KIKAPCSOLÁS** gomb megnyomása után a páratlanító 1-et sípol

Üzem mód kiválasztása



PÁRÁTLANÍTÁS
MÓD

Nyomja meg a **PÁRÁTLANÍTÁS ÜZEMMÓD** gombot (12) valamelyik működési mód kiválasztásához: Normál, Folyamatos, 6th sense, Mosás program. A **PÁRÁTLANÍTÁS ÜZEMMÓD** gomb megnyomásakor a működési mód a következő sorrendben változik:

Normál -> Folyamatos -> 6th sense -> Mosás.

A sor az utolsó mentett üzemmóddal indul.

Normál üzemmód: Ha a Normál jelzőfény (31) világít, a készülék Normál üzemmódban működik. Manuálisan beállítható a ventilátor sebessége és a páratartalom kívánt szintje.

Folyamatos üzemmód: Ha a Folyamatos jelzőfény (29) világít, a készülék Folyamatos üzemmódban működik. Automatikusan beállítja az alacsony ventilátorsebességet, és a páratlanító folyamatosan működik majd

A páratartalom szintjének beállítása nem lehetséges.

6th sense üzemmód: ha a 6th sense jelzőfény (27) világít, a készülék a 6th sense üzemmódban működik. A készülék automatikusan módosítja a ventilátor sebességét a helyiség páratartalmának szintje szerint. Amikor az egység először kapcsol a 6th sense üzemmódba, a ventilátor és a kompresszor a következők szerint működik:

Környezeti páratartalom	Kompresszor állapota	Ventilátor sebessége
≥65%	Be	Nagy ventilátorsebesség
50%<környezeti páratartalom <65%	Be	Alacsony ventilátorsebesség
≤5 0%	Ki	Alacsony ventilátorsebesség

Biztosítsa a „TELEPÍTÉS” című részben szereplő szabad helyet. Ha a tartály megtelt vagy nem megfelelően van behelyezve, kigyullad a **Teli tartály** jelzőfény (20), amely a megtelt víztartályt jelzi, és a készülék leáll (lásd a „Működés teli víztartály mellett” című részt).

Mosás program üzemmód: ha a **Mosás program** jelzőfénye (25) világít, a készülék a **Mosás program** üzemmódban működik. A készülék folytatja a páratlanítást, és magas ventilátorsebességet alkalmaz. A ventilátorsebesség és a páratartalom szintje **Mosás program** üzemmódban nem módosítható. A **Mosás program** üzemmód ruhaszáritáskor használatos.

A páratartalom beállítása



PÁRATARTALOM
BEÁLLÍTÁSA

Nyomja meg a „PÁRATARTALOM BEÁLLÍTÁSA” gombot (13) a kívánt relatív páratartalom (30–80%) beállításához a normál páratlanítás üzemmód használatakor. A módosítások közben a LED kijelzőn a „%” jelzőfény (26) villog. A páratlanító kikapcsol, amikor a helyiség páratartalma eléri a beállított szintet. Folyamatos üzemmódban, 6th Sense üzemmódban és Mosás program üzemmód esetén a PÁRATARTALOM BEÁLLÍTÁSA gomb nem használható.

A ventilátor üzemmód beállítása



VENTILÁTOR

A VENTILÁTOR üzemmód kiválasztásához nyomja meg a VENTILÁTOR (14) gombot. A LED kijelzőn kigyullad a (32) jelzőfény. Az egység kikapcsolja páratlanítás funkciót, és keringteti a levegőt. A ventilátorsebesség „MAGAS” és „ALACSONY” szintre állítható a VENTILÁTORSEBESSÉG (16) gombbal.

Az Alvás üzemmód beállítása



ALVÁS

Nyomja meg az „ALVÁS” (15) gombot (15) az ALVÁS üzemmód kiválasztásához. A LED kijelzőn kigyullad a (22) jelzőfény. ALVÁS ÜZEMMÓD esetén a kijelző jelzőfényei kialszanak, de az egység továbbra is működik.

A ventilátor sebességének beállítása



VENTILÁTORSEBESSÉG

Nyomja meg a VENTILÁTORSEBESSÉG gombot (16) a ventilátor sebességének módosításához. A LED kijelzőn kigyullad a jelzőfény (23) vagy (24). Ventilátor vagy Normál üzemmódban a Ventilátorsebesség gomb megnyomásával beállítható a magas/alacsony ventilátorsebesség.

A FUNKCIÓK BEMUTATÁSA

IDŐZÍTŐ FUNKCIÓ



IDŐZÍTÉS

Nyomja meg az „IDŐZÍTŐ” gombot (17) a be- vagy kikapcsolási időzítő beállításához. A LED kijelzőn kigyullad a „Hr” jelzőfény (30). Az időzítő 1 (egy) órás léptékkal állítható

be 0 és 24 óra között, az **Időzítő** gomb többszöri megnyomásával

Bekapcsolási időzítő beállítása

A Bekapcsolási időzítő funkció kikapcsolt készüléknél állítható be. Nyomja meg az **Időzítő** gombot: a LED kijelzőn kigyullad a „Hr” jelzőfény, és megjelenik a „00” jelzés; nyomja meg 5 másodpercen belül az **Időzítő** gombot, és válassza ki a kívánt időt, amikor a készüléknek be kell kapcsolnia. Az időzítő beállítása után az idő 5 másodpercig látható a kijelzőn, és megjelenik a „Hr” jelzés. A készülék a választott időpontban automatikusan bekapcsol.

A Kikapcsolás időzítése funkció beállítása

A Kikapcsolás időzítése funkció bekapcsolt készüléknél állítható be. Nyomja meg az **Időzítő** gombot: a LED kijelzőn kigyullad a „Hr” jelzés, és megjelenik a „00” jelzés; nyomja meg 5 másodpercen belül az **Időzítő** gombot, és válassza ki a kívánt időt, amikor a készüléknek ki kell kapcsolnia. Az időzítő beállítása után az idő 5 másodpercig látható a kijelzőn, és megjelenik a „Hr” jelzés. A készülék a választott időpontban automatikusan kikapcsol.

A Bekapcsolási (kikapcsolási) időzítő funkció törlése

A funkció aktiválásához nyomja meg ismét az **Időzítő** gombot: miután a LED kijelzőn kigyulladt a „Hr” jelzőfény, nyomja meg és tartsa lenyomva az **Időzítő** gombot addig, amíg a készüléken meg nem jelenik a „00” jelzés, és a LED kijelzőn ki nem alszik az **Időzítő „Hr”** jelzése. Ekkor a funkció törlődik.

KÖRNYEZETI HŐMÉRSÉKLET KIJELEZÉSE

Bármilyen üzemmód használatakor nyomja meg és tartsa lenyomva 5 másodpercig a PÁRATARTALOM BEÁLLÍTÁSA gombot (13), A LED kijelzőn megjelenik az aktuális környezeti hőmérséklet, és a kigyullad a  jelzőfény (28). A hőmérséklet 5 másodperces kijelzése után a LED kijelző automatikusan visszavált a környezeti páratartalomra.

GOMBZÁR FUNKCIÓ



GOMBZÁR

Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a „GOMBZÁR” gombot (18) az összes vezérlő lezárásához. Kigyullad a  jelzés (19). Ismét nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a „GOMBZÁR” gombot (18) az összes vezérlő feloldásához. A  jelzőfény (19) kialszik.

AUTOMATIKUS LEÁLLÁS FUNKCIÓ

Ha a tartály megtelt, eltávolították, nem megfelelően van behelyezve a készülékbe, vagy a páratartalom 3%-kal alacsonyabb a beállított értéknél, a készülék automatikusan leáll.

MEMÓRIA FUNKCIÓ

Áramkimaradás esetén minden beállítás mentődik (az időzítő kivételével). Az áramellátás helyreállásakor a készülék visszkapcsol a tárolt beállítások szerint.

MEGTelt VÍZTARTÁLY FUNKCIÓ

Ha a víztartály megtelt vagy eltávolították, kigyullad a **Teli tartály**  jelzőfény (20), és 20 másodpercig sípoló hang hallatszik, amíg a tartályt vissza nem helyezik. A víz leeresztése és a tartály visszahelyezése után a készülék folytatja a működést.

AUTOMATIKUS JÉGTelenítés

Működés közben a  jelzőfény (21) kigyullad a LED kijelzőn. Ha az elpárologtatót jég takarja, a kompresszor automatikusan leáll. A ventilátor a jégtelenítési folyamat alatt végig működik. Ezt követően a készülék automatikusan újraindul.

KÖRNYEZETI PÁRATARTALOM JELZŐFÉNYE

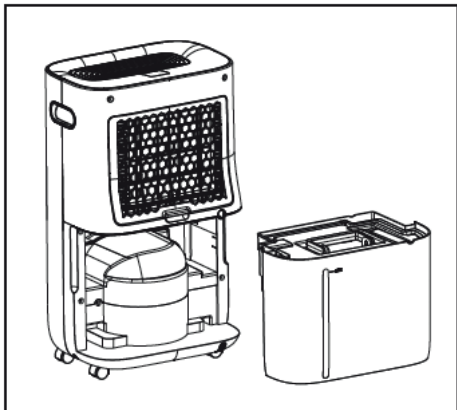
Működés közben a páratartalom elülső panelen látható jelzőfénye (10) segítségével egy pillanat alatt leolvasható a helyiség páratartalma.

LED világítás színe	Páratartalom	Páratartalom szintje
Kék	≤ 50%	Alacsony páratartalom
Zöld	50%-70%	Közepes páratartalom
Piros	≥ 70%	Magas páratartalom

VÍZLEERESZTÉS

VÍZ LEERESZTÉSE A VÍZTARTÁLYBÓL

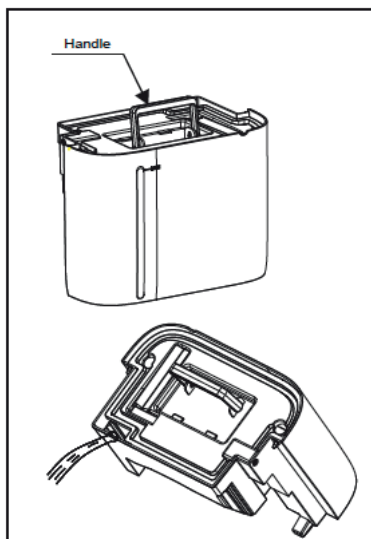
Ha a víztartály megtelt, kigyullad a **Teli tartály**  jelzőfény (20). A készülék automatikusan leáll, és a víztartályt üríteni kell.



1. Víztartály eltávolítása

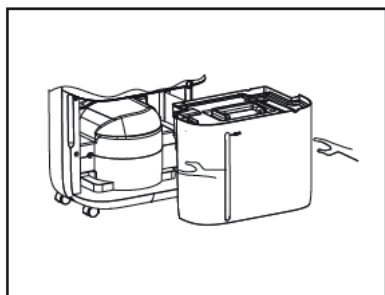
Óvatosan húzza ki a víztartályt a páratlanító hátuljából.

- A víztartály hideg vagy meleg vízzel kiöblíthető. A tartály tisztításához ne használjon oldószereket, súrolószereket, benzint, vegyszereket, rongyokat vagy más anyagokat.



2. Víz leeresztése

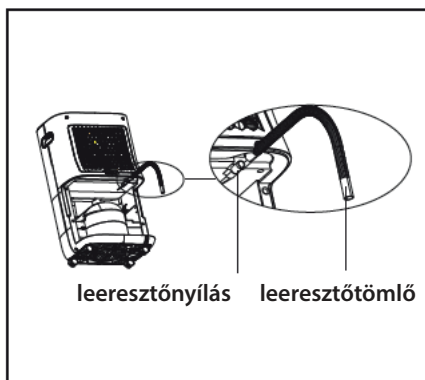
- Ha a víztartályt működés közben vagy közvetlenül a készülék leállítása után veszi ki, víz csöpöghet a készülékházra. Ezért a készülék leállítása után várjon 3 percet, mielőtt kivenné a víztartályt (ha a víz mégis csöpög, törölje szárazra a felületet törülőruhával).
- A víztartályt a fogantyújánál fogja emelje meg, döntse meg és ürítse ki.



3. Víztartály visszahelyezése

- Helyezze vissza a víztartályt megfelelően a gép hátuljába. Ha a víztartályt nem megfelelően helyezi be, a **Teli tartály**  (20) jelzőfény kigyullad, és a készülék nem kapcsol be.

FOLYAMATOS LEERESZTÉS



1. Vegye ki a tartályt
2. Csatlakoztassa a (10 mm-es átmérőjű) leeresztőtömlőt a leeresztőnyíláshoz, és ellenőrizze, hogy nem szivárog-e a víz.
3. Ügyeljen, hogy a leeresztőtömlő ne legyen magasabban a leeresztőkimenetnél. Helyezze a párátlanítót sík felületre, valamint ügyeljen, hogy a leeresztőkimenet szabad legyen, és a kondenzvíz könnyedén távozhasson. Rendszeresen ellenőrizze a leeresztőnyílást és -tömlőt, hogy csatlakozásuk megfelelő-e, illetve nem károsodtak vagy tömődtek-e el. Ha a készüléket egyenetlen felületre helyezi, vagy a tömlőt nem megfelelően csatlakoztatja, a víz a tartályba folyhat, és emiatt a készülék idővel kikapcsolhat. Ilyen esetben ürítse ki a víztartályt, majd ellenőrizze a párátlanító elhelyezését és a tömlő helyzetét.

JAVASLATOK A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATÁNAK SZÜNETELTETÉSE ESETÉRE

1. Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, válassza le azt biztonságosan az elektromos hálózatról. Ellenkező esetben fennáll az áramütés és a tűz veszélye.
2. Eressze le az összes vizet, és puha törlőruhával tisztítsa meg a víztartályt.
3. Tisztítsa meg a légszűrőt.
4. Takarja le a készüléket, hogy az ne porosodjon. A készüléket függőleges helyzetben, száraz és hűvös helyen tárolja.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A PÁRÁTLANÍTÓ TISZTÍTÁSA

1. Kapcsolja ki és válassza le az elektromos hálózatról a készüléket.
2. Puha törülőrúhával tisztítsa meg a levegőbevezetőt (3) és -kivezetőt (4).

Ezek a pontok általában könnyen porosodnak.

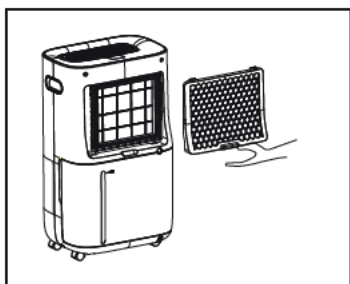
3. Kerülje a benzin vagy oldószerek használatát.
4. Tisztítsa meg a felületet egy puha és nedves törülőrúhával. Kizárólag vizet és kímélő tisztítószerrel használjon.
5. Törölje szárazra száraz ruhával.

MEGJEGYZÉS: A párátlanító tisztításához soha ne használjon vizet. Ha a készülék több napig ugyanazon a helyen működik, ellenőrizze, hogy poros-e az alatta és körülötte lévő felület. Időnként vigye arrébb a készüléket, és tisztítsa meg az alatta lévő padlófelületet.

A LÉGSZŰRŐ TISZTÍTÁSA

Ha a szűrőt eltömíti a por, az negatívan befolyásolja a légáramlást és a készülék teljesítményét. Ellenőrizze és tisztítsa meg kéthetente, így a problémák elkerülhetők.

MEGJEGYZÉS: A légszűrőt kéthetente meg kell tisztítani. A nem megfelelő légáramlás csökkenti a párátlanítás teljesítményét, valamint jegesedést és vízcsöpögést okoz.



1. Vegye ki a levegőbevezetőt (3) a készülék hátuljából

2. Vegye ki a szűrőt a levegőbevezetőből.

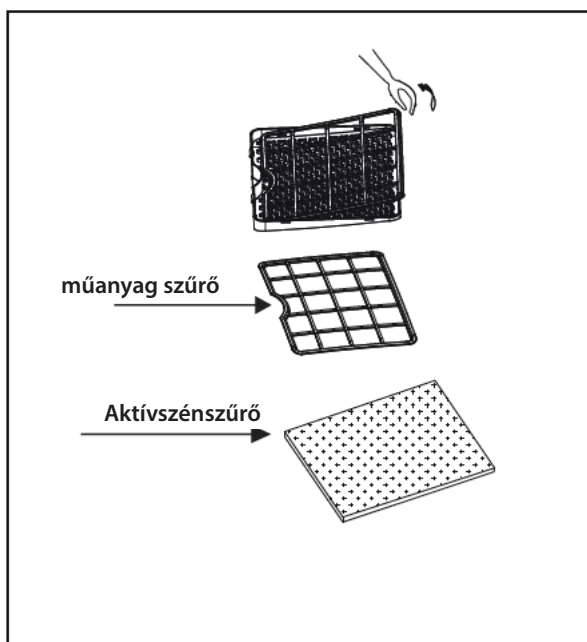
3. Tisztítsa meg a szűrőt

A port porszívóval távolítsa el a szűrőből. Ha a szűrő nagyon szennyezett, tisztítsa meg meleg vízzel és semleges tisztítószerrel. Tisztítás után hagyja megszáradni szobahőmérsékleten, amíg az összes része teljesen száraz nem lesz.

4. Cserélje ki a légszűrőt

Helyezze vissza az aktívszénszűrőt a levegőbevezető tartókeretébe.

Helyezze a műanyag szűrőt a levegőbevezető tartókeretébe, és pattintsa be.



Mi a teendő, ha...	Lehetséges okok / megoldások
Hirtelen zaj működés közben.	A kompresszor bekapcsolásakor zaj hallatszik.
A páratartalom nem csökken.	- Túl nagy a terület, ahol csökkenteni kell a páratartalmat. Előfordulhat, hogy nem elegendő a páratlanító kapacitása. - Nyitva vannak az ajtók. - Előfordulhat, hogy bizonyos készülékek párat termelnek a helyiségben.
A páratlanítás hatása alacsony vagy nem érzékelhető	Ez akkor fordul elő, ha a helyiség hőmérséklete és/vagy páratartalma túl alacsony.
A készülék első bekapcsolásakor a kibocsátott levegő dohos szagú.	A hőcserélő növekvő hőmérséklete miatt a levegőben furcsa szag terjedhet.
A készülék zajos.	Előfordulhat, hogy a készülék fapadlón kissé hangosan működik.
Működés közben és az üzemmód váltásakor zúgó hang hallatszik.	Ez természetes jelenség. Ez a hűtőközeg áramlásának hangja.
Az első használatkor maradékvíz található a víztartályban.	Ezt a páratlanítás gyári tesztje során elpárolgó víz okozza.
A készülék nem működik, a vezérlők nem használhatók.	Ezt a védelmi funkció okozza. Ha a helyiség hőmérséklete 32 °C feletti vagy 5 °C alatti, a készülék nem működik.
A készülék nem működik.	- Ellenőrizze, hogy be van-e nyomva a BE- ÉS KIKAPCSOLÓ gomb. - Nem (megfelelően) csatlakoztatta a csatlakozódugót. - Ellenőrizze, hogy beállította-e az Időzítő funkciót. - A készülék újraindítása előtt várjon 3 percet: előfordulhat, hogy a védelmi eszköz akadályozza a működést.
A ventilátor sebessége nem módosítható.	A Folyamatos, 6th sense és Mosás program üzemmódokban a ventilátor sebessége nem módosítható.
A páratartalom beállítás nem módosítható.	A Folyamatos, 6th sense és Mosás program üzemmódokban a páratartalom szintje nem állítható be.
Hibakód látható	A LED kijelzőn az E2 jelzés látható. A páratartalom- és hőmérséklet-érzékelő károsodott.
A készülék kikapcsolt működés közben.	- Ellenőrizze, hogy nem túl kicsi-e a helyiség, ahol a készülék működik. Ha a kompresszor túlmelegszik, automatikusan kikapcsol a balesetek elkerülése érdekében. Ilyen esetben válassza le a készüléket az elektromos hálózatról, szüntesse meg a problémát, várjon körülbelül 45 percet, majd indítsa újra a készüléket. - Ha a víztartály Folyamatos üzemmódban megtelik, a készülék automatikusan leáll; ugyanez történik a víztartály kivételekor vagy nem megfelelő behelyezésekor. - Ha a víztartály megtelt vagy eltávolították, kigyullad a Teli tartály jelzőfény, és sípolás hallatszik. A készülék a víz leeresztése és a víztartály visszahelyezése után újraindul. - Ha a készüléket folyamatos leeresztés üzemmódban egyenetlen felületre helyezi, vagy a tömlőt nem megfelelően csatlakoztatja, a víz a tartályba folyhat, és emiatt a készülék idővel kikapcsolhat. Ilyen esetben ürítse ki a víztartályt, majd ellenőrizze a páratlanító elhelyezését és a tömlő helyzetét.

Mielőtt az ügyfélszolgálatot hívná:

1. Próbálja megoldani a problémát a „Hibaelhárítás” részben szereplő leírások alapján.
2. Kapcsolja ki, majd újra be a készüléket, és ellenőrizze, hogy fennáll-e még a probléma.

Ha a fenti ellenőrzések elvégzése után a hiba továbbra is fennáll, lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálatl.

Kérjük, adja meg a következőket:

- a hiba rövid leírása;
- a páratlanító pontos modellje;
- szervizszám (az egység oldalán vagy alján található szervizmatricán a „Service” szó után szereplő szám).
- A szervizszám a garanciafüzetben is megtalálható;
- teljes cím;
- telefonszám.

Ha javítás szükséges, forduljon az **Ügyfélszolgálat**hoz (így biztosítható az eredeti pótalkatrészek használata és a megfelelő javítás).

Bekell mutatnia az eredeti számlát.

A fentielőírások betartásának elmulasztása veszélyeztetheti a termék biztonságosságát és minőségét.

Teljes körű szolgáltatásaink eléréséhez, kérjük, regisztrálja termékét honlapunkon: **www.register10.eu**

SERVICE 0000 000 00000



OBAVEZNO PROČITAJTE I PRIDRŽAVAJTE SE

- Cijeli priručnik s uputama preuzmite na <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> ili nazovite telefonski broj koji se nalazi u jamstvenoj knjižici.
- Prije upotrebe uređaja pročitajte ove sigurnosne upute. Sačuvajte ih za buduću referencu.
- Ovaj priručnik i sam uređaj sadrže važna sigurnosna upozorenja kojih se morate stalno pridržavati. Proizvođač otklanja svaku odgovornost u slučaju nepoštivanja sigurnosnih uputa, za neprikladno korištenje ili za pogrešno podešavanje komandi.
- ⚠ Uređaj upotrebljava zapaljivi rashladni plin (R290), a najveća količina punjenja rashladnog plina je 0,058 kg. Uređaj se treba postaviti, njime se treba upravljati i pohraniti ga u prostoriji s površinom poda većom od 4 m² i višoj od 2,2 m.
- ⚠ Vrlo maloj djeci (0 – 3 godina) nemojte dopustiti pristup uređaju. Maloj djeci (3 – 8 godina) ne dopuštajte pristup uređaju ako nisu pod nadzorom. Djeca starija od 8 godina i osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih i mentalnih sposobnosti ili osobe bez dovoljnog iskustva i znanja mogu koristiti uređaj samo ako su pod nadzorom ili su dobili upute o sigurnom rukovanju uređajem te ako razumiju potencijalne opasnosti. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Djeca ne smiju čistiti niti održavati uređaj bez nadzora.

DOZVOLJENI RASPON UPOTREBE

- ⚠ PAŽNJA: nije predviđeno da se uređajem upravlja s pomoću vanjske sklopke, kao što je vremenski programator ili poseban sustav za daljinsko upravljanje.
- ⚠ Ovaj uređaj namijenjen je upotrebi u kućanstvima i na sličnim mjestima, kao što su: hoteli i uredi.
- ⚠ Ovaj uređaj nije namijenjen za profesionalnu upotrebu. Nemojte koristiti ovaj uređaj na otvorenom prostoru.
- ⚠ Odvlaživač zraka uvijek najprije isključujte putem gumba napajanja na ploči proizvoda. Nemojte ga isključivati putem strujnog prekidača ili izvlačenjem utikača. Odvlaživač zraka odspojite od napajanja ako se dulje vrijeme neće upotrebljavati i tijekom grmljavinske oluje.
- ⚠ Nikada nemojte umetati prepreke u izlaz zraka – opasnost od ozljede. Uklonite eventualne prepreke s otvora ventilacije.
- ⚠ Ispuštenu vodu nemojte upotrebljavati za ljude ili kućne ljubimce.
- ⚠ Uređaj nemojte upotrebljavati u okruženjima čija je temperatura niža od 0°C jer to može dovesti do zamrzavanja cijevi i oštećenja uređaja.
- Uređaj nemojte upotrebljavati za kontrolu temperature okoline za pohranjivanje primjerice umjetničkih djela ili knjiga. To bi moglo prouzročiti propadanje predmeta.
- ⚠ Provjerite da je filter postavljen prije nego što započnete upotrebljavati uređaj – opasnost od požara.
- Provjerite da je spremnik za vodu u svom položaju prije nego što započnete upotrebljavati uređaj.
- ⚠ Provjerite je li spremnik vode prazan prije pomicanja jedinice – opasnost od strujnog udara ili požara.
- ⚠ Kad odvlaživač radi, mora biti najmanje 50 cm udaljen od bilo kojeg predmeta. Kapanje kondenzacije moglo bi ih smočiti i tako izazvati oštećenje ili neispravnost imovine.

POSTAVLJANJE

- ⚠ Pri postavljanju, uređajem moraju rukovati dvije ili više osoba: opasnost od ozljeda. Za raspakiranje i postavljanje uređaja upotrijebite zaštitne rukavice: opasnost od porezotina.
- ⚠ Postavljanje, uključujući električne priključke i popravke smije obavljati samo kvalificirani tehničar u skladu s važećim državnim propisima za ožičenje. Nemojte popravljati ni zamjenjivati bilo koji dio kućanskog uređaja osim ako se to izričito ne navodi u korisničkom priručniku. Djeci ne dozvoljavajte približavanje mjestu postavljanja. Nakon uklanjanja ambalaže s uređaja provjerite da nije došlo do oštećenja za vrijeme transporta. U slučaju problema, kontaktirajte distributera ili najbliži servis. Nakon postavljanja otpadni materijal pakiranja (plastiku, dijelove od stiropora itd.) odložite van dohvata djece: opasnost od gušenja. Uređaj se prije postavljanja mora isključiti iz svih oblika napajanja na daljinu: opasnost od strujnog udara. Pazite da za vrijeme postavljanja uređaj ne oštetiti električni kabel: opasnost od požara ili električnog udara. Uređaj uključite tek kada završi postupak postavljanja.
- ⚠ Uvijek ostavite prostor od 20 cm oko uređaja i 50 cm iznad njega. Nedovoljna ventilacija može prouzročiti pregrijavanje ili požar.
- ⚠ Uređaj nemojte postavljati pored izvora topline – opasnost od požara.
- ⚠ Spremnik s vodom nikad nemojte stavljati na uređaj – opasnost od strujnog uređaja ili požara.
- ⚠ Izbjegavajte držati zapaljive materijale, kap to su alkohol, benzin ili raspršivači, u blizini uređaja (opasnost od eksplozije ili požara).
- ⚠ Uređajem upotrebljavajte isključivo na ravnoj i stabilnoj površini i u uspravnom položaju. Uređaj nemojte upotrebljavati iznad razine tla, na primjer na stolu – opasnost od ozljede. Nemojte stajati na uređaju ni oslanjati se na njega, to bi moglo dovesti do njegovog prevrtanja – opasnost od ozljede. Uređaj na kotačićima nemojte pomicati po neravnim površinama ni tepihu. Oštećenje kotačića i poda spriječite podizanjem uređaja.
- ⚠ Prije pomicanja uređaja odspojite kabel napajanja.

ELEKTRIČNA UPOZORENJA

- ⚠ Mora postojati mogućnost isključivanja uređaja s napajanja iskopčavanjem utikača. Uređaj se mora uzemljiti u skladu s važećim državnim normama za električnu sigurnost.
- ⚠ Sva ožičenja moraju biti u skladu s lokalnim i državnim električnim propisima i mora ih postaviti kvalificirani električar.
- ⚠ Nemojte koristiti produžne kabele, višestruke utičnice ili adaptere. Nakon postavljanja električni dijelovi ne smiju biti dostupni korisniku. Uređaj nemojte upotrebljavati kad ste mokri ili bosi. Uređaj nemojte upotrebljavati ako su njegov dovodni kabel ili utikač oštećeni, ako ne radi ispravno ili ako je oštećen ili je pao na tlo.
- ⚠ Ako je kabel za napajanje oštećen, istim ga mora zamijeniti proizvođač, ovlaštenu serviser ili osobe sličnih kvalifikacija kako biste izbjegli opasnost – opasnost od strujnog udara.
- ⚠ Provjerite sigurno uzemljenje i spoje kabela uzemljenja pomoću posebnog sustava uzemljenja zgrade koju je postavila stručna osoba. Uređaj mora biti opremljen prekidačem za zaštitu od gubitaka električne energije i pomoćnog strujnog prekidača dovoljnog kapaciteta. Strujni prekidač mora imati i funkciju magnetskog i toplinskog prekidača da bi se osigurala zaštita u slučaju kratkog spoja i preopterećenja.

Vrsta osigurača	3,15 A/250 VAC
Potreban kapacitet strujnog prekidača	10 A

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

⚠ UPOZORENJE: Provjerite je li uređaj isključen ili odspojen iz napajanja prije obavljanja bilo kojeg zahvata održavanja. Upotrebljavajte zaštitne rukavice (opasnost od poderotina) i zaštitne cipele (opasnost od nagnječenja) da biste izbjegli opasnost od tjelesnih ozljeda; proizvodom uvijek moraju rukovati dvije osobe (smanjenje tereta); nikada nemojte upotrebljavati uređaje za čišćenje parom (opasnost od strujnog udara). Nestručni popravci koje proizvođač nije odobrio mogu dovesti do opasnosti po zdravlje i sigurnost za koje proizvođač ne može smatrati odgovornim. Sva oštećenja izazvana nestručnim popravcima ili zahvatima održavanja nisu pokrivena jamstvom čije su uvjeti navedeni u dokumentu koji je isporučen s proizvodom.

ODLAGANJE AMBALAŽNOG MATERIJALA

- Ambalažni materijal može se u potpunosti reciklirati i označen je simbolom recikliranja (♻). Različiti dijelovi ambalaže moraju se zbrinuti na odgovarajući način i u skladu s lokalnom zakonskim propisima za odlaganje otpada.

ODLAGANJE KUĆANSKIH UREĐAJA

- Ovaj uređaj proizveden je od materijala koji se može reciklirati ili ponovno iskoristiti. Zbrinite ga sukladno lokalnim pravilnicima o zbrinjavanju otpada. Radi detaljnijih informacija o postupanju, uporabi i recikliranju električnih kućanskih aparata, obratite se nadležnom mjesnom uredu, službi za skupljanje komunalnog otpada ili trgovini u kojoj ste uređaj kupili. Ovaj je uređaj označen u skladu s europskom Direktivom 2012/19/EU o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (OEEO) i uredbama o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi iz 2013. (sukladno izmjenama i dopunama). Osigurajte li ispravno odlaganje tog proizvoda, pomoći ćete u sprječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i zdravlje ljudi.

Simbol  na proizvodu ili na popratnoj dokumentaciji označava da se s njim ne smije postupati kao s kućnim otpadom, nego ga treba odnijeti na odgovarajuće sakupljalište za recikliranje električnog i elektroničkog otpada.

Objašnjenje simbola prikazanih jedinica..

 Caution, risk of fire	UPOZORENJE	Ovaj simbol prokazuje da uređaj upotrebljava zapaljivi rashladni plin. Ako rashladni plin iscuri i izloži se vanjskom izvoru zapaljenja, nastaje opasnost od požara
	OPREZ	Ovaj simbol pokazuje da priručnik za rad treba pažljivo pročitati
	OPREZ	Ovaj simbol pokazuje da servisno osoblje ovom opremom treba rukovati prema uputama iz priručnika za postavljanje
	OPREZ	Ovaj simbol pokazuje da su dostupne informacije takve kave se nalaze u priručniku za rad ili priručniku za postavljanje

SIGURNOSNE UPUTE ZA SERVISIRANJE UREĐAJA S POSEBNIM RASHLADNIM PLINOM

Preuzmite cijeli priručnik da biste dobili detaljne načine postavljanja, servisiranja, održavanja i popravka na adresi <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Nemojte upotrebljavati sredstva za ubrzavanje postupka odmrzavanja ili čišćenje, osim onih koje preporučuje proizvođač.

⚠ Uređaj se mora pohraniti u prostoriji s dobrom ventilacijom čija veličina odgovara površini prostoriji koja je navedena za rad; bez izvora zapaljenja koji neprekidno rade (kao što su; otvoreni plameni, plinski uređaj u radu ili električni grijač u radu).

⚠ Nemojte bušiti ili spaljivati. Nemojte zaboraviti da zapaljivi plinovi mogu biti bez mirisa. Sve osobe uključene u rad na rashladnom sustavu ili njegovo prekidanje moraju imati trenutačno važeću potvrdu nadležnog tijela za ocjenjivanje odgovarajuće djelatnosti koja ih potvrđuje njihovu stručnost za sigurno rukovanje rashladnim plinom u skladu s propisima ocjenjivanja važećim za djelatnost.

Servisiranje se smije obavljati na način koji preporučuje proizvođač opreme. Zahvati održavanja i popravci za koje je potrebna pomoć drugih kvalificiranih osoba moraju se obavljati pod nadzorom osobe obučene za rukovanje zapaljivim rashladnim plinovima. Uređaj se mora postaviti, njime se upravlja i skladište se i prostoriji čija je površina veća od 4 m². Ugradnja cijevi mora se obaviti u prostoriji čija je površina veća od 4 m². Cijevi moraju biti u skladu s nacionalnim propisima za plin. Najveća količina punjenja rashladnog plina iznosi 0,058 kg. Mehanički priključci koji se upotrebljavaju u zatvorenom moraju biti u skladu s normom ISO 14903. Kad se mehanički priključci ponovno upotrebljavaju u zatvorenom prostoru, dijelovi za brtvljenje moraju se obnoviti. Kada se ponovno upotrebljavaju prošireni spojevi, prošireni se dio mora ponovno obraditi. Ugradnja cjevovoda mora biti svedena na minimum. Mehanički priključci moraju biti dostupni radi održavanja.

1. Prijevoz opreme koja sadrži zapaljive rashladne plinove treba biti u skladu s propisima za prijevoz.

2. Označavanje opreme znakovima treba biti u skladu s lokalnim propisima.

3. Zbrinjavanje opreme koja sadrži zapaljive rashladne plinove mora biti u skladu s državnim propisima.

4. Odlaganje opreme/uređaja treba biti u skladu s uputama proizvođača.

5. Zaštita pakiranja za skladištenje treba biti takva da mehaničko oštećenje opreme u pakiranju ne dovodi do curenja punjenja rashladnog plina. Najveći broj dijelova opreme koji se smije zajedno skladištiti provjerite u lokalnim propisima.

6. Informacije o servisiranju

6-1 Kontrole područja

Da biste osigurali minimalnu opasnost od požara, sigurnosne provjere obavezne su na sustavi koji sadrži zapaljive rashladne plinove. Rashladni sustav smije se popravljati prateći upute navedene u nastavku.

6-2 Postupak rada

Postupak rada mora se pratiti da bi se smanjila opasnost od prisutnosti zapaljivih plinova ili isparavanja tijekom rada na uređaju.

6-3 Općenito područje rada

Sve osobe koje rade na uređaju ili u njegovoj blizini moraju dobiti upute o radovima koji se izvode. Trebalo bi izbjegavati rad u skućenim područjima.

6-4 Provjera prisutnosti rashladnog plina

Prije i tijekom radova na uređaju područje rada trebalo bi provjeriti odgovarajućim detektorom rashladnih plinova da bi se tehničara upozorili na potencijalno zapaljivu

atmosferu. Provjerite je li oprema za otkrivanje curenja koja se upotrebljava prikladna za upotrebu sa zapaljivim rashladnim plinovima, odnosno da je odgovarajuće zabrtvljena bez iskrenja ili samosigurna.

6-5 Prisutnost aparata za gašenje požara

Ako se bilo kakvi vrući zahvati moraju obaviti na rashladnoj opremi ili povezanim dijelovima, odgovarajuća oprema za gašenje požara mora biti dostupna. Aparat za gašenje sa suhim prahom ili CO₂ mora se nalaziti u blizini područja punjenja.

6-6 Bez izvora zapaljenja

Ako radovi na rashladnom sustavu uključuju izlaganje cijevi koja sadrži ili je sadržavala zapaljivi rashladni plin ne smije upotrebljavati niti jedan izvor zapaljenja na način koji bi mogao predstavljati opasnost od požara ili eksplozije. Svi dostupni izvori zapaljenja, uključujući pušenje cigareta, moraju biti dalje od mjesta postavljanja, popravka, uklanjanja i odlaganja tijekom kojih se rashladni plin može ispustiti u okolni prostor. Prije početka tada, područje oko opreme treba pregledati da biste provjerili da nema opasnosti od zapaljenja ili požara. Moraju se postaviti znakovi „Zabranjeno pušenje“.

6-7 Ventilirano područje

Provjerite da postoji dovoljna ventilacija područja prije rada na sustavu ili provođenja bilo kakvog zahvata. Ventilacija mora biti stalna tijekom svih radova. Ventilacija bi trebala sigurno raspršivati sve ispuštene rashladne plinove i po mogućnosti ih izbaciti u vanjsku atmosferu.

6-8 Provjere na rashladnoj opremi

Kad se električni sastavni dijelovi trebaju zamijeniti, moraju odgovarati svrsi i imati odgovarajuće specifikacije. U svakom trenutku trebate se pridržavati smjernica za održavanje i servisiranje proizvođača. Ako niste sigurni, zatražite pomoć tehničkog odjela proizvođača. Sljedeće provjere moraju se primijeniti na instalacije koje upotrebljavaju zapaljive rashladne plinove:

- Stvarno punjenje rashladnog plina odgovara veličini prostorije u kojoj su ugrađeni dijelovi koji sadrže rashladni plin;
- Oprema za ventilaciju i izlazi rade na odgovarajući način i nisu zapriječeni;
- Ako se upotrebljava indirektni rashladni krug, treba provjeriti ima li rashladnog plina u sekundarnom krugu;
- Označavanje opreme i dalje mora biti vidljivo i čitko. Nečitki znakovi i oznake moraju se ispraviti;
- Cijev ili sastavni dijelovi za rashladni plin ugrađuju se na mjesto na kojem vjerojatno neće biti izloženi tvari koja može izazvati koroziju sastavnih dijelova koji sadrže rashladni plin, osim ako oni nisu izrađeni od materijala otpornih na koroziju ili su na odgovarajući način zaštićeni od korozije.

6-9 Provjera električnih uređaja

Popravak i održavanje električnih sastavnih dijelova mora se uključiti u početne sigurnosne provjere i postupke pregleda sastavnih dijelova. Ako postoji pogreška koja bi mogla ugroziti sigurnost, tada se električno napajanje ne smije spajati na krug dok se ne riješi na zadovoljavajući način. Ako se kvar ne može odmah otkloniti, ali je potrebno nastaviti s radom, potrebno je primijeniti odgovarajuće privremeno rješenje. Vlasnik opreme o tome se mora obavijestiti tako da svi znaju za to. Početne sigurnosne provjere trebaju uključivati:

- da su kondenzatori ispražnjeni: to se mora obaviti na siguran način tako da se izbjegne mogućnost iskrenja;
- da nema električnih sastavnih dijelova i ožičenja pod naponom prilikom punjenja, obnavljanja ili pražnjenja sustava;

– da ne postoji provodnost uzemljenja.

7. Zabrtvljeni električni sastavni dijelovi

Zabrtvljeni električni sastavni dijelovi ne smiju se popravljati

8. Kabeli

Provjerite da kabeli nisu izloženi trošenju, koroziji, prevelikom tlaku, vibracijama, oštrim rubovima ili bilo kojim nepovoljnim učincima okoliša. Provjera u obzir treba uzeti i učinke starenja ili stalnih vibracija iz izvora kao što su kompresori ili ventilatori.

9. Otkrivanje zapaljivih rashladnih plinova

Ni pod kojim uvjetima se potencijalni izvori zapaljenja ne smiju upotrebljavati za traženje ili otkrivanje curenja rashladnog plina. Ne smije se upotrebljavati halogeni plamenik (ili bilo koji drugi detektor s otvorenim plamenom).

Sljedeći načini otkrivanja smatraju se prihvatljivima za sustave koji sadrže zapaljive rashladne plinove:

- Za otkrivanje zapaljivih rashladnih plinova upotrebljavajte detektore elektroničkog curenja, no osjetljivost možda neće biti odgovarajuća ili ih je potrebno ponovno kalibrirati (Opremu za detekciju potrebno je kalibrirati u području bez rashladnih plinova.)
- Provjerite da detektor nije potencijalni izvor zapaljenja i da odgovara za vrstu rashladnog plina koji se upotrebljava.
- Opremu za otkrivanje propuštanja odnosno curenja potrebno je ugoditi kao postotak LFL rashladnog plina, i potrebno je kalibrirati za korišteni rashladni plin; također, potrebno je potvrditi odgovarajući postotak plina (najviše 25 %).
- Tekućine za otkrivanje curenja također su prikladne za upotrebu s većinom rashladnih sredstava, no trebalo bi izbjegavati upotrebu deterdženata koji sadrže klor jer klor može reagirati s rashladnim plinom i prouzročiti koroziju bakrenih cijevi.
- Ako sumnjate na curenje, trebate ukloniti/ugasiti sve otvorene plamenove.
- Ako otkrijete curenje rashladnog plina, zbog kojeg će biti potrebno lemljenje, iz sustava je potrebno isprazniti svo rashladno sredstvo ili ga izolirati (ventilima za prekid dovoda) u dijelu sustava koji je dovoljno daleko od mjesta curenja.

10. Uklanjanje rashladnog plina i pražnjenje sustava

Prilikom ulaza u rashladni sustav radi popravka ili bilo kojeg drugog razloga, trebaju se primjenjivati uobičajeni postupci. Međutim, važno je pratiti najbolje prakse jer u obzir treba uzeti i mogućnost zapaljenja.

Pridržavajte se sljedećeg postupka:

- uklonite rashladno sredstvo
- odzračite krug s inernim plinom
- ispustite
- odzračite s inernim plinom
- krug otvorite rezanjem ili lemljenjem.

Punjenje rashladnog plina potrebno je prikupiti u odgovarajuće spremnike. Sustav je potrebno odzračiti sredstvom OFN da bi se uređaj učinio sigurnim za zapaljive rashladne plinove. Ovaj će postupak možda biti potrebno nekoliko puta ponoviti. Za taj se zadatak ne smije upotrijebiti komprimirani zrak ili kisik. Odzračivanje je potrebno napraviti tako da se puni dok se ne postigne radni tlak koji se zatim ispušta u atmosferu te da se ponovno uspostavi vakuum. Ovaj je postupak potrebno ponavljati sve dok u sustavu više nema rashladnog plina. Kada upotrijebite i posljednje punjenje, sustav je potrebno odzračiti do atmosferskog tlaka, da bi se omogućio rad. Ovaj je postupak je nužan ako namjeravate lemiti cijev. Pazite da otvor iza vakuumske pumpe ne bude u blizini izvora zapaljenja, da je sustav sa sredstvom OFN pod vakuumom i da je omogućeno dostatno provjetranje.

11. Postupci punjenja

Pored uobičajenih postupaka punjenja potrebno je poštivati i sljedeće zahtjeve:

- Pazite da prilikom upotrebe različite opreme za punjenje ne dođe do kontaminacije različitih rashladnih sredstava.
 - Cijevi ili vodovi moraju biti što je moguće kraće da bi se smanjila količina rashladnog plina u njima.
 - Spremnici se moraju držati u odgovarajućem položaju u skladu s uputama.
 - Provjerite je li rashladni sustav uzemljen prije punjenja sustava rashladnim plinom.
 - Po završetku punjenja označite sustav (ako to već nije).
 - Budite iznimno opremi da ne biste prepunili rashladni sustav. Prije ponovnog punjenja sustava potrebno ga je tlačno provjeriti sredstvom OFN.
- Po završetku punjenja i prije puštanja u rad potrebno je provjeriti da u sustavu nema curenja. Prije no što napustite mjesto rada potrebno je ponovno provjeriti postoji li curenje.

12. Stavljanje van pogona

Serviser mora u potpunosti poznavati opremu i sve njezine pojedinosti prije obavljanja ovog postupka. Preporučuje se da se pridržavate dobre prakse i da se svi rashladni plinovi sigurno zbrinu. Prije provođenja ovog zadatka, uzmite uzorak ulja i rashladnog sredstva u slučaju da prije ponovne uporabe zahvaćenog rashladnog sredstva bude potrebna analiza. Bitno je da je izvor električnog napajanja dostupan prije početka zadatka.

- Upoznajte se s opremom i njezinim radom.
- Električno izolirajte sustav.
- Prije no što pokrenete postupak provjerite:
 - je li dostupna oprema za mehaničko rukovanje opremom, ako je potrebno, za rukovanje spremnicima rashladnim plinom
 - je li sva osobna zaštitna oprema dostupna i upotrebljava li se ispravno
 - je li postupak zahvaćanja korištenog rashladnog plina čitavo vrijeme pod nadzorom odgovarajuće stručne osobe
 - odgovara li oprema za zahvaćanje i spremnici pripadajućim normama.
- Ispraznite rashladni sustav, ako je moguće.
- Ako stavljanje pod vakuum nije moguće, napravite kolektor tako da se rashladni plin može ukloniti iz različitih dijelova sustava.
- Provjerite nalazi li se spremnik na vagi prije uporabe.
- Pokrenite stroj za uporabu i upravljajte njime u skladu s uputama.
- Spremnike nemojte previše napuniti. (Punjenje tekućinom ne smije biti veće od 80 % volumena).
- Nemojte, pa ni privremeno, prelaziti maksimalni radni tlak spremnika.
- Kad su spremnici pravilno napunjeni i postupak dovršen, osigurajte da se spremnici i oprema odmah sigurno uklone s mjesta rada te da su svi izolacijski ventili opreme zatvore.
- Oporabljeni rashladni plin ne smije se puniti u drugi rashladni sustav ako se prije toga ne pročisti i ne provjeri.

13. Označavanje

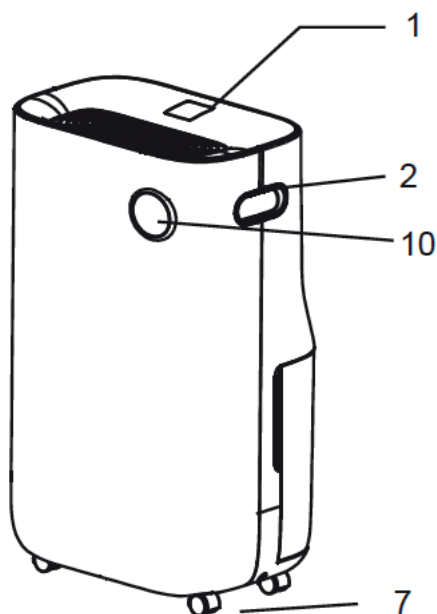
Na opremu je potrebno postaviti oznake kojima se navodi da je prestala s radom i da je rashladni plin ispražnjen. Oznaku je potrebno datirati i potpisati. Provjerite nalaze li se na opremi oznake na kojima se navodi sa oprema sadrži zapaljivi rashladni plin

14. Oporavak

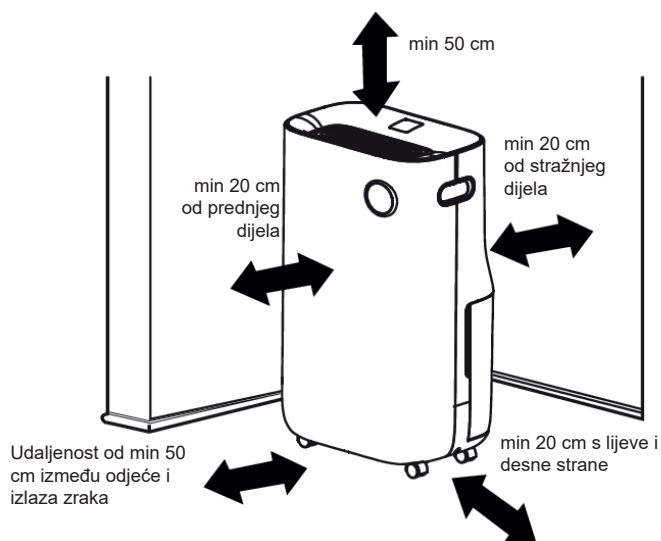
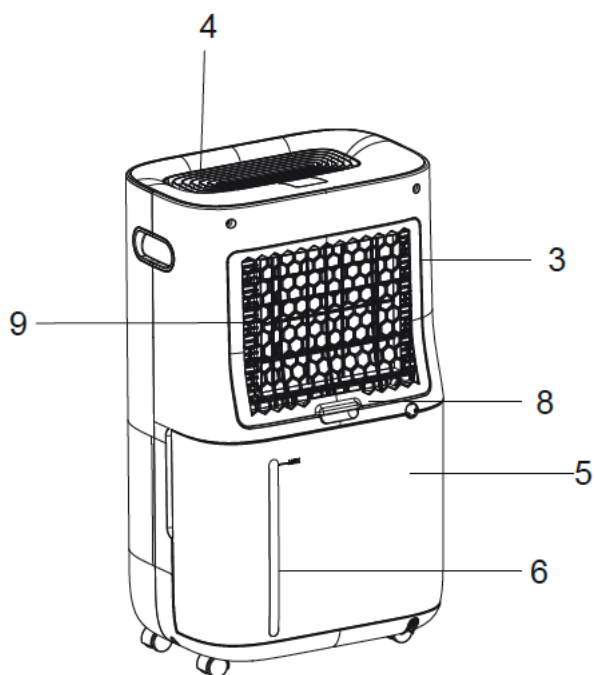
Prilikom uklanjanja rashladnog plina iz sustava, bilo radi servisiranja ili prestanka rada, preporučuje se da se pridržavate dobrih praksi za sigurno uklanjanje svih rashladnih plinova. Prilikom prijenosa rashladnog plina u spremnike, pazite da upotrebljavate isključivo odgovarajuće spremnike za rashladni plin. Provjerite imate li na raspolaganju dovoljan broj spremnika za cijelo punjenje sustava. Svi spremnici koji se upotrebljavaju napravljeni su za oporabljeni rashladni plin i označeni za taj rashladni plin (odnosno, to su posebni spremnici za oporabljeni rashladni plin). Spremnici moraju biti ispravni s ventilom za ispuštanje tlaka i pripadajućim ventilima za prekid dovoda u dobrom stanju za rad. Prazne spremnike odstranite i ako je moguće ohladite prije uporabe. Oprema za uporabu mora biti ispravna s pripadajućim kompletom uputa za opremu koja je dostupna i odgovarajuća za uporabu zapaljivih rashladnih plinova. Osim toga, potreban je i komplet kalibriranih i ispravnih vaga. Cijevi moraju biti cijele s ispravnima spojnicama za odvajanje koje ne cure i u dobrom stanju. Prije upotrebe stroja provjerite radi li na zadovoljavajući način, je li pravilno održavan i jesu li svi propadajući električni sastavni dijelovi zabrtvljeni da bi se spriječilo curenje u slučaju ispuštanja rashladnog plina. Ako niste sigurni, obratite se proizvođaču.

Oporabljeni rashladni plin potrebno je vratiti dobavljaču u ispravnom spremniku s pripadajućom napomenom za prijevoz otpada. Rashladne plinove nemojte miješati u jedinicama za uporabu, a posebice ne u spremnicima. Ako je potrebno ukloniti kompresore ili ulje kompresora, pazite da se ukloni do prihvatljive razine da biste bili sigurni da u mazivu nije ostalo zapaljivog rashladnog plina. Pražnjenje je potrebno obaviti prije povrata kompresora dobavljačima. Za ubrzavanje ovog postupka smije se upotrebljavati isključivo električno grijanje kućišta kompresora. Kad se iz sustava ispusti ulje, to se mora obaviti na siguran način. Ispod sobne ili vanjske jedinice nemojte postavljati druge električne proizvode ili kućne potrepštine. Kapanje kondenzacije moglo bi ih smočiti i tako izazvati oštećenje ili neispravnost imovine. Uklonite prepreke s otvora ventilacije. Uređaj se mora pohraniti u prostoriji s dobrom ventilacijom čija veličina odgovara površini prostoriji koja je navedena za rad. Uređaj se mora pohraniti u prostoriji u kojoj nema stalno djelujućeg otvorenog plamena (primjerice uređaja s pogonom na plin) i izvora zapaljenja (primjerice uključeni električni grijač). Upotreba mehaničkih priključaka koji mogu ponovno upotrebljavati i proširenih brtvi nije dopuštena.

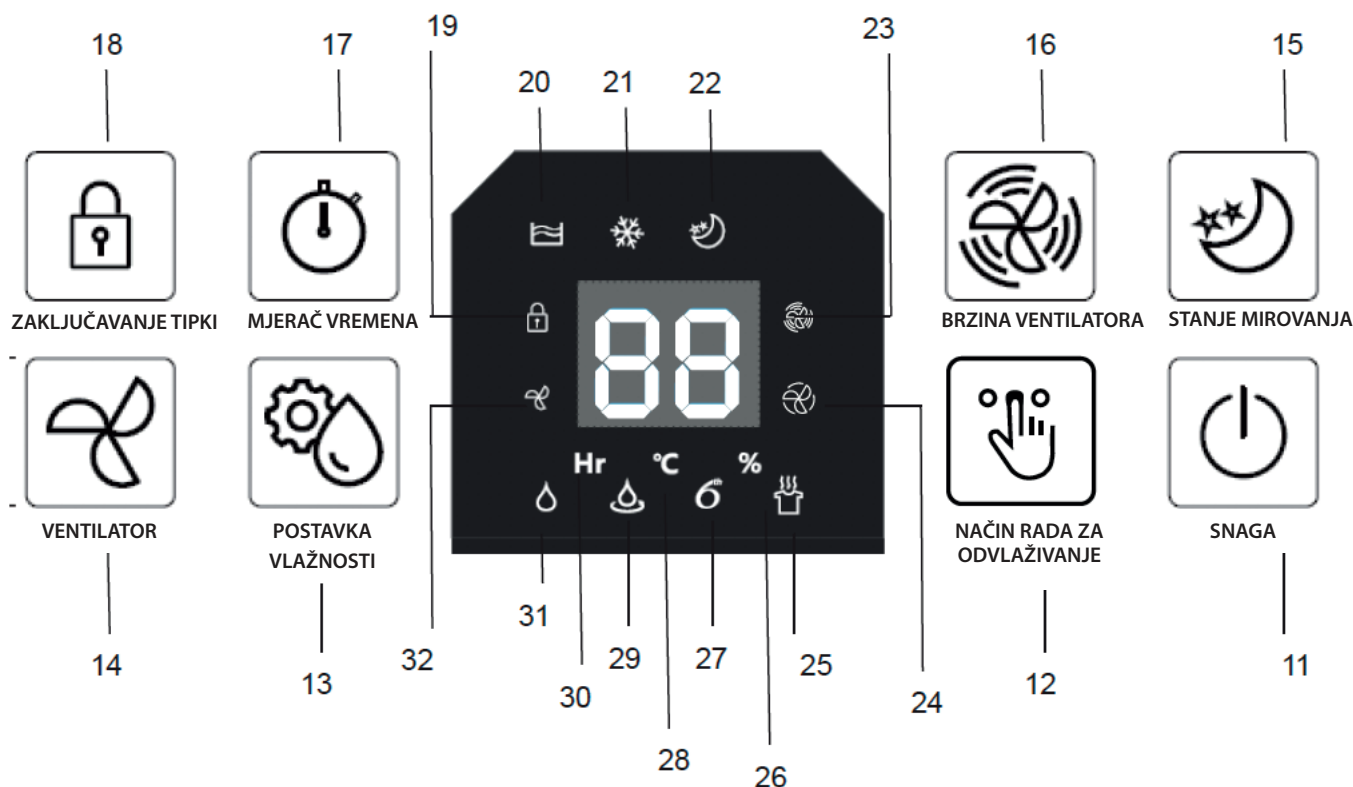
Opis i instalacija proizvoda



1. Upravljačka ploča i digitalni prikaz
2. Ručka
3. Ulaz zraka
4. Izlaz zraka
5. Spremnik vode
6. Prikaz razine vode
7. Kotačići
8. Priključak crijevi za stalni odvod
9. Filtar
10. Kontrolno svjetlo vlažnosti



Korisničko sučelje



11. GUMB NAPAJANJA

Pritisnite za uključivanje/isključivanje jedinice

12. GUMB NAČINA ZA ODVLAŽIVANJE

Upotrebljava se za odabir načina rada:
Uobičajeni, stalni, 6th sense, program za rublje.

13. GUMB POSTAVKE VLAŽNOSTI

Upotrebljava se za postavljanje željene razine vlažnosti

14. GUMB VENTILATORA

Isključuje funkciju odvlaživanja i pokreće cirkulaciju zraka.

15. GUMB STANJA MIROVANJA

Pritisnite da biste isključili svjetla zaslona, jedinica nastavlja rad.

16. GUMB BRZINE VENTILATORA

Pritisnite da biste postavili brzinu ventilatora.

17. GUMB MJERAČA VREMENA

Postavite mjerac vremena za uključivanje ili isključivanje jedinice, između 1 i 24 h.

18. ZAKLJUČAVANJE TIPKI

Pritisnite da biste zaključali ili otključali gumb.

19. Zaključavanje tipki

20. Indikator punog spremnika

21. Indikator odmrzavanja

22. Indikator stanja mirovanja

23. Indikator velike brzine ventilatora

24. Indikator male brzine ventilatora

25. Način rada s programom za rublje

26. Indikator vlažnosti

27. Način rada 6th Sense

28. Indikator temperature

29. Način rada za neprekidno odvlaživanje

30. Indikator mjerača vremena

31. Uobičajeni način rada za odvlaživanje

32. Indikator načina rada ventilatora

NAČIN UPOTREBE UREĐAJA

PRVA UPOTREBA

Nakon prijevoza ili rukovanja uređajem, pričekajte jedan sat prije priključivanja na napajanje, provjerite je li uređaj u uspravnom položaju na stabilnoj i ravnoj površini da biste spriječili curenja. Upotrijebite izvlačivu ručku da biste jedinicu držali uspravno, nikada ne smije biti postavljena na stranu.

OPIS NAČINA RADA

Uključivanje/isključivanje uređaja



Nakon priključivanja uređaja na napajanje, pritisnite gumb **SNAGA** (11) da biste uključili/isključili uređaj. Gumb se nalazi na desnoj strani upravljačke ploče (1). Nakon pritiska na gumb **SNAGA**, odvlaživač emitira 1 zvučni signal bip

Odabir načina rada



NAČIN RADA ZA
ODVLAŽIVANJE

Pritisnite gumb **NAČIN RADA ZA ODVLAŽIVANJE** (12) da biste odabrali način rada: Uobičajeni, stalni, 6th sense, program za rublje. Svakim pritiskom na gumb **NAČIN RADA ZA ODVLAŽIVANJE**

način rada mijenja se na sljedeći način:

Uobičajeni, ->Stalni, ->6th sense, ->Rublje.

Započinje od posljednjeg memoriranog načina rada.

Uobičajeni način rada: Kada je uključen indikator uobičajenog načina rada (31), uređaj radi u uobičajenom načinu rada. Omogućuje ručno postavljanje brzine ventilatora i željene razine vlažnosti.

Stalni način rada: Kada je uključen indikator Stalni (29), uređaj radi u stalnom načinu rada. Automatski postavlja malu brzinu ventilatora, a odvlaživač stalno radi. Nije moguće postaviti razinu vlažnosti.

Način rada 6th sense: kada je uključen indikator načina 6th sense (27), uređaj radi u načinu rada 6th sense. Uređaj automatski podešava brzinu ventilatora ovisno o razini vlažnosti u prostoriji. Kada uređaj prvi puta uđe u način rada 6th sense, ventilator i kompresor podešavaju se ovisno o:

vlažnosti okoline	stanju kompresora	brzina ventilatora
≥65%	Uklj	Velika brzina ventilatora
50 %<vlažnost okoline <65 %	Uklj	Mala brzina ventilatora
≤5 0%	Gašenje	Mala brzina ventilatora

Način rada s programom za rublje: kada je uključen indikator **programa za rublje** (25), uređaj radi u

Ostavite dovoljan razmak kako je navedeno u odjeljku „POSTAVLJANJE”. Kada je spremnik pun ili nije pravilno umetnut, indikator **Pun vode** (20), indikator punog spremnika uključuje se i zaustavlja uređaj (pročitajte odjeljak „Funkcija punog spremnika vode”).

načinu rada **s programom za rublje**. Uređaj će nastaviti odvlaživati i održavati veliku brzinu ventilatora. Brzina ventilatora i vlažnosti ne može se prilagoditi u načinu rada **s programom za rublje**. Način rada **s programom za rublje** prikladan je za sušenje odjeće.

Postavljanje razine vlažnosti



POSTAVKA
VLAŽNOSTI

Pritisnite gumb „POSTAVKA VLAŽNOSTI” (13) da biste željenu razinu relativne vlažnosti postavili između 30 % – 80 % tijekom uobičajenog načina odvlaživanja. Indikator „%” (26) na LED zaslonu treperi u crvenoj boji prilikom obavljanja promjena. Odvlaživač će se isključiti kada razina vlažnosti u prostoriji dosegne ciljanu razinu. U Stalnom načinu rada, načinu rada 6th Sense i načinu rada s programom za rublje, gumb POSTAVKA VLAŽNOSTI nije dostupan.

Postavljanje načina rada ventilatora



VENTILATOR

Pritisnite gumb VENTILATOR (14) da biste odabrali način rada VENTILATORA. Uključuje se indikator (32) na LED zaslonu. Jedinica isključuje funkciju odvlaživanja i pokreće cirkulaciju zraka. Brzina ventilatora može se pomoću gumba BRZINA VENTILATORA (16) postaviti na „VISOKU” i „NISKU”.

Postavljanje načina mirovanja



STANJE
MIROVANJA

Pritisnite gumb „MIROVANJE” (15) da biste odabrali način rada MIROVANJE. Uključuje se indikator (22) na LED zaslonu. U NAČINU MIROVANJA svjetla zaslona su isključena, a jedinica nastavlja rad.

Postavljanje brzine ventilatora



BRZINA
VENTILATORA

Pritisnite gumb BRZINA VENTILATORA (16) da biste odabrali različite brzine ventilatora. Uključuje se indikator (23) ili (24) na LED zaslonu.

Kada se nalazite u načinu rada ventilatora i uobičajenom načinu rada, možete pritisnuti gumb Brzina ventilatora da biste postavili veliku/malu brzinu ventilatora.

OPIS FUNKCIJA

FUNKCIJA MJERAČA VREMENA



MJERAČ
VREMENA

Pritisnite gumb „MJERAČ VREMENA“ (17) da biste uključili/isključili mjerač vremena. Uključuje se indikator „Hr“ (30) na LED zaslonu.

Mjerač vremena može se postaviti u koracima od 1 h (jednog sata) na razdoblje od 0 do 24 sata svakim pritiskom na gumb **Mjerač vremena**

Postavljanje funkcije za uključivanje mjerača vremena

Funkcija za uključivanje mjerača vremena može se postaviti kada je uređaj isključen. Pritisnite gumb **Mjerač vremena** : Uključuje se indikator „Hr“ na LED zaslonu i na njemu se prikazuje „00“; U roku od 5 sekundi možete pritisnuti gumb **Mjerač vremena** da biste odabrali željeno vrijeme uključivanja uređaja. Kada je postavljen mjerač vremena, vrijeme će se na zaslonu prikazati na 5 s, a indikator „Hr“ bit će uključen. Uređaj će se automatski uključiti u odabrano vrijeme.

Postavljanje funkcije za isključivanje mjerača vremena

Funkcija za isključivanje mjerača vremena može se postaviti kada je uređaj uključen. Pritisnite gumb **Mjerač vremena** : Uključuje se indikator „Hr“ na LED zaslonu i na njemu se prikazuje „00“; U roku od 5 sekundi pritisnite gumb **Mjerač vremena** da biste odabrali željeno vrijeme isključivanja uređaja. Nakon postavljanja mjerača vremena, vrijeme će se prikazati na 5 s i indikator „Hr“ će se isključiti. Uređaj će se automatski isključiti u odabrano vrijeme.

Poništavanje funkcije za uključivanje (isključivanje) mjerača vremena

Ponovno pritisnite gumb **Mjerač vremena** da biste ušli u funkciju: nakon uključivanja indikatora „Hr“ na LED zaslonu, pritišćite gumb **Mjerač vremena** sve dok se na zaslonu ne prikaže „00“ i dok se indikator **Mjerač vremena** „Hr“ na LED zaslonu ne isključi. Funkcija će biti poništena.

ZASLON TEMPERATURE OKOLINE

U bilo kojem načinu rada pritisnite i 5 sekundi zadržite gumb **POSTAVKA VLAŽNOSTI** (13), na LED zaslonu prikazat će se trenutna temperatura okoline i uključit će se indikator  (28) na LED zaslonu. Nakon 5 sekundi prikaza temperature, na LED zaslonu automatski će se ponovno prikazati vlažnost okoline.

FUNKCIJA ZAKLJUČAVANJA TIPKI



ZAKLJUČAVANJE
TIPKI

Pritisnite i držite gumb „ZAKLJUČAVANJE TIPKI“ (18) na 3 sekunde da biste zaključali sve komande. Uključuje se  (19). Ponovno pritisnite i držite gumb „ZAKLJUČAVANJE TIPKI“ (18) na 3 sekunde da biste sve komande otključali. Isključuje se indikator  (19).

FUNKCIJA AUTOMATSKOG ZAUSTAVLJANJA

Kada je spremnik vode pun, izvađena ili nije ispravno umetnut u jedinicu ili kada je razina vlažnosti za 3 % niža od postavljene vlažnosti, jedinica automatski prekida rad.

FUNKCIJA MEMORIJE

U slučaju prekida napajanja, sve se postavke memoriraju (osim postavke mjerača vremena). Nakon ponovnog uključivanja napajanja jedinica će nastaviti s radom u skladu s memoriranim postavkama.

FUNKCIJA PUNOG SPREMNIKA VODE

Ako je spremnik vode pun ili izvađen, indikator **pun vode**  (20) uključit će se i emitirati zvučne signale „bip“ 20 sekundi prije ponovnog umetanja. Kad se voda ispusti i spremnik se ponovno umetne, stroj će nastaviti s radom.

AUTOMATSKO ODMRZAVANJE

Tijekom rada uključuje se indikator  (21) na LED zaslonu. Kompresor će se automatski zaustaviti kada led prekrije isparivač. Ventilator će neprekidno raditi sve dok se ne završi postupak odmrzavanja. Stroj će se zatim automatski ponovno pokrenuti.

KONTROLNO SVJETLOM VLAŽNOSTI OKOLINE

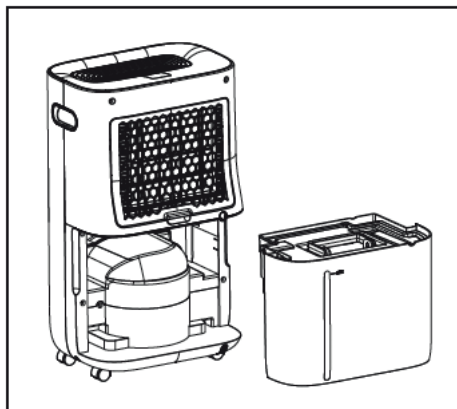
Kontrolno svjetlo vlažnosti okoline (10) na prednjoj ploči omogućuje vam da tijekom rada u trenutku saznate razinu vlažnosti u prostoriji.

Boja LED svjetla	Vlažnost	Razina vlažnosti
plava	≤ 50%	Niska vlažnost
zelena	50%-70%	Srednja vlažnost
crvena	≥ 70%	Visoka vlažnost

ISPUŠT VODE

ISPUŠTANJE VODE KROZ SPREMNIK VODE

Indikator **pun vode**  (20) uključuje se kada je spremnik vode pun. Stroj se automatski zaustavlja i potrebno je isprazniti spremnik vode.

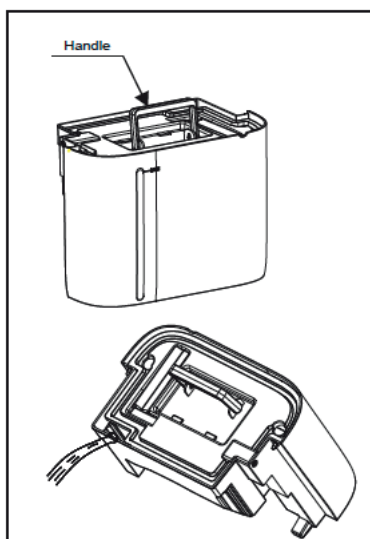


1. Vađenje spremnika vode

Polako izvucite spremnik vode iz stražnjeg dijela odvlaživača.

- Spremnik vode može se oprati hladnom ili toplom vodom.

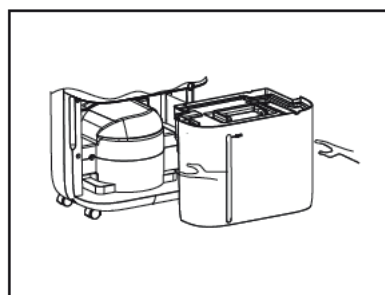
Za čišćenje spremnika nemojte upotrebljavati otapala, abrazivne proizvode, benzin, kemikalije, krpe ili druge materijale.



2. Ispuštanje vode

- Ako se spremnik vode izvuče tijekom rada ili neposredno nakon isključivanja stroja, voda može kapati na donji dio. Zato pričekajte 3 minute nakon zaustavljanja stroja da biste izvadili spremnik (ako voda kapne, obrišite suhom krpom).

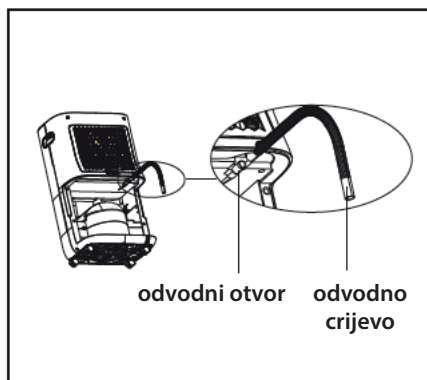
- S pomoću ručke podignite, nagnite i ispraznite spremnik vode.



3. Ponovno umetanje spremnika vode

- Spremnik vode pravilno umetnite u stroj. Ako nije ispravno postavljen, uključit će se indikator **pun vode**  (20) i stroj neće raditi.

NEPREKIDNI ODVOD



1. Izvadite spremnik i
2. Spojite odvodno crijevo (promjera 10 mm) na odvodni otvor i provjerite da voda ne istječe.
3. Provjerite da vodoravna visina odvodnog crijeva ne prelazi visinu izlaza odvoda. Odvlaživač postavite na ravno i pazite da ne dolazi do blokiranja izlaza odvoda tako da se kondenzirana voda može lako ispustiti. Redovito provjeravajte odvodni otvor i crijevo da biste provjerili jesu li čvrsto spojeni i da nema oštećenja ili blokiranja. U slučaju da uređaj stoj na neravnom ili da crijevo nije pravilno ugrađeno, može doći do punjenje spremnika vodom i isključenja jedinice. Ako se to dogodi, ispraznite spremnik vode i provjerite položaj odvlaživača i ispravnost postavljanja crijeva.

PREPORUKE ZA SLUČAJEVE KADA SE UREĐAJ NE UPOTREBLJAVA

1. Ako se jedinica dulje vrijeme ne upotrebljava, provjerite je li sigurno iskopčana. U protivnom može doći do strujnog udara.
2. Ispustite svu vodu i mekom krpom očistite spremnik vode.
3. Očistite filter zraka.
4. Prekrijte jedinicu da biste spriječili nakupljanje prašine. Jedinicu spremite u okomitom položaju na hladno i suho mjesto.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

ČIŠĆENJE ODVLAŽIVAČA

1. Isključite i iskopčajte jedinicu.
2. Ulaz (3) i izlaz zraka (4) očistite mekom krpom.
Prašina se često nakuplja na tim točkama.

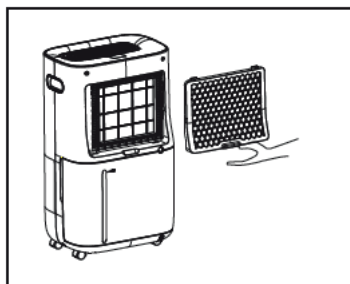
3. Nemojte upotrebljavati benzin ili otapala.
4. Površinu očistite isključivo mekom krpom koja je navlažena vodom ili blagim deterdžentom.
5. Osušite suhom krpom.

NAPOMENA: Nikada odvlaživač nemojte prati vodom. Ako uređaj nekoliko dana radi na istom mjestu, provjerite ima li prljavštine ispod i oko njega. Jedinicu povremeno pomičite i čistite pod ispod nje.

ČIŠĆENJE FILTRA ZRAKA

Ako je filter začepljen prašinom, to će nepovoljno utjecati na protok zraka i radne karakteristike jedinice. Svaka dva tjedna provjeravajte i čistite filter da biste to spriječili.

NAPOMENA: Filter zraka potrebno je očistiti svaka dva tjedna. Nedovoljna ventilacija može prouzročiti loše odvlaživanje, nakupljanje leda i kapanje.



1. Skinite ulaz zraka (3) sa stražnjeg dijela jedinice

2. Skinite filter s ulaza zraka.

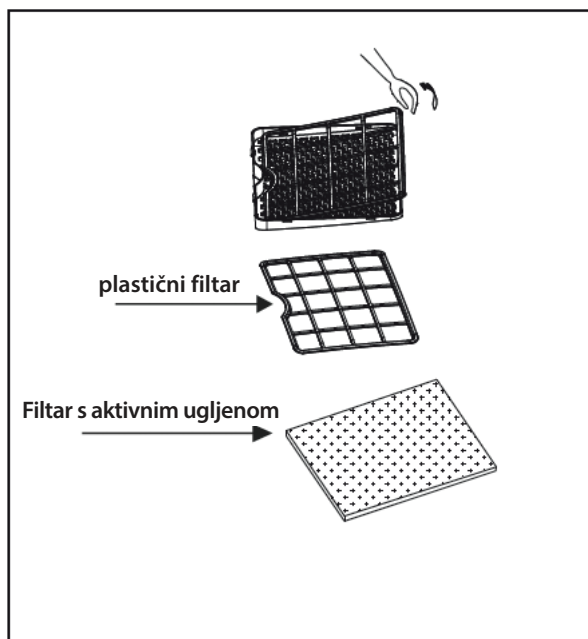
3. Očistite filter

Usisivačem uklonite prašinu s filtera. Ako je filter jako prljav, operite ga toplom vodom i neutralnim deterdžentom. Nakon čišćenja ostavite ga da se suši na sobnoj temperaturi dok se ne osuše svi njegovi dijelovi.

4. Zamjena filtera zraka

Filter s aktivnim ugljenom ponovno umetnite u okvir ulaza zraka.

Plastični filter stavite na okvir ulaza zraka i učvrstite ga.



RJEŠAVANJE PROBLEMA

Što učiniti ako...	Mogući razlozi/rješenja
Buka se naglo javlja tijekom rada.	Buka se javlja ako se kompresor upravo uključio.
Vlažnost se ne smanjuje.	- Područje je prevlažno ili preveliko. Kapacitet odvlaživača možda nije odgovarajući. - Vrata su otvorena. - Možda neki uređaji u prostoriji stvaraju paru.
Učinak odvlaživanja je vrlo slab ili ga nema	To se događa kada su temperatura prostorije i/ili vlažnost preniske.
Kada se jedinica prvi puta pokreće, zrak ima ustali miris.	Zbog povećavanja temperature izmjenjivača mirisa, zrak može na početku imati čudan miris.
Uređaj je glasan.	Uređaj je malo glasniji ako radi na drvenom podu.
Tijekom rada ili prilikom mijenjanja načina rada, čuje se šum.	To je normalno. To je zvuk protoka rashladnog plina.
U spremniku vode ima zaostale vode prilikom prve upotrebe.	To je zbog isparavanja vode tijekom tvorničkog ispitivanja odvlaživanja.
Uređaj ne radi, ne mogu se postaviti komande.	To je funkcija zaštite. Kada temperatura u prostoriji prelazi 32 °C ili padne ispod 5 °C, stroj neće raditi.
Aparat ne radi.	- Provjerite je li gumb NAPAJANJE pristinut. - Utikač nije umetnut ili nema kontakta. - Provjerite jeste li postavili funkciju mjerača vremena. - Pričekajte 3 minute pa ponovno pokrenite uređaj: zaštitni uređaj možda sprečava rad.
Brzina ventilatora ne može se prilagoditi.	U načinima rada Stalno, 6th sense i s programom za rublje , brzina ventilatora ne može se prilagođavati.
Postavka vlažnosti ne može se prilagoditi.	U načinima rada Stalno, 6th sense i s programom za rublje , razina vlažnosti ne može se prilagođavati.
Prikazuje se kod pogreške	E2 prikazuje se na LED zaslonu, oštećen je senzor vlažnosti i temperature.
Uređaj se isključuje tijekom rada.	- Provjerite da prostorija u kojoj uređaj radi nije premala. Kada se kompresor pregrije, automatski se isključuje da bi se spriječile nezgode. Ako se to dogodi, iskopčajte uređaj iz utičnice, riješite problem, pričekajte oko 45 minuta i ponovno pokrenite uređaj. - U načinu rada Stalno, kad je spremnik vode pun, uređaj se automatski zaustavlja; isto se događa kada je spremnik vode izvučen ili u nepravilnom položaju. - Ako je spremnik vode pun ili uklonjen, uključit će se indikator pun vode i oglašavaju se zvučni signali bip. Uređaj će nastaviti s radom kada se voda ispusti i spremnik za vodu ponovno umetne. - U načinu rada sa stalnim odvodom, u slučaju da uređaj stoji na neravnom ili da crijevo nije pravilno ugrađeno, može doći do punjenja spremnika vodom i isključenja jedinice. Ako se to dogodi, ispraznite spremnik vode i provjerite položaj odvlaživača i ispravnost postavljanja crijeva.

POSTPRODAJNI SERVIS

Prije no što se obratite službi za korisnike:

1. Pokušajte sami riješiti problem na temelju opisa navedenih u dijelu „Otklanjanje problema”
2. Isključite i zatim ponovno uključite uređaj da biste provjerili javlja li se kvar i dalje.

Ako se nakon obavljanja gore navedenih provjera, kvar i dalje javlja, obratite se službi za korisnike.

Omogućite:

- kratak opis kvara;
- točan model odvlaživača;
- servisni broj (to je broj ispod riječi Service na servisnoj naljepnici koja se nalazi na bočnom dijelu ili dnu jedinice).
- Servisni broj nalazi se i u knjižici jamstva;
- svoju potpunu adresu;
- svoj telefonski broj.

Ako trebate popravak, obratite se **službi za korisnike** (zajamčena je upotreba originalnih rezervnih dijelova i pravilan popravak).

Trebat će vam originalni račun.

Nepriдрžavanje ovih uputa može ugroziti sigurnost i kvalitetu proizvoda.

Kako bismo vam mogli pružiti potpuniju pomoć, registrirajte svoj proizvod na adresi **www.register10.eu**



IMPORTANTE: DA LEGGERE E OSSERVARE

- Scaricare il manuale d'uso completo da <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> oppure telefonare al numero riportato sul libretto di garanzia.
 - Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere le seguenti norme di sicurezza. Conservarle per eventuali consultazioni successive.
 - Questo manuale e l'apparecchio sono corredati da importanti avvertenze di sicurezza, da leggere e rispettare sempre. Il fabbricante declina qualsiasi responsabilità che derivi dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni di sicurezza, da usi impropri dell'apparecchio o da errate impostazioni dei comandi.
- ⚠ L'apparecchio utilizza refrigerante infiammabile (R290), la quantità massima di refrigerante caricato è 0,058 kg. L'apparecchio deve essere installato, utilizzato e conservato in un locale con una superficie superiore a 4 m² e un'altezza superiore a 2,2 metri.
- ⚠ Tenere i bambini di età inferiore a 3 anni lontani dall'apparecchio. Tenere i bambini di età inferiore agli 8 anni a debita distanza dall'apparecchio, a meno che non siano costantemente sorvegliati. L'uso di questo apparecchio da parte di bambini di età superiore agli 8 anni, di persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o di persone sprovviste di esperienza e conoscenze adeguate è consentito solo con un'adeguata sorveglianza, o se tali persone siano state istruite sull'utilizzo sicuro dell'apparecchio e siano consapevoli dei rischi. Vietare ai bambini di giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione ordinaria non devono essere effettuate da bambini senza la supervisione di un adulto.

USO CONSENTITO

- ⚠ ATTENZIONE: l'apparecchio non è destinato ad essere messo in funzione mediante un dispositivo di commutazione esterno, ad esempio un temporizzatore, o attraverso un sistema di comando a distanza separato.
- ⚠ L'apparecchio è destinato all'uso domestico e ad applicazioni analoghe, quali: hotel e uffici.
- ⚠ Questo apparecchio non è destinato all'uso professionale. Non utilizzare l'apparecchio all'aperto.
- ⚠ Per spegnere il deumidificatore, usare sempre prima il tasto di accensione/spegnimento sul pannello del prodotto. Non spegnerlo mediante l'interruttore di alimentazione o estraendo la spina. Scollegare l'alimentazione elettrica se il deumidificatore deve restare inutilizzato per un lungo periodo, oppure durante un temporale con tuoni/fulmini.
- ⚠ Per evitare il rischio di lesioni personali, non inserire alcun oggetto nell'uscita dell'aria. Tenere le feritoie di ventilazione libere da oggetti che possano ostruirle.
- ⚠ Non utilizzare l'acqua scaricata per persone o animali domestici.
- ⚠ Non utilizzare l'apparecchio in locali con temperatura ambiente inferiore a 0°C, perché l'acqua contenuta nei tubi potrebbe gelare e danneggiare l'apparecchio.
- Non usare l'apparecchio per controllare la temperatura ambiente, ad esempio in locali in cui sono conservati libri o opere d'arte. Questo potrebbe causare il deterioramento degli oggetti.
- ⚠ Assicurarsi che il filtro sia installato prima di mettere in funzione l'apparecchio - rischio di incendio.
- Prima di mettere in funzione l'apparecchio, accertarsi che il secchio dell'acqua sia in posizione.
- ⚠ Assicurarsi che il secchio dell'acqua sia vuoto prima di spostare l'unità - rischio di scosse elettriche o incendi.
- ⚠ Quando il deumidificatore è in funzione, deve essere tenuto ad almeno 50 cm da qualsiasi oggetto. La fuoriuscita di condensa dall'unità potrebbe bagnarli e causare danni o malfunzionamenti.

INSTALLAZIONE

- ⚠ Per evitare il rischio di lesioni personali, le operazioni di movimentazione e installazione dell'apparecchio devono essere eseguite da almeno due persone. Per evitare rischi di taglio, utilizzare guanti protettivi per le operazioni di disimballaggio e installazione.
 - ⚠ Le operazioni di installazione, inclusi i collegamenti elettrici, e gli interventi di riparazione devono essere eseguiti da personale qualificato nel rispetto delle norme elettriche nazionali. Non riparare né sostituire alcuna parte dell'apparecchio a meno che ciò non sia espressamente indicato nel manuale d'uso. Tenere i bambini a distanza dal luogo dell'installazione. Dopo aver disimballato l'apparecchio, assicurarsi che non sia stato danneggiato durante il trasporto. In caso di problemi, contattare il rivenditore o il Servizio Assistenza più vicino. A installazione completata, conservare il materiale di imballaggio (parti in plastica, polistirolo, ecc.) al di fuori della portata dei bambini per evitare possibili rischi di soffocamento. Per evitare rischi di scosse elettriche, prima di procedere all'installazione scollegare completamente l'apparecchio dalla rete elettrica. Durante l'installazione, accertarsi che l'apparecchio non possa danneggiare il cavo di alimentazione e causare così rischi di scosse elettriche. Attivare l'apparecchio solo dopo avere completato la procedura di installazione.
 - ⚠ Lasciare sempre uno spazio libero di 20 cm intorno all'apparecchio e di 50 cm nella zona sovrastante.
- Una ventilazione insufficiente potrebbe causare surriscaldamento o rischi di incendio.
- ⚠ Non collocare l'apparecchio in prossimità di una fonte di calore - rischio di incendio.
 - ⚠ Non collocare alcun contenitore d'acqua sull'apparecchio - rischio di scossa elettrica o incendio.
 - ⚠ Evitare di tenere materiali infiammabili, come alcol, benzina o aerosol, in prossimità dell'apparecchio (rischio di esplosione o incendio).
 - ⚠ Utilizzare l'apparecchio solo su una superficie piana e stabile e in posizione verticale. Non utilizzare l'apparecchio sopra il livello del pavimento, ad esempio su un tavolo - rischio di lesioni. Non stare in piedi o appoggiarsi all'apparecchio per evitare di farlo cadere, con conseguente rischio di lesioni. Non spostare l'apparecchio facendolo scorrere sulle rotelle su superfici irregolari o su un tappeto. Sollevare l'apparecchio per evitare di danneggiare le rotelle e il pavimento.
 - ⚠ Staccare il cavo di alimentazione prima di spostare l'apparecchio.

AVVERTENZE ELETTRICHE

- ⚠ Deve essere possibile scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica disinserendo la spina. L'apparecchio deve essere messo a terra in conformità alle norme di sicurezza elettrica nazionali.
- ⚠ Tutti i collegamenti devono essere conformi alle norme nazionali e locali sugli impianti elettrici e devono essere realizzati da un elettricista qualificato.
- ⚠ Non utilizzare cavi di prolunga, prese multiple o adattatori. Una volta terminata l'installazione, i componenti elettrici non dovranno più essere accessibili. Non utilizzare l'apparecchio quando si è bagnati oppure a piedi nudi. Non accendere l'apparecchio se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, se si osservano anomalie di funzionamento o se l'apparecchio è caduto o è stato danneggiato.
- ⚠ Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con uno dello stesso tipo dal produttore, da un centro di assistenza autorizzato o da un tecnico qualificato per evitare situazioni di pericolo o rischi di scosse elettriche.
- ⚠ Far realizzare la messa a terra da professionisti qualificati mediante un collegamento all'impianto di messa a terra dell'edificio. L'apparecchio deve essere dotato di un interruttore di protezione contro le dispersioni di corrente e di un interruttore ausiliario di capacità sufficiente. L'interruttore deve essere inoltre provvisto di una funzione di scatto

NORME DI SICUREZZA

magnetico e termico per garantire un'adeguata protezione in caso di cortocircuito e sovraccarico.

Tipo di fusibile	3,15 A/250 VCA
Capacità richiesta dell'interruttore automatico	10A

PULIZIA E MANUTENZIONE

⚠ AVVERTENZA: Per evitare rischi di folgorazione, prima di qualsiasi intervento di manutenzione accertarsi che l'apparecchio sia spento e scollegato dall'alimentazione elettrica. Per evitare il rischio di lesioni personali, utilizzare guanti protettivi (rischio di lacerazione) e scarpe di sicurezza (rischio di contusione); assicurarsi che qualsiasi movimentazione sia eseguita da due persone (ridurre il carico); mai utilizzare pulitrici a getto di vapore (rischio di scosse elettriche). Le riparazioni non professionali e non autorizzate dal produttore potrebbero comportare un rischio per la salute e la sicurezza, per il quale il produttore non può essere ritenuto responsabile. Qualsiasi difetto o danno causato da riparazioni o interventi di manutenzione non professionali non sarà coperto dalla garanzia, i cui termini sono descritti nel documento consegnato con l'unità.

SMALTIMENTO DEL MATERIALE DI IMBALLAGGIO

- Il materiale di imballaggio è riciclabile al 100% ed è contrassegnato dal simbolo di riciclaggio (♻). Le varie parti dell'imballaggio devono pertanto essere smaltite responsabilmente e in stretta osservanza delle norme stabilite dalle autorità locali.

SMALTIMENTO DEGLI ELETTRODOMESTICI

- Questo prodotto è stato fabbricato con materiale riciclabile o riutilizzabile. Smaltire il prodotto rispettando le normative locali in materia. Per ulteriori informazioni sul trattamento, il recupero e il riciclaggio degli elettrodomestici, contattare l'ufficio locale competente, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici o il negozio presso il quale il prodotto è stato acquistato. Questo apparecchio è contrassegnato in conformità alla direttiva europea 2012/19/UE, Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE) e alle norme Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche 2013 (come modificate). Provvedendo al corretto smaltimento del prodotto si contribuirà ad evitare potenziali conseguenze negative sull'ambiente e sulla salute umana.

Il simbolo  sul prodotto o sulla documentazione di accompagnamento indica che questo apparecchio non deve essere smaltito come rifiuto domestico, bensì conferito presso un centro di raccolta preposto al ritiro delle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Spiegazione dei simboli visualizzati sul display.

 Caution, risk of fire	AVVERTENZA	Questo simbolo indica che l'apparecchio usa un refrigerante infiammabile. La fuoriuscita del refrigerante e la sua esposizione a una sorgente di ignizione esterna possono creare rischi di incendio
	ATTENZIONE	Questo simbolo indica che è necessario leggere attentamente il manuale d'uso
	ATTENZIONE	Questo simbolo indica che le operazioni sull'apparecchio devono essere eseguite da un tecnico specializzato facendo riferimento al manuale di installazione



ATTENZIONE

Questo simbolo indica che sono disponibili informazioni, ad esempio il manuale di funzionamento o il manuale di installazione

ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER LA MANUTENZIONE DI APPARECCHI CON REFRIGERANTE SPECIFICO

Per istruzioni dettagliate sulle procedure di installazione, assistenza, manutenzione e riparazione dell'apparecchio, scaricare il manuale completo da <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Non cercare di accelerare il processo di sbrinamento usando dispositivi meccanici o altri mezzi diversi da quelli raccomandati dal fabbricante.

⚠ L'apparecchio deve essere conservato in un locale adeguatamente ventilato le cui dimensioni corrispondano alle dimensioni specificate per il locale di funzionamento; privo di sorgenti di ignizione a funzionamento continuo (ad esempio fiamme libere, impianti a gas o impianti di riscaldamento elettrici).

⚠ Non perforare né bruciare l'apparecchio. Tenere presente che i refrigeranti possono essere inodori.

Le persone incaricate di operare sul circuito refrigerante devono essere munite di una certificazione valida emessa da un ente di valutazione accreditato, che attesti la loro competenza nella manipolazione sicura dei refrigeranti nel rispetto delle specifiche di valutazione riconosciute nel settore.

La manutenzione deve essere eseguita solo nel modo raccomandato dal produttore dell'apparecchio. Le operazioni di manutenzione e riparazione che richiedono l'assistenza di personale qualificato devono essere effettuate sotto la supervisione di un addetto competente nell'uso di refrigeranti infiammabili. L'apparecchio deve essere installato, utilizzato e conservato in un locale con una superficie maggiore di 4 m². L'installazione delle tubature deve essere limitata a un locale con una superficie superiore a 4 m². Le tubazioni devono essere conformi alle normative nazionali sul gas. La carica di refrigerante massima è pari a 0,058 kg. I connettori meccanici usati all'interno devono essere conformi alla norma ISO 14903. Se per l'installazione interna vengono riutilizzati connettori meccanici già esistenti, è comunque necessario sostituire i componenti di tenuta. Se per l'installazione interna vengono riutilizzati i raccordi svasati già esistenti, la parte svasata deve essere realizzata a nuovo. L'installazione delle tubazioni deve essere il più possibile limitata. Le giunzioni meccaniche devono essere accessibili per scopi di manutenzione.

1. Il trasporto di apparecchiature contenenti refrigeranti infiammabili deve essere conforme alle normative sul trasporto.

2. L'etichettatura delle apparecchiature mediante simboli deve essere conforme alle normative locali.

3. Lo smaltimento delle apparecchiature che utilizzano refrigeranti infiammabili deve essere conforme alle normative nazionali.

4. La conservazione di apparecchiature deve avvenire in conformità alle istruzioni del produttore.

5. La protezione dell'imballaggio per lo stoccaggio deve essere tale da impedire la perdita della carica di refrigerante in caso di danni meccanici all'apparecchio. Verificare il numero massimo di apparecchiature che possono essere stoccate insieme secondo le normative locali.

6. Informazioni sulla manutenzione

6-1 Verifiche dell'area

Per ridurre al minimo il rischio di accensione, prima di intervenire su un sistema contenente refrigeranti infiammabili è necessario effettuare controlli di sicurezza. Per la riparazione

dell'impianto di refrigerazione si devono seguire le seguenti prescrizioni.

6-2 Procedura di lavoro

È necessario seguire una procedura di lavoro per ridurre al minimo il rischio di presenza di gas o vapori infiammabili durante le operazioni sull'apparecchio.

6-3 Area generale di lavoro

Chiunque lavori sull'apparecchio o nelle sue vicinanze deve essere istruito sulla natura del lavoro da svolgere. Evitare di lavorare in spazi ristretti.

6-4 Verifica della presenza di refrigerante

L'area deve essere controllata con un apposito rilevatore di refrigerante prima e durante le operazioni sull'apparecchio per avvisare il tecnico di una potenziale atmosfera infiammabile. Verificare che il dispositivo di rilevamento delle perdite utilizzato sia idoneo all'uso con refrigeranti infiammabili, in particolare che non provochi scintille e sia adeguatamente sigillato o intrinsecamente sicuro.

6-5 Presenza di estintori

Prevedere la presenza di estintori adeguati nelle vicinanze in caso di interventi di manutenzione ad alte temperature sugli apparecchi refrigeranti o sui relativi componenti. In prossimità dell'area di ricarica deve essere presente un estintore a polveri o a CO₂.

6-6 Assenza di fonti di ignizione

Se il lavoro su un sistema di refrigerazione comporta l'esposizione di tubazioni che contengono o hanno contenuto refrigerante infiammabile, non deve essere utilizzata alcuna fonte di accensione che possa comportare il rischio di incendio o esplosione. Tutte le possibili fonti di accensione, compreso il fumo di sigaretta, devono essere tenute lontane dal sito di installazione, riparazione, rimozione e smaltimento, durante il quale il refrigerante infiammabile può essere rilasciato nell'ambiente circostante. Prima di eseguire il lavoro, la zona circostante l'apparecchio deve essere verificata per accertare l'assenza di sostanze infiammabili o altri rischi di ignizione. Devono essere esposti cartelli di divieto di fumo.

6-7 Area ventilata

Assicurarsi che l'area sia adeguatamente ventilata prima di operare sul sistema o di eseguire qualsiasi lavoro a caldo. Durante tutte le operazioni deve essere mantenuto un certo grado di ventilazione. La ventilazione deve disperdere in modo sicuro il refrigerante rilasciato e preferibilmente espellerlo esternamente nell'atmosfera.

6-8 Verifiche degli apparecchi refrigeranti

In caso di sostituzione dei componenti elettrici, scegliere parti di ricambio che siano idonee allo scopo e conformi alle specifiche. Le procedure di manutenzione e assistenza devono essere sempre eseguite attenendosi alle istruzioni del produttore. In caso di dubbi, consultare il reparto tecnico del produttore. Per gli impianti che utilizzano refrigeranti infiammabili, verificare che:

- la carica effettiva di refrigerante sia proporzionata alle dimensioni del locale in cui sono installati i componenti contenenti refrigerante;
- gli apparecchi e le uscite di ventilazione funzionino adeguatamente e non siano ostruiti;
- se è in uso un circuito di refrigerazione indiretto, controllare la presenza di refrigerante nel circuito secondario;
- i simboli presenti sugli apparecchi rimangano sempre visibili e leggibili. I simboli e le indicazioni illeggibili devono essere corretti;
- il tubo o i componenti refrigeranti siano installati in posizioni in cui è improbabile che vengano esposti a sostanze che possano corrodere i componenti contenenti refrigerante, a meno che i componenti non siano fabbricati con materiali intrinsecamente resistenti alla corrosione o opportunamente protetti dagli agenti corrosivi.

6-9 Verifiche dei dispositivi elettrici

Le operazioni di riparazione e manutenzione dei componenti elettrici devono prevedere

controlli di sicurezza iniziali e procedure di ispezione dei componenti. In caso di guasti che potrebbero compromettere la sicurezza, non dovrà essere collegata alcuna alimentazione elettrica al circuito fino a quando il problema non sarà risolto in modo soddisfacente. In caso di guasti non risolvibili nell'immediato, laddove sia necessario mantenere il sistema in funzione, si dovrà ricorrere a una soluzione temporanea adeguata. Tale situazione deve essere segnalata al proprietario dell'apparecchio in modo che tutte le parti siano informate. Nell'ambito dei controlli di sicurezza iniziali, verificare che:

- i condensatori siano scarichi: questa verifica deve essere eseguita in condizioni di sicurezza per evitare la possibilità di scintille;
- i componenti e i cavi elettrici non siano esposti a tensioni durante la carica, la riparazione o lo spurgo del sistema;
- vi sia continuità di messa a terra.

7. Componenti elettrici sigillati

I componenti elettrici sigillati non devono essere riparati

8. Cablaggio

Controllare che i cavi non siano soggetti a usura, corrosione, pressione eccessiva, vibrazioni, bordi taglienti o altri effetti ambientali avversi. Il controllo deve inoltre tenere conto degli effetti dell'invecchiamento o di vibrazioni continue provenienti da compressori, ventole o altre fonti.

9. Rilevamento di refrigeranti infiammabili

Non è mai consentito, in nessuna circostanza, usare mezzi di ricerca o rilevamento delle perdite di refrigerante che possano costituire fonti di ignizione. Non utilizzare lampade ad alogenuri (o qualsiasi altro rilevatore che utilizzi fiamme libere).

I seguenti metodi di rilevamento delle perdite sono ritenuti accettabili per i sistemi contenenti refrigeranti infiammabili:

- I rivelatori elettronici di perdite sono idonei per individuare i refrigeranti infiammabili, ma è necessario verificare che presentino una sensibilità adeguata e che la loro taratura sia corretta (le apparecchiature di rivelazione devono essere calibrate in una zona priva di refrigerante)
- Assicurarsi che il rivelatore non costituisca una potenziale fonte di ignizione e che sia adatto per il refrigerante utilizzato.
- Le apparecchiature di rivelazione delle perdite devono essere impostate a una data percentuale dell'LFL del refrigerante e calibrate in base al refrigerante impiegato, verificando che la percentuale di gas sia appropriata (25% al massimo).
- I fluidi di rivelazione delle perdite sono idonei per la maggior parte dei refrigeranti; è tuttavia da evitare l'uso di detergenti a base di cloro, poiché il cloro potrebbe reagire con il refrigerante e corrodere le tubature di rame.
- Se si sospetta una perdita, è necessario rimuovere e/o estinguere tutte le fiamme libere.
- Se si rileva una perdita di refrigerante che deve essere riparata mediante brasatura, tutto il refrigerante deve essere recuperato dal sistema o isolato (per mezzo di valvole di chiusura) in una parte del sistema lontana dalla perdita.

10. Rimozione del refrigerante e scarico del circuito

Quando si interviene sul circuito del refrigerante per effettuare riparazioni, o per qualsiasi altro scopo, si raccomanda di attenersi alle procedure convenzionali. È importante tuttavia osservare sempre le migliori prassi, poiché in questi sistemi sussiste il rischio di incendio.

Adottare le seguenti procedure:

- Rimuovere il refrigerante;
- Spurgare il circuito con gas inerte;
- Evacuare;
- Spurgare con gas inerte;
- Aprire il circuito mediante taglio o brasatura.

La carica di refrigerante deve essere recuperata in bombole idonee. Il sistema deve essere spurgato con azoto privo di ossigeno per rendere l'unità sicura per i refrigeranti infiammabili. Può essere necessario ripetere questo processo più volte. Non eseguire questa operazione usando ossigeno o aria compressa. Lo spurgo va eseguito immettendo azoto privo di ossigeno nel sistema fino al raggiungimento della pressione di lavoro necessaria, quindi sfiatando nell'atmosfera e infine portando l'impianto in condizioni di vuoto. Questo processo deve essere ripetuto fino alla rimozione completa del refrigerante dal sistema. Durante la carica finale, il sistema deve essere sfiatato fino al raggiungimento della pressione atmosferica per consentire l'esecuzione del lavoro. Questa operazione è assolutamente indispensabile se è necessario eseguire operazioni di brasatura sulle tubature. Assicurarsi che l'uscita per la pompa del vuoto non si trovi in prossimità di potenziali sorgenti di ignizione, che la parte del sistema contenente azoto privo di ossigeno si trovi in condizioni di vuoto e che sia sempre disponibile una ventilazione adeguata.

11.Procedure di carica

Oltre alle procedure di carica tradizionali, è necessario osservare quanto segue:

- Verificare che le apparecchiature di carica non possano causare la contaminazione del sistema con altri refrigeranti.
- I tubi o le linee devono essere quanto più corti possibile per ridurre al minimo il contenuto di refrigerante.
- Le bombole devono essere tenute in una posizione appropriata seguendo le istruzioni.
- Assicurarsi che il sistema refrigerante sia collegato a terra prima di caricare il refrigerante.
- Quando la carica è completa, etichettare il sistema (se non è già etichettato).
- Fare estrema attenzione a non riempire eccessivamente il sistema refrigerante. Prima di ricaricare il sistema è necessario verificare la pressione con azoto privo di ossigeno. Verificare la presenza di eventuali perdite nel sistema al termine della ricarica ma prima della messa in funzione. Una successiva prova di tenuta dovrà essere eseguita prima di lasciare il sito.

12.Disattivazione

Prima di eseguire questa procedura, è essenziale che il tecnico esamini e valuti con attenzione l'apparecchiatura e tutti i componenti. Si raccomanda di recuperare tutti i refrigeranti in modo sicuro. Prima di procedere, acquisire un campione di olio e uno di refrigerante, qualora si renda necessaria un'analisi prima del riutilizzo del refrigerante recuperato. Verificare preventivamente che sia disponibile l'alimentazione elettrica.

- a) Esaminare l'apparecchio e il suo funzionamento.
- b) Isolare il sistema elettricamente.
- c) Prima di iniziare la procedura, assicurarsi che:
 - Siano disponibili i mezzi di movimentazione meccanica eventualmente necessari per lo spostamento delle bombole di refrigerante;
 - Siano disponibili e vengano usati correttamente tutti i dispositivi di protezione individuale necessari;
 - Il processo di recupero sia supervisionato sempre da un addetto competente;
 - Le attrezzature e le bombole di recupero siano conformi alle norme applicabili.
- d) Aspirare il sistema refrigerante, se possibile.
- e) Se non è possibile creare condizioni di vuoto, predisporre un collettore in modo che il refrigerante possa essere rimosso dalle varie parti del sistema.
- f) Posizionare la bombola sulla bilancia prima di iniziare il recupero.
- g) Avviare la macchina di recupero e utilizzarla secondo le istruzioni.
- h) Non riempire eccessivamente le bombole. (Non oltre l'80% di volume della carica liquida).

- l) Non superare la pressione massima della bombola, neppure temporaneamente.
- j) Dopo avere riempito correttamente le bombole e terminato il processo, allontanare rapidamente le bombole e le attrezzature dal sito e controllare che tutte le valvole di isolamento delle attrezzature siano chiuse.
- k) Il refrigerante recuperato non deve essere caricato in un altro sistema refrigerante, a meno che non sia stato depurato e controllato.

13. Etichettatura

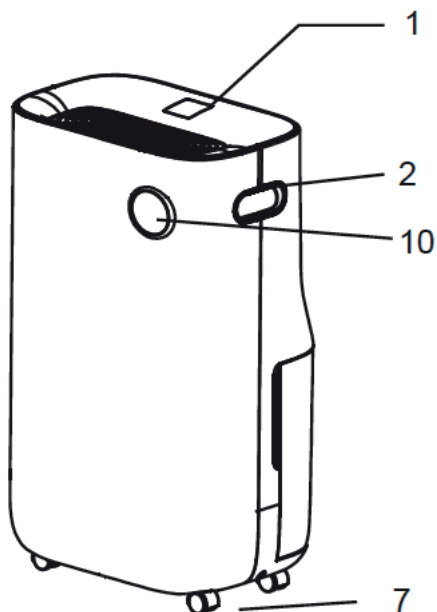
Le apparecchiature devono essere munite di etichette che attestino la disattivazione del sistema e lo svuotamento del refrigerante. Le etichette devono essere datate e firmate. Accertarsi che sulle apparecchiature siano presenti etichette indicanti il contenuto di refrigerante infiammabile

14. Recupero

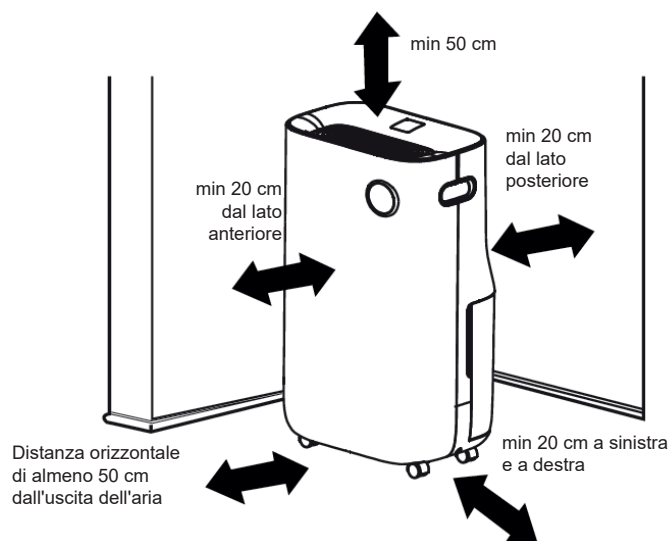
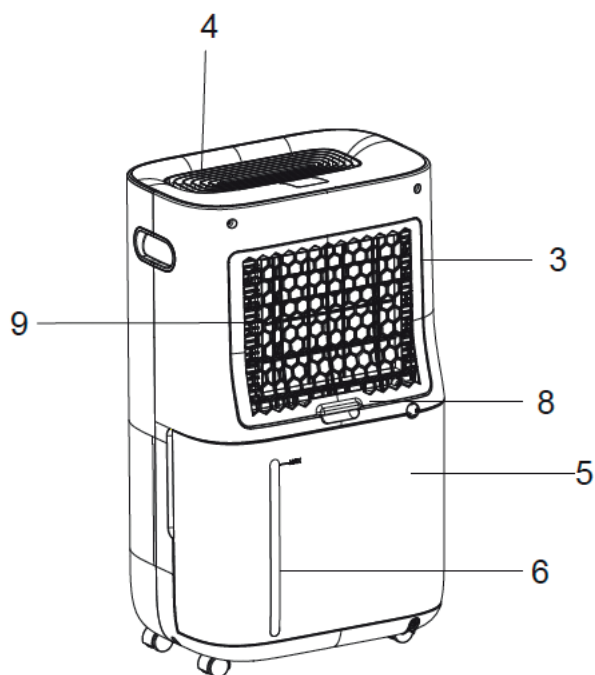
Quando si rimuove il refrigerante da un sistema, sia per la manutenzione sia per lo smantellamento, si raccomanda la buona prassi di rimuovere tutti i refrigeranti in modo sicuro. Quando si trasferisce il refrigerante nelle bombole, assicurarsi di utilizzare solo bombole di recupero del refrigerante appropriate. Verificare che sia disponibile il numero necessario di bombole per contenere l'intera carica del sistema. Tutte le bombole da utilizzare devono essere designate per il refrigerante da recuperare ed etichettate per tale refrigerante (bombole speciali per il recupero del refrigerante). Le bombole devono essere dotate di valvola limitatrice della pressione e di valvole di chiusura in buone condizioni. Le bombole di recupero vuote vengono scaricate e, se possibile, raffreddate prima di procedere al recupero. L'apparecchiatura di recupero deve essere in buono stato di funzionamento con una serie di istruzioni relative all'apparecchiatura a disposizione e deve essere adatta al recupero di refrigeranti infiammabili. Deve essere inoltre disponibile una serie di bilance calibrate e in buono stato di funzionamento. I tubi flessibili devono essere completi di giunti di disaccoppiamento esenti da perdite e in buone condizioni. Prima di utilizzare la macchina di recupero, verificare che sia in buone condizioni di funzionamento, che sia stata sottoposta a una manutenzione adeguata e che tutti i componenti elettrici siano sigillati per evitare possibili rischi di ignizione in caso di rilascio di refrigerante. In caso di dubbio consultare il produttore.

Il refrigerante recuperato deve essere restituito al fornitore in una bombola di recupero idonea, allegando il documento di accompagnamento previsto per il trasporto dei rifiuti. Non mescolare i refrigeranti nelle unità di recupero e soprattutto nelle bombole. Se i compressori o gli oli per compressori devono essere rimossi, assicurarsi che siano stati scaricati a un livello accettabile per assicurarsi che il refrigerante infiammabile non rimanga nel lubrificante. Il processo di scarico deve essere effettuato prima di restituire il compressore ai fornitori. Per accelerare tale processo è necessario utilizzare esclusivamente il riscaldamento elettrico del corpo del compressore. Quando l'olio viene drenato da un sistema, l'operazione deve essere eseguita in modo sicuro. Non collocare altri apparecchi o dispositivi elettrici sotto l'unità interna o quella esterna. La fuoriuscita di condensa dall'unità potrebbe bagnarli e causare danni o malfunzionamenti. Tenere le feritoie di ventilazione libere da oggetti che possano ostruirle. L'apparecchio deve essere conservato in un locale adeguatamente ventilato le cui dimensioni corrispondano alle dimensioni specificate per il locale di funzionamento. L'apparecchio deve essere conservato in un locale privo di fiamme libere in funzionamento continuo (ad esempio un impianto a gas) e privo di sorgenti di ignizione (ad esempio un impianto di riscaldamento elettrico). Non è consentito riutilizzare i connettori meccanici e i giunti svasati.

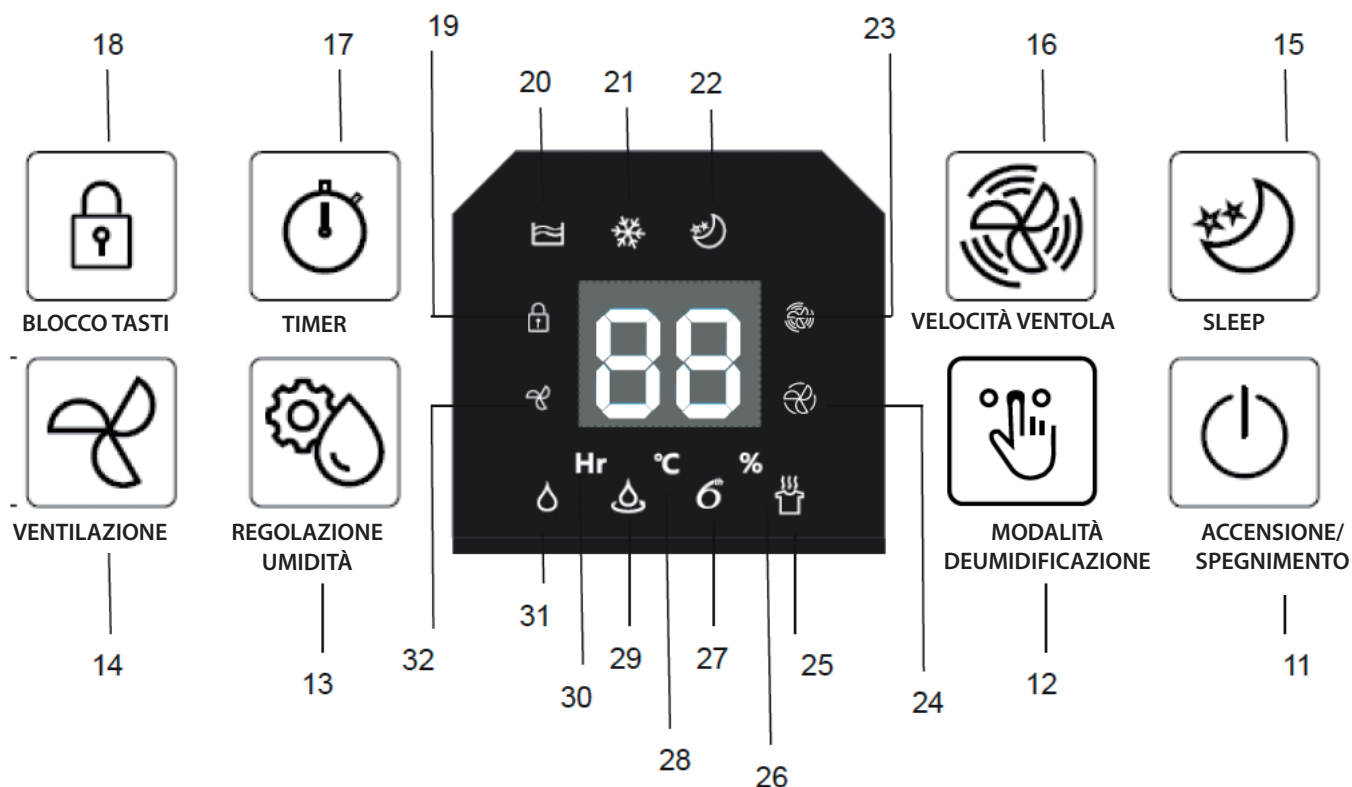
Descrizione del prodotto e installazione



1. Pannello comandi e display digitale
2. Maniglia
3. Ingresso aria
4. Uscita aria
5. Recipiente dell'acqua
6. Indicatore di livello dell'acqua
7. Rotelle
8. Connessione per tubo di scarico continuo
9. Filtro
10. Indicatore luminoso di umidità



Indicazioni sul pannello comandi



11. TASTO DI ACCENSIONE/SPEGNIMENTO

Permette di accendere o spegnere l'unità

12. TASTO DELLA MODALITÀ DI

DEUMIDIFICAZIONE

Consente di selezionare la modalità di funzionamento: Normale, Continua, 6th sense, Lavanderia.

13. TASTO DI REGOLAZIONE UMIDITÀ

Consente di impostare il livello di umidità desiderato

14. TASTO VENTILAZIONE

Permette di disattivare la funzione di deumidificazione e di far circolare l'aria.

15. TASTO SLEEP (RIPOSO)

Premere per spegnere le luci del display; l'unità continuerà a funzionare.

16. TASTO DI VELOCITÀ VENTOLA

Permette di regolare la velocità della ventola.

17. TASTO TIMER

Permette di impostare il timer per l'accensione o lo spegnimento dell'unità (tra 1 e 24 ore).

18. BLOCCO TASTI

Permette di attivare o disattivare il blocco di sicurezza.

19. Blocco tasti

20. Indicatore di recipiente pieno

21. Indicatore di sbrinamento

22. Indicatore modalità Sleep

23. Indicatore di velocità ventola alta

24. Indicatore di velocità ventola bassa

25. Modalità Lavanderia

26. Indicatore di umidità

27. Modalità 6th Sense

28. Indicatore di temperatura

29. Modalità di deumidificazione continua

30. Indicatore del timer

31. Modalità di deumidificazione normale

32. Indicatore modalità ventilazione

UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

PRIMO UTILIZZO

Dopo il trasporto o la movimentazione dell'apparecchio, attendere un'ora prima di collegarlo alla rete elettrica e verificare che sia appoggiato in verticale su una superficie stabile e piana, per evitare possibili perdite. Usare la maniglia retrattile per tenere l'unità in verticale il più possibile, senza mai inclinarla sul fianco.

DESCRIZIONE DELLE MODALITÀ DI FUNZIONAMENTO

Accensione e spegnimento dell'apparecchio



Dopo avere collegato l'apparecchio alla rete elettrica, premere il tasto di **ACCENSIONE/ SPEGNIMENTO** (11) per accendere o spegnere l'apparecchio. Il tasto si trova sul lato destro del pannello comandi (1). Quando si preme il tasto di **ACCENSIONE/ SPEGNIMENTO**, il deumidificatore emette un segnale acustico

Selezione della modalità



MODALITÀ DEUMIDIFICAZIONE

Premere il tasto della **MODALITÀ DI DEUMIDIFICAZIONE** (12) per selezionare la modalità di funzionamento: Normale, Continua, 6th sense, Lavanderia. Ad ogni pressione del tasto della

MODALITÀ DI DEUMIDIFICAZIONE, la modalità di funzionamento cambia nella sequenza:

Normale, ->Continua ->6th sense, ->Lavanderia.

La sequenza ha inizio dall'ultima modalità memorizzata.

Modalità Normale: quando si accende l'indicatore della modalità Normale (31), l'apparecchio opera in modalità Normale. È possibile regolare manualmente sia la velocità della ventola che il livello di umidità.

Modalità Continua: quando si accende l'indicatore della modalità Continua (29), l'apparecchio opera in modalità Continua. Viene impostata automaticamente la velocità bassa della ventola e il deumidificatore opera in modo continuo. Non è possibile regolare il livello di umidità.

Modalità 6th sense: quando si accende l'indicatore 6th sense (27), l'apparecchio opera in modalità 6th sense. L'apparecchio regola automaticamente la velocità del ventilatore in base al livello di umidità del locale. Quando l'unità passa alla modalità 6th sense, la ventola e il compressore operano come segue:

Umidità ambiente	Stato compressore	Velocità ventola
≥65%	Acceso	Velocità ventola alta
50% - 65%	Acceso	Velocità ventola bassa
≤5 0%	Spento	Velocità ventola bassa

Modalità Lavanderia: quando si accende l'indicatore della **modalità Lavanderia** (25), l'apparecchio attiva il **programma Lavanderia**. L'apparecchio deumidifica

lasciando intorno all'apparecchio uno spazio libero appropriato, come indicato nel paragrafo "INSTALLAZIONE". Se il recipiente dell'acqua è pieno o non è inserito correttamente, l'indicatore di **recipiente pieno** (20) si accende e l'apparecchio si arresta (leggere il paragrafo "Segnalazione di recipiente d'acqua pieno").

in modo continuo e mantiene una velocità elevata della ventola. Quando è attivo il **programma Lavanderia** non è possibile regolare la velocità della ventola e il livello di umidità. La modalità **Lavanderia** è indicata per l'asciugatura della biancheria.

Regolazione del livello di umidità



REGOLAZIONE UMIDITÀ

Il tasto di "REGOLAZIONE UMIDITÀ" (13) permette di impostare il livello di umidità relativa desiderato tra 30% e 80% durante la modalità di deumidificazione normale.

Durante una modifica, l'indicatore "%" (26) sul display a LED lampeggia. Il deumidificatore si spegne quando l'ambiente raggiunge questo livello di umidità target. Nella modalità continua, nella modalità 6th Sense e nella modalità programma lavanderia, il pulsante **REGOLAZIONE UMIDITÀ** non è disponibile.

Impostazione della modalità Ventilazione



VENTILAZIONE

Il tasto **VENTILAZIONE** (14) permette di selezionare la modalità di ventilazione. L'indicatore (32) si accende sul display a LED. L'unità disattiva la funzione di deumidificazione e fa circolare l'aria. La velocità della ventola può essere regolata tra "ALTA" e BASSA usando il tasto **VELOCITÀ VENTOLA** (16).

Impostazione della modalità Sleep



SLEEP

La modalità **SLEEP** può essere attivata premendo il tasto "SLEEP" (15). Sul display a LED si accende l'indicatore (22). In modalità **SLEEP**, le luci del display si spengono ma l'unità continua a funzionare.

Regolazione della velocità della ventola



VELOCITÀ VENTOLA

Il tasto **VELOCITÀ VENTOLA** (16) permette di selezionare la velocità desiderata della ventola. In base alla selezione, sul display a LED si accende

l'indicatore (23) o (24).

Questo tasto può essere premuto in modalità Ventilazione e in modalità Normale per impostare la velocità alta o bassa della ventola.

DESCRIZIONE DELLE FUNZIONI

FUNZIONE TIMER



Il tasto "TIMER" (17) permette di impostare il timer di accensione/spegnimento. Sul display a LED si accende l'indicatore "Hr" (30). Premendo il tasto **Timer** è possibile impostare il timer a incrementi di 1h (un'ora) a valori compresi tra 0 e 24 ore

Impostazione del timer di accensione

Il timer di accensione può essere impostato con l'apparecchio spento. Premere il tasto **Timer**: sul display a LED si accende l'indicatore "Hr" e compaiono le cifre "00"; entro 5 secondi, è possibile premere il tasto **Timer** per selezionare il ritardo desiderato per l'accensione dell'apparecchio. Dopo avere impostato il timer, il tempo viene visualizzato per 5 secondi e l'indicatore "Hr" si accende. L'apparecchio si accenderà automaticamente all'ora impostata.

Impostazione del timer di spegnimento

Il timer di spegnimento può essere impostato con l'apparecchio acceso. Premere il tasto **Timer**: sul display a LED si accende l'indicatore "Hr" e compaiono le cifre "00"; entro 5 secondi, premere il tasto **Timer** per selezionare il ritardo desiderato per lo spegnimento dell'apparecchio. Dopo avere impostato il timer, il tempo rimane visualizzato per 5 secondi e si accende l'indicatore "Hr". L'apparecchio si spegnerà automaticamente all'ora impostata.

Annullamento del timer di accensione/spegnimento

Premere nuovamente il tasto **Timer** per selezionare la funzione: dopo l'accensione dell'indicatore "Hr" sul display a LED, premere il tasto **Timer** finché non compaiono le cifre "00" e l'indicatore **Timer** "Hr" scompare dal display a LED. La funzione sarà annullata.

VISUALIZZAZIONE DELLA TEMPERATURA AMBIENTE

In qualsiasi modalità, premendo il tasto REGOLAZIONE UMIDITÀ (13) per 5 secondi il display a LED mostra la temperatura ambiente corrente e si accende l'indicatore  (28). Dopo 5 secondi di visualizzazione della temperatura, il display a LED torna a visualizzare automaticamente l'umidità ambiente.

FUNZIONE DI BLOCCO TASTO



Premere il tasto "BLOCCO TASTI" (18) per 3 secondi per bloccare tutti i comandi. Il simbolo  (19) si accende. Per sbloccare i comandi, premere nuovamente il tasto "BLOCCO TASTI" (18) per 3 secondi. L'indicatore  (19) si spegne.

FUNZIONE DI SPEGNIMENTO AUTOMATICO

Quando il recipiente dell'acqua è pieno, è stato rimosso inserito o non è inserito correttamente nell'unità, o quando il livello di umidità è del 3% inferiore al valore impostato, l'unità si arresta automaticamente.

FUNZIONE DI MEMORIA

In caso di interruzione dell'alimentazione elettrica, tutte le impostazioni vengono memorizzate (ad eccezione dell'impostazione del timer). Una volta ripristinata l'alimentazione elettrica, l'unità tornerà a operare in base alle impostazioni memorizzate.

SEGNALAZIONE DI RECIPIENTE D'ACQUA PIENO

Se il recipiente dell'acqua è pieno o è stato rimosso, l'indicatore di **recipiente pieno**  (20) si accende e viene emesso un segnale acustico per 20 secondi. Dopo avere scaricato l'acqua e avere reinserito il recipiente, l'apparecchio riprende a funzionare.

SBRINAMENTO AUTOMATICO

Durante il funzionamento, l'indicatore  (21) sul display a LED si accende per segnalare che l'evaporatore è coperto di brina. Il compressore si arresta automaticamente mentre la ventola rimane in funzione fino al termine del processo di sbrinamento. Completato lo sbrinamento, l'apparecchio riprende a funzionare automaticamente.

INDICATORE LUMINOSO DI UMIDITÀ AMBIENTE

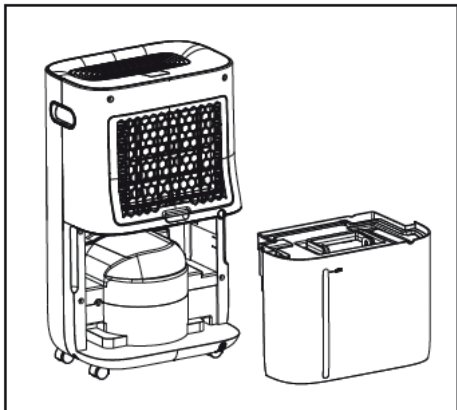
Durante il funzionamento, l'indicatore luminoso di umidità (10) sul pannello anteriore permette di verificare facilmente il livello di umidità del locale.

Colore del LED	Umidità	Livello di umidità
Blu	≤ 50%	Basso
Verde	50%-70%	Medio
Rosso	≥ 70%	Alto

SCARICO DELL'ACQUA

SCARICO DELL'ACQUA CON IL RECIPIENTE

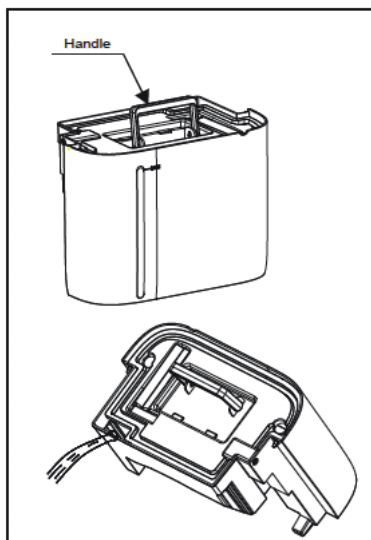
Se il recipiente dell'acqua è pieno, l'indicatore di **recipiente pieno**  (20) si accende. L'apparecchio si arresta automaticamente ed è necessario vuotare il recipiente dell'acqua.



1. Rimozione del recipiente dell'acqua

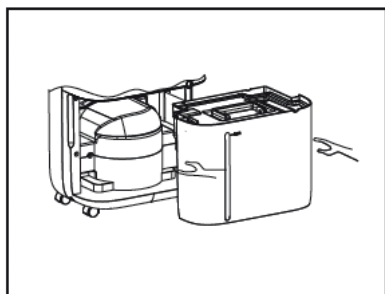
Estrarre delicatamente il recipiente dell'acqua dal retro del deumidificatore.

- Il recipiente può essere lavato con acqua fredda o tiepida. Non utilizzare solventi, prodotti abrasivi, benzina, prodotti chimici, panni o altri materiali per pulire il secchio.



2. Scarico dell'acqua

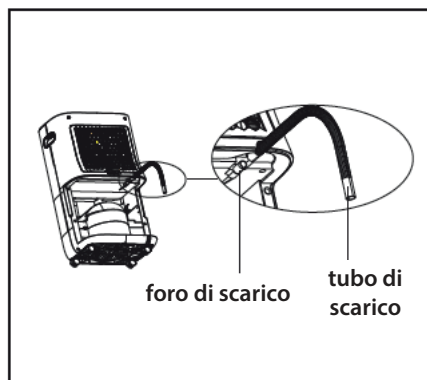
- Se il recipiente dell'acqua viene estratto mentre l'apparecchio è in funzione o subito dopo il suo spegnimento, è possibile che vi siano gocciolamenti d'acqua sulla base. Si consiglia perciò di attendere 3 minuti dopo aver spento l'apparecchio prima di estrarre il recipiente dell'acqua (in caso di gocciolamenti, asciugare l'acqua con un panno).
- Usare la maniglia per scollegare, inclinare e vuotare il recipiente dell'acqua..



3. Reinserimento del recipiente dell'acqua

- Reinserire il recipiente dell'acqua nella posizione corretta. Se il recipiente dell'acqua non è posizionato correttamente, l'indicatore di **recipiente pieno**  (20) si accende e la macchina non funziona.

SCARICO CONTINUO



1. Rimuovere il recipiente dell'acqua
2. Collegare il tubo di scarico (diametro 10 mm) al foro di scarico e verificare che non vi siano fuoriuscite d'acqua.
3. Il tubo di scarico non deve trovarsi più in alto dell'uscita di scarico. Collocare il deumidificatore su una superficie piana ed evitare di ostruire l'uscita di scarico; verificare che l'acqua di condensa possa defluire facilmente. Controllare periodicamente il foro e il tubo di scarico per verificare che siano ben serrati e che non siano bloccati o danneggiati. Il posizionamento dell'apparecchio su una superficie irregolare o un'installazione non corretta del tubo potrebbero portare al riempimento del recipiente dell'acqua e al conseguente spegnimento dell'unità. In questo caso, vuotare il recipiente dell'acqua e controllare il posizionamento del deumidificatore e l'installazione del tubo.

RACCOMANDAZIONI IN CASO DI NON UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

1. Se l'unità deve restare inutilizzata per un lungo periodo, staccarla dalla rete elettrica. In caso contrario si potrebbero creare rischi di folgorazione o di incendio.
2. Scaricare completamente l'acqua e pulire il recipiente usando un panno morbido.
3. Pulire il filtro dell'aria.
4. Coprire l'unità per evitare l'accumulo di polvere. Riporre l'unità in posizione verticale in un luogo fresco e asciutto.

PULIZIA E MANUTENZIONE

PULIZIA DEL DEUMIDIFICATORE

1. Spegnerne l'unità e staccarla dalla rete elettrica.
2. Pulire l'ingresso dell'aria (3) e l'uscita dell'aria (4) usando un panno morbido.
Queste zone sono soggette all'accumulo di polvere.

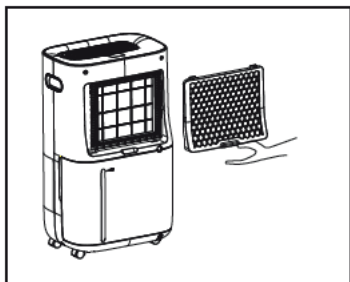
3. Non utilizzare benzina o solventi.
4. Pulire la superficie con un panno morbido inumidito, usando solo acqua o un detergente delicato.
5. Asciugare con un panno.

NOTA: Non usare acqua per lavare il deumidificatore. Se l'apparecchio opera nella stessa posizione per diversi giorni, tenere pulite le zone circostanti e sottostanti. Spostare periodicamente l'unità per pulire il pavimento sottostante.

PULIZIA DEL FILTRO DELL'ARIA

Se il filtro è ostruito dalla polvere, il flusso dell'aria e le prestazioni dell'unità non saranno ottimali. Per evitare che ciò accada, controllare e pulire il filtro ogni due settimane.

NOTA: Il filtro dell'aria dovrebbe essere pulito ogni due settimane. Una ventilazione insufficiente può causare una deumidificazione inadeguata, gocciolamenti o la formazione di brina.



1. Rimuovere l'ingresso dell'aria (3) dal retro dell'unità

2. Rimuovere il filtro dall'ingresso dell'aria.

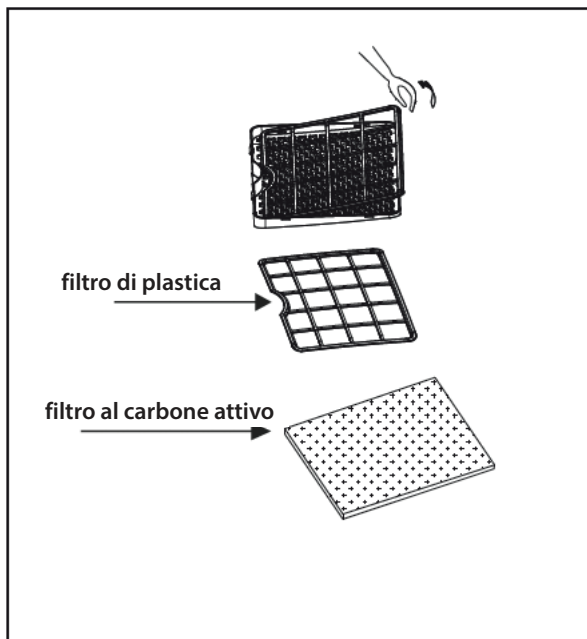
3. Pulire il filtro

Pulire il filtro con un aspirapolvere. Se il filtro è molto sporco, lavarlo con acqua tiepida e un detergente delicato. Dopo la pulizia, lasciarlo asciugare a temperatura ambiente finché le parti sono completamente asciutte.

4. Riapplicare il filtro dell'aria

Reinserire il filtro al carbone attivo nel telaio dell'ingresso dell'aria.

Inserire il filtro di plastica nel telaio dell'ingresso dell'aria e fissarlo con il fermo.



GUIDA ALLA RICERCA GUASTI

Cosa fare se...	Possibili cause / Soluzioni
Rumore improvviso durante il funzionamento.	È normale sentire un rumore subito dopo l'attivazione del compressore.
L'umidità non diminuisce.	• L'area da deumidificare è troppo grande. La capacità del deumidificatore potrebbe essere inadeguata. • Le porte sono aperte. • Vi possono essere dispositivi che generano vapore nel locale.
L'effetto di deumidificazione è minimo o nullo	Questo si verifica se la temperatura e/o l'umidità del locale sono troppo basse.
Alla prima accensione dell'unità, l'aria emessa ha un odore di muffa.	Inizialmente, l'aumento di temperatura dello scambiatore di calore potrebbe conferire all'aria un odore anomalo.
L'apparecchio è rumoroso.	L'apparecchio può avere un funzionamento rumoroso se viene utilizzato su un pavimento di legno.
Durante il funzionamento o durante il cambio di modalità si sente un sibilo.	Questo è normale. È il rumore del flusso di refrigerante.
Durante il primo utilizzo c'è dell'acqua residua nel recipiente dell'acqua.	Questo è dovuto all'evaporazione dell'acqua durante la prova di deumidificazione eseguita in fabbrica.
L'apparecchio non funziona, non si riesce a utilizzare i comandi.	Questa è una funzione di protezione. Quando la temperatura del locale supera i 32°C o scende al di sotto dei 5°C, l'apparecchio non entra in funzione.
L'apparecchio non funziona.	• Controllare di avere premuto il tasto di accensione/spegnimento. • La spina non è stata inserita o non fa contatto correttamente. • Verificare che non sia attivata la funzione timer. • Attendere 3 minuti e riavviare l'apparecchio: è possibile che il dispositivo di protezione impedisca il funzionamento.
Non si riesce a regolare la velocità della ventola.	In modalità Continua , 6th sense e Lavanderia , non è possibile regolare la velocità della ventola.
Non è possibile regolare il livello di umidità.	In modalità Continua , 6th sense e Lavanderia , non è possibile regolare il livello di umidità.
Compare un codice di errore	Se sul display a LED compare il codice E2, il sensore di umidità e temperatura è danneggiato.
L'apparecchio si spegne durante l'uso.	• Verificare che il locale in cui viene usato l'apparecchio non sia troppo piccolo. In caso di surriscaldamento, il compressore si spegne automaticamente per evitare incidenti. In caso di malfunzionamenti, staccare l'apparecchio dalla rete elettrica, risolvere il problema, attendere circa 45 minuti e riavviare l'apparecchio. • In modalità Continua, quando il recipiente dell'acqua si riempie l'apparecchio si spegne automaticamente; lo stesso si verifica quando il recipiente dell'acqua non è inserito o non è posizionato correttamente. • Se il recipiente dell'acqua è pieno o è stato rimosso, l'indicatore di recipiente pieno si accende e vengono emessi dei segnali acustici. L'apparecchio riprende a funzionare non appena l'acqua viene scaricata e il recipiente viene reinserito. • In modalità di scarico continuo, il posizionamento dell'apparecchio su una superficie irregolare o un'installazione non corretta del tubo possono portare al riempimento del recipiente dell'acqua e al conseguente spegnimento dell'apparecchio. In questo caso, vuotare il recipiente dell'acqua e controllare il posizionamento del deumidificatore e l'installazione del tubo.

Prima di contattare il servizio assistenza:

1. Provare a risolvere da soli il problema seguendo le indicazioni della sezione "Guida alla ricerca guasti".
2. Spegner e riavviare l'apparecchio per verificare se l'anomalia persiste.

Qualora, una volta eseguiti i controlli di cui sopra, l'anomalia persista, contattare il servizio assistenza.

Prepararsi a fornire:

- una breve descrizione dell'anomalia;
- il modello esatto del deumidificatore;
- il codice di assistenza (il numero che segue la parola Service sulla targhetta matricola adesiva posta sul lato o sul fondo dell'unità).
- Il codice di assistenza è riportato anche sul libretto di garanzia;
- il proprio indirizzo completo;
- il proprio numero di telefono.

Qualora si renda necessaria una riparazione, rivolgersi a un **Servizio Assistenza** autorizzato (a garanzia dell'utilizzo di pezzi di ricambio originali e di una corretta riparazione).

Sarà necessario presentare la fattura originale.

La mancata osservanza delle presenti istruzioni potrebbe compromettere la sicurezza e la qualità del prodotto.

ricevere un'assistenza più completa, registrare il prodotto su **www.register10.eu**

SERVICE 0000 000 00000



BELANGRIJK MOET WORDEN GELEZEN EN IN ACHT GENOMEN

- Download de volledige gebruiksaanwijzing op <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> of bel het telefoonnummer dat in het garantieboekje staat.
- Lees voordat u het apparaat gaat gebruiken deze veiligheidsinstructies. Houd ze binnen handbereik voor latere raadpleging.
- Deze instructies en het apparaat zelf zijn voorzien van belangrijke veiligheidsaanwijzingen, die te allen tijde moeten worden opgevolgd. De fabrikant kan niet aansprakelijk gesteld worden voor schade die het gevolg is van het niet opvolgen van deze veiligheidsinstructies, oneigenlijk gebruik of een foute programmering van de regelknoppen.
- ⚠ Het apparaat gebruikt een brandbaar koelmiddel (R290), de maximale hoeveelheid koelmiddel is 0,058 kg. Het apparaat moet worden geïnstalleerd, gebruikt en opgeslagen in een ruimte met een vloeroppervlak van meer dan 4 m² en hoger dan 2,2 m.
- ⚠ Kleine kinderen (0-3 jaar) moeten uit de buurt van het apparaat gehouden worden. Kleine kinderen (3-8 jaar) moeten uit de buurt van het apparaat gehouden worden, tenzij er voortdurend toezicht is. Kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, mogen dit apparaat gebruiken indien ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen over veilig gebruik en de mogelijke gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet spelen met het apparaat. De reiniging en het onderhoud mogen niet door kinderen worden uitgevoerd zonder toezicht.

TOEGESTAAN GEBRUIK

- ⚠ VOORZICHTIG: het apparaat is niet geschikt voor inwerkingstelling met een externe schakelaar zoals een timer, of een afzonderlijk systeem met afstandsbediening.
- ⚠ Dit apparaat is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke en gelijkaardige toepassingen zoals: hotels en kantoren.
- ⚠ Dit apparaat is niet voor professioneel gebruik bestemd. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- ⚠ Schakel de luchtontvochtiger altijd eerst uit met de aan-uitknop op het bedieningspaneel. Gebruik de stroomonderbreker van de voeding niet om het apparaat uit te zetten. Zet het ook niet uit door de stekker uit te trekken. Koppel de luchtontvochtiger los van de voeding als het apparaat voor een lange tijd niet gebruikt zal worden of bij onweer.
- ⚠ Stop nooit voorwerpen in de luchtuitlaat, vanwege gevaar op verwondingen. Houd de ventilatieopeningen van het apparaat vrij van obstakels.
- ⚠ Gebruik het afgetapte water niet voor mensen of huisdieren.
- ⚠ Gebruik het apparaat niet in omgevingen met een temperatuur beneden de 0 °C, omdat hierdoor het water in de slangen kan bevriezen en het apparaat beschadigd kan raken.
- Gebruik het apparaat niet om de omgevingstemperatuur te regelen, bijvoorbeeld voor de opslag van kunstwerken of boeken. Dit kan de objecten aantasten.
- ⚠ Zorg ervoor dat het filter geïnstalleerd is voordat u het apparaat gebruikt - brandgevaar.
- Zorg ervoor dat de waterremmer op zijn plaats staat voordat u het apparaat gebruikt.
- ⚠ Zorg ervoor dat de waterremmer leeg is voordat u het apparaat verplaatst - risico op elektrische schokken of brand.
- ⚠ Wanneer de luchtontvochtiger in werking is, moet deze minstens 50 cm van enig object worden gehouden. De condensatie van de unit kan op uw eigendom druppelen en zo beschadigingen of defecten veroorzaken.

INSTALLATIE

- ⚠ Het apparaat moet gehanteerd en geïnstalleerd worden door twee of meer personen - risico van verwondingen. Gebruik beschermende handschoenen om uit te pakken en te installeren - risico voor snijwonden.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- ⚠ De installatie, inclusief elektrische aansluitingen, en herstellingen moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerd technicus in overeenstemming met de nationale bedradingsvoorschriften. Repareer of vervang geen enkel onderdeel van het apparaat, behalve als dit expliciet aangegeven wordt in de gebruikershandleiding. Kinderen moeten ver van de installatieplaats blijven. Controleer na het uitpakken van het apparaat of deze tijdens het transport geen beschadigingen heeft opgelopen. Neem in geval van twijfel contact op met uw leverancier of de dichtstbijzijnde Whirlpool Consumenten Service. Na de installatie moet het verpakkingsmateriaal (plastic, piepschuim, enz.) opgeslagen worden buiten het bereik van kinderen - risico van verstikking. Het apparaat moet worden losgekoppeld van alle voedingen voordat u installatiewerkzaamheden uitvoert wegens het risico op elektrocutie. Zorg er tijdens de installatie voor dat het apparaat het netsnoer niet beschadigt - risico van brand of elektrocutie. Activeer het apparaat alleen als de installatie is voltooid.
- ⚠ Laat altijd een ruimte van 20 cm rond het apparaat en een ruimte van 50 cm erboven. Onvoldoende ventilatie kan oververhitting of brand veroorzaken.
- ⚠ Plaats het apparaat niet in de buurt van een warmtebron - brandgevaar.
- ⚠ Plaats geen watercontainers op het apparaat - risico op elektrische schokken of brand.
- ⚠ Bewaar geen ontvlambare materialen, zoals alcohol, benzine of spuitbussen in de buurt van het apparaat (explosie- of brandgevaar).
- ⚠ Gebruik het apparaat alleen op een vlakke en stabiele ondergrond en rechtop. Gebruik het apparaat niet boven de vloer, zoals op een tafel - kans op letsel. Ga niet op het apparaat staan en leun er niet tegenaan, want dan kan het omvallen - kans op letsel. Verplaats het apparaat niet op zijn wielen over oneffen oppervlakken of tapijt. Door het apparaat op te tillen wordt schade aan de wielen en aan de vloer voorkomen.
- ⚠ Koppel de voedingskabel los alvorens het apparaat te verplaatsen.

ELEKTRISCHE WAARSCHUWINGEN

- ⚠ Het moet mogelijk zijn het apparaat van het elektriciteitsnet af te koppelen door de stekker uit het stopcontact te halen. Het apparaat moet ook worden geaard volgens de nationale elektrische veiligheidsnormen.
- ⚠ Alle bedrading moet voldoen aan de plaatselijke en nationale elektrische voorschriften en moet door een gekwalificeerd elektricien worden geïnstalleerd.
- ⚠ Gebruik geen verlengsnoeren, meervoudige stopcontacten of adapters. Na de installatie mogen de elektrische onderdelen niet meer toegankelijk zijn voor de gebruiker. Gebruik het apparaat niet wanneer u nat of blootsvoets bent. Gebruik het apparaat niet als de stroomkabel of de stekker beschadigd is, als het apparaat niet goed werkt of als het beschadigd of gevallen is.
- ⚠ Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze door de fabrikant, zijn technicus of een gelijkaardig gekwalificeerd persoon vervangen worden door een identieke kabel, om gevaarlijke situaties te voorkomen. Er is namelijk risico op elektrocutie.
- ⚠ Zorg voor een veilige aarding en een massakabel die aangesloten is op het speciale aardingssysteem van het gebouw en geïnstalleerd is door deskundigen. Het apparaat moet voorzien zijn van een beveiligingsschakelaar tegen elektrische ontlading en een hulpinstallatieautomaat met voldoende capaciteit. De installatieautomaat moet tevens voorzien zijn van een magnetische en thermische schakelaar om beveiliging te garanderen in geval van kortsluiting en overbelasting.

Zekering type	3,15A/250VAC
Vereiste capaciteit van installatieautomaat	10A

REINIGING EN ONDERHOUD

- ⚠ **WAARSCHUWING:** Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld en losgekoppeld van de stroomvoorziening voordat u onderhoudswerkzaamheden uitvoert. Gebruik beschermende handschoenen (gevaar voor snijwonden) en veiligheidsschoenen (gevaar voor kneuzing) om persoonlijk letsel te vermijden; het apparaat moet door twee personen

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

worden gehanteerd (minder belasting); gebruik nooit stoomreinigers (gevaar voor elektrische schokken). Reparaties die niet door professionals zijn uitgevoerd en die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd, kunnen een risico voor de gezondheid en de veiligheid opleveren. De fabrikant kan hiervoor niet aansprakelijk worden gesteld. Schade of defecten veroorzaakt door onderhoud of reparaties die niet door professionals zijn uitgevoerd vallen niet onder de garantie. De garantievoorwaarden staan in het document dat bij het apparaat is geleverd.

VERWERKING VAN DE VERPAKKING

- Het verpakkingsmateriaal is 100% recycleerbaar en draagt het recyclagesymbool (♻️). De diverse onderdelen van de verpakking moeten op verantwoordelijk wijze afgevoerd worden volgens de plaatselijke voorschriften voor de verwerking van het afval.

AFDANKEN VAN HUISHOUDELIJKE APPARATUUR

- Dit apparaat is vervaardigd van recyclebaar of herbruikbaar materiaal. Dank het apparaat af in overeenstemming met plaatselijke milieuvoorschriften voor afvalverwerking. Voor meer informatie over behandeling, terugwinning en recycling van huishoudelijke apparaten kunt u contact opnemen met uw plaatselijke instantie, de vuilnisophaaldienst of de winkel waar u dit apparaat hebt gekocht. Dit apparaat is gemarkeerd in overeenstemming met de Europese Richtlijn 2012/19/EU, Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA) en met de Regeling Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur 2013 (zoals gewijzigd). Door ervoor te zorgen dat dit product correct wordt afgedankt, helpt u schadelijke gevolgen voor het milieu en de gezondheid te voorkomen.

Het symbool  op het product of op de begeleidende documentatie geeft aan dat dit apparaat niet als huishoudelijk afval behandeld mag worden, maar dat het ingeleverd moet worden bij een speciaal inzamelingscentrum voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur.

Verklaring van de symbolen van de weergegeven eenheid.

 Caution, risk of fire	WAARSCHUWING	Dit symbool geeft aan dat dit apparaat gebruik maakt van een ontvlambaar koelmiddel. Als het koelmiddel eruit is gelekt en wordt blootgesteld aan een externe ontstekingsbron, is er brandgevaar
	VOORZICHTIG	Dit symbool geeft aan dat de gebruiksaanwijzing zorgvuldig moet worden gelezen
	VOORZICHTIG	Dit symbool geeft aan dat de apparatuur moet worden behandeld door servicepersoneel en volgens de installatiehandleiding
	VOORZICHTIG	Dit symbool geeft aan dat er informatie beschikbaar is zoals de gebruiksaanwijzing of de installatiehandleiding

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN VOOR SERVICEWERKZAAMHEDEN AAN APPARATEN MET EEN SPECIFIEK KOELMIDDEL

Download de volledige gebruiksaanwijzing voor gedetailleerde methoden inzake installatie, servicewerkzaamheden, onderhoud en reparatie op <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Gebruik geen middelen om het ontddooiproces te versnellen of reinigingsmiddelen, behalve degene die door de fabrikant zijn aanbevolen.

⚠ Het apparaat moet worden opgeslagen in een goed geventileerde ruimte waarbij de kamerafmetingen overeenkomen met de kamerafmetingen die zijn voorgeschreven voor het gebruik van de machine; zonder voortdurend werkzame ontstekingsbronnen (zoals open vuur, een werkzaam gasapparaat of een werkzaam elektrisch verwarmingsapparaat).

⚠ Niet doorboren of verbranden. Denk eraan dat de koelmiddelen geurloos kunnen zijn. Elke persoon die aan een koelcircuit werkt of het openmaakt, moet op dat moment beschikken over een geldig certificaat van een door de sector erkende beoordelingsbevoegdheid, dat zijn bekwaamheid aangeeft dat hij veilig met koelmiddelen kan omgaan volgens een door de sector erkende beoordelingsspecificatie.

Zoals aangeraden, mogen onderhoudswerkzaamheden enkel worden uitgevoerd door de fabrikant van de apparatuur. Onderhoud en herstellingen waarbij de bijstand van ander gekwalificeerd personeel nodig is, moeten worden uitgevoerd onder toezicht van een persoon die gekwalificeerd is om met ontvlambare koelmiddelen om te gaan. Het apparaat moet worden geïnstalleerd, bediend en opgeslagen in een kamer met een grotere vloeroppervlakte dan 4 m². De installatie van leidingen moet beperkt blijven tot een ruimte met een vloeroppervlak van meer dan 4 m². De leidingen moeten voldoen aan de nationale gasvoorschriften. De maximumvulling van het koelmiddel is 0,058 kg. De mechanische aansluitingen die binnen gebruikt worden, moeten conform ISO 14903 zijn. Wanneer mechanische aansluitingen binnen herbruikt worden, moeten de afdichtingsonderdelen worden vernieuwd. Wanneer flare-verbindingen binnenshuis worden hergebruikt, moet het flare-onderdeel opnieuw worden gefabriceerd. Het installeren van leidingen moet tot een minimum worden beperkt. Mechanische aansluitingen moeten bereikbaar zijn voor onderhoud.

1. Het transport van uitrusting met ontvlambare koelmiddelen erin moet gebeuren overeenkomstig de transportvoorschriften.

2. Het markeren van de uitrusting aan de hand van signalisatie moet gebeuren overeenkomstig de plaatselijke voorschriften.

3. De verwerking van apparatuur die gebruik maakt van ontvlambare koelmiddelen moet worden uitgevoerd in overeenstemming met de nationale voorschriften.

4. Het opslaan van uitrusting / apparaten moet gebeuren overeenkomstig de instructies van de fabrikant.

5. De verpakingsbescherming voor opslag moet zo gefabriceerd zijn dat mechanische schade aan de apparatuur in de verpakking geen lek van de koelmiddellading kan veroorzaken. Controleer het maximumaantal stuks uitrusting dat samen mag worden opgeslagen, bepaald door plaatselijke voorschriften.

6. Informatie over servicewerkzaamheden

6-1 Controles van de ruimte

Om het risico op ontsteking tot een minimum te beperken, zijn veiligheidscontroles vereist voordat er aan een systeem met ontvlambare koelmiddelen wordt gewerkt. Om het koelsysteem te repareren, moeten de volgende voorschriften worden gevolgd.

6-2 Werkprocedure

Er moet een werkprocedure worden gevolgd om het risico op de aanwezigheid van brandbare gassen of dampen tijdens werkzaamheden aan het apparaat tot een minimum te beperken.

6-3 Algemene werkruimte

Alle personen die aan of in de buurt van het apparaat werken, moeten instructies krijgen over de aard van de uit te voeren werkzaamheden. Werkzaamheden in besloten ruimten moet worden vermeden.

6-4 Controle op de aanwezigheid van koelmiddel

De ruimte moet voor en tijdens werkzaamheden aan het apparaat worden gecontroleerd met een geschikte koelmiddeldetector om de technicus te waarschuwen voor een mogelijke ontvlambare atmosfeer. Zorg ervoor dat de uitrusting die lekken moet opsporen, gebruikt mag worden bij ontvlambare koelmiddelen, dat ze m.a.w. geen vonken veroorzaakt, voldoende afgedicht is of intrinsiek veilig is.

6-5 Aanwezigheid van een brandblusapparaat

Als er op de koelapparatuur of onderdelen ervan werkzaamheden moeten worden uitgevoerd die hitte veroorzaken, dan moet er geschikte brandblusapparatuur aanwezig zijn. Stel een poederblusser of CO₂-brandblusser op in de buurt van de ruimte waar het vullen met het koelmiddel plaatsvindt.

6-6 Geen ontstekingsbronnen

Als er bij werkzaamheden aan een koelsysteem leidingen worden blootgelegd die brandbaar koelmiddel bevatten of hebben bevat, mag er geen ontstekingsbron worden gebruikt op een manier die tot brand- of explosiegevaar kan leiden. Alle mogelijke ontstekingsbronnen, waaronder sigaretten, moeten weg worden gehouden van de plek van de installatie, de herstelling of het verwijderen en verwerken waarbij mogelijk ontvlambaar koelmiddel kan vrijkomen in de omringende ruimte. Alvorens werkzaamheden uit te voeren, moet de ruimte rond de apparatuur geïnspecteerd worden om zeker te zijn dat er geen brand- of ontstekingsgevaar is. "Verboden te roken"-signalisatie moet zijn aangebracht.

6-7 Geventileerde ruimte

Zorg ervoor dat de ruimte voldoende geventileerd is voordat u aan het systeem werkt of werk uitvoert waarbij hitte geproduceerd wordt. Tijdens alle werkzaamheden moet er voldoende ventilatie zijn. Door de ventilatie moet enig vrijgekomen koelmiddel worden uiteengedreven en, beter nog, worden afgevoerd naar de buitenlucht.

6-8 Controles van de koelapparatuur

Wanneer elektrische componenten worden vervangen, moeten de nieuwe componenten geschikt zijn voor het doel en moeten ze voldoen aan de juiste specificaties. Te allen tijden moeten de onderhouds- en servicevoorschriften van de fabrikant worden gevolgd. Raadpleeg bij twijfel de technische afdeling van de fabrikant voor bijstand. De volgende controles moeten worden uitgevoerd op apparatuur die gebruik maakt van ontvlambare koelmiddelen:

- De eigenlijke koelmiddellading hangt af van de afmetingen van de kamer waarin de onderdelen die koelmiddel bevatten, worden geïnstalleerd;
- De ventilatieapparatuur en -openingen moeten naar behoren werken en mogen niet zijn geblokkeerd;
- Als een onrechtstreeks koelcircuit wordt gebruikt, moet het hulpcircuit gecontroleerd worden op de aanwezigheid van koelmiddel;
- De markering op de uitrusting moet nog altijd zichtbaar en leesbaar zijn. Markeringen en signalisatie die niet leesbaar zijn, moeten worden gecorrigeerd;
- Koelleidingen en -componenten zijn op een plaats gemonteerd waar de kans klein is dat ze worden blootgesteld aan stoffen die de koelmiddel bevattende componenten kunnen aantasten, tenzij de componenten gemaakt zijn van materialen die inherent resistent zijn tegen corrosie of voldoende beschermd zijn tegen corrosie.

6-9 Controles van elektrische apparaten

Herstellingen en onderhoud van elektrische componenten moeten worden voorafgegaan

door veiligheidscontroles en inspectieprocedures van de componenten. Als er een storing is die de veiligheid in gevaar kan brengen, mag er geen elektrische voeding op het circuit worden aangesloten totdat de storing naar behoren is verholpen. Als de storing niet onmiddellijk kan worden verholpen, maar het bedrijf wel moet worden voortgezet, moet een adequate tijdelijke oplossing worden gebruikt. Dit moet worden gerapporteerd aan de eigenaar, zodat alle partijen op de hoogte zijn. Als voorafgaande veiligheidscontroles moet men er onder meer voor zorgen:

- dat de condensators ontladen zijn: dit moet op een veilige manier gebeuren om de kans op vonken te vermijden;
- dat er geen onder stroom staande elektrische componenten en bedrading blootgesteld zijn tijdens het vullen, reinigen of ontluchten van het systeem;
- dat de apparatuur altijd geaard is.

7. Afgedichte elektrische componenten

Afgedichte elektrische onderdelen mogen niet worden gerepareerd

8. Bekabeling

Controleer of de bekabeling niet blootgesteld is aan slijtage, aantasting, overmatige druk, trilling, scherpe randen of andere negatieve omgevingseffecten. Bij de controle moet ook rekening worden gehouden met de effecten van veroudering of continue trilling van bronnen als compressoren of ventilatoren.

9. Detectie van ontvlambare koelmiddelen

In geen enkel geval mogen er mogelijke ontstekingsbronnen worden gebruikt bij het zoeken naar of de detectie van koelmiddellekken. Een halogeen-lekdetector (of enige andere detector die gebruikmaakt van een open vlam) mag niet worden gebruikt.

De volgende lekdetectiemethoden zijn acceptabel voor systemen die ontvlambare koelmiddelen bevatten:

- Er moeten elektronische lekdetectors worden gebruikt om ontvlambare koelmiddelen te detecteren, maar het kan zijn dat de gevoeligheid niet voldoende is, of dat het apparaat opnieuw moet worden gekalibreerd (Detectieapparatuur moet worden gekalibreerd in een ruimte zonder koelmiddelen)
- Zorg ervoor dat de detector geen mogelijke ontstekingsbron vormt en geschikt is voor het gebruikte koelmiddel.
- Lekdetectieapparatuur moet worden ingesteld op een percentage van het LFL van het koelmiddel en moet worden gekalibreerd voor het gebruikte koelmiddel, waarbij het juiste percentage gas (maximum 25%) wordt bevestigd.
- Lekdetectievloeistoffen zijn ook geschikt voor gebruik met de meeste koelmiddelen; het gebruik van reinigingsmiddelen met chloor moet echter vermeden worden, omdat het chloor kan reageren met het koelmiddel en de koperen leidingen kan aantasten.
- Als er een lek wordt vermoed, moeten alle open vlammen worden weggehaald/gedoofd.
- Als er een koelmiddellek wordt gevonden waarbij een leiding moet worden gesoldeerd, dan moet al het koelmiddel worden verwijderd uit het systeem of worden geïsoleerd (door middel van afsluitkleppen) in een deel van het systeem dat ver weg is van het lek.

10. Verwijdering van de koelkast en circuitafvoer

Wanneer u het koelcircuit opent om reparaties uit te voeren – of voor enig ander doel, – dan moeten de conventionele procedures worden gebruikt. Het is belangrijk om de beste werkpraktijken te volgen, omdat rekening gehouden moet worden met ontvlambaarheid. De volgende procedure moet worden nageleefd::

- Verwijder het koelmiddel;
- Spoel het circuit met inert gas;
- Voer dit af;
- Spoel het circuit met inert gas;
- Open het circuit door snijden of solderen.

De koelmiddelvulling moet worden opgevangen in de juiste opvangflessen. Het systeem moet worden gespoeld met OFN om het apparaat veilig te maken voor ontvlambare koelmiddelen. Dit proces moet zo nodig meerdere keren worden herhaald. Er mag geen perslucht of zuurstof worden gebruikt voor deze taak. Het spoelen moet worden uitgevoerd door het vacuüm van het systeem te verbreken met OFN; blijf het systeem vullen tot de werkdruk is bereikt, ontlucht naar de atmosfeer, en trek het systeem weer vacuüm. Dit proces moet herhaald worden tot er geen koelmiddel meer aanwezig is in het systeem. Wanneer de laatste OFN-vulling is gebruikt, moet het systeem worden ontlucht tot atmosferische druk om de werkzaamheden te kunnen uitvoeren. Deze procedure is van essentieel belang als er solderingen aan het leidingwerk moeten worden uitgevoerd. Zorg dat de uitlaat voor de vacuümpomp niet in de buurt van mogelijke ontstekingsbronnen ligt, dat er een vacuüm is in het systeem met OFN en dat er ventilatie beschikbaar is.

11. Vulprocedures

Naast de conventionele vulprocedures moet aan de volgende vereisten worden voldaan:

- Zorg dat er geen verontreiniging van verschillende koelmiddelen optreedt bij het gebruik van vulapparatuur.
- Slangen of leidingen moeten zo kort mogelijk zijn, zodat de hoeveelheid koelmiddel erin tot een minimum wordt beperkt.
- Houd flessen in een geschikte positie overeenkomstig de instructies.
- Zorg ervoor dat het koelsysteem geaard is alvorens het systeem met koelmiddel te vullen.
- Etiketteer het systeem als het vullen voltooid is (als dit nog niet gedaan is).
- Wees uitermate voorzichtig dat het koelsysteem niet te vol wordt gevuld. Voordat het systeem opnieuw wordt gevuld, moet het op druk worden getest met OFN. Het systeem moet worden getest op lekken ná het vullen, maar vóór de inwerkingstelling. Er moet een verdere lekttest worden uitgevoerd voordat u de locatie verlaat.

12. Buitenwerkingstelling

Voordat deze procedure wordt uitgevoerd, is het van essentieel belang dat de technicus volledig vertrouwd is met de apparatuur en alle details ervan. Het is een aanbevolen goede werkwijze om alle koelmiddelen veilig terug te winnen. Voordat de taak wordt uitgevoerd, moet er een olie- en koelmiddelmonster worden genomen voor het geval er analyse nodig is voor hergebruik van het teruggewonnen koelmiddel. Het is van essentieel belang dat er elektrische stroom beschikbaar is voordat de taak wordt aangevangen.

a) Maak uzelf vertrouwd met de apparatuur en de werking ervan.

b) Isoleer het systeem elektrisch.

c) Voordat u de procedure probeert uit te voeren, moet u ervoor zorgen dat:

- er mechanische behandelingsapparatuur beschikbaar is, indien nodig, voor het hanteren van flessen koelmiddel;
- alle persoonlijke beschermingsmiddelen beschikbaar zijn en op de juiste manier worden gebruikt;
- een deskundig persoon te allen tijde toezicht houdt over het terugwinningsproces;
- terugwinningsapparatuur en flessen voldoen aan de geldende normen.

d) Pomp het koelsysteem leeg, indien mogelijk.

e) Als een vacuüm niet mogelijk is, maak dan een verdeelstuk zodat het koelmiddel uit verschillende delen van het systeem kan worden verwijderd.

f) Zorg dat de fles op de weegschaal staat voordat de terugwinning plaatsvindt.

g) Start de terugwinningsmachine en bedien deze volgens de instructies.

h) Vul de flessen niet te vol. (Niet meer dan 80% volume bij vloeibare vulling).

i) Overschrijd de maximale werkdruk van de fles niet, zelfs niet tijdelijk.

j) Wanneer de flessen correct gevuld zijn en het proces voltooid is, zorg er dan voor dat de flessen en de apparatuur onmiddellijk van de locatie worden verwijderd en dat alle

isolatiekleppen op de apparatuur worden afgesloten.

k) Teruggewonnen koelmiddel mag niet in een ander koelsysteem worden geladen tenzij het gereinigd en gecontroleerd is.

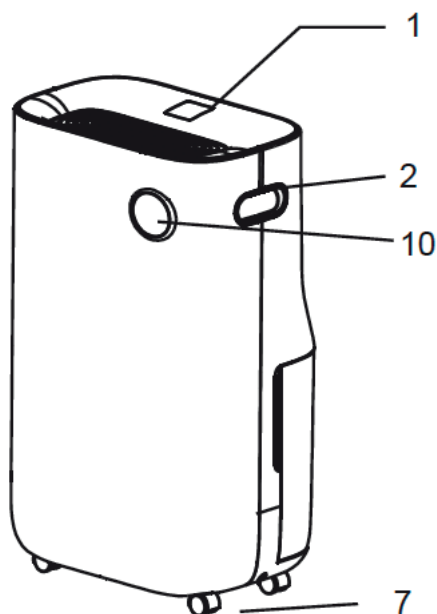
13. Etikettering

De apparatuur moet van een etiket worden voorzien met de vermelding dat hij buiten werking is gesteld en dat het koelmiddel is verwijderd. Het etiket moet worden gedateerd en ondertekend. Zorg dat er etiketten op de apparatuur zijn aangebracht met de vermelding dat de apparatuur ontvlambaar koelmiddel bevat

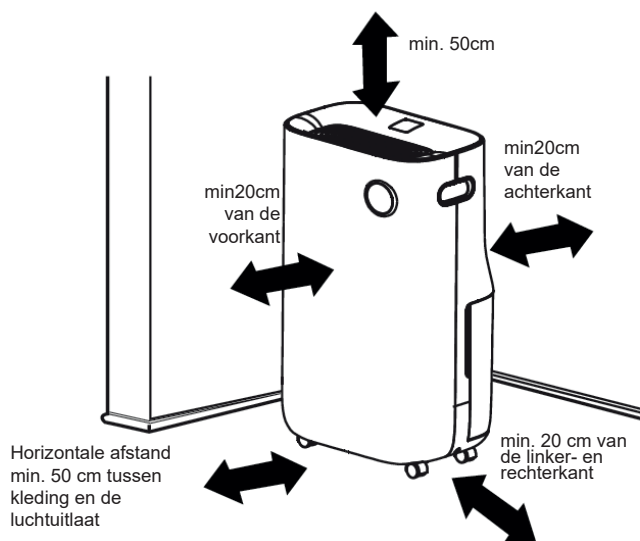
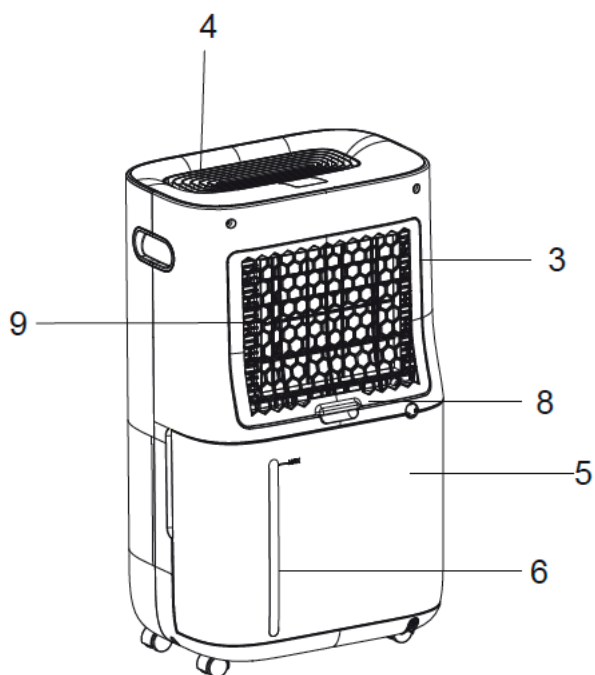
14. Terugwinning

Bij het verwijderen van koelmiddel uit een systeem, hetzij voor onderhoud of buitenbedrijfstelling, is het aanbevolen goede praktijk dat alle koelmiddelen veilig worden verwijderd. Bij het overbrengen van koelmiddel naar cilinders moet ervoor worden gezorgd dat alleen geschikte koelmiddel terugwinningscilinders worden gebruikt. Zorg ervoor dat het juiste aantal flessen voor de totale lading van het systeem beschikbaar is. Alle te gebruiken flessen moeten ontworpen zijn voor het teruggewonnen koelmiddel en geëtiketteerd zijn voor dat koelmiddel (d.w.z. speciale flessen voor de terugwinning van koelmiddel). Flessen moet een drukontluchtklep hebben met de bijbehorende afsluitkleppen, die in goede staat verkeren. Lege terugwinningscilinders worden geëvacueerd en, indien mogelijk, gekoeld voordat de terugwinning plaatsvindt. De terugwinningsapparatuur moet in goede staat verkeren met een set instructies over de apparatuur die voorhanden is en moet geschikt zijn voor de terugwinning van ontvlambare koelmiddelen. Daarnaast moet er een set geijkte weegschalen beschikbaar zijn en in goede staat verkeren. Slangen moeten lekvrije koppelingen hebben en in goede staat zijn. Voordat u de terugwinningsmachine gebruikt, dient u te controleren of deze in goede werkstaat verkeert, dat de machine op de juiste manier is onderhouden en dat eventuele bijbehorende elektrische componenten afgedicht zijn ter voorkoming van ontsteking in het geval dat er koelmiddel vrijkomt. Raadpleeg bij twijfel de fabrikant. Het teruggewonnen koelmiddel moet worden teruggestuurd naar de leverancier in de correcte terugwinningsfles en met het relevante ingevulde Afvaloverdrachtsformulier. Als compressoren of compressoroliën moeten worden verwijderd, zorg er dan voor dat ze tot een aanvaardbaar niveau zijn geëvacueerd om er zeker van te zijn dat er geen brandbaar koelmiddel in het smeermiddel achterblijft. Het evacuatieproces moet worden uitgevoerd voordat de compressor naar de leveranciers wordt teruggebracht. Wanneer olie uit een systeem wordt afgetapt, moet dit veilig gebeuren. Plaats geen andere elektrische producten of huishoudelijke eigendommen onder de binnen- of buitenunit. De condensatie van de unit kan op uw eigendom druppelen en zo beschadigingen of defecten veroorzaken. Houd de ventilatieopeningen van het apparaat vrij van obstakels. Het apparaat moet worden opgeslagen in een goed geventileerde ruimte waarbij de kamerafmetingen overeenkomen met de kamerafmetingen die zijn voorgeschreven voor het gebruik van de machine. Het apparaat moet worden opgeslagen in een kamer zonder voortdurend werkzaam open vuur (bijvoorbeeld een werkzaam gasapparaat) en ontstekingsbronnen (bijvoorbeeld een werkzaam elektrisch verwarmingsapparaat). Herbruikbare mechanische aansluitingen en flare-verbindingen zijn verboden.

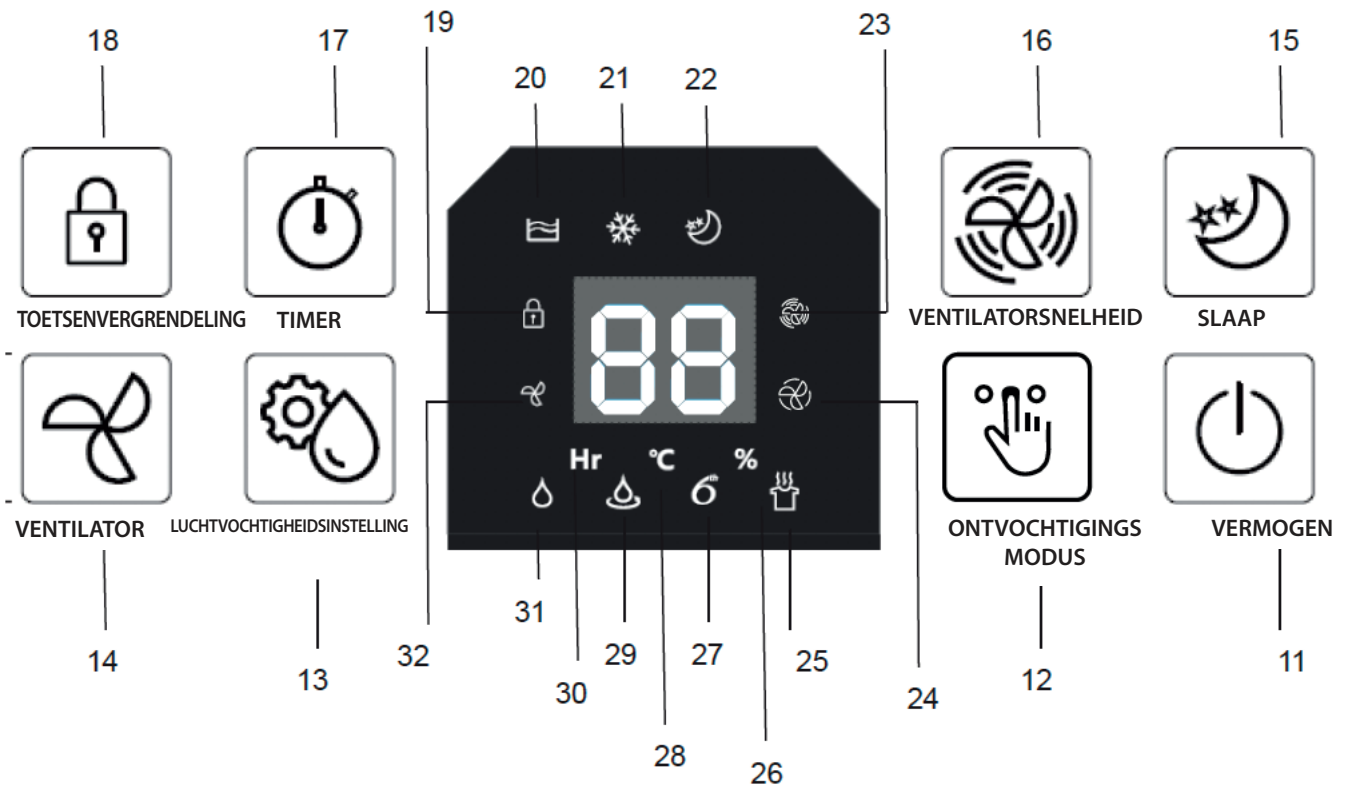
Productbeschrijving en installatie



1. Bedieningspaneel
2. Handgreep
3. Luchtinlaat
4. Luchtuitlaat
5. Waterreservoir
6. Waterpeilweergave
7. Zwenkwielen
8. Slangaansluiting voor doorlopende waterafvoer
9. Filter
10. Indicatorlampje luchtvochtigheid



Gebruikersinterface



11. AAN-UITKNOP

Indrukken om het apparaat aan/uit te zetten

12. KNOP ONTVOCHTIGINGSMODUS

Met deze toets kiest u de bedrijfsmodus:
Normaal, Continu, 6th Sense, Wasgoed.

13. KNOP LUCHTVOCHTIGHEIDSINSTELLING

Om de gewenste luchtvochtigheid in te stellen

14. FAN-TOETS (VENTILATORTOETS)

Schakelt de ontvochtigingsfunctie uit en laat de lucht circuleren.

15. "SLEEP"-TOETS (SLAAPTOETS)

Indrukken om de displayverlichting uit te schakelen. Het toestel blijft werken.

16. KNOP VENTILATORSNELHEID

Indrukken om de ventilatorsnelheid in te stellen.

17. TIMER-TOETS

Stel de timer in om het apparaat in of uit te schakelen binnen 1-24 uur.

18. TOETSENVERGREDELING

Indrukken om de knop te vergrendelen of ontgrendelen.

19. Toetsenvergrendeling

20. Waterreservoir vol

21. Ontdooien

22. Slaap

23. Ventilatorsnelheid hoog

24. Ventilatorsnelheid laag

25. Wasgoedmodus

26. Luchtvochtigheid

27. 6th Sense

28. Temperatuur

29. Continu ontvochtigen

30. Timer

31. Normaal ontvochtigen

32. Ventilatormodus

GEBRUIK VAN HET APPARAAT

EERSTE GEBRUIK

Wacht na het vervoeren of hanteren van het apparaat een uur voordat u het aansluit op de voeding. Zorg ervoor dat het apparaat rechtop staat op een stabiele en vlakke ondergrond om lekkage te voorkomen. Gebruik de intrekbare handgreep om het apparaat zo rechtop mogelijk te houden. Zet het apparaat nooit op zijn kant.

BESCHRIJVING WERKINGSMODUS

In/uitschakelen van het apparaat



Nadat u het apparaat op de voeding heeft aangesloten, drukt u op de **aan-uitknop** 

(11) om het apparaat AAN/UIT te zetten. De knop bevindt zich aan de rechterkant van het bedieningspaneel (1). Nadat u de **aan-uitknop** heeft ingedrukt, laat de luchtontvochtiger een pieptoon horen

De modus selecteren



ONTVOCHTIGINGSMODUS

Druk op de knop the **ONTVOCHTIGINGSMODUS** 

(12) om de bedrijfsmodus te selecteren: Normaal, Continu, 6th Sense, Wasgoed. Bij elke druk op de

knop **ONTVOCHTIGINGSMODUS** verandert de bedrijfsmodus in deze volgorde:

Normaal, ->Cont, ->6th Sense, ->Wasgoed.

De modus start in de laatst gebruikte modus.

Normale modus: Als het indicatielampje Normaal  (31) brandt, werkt het apparaat in de normale modus. In deze modus kunnen de ventilatorsnelheid en de gewenste luchtvochtigheid handmatig worden ingesteld.

Continumodus: Als het indicatielampje Cont.  (29) brandt, werkt het apparaat in de continumodus. In deze modus is de ventilator automatisch op een lage snelheid ingesteld en werkt de luchtontvochtiger continu. De luchtvochtigheid kan niet worden ingesteld.

Modus 6th Sense: als het indicatielampje 6th Sense  (27) brandt, werkt het apparaat in de modus 6th Sense. Het apparaat past automatisch de ventilatorsnelheid aan op basis van de luchtvochtigheid in de kamer. Zodra het apparaat in de modus 6th Sense wordt gezet, werken de ventilator en de compressor als volgt:

Luchtvochtigheid	Status compressor	Ventilatorsnelheid
≥65%	Aan	Ventilatorsnelheid hoog
50%<luchtvochtigheid<65%	Aan	Ventilatorsnelheid laag
≤5 0%	Uit	Ventilatorsnelheid laag

Wasgoedmodus: als het indicatielampje **Wasgoed**  (25) brandt, werkt het apparaat in de modus **Wasgoed**. Het apparaat blijft ontvochtigen en de ventilatorsnelheid

Laat voldoende ruimte aan de zijkanten, zie de paragraaf "INSTALLATIE". Als het waterreservoir vol is of niet correct is geplaatst, gaat het indicatorlampje **Waterreservoir vol** (20) branden en wordt het apparaat uitgeschakeld (lees de paragraaf "Waterreservoir vol").

is hoog. Ventilatorsnelheid in luchtvochtigheid kunnen niet worden ingesteld in de modus **Wasgoed**. De modus **Wasgoed** is bedoeld voor het drogen van kleding.

De luchtvochtigheid instellen



LUCHTVOCHTIGHEIDINSTELLING

Druk op de knop "LUCHTVOCHTIGHEIDINSTELLING" (13) om het gewenste relatieve

luchtvochtigheid in te stellen tussen 30% - 80% in de normale

ontvochtigingsmodus. Het indicatorlampje "%"(26) gaat knipperen op het display terwijl de instelling wordt gewijzigd. De luchtontvochtiger schakelt uit wanneer de ruimte dit streefniveau voor de luchtvochtigheid heeft bereikt. In continuumodus, 6th Sense en Wasprogramma is de knop HUMIDITY SETTING niet beschikbaar.

De ventilatormodus instellen



VENTILATOR

Druk op de knop VENTILATOR (14) om de ventilatormodus te selecteren. Het indicatorlampje  (32) gaat branden op het display. Het apparaat schakelt de ontvochtigingsfunctie uit en laat de lucht circuleren. De ventilatorsnelheid kan worden ingesteld op HOOG of LAAG met de knop VENTILATORSNELHEID  (16).

De slaapmodus instellen



SLAAP

Druk op de knop "SLAAP"  (15) om de slaapmodus te selecteren. Het indicatorlampje  (22) gaat branden op het display. In de slaapmodus wordt de verlichting van het display uitgeschakeld maar blijft het apparaat werken.

De ventilatorsnelheid instellen



VENTILATORSNELHEID

Druk op de knop VENTILATORSNELHEID  (16) om de ventilatorsnelheid te selecteren. Het indicatorlampje  (23) of  (24) gaat branden op het display.

In de ventilatormodus en de normale modus kunt u de ventilatorsnelheid instellen op Hoog/Laag met de knop Ventilatorsnelheid.

OMSCHRIJVING FUNCTIE

TIMER



Druk op knop "TIMER" (17) om de timer aan/uit te zetten. Het indicatorlampje "Hr" (30) gaat branden op het display. De timer kan worden ingesteld in stappen van 1 uur tot tussen 0 en 24 uur met elke druk op de knop op de knop **Timer**

Timer voor inschakelen

De timer voor inschakelen kan worden ingesteld als het apparaat is uitgeschakeld. Druk op de knop **Timer**: Het indicatorlampje "Hr" en de aanduiding "00" gaan branden op het display; druk binnen 5 seconden op de knop **Timer** om de tijd in te stellen voor het inschakelen van het apparaat. Zodra de timer is ingesteld, wordt de tijd gedurende 5 seconden weergegeven en brandt het indicatorlampje "Hr" continu. Het apparaat wordt op het gekozen tijdstip automatisch ingeschakeld.

Timer voor uitschakelen

De timer voor uitschakelen kan worden ingesteld als het apparaat is ingeschakeld. Druk op de knop **Timer**: het indicatorlampje "Hr" en de aanduiding "00" gaan branden op het display; druk binnen 5 seconden op de knop **Timer** om de tijd in te stellen voor het uitschakelen van het apparaat. Nadat de timer is ingesteld, wordt de tijd gedurende 5 seconden weergegeven en gaat het indicatorlampje "Hr" branden. Het apparaat wordt op het gekozen tijdstip automatisch uitgeschakeld.

Ingestelde timer annuleren

Druk weer op de knop **Timer** om de functie te openen: nadat het indicatorlampje "Hr" op het display gaat branden, drukt u op de knop **Timer** totdat er "00" wordt weergegeven en het indicatorlampje **Timer** "Hr" van het display verdwijnt. De ingestelde timer is nu geannuleerd.

DISPLAY OMGEVINGSTEMPERATUUR

Houd in een willekeurige modus de knop **LUCHTVOCHTIGHEIDSINSTELLING** (13) gedurende 5 seconden ingedrukt. Op het display verschijnt de huidige omgevingstemperatuur en het indicatorlampje  (28) gaat branden op het display. Nadat de temperatuur gedurende 5 seconden is weergegeven, schakelt het display automatisch terug naar de luchtvochtigheid.

TOETSENVERGREDELING



TOETSENVERGREDELING

Houd de knop "TOETSENVERGREDELING" (18) gedurende 3 seconden ingedrukt om alle bedieningselementen te vergrendelen.  (19) gaat branden. Houd de knop "TOETSENVERGREDELING" (18) nogmaals gedurende 3 seconden ingedrukt om alle bedieningselementen te ontgrendelen. Het indicatorlampje  (19) verdwijnt.

AUTOMATISCHE UITSCHAKELING

Als het waterreservoir vol, verwijderd of niet correct in het apparaat is geplaatst, of als de luchtvochtigheid 3% lager is dan de ingestelde luchtvochtigheid, wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld.

GEHEUGEN

Bij een stroomstoring worden alle instellingen opgeslagen (behalve de timerinstelling). Zodra de voeding is hersteld, hervat het apparaat de werking volgens de opgeslagen instellingen.

WATERRESERVOIR VOL

Als het waterreservoir vol of verwijderd is, gaat het indicatorlampje **Waterreservoir vol**  (20) branden en klinkt er gedurende 20 seconden een pieptoon. Als het reservoir is gelegeerd en weer is teruggeplaatst, treedt het apparaat weer in werking.

AUTOMATISCH ONTDOOIEN

Deze functie treedt in werking terwijl het apparaat in werking is. Het indicatorlampje  (21) gaat branden op het display en de compressor stopt automatisch omdat zich ijsafzetting op de verdampers bevindt. De ventilator draait continu totdat de ijsafzetting is verdwenen, waarna het apparaat automatisch weer opstart..

INDICATORLAMPJE LUCHTVOCHTIGHEID OMGEVING

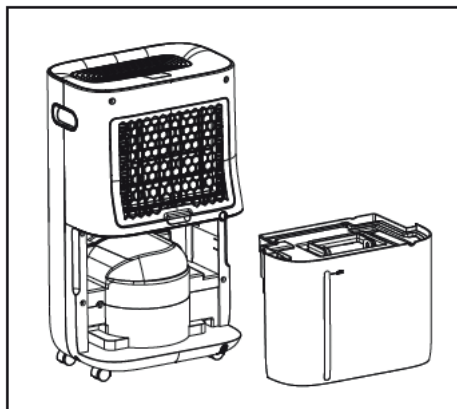
Het indicatorlampje luchtvochtigheid (10) op het voorpaneel geeft de luchtvochtigheid in de omgeving aan.

Kleur ledverlichting	Vochtigheid	Luchtvochtig- heid
Blauw	≤ 50%	Lage luchtvoch- tigheid
Groen	50%-70%	Gemiddelde luchtvochtigheid
Rood	≥ 70%	Hoge luchtvoch- tigheid

WATERAFVOER

HET WATERRESERVOIR LEGEN

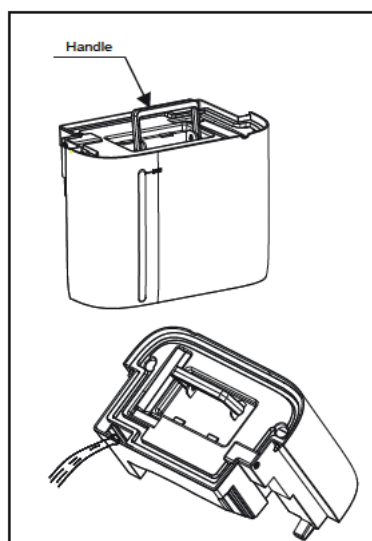
Het indicatorlampje **Waterreservoir vol**  (20) gaat branden wanneer het reservoir vol is. Het apparaat stopt automatisch en het waterreservoir moet worden geleegd.



1. Het waterreservoir uitnemen

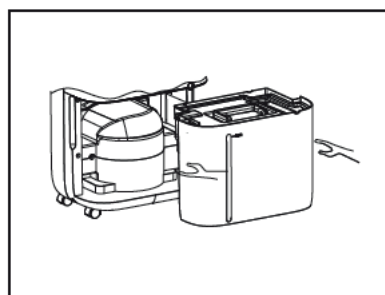
Trek het reservoir voorzichtig uit de achterkant van de luchtontvochtiger.

- Het waterreservoir kan met koud of warm water worden gereinigd. Gebruik geen oplosmiddelen, schuurmiddelen, benzine, chemicaliën, doeken of andere materialen om de emmer schoon te maken.



2. Het water afvoeren

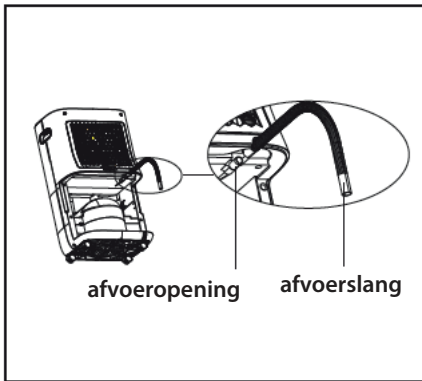
- Als het waterreservoir wordt verwijderd terwijl het apparaat in werking is of onmiddellijk na het uitschakelen, kan er water op de bodem druppelen. Wacht daarom 3 minuten nadat u het apparaat hebt gestopt voordat u het waterreservoir wegneemt (als er al water is gedruppeld, verwijder dit dan met een droge doek).
- Gebruik de handgreep om het waterreservoir op te tillen, te kantelen en te legen.



3. Het waterreservoir terugplaatsen

- Plaats het waterreservoir op de juiste manier terug in het apparaat. Als de wateremmer niet goed geplaatst is, gaat de indicator **Water vol**  (20) branden en werkt de machine niet.

DOORLOPENDE WATERAFVOER



1. Verwijder het reservoir
2. Sluit de afvoerslang (diameter 10 mm) aan op de afvoeropening. Controleer of er geen water lekt.
3. De afvoerslang moet horizontaal of aflopend worden geplaatst. Plaats de luchtontvochtiger op een vlakke ondergrond. Zorg ervoor dat het condenswater vrij kan worden afgevoerd. Controleer regelmatig de afvoeropening en de aansluiting van de slang. Controleer ook of de slang in goede staat verkeert, niet beschadigd en niet verstopt is. Als het apparaat niet op een vlakke ondergrond staat of als de slang niet goed is aangebracht, kan het waterreservoir vollopen waardoor het apparaat wordt uitgeschakeld. Als dit gebeurt, leeg dan het reservoir, controleer de plaatsing van het apparaat en de aansluiting van de slang.

AANBEVELINGEN VOOR WANNEER HET APPARAAT NIET WORDT GEBRUIKT

1. Trek het netsnoer uit het stopcontact als het apparaat gedurende lange tijd niet wordt gebruikt. Dit om het gevaar van elektrische schokken of brand te vermijden.
2. Laat al het water wegglopen en reinig het waterreservoir met een zachte doek.
3. Reinig het luchtfilter.
4. Dek het apparaat af om stofophoping te voorkomen. Bewaar het apparaat verticaal op een koele en droge plaats.

REINIGING EN ONDERHOUD

DE LUCHTONTVOCHTIGER REINIGEN

1. Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact.
2. Reinig de luchtinlaat (3) en luchtuitlaat (4) met een zachte doek.

Op deze punten kan zich stof verzamelen.

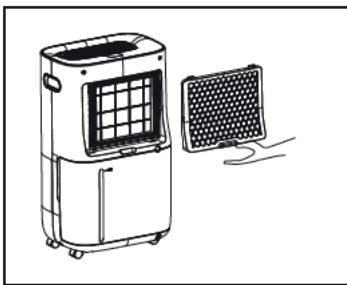
3. Gebruik geen benzine of oplosmiddelen.
4. Reinig het oppervlak met een zachte, vochtige doek met water of een mild schoonmaakmiddel.
5. Droog af met een droge doek.

OPMERKING: Gebruik nooit water om de luchtontvochtiger te reinigen. Als het apparaat meerdere dagen op dezelfde positie wordt gebruikt, controleer dan of zich vuil onder en rond het apparaat bevindt. Verplaats het apparaat af en toe en reinig de vloer eronder.

HET LUCHTFILTER REINIGEN

Als het filter verstopt is door de aanwezigheid van stof, werkt het apparaat minder goed. Controleer en reinig het filter om de twee weken om dit te voorkomen.

OPMERKING: Het luchtfilter moet om de twee weken worden schoongemaakt. Onvoldoende ventilatie kan leiden tot slechte ontvochtiging, ijsvorming en lekkage.



1. Verwijder de luchtinlaat (3) van de achterkant van het apparaat

2. Verwijder het filter van de luchtinlaat.

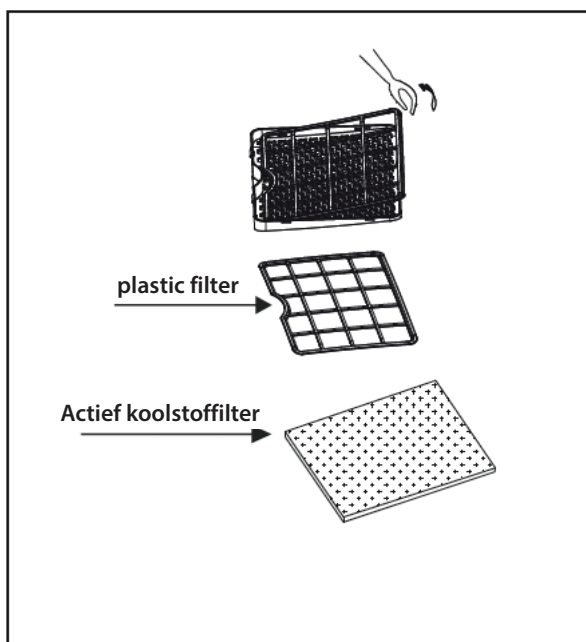
3. Reinig het filter

Gebruik een stofzuiger om het stof van het filter te verwijderen. Als het filter erg vuil is, maak het dan schoon met warm water en een neutraal schoonmaakmiddel. Laat het filter na het schoonmaken bij kamertemperatuur drogen totdat alle onderdelen goed droog zijn.

4. Plaats het luchtfilter terug

Plaats het actieve koolstoffilter terug in het frame van de luchtinlaat.

Plaats het plastic filter in het frame van de luchtinlaat en klem het vast.



PROBLEMEN OPLOSSEN

Wat moet u doen als...	Mogelijke oorzaken en oplossingen
Het apparaat maakt plotseling lawaai tijdens het gebruik.	De compressor maakt wat lawaai als deze wordt ingeschakeld.
De luchtvochtigheid neemt niet af.	- De te ontvochtigen ruimte is te groot. De capaciteit van uw luchtontvochtiger is mogelijk onvoldoende. - De deuren staan open. - Er staan apparaten in de ruimte die de luchtvochtigheid verhogen.
Er is weinig of geen ontvochtigend effect	Dit gebeurt wanneer de temperatuur en/of luchtvochtigheid van de ruimte te laag is.
De uitgestoten lucht heeft een muffe geur als het apparaat voor het eerst wordt gestart.	Door de stijgende temperatuur van de warmtewisselaar kan de lucht in het begin een vreemde geur hebben.
Het apparaat maakt lawaai.	Het apparaat kan wat lawaai maken als het op een houten vloer wordt gebruikt.
Tijdens de werking of bij het wisselen van modi is een ruisend geluid te horen.	Dit is normaal. Het is het geluid van het stromen van koelmiddel.
Er zit water in het waterreservoir bij het eerste gebruik.	Dit water is achtergebleven na het testen in de fabriek.
Het apparaat werkt niet, de bedieningselementen kunnen niet worden ingesteld.	Dit is een beveiligingsfunctie. Als de kamertemperatuur hoger dan 32 °C of lager dan 5 °C is, werkt het apparaat niet.
Het apparaat werkt helemaal niet.	- Controleer of de aan-uitknop is ingedrukt. - De stekker zit niet in het stopcontact of maakt geen contact. - Controleer of u de timerfunctie heeft ingesteld. - Wacht 3 minuten en zet het apparaat opnieuw aan: het kan zijn dat een beveiligingsfunctie de inschakeling verhindert.
De ventilatorsnelheid kan niet worden ingesteld.	In de modus Continu, 6th Sense en Wasgoed kan de ventilatorsnelheid niet worden ingesteld.
De luchtvochtigheidsinstelling kan niet worden aangepast.	In de modus Continu, 6th Sense en wasgoed kan de luchtvochtigheidsinstelling niet worden aangepast.
Er verschijnt een foutcode	Als E2 op het display verschijnt, is de vochtigheids- en temperatuursensor beschadigd.
Het apparaat is tijdens gebruik uitgeschakeld.	- Controleer of de ruimte waarin het apparaat werkt niet te klein is. Als de compressor oververhit raakt, wordt deze automatisch uitgeschakeld om ongelukken te voorkomen. Mocht dit gebeuren, haal dan de stekker uit het stopcontact, los het probleem op, wacht ongeveer 45 minuten en zet het apparaat weer aan. - In de modus Continu stopt het apparaat automatisch als het waterreservoir vol is; hetzelfde gebeurt wanneer het waterreservoir wordt verwijderd of verkeerd is geplaatst. - Als het waterreservoir vol is of is verwijderd, gaat het indicatorlampje Waterreservoir vol branden en klinkt er een pieptoon. Het apparaat treedt weer in werking zodra het reservoir is geleegd en teruggeplaatst. - Bij doorlopende waterafvoer kan het reservoir vol raken als het apparaat op een oneffen ondergrond is geplaatst of als de slang onjuist is aangebracht, waardoor het apparaat wordt uitgeschakeld. Als dit gebeurt, leeg dan het reservoir, controleer de plaatsing van het apparaat en de aansluiting van de slang.

Voordat u contact opneemt met de Klantenservice:

1. Probeer het probleem zelf op te lossen op basis van de beschrijvingen in de "Probleemoplossing".
2. Schakel het apparaat uit en vervolgens weer in om te kijken of de storing nog steeds optreedt.

Als de storing na bovengenoemde controles aanhoudt, neem dan contact op met de Klantenservice.

Geef het volgende:

- een korte beschrijving van de storing;
- het exacte model van de luchtontvochtiger;
- het servicenummer (dit is het nummer onder het woord Service op de servicesticker die is aangebracht op de zij- of de onderkant van het apparaat).
- Het servicenummer staat ook vermeld in het garantieboekje;
- uw volledige adres;
- uw telefoonnummer.

Als er reparatiewerkzaamheden moeten worden verricht, neem dan contact op met de **Klantendienst** (Het gebruik van originele onderdelen en een correcte reparatie worden gegarandeerd).

U moet de originele factuur voorleggen.

Het niet opvolgen van deze instructies kan nadelige gevolgen hebben voor de veiligheid en de kwaliteit van het apparaat.

Voor verdere assistentie kunt u het apparaat registreren op **www.register10.eu**



INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

AVISOS IMPORTANTES QUE DEVERÁ LER E CUMPRIR

- Transfira o manual de instruções completo em <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> ou contactar o número de telefone indicado no folheto de garantia.
- Antes de utilizar o aparelho, ler estas instruções de segurança. Manter estas instruções disponíveis para consulta futura.
- As presentes instruções e o próprio aparelho possuem informações importantes relativas à segurança, as quais deverá ler e respeitar sempre. O fabricante não se responsabiliza por quaisquer acontecimentos decorrentes do incumprimento das presentes instruções de segurança, da utilização inadequada do aparelho ou da configuração incorreta dos respetivos controlos.
- ⚠ O aparelho utiliza refrigerante inflamável (R290), a quantidade máxima de refrigerante carregado é de 0,058 kg. O aparelho deve ser instalado, operado e armazenado numa sala com uma área de chão superior a 4 m² e uma altura superior a 2,2 m.
- ⚠ As crianças até aos 3 anos devem ser mantidas afastadas do aparelho. As crianças entre os 3 e os 8 anos devem ser mantidas afastadas do aparelho, exceto se estiverem sob supervisão permanente. Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que estejam sob supervisão ou tenham recebido instruções quanto à utilização segura deste aparelho e se compreenderem os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção a cargo do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

UTILIZAÇÃO PERMITIDA

- ⚠ CUIDADO: o aparelho não deve ser ligado a partir de um dispositivo de comutação externa, como, por exemplo, um temporizador, nem a partir de um sistema de controlo remoto em separado.
- ⚠ Este aparelho destina-se a ser usado em ambiente doméstico e em aplicações semelhantes tais como: hotéis e escritórios.
- ⚠ Este aparelho não está concebido para o uso profissional. Não utilize o aparelho no exterior.
- ⚠ Desligue sempre primeiro o desumidificador com o botão de alimentação no painel do produto. Não utilize o disjuntor da fonte de alimentação nem retire a ficha da tomada para o desligar. Desligue o desumidificador da corrente elétrica se não tencionar utilizá-lo durante um longo período de tempo ou durante a ocorrência de trovoadas/relâmpagos.
- ⚠ Nunca introduza objetos na saída de ar para evitar o risco de lesões. Mantenha as aberturas de ventilação desobstruídas.
- ⚠ Não utilizar a água drenada para seres humanos ou animais domésticos.
- ⚠ Não utilize o aparelho em ambientes com uma temperatura ambiente abaixo dos 0°C, uma vez que tal poderá congelar a água nas mangueiras e danificar o aparelho.
- Não utilize o aparelho para controlar a temperatura ambiente no armazenamento de, por exemplo, obras de arte ou livros. Tal poderá causar a deterioração dos objetos.
- ⚠ Assegure-se de que o filtro está instalado antes de colocar o aparelho em funcionamento - risco de incêndio.
- Assegure-se de que o balde de água está em posição, antes de colocar o aparelho em funcionamento.
- ⚠ Certifique-se de que o balde de água está vazio antes de deslocar a unidade - risco de choque elétrico ou incêndio.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- ⚠ Quando o desumidificador estiver a funcionar, deve ser mantido a uma distância mínima de 50 cm de qualquer objeto. A queda de condensação da unidade pode molhá-los e causar danos ou avarias nos mesmos.

INSTALAÇÃO

- ⚠ O aparelho deve ser transportado e instalado por duas ou mais pessoas, para evitar o risco de lesões. Use luvas de proteção para desembalar e instalar o aparelho - risco de corte.
- ⚠ A instalação, incluindo as ligações elétricas, bem como quaisquer reparações devem ser realizadas por um técnico qualificado, de acordo com a regulamentação aplicável a ligações elétricas. Não repare nem substitua nenhuma peça do aparelho a não ser que tal seja especificamente indicado no manual de utilização. Mantenha as crianças afastadas do local da instalação. Desembale o aparelho e certifique-se de que este não foi danificado durante o transporte. Se tiverem ocorrido problemas, contacte o revendedor ou o Serviço Pós-Venda mais próximo. Uma vez instalado o aparelho, os elementos da embalagem (plástico, peças de esferovite, etc.) devem ser armazenados longe do alcance das crianças, pois existe o risco de asfixia. Deve desligar o aparelho da corrente elétrica remota antes de efetuar qualquer operação de instalação, para evitar o risco de choques elétricos. Durante a instalação, certifique-se de que o aparelho não danifica o cabo de alimentação, pois existe o risco de incêndio ou de choques elétricos. Ligue o aparelho apenas após concluir a instalação do mesmo.
- ⚠ Deixe sempre uma folga de 20 cm em volta e uma folga de 50 cm por cima do aparelho. Uma ventilação insuficiente poderá causar sobreaquecimento ou incêndio.
- ⚠ Não colocar o aparelho perto de uma fonte de calor - risco de incêndio.
- ⚠ Não coloque nenhum recipiente de água sobre o aparelho - risco de choque elétrico ou incêndio.
- ⚠ Evite manter materiais inflamáveis, como álcool, gasolina ou aerossóis, perto do aparelho (risco de explosão ou incêndio).
- ⚠ Utilize o aparelho apenas numa superfície plana e estável e na posição vertical. Do not use the appliance above floor level, such as on a table - risk of injury. Não se apoie nem se incline sobre o aparelho, pois pode provocar a sua queda - risco de ferimentos. Não desloque o aparelho com as rodas sobre superfícies irregulares ou sobre um tapete. Levantar o aparelho evita danos nas rodas e no solo.
- ⚠ Desligue o cabo de alimentação antes de mover o aparelho.

AVISOS SOBRE ELETRICIDADE

- ⚠ Deve ser possível desligar o aparelho da fonte de alimentação através da respetiva ficha. O aparelho tem de ser ligado à terra de acordo com as normas de segurança elétrica nacionais.
- ⚠ Toda a cablagem deve estar em conformidade com os regulamentos eléctricos locais e nacionais e ser instalada por um eletricista qualificado.
- ⚠ Não utilize extensões, tomadas múltiplas ou adaptadores. Após a instalação do aparelho, os componentes eléctricos devem estar inacessíveis ao utilizador. Não utilize o aparelho com os pés descalços ou molhados. Não ligue este aparelho se o cabo ou a ficha elétrica apresentar danos, se não estiver a funcionar corretamente, se estiver danificado ou se tiver caído.
- ⚠ Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído por um idêntico pelo fabricante, por um técnico de assistência ou pessoas similarmente qualificadas para evitar a ocorrência de situações perigosas, pois existe o risco de choques elétricos.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

⚠ Certifique-se de que a ligação à terra é segura e que existe um cabo de terra ligado ao sistema de ligação à terra especial do edifício, instalado por profissionais. O aparelho tem de possuir um interruptor de proteção contra fugas elétricas e um disjuntor auxiliar com capacidade suficiente. O disjuntor tem de integrar uma função de disparo magnético e térmico para garantir proteção em caso de curto-circuito e sobrecarga.

Tipo de fusível	3.15A/250VAC
Capacidade necessária ao disjuntor	10A

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

⚠ **ADVERTÊNCIA:** Assegure-se de que o aparelho está desativado e desligado da fonte de alimentação antes de realizar quaisquer operações de manutenção. Para evitar o risco de danos pessoais, use luvas de proteção (risco de lacerações) e calçado de segurança (risco de contusões); Certifique-se de que o manuseamento é realizado por duas pessoas (reduza a carga); Nunca utilize uma máquina de limpeza a vapor para limpar o aparelho (risco de choques elétricos). Quaisquer reparações não efetuadas por profissionais e que não sejam autorizadas pelo fabricante podem resultar em riscos para a saúde e segurança, pelos quais o fabricante não pode ser responsabilizado. Qualquer defeito ou dano causado por reparações ou manutenções que não sejam efetuados por profissionais não será coberto pela garantia, cujos termos estão descritos no documento fornecido com a unidade.

ELIMINAÇÃO DA EMBALAGEM

- O material da embalagem é 100% reciclável, conforme indicado pelo símbolo de reciclagem (♻). As várias partes da embalagem devem ser eliminadas de forma responsável e em total conformidade com as normas estabelecidas pelas autoridades locais.

ELIMINAÇÃO DE ELETRODOMÉSTICOS

- Este aparelho é fabricado com materiais recicláveis ou reutilizáveis. Elimine-o em conformidade com as normas de eliminação de resíduos locais. Para obter mais informações sobre o tratamento, recuperação e reciclagem de eletrodomésticos, contactar as autoridades locais, o serviço de recolha de resíduos domésticos ou a loja onde o aparelho foi comprado. Este aparelho está classificado em conformidade com a Diretiva Europeia 2012/19 / UE relativa aos Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos (REEE) e com os regulamentos referentes à gestão de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos de 2013 (conforme alteração). Ao assegurar a eliminação correta deste produto, estamos a proteger o ambiente e a saúde humana contra riscos negativos.

O símbolo  no produto, ou nos documentos que acompanham o produto, indica que este aparelho não deve ser tratado como resíduo doméstico e deve ser transportado para um centro de recolha adequado para proceder à reciclagem do equipamento elétrico e eletrónico.

Descrição dos símbolos apresentados na unidade.

 Caution, risk of fire	AVISO	Este símbolo indica que o aparelho utiliza um refrigerante inflamável. Em caso de fugas ou exposição a uma fonte de ignição externa, existe risco de incêndio
	ATENÇÃO	Este símbolo indica que é necessário ler atentamente o manual de utilização

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

	ATENÇÃO	Este símbolo indica que os técnicos de assistência devem manusear este equipamento fazendo referência ao manual de instalação
	ATENÇÃO	Este símbolo indica que estão disponíveis informações, tais como o manual de utilização ou instalação

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA PARA MANUTENÇÃO DO APARELHO COM REFRIGERANTE ESPECÍFICO

Transfira o manual completo para obter informações pormenorizadas sobre os métodos de instalação, assistência técnica, manutenção e reparação em <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Para acelerar o processo de descongelação ou para fins de limpeza, não utilize meios ou produtos que não os recomendados pelo fabricante.

⚠ O aparelho deve ser armazenado numa zona bem arejada em que as dimensões da divisão correspondam à área especificada para o funcionamento; sem fontes de ignição de funcionamento contínuo (tais como chamas desprotegidas, aparelhos a gás ou aquecedores elétricos em funcionamento).

⚠ Não perfurar nem queimar. Tenha em atenção que os refrigerantes podem não ter odor. Qualquer pessoa envolvida no trabalho ou na intervenção num circuito refrigerante deverá possuir uma certificação válida e atual emitida por uma autoridade de avaliação acreditada na indústria, que ateste as suas competências para o manuseamento de refrigerantes em segurança e de acordo com as especificações de avaliação reconhecidas na indústria.

A assistência só deve ser efetuada com o equipamento recomendado pelo fabricante. A manutenção e as reparações que exijam a assistência de pessoal qualificado deverão ser realizadas sob supervisão de uma pessoa devidamente qualificada para a utilização de gás refrigerante inflamável. O aparelho deve ser instalado, operado e armazenado em locais com uma área de piso superior a 4 m². A instalação da tubagem deve ser feita num compartimento com uma área de chão superior a 4m². A tubagem deve estar em conformidade com os regulamentos nacionais relativos ao gás. A quantidade máxima da carga de gás refrigerante é de 0,058 kg. Os conectores mecânicos utilizados em interiores deverão estar em conformidade com ISO 14903. Se os conectores mecânicos forem reutilizados em interiores, as peças vedantes devem ser substituídas. Se forem usadas juntas cónicas no interior, a peça cónica deve ser refabricada. A instalação da tubagem deverá ser a mínima possível. As ligações mecânicas deverão estar acessíveis para fins de manutenção.

1. O transporte de equipamento contendo refrigerantes inflamáveis deve estar em conformidade com os regulamentos de transporte.

2. A marcação do equipamento deve usar simbologia em conformidade com os regulamentos locais.

3. A eliminação de equipamento que utilize refrigerantes inflamáveis deve estar em conformidade com os regulamentos nacionais.

4. O armazenamento de equipamento/aparelhos deve ser efetuada em conformidade com as instruções do fabricante.

5. Proteção da embalagem para armazenamento deve ser construída de forma a que os danos mecânicos no equipamento dentro da embalagem não provoquem uma fuga da carga de refrigerante. Verifique o número máximo de peças de equipamento que podem ser

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

armazenadas em conjunto de acordo com os regulamentos locais.

6. Informações sobre a manutenção

6-1 Verificações da área

Para garantir que o risco de ignição é minimizado, são necessárias verificações de segurança antes de trabalhar num sistema que contenha refrigerantes inflamáveis. Para reparar o sistema de refrigeração, devem ser seguidas as seguintes prescrições.

6-2 Procedimento de trabalho

Deve ser seguido um procedimento de trabalho para minimizar o risco de presença de gases ou vapores inflamáveis durante as operações no aparelho.

6-3 Área de trabalho geral

Qualquer pessoa que trabalhe no aparelho ou na sua proximidade deve ser instruída sobre a natureza do trabalho que está a ser efectuado. O trabalho em espaços confinados deve ser evitado.

6-4 Verificação de presença de refrigerante

A área deve ser verificada com um detetor de refrigerante adequado antes e durante as operações no aparelho para avisar o técnico de uma potencial atmosfera inflamável. Assegure-se que o equipamento de deteção de fugas utilizado é adequado para utilização com refrigerantes inflamáveis, ou seja, que não produz faíscas, está adequadamente selado ou é intrinsecamente seguro.

6-5 Presença de extintor de incêndios

Se for necessário efetuar trabalhos a quente no equipamento de refrigeração ou em quaisquer peças associadas, deve estar disponível equipamento adequado de extinção de incêndios. Junto à zona de carga deve existir um extintor de pó seco ou de CO₂.

6-6 Inexistência de fontes de ignição

Se os trabalhos num sistema de refrigeração implicarem a exposição de qualquer tubagem que contenha ou tenha contido refrigerante inflamável, não deve ser utilizada qualquer fonte de ignição que possa conduzir a um risco de incêndio ou explosão. Todas as fontes de ignição possíveis, incluindo fumar cigarros, devem ser mantidas afastadas do local de instalação, reparação, remoção e eliminação, durante as quais o refrigerante inflamável pode ser libertado para as imediações. Antes da realização dos trabalhos, a área em redor do equipamento deve ser verificada para garantir que não existem riscos de inflamação ou ignição. Deverá existir sinalização com a indicação de proibição de fumar.

6-7 Ventilação da área

Certifique-se de que a área é adequadamente ventilada antes de operar no sistema ou de efetuar qualquer trabalho a quente. Deve ser mantido um certo grau de ventilação durante todas as operações. A ventilação deve dispersar em segurança qualquer refrigerante libertado e, preferencialmente, expulsá-lo para a atmosfera exterior.

6-8 Verificações do equipamento de refrigeração

Sempre que se proceda à substituição de componentes eléctricos, estes devem ser adequados ao fim a que se destinam e corresponder às especificações corretas. As instruções de manutenção e assistência do fabricante deverão ser sempre cumpridas. Em caso de dúvida, consulte o departamento técnico do fabricante para obter assistência. As verificações que se seguem deverão ser efetuadas em instalações onde se utilizem refrigerantes inflamáveis:

- A carga de refrigerante atual está de acordo com as dimensões da divisão na qual estão instaladas as peças que contêm refrigerante;
- O sistema e as saídas de ventilação estão a funcionar corretamente e sem obstruções;
- Se estiver a ser utilizado um circuito de refrigeração indireto, o circuito secundário deverá ser verificado quanto à presença de refrigerante;
- A sinalização do equipamento continua visível e legível. As marcações e os símbolos ilegíveis deverão ser corrigidos;

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- O tubo de refrigeração ou os componentes estão instalados numa posição em que é improvável que sejam expostos a qualquer substância que possa provocar a corrosão de componentes que contenham refrigerante, salvo se os componentes forem compostos por materiais inerentemente resistentes à corrosão ou com uma proteção adequada contra corrosão.

6-9 Verificações de dispositivos elétricos

A reparação e a manutenção de componentes elétricos deverá incluir verificações de segurança iniciais e procedimentos de inspeção de componentes. Se existir uma avaria que possa afetar a segurança, não deverá ser ligada alimentação elétrica ao circuito até que a avaria seja corrigida de modo satisfatório. Se não for possível corrigir imediatamente a avaria, mas for necessário prosseguir com a operação, deverá ser utilizada uma solução temporária adequada. Isto deverá ser comunicado ao proprietário do equipamento, para que todas as partes tenham conhecimento da situação. As verificações de segurança iniciais deverão:

- Permitir verificar se os condensadores estão descarregados: isto deverá ser realizado em segurança para evitar a ocorrência de faíscas;
- Garantir que durante o carregamento, a recuperação ou a purga do sistema não são expostos componentes elétricos ou cablagem;
- Garantir que há continuidade na ligação à terra.

7. Componentes eléctricos selados

Os componentes eléctricos selados não devem ser reparados

8. Cablagem

Verifique se a cablagem não irá estar sujeita a desgaste, corrosão, pressão excessiva, vibração, arestas vivas ou quaisquer outros efeitos ambientais adversos. A verificação também deverá considerar os efeitos do envelhecimento ou da vibração contínua de fontes, tais como compressores ou ventoinhas.

9. Detecção de refrigerantes inflamáveis

As potenciais fontes de ignição nunca deverão ser utilizadas na procura ou deteção de fugas de refrigerante. Não deverá ser utilizada uma lâmpada de halogenetos (nem qualquer outro detetor com chama desprotegida). Os seguintes métodos de deteção de fugas são considerados aceitáveis para sistemas que contenham refrigerantes inflamáveis:

- Deverão ser utilizados detetores de fugas eletrónicos para identificar refrigerantes inflamáveis, mas a sensibilidade poderá não ser adequada, ou poderá ser necessária uma nova calibragem (o equipamento de deteção deve ser calibrado numa área sem presença de refrigerantes)
- Certifique-se de que o detetor não é uma possível fonte de ignição e que é adequado para o refrigerante utilizado.
- O equipamento de deteção de fugas deverá ser definido para uma percentagem do limite inferior de inflamabilidade (LII) do refrigerante, assim como calibrado para o refrigerante utilizado e a percentagem adequada de gás (máximo de 25%).
- Os líquidos de deteção de fugas também são adequados para utilização com a maioria dos refrigerantes, mas a utilização de detergentes que contenham cloro deve ser evitada, uma vez que o cloro poderá reagir com o refrigerante e corroer a tubagem de cobre.
- Caso se suspeite de uma fuga, todas as chamas desprotegidas devem ser eliminadas/apagadas.
- Se for identificada uma fuga de refrigerante que necessite de brasagem, todo o refrigerante deve ser retirado do sistema, ou isolado (através de válvulas de fecho) numa parte do sistema que fique afastada da fuga.

10. Remoção do refrigerante e evacuação do circuito

Ao entrar no circuito do refrigerante para efetuar reparações - ou para qualquer outro fim - devem ser utilizados os procedimentos convencionais. No entanto, é importante seguir as

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

melhores práticas, uma vez que é necessário considerar a inflamabilidade.

Cumpra o seguinte procedimento:

- Remova o refrigerante;
- Purgue o circuito com gás inerte;
- Efetue o esvaziamento;
- Purgue com gás inerte;
- Abra o circuito mediante corte ou brasagem.

A carga de refrigerante deve ser colocada em recipientes de recuperação adequados. O sistema deverá ser limpo com azoto isento de oxigénio para garantir a segurança da unidade no que diz respeito a refrigerantes inflamáveis. Este processo poderá ter de ser repetido várias vezes. Não deverá ser utilizado ar comprimido ou oxigénio para esta tarefa. A purga deverá ser realizada através de um enchimento até se obter a pressão de serviço, depois efetuando uma ventilação para a atmosfera e, por fim, criando vácuo. Este processo deverá ser repetido até que não haja refrigerante no interior do sistema. Quando for utilizada a carga final, o sistema deverá ser ventilado para a pressão atmosférica para permitir o trabalho. Esta operação é absolutamente essencial se for necessário efetuar operações de brasagem na tubagem. Certifique-se de que a saída para a bomba de vácuo não está próxima de qualquer potencial fonte de ignição e que existe vácuo no sistema com azoto isento de oxigénio, assim como ventilação contínua.

11. Procedimentos de carregamento

Para além dos procedimentos de carregamento convencionais, deverão ser cumpridos os seguintes requisitos:

- Certifique-se de que não ocorre a contaminação de diferentes refrigerantes ao utilizar equipamento de carregamento.
- As mangueiras ou linhas deverão ser tão curtas quanto possível, a fim de minimizar a quantidade de refrigerante existente nas mesmas.
- Os recipientes devem ser mantidos na posição adequada, de acordo com as instruções.
- Certifique-se de que o sistema de refrigeração é ligado à terra antes de carregar o sistema com refrigerante.
- Coloque uma etiqueta no sistema quando o carregamento estiver concluído (caso ainda não exista).
- Deverá ter o máximo cuidado para não encher demasiado o sistema de refrigeração. Antes de recarregar o sistema, este deverá ser submetido a um teste de pressão com azoto isento de oxigénio.

O sistema deverá ser testado quanto a fugas após a conclusão do carregamento, mas antes da colocação em funcionamento. Deverá ser efetuado um teste de deteção de fugas antes de sair do local.

12. Desativação

Antes de efetuar este procedimento, é essencial que o técnico esteja completamente familiarizado com o equipamento e todas as suas especificidades. Recomenda-se a adoção de boas práticas relacionadas com a recuperação de todos os refrigerantes. Antes da execução do trabalho, deverá ser recolhida uma amostra de óleo e de refrigerante, caso seja necessária uma análise antes da utilização do refrigerante recuperado. É crucial que esteja disponível corrente elétrica antes de dar início à tarefa.

a) Familiarizar-se com o equipamento e o seu funcionamento.

b) Isolar eletricamente o sistema.

c) Antes de iniciar o procedimento, certificar-se de que:

- Está disponível equipamento de manuseamento mecânico, caso seja necessário, para manusear recipientes de gás refrigerante;
- Está disponível todo o equipamento de proteção pessoal e é usado corretamente;
- O processo de recuperação é alvo de supervisão constante por parte de uma pessoa devidamente qualificada;

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- O equipamento de recuperação e os recipientes estão em conformidade com as normas adequadas.
- d) Bombear o sistema de refrigerante, se possível.
- e) Se não for possível fazer vácuo, faça um coletor para que o refrigerante possa ser retirado de várias partes do sistema.
- f) Certificar-se de que o cilindro está colocado na balança antes de efetuar a recuperação.
- g) Colocar a máquina de recuperação em funcionamento e utilizá-la de acordo com as instruções.
- h) Não encher demasiado as garrafas. (Não ultrapasse 80% do volume de carga líquido).
- i) Não ultrapassar, mesmo que temporariamente, a pressão máxima de serviço da garrafa.
- j) Quando as garrafas tiverem sido enchidas corretamente e o processo estiver concluído, certificar-se de que as garrafas e o equipamento são prontamente retirados do local e que todas as válvulas de isolamento do equipamento são fechadas.
- k) O refrigerante recuperado não deve ser carregado noutra sistema de refrigeração, a menos que tenha sido limpo e verificado.

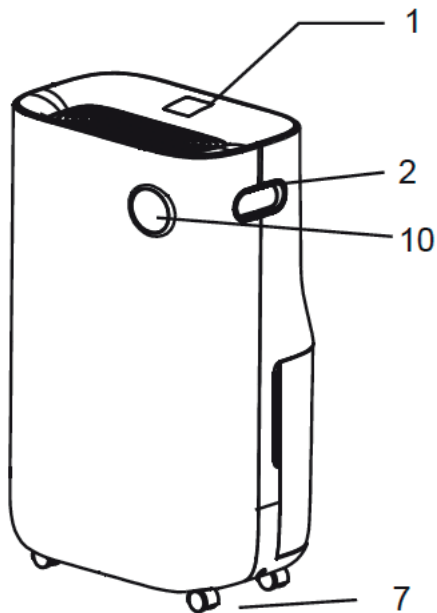
13. Etiquetagem

O equipamento deve ser etiquetado com a indicação de que foi desativado e está sem refrigerante. A etiqueta deve ser datada e assinada. Certificar-se de que existem etiquetas no equipamento indicando que este contém refrigerante inflamável

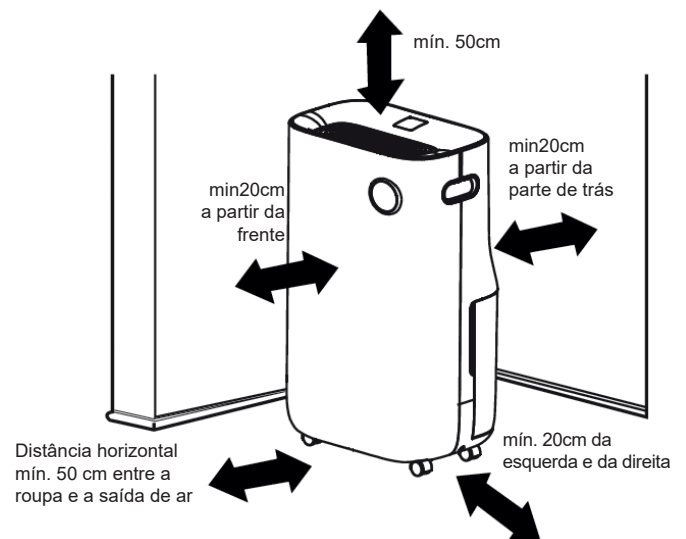
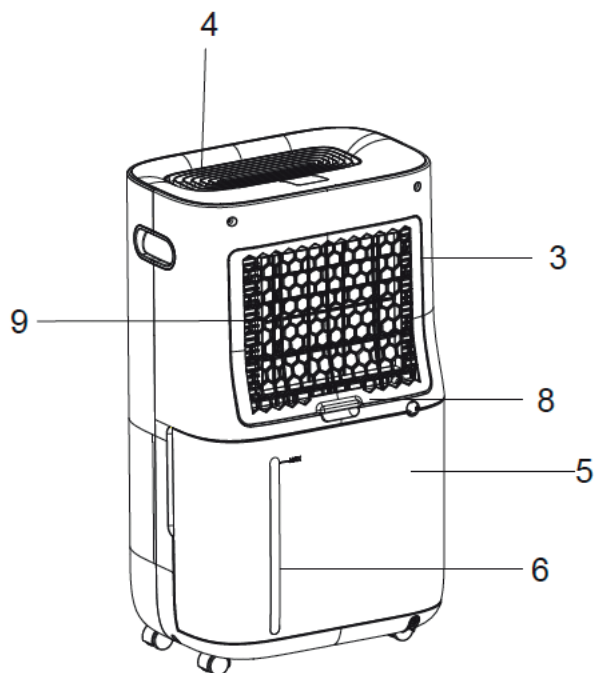
14. Recuperação

Ao remover o refrigerante de um sistema, seja para manutenção ou desativação, recomenda-se como boa prática que todos os refrigerantes sejam removidos com segurança. Garanta que estão disponíveis recipientes em número suficiente para comportar a carga total do sistema. Todos os recipientes a utilizar são próprios para o refrigerante recuperado e estão etiquetados para esse mesmo refrigerante (ou seja, são recipientes específicos para a recuperação de refrigerante). Os recipientes devem possuir válvulas limitadoras de pressão e válvulas de fecho em bom estado de funcionamento. As garrafas de recuperação vazias são evacuadas e, se possível, arrefecidas antes de se efetuar a recuperação. O equipamento de recuperação deve estar em boas condições de funcionamento, com um conjunto de instruções relativas ao equipamento disponível e deve ser adequado para a recuperação de refrigerantes inflamáveis. As mangueiras devem estar equipadas com ligações de desconexão sem fugas e em bom estado. Antes de utilizar a máquina de recuperação, verifique se funciona corretamente, se a manutenção foi devidamente efetuada e se quaisquer componentes elétricos associados estão vedados para evitar a ignição em caso de libertação de refrigerante. Em caso de dúvida, consulte o fabricante. O refrigerante recuperado deve ser devolvido ao fornecedor num recipiente de recuperação adequado, com a nota de transferência de resíduos relevante. Se os compressores ou os óleos dos compressores tiverem de ser retirados, garantir que foram evacuados até um nível aceitável para assegurar que o refrigerante inflamável não permanece no lubrificante. O aquecimento elétrico do corpo do compressor é a única forma de acelerar este processo. Não coloque quaisquer outros produtos elétricos ou objetos domésticos por baixo da unidade interior ou exterior. A queda de condensação da unidade pode molhá-los e causar danos ou avarias nos mesmos. Mantenha as aberturas de ventilação desobstruídas. O aparelho deve ser armazenado numa zona bem arejada em que as dimensões da divisão correspondam à área especificada para o funcionamento. O aparelho deve ser armazenado numa divisão sem chamas desprotegidas em funcionamento contínuo (por exemplo, um eletrodoméstico a gás) nem fontes de ignição (por exemplo, um aquecedor elétrico em funcionamento). Não é permitida a reutilização de conectores mecânicos e juntas cónicas.

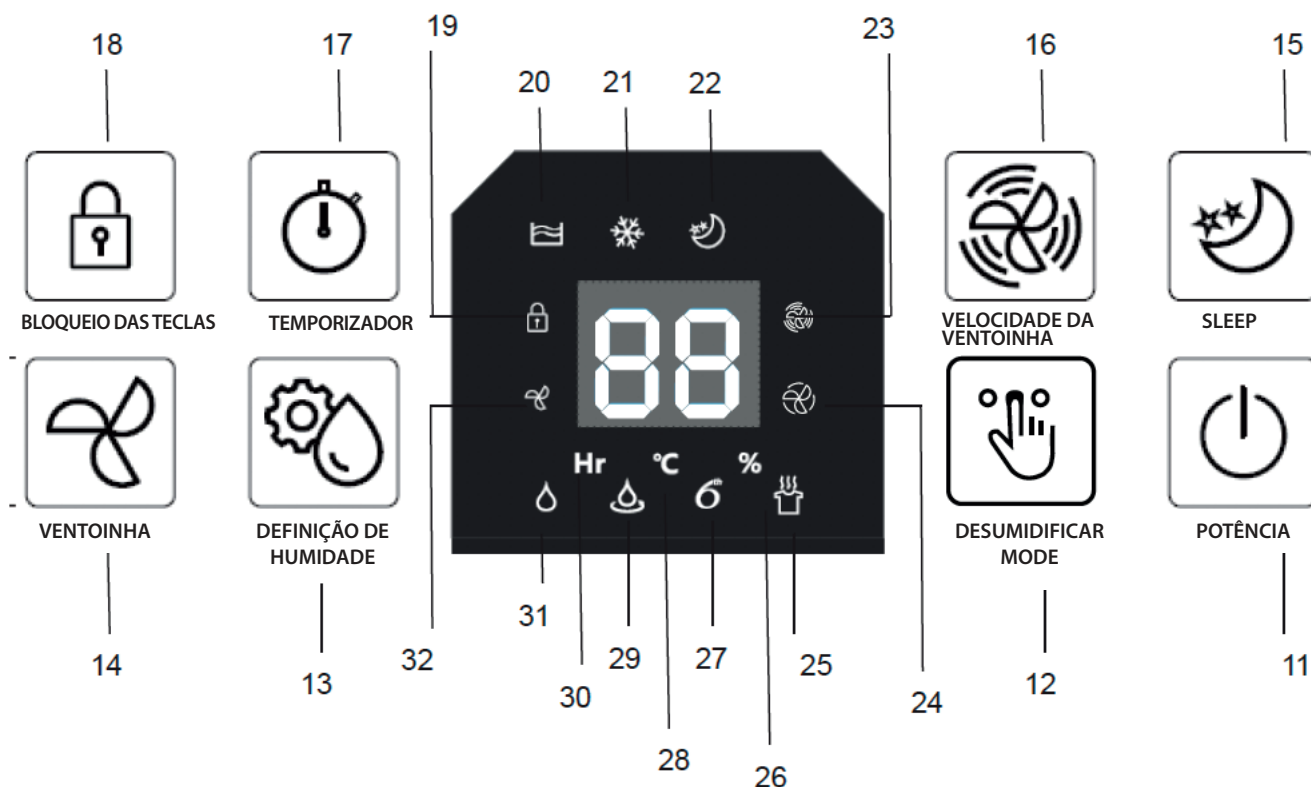
Descrição do produto e instalação



1. Painel de controlo digital
2. Puxador
3. Entrada de ar
4. Saída de ar
5. Reservatório de água
6. Indicador do nível de água
7. Rodas giratórias
8. Ligação da mangueira de drenagem contínua
9. Filtro
10. Luz do indicador de humidade



Interface do utilizador



11. BOTÃO DE ALIMENTAÇÃO

Prima para ligar/desligar a unidade

12. BOTÃO MODE (MODO) DE

DESUMIDIFICAÇÃO

Utilizado para seleccionar o modo de funcionamento: Normal, Contínuo, 6th sense, programa de roupa.

13. BOTÃO DE DEFINIÇÃO DE HUMIDADE

Utilizado para definir o nível de humidade pretendido

14. BOTÃO DA VENTONHA

Desligue a função de desumificação e circule o ar.

15. BOTÃO SLEEP (DE REPOUSO)

Prima para desligar as luzes do visor, a unidade continuará a funcionar.

16. BOTÃO DE VELOCIDADE DA VENTONHA

Prima para definir a velocidade da ventoinha.

17. BOTÃO TIMER (TEMPORIZADOR)

Defina o temporizador para ligar ou desligar a unidade, entre 0-24 horas.

18. BLOQUEIO DAS TECLAS

Prima para bloquear ou desbloquear o botão.

19. Fechadura com chave 20. Indicador do reservatório cheio

21. Indicador de descongelação

22. Indicador de repouso

23. Indicador da velocidade alta da ventoinha

24. Indicador da velocidade baixa da ventoinha

25. Modo do programa de roupa

26. Indicador de humidade

27. Modo 6th Sense

28. Indicador de temperatura

29. Modo de desumidificação contínua

30. Indicador do temporizador

31. Modo de desumidificação normal

32. Indicador do modo da ventoinha

COMO UTILIZAR O APARELHO

UTILIZAR PELA PRIMEIRA VEZ

Após transportar ou manusear o aparelho, aguarde uma hora, antes de o ligar à alimentação elétrica, certifique-se de que o aparelho está assente numa posição vertical, numa superfície plana e estável de modo a evitar fugas. Utilize o manípulo rebatível para manter a unidade o mais direita possível, e nunca de lado.

DESCRIÇÃO DOS MODOS DE FUNCIONAMENTO

Como ligar/desligar o aparelho



Após ligar o aparelho à alimentação elétrica, prima o botão **POWER** (alimentação) (11) para LIGAR/DESLIGAR o aparelho. Este botão encontra-se no lado direito do painel de controlo (1). Após premir o botão de **POWER** (alimentação), o desumidificador irá emitir um aviso sonoro ("bip")

Selecionar o Modo



MODOS
DESUMIDIFICAR

Prima o botão **DEHUMIDIFY MODE** (modo de desumidificação) (12) para selecionar o Modo de funcionamento: Normal, Contínuo, 6th sense, programa de roupa.

Sempre que o botão **DEHUMIDIFY MODE** (modo de desumidificação) é premido, o modo de operação muda sequencialmente:

Normal, ->Cont., ->6th sense, ->Roupa.

Começa a partir do último modo memorizado.

Modo Normal: Quando o indicador Normal (31) se acende, tal significa que o aparelho está a operar no modo Normal. Este modo permite a definição normal da velocidade da ventoinha e do nível de humidade pretendido.

Modo Contínuo: Quando o indicador Cont. (29) se acende, tal significa que o aparelho está a operar no modo Contínuo. Define automaticamente a velocidade baixa da ventoinha e o desumidificador irá continuar a operar continuamente

O nível de humidade definido não está ativado.

Modo 6th sense: quando o indicador 6th sense (27) se acende, o aparelho está a funcionar no modo 6th sense. O aparelho regula automaticamente a velocidade do ventilador em função do nível de humidade do ambiente. Quando a unidade entra inicialmente no modo 6th sense, a ventoinha e o compressor estão a funcionar de acordo com os seguintes fatores:

Humidade do ambiente	Estado do compressor	Velocidade da ventoinha
≥65%	Ligado	Velocidade alta da ventoinha
50%<Humidade do ambiente <65%	Ligado	Velocidade baixa da ventoinha
≤5 0%	Deslig	Velocidade baixa da ventoinha

Modo do programa de roupa: quando o indicador **Laundry program** (programa de roupa) (25) se acende, o aparelho está a funcionar no modo do **Laundry**

Deixar uma folga adequada, tal como indicado no parágrafo "INSTALAÇÃO". Quando o reservatório está cheio ou inserido incorretamente, o indicador **Water Full** (depósito de água cheio) (20), o indicador de depósito cheio acende-se e para o aparelho (consulte o parágrafo "Função de depósito de água cheio").

program (programa de roupa). O aparelho irá continuar a desumidificar e irá manter a velocidade alta da ventoinha. A velocidade da ventoinha e o nível de humidade não podem ser ajustados no modo do **Laundry program** (programa de roupa). O modo do **Laundry program** (programa de roupa) adequa-se à secagem de roupa.

Definir o nível de humidade



DEFINIÇÃO DE
HUMIDADE

Prima o botão "HUMIDITY SETTING" (definição de humidade) (13) para definir o nível de humidade relativa pretendido entre 30% a 80%, durante o funcionamento do modo de desumidificação normal. O indicador "% %

(26) no visor LED irá piscar quando estão a ser efetuadas alterações. O desumidificador desliga-se quando a divisão atinge este nível de humidade pretendido. No modo contínuo, no modo 6th Sense sentido e no modo de programa de lavandaria, o botão de DEFINIÇÃO DA HUMIDADE não está disponível.

Definir o modo da Ventoinha



VENTOINHA

Prima o botão da VENTOINHA (14) para selecionar o modo da VENTOINHA. O indicador (32) no visor LED acende-se. A unidade desliga a função de desumificação e circula o ar. A velocidade da ventoinha pode ser ajustada entre "ELEVADA" e "BAIXA" utilizando o botão FAN SPEED (velocidade da ventoinha) (16).

Definir o modo Sleep



SLEEP

Prima o botão "SLEEP" (15) (repouso) para selecionar o modo SLEEP. O indicador (22) no LED desliga-se. No MODO SLEEP, as luzes do visor serão desligadas, a unidade irá continuar a funcionar.

Definição da velocidade da ventoinha



VELOCIDADE DA VENTOINHA

Prima o botão FAN SPEED (velocidade da ventoinha) (16) para selecionar uma velocidade da ventoinha diferente. O indicador (23) ou (24) no visor LED acende-se.

Quando no modo da Ventoinha e no modo Normal, pode premir o botão de velocidade de Velocidade da Ventoinha para definir a velocidade alta/baixa da ventoinha.

DESCRIÇÕES DA FUNÇÃO

FUNÇÃO TIMER (temporizador)



TEMPORIZADOR

Prima o botão "TIMER" (temporizador) (17) para ligar/desligar o Temporizador. O indicador "Hr" (30) no visor LED acende-se.

O temporizador pode ser definido com aumentos de 1h (uma hora) entre 24 horas, sempre que o botão **Timer** (temporizador) é premido

Defina a função "Timer ON" (temporizador ligado)

A função Timer ON pode ser activada quando o aparelho se encontra no estado OFF. Prima o botão **Timer** (temporizador): O indicador "Hr" no visor LED acende-se e irá aparecer "00" no visor LED; após 5 segundos, poderá premir o botão **Timer** (temporizador) para seleccionar o tempo pretendido quando o aparelho tem de se ligar. Uma vez definido o temporizador, o tempo será apresentado durante cinco segundos, o "Hr" indicador estará aceso. O aparelho irá ligar-se automaticamente no momento escolhido.

Definir a função "Timer OFF" (temporizador desligado)

A função "Timer OFF" (temporizador desligado) pode ser definida quando o aparelho está no estado ON (ligado). Prima o botão **Timer** (temporizador): o indicador "Hr" no visor LED acende-se e aparece "00" no visor LED; dentro de 5 segundos, prima o botão **Timer** (temporizador) para seleccionar o tempo pretendido para o aparelho se desligar. Após o temporizador ser definido, o tempo será apresentado durante 5 segundos e o indicador "Hr" acende-se. O aparelho irá desligar-se automaticamente no momento escolhido.

Cancelar a função "Timer On (Off)" (temporizador ligado (desligado))

Prima o botão **Timer** (temporizador) novamente para ativar a função: após o indicador "Hr" no visor LED se acender, prima o botão **Timer** (temporizador) até o aparelho apresentar "00" e o indicador **Timer** "Hr" no visor LED irá desaparecer. A função deverá ter sido cancelada.

VISOR DA TEMPERATURA DO AMBIENTE

Em qualquer modo, prima e mantenha premido o botão de DEFINIÇÃO DE HUMIDADE (13) durante 5 segundos, o visor LED poderá apresentar a temperatura ambiente atual, e o indicador  (28) no visor LED acende-se após 5 segundos de apresentação da temperatura, o visor LED volta a apresentar a temperatura do ambiente.

FUNÇÃO BLOQUEIO DAS TECLAS



BLOQUEIO DAS TECLAS

Prima e mantenha premido o botão "KEY LOCK" (BLOQUEIO DAS TECLAS) (18) durante 3 segundos para bloquear todos os comandos. O  (19) acende-se. Prima e mantenha premido o botão

"KEY LOCK" (BLOQUEIO DAS TECLAS) (18) durante 3 segundos novamente para bloquear todos os comandos.

O indicador  (19) irá desaparecer.

FUNÇÃO AUTOSTOP

Quando o depósito está cheio, removido ou inserido incorretamente na unidade, ou quando o nível de humidade é inferior a 3%, a unidade irá parar de funcionar automaticamente.

FUNÇÃO MEMÓRIA

No caso de uma falha de energia, todas as definições serão memorizadas (exceto a definição do temporizador). Uma vez restabelecida a energia elétrica, a unidade irá resumir o funcionamento de acordo com as definições memorizadas.

FUNÇÃO DE DEPÓSITO DE ÁGUA CHEIO

Se o balde de água estiver cheio ou tiver sido retirado, o indicador **Water Full**  (20) acende-se e emite um "bip" durante 20 segundos antes de ser reintroduzido. Quando a água tiver sido drenada e o balde tiver sido reintroduzido, a máquina volta a funcionar.

DESCONGELAÇÃO AUTOMÁTICA

Durante o funcionamento, o indicador  (21) no visor LED acende-se. O compressor irá parar automaticamente quando o evaporador estiver coberto por gelo. A ventoinha irá continuar a funcionar continuamente até que o processo de descongelação termine. Depois, a máquina irá reiniciar sozinha.

LUZ DO INDICADOR DE HUMIDADE AMBIENTE

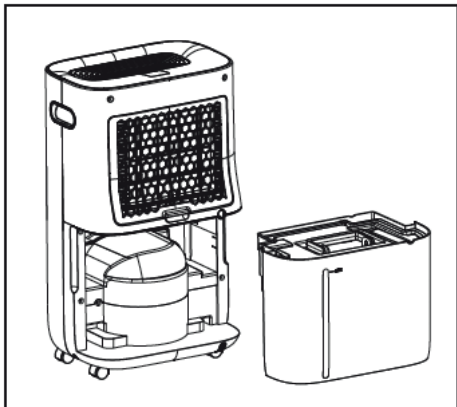
Durante a operação, a luz do indicador de humidade (10) na parte da frente do painel ajuda a perceber rapidamente o nível de humidade na sua divisão.

Cor da luz LED	Humidade	Nível de humidade
Azul	≤ 50%	Humidade baixa
Verde	50%-70%	Humidade média
Vermelha	≥ 70%	Humidade elevada

ESCOAMENTO DA ÁGUA

ESCOAR ÁGUA ATRAVÉS DO RESERVATÓRIO DE ÁGUA

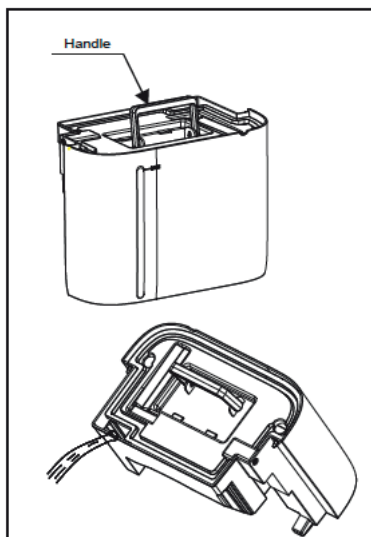
O indicador de **Water Full** (depósito de água cheio)  (20) acende-se quando o depósito de água está cheio. A máquina para automaticamente e o depósito de água terá de ser esvaziado.



1. Retire o reservatório de água

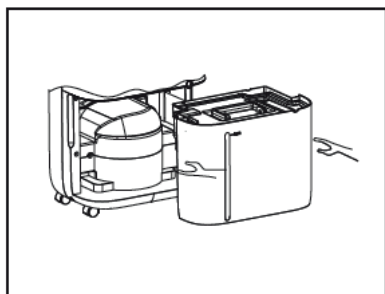
Remova delicadamente o depósito de água da parte traseira do desumidificador.

- O depósito de água pode ser lavado utilizando água quente ou fria. Não utilizar solventes, produtos abrasivos, gasolina, produtos químicos, panos ou outros materiais para limpar o balde.



2. escoamento de água

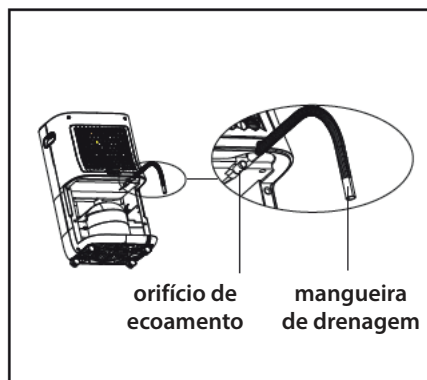
- Se o depósito de água for extraído durante a operação ou imediatamente após desligar a máquina, poderá pingar água para a base. Assim, aguarde 3 minutos após parar a máquina para extrair o depósito de água (se a água já pingou, seque com um pano seco).
- Utilize o manípulo para levantar, inclinar e esvaziar o depósito de água.



3. Voltar a inserir o depósito de água

- Volte a inserir o depósito de água corretamente na máquina. Se o balde de água não estiver corretamente posicionado, o indicador **Water Full**  (20) acende-se e a máquina não funciona.

ESCOAMENTO CONTÍNUO



1. Remova o depósito
2. Ligue a mangueira de escoamento (diâmetro 10 mm) ao orifício de escoamento e certifique-se de que não existem fugas de água.
3. Certifique-se de que a altura horizontal da mangueira de escoamento não excede a altura da saída de escoamento. Coloque o desumidificador numa superfície uniforme e evite bloquear a saída de escoamento. Certifique-se de que a água da condensação pode ser escoada facilmente. Verifique o orifício de escoamento e a mangueira periodicamente para verificar se estão bem ligados e se estão danificados ou bloqueados. Coloque o aparelho numa superfície irregular ou se a instalação da mangueira estiver incorreta, tal poderá fazer com que o depósito se encha de água, fazendo com que a unidade se desligue. Se tal ocorrer, esvazie o depósito de água e depois verifique a localização do desumidificador e da mangueira para se certificar que estão bem instalados.

RECOMENDAÇÕES CASO NÃO SE UTILIZE O APARELHO

1. Se a unidade não for utilizada durante longos períodos de temp, certifique-se de que está desligada da rede elétrica em segurança. Caso contrário, existe o risco de choque elétrico ou incêndio.
2. Escoe toda a água e utilize um pano suave para limpar o depósito de água.
3. Limpe o filtro de ar.
4. Cubra a unidade para evitar a acumulação de pó. Armazene a unidade na posição vertical num local fresco e seco.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

LIMPAR O DESUMIDIFICADOR

1. Desligue a unidade e desligue-a da rede elétrica.
2. Limpe a entrada de ar (3) e a saída (4) utilizando um pano suave.
O pó tende a acumular-se nestes pontos.

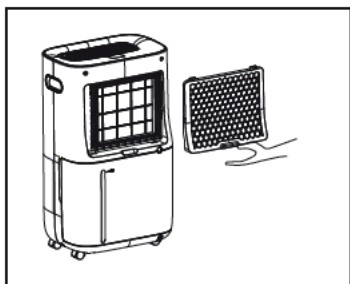
3. Não utilizar gasolina ou solventes.
4. Limpe a superfície com um pano húmido utilizando apenas água ou um detergente suave.
5. Seque com um pano seco.

NOTA: Nunca utilize água para lavar o desumidificador. Se o aparelho operar na mesma posição durante vários dias, verifique a presença de detritos por baixo ou volta do aparelho. Desloque a unidade intermitentemente e limpe o chão por baixo.

LIMPAR O FILTRO DE AR

Se o filtro estiver obstruído com pó, o fluxo de ar e o desempenho da unidade serão afetados negativamente. Para evitar que isto aconteça, verifique e limpe o filtro de duas em duas semanas.

NOTA: O filtro de ar deverá ser limpo a cada duas semanas. Uma ventilação insuficiente poderá causar um desempenho de desumidificação insuficiente, acumulação de gelo e formação de gotículas.



1. Remova a entrada de ar (3) da parte detrás da unidade

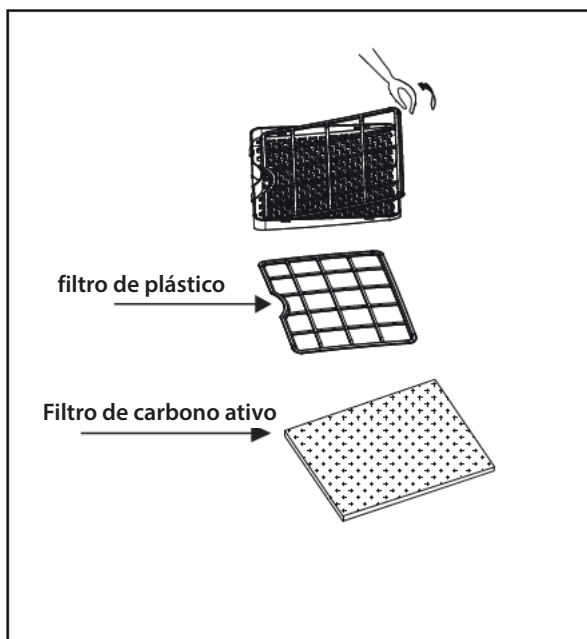
2. Remova o filtro da entrada de ar.

3. Limpe o filtro

Utilize um aspirador para remover o pó do filtro. Se o filtro estiver muito sujo, lave-o com água quente e detergente de PH neutro. Após lavar o filtro, deixe-o a secar à temperatura ambiente até estar completamente seco.

4. Substitua o filtro de ar

Volte a inserir o filtro de carvão ativo na estrutura da entrada de ar.
Coloque o filtro de plástico na estrutura da entrada de ar e fixe-o.



RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

O que fazer em caso de... Razões possíveis / Soluções

Surgem ruídos de repente durante a operação.	Surgem ruídos se o compressor tiver acabado de ser ativado.
A humidade não baixa.	- A área a desumidificar é demasiado grande. A capacidade do seu desumidificador pode não ser a adequada. - As portas estão abertas. - Poderá haver dispositivos a gerar vapor na divisão.
Há pouco ou quase nenhum efeito desumidificador	Tal ocorre quando a temperatura ambiente e/ ou a humidade estão demasiado baixas.
Quando a unidade é iniciada a primeira vez, o ar emitido tem um cheira a bafio.	Devido à subida de temperatura do permutador de calor, o ar poderá ter um odor estranho no início.
O aparelho é ruidoso.	O aparelho poderá ser um pouco ruidoso se estiver a operar num chão de madeira.
Durante o funcionamento ou durante a mudança de modos, ouve-se um zumbido.	Isto é normal. Trata-se do ruído do fluxo de refrigerante.
Existe água residual no depósito de água durante a primeira utilização.	Tal deve-se à evaporação de água durante o teste efetuado na fábrica de desumidificação.
O aparelho não funciona, os controlos não podem ser definidos.	Esta trata-se de uma função de proteção. Quando a temperatura ambiente excede os 32°C ou desce abaixo dos 5°C, a máquina não irá funcionar.
O aparelho não funciona.	- Verifique se o botão POWER (alimentação) foi premido. - A tomada não foi inserida ou não está a fazer contacto. - Verifique se definiu a função do temporizador. - Aguarde três minutos e, depois, reinicie a unidade: O dispositivo de proteção poderá estar a evitar a operação.
A velocidade da ventoinha não pode ser ajustada.	Nos modos do programa Contínuo, 6th sense e de Roupa , a velocidade da ventoinha não pode ser ajustada.
A definição de humidade não pode ser ajustada.	No programa Contínuo, 6th sense e de Roupa , o nível de humidade não pode ser ajustado.
Surge um código de erro	E2 no visor LED, o sensor de humidade e de temperatura está danificado.
O aparelho desligou-se durante a utilização.	- Verifique se a divisão onde a máquina estiver a funcionar não é demasiado pequena. Se o compressor sobreaquecer, desliga-se automaticamente para evitar quaisquer acidentes. Se tal ocorrer, desligue o aparelho da rede elétrica, resolva o problema e aguarde cerca de 45 minutos antes de reiniciar o aparelho. - No modo Contínuo, quando o depósito de água estiver cheio, o aparelho para automaticamente; o mesmo ocorre quando o depósito de água é retirado ou posicionado incorretamente. - Se o depósito de água estiver cheio ou tiver sido removido, o indicador de depósito de água cheio irá acender-se e emitir um "bip". O aparelho irá continuar a funcionar após o escoamento da água e o depósito de água novamente inserido. - No modo de escoamento contínuo, se colocar o aparelho numa superfície irregular ou se a instalação da mangueira não estiver correta, tal poderá provocar a acumulação de água no depósito fazendo com que o aparelho se desligue. Se tal ocorrer, esvazie o depósito de água e depois verifique a localização do desumidificador e da mangueira para se certificar que estão bem instalados.

SERVIÇO PÓS-VENDA

Antes de contactar o centro de assistência ao cliente:

1. Tente resolver o problema com base nas soluções apresentadas na "Resolução de problemas"
2. Desligue o aparelho e reinicie-o para verificar se a falha persiste.

Se, depois de efetuar as verificações indicadas acima, a falha persistir, contacte o centro de assistência ao cliente.

Indique:

- uma breve descrição do problema;
- o modelo exato do desumidificador;
- o número de assistência (corresponde ao número por baixo de "Service" (Assistência) no autocolante de assistência situado na parte lateral ou inferior da unidade).
- Também pode encontrar o número de assistência no livro da garantia;
- a sua morada completa;
- o seu número de telefone.

Se for necessário efetuar trabalhos de reparação, contacte o **centro de assistência ao cliente** (desta forma, garante que são utilizadas peças originais e que é efetuada uma reparação adequada).

Terá de apresentar a fatura original.

Caso não cumpra estas instruções, poderá comprometer a segurança e a qualidade do produto.

Para receber uma assistência mais completa, registe o seu produto em **www.register10.eu**

SERVICE 0000 000 00000



PRZECZYTAĆ I ŚCIŚLE PRZESTRZEGAĆ

- Pobrać pełną instrukcję obsługi ze strony <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> lub zadzwonić pod numer telefonu podany w książce gwarancyjnej.
 - Przed przystąpieniem do użytkowania urządzenia należy zapoznać się instrukcjami bezpieczeństwa. Przechowywać w podręcznym miejscu w celu skorzystania w przyszłości.
 - W instrukcji oraz na samym urządzeniu znajdują się ważne ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa, które należy zawsze uwzględniać. Producent urządzenia nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody wynikłe z nieprzestrzegania niniejszych instrukcji bezpieczeństwa, nieprawidłowego użytkowania urządzenia lub niewłaściwego ustawienia elementów sterujących.
- ⚠ Urządzenie wykorzystuje łatwopalny czynnik chłodniczy (R290), maksymalna ilość czynnika chłodniczego wynosi 0,058 kg. Urządzenie powinno być zamontowane, obsługiwane i przechowywane w pomieszczeniu o powierzchni podłogi większej niż 4 m² i wyższe niż 2,2 m.
- ⚠ Małe dzieci (0-3 lat) nie powinny przebywać w pobliżu urządzenia. Dzieci (3-8 lat) nie powinny przebywać w pobliżu urządzenia bez stałego nadzoru. Dzieci w wieku 8 lat i starsze, osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej oraz osoby bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, mogą korzystać z urządzenia wyłącznie pod nadzorem lub po otrzymaniu odpowiednich instrukcji dotyczących bezpiecznego użytkowania urządzenia oraz pod warunkiem, że rozumieją zagrożenia związane z obsługą urządzenia. Nie należy dopuszczać, by urządzeniem bawiły się dzieci. Dzieci nie mogą bez nadzoru czyścić ani konserwować urządzenia.

PRZEZNACZENIE

- ⚠ OSTRZEŻENIE: urządzenie nie zostało przeznaczone do obsługi za pomocą zewnętrznego urządzenia, np. timera, ani niezależnego systemu zdalnego sterowania.
- ⚠ To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych oraz do podobnych zastosowań takich jak: hotele i biura.
- ⚠ Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przemysłowego. Nie używać urządzenia na zewnątrz.
- ⚠ Zawsze najpierw wyłączać osuszacz za pomocą przycisku zasilania na panelu produktu. Nie wyłączać urządzenia wyłącznikiem, ani poprzez wyciągnięcie wtyczki. Odłączyć osuszacz od zasilania, jeśli ma być nieużywany przez dłuższy czas lub podczas burzy z wyładowaniami atmosferycznymi.
- ⚠ Nie umieszczać żadnych przedmiotów w otworach wylotu powietrza-ryzyko obrażeń. Nie blokować w żaden sposób otworów wentylacyjnych urządzenia.
- ⚠ Nie używać spuszczonej wody na potrzeby ludzi lub zwierząt domowych.
- ⚠ Nie używać urządzenia w otoczeniu o temperaturze otoczenia poniżej 0°C, ponieważ może to spowodować zamarznięcie wody w przewodach elastycznych i uszkodzenie urządzenia.
- Nie używać urządzenia do kontrolowania temperatury otoczenia w celu przechowywania np. dzieł sztuki lub książek. Może to spowodować pogorszenie stanu tych przedmiotów.
- ⚠ Upewnić się, że filtr jest zamontowany przed uruchomieniem urządzenia - ryzyko pożaru.
- Upewnić się, że wiadro z wodą znajduje się na swoim miejscu przed uruchomieniem urządzenia.
- ⚠ Przed przemieszczeniem urządzenia upewnić się, że wiadro z wodą jest puste - ryzyko porażenia prądem lub pożaru.
- ⚠ Podczas pracy osuszacza należy go trzymać w odległości co najmniej 50 cm od wszelkich przedmiotów. Skropliny spadające z urządzenia mogą je zmoczyć, zniszczyć lub uszkodzić mienie.

INSTALACJA

- ⚠ Urządzenie musi być przytrzymywane oraz montowane przez co najmniej dwie osoby – ryzyko obrażeń. Podczas wypakowywania i instalacji stosować rękawice ochronne – ryzyko skaleczenia.
- ⚠ Montaż, w tym podłączenia elektryczne, oraz naprawy muszą być wykonywane przez wykwalifikowanego technika zgodnie z krajowymi przepisami dotyczącymi przewodów. Nie naprawiać ani nie wymieniać żadnej części urządzenia, jeśli nie jest to wyraźnie dozwolone w instrukcji obsługi. Nie pozwalać dzieciom zbliżać się do miejsca instalacji urządzenia. Po rozpakowaniu urządzenia należy sprawdzić, czy nie uległo uszkodzeniu podczas transportu. W przypadku problemów należy skontaktować się z najbliższym serwisem technicznym. Po wykonaniu instalacji należy przechowywać odpady z opakowania (plastik, elementy styropianowe, itd.) poza zasięgiem dzieci – ryzyko uduszenia. Przed przystąpieniem do jakichkolwiek czynności montażowych urządzenie należy odłączyć od zdalnego źródła zasilania elektrycznego. Występuje ryzyko porażenia prądem. Podczas instalacji upewnić się, czy urządzenie nie spowoduje uszkodzenia przewodu zasilającego – ryzyko porażenia. Urządzenie można włączyć dopiero po zakończeniu procedury instalacji.
- ⚠ Zawsze należy pozostawić 20 cm odstępu wokół urządzenia i 50 cm odstępu nad nim. Niewystarczająca wentylacja może spowodować przegrzanie lub pożar.
- ⚠ Nie umieszczać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła - ryzyko pożaru.
- ⚠ Nie umieszczać na urządzeniu pojemników z wodą - ryzyko porażenia prądem lub pożaru.
- ⚠ Unikać przechowywania w pobliżu łatwopalnych materiałów, takich jak alkohol, benzyna lub aerozole.
- urządzenie (ryzyko wybuchu lub pożaru).
- ⚠ Urządzenie należy obsługiwać wyłącznie na równej i stabilnej powierzchni oraz w pozycji pionowej. Nie używać urządzenia powyżej poziomu podłogi, np. na stole - ryzyko obrażeń. Nie stawać na urządzeniu ani opierać się o nie, ponieważ może to spowodować jego przewrócenie - ryzyko obrażeń. Nie przemieszczać urządzenia na kółkach po nierównych powierzchniach lub po dywanie. Uniesienie urządzenia zapobiega uszkodzeniu kółek i podłogi.
- ⚠ Odłączyć przewód zasilający przed przemieszczeniem urządzenia.

ZASADY BEZPIECZNEGO PODŁĄCZENIA ELEKTRYCZNEGO

- ⚠ Należy zapewnić możliwość odłączenia urządzenia od zasilania przez wyciągnięcie wtyczki. Urządzenie musi posiadać uziemienie zgodne z obowiązującymi normami krajowymi dotyczącymi sprzętu elektrycznego.
- ⚠ Wszystkie przewody muszą być zgodne z lokalnymi i krajowymi przepisami elektrycznymi i zamontowane przez wykwalifikowanego elektryka.
- ⚠ Nie stosować przedłużaczy, rozdzielaczy ani adapterów. Po zakończeniu instalacji użytkownik nie powinien mieć dostępu do podzespołów elektrycznych urządzenia. Nie korzystać z urządzenia, będąc mokrym lub na boso. Nie uruchamiać urządzenia, jeżeli kabel zasilający lub wtyczka są uszkodzone, nie działa ono prawidłowo lub zostało uszkodzone bądź upuszczone.
- ⚠ Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, ze względów bezpieczeństwa jego wymianę na identyczny należy zlecić przedstawicielowi producenta, serwisowi technicznemu lub innej wykwalifikowanej osobie – ryzyko porażenia prądem.
- ⚠ Należy zapewnić bezpieczne uziemienie. Przewód uziemiający musi zostać podłączony przez specjalistę do specjalnej instalacji uziemiającej w budynku. Urządzenie powinno być wyposażone w przełącznik ELCB oraz dodatkowy wyłącznik o odpowiedniej mocy. Wyłącznik powinien posiadać zabezpieczenie magnetyczno-termiczne, aby zapewnić

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

ochronę w razie zwarcia i przeciążenia.

Typ bezpiecznika	3,15A/250VAC
Wymagana moc wyłącznika automatycznego	10A

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

⚠ OSTRZEŻENIE: Sprawdzić, czy urządzenie zostało wyłączone i odłączone od źródła zasilania przed przystąpieniem do czynności konserwacyjnych. Aby uniknąć ryzyka obrażeń ciała, należy używać rękawic ochronnych (ryzyko skaleczenia) i butów ochronnych (ryzyko stłuczenia) pamiętać o obsłudze przez dwie osoby (zmniejszenie obciążenia); w żadnym przypadku nie stosować urządzeń parowych do czyszczenia (ryzyko porażenia prądem). Niefachowe naprawy nieautoryzowane przez producenta mogą spowodować zagrożenie dla zdrowia i bezpieczeństwa, za które producent nie ponosi odpowiedzialności. Wszelkie wady lub uszkodzenia spowodowane nieprofesjonalnymi naprawami lub konserwacją nie są objęte gwarancją, której warunki są przedstawione w dokumencie dostarczonym wraz z urządzeniem.

UTYLIZACJA OPAKOWANIA

- Materiał z opakowania w 100% nadaje się do recyklingu i jest oznaczony symbolem (♻). Części opakowania nie należy wyrzucać, lecz zutylizować zgodnie z przepisami w zakresie usuwania odpadów, określonymi przez lokalne władze.

UTYLIZACJA URZĄDZEŃ AGD

- Urządzenie zostało wykonane z materiałów nadających się do recyklingu lub do ponownego użycia. Urządzenie należy utylizować zgodnie z miejscowymi przepisami dotyczącymi gospodarki odpadami. Aby uzyskać więcej informacji na temat utylizacji, odzyskiwania oraz recyklingu urządzeń AGD, należy skontaktować się z lokalnym urzędem, punktem skupu złomu lub sklepem, w którym zakupiono urządzenie. Urządzenie jest oznaczone zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrotechnicznego i elektronicznego (WEEE) oraz z przepisami dotyczącymi sprzętu elektrycznego i elektronicznego z 2013 r. (w brzmieniu zmienionym). Właściwa utylizacja urządzenia pomoże zapobiec ewentualnym negatywnym skutkom dla środowiska oraz zdrowia ludzkiego.

Symbol  na urządzeniu lub w dołączonej do niego dokumentacji oznacza, że urządzenia nie wolno traktować jak zwykłego odpadu domowego. Należy je przekazać do punktu zajmującego się utylizacją i recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

Objaśnienie wyświetlanych symboli.

 Caution, risk of fire	OSTRZEŻENIE	Symbol ten oznacza, że urządzenie wykorzystuje łatwopalny środek chłodzący. W przypadku wycieku czynnika chłodniczego i narażenia go na działanie zewnętrznego źródła zapłonu, istnieje ryzyko pożaru
	UWAGA	Ten symbol oznacza, że należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi
	UWAGA	Ten symbol oznacza, że ten sprzęt powinien być obsługiwany przez serwisantów zgodnie z instrukcją instalacji



UWAGA

Ten symbol oznacza, że dostępne są informacje w postaci instrukcji obsługi lub instrukcji instalacji

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA DOTYCZĄCE SERWISOWANIA URZĄDZEŃ ZAWIERAJĄCYCH KONKRETNY ŚRODEK CHŁODZĄCY

Pobrać kompletną instrukcję, aby uzyskać szczegółowe informacje na temat montażu, serwisowania, konserwacji i metod naprawy pod adresem <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Do przyspieszenia rozmrażania oraz czyszczenia nie stosować środków innych niż wskazane przez producenta.

⚠ Urządzenie może być instalowane w miejscu z dobrą wentylacją, w pomieszczeniu, którego wielkość jest zgodna ze specyfikacją pracy urządzenia; w miejscu, w którym urządzenie nie będzie narażone na źródła zapłonu działające w trybie nieprzerwanym (takie jak otwarte płomienie, działające urządzenie gazowe, działająca nagrzewnica elektryczna).

⚠ Nie przekłuwać i nie spalać. Należy pamiętać, że środki chłodzące nie mają zapachu. Osoby wykonujące prace związane z obwodem środka chłodzącego lub go otwierające powinny posiadać wydane przez właściwy organ państwowy aktualne świadectwo potwierdzające zdolność bezpiecznej obsługi środków chłodzących zgodnie z wymaganiami uznawanymi przez organy branżowe.

Serwisowanie urządzenia należy wykonywać zgodnie z zaleceniami producenta. Prace konserwacyjne i naprawcze wymagające pomocy innego wykwalifikowanego pracownika należy wykonywać pod nadzorem osoby wykwalifikowanej w zakresie łatwopalnych środków chłodzących. Urządzenie może być instalowane, eksploatowane i przechowywane w pomieszczeniu o powierzchni podłogi powyżej 4 m². Montaż przewodów rurowych powinna być przeprowadzona w pomieszczeniu o powierzchni podłogi większej niż 4 m². Przewody rurowe powinny być zgodne z krajowymi przepisami dotyczącymi gazu. Maksymalna wielkość ładunku środka chłodzącego to 0,058 kg. Złącza mechaniczne zastosowane wewnątrz pomieszczeń będą zgodne z normą ISO 14903. Jeśli złącza mechaniczne są wykorzystywane ponownie wewnątrz pomieszczeń, należy wymienić elementy uszczelnień. Jeśli złącza kołnierzowe są wykorzystywane ponownie wewnątrz pomieszczeń, należy wykonać ponowne łączenie elementów kielichowych. Instalacje rur należy ograniczyć do minimum. Złącza mechaniczne muszą być łatwo dostępne w celu przeprowadzenia konserwacji.

1. Transport urządzenia zawierającego łatwopalny środek chłodzący będzie odbywał się zgodnie z przepisami o przewozie.

2. Oznaczenie urządzenia przy użyciu symboli będzie zgodne z krajowymi przepisami.

3. Utylizacja urządzenia zawierającego łatwopalne środki chłodzące będzie odbywać się zgodnie z krajowymi przepisami.

4. Przechowywanie urządzenia / urządzeń powinno być zgodne z zaleceniami producenta.

5. Opakowanie na czas przechowywania (niesprzedanego) urządzenia powinno zapewniać taką ochronę, aby żadne mechaniczne uszkodzenie sprzętu wewnątrz opakowania nie powodowało wycieku środka chłodzącego. Sprawdzić maksymalną liczbę elementów wyposażenia, które mogą być przechowywane razem zgodnie z lokalnymi przepisami.

6. Informacje na temat serwisu

6-1 Kontrola obszaru

Aby zminimalizować ryzyko zapłonu, przed przystąpieniem do pracy z systemem zawierającym łatwopalne czynniki chłodnicze należy przeprowadzić kontrolę bezpieczeństwa. W celu naprawy układu chłodniczego należy postępować zgodnie z

poniższymi zaleceniami.

6-2 Procedura pracy

Należy przestrzegać procedury pracy w celu zminimalizowania ryzyka obecności łatwopalnego gazu lub oparów podczas pracy z urządzeniem.

6-3 Ogólny obszar roboczy

Każda osoba pracująca przy urządzeniu lub w jego pobliżu powinna zostać poinstruowana o charakterze wykonywanych prac. Należy unikać wykonywania pracy w zamkniętych przestrzeniach.

6-4 Sprawdzanie obecności środka chłodzącego

Przed rozpoczęciem pracy z urządzeniem i w jej trakcie należy sprawdzić obszar za pomocą odpowiedniego detektora czynnika chłodniczego, aby ostrzec technika o potencjalnie łatwopalnej atmosferze. Dopilnować, aby sprzęt używany do wykrywania nieszczelności był odpowiedni do stosowania z łatwopalnymi czynnikami chłodniczymi, tzn. nieiskrzący, odpowiednio uszczelniony lub iskrobezpieczny.

6-5 Obecność gaśnicy

Jeśli w pobliżu sprzętu zawierającego środki chłodnicze lub na jakiejś jego części mają być wykonywane jakiekolwiek prace wymagające wysokiej temperatury, należy zadbać o łatwą dostępność odpowiedniego sprzętu gaśniczego. W pobliżu miejsca pracy powinna znajdować się sucha gaśnica proszkowa lub gaśnica CO₂.

6-6 Brak źródeł zapłonu

Jeśli praca przy układzie chłodniczym wymaga odsłonięcia rur, które zawierają lub zawierały łatwopalny czynnik chłodniczy, nie wolno używać żadnego źródła zapłonu w sposób, który może prowadzić do ryzyka pożaru lub wybuchu. Wszystkie możliwe źródła zapłonu, w tym papierosy, należy trzymać z dala od miejsca montażu, naprawy, demontażu i utylizacji, podczas których może dojść do uwolnienia łatwopalnej substancji chłodzącej do otoczenia. Przed rozpoczęciem prac, obszar wokół sprzętu powinien zostać skontrolowany, aby upewnić się, że nie ma zagrożeń pożarowych ani ryzyka zapłonu. Należy wystawić znaki "Zakaz palenia".

6-7 Wentylacja obszaru

Przed przystąpieniem do obsługi systemu lub wykonywania jakichkolwiek prac na gorąco należy upewnić się, że obszar jest odpowiednio wentylowany. Podczas wszystkich operacji należy zapewnić odpowiedni poziom wentylacji. Wentylacja powinna w bezpieczny sposób rozpraszać wszelkie uwolnione środki chłodzące i najlepiej odprowadzać je na zewnątrz do atmosfery.

6-8 Kontrola urządzeń chłodzących

Za każdym razem, gdy wymieniane są podzespoły elektryczne, muszą one być odpowiednie do celu i zgodne z właściwą specyfikacją. Należy przez cały czas przestrzegać wytycznych producenta dotyczących konserwacji i serwisowania. W razie wątpliwości, skontaktować się z działem technicznym producenta w celu uzyskania pomocy. W instalacjach zawierających łatwopalne środki chłodzące należy przeprowadzać następujące kontrole:

- Rzeczywista wielkość ładunku jest odpowiednia do wielkości pomieszczenia, w którym zainstalowane są części zawierające środek chłodzący;
- System wentylacji oraz otwory wentylacyjne działają prawidłowo i nie są zablokowane;
- W razie używania pośredniego obwodu chłodzącego, wtórny obwód musi być sprawdzany pod kątem obecności środka chłodzącego;
- Oznaczenie sprzętu musi być widoczne i czytelne. Oznaczenia i znaki nieczytelne należy wymienić
- Przewód chłodzący oraz komponenty powinny być zainstalowane w taki sposób, by prawdopodobieństwo ekspozycji na substancję mogącą prowadzić do korozji komponentów zawierających środek chłodzący było znikome, chyba że komponenty te są zbudowane z materiałów samoistnie odpornych na korozję lub są odpowiednio przed

korozją zabezpieczone.

6-9 Sprawdzenie urządzeń elektrycznych

Naprawa i konserwacja komponentów elektrycznych musi obejmować początkowe kontrole bezpieczeństwa oraz procedury kontroli

komponentów. W razie pojawienia się usterki, która może mieć wpływ na bezpieczeństwo, należy odłączyć zasilanie elektryczne od obwodu aż do momentu rozwiązania problemu. Jeśli nie można natychmiast usunąć usterki, a konieczne jest kontynuowanie pracy, należy wdrożyć odpowiednie rozwiązanie tymczasowe. Fakt ten należy zgłosić do właściciela sprzętu, aby mieć pewność, że wszystkie strony będą poinformowane. Początkowe kontrole bezpieczeństwa obejmują kontrole:

- Wyłączenia kondensatorów: czynność tę należy wykonać w sposób bezpieczny, by nie dopuścić do iskrzenia;
- Wyłączenia komponentów elektrycznych oraz braku ekspozycji przewodów podczas ładowania, odzysku oraz czyszczenia systemu;
- Ciągłości uziemienia.

7. Uszczelnione podzespoły elektryczne

Uszczelnione podzespoły elektryczne nie mogą być naprawiane

8. Okablowanie

Sprawdzić, czy okablowanie nie jest zużyte bądź skorodowane oraz czy nie podlega nadmiernemu ciśnieniu, drganiom, działaniu ostrych krawędzi lub niesprzyjających warunków atmosferycznych. Podczas kontroli należy również uwzględnić efekty starzenia oraz ciągłych drgań wywoływanych przez takie źródła jak sprężarki lub wentylatory.

9. Wykrywanie łatwopalnych środków chłodzących

W żadnych okolicznościach nie stosować potencjalnych źródeł zapłonu w celu wyszukania lub wykrywania nieszczelności środka chłodzącego. Nie stosować lampy halogenowej (ani innego wykrywacza wykorzystującego otwarty płomień).

Następujące metody wykrywania nieszczelności są dopuszczane w układach zawierających łatwopalne środki chłodzące:

- Można zastosować elektroniczne wykrywacze nieszczelności do wykrywania łatwopalnych środków chłodzących, lecz ich czułość może nie być wystarczająca lub mogą one wymagać recalibracji. (Sprzęt do wykrywania powinien być skalibrowany w środowisku wolnym od środków chłodniczych.)
- Sprawdzić, czy wykrywacz nie jest potencjalnym źródłem zapłonu i czy jest odpowiedni do stosowanego środka chłodzącego.
- Sprzęt do wykrywania nieszczelności powinien być ustawiony na procent LFL środka chłodzącego i skalibrowany dla stosowanego środka chłodzącego, jak również mieć potwierdzony odpowiedni procent gazu (maksymalnie 25 %).
- Do wykrywania nieszczelności nadają się także ciecze, w odniesieniu do większości środków chłodzących, chociaż należy unikać stosowania detergentów zawierających chlor, gdyż może on wchodzić w reakcje ze środkiem chłodzącym i powodować korozję miedzianych przewodów.
- W razie podejrzenia nieszczelności, należy usunąć/wygasić wszystkie otwarte płomienie.
- W przypadku wykrycia nieszczelności wymagającej lutowania, należy całkowicie opróżnić układ ze środka chłodzącego lub odizolować go (za pomocą zaworów odcinających) w części systemu odległej od miejsca wycieku.

10. Usuwanie czynnika chłodniczego i opróżnianie obwodów

Podczas przerywania obiegu czynnika chłodniczego w celu dokonania naprawy - lub w jakimkolwiek innym celu - należy stosować standardowe procedury. Należy postępować zgodnie z najlepszymi praktykami, ponieważ istnieje niebezpieczeństwo zapalenia.

Należy postępować zgodnie z następującą procedurą:

- Usunąć środek chłodzący;
- Przeczyścić obwód gazem obojętnym;

- Odprowadzić;
- Przeczyścić gazem obojętnym;
- Otworzyć obwód za pomocą cięcia lub lutowania.

Ładunek środka chłodzącego należy zebrać w odpowiednich butlach. Układ należy przeczyścić beztlenowym azotem, by zapewnić bezpieczeństwo urządzenia dla łatwopalnych środków chłodzących. Proces ten należy powtórzyć kilka razy. Nie używać do tego celu sprężonego powietrza ani tlenu. Nie używać do tego celu sprężonego powietrza ani tlenu. Oczyszczanie odbywa się poprzez zlikwidowanie próżni w systemie za pomocą beztlenowego azotu, a następnie napełnianie aż do osiągnięcia ciśnienia roboczego, następnie odprowadzenie go do atmosfery, a potem ponowne wytworzenie próżni. Proces ten będzie powtarzany aż do momentu, kiedy w systemie będzie środka chłodzącego. Kiedy użyta zostanie ostatnia partia azotu beztlenowego, system będzie doprowadzony do ciśnienia atmosferycznego w celu umożliwienia przeprowadzenia pracy. Czynność ta jest absolutnie konieczna, jeśli prace lutownicze mają odbyć się przy przewodach. Upewnić się, że wylot pompy próżniowej nie znajduje się w pobliżu potencjalnych źródeł zapłonu i dostępna jest wentylacja.

11. Procedura napełniania

Oprócz standardowych procedur napełniania należy przestrzegać następujących wymogów:

- Upewnić się, że nie dochodzi do zanieczyszczenia innymi środkami chłodzącymi podczas stosowania sprzętu napełniającego.
 - Węże lub przewody powinny być maksymalnie krótkie, aby zminimalizować ilość przebywającego w nich środka chłodzącego.
 - Butle należy trzymać w odpowiedniej pozycji, zgodnie z instrukcjami.
 - Sprawdzić, czy system chłodzenia jest uziemiony, przed napełnieniem układu środkiem chłodzącym.
 - Oznaczyć układ, po zakończeniu napełniania (jeśli nie zostało to jeszcze zrobione).
 - Należy uważać, aby nie przepełnić układu chłodzenia. Przed napełnieniem systemu należy sprawdzić ciśnienie za pomocą azotu beztlenowego.
- System powinien być sprawdzony pod kątem nieszczelności po zakończeniu napełniania, lecz przed oddaniem do eksploatacji. Przed opuszczeniem miejsca pracy należy przeprowadzić kolejny test szczelności.

12. Wycofanie z eksploatacji

Przed wykonaniem tej procedury należy upewnić się, że technik jest w pełni zaznajomiony ze sprzętem oraz wszystkimi jego szczegółami. Zalecaną dobrą praktyką jest zebranie w całości środka chłodzącego w bezpieczny sposób. Przed wykonaniem tej czynności należy pobrać próbki oleju oraz środka chłodzącego na wypadek konieczności przeprowadzenia analizy w związku z ponownym wykorzystaniem odzyskanego środka chłodzącego. Należy zapewnić zasilanie elektryczne przed rozpoczęciem zadania.

a) Zapoznać się z wyposażeniem i jego obsługą.

b) Odizolować układ pod względem elektrycznym.

c) Przed przystąpieniem do wykonania procedury należy sprawdzić, czy:

- W razie potrzeby dostępny jest mechaniczny sprzęt przeładunkowy do obsługi butli z chłodziwem;
- Dostępne są środki ochrony indywidualnej, a ich stosowanie jest prawidłowe;
- Proces odzysku jest przez cały czas nadzorowany przez osobę kompetentną;
- Sprzęt odzyskowy oraz butle spełniają wymogi odpowiednich norm.

d) Jeśli to możliwe, odpompować czynnik chłodniczy.

e) Jeśli nie ma możliwości wytworzenia podciśnienia, należy wykonać kolektor umożliwiający usunięcie czynnika chłodniczego z różnych części układu.

f) Upewnić się, że butla znajduje się na wadze przed rozpoczęciem odzyskiwania.

g) Uruchomić sprzęt odzyskowy i postępować zgodnie z instrukcjami.

h) Nie przepełniać butli. (Nie więcej niż 80 % objętości środka w stanie płynnym).

l) Nie przekraczać maksymalnego ciśnienia roboczego butli, nawet chwilowo

j) Kiedy butle są prawidłowo napełnione, a proces zakończony, upewnić się, czy butle oraz sprzęt zostały usunięte z miejsca pracy, a wszystkie zawory izolujące w sprzęcie zostały zamknięte.

k) Odzyskany czynnik chłodniczy nie będzie załadowany do innego układu chłodzącego bez uprzedniego oczyszczenia i sprawdzenia.

13.Oznaczenie

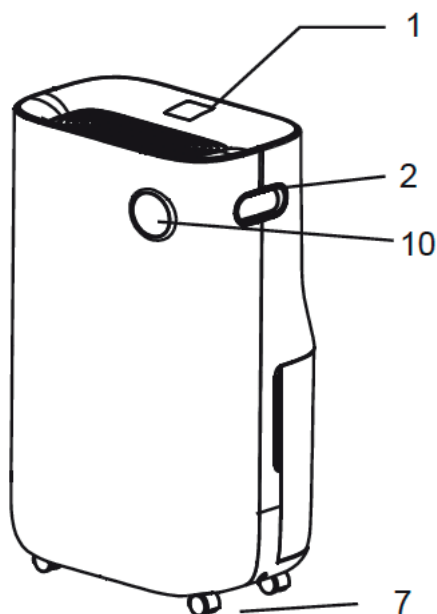
Sprzęt zostanie oznaczony etykietą z informacją, że został wycofany z eksploatacji i opróżniony ze środka chłodzącego. Etykieta będzie podpisana i opatrzona datą. Upewnić się, czy na sprzęcie znajdują się etykiety informujące, że zawiera on łatwopalny czynnik chłodniczy.

14.Odzysk

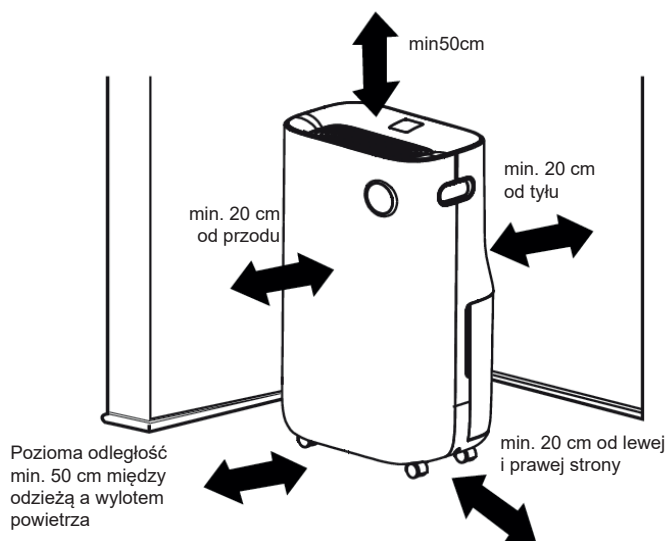
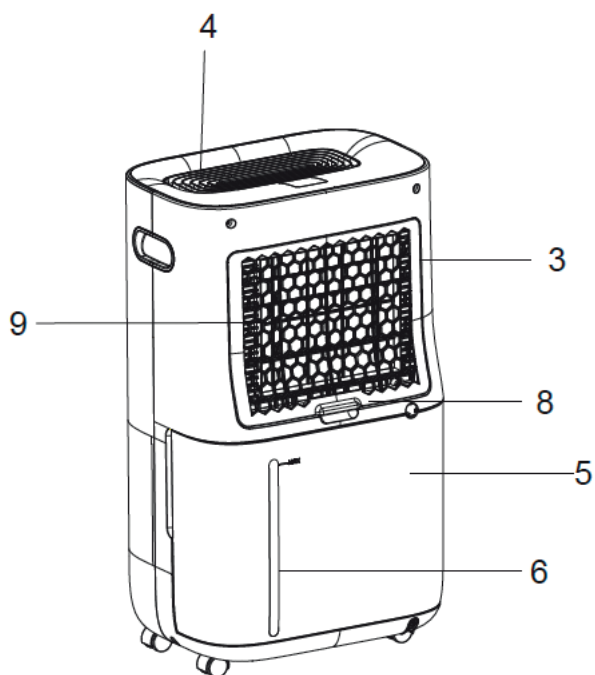
Podczas usuwania czynnika chłodniczego z systemu, zarówno w celu serwisowania, jak i wycofania z eksploatacji, zaleca się, aby wszystkie czynniki chłodnicze były usuwane w sposób bezpieczny. Podczas przenoszenia czynnika chłodniczego do butli należy upewnić się, że stosowane są wyłącznie odpowiednie butle do odzyskiwania czynnika chłodniczego. Sprawdzić, czy dostępna jest odpowiednia liczba butli mogących pomieścić odzyskiwany z systemu środek. Wszystkie stosowane butle mają być przeznaczone do odzysku środka chłodzącego i oznaczone etykietą danego środka (tj. specjalne butle do odzysku środka chłodzącego). Butle muszą posiadać zawór nadmiarowy oraz zawory odcinające, w dobrym stanie technicznym. Puste butle do odzyskiwania są opróżniane i, jeśli to możliwe, chłodzone przed rozpoczęciem odzyskiwania. Wyposażenie do odzyskiwania musi być w dobrym stanie technicznym wraz z zestawem instrukcji dotyczących sprzętu, który jest pod ręką i musi być odpowiedni do odzyskiwania łatwopalnych czynników chłodniczych. Ponadto musi być dostępny i w dobrym stanie technicznym zestaw skalibrowanych wag. Węża muszą być wyposażone szczelne złącza odcinające i być w dobrym stanie technicznym. Przed przystąpieniem do użycia maszyny do odzysku należy sprawdzić, czy jest ona w dobrym stanie technicznym, czy była prawidłowo konserwowana oraz czy wszelkie komponenty elektryczne zostały uszczelnione, aby zapobiec zapłonowi w razie uwolnienia środka chłodzącego. W razie jakichkolwiek wątpliwości należy skontaktować się z producentem.

Odzyskany czynnik chłodniczy należy zwrócić dostawcy czynnika chłodniczego w odpowiedniej butli do odzysku oraz sporządzić odpowiednią Kartę Przekazania Odpadu. Nie wolno mieszać czynników chłodniczych w urządzeniach do odzysku, a w szczególności w butlach. Jeśli sprężarki lub oleje sprężarkowe mają zostać usunięte, należy upewnić się, że zostały one opróżnione do akceptowalnego poziomu, aby upewnić się, że łatwopalny czynnik chłodniczy nie pozostał w smarze. Proces opróżniania należy przeprowadzić przed zwróceniem sprężarki dostawcom. W celu przyspieszenia tego procesu należy stosować wyłącznie elektryczne ogrzewanie korpusu sprężarki. Spuszczanie oleju z układu należy przeprowadzać w sposób bezpieczny. Nie umieszczać żadnych innych produktów elektrycznych ani urządzeń domowych pod jednostką wewnętrzną lub zewnętrzną. Skropliny wydostające się z urządzenia mogą doprowadzić do ich zawilgocenia i w konsekwencji uszkodzenia mienia. Nie blokować w żaden sposób otworów wentylacyjnych urządzenia. Urządzenie może być instalowane w miejscu z dobrą wentylacją, w pomieszczeniu, którego wielkość jest zgodna ze specyfikacją pracy urządzenia; . Urządzenie powinno być przechowywane w pomieszczeniu bez stale działających otwartych płomieni (np. bez działającego urządzenia gazowego) oraz źródeł zapłonu (np. działającego grzejnika elektrycznego). Nie wolno stosować złączy mechanicznych oraz złączy kołnierzowych wielokrotnego użytku.

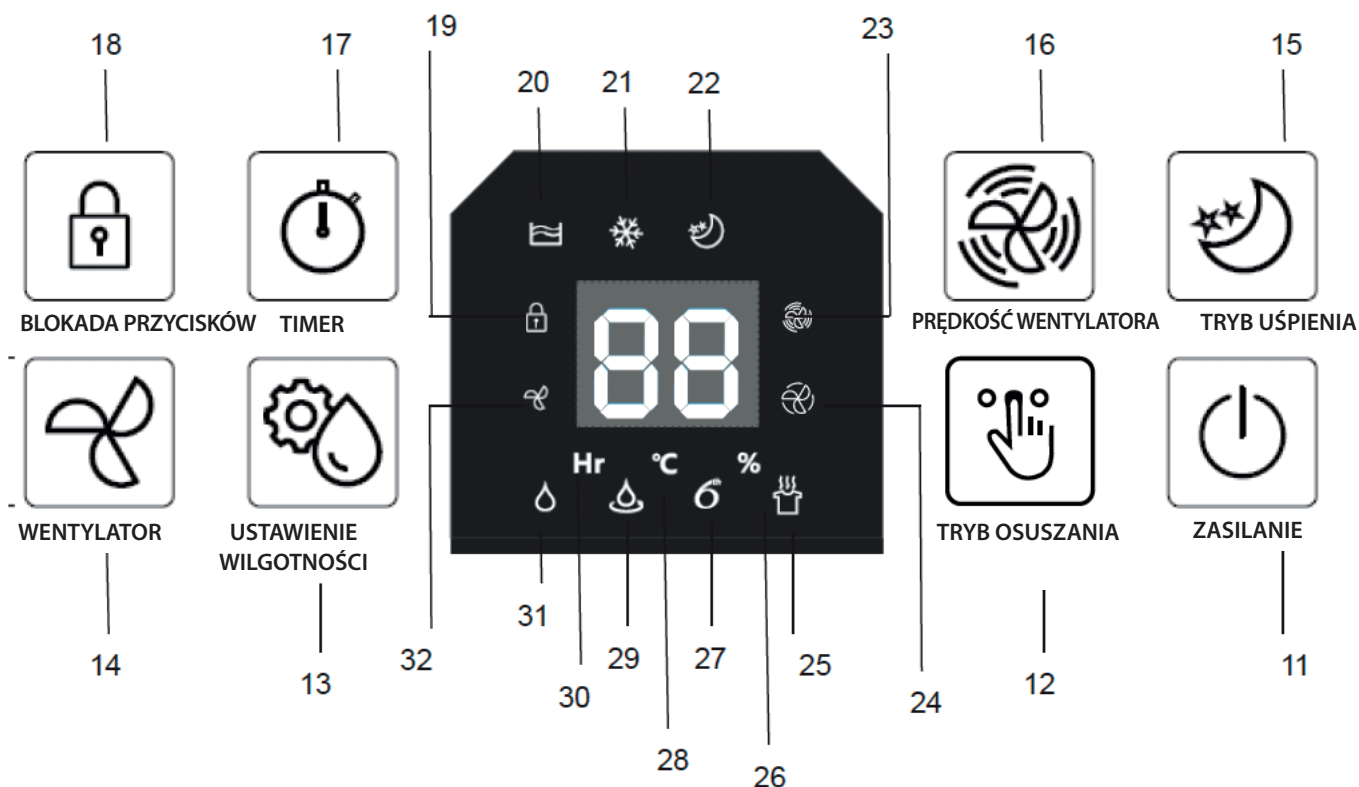
Opis i montaż produktu



1. Panel sterowania i cyfrowy
2. Uchwyt
3. Wlot powietrza
4. Wylot powietrza
5. Wiadro z wodą
6. Wyświetlacz poziomu wody
7. Kółka jezdne
8. Przyłącze węża do ciągłego opróżniania
9. Filtr
10. Kontrolka wilgotności



Interfejs użytkownika



11. PRZYCISK ZASILANIA

Nacisnąć, aby wyłączyć/wyłączyć urządzenie

12. PRZYCISK TRYBU OSUSZANIA

Służy do wyboru trybu pracy: Normalny, Ciągły, 6th sense, Program prania.

13. PRZYCISK USTAWIANIA WILGOTNOŚCI

Służy do ustawiania żadanego poziomu wilgotności

14. PRZYCISK FAN (WENTYLATOR)

Wyłączyć funkcję osuszania i zapewnić cyrkulację powietrza.

15. PRZYCISK SLEEP

Nacisnąć, aby wyłączyć podświetlenie wyświetlacza, urządzenie będzie nadal działać.

16. PRZYCISK PRĘDKOŚCI WENTYLATORA

Nacisnąć, aby ustawić prędkość wentylatora.

17. PRZYCISK TIMER

Ustawić timer, aby włączyć lub wyłączyć urządzenie w zakresie od 01 do 24 godzin.

18. BLOKADA PRZYCISKÓW

Nacisnąć, aby zablokować lub odblokować przycisk.

19. Blokada przycisków

20. Wskaźnik pełnego pojemnika

21. Wskaźnik odszraniania

22. Kontrolka trybu Sleep

23. Kontrolka wysokiej prędkości wentylatora

24. Kontrolka niskiej prędkości wentylatora

25. Tryb programu prania

26. Kontrolka wilgotności

27. Tryb 6th Sense

28. Kontrolka temperatury

29. Tryb ciągłego osuszania

30. Kontrolka timera

31. Tryb normalnego osuszania

32. Kontrolka trybu wentylatora

OBSŁUGA URZĄDZENIA

PIERWSZE UŻYCIE

Po przetransportowaniu lub przeniesieniu urządzenia należy odczekać jedną godzinę przed podłączeniem go do zasilania, upewnić się, że urządzenie znajduje się w pozycji pionowej, na stabilnej i płaskiej powierzchni, aby zapobiec wyciekom. Używać wysuwanego uchwyty, aby utrzymać urządzenie w pozycji pionowej, nigdy na boku.

OPIS TRYBU DZIAŁANIA

Wyłączanie i włączenie urządzenia



Po podłączeniu urządzenia do zasilania nacisnąć przycisk **ZASILANIE** (11), aby włączyć/wyłączyć urządzenie. Przycisk ten znajduje się po prawej stronie panelu sterowania (1). Po naciśnięciu przycisku **ZASILANIE** osuszacz wyemituje 1 sygnał dźwiękowy.

Wybór trybu



TRYB OSUSZANIA

Nacisnąć przycisk **TRYB OSUSZANIA** (12), aby wybrać tryb pracy: Normalny, Ciągły, 6th sense, Program prania. Zawsze, gdy włączony jest tryb **TRYB OSUSZANIA** tryb pracy zmienia się

sekwencyjnie:

Normalny, ->Ciągły, ->6th sense, ->Pranie.

Rozpoczyna się od ostatniego zapamiętanego trybu.

Tryb normalny: Gdy świeci się kontrolka Normalny (31), urządzenie działa w trybie Normalnym. Umożliwia ręczne ustawienie zarówno prędkości wentylatora, jak i żądanego poziomu wilgotności.

Tryb ciągły: Gdy kontrolka Ciągły (29) świeci się, urządzenie działa w trybie Ciągłym. Automatycznie ustawia niską prędkość wentylatora, a osuszacz pracuje w sposób ciągły. Ustawiony poziom wilgotności nie jest możliwy.

Tryb 6th sense: gdy kontrolka 6th sense (27) świeci się, urządzenie działa w trybie 6th sense. Urządzenie automatycznie dostosowuje prędkość wentylatora do poziomu wilgotności w pomieszczeniu. Gdy urządzenie początkowo przechodzi w tryb 6th sense, wentylator i sprężarka działają zgodnie z poniższymi zasadami:

Wilgotność otoczenia	Status sprężarki	Prędkość wentylatora
≥65%	Wł.	Wysoka prędkość wentylatora
50%<Wilgotność otoczenia<65%	Wł.	Niska prędkość wentylatora
≤5 0%	Wył.	Niska prędkość wentylatora

Tryb programu prania: kiedy zaświeci się kontrolka **Program prania** (25), urządzenie działa w trybie

Pozostawić odpowiedni odstęp, jak wskazano w punkcie "MONTAŻ". Gdy wiadro jest pełne lub nieprawidłowo włożone, kontrolka **Pełna woda** (20), kontrolka pełnego wiadra zaświeci się i zatrzyma urządzenie (proszę przeczytać punkt „Funkcja pełnego wiadra wody”).

Program prania. Urządzenie będzie kontynuować osuszanie i utrzymywać wysoką prędkość wentylatora. Prędkości wentylatora i poziomu wilgotności nie można regulować w trybie **Program prania**. Tryb **programu prania** jest odpowiedni do suszenia odzieży.

Ustawianie poziomu wilgotności



USTAWIENIE WILGOTNOŚCI

Nacisnąć przycisk "USTAWIENIE WILGOTNOŚCI" (13), aby ustawić żądany poziom wilgotności względnej w zakresie od 30% do 80% w normalnym trybie osuszania.

Kontrolka "%" (26) na wyświetlaczu LED

będzie migać podczas wprowadzania zmian. Osuszacz wyłączy się, gdy pomieszczenie osiągnie docelowy poziom wilgotności. W trybie ciągłym, trybie 6, 6th Sense i trybie programu prania przycisk USTAWIENIA WILGOTNOŚCI nie jest dostępny.

Ustawianie trybu wentylatora



WENTYLATOR

Nacisnąć przycisk WENTYLATOR (14), aby wybrać tryb WENTYLATORA. Kontrolka (32) na wyświetlaczu LED zaświeci się. Urządzenie wyłącza funkcję osuszania i zapewnia cyrkulację powietrza. Prędkość wentylatora można regulować w zakresie od "WYSOKI" do "NISKI" za pomocą przycisku PRĘDKOŚĆ WENTYLATORA (16).

Ustawianie trybu uśpienia



TRYB UŚPIENIA

Nacisnąć przycisk "UŚPIENIE" (15), aby wybrać tryb UŚPIENIA. Kontrolka (22) na diodzie LED włączy się. W trybie UŚPIENIA podświetlenie wyświetlacza zostanie wyłączone, a urządzenie będzie nadal działać.

Ustawianie prędkości wentylatora



PRĘDKOŚĆ WENTYLATORA

Nacisnąć przycisk PRĘDKOŚĆ WENTYLATORA (16), aby wybrać inną prędkość wentylatora. Kontrolka (23) lub (24) na wyświetlaczu LED zaświeci się.

W trybie wentylatora i trybie normalnym można nacisnąć przycisk prędkości wentylatora, aby ustawić wysoką/niską prędkość wentylatora.

OPISY FUNKCJI

FUNKCJA TIMERA



Nacisnąć przycisk "TIMER" (17), aby włączyć/ wyłączyć timer. Kontrolka "Godz"(30) na wyświetlaczu LED zaświeci się. Timer można ustawić z przyrostem 1h (jedna godzina) w zakresie od 0 do 24 godzin, gdy tylko zostanie naciśnięty przycisk **Timer**

Ustawianie funkcji włączenia timera

Funkcję włączenia timera można ustawić, gdy urządzenie jest wyłączone. Nacisnąć przycisk **Timer** : Kontrolka "Godz" na wyświetlaczu LED zaświeci się, a na wyświetlaczu LED pojawi się "00"; w ciągu 5 sekund, można nacisnąć przycisk **Timer** aby wybrać żądany czas włączenia urządzenia. Po ustawieniu timera, czas będzie wyświetlany przez 5 sekund, a kontrolka " Godz" będzie włączona. Urządzenie włączy się automatycznie o wybranej godzinie.

Ustawianie funkcji wyłączenia timera

Funkcję wyłączenia timera można ustawić, gdy urządzenie jest włączone. Nacisnąć przycisk **Timer** : Kontrolka "Godz" na wyświetlaczu LED zaświeci się, a na wyświetlaczu LED pojawi się "00"; w ciągu 5 sekund, nacisnąć przycisk **Timer** aby wybrać żądany czas wyłączenia urządzenia. Po ustawieniu timera czas będzie wyświetlany przez 5 sekund, a kontrolka "**Godz**" włączy się. Urządzenie wyłączy się automatycznie o wybranej godzinie.

Anulowanie funkcji włączania (wyłączania) timera

Nacisnąć przycisk **Timer** aby przejść do tej funkcji: po zaświeceniu się kontrolki "Godz" na wyświetlaczu LED, nacisnąć przycisk **Timer** aż urządzenie wyświetli "00", a na wyświetlaczu pojawi się kontrolka **Timer "Godz"** na wyświetlaczu LED zniknie. Funkcja zostanie anulowana.

WYŚWIETLACZ TEMPERATURY OTOCZENIA

W dowolnym trybie, nacisnąć i przytrzymać przycisk USTAWIENIA WILGOTNOŚCI (13) przez 5 sekund, wyświetlacz LED pokaże aktualną temperaturę otoczenia, a kontrolka  (28) na wyświetlaczu LED zaświeci się. Po 5 sekundach wyświetlania temperatury, wyświetlacz LED automatycznie wyświetli ponownie wilgotność otoczenia.

FUNKCJA BLOKADY PRZYCISKÓW



BLOKADA
PRZYCISKÓW

Nacisnąć i przytrzymać przycisk "BLOKADA PRZYCISKÓW" (18) przez 3 sekundy, aby zablokować wszystkie elementy sterujące.

Zaświeci się  (19). Nacisnąć i przytrzymać przycisk "BLOKADA PRZYCISKÓW" (18) przez 3 sekundy ponownie, aby odblokować wszystkie elementy sterujące.

Kontrolka  (19) zniknie.

FUNKCJA AUTOMATYCZNEGO ZATRZYMANIA

Gdy wiadro jest pełne, wyjęte lub nieprawidłowo włożone do urządzenia, lub gdy poziom wilgotności jest o 3% niższy niż ustawiona wilgotność, urządzenie automatycznie przestanie działać.

FUNKCJA PAMIĘCI

W przypadku awarii zasilania wszystkie ustawienia zostaną zapamiętane (z wyjątkiem ustawień timera). Po przywróceniu zasilania urządzenie wznowi działanie zgodnie z zapamiętanymi ustawieniami.

FUNKCJA PEŁNEGO WIADRA Z WODĄ

Jeśli wiadro na wodę jest pełne lub zostało wyjęte, kontrolka **Woda pełna**  (20) zaświeci się i wyemituje sygnał dźwiękowy przez 20 sekund przed jego ponownym włożeniem. Po spuszczeniu wody i ponownym włożeniu wiadra urządzenie wznowi pracę.

AUTOMATYCZNE ODSZRANIANIE

Podczas pracy, kontrolka  (21) na wyświetlaczu LED zaświeci się. Sprężarka zatrzyma się automatycznie, gdy szron pokryje parownik. Wentylator będzie pracował w sposób ciągły do momentu zakończenia procesu odszraniania, a następnie urządzenie uruchomi się ponownie automatycznie.

KONTROLKA WILGOTNOŚCI OTOCZENIA

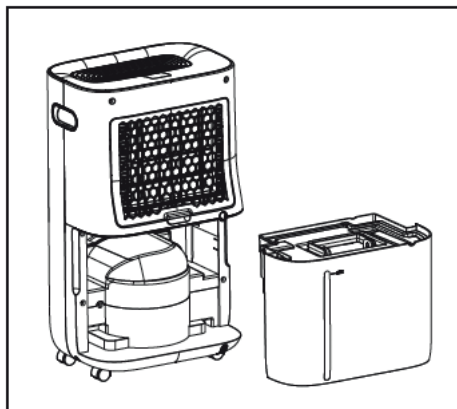
Podczas pracy kontrolka wilgotności (10) na panelu przednim pomaga na pierwszy rzut oka określić poziom wilgotności w pomieszczeniu.

Kolor światła LED	Wilgotność	Poziom wilgotności
Niebieski	≤ 50%	Niska wilgotność
Zielony	50%-70%	Średnia wilgotność
Czerwony	≥ 70%	Wysoka wilgotność

ODPROWADZANIE WODY

ODPROWADZANIE WODY ZA POMOCĄ WIADRA NA WODĘ

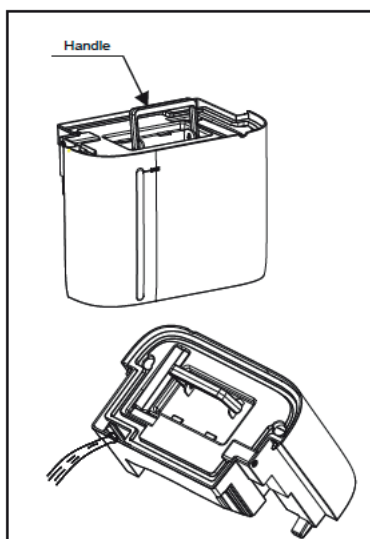
Kontrolka **Woda pełna**  (20) świeci się, gdy wiadro na wodę jest pełne. Maszyna zatrzyma się automatycznie i konieczne będzie opróżnienie wiadra z wodą.



1. Wyjęcie wiadra z wodą

Ostrożnie wyciągnąć wiadro na wodę z tyłu osuszacza.

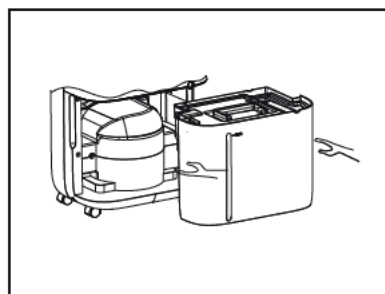
– Wiadro na wodę można myć zimną lub ciepłą wodą. Do czyszczenia wiadra nie należy używać rozpuszczalników, produktów ściernych, benzyny, chemikaliów, ściereczek ani innych materiałów.



2. Odprowadzanie wody

– Jeśli wiadro na wodę zostanie wyjęte podczas pracy lub bezpośrednio po wyłączeniu urządzenia, woda może kapać na podstawę. Dlatego po zatrzymaniu urządzenia należy odczekać 3 minuty w celu wyjęcia wiadra na wodę (jeśli woda już wyciekła, należy wytrzeć ją do sucha suchą szmatką).

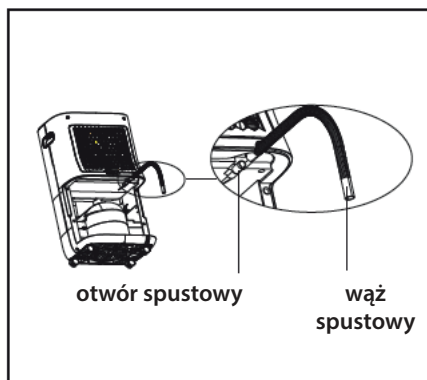
– Użyć uchwyty do podnoszenia, przechylania i opróżniania wiadra na wodę.



3. Ponowne włożenie wiadra na wodę

– Włożyć prawidłowo wiadro na wodę z powrotem do urządzenia. Jeśli wiadro na wodę nie jest prawidłowo ustawione, kontrolka **Woda pełna**  (20) zaświeci się i urządzenie nie będzie działać.

CIĄGŁE ODPROWADZANIE WODY



1. Wyjąć wiadro
2. Podłączyć wąż (średnica 10 mm) do otworu spustowego i upewnić się, że woda nie wycieka.
3. Upewnić się, że pozioma wysokość węża odpływowego nie przekracza wysokości wylotu odpływu. Umieścić osuszacz na równej powierzchni i unikać blokowania wylotu skroplin, aby zapewnić łatwe odprowadzanie skroplin. Należy okresowo sprawdzać, czy otwór odpływowy i wąż odpływowy są szczelnie podłączone i czy nie są uszkodzone lub zablokowane. Umieszczenie urządzenia na nierównej powierzchni lub nieprawidłowa instalacja węża może spowodować napełnienie wiadra wodą i wyłączenie urządzenia. W takim przypadku należy opróżnić wiadro z wodą, a następnie sprawdzić lokalizację osuszacza i wąż pod kątem prawidłowego ustawienia.

ZALECENIA W PRZYPADKU, GDY URZĄDZENIE NIE JEST UŻYWANE

1. Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, należy upewnić się, że jest bezpiecznie odłączone od zasilania. W przeciwnym razie może dojść do porażenia prądem lub pożaru.
2. Spuścić całą wodę i wyczyścić wiadro miękką ściereczką.
3. Oczyszczyć filtr powietrza.
4. Nakryć urządzenie, aby zapobiec gromadzeniu się kurzu. Urządzenie należy przechowywać w pozycji pionowej w chłodnym i suchym miejscu.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

CZYSZCZENIE OSUSZACZA

1. Wyłączyć urządzenie i odłączyć je od zasilania.
2. Wyczyścić wlot (3) i wylot (4) powietrza za pomocą miękkiej szmatki.
W tych miejscach gromadzi się kurz.

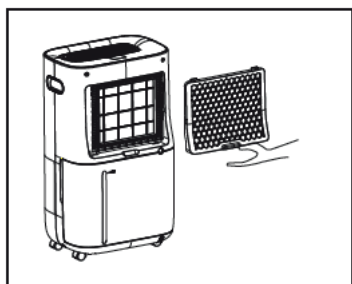
3. Nie używać benzyny ani rozpuszczalników.
4. Wyczyścić powierzchnię miękką, wilgotną szmatką, używając wyłącznie wody lub łagodnego detergentu.
5. Wytrzeć do sucha suchą szmatką.

UWAGA: Nie wolno używać wody do mycia osuszacza. Jeśli urządzenie działa w tej samej pozycji przez kilka dni, należy sprawdzić, czy pod nim i wokół niego nie znajdują się zanieczyszczenia. Od czasu do czasu należy przesunąć urządzenie i wyczyścić podłogę pod nim.

CZYSZCZENIE FILTRA POWIETRZA

Jeśli filtr jest zatkany kurzem, będzie to miało negatywny wpływ na przepływ powietrza i wydajność urządzenia. Aby temu zapobiec, należy sprawdzać i czyścić filtr co dwa tygodnie.

UWAGA: Filtr powietrza należy czyścić co dwa tygodnie. Niewystarczająca wentylacja może powodować niską wydajność osuszania, gromadzenie się szronu i kapanie.



1. Wymontować wlot powietrza (3) z tyłu urządzenia

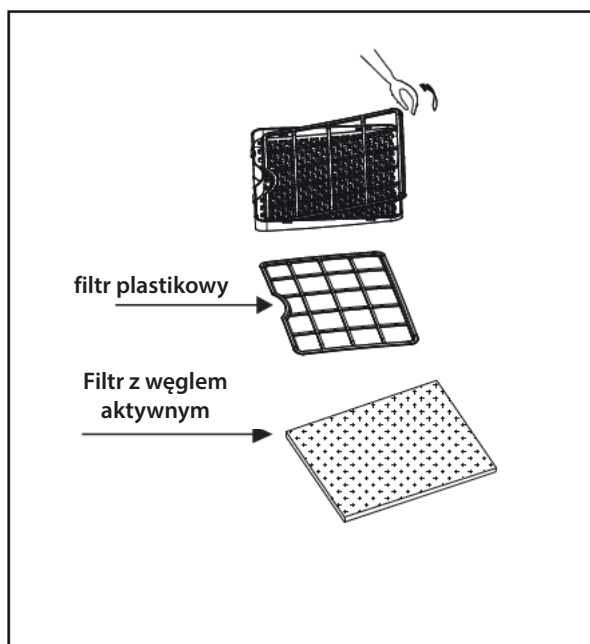
2. Wymontować filtr z wlotu powietrza.

3. Oczyszczyć filtr

Użyć odkurzacza, aby usunąć kurz z filtra. Jeśli filtr jest bardzo zabrudzony, wyczyścić go ciepłą wodą i neutralnym detergentem. Po wyczyszczeniu należy pozostawić go do wyschnięcia w temperaturze pokojowej, aż wszystkie jego części dokładnie wyschną.

4. Wymienić filtr powietrza

Ponownie włożyć filtr z węglem aktywnym do ramy wlotu powietrza. Umieścić plastikowy filtr w ramce wlotu powietrza i zatrasnąć go.



ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Co zrobić, gdy...	Możliwe przyczyny / Rozwiązania
Podczas pracy nagle pojawia się hałas.	Hałas pojawia się, gdy sprężarka została właśnie uruchomiona.
Wilgotność nie zmniejsza się.	- Osuszany obszar jest zbyt duży. Wydajność osuszacza może być niewystarczająca. - Drzwi są otwarte. - W pomieszczeniu mogą znajdować się urządzenia generujące opary.
Efekt osuszania jest niewielki lub nie występuje wcale	Dzieje się tak, gdy temperatura i/lub wilgotność w pomieszczeniu są zbyt niskie.
Przy pierwszym uruchomieniu urządzenia wydychane powietrze ma zapach stęchlizny.	Ze względu na rosnącą temperaturę wymiennika ciepła, powietrze może początkowo mieć dziwny zapach.
Urządzenie działa głośno.	Urządzenie może być nieco głośne, jeśli pracuje na drewnianej podłodze.
Podczas pracy lub przełączania trybów słychać dźwięk szumu.	Jest to zjawisko normalne. Jest to dźwięk przepływu czynnika chłodniczego.
Podczas pierwszego użycia w wiadrze na wodę znajdują się resztki wody.	Wynika to z odparowywania wody podczas testu fabrycznego osuszania.
Urządzenie nie działa, nie można ustawić elementów sterujących.	Jest to funkcja ochronna. Gdy temperatura w pomieszczeniu przekroczy 32°C lub spadnie poniżej 5°C, urządzenie nie będzie działać.
Urządzenie nie działa.	- Sprawdzić, czy przycisk ZASILANIE został wciśnięty. - Wtyczka nie została włożona lub nie ma styku. - Sprawdzić, czy została ustawiona funkcja timera. - Odczekać 3 minuty, a następnie uruchomić ponownie urządzenie: urządzenie zabezpieczające może uniemożliwiać działanie.
Nie można regulować prędkości wentylatora.	W trybach Ciągły , 6th sense i Program prania nie można regulować prędkości wentylatora.
Ustawienie wilgotności nie może być regulowane.	W programach Ciągły , 6th sense i Program prania poziom wilgotności nie jest wyświetlany. może być regulowany.
Pojawia się kod błędu	Na wyświetlaczu LED pojawi się E2, czujnik wilgotności i temperatury został uszkodzony.
Urządzenie wyłączone podczas użytkowania.	- Upewnić się, że pomieszczenie, w którym pracuje urządzenie, nie jest zbyt małe. W przypadku przegrzania sprężarka wyłącza się automatycznie, aby zapobiec wypadkom. W takim przypadku należy odłączyć urządzenie od zasilania, rozwiązać problem, odczekać około 45 minut, a następnie ponownie uruchomić urządzenie. - W trybie Ciągłym, gdy wiadro na wodę jest pełne, urządzenie zatrzymuje się automatycznie; to samo dzieje się, gdy wiadro na wodę jest wyciągnięte lub nieprawidłowo ustawione. - Jeśli wiadro na wodę jest pełne lub zostało wyjęte, kontrolka Woda pełna zaświeci się i wyemituje sygnał dźwiękowy. Urządzenie wznowi pracę po spuszczeniu wody i ponownym włożeniu wiadra na wodę. - W trybie ciągłego odprowadzania wody umieszczenie urządzenia na nierównej powierzchni lub nieprawidłowe ułożenie węża może spowodować napełnienie wiadra wodą i wyłączenie urządzenia. W takim przypadku należy opróżnić wiadro z wodą, a następnie sprawdzić lokalizację osuszacza i wąż pod kątem prawidłowego ustawienia.

Przed kontaktem z biurem obsługi klienta:

1. Należy spróbować rozwiązać problem samodzielnie przy pomocy opisów podanych w tabeli "Rozwiązywanie problemów."
2. Wyłączyć urządzenie i uruchomić je ponownie, aby sprawdzić czy usterka nadal występuje.

Jeśli po przeprowadzeniu powyższych kontroli, usterka nie ustąpiła, należy skontaktować się z biurem obsługi klienta.

Podać:

- krótki opis usterki;
- dokładny model osuszacza;
- numer serwisowy (jest to numer znajdujący się pod słowem Serwis na naklejce serwisowej, która znajduje się z boku lub na spodzie urządzenia).
- Numer serwisowy można również znaleźć w książeczce gwarancyjnej;
- dokładny adres;
- numer telefonu.

W razie konieczności wykonania napraw należy skontaktować się z Serwisem technicznym (Ma się wtedy gwarancję, że użyte zostaną oryginalne części zamienne, a sama naprawa będzie wykonana prawidłowo). Konieczne będzie przedstawienie oryginalnego rachunku.

Niezastosowanie się do powyższych instrukcji może obniżyć bezpieczeństwo użytkowania oraz jakość urządzenia.

W celu uzyskania kompleksowej pomocy prosimy zarejestrować urządzenie na stronie **www.register10.eu**



INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

IMPORTANT: TREBUIE CITITE ȘI RESPECTATE

- Descărcați manualul cu instrucțiuni complet de pe site-ul <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> sau sunați la numărul indicat pe certificatul de garanție.
- Înainte de a utiliza aparatul, citiți aceste instrucțiuni privind siguranța. Păstrați-le la îndemână pentru a le putea consulta și pe viitor.
- Aceste instrucțiuni și aparatul în sine furnizează avertismente importante privind siguranța, care trebuie respectate întotdeauna. Producătorul nu își asumă nicio răspundere pentru nerespectarea acestor instrucțiuni privind siguranța, pentru utilizarea necorespunzătoare a aparatului sau pentru setarea incorectă a butoanelor de comandă.
- ⚠ Aparatul utilizează agent frigorific inflamabil (R290), cantitatea maximă de agent frigorific încărcată fiind de 0,058kg. Aparatul trebuie instalat, utilizat și depozitat într-o încăpere cu o suprafață utilă mai mare de 4 m² și mai înaltă de 2,2 m.
- ⚠ Nu lăsați aparatul la îndemâna copiilor foarte mici (0-3 ani). Nu lăsați aparatul la îndemâna copiilor mici (3-8 ani) decât dacă sunt supravegheați în permanență. Copiii cu vârsta de peste 8 ani și persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduse sau fără experiență și cunoștințe pot folosi acest aparat doar dacă sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea în siguranță și înțeleg riscurile implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea nu trebuie să fie efectuate de către copii fără a fi supravegheați.

UTILIZAREA PERMISĂ

- ⚠ ATENȚIE: aparatul nu trebuie să fie pus în funcțiune prin intermediul unui comutator extern, precum un temporizator, sau al unui sistem de comandă la distanță separat.
- ⚠ Acest aparat este proiectat pentru a fi utilizat în locuințe, precum și în alte spații, cum ar fi: hoteluri și birouri.
- ⚠ Aparatul nu este destinat utilizării în scop profesional. Nu utilizați aparatul în aer liber.
- ⚠ Opriți întotdeauna dezumidificatorul mai întâi de la butonul de alimentare de pe panoul produsului. Nu utilizați întrerupătorul de curent electric sau nu scoateți aparatul din priză pentru a-l opri. Deconectați dezumidificatorul de la rețeaua de alimentare electrică dacă acesta trebuie lăsat neutilizat pentru o perioadă lungă de timp sau în timpul unei furtuni cu fulgere/tunete.
- ⚠ Nu introduceți niciodată un obstacol în orificiul de evacuare a aerului - pericol de rănire. Nu acoperiți orificiile de ventilare ale aparatului.
- ⚠ Nu utilizați apa evacuată pentru oameni sau animale domestice.
- ⚠ Nu utilizați aparatul în medii cu temperatură ambientală sub 0 °C, deoarece acest lucru ar putea cauza înghețarea apei din furtunuri, deteriorând astfel aparatul.
- Nu utilizați aparatul pentru a controla temperatura ambientală pentru a depozita, de exemplu lucrări de artă sau cărți. Acest lucru poate cauza deteriorarea obiectelor.
- ⚠ Asigurați-vă că filtrul este instalat înainte de punerea în funcțiune a aparatului - pericol de incendiu.
- Asigurați-vă că rezervorul pentru apă este în poziție, înainte de a folosi aparatul.
- ⚠ Asigurați-vă că rezervorul pentru apă este gol înainte de a deplasa unitatea - pericol de electrocutare sau incendiu.
- ⚠ Atunci când dezumidificatorul funcționează, acesta trebuie să fie ținut la cel puțin 50 cm față de orice obiect. Condensul care se scurge de la unitate le poate umezi, ceea ce poate cauza deteriorarea sau defectiunea produselor respective.

INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

INSTALARE

- ⚠ Manevrarea și instalarea aparatului trebuie să fie efectuate de două sau mai multe persoane - risc de rănire. Folosiți mănuși de protecție la despachetare și instalare - risc de tăiere.
 - ⚠ Instalarea, inclusiv conexiunile electrice, și reparațiile trebuie efectuate de un tehnician calificat, în conformitate cu reglementările naționale în materie de racordare la rețea. Nu reparați și nu înlocuiți nicio componentă a aparatului, cu excepția cazului în care acest lucru este indicat în mod expres în manualul de utilizare. Nu lăsați copii în apropierea zonei de instalare. După despachetarea aparatului, asigurați-vă că acesta nu a fost deteriorat în timpul transportului. Dacă apar probleme, contactați distribuitorul sau cel mai apropiat serviciu de asistență tehnică post-vânzare. Odată instalat aparatul, deșeurile de ambalaje (bucăți de plastic, polistiren etc.) nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor - risc de asfixiere. Înainte de orice operație de instalare, aparatul trebuie să fie deconectat de la rețeaua de alimentare electrică de la distanță - pericol de electrocutare. În timpul instalării, aveți grijă ca aparatul să nu deterioreze cablul de alimentare - risc de incendiu sau de electrocutare. Activați aparatul numai atunci când instalarea a fost finalizată.
 - ⚠ Lăsați întotdeauna un spațiu de 20 cm în jurul aparatului și un spațiu de 50 cm deasupra acestuia.
- Ventilarea insuficientă poate cauza supraîncălzire sau incendiu.
- ⚠ Nu amplasați aparatul în apropierea unei surse de căldură - pericol de incendiu.
 - ⚠ Nu așezați niciun recipient cu apă pe aparat - pericol de electrocutare sau incendiu.
 - ⚠ Evitați păstrarea materialelor inflamabile, cum ar fi alcoolul, benzina sau aerosolii, în apropierea aparatului (pericol de explozie sau incendiu).
 - ⚠ Utilizați aparatul numai pe o suprafață plană și stabilă, și în poziție verticală. Nu utilizați aparatul deasupra nivelului podelei, cum ar fi pe o masă - pericol de rănire. Nu stați pe aparat și nu vă sprijiniți de acesta, pentru că poate cădea - pericol de rănire. Nu deplasați aparatul pe roțile sale peste suprafețe neregulate sau peste un covor. Prin ridicarea aparatului evitați deteriorarea roților și a pardoselii.
 - ⚠ Deconectați cablul de alimentare înainte de a muta aparatul.

AVERTISMENTE PRIVIND ALIMENTAREA CU ENERGIE ELECTRICĂ

- ⚠ Acesta trebuie să permită deconectarea aparatului de la sursa de alimentare electrică prin scoaterea din priză. Aparatul trebuie să fie împământat în conformitate cu standardele naționale privind siguranța electrică.
- ⚠ Toate cablurile trebuie să respecte reglementările electrice locale și naționale și trebuie să fie instalate de către un electrician calificat.
- ⚠ Nu utilizați prelungitoare, prize multiple sau adaptoare. După finalizarea instalării, componentele electrice nu trebuie să mai fie accesibile pentru utilizator. Nu utilizați aparatul dacă aveți părți ale corpului umede sau când sunteți desculți. Nu puneți în funcțiune acest aparat dacă are cablul de alimentare sau ștecherul deteriorat, dacă nu funcționează corespunzător sau dacă a fost deteriorat sau a căzut pe jos.
- ⚠ Dacă este deteriorat cablul de alimentare, acesta trebuie înlocuit cu unul identic de către producător, agentul de service sau de o persoană calificată similară, pentru a se evita pericolele - pericol de electrocutare.
- ⚠ Asigurați o împământare sigură și un cablu de împământare conectat la sistemul special de împământare al clădirii, instalat de profesioniști. Aparatul trebuie să fie prevăzut cu un

INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

întrerupător electric de protecție împotriva scurgerilor și cu un întrerupător auxiliar de capacitate suficientă. Întrerupătorul trebuie să aibă, de asemenea, o funcție de declanșare magnetică și termică pentru a asigura protecția la scurtcircuit și suprasarcină.

Tip de siguranță	3,15 A/250 V c.a.
Capacitatea necesară a întrerupătorului	10A

CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

⚠️ AVERTISMENT: Asigurați-vă că aparatul este oprit și deconectat de la rețeaua de alimentare cu energie electrică înainte de a efectua orice operație de întreținere. Pentru a evita riscul vătămării personale, utilizați mănuși de protecție (risc de lacerare) și încălțăminte de protecție (risc de contuzie); asigurați-vă că manevrarea se face de către două persoane (reducerea sarcinii); nu folosiți niciodată aparate de curățare cu aburi (risc de electrocutare). Reparațiile neprofesionale neautorizate de producător pot rezulta în riscuri în ceea ce privește sănătatea și siguranța, pentru care producătorul nu poate fi considerat răspunzător. Orice defecțiune sau deteriorare cauzată de reparații sau operații de întreținere neprofesionale nu va fi acoperită de garanție, ai cărei termeni sunt prezentați în documentul livrat împreună cu unitatea.

ELIMINAREA AMBALAJULUI

- Ambalajul este reciclabil în proporție de 100% și este marcat cu simbolul reciclării (♻️). Prin urmare, diferitele părți ale ambalajului trebuie eliminate în mod corespunzător și în conformitate cu normele stabilite de autoritățile locale privind eliminarea deșeurilor.

ELIMINAREA APARATELOR ELECTROCASNICE

- Acest aparat este fabricat cu materiale reciclabile sau reutilizabile. Eliminați-l în conformitate cu normele locale referitoare la eliminarea deșeurilor. Pentru informații suplimentare referitoare la tratarea, valorificarea și reciclarea aparatelor electrocasnice, contactați autoritățile locale competente, serviciul de colectare a deșeurilor menajere sau magazinul de unde ați achiziționat aparatul. Acest aparat este marcat în conformitate cu Directiva europeană 2012/19/UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE) și cu reglementările din 2013 privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (astfel cum au fost modificate). Asigurându-vă că acest produs este eliminat în mod corect, contribuiți la prevenirea consecințelor negative asupra mediului înconjurător și sănătății persoanelor.

Simbolul  de pe produs sau de pe documentele care îl însoțesc indică faptul că acest aparat nu trebuie eliminat ca deșeu menajer, ci trebuie predat la un centru de colectare corespunzător, pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

Explicarea simbolurilor afișate de unitate.

 Caution, risk of fire	AVERTISMENT	Acest simbol arată că aparatul utilizează un agent frigorific inflamabil. Dacă agentul frigorific inflamabil s-a scurs și este expus la o sursă de aprindere externă, există pericolul de incendiu
	ATENȚIE	Acest simbol arată că manualul de utilizare trebuie citit cu atenție

INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

	ATENȚIE	Acest simbol arată că personalul responsabil de revizie trebuie să se ocupe de echipament, pe baza manualului de instalare
	ATENȚIE	Acest simbol arată că sunt disponibile informații, cum ar fi manualul de utilizare sau manualul de instalare

INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA PENTRU ÎNTREȚINEREA APARATULUI CU AGENT FRIGORIFIC SPECIFIC

Pentru metode detaliate de instalare, revizie, întreținere și reparare, descărcați manualul complet de pe site-ul <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Nu utilizați alte mijloace pentru accelerarea procesului de decongelare sau pentru curățare decât cele recomandate de producător.

⚠ Aparatul trebuie să fie depozitat într-o zonă bine ventilată, unde dimensiunea încăperii corespunde zonei din încăperea prevăzută pentru funcționare; fără surse de aprindere continuă (cum ar fi; flăcări deschise, un aparat pe gaz sau un încălzitor electric).

⚠ Perforarea sau arderea este interzisă. Rețineți că agenții frigorifici pot să nu aibă miros. Orice persoană care lucrează la un circuit frigorific sau are acces la acesta ar trebui să dețină un certificat valabil actual emis de o autoritate de evaluare acreditată în domeniu, care le atestă competența de a manipula agenți de răcire în siguranță, în conformitate cu o specificație de evaluare recunoscută în domeniu.

Revizia se efectuează numai conform recomandărilor de la producătorul echipamentului. Întreținerea și reparația care necesită asistența altui personal calificat se efectuează sub supravegherea persoanei competente în utilizarea agenților frigorifici inflamabili. Aparatul trebuie instalat, utilizat și depozitat într-o încăpere cu o suprafață utilă mai mare de 4 m². Instalarea conductelor trebuie să se limiteze la o încăpere cu o suprafață mai mare de 4 m². Conductele trebuie să fie conforme cu reglementările naționale privind gazele. Cantitatea maximă de încărcare a agentului frigorific este de 0,058 kg. Conectorii mecanici utilizați în interior trebuie să respecte standardul ISO 14903. Atunci când conectorii mecanici sunt reutilizați în interior, piesele de etanșare trebuie reînnoite. Atunci când îmbinările evazate sunt refolosite în interior, partea evazată trebuie să fie refabricată. Instalarea conductelor trebuie menținută la minimum. Conexiunile mecanice trebuie să fie accesibile în vederea întreținerii.

1. Transportul echipamentelor care conțin agenți frigorifici inflamabili trebuie să respecte reglementările de transport.
2. Marcarea echipamentului cu semne trebuie să respecte reglementările locale.
3. Eliminarea echipamentelor care folosesc agenți frigorifici inflamabili trebuie să respecte reglementările naționale.
4. Depozitarea echipamentelor/aparatelor trebuie să respecte instrucțiunile producătorului.
5. Protecția pachetelor pentru depozitare trebuie realizată astfel încât deteriorarea mecanică a echipamentului din interiorul ambalajului să nu cauzeze o scurgere a agentului frigorific încărcat. Verificați numărul maxim de piese ale echipamentului care pot fi depozitate împreună conform reglementărilor locale.

6. Informații privind revizia

6-1 Verificările locale

Pentru a se asigura faptul că riscul de aprindere este minimizat, sunt necesare verificări de siguranță înainte de a lucra la un sistem care conține agenți frigorifici inflamabili. Pentru a repara sistemul de refrigerare, trebuie respectate următoarele indicații.

6-2 Procedura de lucru

Trebuie respectată o procedură de lucru pentru a reduce la minimum riscul de prezență a gazelor sau vaporilor inflamabili în timpul operațiunilor efectuate pe aparat.

6-3 Zona de lucru generală

Orice persoană care lucrează la aparat sau în apropierea acestuia trebuie să fie instruită cu privire la natura activității desfășurate. Se va evita lucrul în spații limitate.

6-4 Verificarea prezenței agentului frigorific

Zona trebuie verificată cu un detector de agent frigorific adecvat înainte și în timpul operațiunilor asupra aparatului pentru a avertiza tehnicianul cu privire la o atmosferă potențial inflamabilă. Asigurați-vă că echipamentul de detectare a scurgerilor este adecvat pentru utilizarea cu agenți frigorifici inflamabili, adică nu produce scântei, prezintă etanșare corespunzătoare sau securitate intrinsecă.

6-5 Prezența extincătorului

În cazul în care trebuie să se efectueze o operație la cald pe echipamentul de refrigerare sau asupra oricărei părți a acestuia, trebuie să aveți la îndemână un extincător adecvat. Trebuie să fie disponibil un extincător cu pulbere uscată sau CO₂ adiacent cu zona de încărcare.

6-6 Lipsa surselor de aprindere

În cazul în care lucrările la un sistem de refrigerare implică expunerea oricărei conducte care conține sau a conținut agent frigorific inflamabil, nu trebuie să se utilizeze nicio sursă de aprindere într-un mod care poate conduce la pericol de incendiu sau explozie. Toate sursele de aprindere, inclusiv țigările aprinse, trebuie să fie ținute suficient de departe de locul de instalare, reparare, îndepărtare și eliminare, când ar putea fi eliberat agent frigorific inflamabil în spațiul înconjurător. Înainte de efectuarea oricărei operații, trebuie să fie verificată zona din jurul echipamentului pentru a vă asigura că nu există pericol de aprindere. Trebuie afișate semne de tipul „Fumatul interzis”.

6-7 Zona ventilată

Asigurați-vă că zona este ventilată corespunzător înainte de a interveni asupra sistemului sau de a efectua orice lucrări la cald. Un anumit grad de ventilație trebuie menținut constant în timpul tuturor operațiunilor. Ventilația ar trebui să disperseze în siguranță orice agent de răcire eliberat, de preferință, în exterior.

6-8 Verificarea echipamentului de refrigerare

În cazurile în care sunt înlocuite componentele electrice, acestea trebuie să fie adecvate scopului urmărit și specificațiilor prevăzute. Trebuie să fie respectate în orice moment instrucțiunile producătorului cu privire la întreținere și revizie. Dacă există nelămuriri, contactați departamentul tehnic al producătorului pentru asistență. Apoi, trebuie verificate instalațiile care utilizează agenți frigorifici inflamabili:

- Cantitatea alimentată de agent frigorific este în concordanță cu dimensiunea încăperii în care sunt instalate componentele care conțin agent frigorific;
- Echipamentele de ventilare și orificiile de evacuare funcționează în mod corespunzător și nu sunt obstrucționate;
- Dacă se utilizează un circuit de răcire indirect, circuitul secundar trebuie să fie verificat pentru a detecta prezența agentului frigorific;
- Marcajul echipamentului trebuie să fie vizibil și lizibil. Marcajele și semnele care sunt

ilizibile vor fi corectate;

- Tuburile sau componentele de refrigerare sunt instalate într-o poziție în care este puțin probabil ca acestea să fie expuse la orice substanță care poate coroda elementele ce conțin agent frigorific, cu excepția cazului în care acestea .

6-9 Verificarea dispozitivelor electrice

Repararea și întreținerea componentelor electrice trebuie să includă verificări inițiale de siguranță și proceduri de inspecție a componentelor. Dacă există o defecțiune care ar putea compromite siguranța, atunci nu trebuie să fie conectată nicio sursă de alimentare la circuit până când defecțiunea nu este remediată în mod corespunzător. În cazul în care defecțiunea nu poate fi remediată imediat, dar este necesar să se continue funcționarea, se va aplica o soluție temporară adecvată. Acest lucru trebuie raportat proprietarului echipamentului, astfel încât toate părțile să fie informate. Verificările inițiale de siguranță includ:

- Condensatoarele sunt descărcate: acest lucru se face în condiții de siguranță, pentru a se evita apariția de scântei;

- Nu există componente electrice neizolate și cabluri electrice expuse în timpul încărcării, recuperării sau purjării sistemului;

- Există o continuitate a împământării.

7. Componente electrice etanșate

Componentele electrice etanșate nu vor fi reparate

8. Cablare

Verificați cablurile pentru a vă asigura că nu sunt supuse la uzură, coroziune, presiune excesivă, vibrații, muchii ascuțite sau orice alte efecte negative asupra mediului. De asemenea, verificarea trebuie să țină cont de efectele îmbătrânirii sau ale vibrațiilor continue din surse cum ar fi compresoarele sau ventilatoarele.

9. Detectarea agenților frigorifici inflamabili

În niciun caz nu trebuie utilizate surse potențiale de aprindere în căutarea sau detectarea scurgerilor de agent frigorific. Este interzisă utilizarea unei lanterne cu halogen (sau orice alt detector care utilizează o flacără deschisă). Următoarele metode de detectare a scurgerilor sunt considerate acceptabile pentru sistemele care conțin agenți frigorifici inflamabili:

- Pentru a detecta agenții frigorifici inflamabili, vor fi utilizate detectoare electronice de scurgeri, dar sensibilitatea acestora poate să nu fie adecvată sau poate necesita recalibrare (echipamentul de detecție trebuie să fie calibrat într-o zonă fără agent frigorific.)

- Asigurați-vă că detectorul nu este o sursă potențială de aprindere și că este adecvat pentru agentul frigorific utilizat.

- Dispozitivele de detectare a scurgerilor se fixează la un procent din limita inferioară de inflamabilitate a agentului frigorific și se calibrează pe baza agentului frigorific utilizat, confirmându-se procentul corespunzător de gaz (maximum 25%).

- Soluțiile de detectare a scurgerilor sunt adecvate, de asemenea, pentru utilizarea cu majoritatea agenților frigorifici, dar utilizarea detergenților care conțin clor trebuie evitată, deoarece clorul poate reacționa cu agentul frigorific și poate coroda conductele de cupru.

- Dacă se suspectează o scurgere, toate flăcările deschise trebuie îndepărtate / stinse.

- Dacă se depistează o scurgere de agent frigorific care necesită lipire, tot agentul frigorific trebuie recuperat din sistem sau izolat (prin intermediul unor supape de închidere) într-o parte a sistemului aflată la distanță de scurgere.

10. Golirea agentului frigorific și evacuarea circuitului

Atunci când interveniți asupra circuitului de răcire pentru a efectua reparații sau în orice alt scop, trebuie aplicate procedurile convenționale. Cu toate acestea, este important să fie respectate cele mai bune practici, deoarece inflamabilitatea este un aspect care trebuie

avut mereu în vedere.

Se va respecta următoarea procedură:

- Goliți agentul frigorific;
- Purjați circuitul cu gaz inert;
- Goliți;
- Purjați din nou cu gaz inert;
- Deschideți circuitul prin tăiere sau lipire.

Agentul frigorific din instalație trebuie recuperat în buteliile de recuperare corecte. Sistemul trebuie purjat cu OFN pentru ca aparatul să fie sigur pentru agenții refrigeranți inflamabili. Ar putea fi necesar ca procesul să fie repetat de mai multe ori. Aerul comprimat sau oxigenul nu trebuie utilizate pentru această operație. Purjarea se realizează prin alimentare până la umplere și atingerea presiunii de lucru, apoi prin evacuare în atmosferă și, în final, prin vidare. Acest proces se repetă până când nu mai rămâne deloc agent frigorific în sistem. Când se utilizează încărcătura finală, sistemul trebuie să fie ventilat până la o presiune atmosferică care permite funcționarea. Această operație este absolut esențială dacă trebuie să lipiți conducta. Asigurați-vă că ieșirea pentru pompa de vid nu este aproape de sursele de aprindere potențiale și că există vid în sistem cu OFN și este disponibilă ventilația continuă.

11. Procedurile de încărcare

Pe lângă procedurile convenționale de încărcare, trebuie respectate următoarele cerințe:

- Asigurați-vă că nu are loc contaminarea diferiților agenți frigorifici atunci când se utilizează echipamente de încărcare.
- Furtunurile sau tuburile trebuie să fie cât mai scurte posibil pentru a reduce la minimum cantitatea de agent frigorific conținut.
- Buteliile trebuie păstrate într-o poziție adecvată, conform instrucțiunilor.
- Asigurați-vă că sistemul de răcire este împământat înainte de încărcarea sistemului cu agent frigorific.
- Etichetați sistemul când încărcarea este finalizată (dacă nu este deja etichetat).
- Trebuie să se acorde o atenție deosebită umplerii în exces a sistemului de răcire. Înainte de reîncărcarea sistemului, acesta trebuie testat cu OFN. Sistemul trebuie să fie testat la finalizarea încărcării, dar înainte de punerea în funcțiune, pentru a detecta eventuale scurgeri. Efectuați un test de scurgere ulterior înainte de a părăsi locul.

12. Scoaterea din funcțiune

Înainte de a efectua această procedură, este esențial ca tehnicianul să fie complet familiarizat cu echipamentul și cu toate detaliile acestuia. O bună practică este ca toți agenții frigorifici să fie recuperați în siguranță. Înainte de efectuarea operației, se ia o probă de ulei și agent frigorific în cazul în care este necesară o analiză înainte de reutilizarea agentului frigorific recuperat. Este esențial ca energia electrică să fie disponibilă înainte de începerea operației.

a) Familiarizați-vă cu echipamentul și funcționarea acestuia.

b) Întrerupeți alimentarea cu energie electrică a sistemului.

c) Înainte de a încerca procedura, asigurați-vă că:

- Sunt disponibile dispozitivele de manipulare mecanică, dacă este necesar, pentru manipularea buteliilor cu agent frigorific;
- Toate echipamentele individuale de protecție sunt disponibile și utilizate corect;
- Procesul de recuperare este supravegheat în orice moment de o persoană competentă;
- Echipamentele de recuperare și buteliile sunt conforme cu standardele corespunzătoare.

d) Dacă este posibil, goliți sistemul de răcire.

e) Dacă vidarea nu este posibilă, realizați un colector astfel încât agentul frigorific să poată fi

golit din diferite părți ale sistemului.

f) Asigurați-vă că butelia este așezată pe cântar înainte de recuperare.

g) Porniți mașina de recuperare și acționați în conformitate cu instrucțiunile.

h) Nu umpleți buteliile în exces. (Nu mai mult de 80% din volumul de lichid).

l) Nu depășiți presiunea maximă de lucru a buteliei, nici măcar temporar.

j) Când buteliile au fost umplute corect și procesul a fost finalizat, asigurați-vă că acestea și echipamentul sunt îndepărtate imediat de la fața locului și că toate supapele de izolare de pe echipament sunt închise.

k) Agentul frigorific recuperat nu trebuie încărcat în alt sistem de răcire decât dacă a fost curățat și verificat.

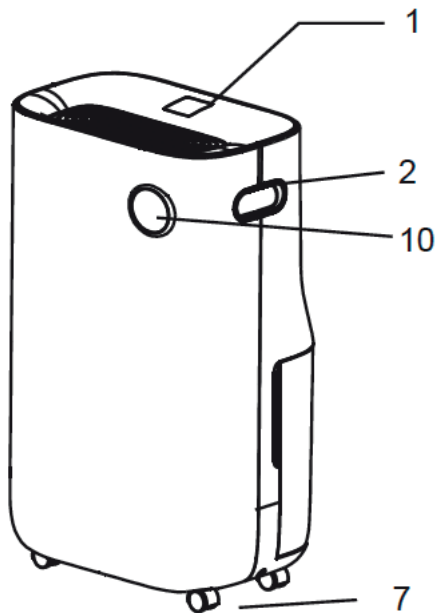
13. Etichetare

Echipamentul trebuie să fie etichetat cu mențiunea că a fost scos din funcțiune și golit de agentul frigorific. Eticheta trebuie să fie datată și semnată. Asigurați-vă că pe echipament există etichete care specifică faptul că echipamentul conține agent frigorific inflamabil

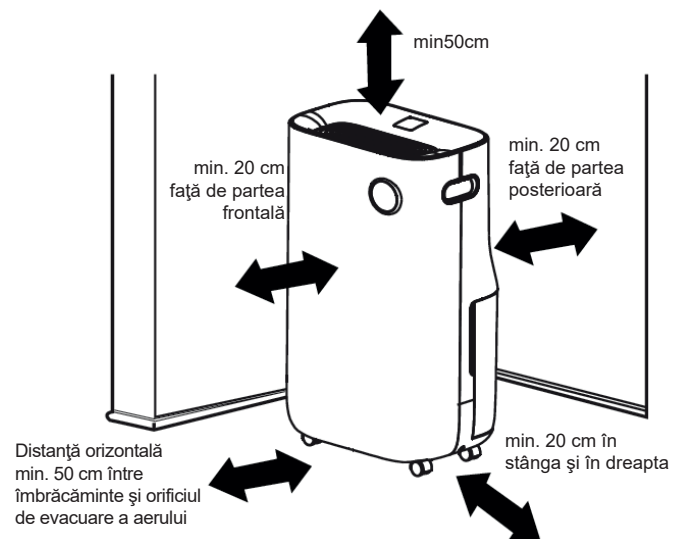
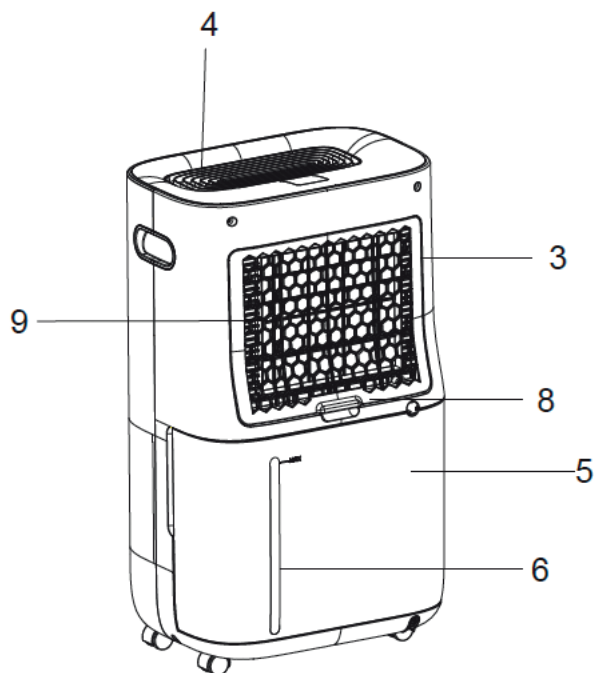
14. Recuperare

Când scoateți agentul frigorific dintr-un sistem, fie pentru revizie, fie pentru scoaterea din funcțiune, se recomandă ca toți agenții frigorifici să fie scoși în siguranță. Când transferați agentul frigorific în butelii, asigurați-vă că sunt folosite numai butelii de recuperare a agentului frigorific adecvate. Asigurați-vă că este disponibil numărul corect de butelii pentru întreaga capacitate a sistemului. Toate buteliile care urmează să fie utilizate pentru agentul frigorific recuperat sunt destinate și etichetate pentru agentul frigorific respectiv (și anume butelii speciale pentru recuperarea agentului frigorific). Buteliile trebuie să fie complet echipate cu supapă de suprapresiune și supape de închidere aferente în stare bună de funcționare. Buteliile de recuperare goale sunt golite și, dacă este posibil, răcite înainte de recuperare. Echipamentele de recuperare trebuie să fie în stare bună de funcționare, prevăzute cu o serie de instrucțiuni privind echipamentele disponibile și adecvate pentru recuperarea agenților frigorifici inflamabili. De asemenea, trebuie să fie disponibil un set de cântare calibrate, în stare bună de funcționare. Furtunurile trebuie să fie complete, cu racordurile decuplate fără scurgeri și în stare bună. Înainte de a utiliza mașina de recuperare, verificați dacă aceasta se află într-o stare de funcționare satisfăcătoare, dacă a fost întreținută corespunzător și dacă toate componentele electrice aferente sunt etanșeizate pentru a preveni aprinderea în cazul eliberării de agent frigorific. Dacă aveți îndoieli, consultați producătorul. Agentul frigorific recuperat va fi returnat furnizorului de agent frigorific în butelia de recuperare corectă, însoțit de nota de transfer al deșeurilor. Nu amestecați agenții frigorifici în unitățile de recuperare și în special în butelii. Dacă trebuie îndepărtate compresoarele sau uleiurile din compresoare, asigurați-vă că au fost golite la un nivel acceptabil pentru a vă asigura că agentul frigorific inflamabil nu rămâne în lubrifiant. Procesul de evacuare trebuie efectuat înainte de returnarea compresorului la furnizori. Se va folosi exclusiv încălzirea electrică a corpului compresorului, pentru a accelera acest proces. Atunci când uleiul este evacuat dintr-un sistem, golirea trebuie efectuată în siguranță. Nu amplasați alte produse electrice sau obiecte de uz casnic sub unitatea de interior sau de exterior. Condensul care se scurge de la unitate le poate umezi, ceea ce poate cauza deteriorarea sau defectiunea produselor respective. Nu acoperiți orificiile de ventilare ale aparatului. Aparatul trebuie să fie depozitat într-o zonă bine ventilată, unde dimensiunea încăperii corespunde zonei din încăperea prevăzută pentru funcționare. Aparatul trebuie să fie depozitat într-o încăpere fără flăcări deschise continue (de exemplu, un aparat care funcționează pe gaz) și surse de aprindere (de exemplu, un încălzitor electric). Sunt interziși conectorii mecanici reutilizabili și îmbinările evazate.

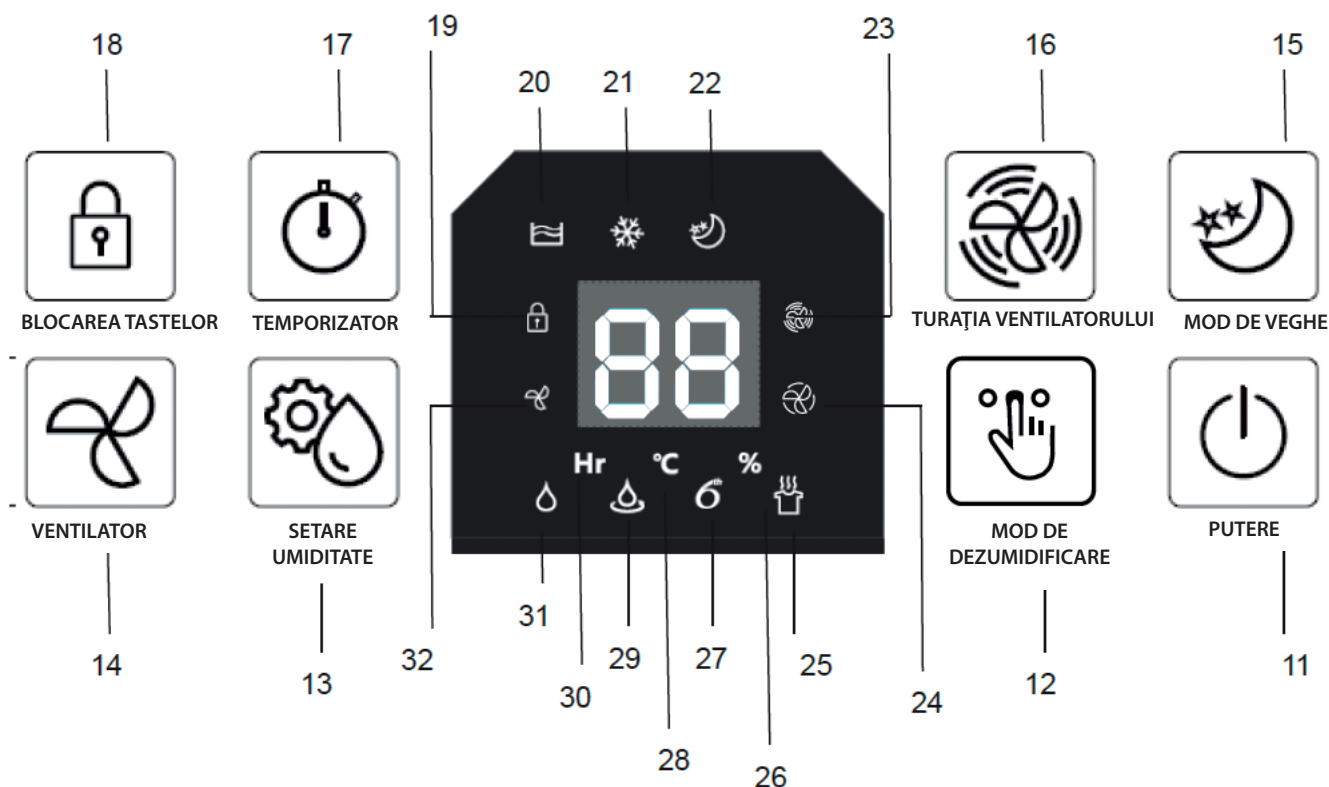
Descrierea și instalarea produsului



1. Panou de comandă și afișaj digital
2. Mâner
3. Orificiu de admisie a aerului
4. Orificiu de ieșire a aerului
5. Rezervor pentru apă
6. Afișaj nivel de apă
7. Rotile
8. Racord furtun de evacuare continuă
9. Filtrul
10. Indicator luminos de umiditate



Interfață operator



11. BUTONUL DE ALIMENTARE

Apăsați pentru pornirea/oprirea unității

12. BUTONUL MODULUI DE DEZUMIDIFICARE

Se utilizează pentru a selecta modul de funcționare: Normal, Continuu, 6th sense, program pentru rufe.

13. BUTONUL PENTRU SETAREA UMIDITĂȚII

Se utilizează pentru a seta nivelul de umiditate dorit

14. BUTONUL VENTILATORULUI

Opriti funcția de dezumidificare și ventilați aerul.

15. BUTONUL MODULUI DE VEGHE

Apăsați pentru a stinge luminile de pe afișaj, unitatea va continua să funcționeze.

16. BUTONUL PENTRU TURAȚIA VENTILATORULUI

Apăsați pentru a seta turația ventilatorului.

17. BUTONUL TEMPORIZATORULUI

Setați temporizatorul pentru a porni sau opri unitatea, între 1 și 24 de ore.

18. BLOCAREA TASTELOR

Apăsați pentru a bloca sau debloca butonul.

19. Blocarea tastelor

20. Indicatorul de rezervor plin

21. Indicatorul de dezghețare

22. Indicatorul modului de veghe

23. Indicatorul turației mari a ventilatorului

24. Indicatorul turației mici a ventilatorului

25. Programul pentru rufe

26. Indicator de umiditate

27. Modul 6th Sense

28. Indicator de temperatură

29. Modul pentru dezumidificare continuă

30. Indicatorul temporizatorului

31. Modul pentru dezumidificare normală

32. Indicatorul modului Ventilator

UTILIZAREA APARATULUI

PRIMA UTILIZARE

După transportarea sau manevrarea aparatului, așteptați o oră înainte de conectarea acestuia la rețeaua de alimentare cu energie electrică, asigurați-vă că aparatul este așezat în poziție verticală, pe o suprafață stabilă și dreaptă, pentru a evita scurgerile. Folosiți mânerul retractabil pentru a menține unitatea într-o poziție cât mai verticală posibil, niciodată pe lateral.

DESCRIEREA MODULUI DE FUNCȚIONARE

Pornirea/oprirea aparatului



După conectarea aparatului la rețeaua de alimentare cu energie electrică, apăsați butonul **ALIMENTARE** (11) pentru a porni/opri

aparatul. Butonul se găsește în partea dreaptă a panoului de comandă (1). După apăsarea butonului **ALIMENTARE**, dezumidificatorul emite 1 semnal sonor

Selectarea modului



MOD DE DEZUMIDIFICARE

Apăsați butonul **MOD DEZUMIDIFICARE** (12) pentru a selecta modul de funcționare: Normal, Continuu, 6th sense, program pentru rufe. Oricând este apăsat butonul **MOD**

DEZUMIDIFICARE, modul de funcționare se modifică secvențial:

Normal, ->Cont, ->6th sense, ->Rufe.

Derularea începe cu ultimul mod memorat.

Modul Normal: Atunci când indicatorul Normal (31) se aprinde, înseamnă că aparatul funcționează în modul Normal. Este permisă setarea manuală a turației ventilatorului și a nivelului de umiditate dorit.

Modul Continuu: Atunci când indicatorul Cont. (29) se aprinde, înseamnă că aparatul funcționează în modul Continuu. Este setată în mod automat turația mică a ventilatorului și dezumidificatorul funcționează continuu. Nu este posibilă setarea nivelului de umiditate.

Modul 6th sense: atunci când indicatorul pentru modul 6th sense (27) se aprinde, înseamnă că aparatul funcționează în modul 6th sense. Aparatul reglează în mod automat turația ventilatorului în funcție de nivelul de umiditate din încăperea. Atunci când unitatea intră inițial în modul 6th sense, ventilatorul și compresorul funcționează conform următoarelor specificații:

Umiditate ambientală	Stare compresor	Turația ventilatorului
≥65%	Pornit	Turație mare a ventilatorului
50%<Umiditate ambientală <65%	Pornit	Turație mică a ventilatorului
≤5 0%	Oprit	Turație mică a ventilatorului

Programul pentru rufe: atunci când indicatorul **programului pentru rufe** (25) se aprinde, înseamnă că aparatul funcționează în **programul pentru rufe**.

Lăsați un spațiu adecvat conform indicațiilor din paragraful „INSTALARE”. Atunci când rezervorul este plin sau nu a fost introdus corespunzător, indicatorul **Plin cu apă** (20) aferent unui rezervor plin se aprinde și oprește aparatul (citiți paragraful „Funcția rezervor pentru apă plin”).

Aparatul va continua să dezumidifice și să mențină o turație mare a ventilatorului. Turația ventilatorului și nivelul de umiditate nu pot fi reglate în **programul pentru rufe**. **Programul pentru rufe** este adecvat pentru uscarea hainelor.

Setarea nivelului de umiditate



SETARE UMIDITATE

Apăsați pe butonul „SETARE UMIDITATE” (13) pentru a seta nivelul dorit de umiditate relativă între 30% - 80% în timpul funcționării modului de dezumidificare normală. Indicatorul „%” (26) de pe afișajul

cu LED-uri clipește atunci când sunt făcute modificări. Dezumidificatorul se oprește atunci când încăperea atinge nivelul țintă de umiditate. În modurile Continuu, 6th Sense și în programul pentru rufe, butonul SETARE UMIDITATE este indisponibil.

Setarea modului Ventilator



VENTILATOR

Apăsați butonul VENTILATOR (14) pentru a selecta modul VENTILATOR. Indicatorul (32) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde. Unitatea oprește funcția de dezumidificare și ventilează aerul. Turația ventilatorului poate fi reglată între „MARE” și „MICĂ” folosind butonul TURAȚIE VENTILATOR (16).

Setarea modului de veghe



MOD DE VEGHE

Apăsați butonul „MOD DE VEGHE” (15) pentru a selecta MODUL DE VEGHE. Indicatorul (22) cu LED se aprinde. În MODUL DE VEGHE, luminile de pe afișaj sunt stinse, însă unitatea continuă să funcționeze.

Setarea turației ventilatorului



TURAȚIA VENTILATORULUI

Apăsați butonul TURAȚIE VENTILATOR (16) pentru a selecta diferite turații ale ventilatorului. Indicatorul (23) sau (24) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde.

Atunci când aparatul este în modul Ventilator sau modul Normal, puteți apăsa butonul Turație ventilator pentru a seta o turație mare/mică a ventilatorului.

DESCRIEREA FUNCȚIILOR

FUNCȚIA TEMPORIZATOR



TEMPORIZATOR

Apăsați butonul „TEMPORIZATOR” (17) pentru a porni/opri temporizatorul.

Indicatorul „Hr” (Ore) (30) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde. Temporizatorul

poate fi setat în incremente de câte 1 h (o oră) într-un interval cuprins între 0 și 24 de ore oricând butonul

Temporizator este apăsat

Setarea funcției Temporizator pornire

Funcția Temporizator pornire poate fi setată atunci când aparatul este oprit. Apăsați pe butonul **Temporizator**: Indicatorul „Hr” (Ore) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde și pe afișaj apare „00”; aveți la dispoziție 5 secunde pentru a apăsa butonul **Temporizator** pentru a selecta momentul când doriți ca aparatul să pornească. După ce temporizatorul a fost setat, durata va fi afișată timp de 5 secunde, indicatorul „Hr” (Ore) se va aprinde. Aparatul va porni automat în momentul ales.

Setarea funcției Temporizator oprire

Funcția Temporizator oprire poate fi setată atunci când aparatul este pornit. Apăsați pe butonul **Temporizator**: Indicatorul „Hr” (Ore) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde și pe afișaj apare „00”; aveți la dispoziție 5 secunde pentru a apăsa butonul **Temporizator** pentru a selecta momentul când doriți ca aparatul să se oprească. După ce temporizatorul a fost setat, durata va fi afișată timp de 5 secunde și indicatorul „Hr” (Ore) se aprinde. Aparatul se va opri automat în momentul ales.

Anularea funcției Temporizator pornire (oprire)

Apăsați din nou pe butonul **Temporizator** pentru a accesa funcția: după ce indicatorul „Hr” (Ore) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde, apăsați butonul **Temporizator** până când pe aparat se afișează „00”, iar indicatorul **temporizatorului** „Hr” (Ore) de pe afișajul cu LED-uri dispare. Funcția a fost anulată.

AFIȘAJUL TEMPERATURII AMBIENTALE

Indiferent de modul selectat, apăsați și mențineți apăsat butonul SETARE UMIDITATE (13) timp de 5 secunde, afișajul cu LED-uri poate indica temperatura ambientală actuală, iar indicatorul  (28) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde. După 5 secunde în care afișează temperatura, afișajul cu LED-uri va indica din nou în mod automat umiditatea ambientală.

FUNCȚIA BLOCARE TASTE



BLOCAREA TASTELOR

Apăsați și mențineți apăsat butonul „BLOCAREA TASTELOR” (18) timp de 3 secunde pentru a bloca toate butoanele de comandă. Indicatorul  (19) se aprinde.

Apăsați din nou și mențineți apăsat butonul „BLOCAREA TASTELOR” (18) timp de 3 secunde pentru a debloca toate butoanele de comandă. Indicatorul  (19) dispare.

FUNCȚIA DE OPRIRE AUTOMATĂ

Atunci când rezervorul este plin, a fost scos sau nu a fost introdus corect în unitate, sau atunci când nivelul de umiditate este cu 3% mai scăzut față de valoarea setată, unitatea va înceta să mai funcționeze în mod automat.

FUNCȚIA DE MEMORIE

În cazul întreruperii alimentării cu curent electric, toate setările vor fi memorate (cu excepția setării temporizatorului). După restabilirea alimentării cu energie electrică, unitatea va relua funcționarea în conformitate cu setările memorate.

FUNCȚIA REZERVOR PENTRU APĂ PLIN

Dacă rezervorul pentru apă este plin sau a fost scos, indicatorul **Plin cu apă**  (20) se va aprinde și se va emite un semnal sonor timp de 20 de secunde înainte de reintroducerea rezervorului. După ce apa a fost evacuată și rezervorul a fost introdus la loc, aparatul își va relua funcționarea.

DEZGHEȚARE AUTOMATĂ

În timpul funcționării, indicatorul  (21) de pe afișajul cu LED-uri se aprinde. Compresorul se oprește automat atunci când gheața acoperă vaporizatorul. Ventilatorul va funcționa continuu până la finalizarea procesului de dezghețare. Apoi aparatul va reporni automat.

INDICATOR LUMINOS DE UMIDITATE AMBIENTALĂ

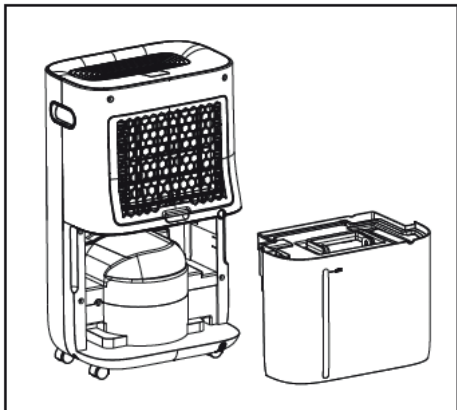
În timpul funcționării, indicatorul luminos de umiditate (10) de pe panoul frontal vă ajută să vă faceți o idee rapidă cu privire la nivelul de umiditate din încăperea dumneavoastră.

Culoare lumină LED	Umiditate	Nivel umiditate
albastru	≤ 50%	Umiditate scăzută
Verde	50%-70%	Umiditate medie
Roșu	≥ 70%	Umiditate ridicată

EVACUAREA APEI

EVACUAREA APEI CU AJUTORUL REZERVORULUI PENTRU APĂ

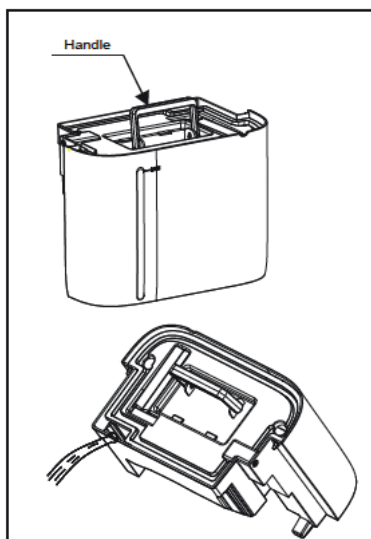
Indicatorul **Plin cu apă**  (20) se aprinde atunci când rezervorul pentru apă este plin. Aparatul se oprește automat, iar rezervorul pentru apă va trebui golit.



1. Scoaterea rezervorului pentru apă

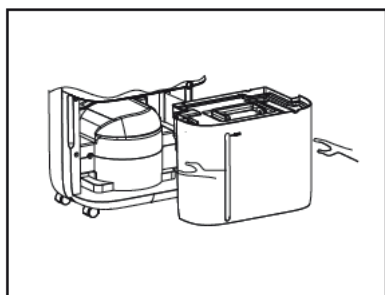
Scoateți ușor rezervorul pentru apă trăgându-l afară din spatele dezumidicatorului.

- Rezervorul pentru apă poate fi spălat cu apă rece sau caldă. Nu utilizați solvenți, produse abrazive, benzină, substanțe chimice, lavete sau alte materiale pentru a curăța rezervorul.



2. Evacuarea apei

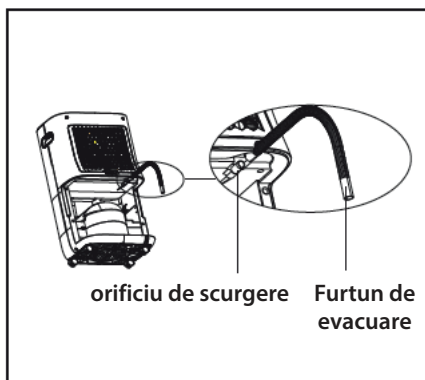
- Dacă rezervorul pentru apă este scos în timpul funcționării sau imediat după oprirea aparatului, este posibil ca apa să picure pe bază. Prin urmare, așteptați timp de 3 minute după oprirea aparatului înainte de a scoate rezervorul (dacă deja a picurat apă, ștergeți-o cu o lavetă uscată).
- Folosiți mânerul pentru a ridica, înclina și goli rezervorul pentru apă.



3. Reintroducerea rezervorului pentru apă

- Reintroduceți corect în aparat rezervorul pentru apă. În cazul în care rezervorul pentru apă nu este așezat corespunzător, indicatorul **Plin cu apă**  (20) se va aprinde, iar aparatul nu va funcționa.

EVACUARE CONTINUĂ



1. Scoateți rezervorul
2. Racordați furtunul de evacuare (diametru de 10 mm) la orificiul de scurgere și asigurați-vă că nu există scurgeri de apă.
3. Asigurați-vă că înălțimea pe orizontală a furtunului de evacuare nu depășește înălțimea orificiului de scurgere. Amplasați dezumidicatorul pe o suprafață dreaptă și evitați înfundarea orificiului de scurgere; asigurați-vă că apa rezultată din condens poate fi evacuată cu ușurință. Verificați periodic orificiul de scurgere și furtunul de evacuare pentru a vedea dacă sunt racordate strâns și dacă sunt deteriorate sau înfundate. Amplasarea aparatului pe o suprafață care nu este dreaptă sau instalarea necorespunzătoare a furtunului poate duce la umplerea cu apă a rezervorului, cauzând oprirea unității. Dacă se întâmplă acest lucru, goliți rezervorul pentru apă, apoi verificați amplasarea dezumidicatorului și furtunul pentru a vedea dacă sunt montate corespunzător.

RECOMANDĂRI ÎN CAZ DE NEUTILIZARE A APARATULUI

1. Dacă unitatea nu este utilizată o perioadă îndelungată, asigurați-vă că este scoasă din priză. În caz contrar, există pericolul de electrocutare sau incendiu.
2. Scurgeți toată apa și folosiți o lavetă moale pentru a curăța rezervorul pentru apă.
3. Curățați filtrul de aer.
4. Acoperiți unitatea pentru a preveni depunerea prafului. Depozitați unitatea vertical într-un loc răcoros și uscat.

CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

CURĂȚAREA DEZUMIDIFICATORULUI

1. Opriți unitatea și scoateți-o din priză.
2. Curățați orificiul de admisie a aerului (3) și orificiul de evacuare a aerului (4) cu o lavetă moale.
Praful are tendința de a se acumula în aceste locuri.

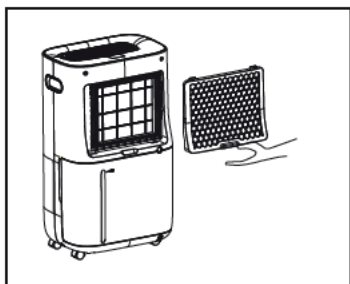
3. Nu utilizați benzină sau solvenți.
4. Curățați suprafața cu o lavetă moale și umedă, folosind numai apă sau detergent neutru.
5. Ștergeți cu o lavetă uscată.

NOTĂ: Nu utilizați niciodată apă pentru a spăla dezumidificatorul. Dacă aparatul este pus în funcțiune în aceeași poziție timp de câteva zile, verificați dacă nu s-a acumulat murdărie dedesubtul și în jurul acestuia. Mutați din când în când unitatea și curățați pardoseala de sub ea.

CURĂȚAREA FILTRULUI DE AER

Dacă filtrul este înfundat cu praf, fluxul de aer și performanța unității vor fi afectate în mod negativ. Verificați și curățați filtrul la interval de două săptămâni pentru a evita acest lucru.

NOTĂ: Filtrul de aer trebuie curățat la interval de două săptămâni. Ventilarea insuficientă poate avea drept rezultat o performanță de dezumidificare slabă, formarea de gheață și apariția scurgerilor.



1. Scoateți orificiul de admisie a aerului (3) din spatele unității

2. Scoateți filtrul din orificiul de admisie a aerului.

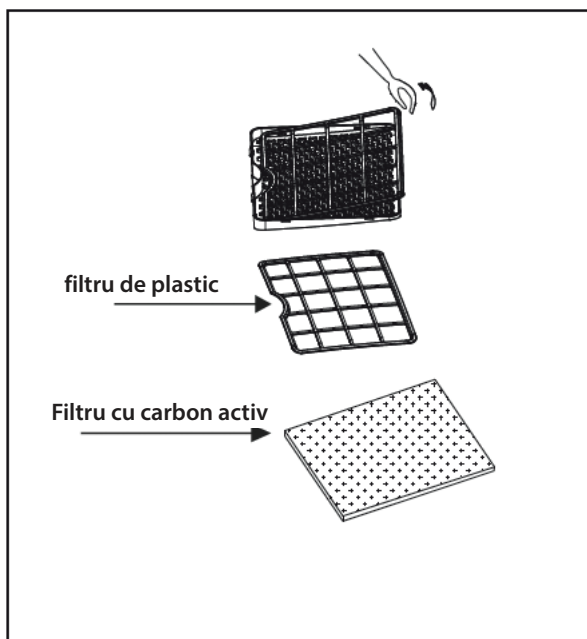
3. Curățați filtrul

Utilizați un aspirator pentru a îndepărta praful de pe filtru. În cazul în care filtrul este foarte murdar, curățați-l cu apă caldă și detergent neutru. După curățare, lăsați-l să se usuce la temperatura camerei până când toate piesele acestuia sunt complet uscate.

4. Înlocuiți filtrul de aer

Introduceți din nou filtrul cu carbon activ în cadrul orificiului de admisie a aerului.

Puneți filtrul de plastic în cadrul orificiului de admisie a aerului și prindeți-l.



DETECTAREA DEFECȚIUNILOR

Ce trebuie să faceți dacă...

Cauze posibile / Soluții

Dintr-o dată se aude zgomot în timpul funcționării.	Zgomotul se aude atunci când compresorul tocmai a fost activat.
Umiditatea nu scade.	• Zona pe care doriți să o dezumidificați este prea extinsă. Capacitatea dezumidicatorului dumneavoastră ar putea fi inadecvată. • Ușile sunt deschise. • Este posibil ca în încăperea să existe niște dispozitive care generează vapori.
Se produce un efect de dezumidificare foarte redus sau acesta nu se produce deloc	Acest lucru se întâmplă atunci când temperatura din încăperea și/sau umiditatea sunt prea scăzute.
Atunci când unitatea este pornită pentru prima dată, aerul evacuat are un miros neplăcut.	Datorită creșterii temperaturii din schimbătorul de căldură, aerul poate avea un miros ciudat la început.
Aparatul face zgomot.	Este posibil ca aparatul să fie puțin mai zgomotos dacă este pus în funcțiune pe o pardoseală din lemn.
În timpul funcționării sau la schimbarea modului, se aude un șuierat.	Acest lucru este normal. Este sunetul emis de fluxul de agent frigorific.
Există apă reziduală în rezervorul pentru apă în timpul primei utilizări.	Aceasta se datorează evaporării apei din timpul testului de dezumidificare efectuat în fabrică.
Aparatul nu funcționează, butoanele de comandă nu pot fi setate.	Aceasta este o funcție de protecție. Atunci când temperatura din încăperea depășește 32 °C sau scade sub 5 °C, aparatul nu funcționează.
Aparatul nu funcționează.	• Verificați dacă butonul ALIMENTARE a fost apăsat. • Ștecherul nu a fost introdus în priză sau nu face contact. • Verificați dacă ați setat funcția Temporizator. • Așteptați 3 minute, apoi reporniți aparatul: este posibil ca dispozitivul de protecție să împiedice funcționarea.
Turația ventilatorului nu poate fi reglată.	În modurile Continuu , 6th sense și în programul pentru rufe , turația ventilatorului nu poate fi reglată.
Setarea umidității nu poate fi reglată.	În modurile Continuu , 6th sense și în programul pentru rufe , nivelul de umiditate nu poate fi reglat.
Apare un cod de eroare	Pe afișajul cu LED-uri apare E2, senzorul de umiditate și temperatură este deteriorat.
Aparatul se oprește în timpul utilizării.	• Asigurați-vă că încăperea unde funcționează aparatul nu este prea mică. Atunci când compresorul se supraîncălzește, acesta se oprește automat pentru evitarea producerii vreunui accident. Dacă se întâmplă acest lucru, scoateți aparatul din priză, rezolvați problema, așteptați aproximativ 45 de minute și apoi reporniți aparatul. • În modul Continuu, atunci când rezervorul pentru apă este plin, aparatul se oprește automat; același lucru se întâmplă atunci când rezervorul pentru apă este scos sau este așezat greșit. • Dacă rezervorul pentru apă este plin sau a fost scos, indicatorul Plin cu apă se aprinde și sunt emise semnale sonore. Aparatul își va relua funcționarea după ce apa este evacuată, iar rezervorul pentru apă este introdus înapoi în aparat. • În modul de evacuare continuă, amplasarea aparatului pe o suprafață care nu este dreaptă sau instalarea necorespunzătoare a furtunului poate avea drept rezultat umplerea cu apă a rezervorului și oprirea aparatului. Dacă se întâmplă acest lucru, goliți rezervorul pentru apă, apoi verificați amplasarea dezumidicatorului și furtunul pentru a vedea dacă sunt montate corespunzător.

Înainte de a contacta Centrul de asistență clienți:

1. Încercați să rezolvați singur problema pe baza descrierilor din secțiunea „Remedierea defecțiunilor.”
2. Opriti și reporniți aparatul, pentru a verifica dacă defecțiunea persistă.

Dacă, după efectuarea verificărilor de mai sus, defecțiunea persistă, contactați Centrul de asistență clienți.

Oferiți următoarele informații:

- o scurtă descriere a defecțiunii;
- modelul exact de dehumidicator;
- numărul de service (acesta este numărul care se găsește sub cuvântul Service de pe autocolantul de service care se află pe partea laterală sau pe partea inferioară a unității).
- Numărul de service se găsește și în certificatul de garanție;
- adresa dumneavoastră completă;
- numărul dumneavoastră de telefon.

În cazul în care trebuie să fie efectuate reparații, contactați un **Centru de asistență clienți** (sunt garantate utilizarea de piese de schimb originale și reparația corespunzătoare).

Vatrebui să prezentați factura originală.

Nerespectarea acestor instrucțiuni poate compromite siguranța și calitatea produsului dumneavoastră.

Pentru a beneficia de servicii complete de asistență, vă rugăm să vă înregistrați produsul pe **www.register10.eu**

SERVICE 0000 000 00000



DÔLEŽITÉ! PREČÍTAJTE SI A DODRŽIAVAJTE

- Celý návod si stiahnite na stránke <https://docs.emeaappliance-docs.eu/> alebo zavolajte na číslo uvedené v záručnej knižke.
- Pred použitím zariadenia si starostlivo prečítajte tieto bezpečnostné pokyny. Uchovajte ich poruke na budúce použitie.
- V týchto pokynoch a na samotnom zariadení sú uvedené dôležité upozornenia týkajúce sa bezpečnosti, ktoré treba vždy dodržiavať. Výrobca odmieta zodpovednosť v prípade nedodržania týchto bezpečnostných pokynov, nenáležitého používania zariadenia alebo nesprávneho nastavenia ovládania.
- ⚠ Spotrebič používa horľavé chladivo (R290), maximálne množstvo náplne chladiva je 0,058 kg. Spotrebič musí byť inštalovaný, prevádzkovaný a skladovaný v miestnosti s plochou väčšou ako 4 m² a výškou viac ako 2,2 m.
- ⚠ Veľmi malé deti (0–3 rokov) nepúšťajte k spotrebiču. Malé deti (3 – 8 rokov) nepúšťajte k zariadeniu bez dozoru. Deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými a mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí môžu používať toto zariadenie len v prípade, ak sú pod dozorom alebo dostali pokyny týkajúce sa používania zariadenia bezpečným spôsobom a chápu hroziace nebezpečenstvá. Deti sa so zariadením nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

POVOLENÉ POUŽÍVANIE

- ⚠ UPOZORNENIE: Spotrebič nie je určený na ovládanie prostredníctvom externého prepínacieho zariadenia, ako je časovač, ani samostatným diaľkovým ovládačom.
- ⚠ Toto zariadenie je určené na použitie v domácnosti alebo na podobné účely ako napr.: v hoteloch a kanceláriách.
- ⚠ Toto zariadenie nie je určené na profesionálne používanie. Zariadenie nepoužívajte vonku.
- ⚠ Odvlhčovač vždy najskôr vypnite hlavným vypínačom na paneli výrobku. Nevypínajte ho ističom ani vytiahnutím prírodného kábla zo zásuvky. Odpojte odvlhčovač od zdroja napájania v prípade, že sa nebude dlhšie používať, alebo počas búrky.
- ⚠ Nikdy do výstupu vzduchu nič nestrkajte – nebezpečenstvo zranenia. Dbajte, aby vetracie otvory neboli zablokované.
- ⚠ Vypustenú vodu nepoužívajte pre ľudí ani domáce zvieratá.
- ⚠ Nepoužívajte spotrebič v prostredí s okolitou teplotou pod 0°C, pretože studená voda v hadiciach by mohla zamrznúť a spotrebič poškodiť.
- Nepoužívajte spotrebič na ovládanie okolitej teploty pri skladovaní, napr. umeleckých diel alebo kníh. Mohlo by dôjsť k zničeniu tých predmetov.
- ⚠ Pred uvedením spotrebiča do prevádzky skontrolujte, či je nainštalovaný filter - riziko požiaru.
- Pred spustením spotrebiča sa uistite, že je nádoba na vodu na svojom mieste.
- ⚠ Pred premiestňovaním spotrebiča sa uistite, že nádoba na vodu je prázdna - riziko úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru.
- ⚠ Keď je odvlhčovač v prevádzke, mal by sa nachádzať aspoň 50 cm od akéhokoľvek predmetu. Kvapkajúci kondenzát by ich mohol zamočiť a spôsobiť tak škodu na vašom majetku alebo poruchu.

INŠTALÁCIA

- ⚠ So zariadením musia manipulovať a inštalovať ho minimálne dve osoby – riziko zranenia. Pri vybalovaní a inštalovaní používajte ochranné rukavice – nebezpečenstvo porezania.
- ⚠ Inštaláciu, vrátane elektrického zapojenia a taktiež opravy musí vykonávať kvalifikovaný technik podľa národných predpisov pre domovú elektroinštaláciu. Neopravujte ani nevymieňajte žiadnu časť spotrebiča, ak to výslovne nie je uvedené v návode na používanie. Nepúšťajte deti na miesto inštalácie. Po vybalení spotrebiča sa uistite, že sa počas prepravy nepoškodil. V prípade problémov sa obráťte na predajcu alebo popredajný servis. Po inštalovaní je potrebné uložiť obalový materiál (plasty, polystyrénové dielce a pod.) mimo dosahu detí – riziko zadusenia. Pred vykonávaním inštalačných prác musíte spotrebič odpojiť od akéhokoľvek diaľkového elektrického napájania – nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom. Počas inštalácie dávajte pozor, aby ste spotrebičom nepoškodili napájací kábel – riziko vzniku požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom. Spotrebič zapnite až po úplnom dokončení inštalácie.
- ⚠ Okolo spotrebiča nechajte vždy priestor 20 cm a 50 cm medzeru nad ním. Nedostatočné vetranie môže byť príčina prehriatia alebo požiaru.
- ⚠ Spotrebič neumiestňujte do blízkosti zdrojov tepla - riziko požiaru.
- ⚠ Na spotrebič neumiestňujte žiadne nádoby s vodou - riziko úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru.
- ⚠ Neuchovávajte horľavé materiály, ako je alkohol, benzín alebo aerosóly v blízkosti spotrebiča (riziko výbuchu alebo požiaru).
- ⚠ Spotrebič používajte len na rovnom a stabilnom povrchu a vo vzpriamenej polohe. Spotrebič nepoužívajte nad úrovňou podlahy, napríklad na stole - riziko poranenia. Nestojte na spotrebiči ani sa oň neopierajte, mohlo by dôjsť k jeho prevráteniu - riziko poranenia. Nepremiestňujte spotrebič na otočných kolieskach po nerovnom povrchu alebo po koberci. Nadvihnutím spotrebiča predídete poškodeniu koliesok aj podlahy.
- ⚠ Pred premiestnením spotrebiča odpojte napájací kábel.

VAROVANIA PRI POUŽÍVANÍ ELEKTRICKÉHO SPOTREBIČA

- ⚠ Spotrebič sa musí dať odpojiť od elektrickej siete vytiahnutím zásuvky. Spotrebič musí byť uzemnený v súlade s národnými normami pre bezpečnosť elektrických zariadení.
- ⚠ Celá elektroinštalácia musí byť v súlade s národnými predpismi pre elektroinštalácie a musí ju nainštalovať kvalifikovaný elektrikár.
- ⚠ Nepoužívajte predlžovacie káble, viacnásobné zásuvky ani adaptéry. Po inštalácii zariadenia nesmú byť jeho elektrické časti prístupné používateľom. Nepoužívajte zariadenie, keď ste mokří alebo naboso. Zariadenie neuvádzajte do činnosti, ak je poškodený napájací kábel alebo zásuvka, ak nepracuje správne, ak je poškodený alebo ak spadlo.
- ⚠ Ak je poškodený napájací elektrický kábel, musí ho vymeniť výrobca, jeho autorizovaný servis alebo podobne kvalifikované osoby za totožný, aby sa predišlo nebezpečenstvu zásahu elektrickým prúdom.
- ⚠ Zaistite bezpečné uzemnenie a aby napojenie uzemňovacieho vodiča na špeciálny uzemňovací systém budovy nainštalovali odborníci. Spotrebič musí byť vybavený ochranným spínačom úniku elektrického prúdu a pomocným ističom s dostatočnou kapacitou. Istič musí mať aj funkciu magnetického spínača a termospínača, aby bola zabezpečená ochrana pre prípad skratu a preťaženia.

Typ poistky	3,15 A/250 VAC
Požadovaná kapacita ističa	10A

ČISTENIE A ÚDRŽBA

⚠ UPOZORNENIE: Pred vykonaním údržby vždy dbajte na to, aby bolo zariadenie vypnuté a odpojené od elektrickej siete. Aby ste sa vyhli riziku úrazu, používajte ochranné rukavice (riziko tržnej rany) a bezpečnostnú obuv (riziko pomliaždenia); nezabudnite vykonávať manipuláciu dvoma osobami (zníženie zaťaženia); nikdy nepoužívajte parné čistiace zariadenie (nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom). Neodborné opravy nepovolené výrobcom môžu mať za následok ohrozenie zdravia a bezpečnosti, za ktoré výrobca nemôže niešť zodpovednosť. Na chyby alebo poškodenia spôsobené neodbornými opravami alebo údržbou sa nevzťahuje záruka, ktorej podmienky sú uvedené v dokumente dodanom so zariadením.

LIKVIDÁCIA OBALOVÝCH MATERIÁLOV

- Obalový materiál je 100 % recyklovateľný a označený symbolom recyklácie (♻). Jednotlivé časti obalu likvidujte zodpovedne, v plnom súlade s platnými miestnymi predpismi o likvidácii odpadov.

LIKVIDÁCIA DOMÁCICH ZARIADENÍ

- Toto zariadenie je vyrobené z recyklovateľných a znovu použiteľných materiálov. zlikvidujte ho v súlade s miestnymi predpismi o likvidácii odpadov. Podrobnejšie informácie o zaobchádzaní, obnove a recyklácii domácich spotrebičov dostanete na miestnom úrade, v zberných surovinách alebo v obchode, kde ste zariadenie kúpili. Toto zariadenie je označené v súlade so smernicou Európskeho parlamentu a Rady 2012/19/EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ) a s predpismi o odpade z elektrických a elektronických zariadení z r. 2013 (v platnom znení). zabezpečením správnej likvidácie výrobku pomôžete predchádzať potenciálnym negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Symbol  na výrobku alebo príslušnej dokumentácii udáva, že tento výrobok sa nesmie likvidovať spoločne s domácim odpadom, ale je nutné ho odovzdať do príslušného zberného strediska na recykláciu elektrických a elektronických zariadení.

Vysvetlenie symbolov zobrazených na jednotke.

 Caution, risk of fire	VAROVANIE	Tento symbol znamená, že spotrebič používa horľavé chladivo. Ak chladivo uniká a je vystavené vonkajšiemu zdroju vznietenia, vzniká riziko požiaru
	UPOZORNENIE	Tento symbol označuje, že treba si pozorne prečítať návod na obsluhu
	UPOZORNENIE	Tento symbol označuje, že servisní pracovníci musia zaobchádzať so zariadením podľa návodu na inštaláciu
	UPOZORNENIE	Tento symbol ukazuje, že sú k dispozícii informácie, ako je návod na obsluhu alebo návod na inštaláciu

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY PRE SERVIS SPOTREBIČA SO ŠPECIÁLNYM CHLADIVOM

Kompletný návod s podrobnými pokynmi pre inštaláciu, servis, údržbu a opravu si môžete stiahnuť na stránke <https://docs.emeaappliance-docs.eu/>.

⚠ Na urýchlenie procesu odmrázovania alebo na čistenie nepoužívajte žiadne prostriedky okrem tých, ktoré odporúča výrobca.

⚠ Spotrebič musí byť skladovaný na dobre vetranom priestranstve, kde veľkosť miestnosti zodpovedá ploche miestnosti určenej pre prevádzku; bez nepretržite pracujúcich zdrojov vznietenia (ako sú otvorený plameň, zapnutý plynový spotrebič alebo zapnutý elektrický ohrievač).

⚠ Neprepichujte ani nespáľujte. Nezabúdajte, že chladivo môže byť bez zápachu.

Osoba, ktorá pracuje na chladiacom okruhu alebo otvára chladiaci okruh, by mala mať aktuálne platné osvedčenie vydané akreditovaným kontrolným orgánom, ktoré potvrdzuje jej kvalifikáciu na bezpečnú manipuláciu s chladivami v súlade s uznanými špecifikáciami odvetvia.

Servisné práce sa smú vykonávať iba podľa odporúčaní výrobcu zariadenia. Údržba a opravy, ktoré vyžadujú pomoc iného skúseného pracovníka, musia byť vykonané pod dozorom osoby kvalifikovanej na používanie horľavých chladív. Spotrebič sa musí inštalovať, prevádzkovať a skladovať v miestnosti s plochou väčšou ako 4 m². Inštalácia potrubia sa musí vykonávať v miestnosti s podlahovou plochou väčšou ako 4 m². Potrubie musí byť v súlade s vnútroštátnymi predpismi o plyne. Maximálne množstvo chladiacej náplne je 0,058 kg. Mechanické konektory používané vnútri musia spĺňať normu ISO 14903. Keď sa mechanické konektory používajú vnútri opakovane, musia byť obnovené tesniace časti. Keď sa obrubové spoje používajú vnútri opakovane, obrubová časť musí byť urobená nanovo. Inštalácia potrubia sa musí udržiavať minimálna. Mechanické spoje musia byť prístupné na účely údržby.

1. Preprava zariadenia, ktoré obsahuje horľavé chladivá, musí prebiehať v súlade s predpismi pre prepravu.

2. Označovanie zariadenia značkami musí spĺňať požiadavky miestnych predpisov.

3. Likvidácia zariadenia, v ktorom sa používajú horľavé chladivá, musí byť v súlade s národnými predpismi.

4. Zariadenia/spotrebiče by sa mali skladovať podľa pokynov výrobcu.

5. Ochranný obal na skladovanie by mal byť zostrojený tak, že mechanické poškodenie zariadenia v obale nespôsobí únik chladiacej náplne. Skontrolujte maximálny počet zariadení, ktoré je podľa miestnych predpisov povolené skladovať spolu.

6. Informácie o servise

6-1 Kontroly priestoru

Pred prácou na systéme obsahujúcom horľavé chladivá je potrebné vykonať bezpečnostné kontroly, aby sa minimalizovalo riziko vznietenia. Na opravu chladiaceho systému sa musia dodržiavať tieto predpisy.

6-2 Pracovný postup

Počas prác na spotrebiči sa musí dodržiavať pracovný postup, aby sa minimalizovalo riziko prítomnosti horľavého plynu alebo výparov.

6-3 Celkový pracovný priestor

Každá osoba pracujúca na spotrebiči alebo v jeho blízkosti musí byť poučená o charaktere vykonávanej práce. Vyhýbajte sa práci v stiesnených priestoroch.

6-4 Kontrola prítomnosti chladiva

Pred prácami na spotrebiči a počas nich sa priestor skontroluje vhodným detektorom chladiva, ktorý upozorní technika na možnú horľavú atmosféru. Zaistite, aby sa použité

zariadenie na detekciu netesnosti hodilo na použitie s horľavými chladiivami, t.j. neiskriace, primerane utesnené alebo iskrovo bezpečné.

6-5 Prítomnosť hasiaceho zariadenia

Ak sa na chladiacom zariadení alebo súvisiacich častiach majú vykonávať práce za horúca, musí byť dostupný hasiaci prístroj. V oblasti plnenia musíte mať práškový alebo penový hasiaci prístroj s CO₂.

6-6 Žiadne zdroje vznietenia

Ak práca na chladiacom systéme zahŕňa odkrytie akéhokoľvek potrubia, ktoré obsahuje alebo obsahovalo horľavé chladiivo, nesmie sa používať žiadny zápalný zdroj spôsobom, ktorý by mohol viesť k riziku požiaru alebo výbuchu. Všetky možné zápalné zdroje, vrátane fajčenia cigariet, sa musia nachádzať mimo miesta inštalácie, opravy, odstraňovania a likvidácie, počas ktorých môže do okolia uniknúť horľavé chladiivo. Pre vykonávaním prác treba okolie zariadenia skontrolovať, aby sa vylúčili riziká vzniku požiaru a vznietenia. Je potrebné umiestniť tam upozornenia „Fajčiť zakázané!“.

6-7 Vetraná oblasť

Pred prácou na systéme alebo vykonávaním akýchkoľvek horúcich prác sa uistite, že je priestor dostatočne vetraný. Počas všetkých činností sa musí udržiavať určitý stupeň vetrania. Vetrание by malo bezpečne rozptýliť uvoľnené chladiivo, najlepšie von do okolitej atmosféry.

6-8 Kontroly chladiaceho zariadenia

Vymieňané elektrické komponenty musia byť vhodné na daný účel a podľa správnych špecifikácií. Za každých okolností treba dodržiavať pokyny výrobcu pre údržbu a servis. V prípade pochybností sa obráťte o pomoc na technické oddelenie výrobcu. Pre inštalácie s horľavým chladiivom sú potrebné nasledujúce kontroly:

- aktuálne množstvo náplne je podľa veľkosti miestnosti, v ktorej sú nainštalované časti obsahujúce chladiivo;
- vetracia mechanika a výstupné otvory pracujú správne a nie sú zablokované;
- ak sa používa nepriamy chladiaci okruh, treba skontrolovať, či v druhotnom okruhu nie je chladiivo;
- označenie zariadenia musí byť stále viditeľné a čitateľné. Nečitateľné označenia a nápisy sa musia opraviť
- Chladiace potrubie alebo komponenty sú nainštalované v polohe, kde nie je pravdepodobné, že by boli vystavené látkam, ktoré by mohli spôsobiť koróziu komponentov obsahujúcich chladiivo, pokiaľ tieto komponenty nie sú vyrobené z materiálov odolných voči korózii alebo vhodne chránené pred koróziou.

6-9 Kontroly elektrických zariadení

V rámci opravy a údržby elektrických komponentov sa musia vykonať úvodné bezpečnostné kontroly a dodržiavať postupy kontroly komponentov. Ak existuje porucha, ktorá by mohla ohroziť bezpečnosť, nesmie sa do obvodu pripojiť žiadny elektrický zdroj, kým sa porucha uspokojivo nevyrieši. Ak sa porucha nedá odstrániť okamžite, ale je potrebné pokračovať v prevádzke, použije sa primerané dočasné riešenie. Musí sa to nahlásiť majiteľovi zariadenia, aby boli informované všetky strany. Úvodné bezpečnostné kontroly budú zahŕňať:

- kontrolu, či sú kondenzátory vybité: treba to urobiť bezpečným spôsobom, aby sa zabránilo iskreniu;
- kontrolu, či elektrické komponenty nie sú pod prúdom a vodiče pri naplňaní, regenerácii alebo čistení systému nie sú odhalené;
- kontrolu, či je uzemnenie prepojené a trvalé.

7. Zapečatené elektrické komponenty

Zapečatené elektrické komponenty sa nesmú opravovať

8. Kabeláž

Skontrolujte, či káble nie sú opotrebované, skorodované, vystavené nadmernému tlaku, vibráciám, ostrým hranám alebo iným nepriaznivým vplyvom prostredia. Kontroly musia brať do úvahy aj účinky starnutia alebo nepretržitých vibrácií zo zdrojov, ako sú kompresory alebo ventilátory.

9. Detekcia horľavých chladív

Pri hľadaní alebo detekcii únikov sa za žiadnych okolností nesmú používať potenciálne zdroje vznietenia. Halidový detektor (alebo iný detektor s otvoreným plameňom) sa nesmie používať.

Pre systémy obsahujúce horľavé chladivá sa považujú za prijateľné nasledujúce metódy detekcie úniku:

- Na detekciu horľavých chladív sa musia používať elektronické detektory úniku, ale citlivosť nemusí byť adekvátne, alebo môže byť potrebné ich prekalibrovať (detekčné zariadenie sa musí kalibrovať v oblasti bez chladiva)
- Dbajte, aby detektor nebol potenciálnym zdrojom vznietenia a bol vhodný na použité chladivo.
- Zariadenie na detekciu úniku musí byť nastavené na percento maximálnej povolenej koncentrácie (LFL) chladiva a musí byť kalibrované na použité chladivo a potvrdené príslušné percentuálne množstvo plynu (maximálne 25 %).
- Kvapaliny na detekciu úniku sú vhodné aj na použitie s väčšinou chladív, ale treba sa vyhnúť použitiu saponátov obsahujúcich chlór, pretože chlór môže reagovať s chladivom a skorodovať medené potrubie.
- V prípade podozrenia z úniku je potrebné odstrániť/zahasiť všetky otvorené plamene.
- Ak sa zistí únik chladiva, pri ktorom je potrebné spájkovanie, všetko chladivo sa musí zo systému regenerovať alebo izolovať (pomocou uzatváracích ventilov) v časti systému, ktorá je vzdialená od úniku.

10. Odstránenie chladiva a vyprázdnenie okruhu

Pred vniknutím do chladiaceho okruhu kvôli opravám alebo na akékoľvek iné účely sa musia použiť konvenčné postupy. Je však dôležité dodržiavať zvyčajnú prax, pretože treba brať do úvahy horľavosť.

Treba dodržiavať nasledujúci postup:

- Odstráňte chladivo
- Vyčistite okruh inertným plynom
- Odvzdušnite
- Znovu vyčistite inertným plynom
- Otvorte okruh prerezaním alebo spájkovaním.

Náplň chladiva sa regeneruje v správnych regeneračných fľašiach. Systém sa prepláchne OFN, aby bol spotrebič bezpečný vzhľadom na horľavé chladivá. Tento proces možno bude potrebné opakovať niekoľkokrát. Na túto úlohu sa nesmie používať stlačený vzduch ani kyslík. Vyčistenie sa dosiahne prerušením naplňovania, až sa dosiahne pracovný tlak, potom vypustením do atmosféry a napokon vákuovaním. Tento postup sa musí opakovať, až v systéme nezostane žiadne chladivo. Po použití poslednej náplne musí byť systém vypustený na atmosférický tlak, aby sa na ňom mohlo pracovať. Ak sa má na potrubí vykonávať spájkovanie, táto operácia je absolútne nevyhnutná. Dbajte, aby výstupný otvor vákuového čerpadla nebol v blízkosti zdrojov vznietenia a v systéme s OFN bolo vákuum a aby bolo k dispozícii nepretržité vetranie.

11. Postupy plnenia

Okrem konvenčných postupov plnenia treba dodržiavať nasledovné požiadavky:

- Dbajte, aby pri použití plniaceho zariadenia nedošlo ku kontaminácii odlišnými chladivami.
- Hadice a prípojky musia byť čo najkratšie, aby sa minimalizovalo množstvo chladiva, ktoré je v nich.
- Fľaše musia byť uložené v správnej polohe podľa pokynov.
- Dbajte, aby bol chladiaci systém pred naplňaním najprv uzemnený.
- Po skončení naplňania systém označte (ak ešte nie je označený).
- Treba si mimoriadne dávať pozor, aby nedošlo k preplneniu systému. Pred opätovný naplnením systému ho treba podrobiť tlakovej skúške s OFN.

Skúška tesnosti systému sa vykoná po skončení naplňania ale pred spustením. Doplňujúca skúška tesnosti sa vykoná pred opustením pracoviska.

12. Vyradenie z prevádzky

Pred vykonaním tohto postupu musí byť technik dôkladne oboznámený so zariadením a všetkými jeho detailami. Odporúča sa, aby všetky chladivá boli regenerované bezpečne. Pred vykonaním tejto úlohy treba odobrať vzorku oleja a chladiva pre prípad, že by bola potrebná analýza pred opätovným použitím regenerovaného chladiva. Je dôležité, aby bolo pred spustením úlohy k dispozícii elektrické napájanie.

a) Oboznámte sa so zariadením a jeho prevádzkou.

b) Systém elektricky izolujte.

c) Predtým, než začnete postup, dbajte, aby:

- ste mali k dispozícii mechanické manipulačné vybavenie, ak je potrebné pre manipuláciu s fľašami s chladivom;
- ste mali k dispozícii všetky osobné ochranné prostriedky a správne ich používali;
- na proces regenerácie dohliadala kompetentná osoba;
- regeneračné vybavenie a fľaše zodpovedali príslušným normám.

d) Ak je to možné, odčerpajte chladiaci systém.

e) Ak vákuovanie nie je možné, urobte zberné potrubie, aby bolo možné odstrániť chladivo z rôznych častí systému.

f) Dbajte, aby boli fľaše pred regeneráciou na váhe.

g) Spustite regeneračný stroj a obsluhujte ho podľa pokynov výrobcu.

h) Fľaše neprepĺňajte. (Tekutá náplň je max. 80 % objemu).

i) Neprekračujte maximálny pracovný tlak fľaše, ani len dočasne.

j) Keď sú fľaše naplnené správne a proces je ukončený, dbajte, aby fľaše a zariadenie boli bezodkladne z miesta odstránené a všetky uzatváracie ventily na zariadenie zavreté.

k) Regenerované chladivo sa nesmie naplňať do iného chladiaceho systému, pokiaľ nie je vyčistené a skontrolované.

13. Označovanie

Zariadenie musí byť označené s uvedením, že bolo vyradené z prevádzky a chladivo z neho bolo vypustené. Na označení musí byť uvedený dátum a podpis. Dbajte, aby nálepky na zariadení uvádzali, že zariadenie obsahuje horľavé chladivo

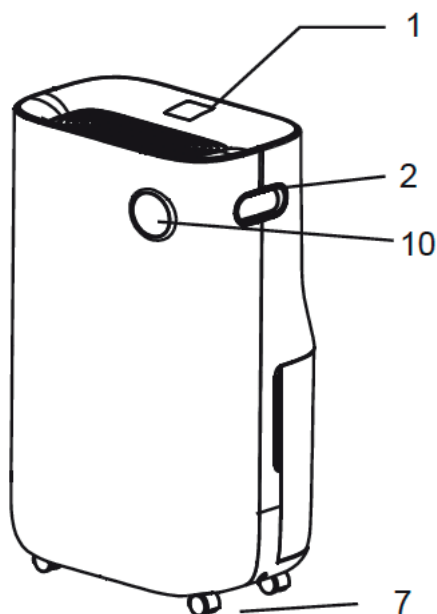
14. Regenerácia

Pri odstraňovaní chladiva zo systému, či už z dôvodu servisu alebo vyradenia z prevádzky, sa odporúča dodržiavať osvedčené postupy, aby sa všetky chladivá odstraňovali bezpečne. Pri prečerpávaní chladiva do fliaš zabezpečte, aby sa používali len vhodné fľaše na regeneráciu chladiva. Dbajte, aby ste mali k dispozícii správny počet fliaš, do ktorých sa vmestí náplň z celého systému. Všetky fľaše, ktoré sa použijú, sú určené pre regenerované chladivo a označené pre toto chladivo (t. j. špeciálne fľaše na regeneráciu chladiva). Fľaše musia byť vybavené pretlakovým ventilom a súvisiacimi uzatváracími ventilmi v dobrom prevádzkovom stave. Prázdne regeneračné fľaše sa pred regeneráciou vyprázdnia, a ak je to možné, ochladia. Zariadenie na regeneráciu musí byť v dobrom technickom stave so súborom pokynov týkajúcich sa zariadenia, ktoré je k dispozícii a ktoré je vhodné na regeneráciu horľavých chladív. Okrem toho musí byť k dispozícii súprava kalibrovaných váh v dobrom technickom stave. Hadice musia byť vybavené tesniacimi odpájatelnými spojkami a v dobrom stave. Pred použitím regeneračného stroja skontrolujte, či je v uspokojivom prevádzkovom stave, bol správne udržiavaný a súvisiace elektrické komponenty sú utesnené, aby sa predišlo vznieteniu v prípade uvoľnenia chladiva.

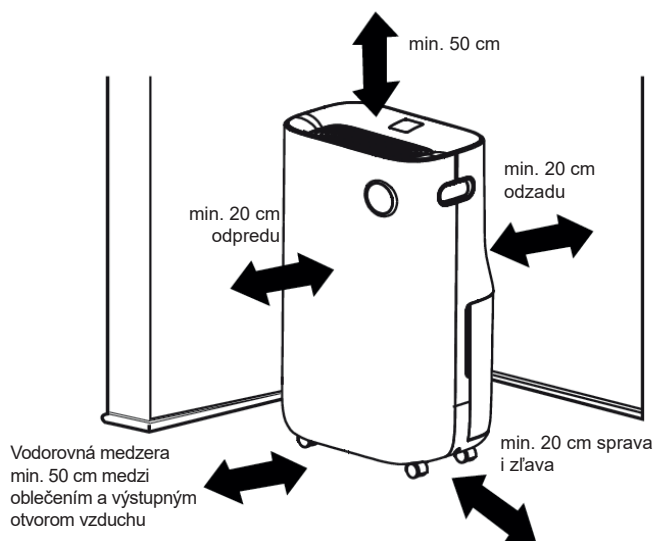
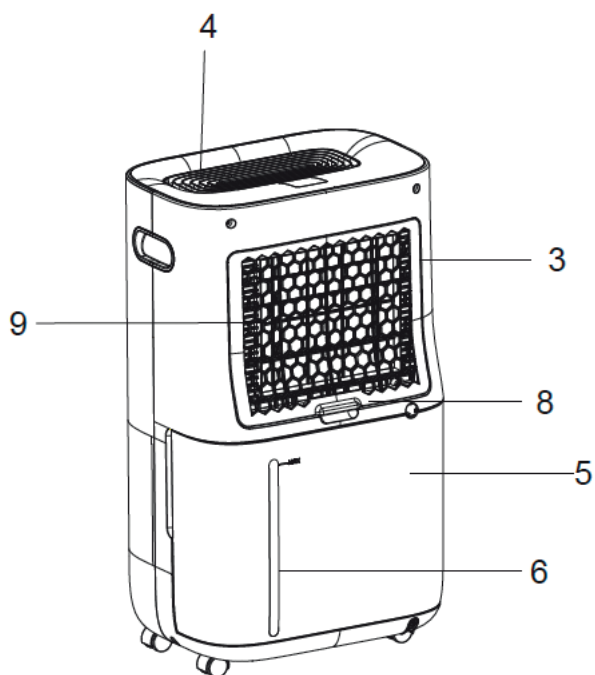
V prípade pochybností sa poraďte s výrobcom.

Regenerované chladivo sa vracia dodávateľovi chladiva v správnom regeneračnom valci a označené ako Prevoz odpadu. Nemiesajte chladivá v regeneračných jednotkách a najmä nie vo fľašiach. Ak sa majú odstrániť kompresory alebo kompresorové oleje, uistite sa, že boli odčerpané na prijateľnú úroveň, aby ste sa uistili, že v mazive nezostalo horľavé chladivo. Proces odčerpania sa musí vykonať pred vrátením kompresora dodávateľom. Na urýchlenie tohto procesu sa používa len elektrické vyhrievanie telesa kompresora. Pri vypúšťaní oleja zo systému sa musí postupovať bezpečne. Pod internú ani externú jednotku neumiestňujte nijaké iné elektrické zariadenia ani vybavenie domácnosti. Kvapkajúci kondenzát by ich mohol zamočiť a tak spôsobiť škodu na vašom majetku alebo poruchu. Dbajte, aby vetracie otvory neboli zablokované. Spotrebič musí byť skladovaný na dobre vetranom priestranstve, kde veľkosť miestnosti zodpovedá ploche miestnosti určenej pre prevádzku. Spotrebič musí byť skladovaný v miestnosti, kde sa nepretržite nepracuje s otvoreným plameňom (napríklad pustený plynový spotrebič) a zdrojmi vznietenia (napríklad pustený elektrický ohrievač). Opakovane použiteľné mechanické spojky a obrubové spoje nie sú dovolené.

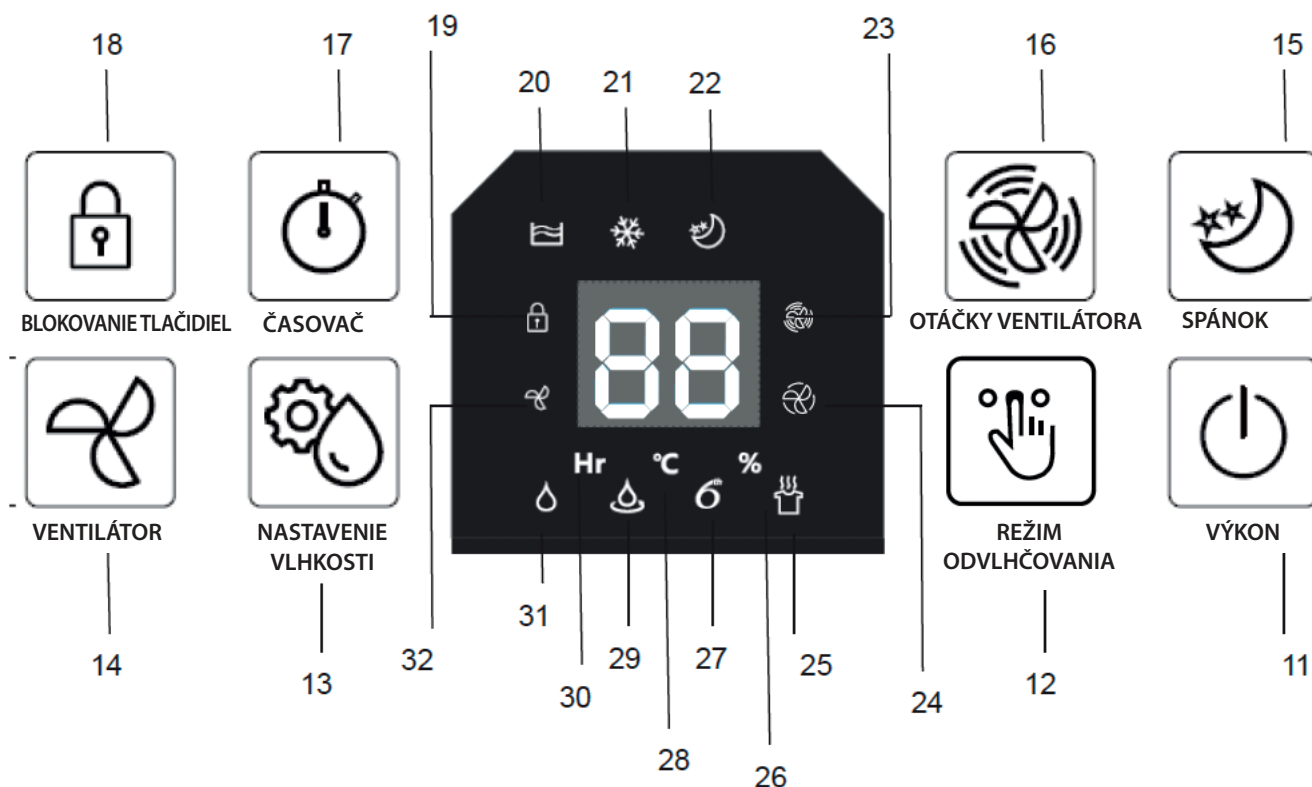
Opis produktu a inštalácia



1. Ovládací a digitálny pult
2. Držadlo
3. Vstup vzduchu
4. Výstup vzduchu
5. Nádobu na vodu
6. Zobrazenie hladiny vody
7. Otočné kolesá
8. Pripojenie vypúšťacej hadice
9. Filter
10. Kontrolka vlhkosti



Používateľské rozhranie



11. HLAVNÝ VYPÍNAČ

Stlačte pri zapnutí/vypnutí jednotky

12. TLAČIDLO REŽIMU ODVLHČOVANIA

Používa sa na voľbu prevádzkového režimu: Normálny, nepretržitý, 6th sense, program prania.

13. TLAČIDLO NASTAVENIA VLHKOSTI

Používa sa na nastavenie požadovanej hodnoty vlhkosti

14. TLAČIDLO VENTILÁTOR

Vypne funkciu odvlhčovania a obeh vzduchu.

15. TLAČIDLO REŽIMU SPÁNKU

Po stlačení sa vypne osvetlenie displeja a jednotka pracuje naďalej.

16. TLAČIDLO OTÁČOK VENTILÁTORA

Stlačte, keď chcete nastaviť otáčky ventilátora.

17. TLAČIDLO ČASOVAČA

Nastavuje čas zapnutia alebo vypnutia jednotky medzi 01-24 hodín.

18. BLOKOVANIE TLAČIDIEL

Stlačením sa striedavo zapne a vypne poistka.

19. Blokovanie tlačidiel

20. Kontrolka plnej nádrže

21. Kontrolka rozmrazovania

22. Kontrolka režimu spánku

23. Kontrolka vysokých otáčok ventilátora

24. Kontrolka nízkych otáčok ventilátora

25. Programový režim pranie

26. Kontrolka vlhkosti

27. Režim 6th Sense

28. Kontrolka teploty

29. Režim nepretržitého odvlhčovania

30. Kontrolka časovača

31. Režim normálneho odvlhčovania

32. Kontrolka režimu ventilátora

AKO POUŽÍVAŤ SPOTREBIČ

PRVÉ POUŽITIE

Po preprave alebo manipulácii so spotrebičom počkajte jednu hodinu a až potom ho pripojte k napájaciemu zdroju. Uistite sa, že spotrebič spočíva vo zvislej polohe, na stabilnom a rovnom povrchu, aby sa zabránilo úniku. Používajte výsuvnú rukoväť, aby ste jednotku udržali čo najzvislejšiu, nikdy na jej boku.

OPIS PREVÁDZKOVÉHO REŽIMU

Zapnutie/Vypnutie spotrebiča



Po pripojení spotrebiča k elektrickému napájaniu stlačte tlačidlo **HLAVNÝ VYPÍNAČ**

(11) a zapnite/vypnite spotrebič. Tlačidlo nájdete na pravej strane ovládacieho pultu (1). Po stlačení **HLAVNÉHO VYPÍNAČA** odvlhčovač raz „pípne“

Výber režimu



REŽIM
ODVLHČOVANIA

Stlačte tlačidlo **REŽIM ODVLHČOVANIA** (12) a zvolte prevádzkový režim: Normálny, nepretržitý, 6th sense, program prania. Vždy keď je stlačené tlačidlo **REŽIM**

ODVLHČOVANIA, prevádzkový režim sa mení v tomto poradí:

Normálny, ->Nepretr, -> 6th sense, ->Pranie.

Začne vždy od posledného režimu uloženého v pamäti.

Normálny režim: Keď sa rozsvieti kontrolka Normálny (31), spotrebič beží v normálnom režime. Teraz možno nastaviť aj otáčky ventilátora aj požadovanú úroveň vlhkosti.

Režim nepretržitého odvlhčovania: Keď sa rozsvieti kontrolka Nepretr (29), spotrebič beží v režime nepretržitého odvlhčovania. Automaticky sa nastaví otáčky ventilátora a odvlhčovač bude pracovať nepretržite. Úroveň vlhkosti sa teraz nedá nastaviť.

Režim 6th sense: keď sa rozsvieti kontrolka 6th sense (27), spotrebič beží v režime 6th sense. Spotrebič automaticky prispôbi otáčky ventilátora podľa úrovne vlhkosti v miestnosti. Keď jednotka prejde do režimu 6th sense, ventilátor i kompresor pracujú podľa nasledujúcej schémy:

Vlhkosť prostredia	Status kompresora	Otáčky ventilátora
≥65%	Zapnuté	Vysoké otáčky ventilátora
50% < vlhkosť prostredia < 65%	Zapnuté	Nízke otáčky ventilátora
≤50%	Vypnuté	Nízke otáčky ventilátora

Programový režim pranie: keď sa rozsvieti kontrolka **Program pranie** (25), spotrebič beží v režime

Ponechajte primeranú medzeru, ako je uvedené v odseku „INŠTALÁCIA“. Ak je nádoba plná alebo nesprávne zasunutá, rozsvieti sa kontrolka „**Voda naplnená**“ (20), kontrolka plnej nádrže a spotrebič zastaví (prečítajte si odsek „Funkcia pri plnej nádrži na vodu“).

Programu pranie. Spotrebič bude naďalej odvlhčovať pri vysokých otáčkach ventilátora. Otáčky ventilátora and úroveň vlhkosti sa v režime **Program pranie** nedajú nastavovať. Režim **Program pranie** je vhodný na sušenie odevov.

Nastavenie úrovne vlhkosti



NASTAVENIE
VLHKOSTI

Stlačte tlačidlo „**NASTAVENIE VLHKOSTI**“ (13) a nastavte požadovanú úroveň relatívnej vlhkosti medzi 30% - 80% počas režimu normálneho odvlhčovania. Kontrolka „%“ (26) na LED displeji bude počas nastavovania blikať. Odvlhčovač sa po dosiahnutí cieľovej vlhkosti v miestnosti vypne. V režime nepretržitého odvlhčovania, 6th sense a režime Programu pranie tlačidlo **NASTAVENIA VLHKOSTI** nie je dostupné.

Nastavovanie režimu ventilátora



VENTILÁTOR

Stlačte tlačidlo **VENTILÁTOR** (14) a zvolte tak Režim **VENTILÁTORA**. Kontrolka (32) na LED displeji sa rozsvieti. Jednotka vypne funkciu odvlhčovania a obeh vzduchu. Otáčky ventilátora možno nastaviť medzi „**VYSOKÉ**“ a „**NÍZKE**“ tlačidlom **OTÁČKY VENTILÁTORA** (16).

Nastavenie režimu spánku



SPÁNOK

Stlačte tlačidlo **SPÁNOK** (15) a zvolte tak režim **SPÁNOK**. Kontrolka (22) na LED displeji sa rozsvieti. V režime **SPÁNOK** je osvetlenie displeja vypnuté a jednotka pracuje naďalej.

Nastavenie otáčok ventilátora



OTÁČKY
VENTILÁTORA

Stlačte tlačidlo **OTÁČKY VENTILÁTORA** (16) a zvolte tak rôzne otáčky ventilátora. Kontrolka (23) alebo (24) na LED displeji sa rozsvieti.

V režime ventilátora a normálnom režime môžete stlačiť tlačidlo otáčok ventilátora a tak nastaviť otáčky ventilátora na vysoké/nízke.

OPÍSANIE FUNKCIÍ

FUNKCIA TIMER (ČASOVAČ)



ČASOVAČ

Press tlačidlo „ČASOVAČ“ (17) a tým ho striedavo zapnete a vypnete. Kontrolka „Hod“ (30) na LED displeji sa rozsvieti. Časovač možno nastavovať s krokmi po 1 h (jedna

hodina) medzi 0 a 24 hodín kedykoľvek stlačením tlačidla **Časovač**

Nastavenie funkcie ZAPNUTIE na časovači

Funkciu ZAPNUTIA na časovači možno nastaviť len vtedy, keď sa spotrebič nachádza v statuse VYP. Stlačte tlačidlo **Časovač**: Kontrolka „Hod“ na LED displeji sa rozsvieti a na LED displeji sa objaví „00“; do 5 sekúnd môžete stlačiť tlačidlo **Časovač** a tak zvoliť požadovaný čas zapnutia spotrebiča. Po nastavení časovača sa čas zobrazí na 5 sekúnd a kontrolka „Hr“ bude rozsvietená. Spotrebič sa zapne automaticky v zvolenom čase.

Nastavenie funkcie VYPNUTIE na časovači

Funkciu VYPNUTIA na časovači možno nastaviť len vtedy, keď sa spotrebič nachádza v statuse ZAP. Stlačte tlačidlo **Časovač**: Indikátor „Hod“ na LED displeji sa rozsvieti a na LED displeji sa objaví „00“; do 5 sekúnd stlačte tlačidlo **Časovač** a tak zvoliť požadovaný čas vypnutia spotrebiča. Po nastavení časovača sa čas zobrazí na 5 sekúnd a kontrolka „Hr“ sa rozsvieti. Spotrebič sa vypne automaticky v zvolenom čase.

Vypnutie funkcie ZAPNUTIE (VYPNUTIE) na časovači

Stlačte opätovne tlačidlo **Časovač** a vtedy: po rozsvietení kontrolky „Hr“ na LED displeji stlačte tlačidlo **Časovač**, až kým sa nezobrazí „00“, a kontrolka **Časovač** „Hr“ na LED displeji nezmizne. Vtedy je funkcia vypnutá.

UKAZOVATEĽ OKOLITEJ TEPLOTY

V ktoromkoľvek režime podržte tlačidlo NASTAVENIE VLHKOSTI (13) stlačené 5 sekúnd, LED displej môže zobrazíť momentálnu okolitú teplotu a  kontrolka (28) na LED displeji sa rozsvieti. Po 5 sekundách zobrazenia teploty LED displej automaticky znovu bude zobrazovať hodnotu okolitej vlhkosti.

FUNKCIA BLOKOVANIA TLAČIDIEL



BLOKOVANIE TLAČIDIEL

Stlačením a podržaním tlačidla „BLOKOVANIE TLAČIDIEL“ (18) na 3 sekundy uzamknete všetky ovládacie prvky. Rozsvieti sa  (19). Po

opätovnom stlačení tlačidla „BLOKOVANIE TLAČIDIEL“ 3 sekundy sa celé ovládanie sa odomkne.

Kontrolka  (19) zmizne.

AUTO STOP FUNKCIA

Keď sa nádoba naplní, odstráni alebo nesprávne založí naspäť do jednotky, alebo keď je úroveň vlhkosti o 3 % nižšia pod nastavenou hodnotou, jednotka sa automaticky vypne z prevádzky.

FUNKCIA MEMORY (PAMÄŤ)

V prípade výpadku elektrického napájania sa všetky nastavenia uložia do pamäti (okrem nastavenia časovača). Po obnovení elektrického napájania bude jednotka pokračovať v chode podľa nastavení uložených v pamäti.

FUNKCIA NÁDOBA NA VODU PLNÁ

Ak je nádoba na vodu plná alebo bola odstránená, rozsvieti sa kontrolka **Voda plná**  (20) a zaznie „zapípanie“ na 20 sekúnd, predtým, ako bude vložená nazad. Po vyliatí vody z nádoby a jej opätovnom založení bude zariadenie pokračovať v prevádzke.

AUTO ROZMRAZENIE

Počas prevádzky sa na LED displeji rozsvieti kontrolka  (21). Keď námraza pokryje celý výparník, kompresor sa automaticky zastaví. Ventilátor bude bežať ďalej až do skončenia rozmrazovania. Potom sa spotrebič automaticky reštartuje.

KONTROLKA PRE VLHKOSŤ PROSTREDIA

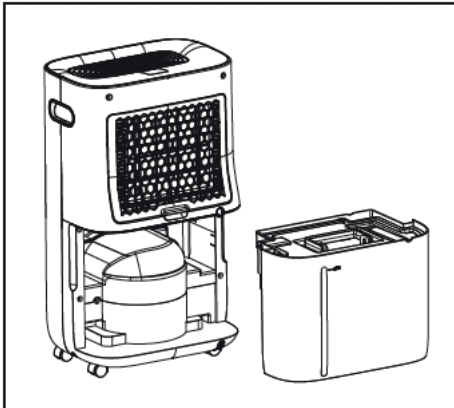
Počas prevádzky pomáha kontrolka vlhkosti (10) prednom paneli okamžite rozpoznať úroveň vlhkosti v miestnosti.

Farba LED	Vlhkosť	Úroveň vlhkosti
Modrá	≤ 50%	Nízka vlhkosť
Zelená	50%-70%	Stredná vlhkosť
Červená	≥ 70%	Vysoká vlhkosť

ODVOD VODY

VYPUSTENIE VODY CEZ NÁDOBU NA VODU

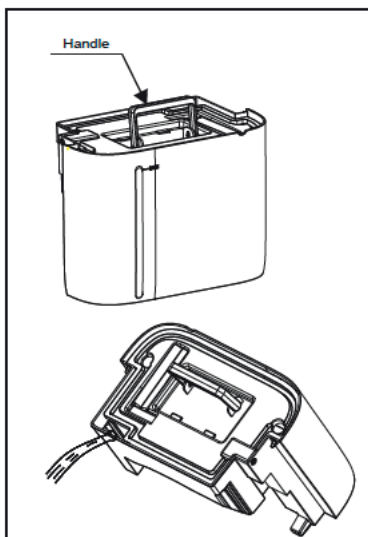
Ked' je nádoba na vodu plná, rozsvieti sa kontrolka **Voda naplnená**  (20). Spotrebič sa automaticky zastaví a bude treba vyprázdniť nádobu s vodou.



1. Odstráňte nádobu s vodou

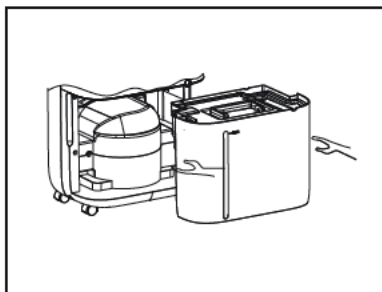
Jemne potiahnite nádobu s vodou na zadnej strane odvlhčovača.

- Nádobu na vodu možno premyť studenou či teplou vodou. Na čistenie vedra nepoužívajte rozpúšťadlá, abrazívne prostriedky, benzín, chemikálie, handry ani iné materiály.



2. Vypustenie vody

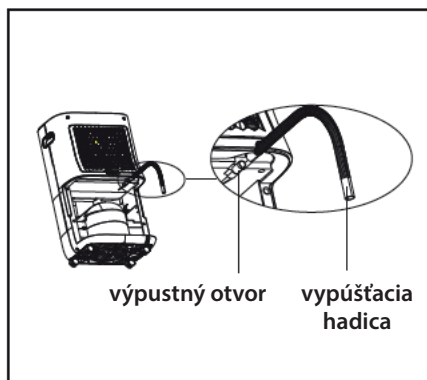
- Pokiaľ sa nádoba na vodu vytiahne počas prevádzky alebo ihneď po vypnutí spotrebiča, môže voda stekať na spodok. Preto počkajte 3 minúty po zastavení spotrebiča a potom nádobu na vodu vytiahnite (pokiaľ nejaká voda vytiekla, utrite ju suchou utierkou).
- Nádobu na vodu zdvihnite za držadlo, preklopte a vodu vylejte.



3. Znovu založte nádobu na vodu späť

- Nádobu na vodu založte späť do spotrebiča. Ak nádoba na vodu nie je vložená v správnej polohe, rozsvieti sa kontrolka **Voda naplnená**  (20) a zariadenie sa nespustí do chodu.

NEPRETRŽITÉ VYPÚŠŤANIE



1. Odstráňte nádobu
2. Pripojte vypúšťaciu hadicu (priemer 10 mm) k výpustnému otvoru a uistite sa, že voda neuniká netesnosťami.
3. Uistite sa, že vodorovná výška vypúšťacej hadice nepresahuje výšku výpustného otvoru. Umiestnite odvlhčovač na rovný povrch a zabráňte upchatiu výpustného otvoru, aby vodný kondenzát mohol voľne odtekať. Kontrolujte pravidelne výpustný otvor a starnutie hadice, či je tesne pripojená, či nie je poškodená alebo upchatá. Umiestnenie spotrebiča na nerovnú plochu alebo nesprávna inštalácia hadice môže viesť k naplneniu nádoby na vodu, čo spôsobí vypnutie odvlhčovača. Pokiaľ k tomu dôjde, vyprázdňte nádobu na vodu, skontrolujte miesto postavenia odvlhčovača a pripojenie a stav hadice.

ODPORÚČANIA V PRÍPADE, ŽE SPOTREBIČ NEBUDETE POUŽÍVAŤ

1. Pokiaľ spotrebič nebudete používať dlhšie obdobie, uistite sa, že je bezpečne vypnutý zo zásuvky. Inak hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom alebo požiaru.
2. Vypustite všetku vodu a mäkkou utierkou vyčistite nádobu na vodu.
3. Vyčistite aj vzduchový filter.
4. Zakryte spotrebič pred padajúcim prachom. Spotrebič skladujte v zvislej polohe na čistom a suchom mieste.

ČISTENIE ODVLHČOVAČA

1. Spotrebič vypnite a šnúru vytiahnite zo zásuvky.
2. Vyčistite vstupný (3) a výstupný otvor vzduchu (4) mäkkou utierkou.
Prach sa zvykne hromadiť práve v týchto častiach.

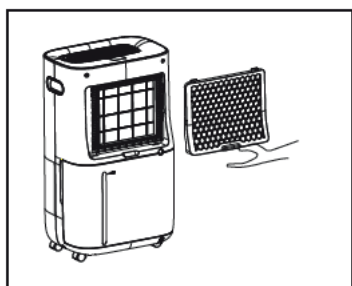
3. Nepoužívajte benzín ani rozpúšťadlá.
4. Mäkkou tkaninou vyčistite povrch, použite vodu a len jemný saponát.
5. Utrite dosucha suchou utierkou.

POZNÁMKA: Na umývanie odvlhčovača nikdy nepoužívajte vodu. Pokiaľ spotrebič používate niekoľko dní na rovnakom mieste, odstráňte nečistotu pod ním a v jeho okolí. Občas spotrebič premiestnite a vyčistite podlahu pod ním.

ČISTENIE VZDUCHOVÉHO FILTRA

Ak je filter upchatý prachom, nepriaznivo to ovplyvní prietok vzduchu a výkon spotrebiča. Skontrolujte a vyčistite filter každé dva týždne a tak upchatiu predídete.

POZNÁMKA: Vzduchový filter treba čistiť každé dva týždne. Nedostatočné vetranie môže spôsobovať zhoršenie odvlhčovacieho výkonu, namrzanie a odkvapkávanie.



1. Odstráňte vstupný otvor vzduchu (3) zo zadnej strany spotrebiča

2. Zo vstupného otvoru vzduchu odstráňte filter.

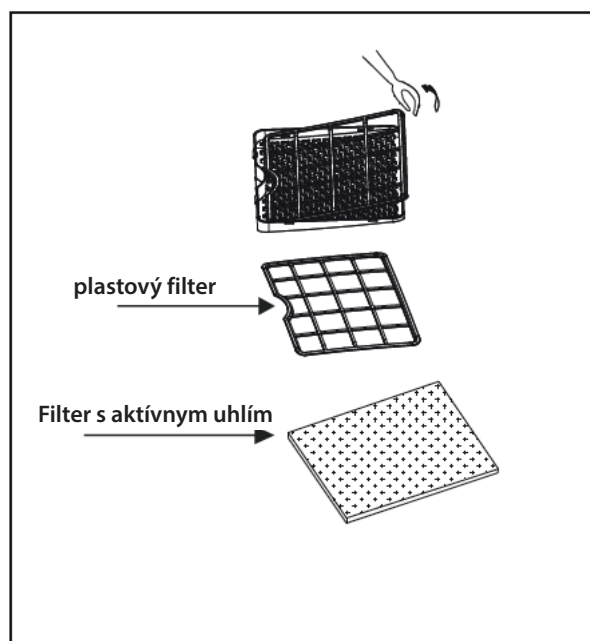
3. Vyčistite filter

Na odstránenie prachu z filtra použite vysávač. Ak je filter veľmi znečistený, vyčistite ho teplou vodou a neutrálnym saponátom. Po čistení ho nechajte vyschnúť pri izbovej teplote, až do úplného vysušenia všetkých dielcov.

4. Vymeňte vzduchový filter

Založte späť filter s aktívnym uhlím do rámu vstupného otvoru vzduchu.

Založte späť plastový filter do rámu vstupného otvoru vzduchu a zaklapnite ho.



ODSTRAŇOVANIE PROBLÉMOV

Čo robiť, ak.	Možné príčiny / Riešenia
Počas prevádzky sa náhle objaví hluk.	Hluk vzniká, keď sa práve pustil kompresor.
Vlhkosť neklesá.	• Príliš veľký odvlhčovaný priestor. Kapacita odvlhčovača môže byť neadekvátne. • Dvere sú otvorené. • Môžu tam byť nejaké zariadenia, ktoré vytvárajú paru.
Odvlhčovací účinok je nepatrný alebo žiadny	To býva vtedy, keď je izbová teplota či vlhkosť príliš nízka.
Po prvom spustení do prevádzky vykazuje vzduch stuchnutú vôňu.	Zvýšením teploty tepelného výmenníka môže vzduch najskôr zvláštne zapáchať.
Spotrebič je hlučný.	Spotrebič môže byť počas chodu hlučnejší na drevenej podlahe.
Počas prevádzky alebo pri prepínaní režimov počuť šum.	Je to normálne. To je zvuk toku chladiva.
To je zvyšková voda v nádobe na vodu pri prvom používaní.	To je kvôli odparovaniu vody počas továrenskej skúšky odvlhčovania.
Spotrebič nefunguje, ovládanie sa nedá nastavovať.	To je ochranná funkcia. Keď izbová teplota presiahne 32 °C alebo poklesne pod 5 °C, zariadenie nebude fungovať.
Spotrebič nefunguje.	• Skontrolujte, či je stlačené tlačidlo HLAVNÝ VYPÍNAČ. • Elektrická šnúra nebola vložená do zásuvky alebo tam nie je kontakt. • Skontrolujte, či máte nastavenú funkciu časovača. • Počkajte 3 minúty a spotrebič znovu zapnite: funkcia ochrany môže brániť spusteniu do prevádzky.
Nastavenie otáčok ventilátora nie je možné.	V režime Nepretr, 6th sense alebo Program pranie nastavenie otáčok ventilátora nie je možné.
Nastavenie vlhkosti sa nedá prispôbiť.	V režime Nepretr, 6th sense alebo Program pranie nastavenie otáčok ventilátora nie je možné.
Zobrazí sa chybový kód	Na LED displeji sa objaví E2, snímač hustoty a teploty sa poškodil.
Spotrebič sa počas používania vypína.	• Skontrolujte, či miestnosť, kde odvlhčovač beží, nie je príliš malá. Pri prehriatí kompresora dôjde automaticky k vypnutiu, aby sa predišlo nehodám. Ak k tomu dôjde, vytiahnite spotrebič zo zásuvky, vyriešte problém, počkajte cca 45 minút a spotrebič znovu spustíte do prevádzky. • V nepretržitom režime Nepretr, keď je nádoba na vodu plná, sa spotrebič automaticky vypne; rovnaké sa objaví, keď je nádoba na vodu vytiahnutá alebo v nesprávnej polohe. • Ak je nádoba na vodu plná alebo bola odstránená, rozsvieti sa kontrolka Voda plná a zaznie „zapípanie“. Spotrebič bude pokračovať v prevádzke po vyliatí vody a založení nádoby na vodu späť. • V režime nepretržitého odtoku vody, môže umiestnenie spotrebiča na nerovnú plochu alebo nesprávna inštalácia hadice viesť k naplneniu nádoby na vodu, čo spôsobí vypnutie odvlhčovača. Pokiaľ k tomu dôjde, vyprázdnite nádobu na vodu, skontrolujte miesto postavenia odvlhčovača a pripojenie a stav hadice.

POPREDAJNÝ SERVIS

Prv než sa obrátite na stredisko starostlivosti o zákazníkov:

1. Pokúste sa vyriešiť problém sami na základe opisov v časti „Riešenie problémov“.
2. Spotrebič vypnite a znovu zapnite, aby ste skontrolovali, či chyba pretrváva.

Ak chyba pretrváva aj po vykonaní vyššie uvedených kontrol, obráťte sa na stredisko starostlivosti o zákazníkov.

Prosím, uveďte:

- krátky opis poruchy;
- presný model odvlhčovača;
- servisné číslo (je to číslo, ktoré nájdete pod slovom Service na servisnej nálepke naboku alebo na spodnej časti jednotky).
- Servisné číslo možno tiež nájsť v záručnej knižke;
- vašu úplnú adresu;
- vaše telefónne číslo.

Ak je potrebná oprava, obráťte sa na **stredisko starostlivosti o zákazníkov** (Zaručí sa tým použitie originálnych náhradných dielov a správna oprava.). Budete musieť predložiť originálnu faktúru.

Nedodržanie týchto pokynov môže ohroziť bezpečnosť a kvalitu produktu.

Aby sme vám mohli lepšie poskytovať pomoc, zaregistrujte, prosím, svoj spotrebič na **www.register10.eu**



